



XC 60

ĪPAŠNIEKA ROKASGRĀMATA

VÄLKOMMEN!

Mēs ceram, ka braukšana ar Volvo sagādās Jums prieku daudzus gadus. Automašīna ir izstrādāta Jūsu un Jūsu pasažieru drošībai un komfortam. Volvo ir viena no drošākajām automašīnām pasaulē. Jūsu Volvo ir izstrādāta tā, lai atbilstu visām esošajām drošības un vides aizsardzības prasībām.

Lai jūsu Volvo jums sagādātu vēl vairāk prieka, iesakām izlasīt šajā īpašnieka rokasgrāmatā sniegtos norādījumus un apkopes informāciju. Īpašnieka rokasgrāmata ir pieejama arī kā mobilo ierīču lietotne (Volvo Manual) un Volvo Cars atbalsta vietnē (support.volvocars.com).

SATURA RĀDĪTĀJS

IEVADS

Īpašnieka informāciju varat atrast šādi	12
Digitālā īpašnieka rokasgrāmata automašinā	13
Volvo Cars atbalsta vietne	16
Īpašnieka rokasgrāmatas lasīšana	17
Datu ierakstīšana	20
Aksesuāri un papildu aprīkojums	21
Volvo ID	21
Vides filozofija	23
Īpašnieka rokasgrāmata un vide	25
Daudzslānainais (tripleksa) stikls	25

DROŠĪBA

Vispārīga informācija par drošības jostām	28	Bērnu sēdekļi	45
Drošības josta - piesprādzēšana	29	Bērnu sēdekļi - atrašanās vieta	52
Drošības jostas - atsprādzēšana	29	Bērnu sēdeklis - divpakāpju sēdekļa paliktnis*	53
Drošības josta - grūtniečība	30	Divpakāpju sēdekļa paliktnis* - pacelšana	54
Drošības jostu atgādinātājs	30	Divpakāpju sēdekļa paliktnis* - nolaišana	56
Drošības jostas nospriegotājs	31	Bērnu sēdekļi - ISOFIX	56
Drošība - brīdinājuma simbols	31	ISOFIX - auguma kategorijas	57
Drošības spilvenu sistēma	32	ISOFIX - bērnu sēdekļu tipi	58
Drošības gaisa spilvens vadītāja pusē	33	Bērnu sēdekļi - augšējie stiprinājuma punkti	60
Pasažiera drošības gaisa spilvens	34		
Pasažiera drošības gaisa spilvens – aktivizēšana/deaktivizēšana*	35		
Sānu drošības gaīsa spilvens (SIPS)	37		
Sānu logu drošības aizkars (IC)	38		
Vispārīga informācija par WHIPS (kakla skriemeļu aizsardzība)	39		
WHIPS - sēdeklī pozīcija	40		
Pretapgāšanās aizsardzības sistēma (ROPS)	41		
Kad sistēmas izplešas	41		
Vispārīga informācija par drošības režīmu	42		
Drošības režīms - automašīna iedarbināšanas mēģinājums	43		
Drošības režīms - braukšana ar automašīnu	44		
Vispārīga informācija par bērnu drošību	44		

INSTRUMENTU PANELIS UN VADĪBAS SVIRAS

Instrumenti un vadības slēdži, auto-mašīna ar stūri kreisajā pušē - pārskats	62	Sēdekļi, aizmugures	87	Kompass*	111
Instrumenti un vadības slēdži, auto-mašīna ar stūri labajā pušē - pārskats	65	Stūre	90	Panorāmas jumts* - vispārīgi	113
Kombinētais instrumentu panelis	68	Stūres apsilde*	91	Panorāmas jumts* - darbība	114
Analogais kombinētais instrumentu panelis - pārskats	68	Gaismu slēdzi	92	Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis	116
Digitālais kombinētais instrumentu panelis - pārskats	69	gabarītlukturi;	94	Izvēļņu pārskats - kombinētais instrumentu panelis	117
Eco guide un Power guide*	72	Dienas gaismas lukturi	94	Ziņojumi	117
Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simbolu nozīme	73	Tuneļu uztveršana*	95	Paziņojumi - rīkošanās	119
Kombinētais instrumentu panelis - būdinājuma simbolu nozīme	75	Tālās/tuvās gaismas	95	MY CAR	119
Āra temperatūras mērierce	77	Aktīvās tālās gaismas*	96	Vadītāja infocentrs	120
Brauciena odometrs	78	Aktīvie ksenona priekšējie lukturi*	99	Vadītāja infocentrs – analogais kombinētais instrumentu panelis	122
Pulkstenis	78	Priekšējie lukturi - gaismas stara formas regulēšana	100	Vadītāja infocentrs - digitālais kombinētais instrumentu panelis	126
Kombinētais instrumentu panelis — licences līgums	78	Aizmugurējais miglas lukturis	100	Vadītāja infocentrs — brauciena statistika*	129
Displeja simboli	79	Bremžu signāls	101		
Volvo Sensus	82	Avārijas gaismas signāls	101		
Atslēgas pozīcijas	83	Pagrieziena rādītāji	102		
Atslēgas pozīcijas - dažādu līmeņu funkcijas	84	Salona apgaismojums	102		
Sēdekļi, priekšējie	85	Mājās nokļūšanas apgaismojuma degšanas ilgums	104		
Sēdekļi, priekšējie - elektriski vadāmi*	86	Approach light duration	104		
		Tirītāji un mazgātāji	105		
		Elektriskie logu pacēlāji	107		
		Sānu spoguļi	109		
		Logi un sānu spoguļi — apsilde	110		
		Atpakaļskata spogulis - salons	111		

KLIMATA KONTROLE

Galvenā informācija par klimata kontroli	132	Dzinēja bloka sildītājs un pasažieru salona sildītājs* - tiešā iedarbināšana	147
Pašreizējā temperatūra	132	Dzinēja bloka sildītājs un pasažieru salona sildītājs* – tūlītēja apstāšanās	148
Sensori - Klimata kontrole	133	Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - taimeris	148
Gaisa kvalitāte	133	Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - pazīņojumi	150
Gaisa kvalitāte — pasažieru salona filtrs	133	Papildu sildītājs*	152
Gaisa kvalitāte — tīrās zonas salona komplekts (CZIP — Clean Zone Interior Package)*	134	Ar degvielu darbināms papildu sildītājs*	152
Gaisa kvalitāte — IAQS*	134	Elektrisks papildu sildītājs*	153
Gaisa kvalitāte — materiāls	134		
Izvēlnes iestatījumi - klimata kontrole	135		
Gaisa plūsmas sadalījums pasažieru salonā	135		
Elektroniskā klimata kontrole — ECC	137		
Priekšējo sēdeklu apsilde*	138		
Aizmugurējā sēdeklā apsilde*	139		
Ventilators	139		
Automātiska regulēšana	140		
Temperatūras kontrole pasažieru salonā	140		
Gaisa kondicionēšana	141		
Vējstikla aizsvīduma likvidēšana un atkausēšana	141		
Gaisa plūsmas sadalījums - recirkulācija	142		
Gaisa plūsmas sadalījums - tabula	143		
Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs*	146		

BAGĀŽAS IEKRAUŠANA UN GLABĀŠANA

Glabāšanas nodalījumi	156
Tunekonsole	158
Tunekonsole – piesmēķētājs un pelnu traucks*	158
Cimdu nodalījums	158
Ieklātie paklājiņi*	159
Pasažiera spogulis	159
Apakšējā konsole — 12 V kontaktligzdas	159
Bagāžas iekraušana	161
Bagāžas iekraušana - gara krava	162
Bagāža uz jumta	162
Kravas fiksēšanas cilpas	163
Bagāžas iekraušana – somu turētājs*	163
12 V elektības kontaktligzda - bagāžas nodalījums*	163
Drošības tīkls*	164
Aizsargrestes	166
Bagāžas pārsegs	166

ATSLĒGAS UN SIGNALIZĀCIJA

Tālvadības pults atslēga	170	Bezatslēgas vadība* – iejaukšanās tālvadības pults atslēgas funkcijas darbībā	181	Signalizācija - tālvadības pults atslēga nedarbojas	194
Tālvadības pults atslēga - nozaudēšana	170	Bezatslēgas vadība* – aizslēgšana	182	Signalizācijas trauksmes signāli	194
Tālvadības pults atslēga - personalizācija*	171	Bezatslēgas vadība* – atslēgšana	182	Samazināts signalizācijas līmenis	195
Aizslēgšana/atslēgšana – indikators	172	Bezatslēgas vadība* – atslēgšanas ar atslēgas slēdzošo daļu	183	Tipa apstiprinājums - tālvadības pults atslēgas sistēma	195
Imobilaizers	173	Bezatslēgas vadība* – aizslēgšanas iestatījumi	183		
Tālvadības imobilaizers ar izsekošanas sistēmu*	173	Bezatslēgas vadība* – antenas atrāšanās vieta	184		
Tālvadības pults atslēga - funkcijas	174	Aizslēgšana/atslēgšana - no ārpuses	184		
Tālvadības pults atslēga - darbības rādiuss	175	Aizslēgšana/atslēgšana - no salona	185		
Tālvadības pults atslēga ar PCC* – unikālas funkcijas	175	Vispārēja atvēršana	186		
Tālvadības pults atslēga ar PCC* – rādiuss	176	Aizslēgšana/atslēgšana - cimdu nodalījums	186		
Noņemama atslēgas slēdzošā daļa	177	Aizslēgšana/atslēgšana - aizmugures durvis	187		
Noņemama atslēgas slēdzošā daļa - noņemšana/piestiprināšana	177	Elektriski vadāmās aizmugures durvis*	188		
Noņemama atslēgas slēdzošā daļa - durvju atslēgšana	178	Vispārējā bloķēšana*	190		
Tālvadības pults atslēga - baterijas nomaiņa	179	Slēdzi bērnu drošībai - manuāla aktivizēšana	191		
Bezatslēgas piedziņa*	180	Slēdzi bērnu drošībai – elektriska aktivizēšana*	192		
Bezatslēgas vadība* – tālvadības pults atslēgas diapazons	180	Signalizācija	192		
Bezatslēgas vadība* – droša rīkošanās ar tālvadības pults atslēgu	181	Signalizācijas indikators	193		
		Signalizācija - automātiska atkārtota aktivizēšana	194		

VADĪTĀJA ATBALSTS

Aktīvā piekare - Four C*	198	Adaptīvā kruīza kontrole – ACC*	213	City Safety™ - lāzera sensors	235
Regulējams stūrēšanas spēks*	198	Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija	214	City Safety™ - simboli un paziņojumi	237
Elektroniskā stabilitātes vadība (ESC) - vispārīgi	199	Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats	215	Sadursmes brīdinājuma sistēma*	238
Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – darbība	200	Adaptīvā kruīza kontole* - ātruma pārvadība	216	Sadursmes brīdinājuma sistēma* - funkcija	239
Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – simboli un paziņojumi	201	Adaptīvā kruīza kontole* - laika intervāla iestatīšana	218	Sadursmes brīdinājuma sistēma – velosipēdistu uztveršana	240
Ātruma ierobežotājs	203	Adaptīvā kruīza kontole* - īslaičīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms	218	Sadursmes brīdinājuma sistēma* - gājēju uztveršana	241
Ātruma ierobežotājs - darba sākšana	203	Adaptīvā kruīza kontole* - cita transportlīdzekļa apdzīšana	219	Sadursmes brīdinājuma sistēma* - darbība	242
Ātruma ierobežotājs - ātruma maiņa	204	Adaptīvā kruīza kontole* - deaktivizēšana	220	Sadursmes brīdinājuma sistēma* – ierobežojumi	244
Ātruma ierobežotājs - īslaičīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms	204	Adaptīvā kruīza kontole* – rindā stāvēšanas palīgsistēma	220	Sadursmes brīdinājuma sistēma* - kameras sensora ierobežojumi	245
Ātruma ierobežotājs - skanas signāls, ja ir pārsniegts ātrums	205	Adaptīvā kruīza kontole* - kruīza kontroles slēdža darbība	222	Sadursmes brīdinājuma sistēma* - simboli un paziņojumi	247
Ātruma ierobežotājs - deaktivizēšana	206	Adaptīvā kruīza kontole* - traucē-jummeklēšana un rīcība	223	BLIS*	249
Kruīza kontole*	206	Adaptīvā kruīza kontole* - simboli un paziņojumi	224	BLIS* - darbība	250
Kruīza kontole* - ātruma pārvadība	207	Radiolokācijas sensors	226	CTA*	251
Kruīza kontroles* īslaičīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms	208	Radiolokācijas sensors - ierobežojumi	226	BLIS - simboli un paziņojumi	253
Kruīza kontole* - iestatītā ātruma atjaunināšana	208	Tipa apstiprinājums - radaru sistēma	228	Celazīmju informācija (RSI)*	253
Kruīza kontole* - deaktivizēšana	209	City Safety™	231	Celazīmju informācija (RSI)* - darbība	254
Distances brīdinājums*	209	City Safety™ - funkcijas	231	Celazīmju informācija (RSI)* - ierobežojumi	256
Distance Alert* - ierobežojumi	210	City Safety™ - ekspluatācija	232	Sistēma Driver Alert*	257
Distances brīdinājuma sistēma* - simboli un paziņojumi	212	City Safety™ - ierobežojumi	233	Driver Alert Control (DAC)*	257

		IEDARBINĀŠANA UN BRAUKŠANA			
Driver Alert Control (DAC)* - darbība	258	Stāvietā novietošanas sistēma* - kļūmju rādišana	272	Dzinēja iedarbināšana	284
Driver Alert Control (DAC)* - simboli un paziņojumi	259	Stāvietā novietošanas sistēma* - sensoru tīrišana	272	Dzinēja izslēgšana	285
Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)*	260	Stāvietā novietošanas kamera*	273	Stūres bloķētājs	285
Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) - funkcija	260	Stāvietā novietošanas kamera - iestatījumi	276	Attālā iedarbināšana (ERS)*	285
Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) – darbība	261	Stāvietā novietošanas kamera - ierobežojumi	276	Attālā iedarbināšana (ERS) - darbība	286
Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) – ierobežojumi	262	Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)*	277	Iedarbināšana no attāluma (ERS) – simboli un paziņojumi	287
Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) - simboli un paziņojumi	263	Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - funkcija	277	Iedarbināšana, izmantojot savienotāvadus un citu akumulatoru	289
Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA)*	264	Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - darbība	278	Pārnesumkārbas	290
Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – funkcija	265	Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - ierobežojumi	280	Manuālā pārnesumkārba	290
Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – darbība	266	Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* — simboli un paziņojumi	282	Pārnesumu maijas indikators*	291
Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – ierobežojumi	267			Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic*	292
Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) - simboli un paziņojumi	268			Pārnesumu pārslēga bloķētājs	295
Stāvietā novietošanas sistēma*	269			Palīgsistēma automašīnas iedarbināšanai kalnā (HSA)*	296
Stāvietā novietošanas sistēma* - funkcija	269			Pilnpiedziņa – (AWD)*	297
Stāvietā novietošanas sistēma* - aizmugurējā	270			Hill Descent Control (HDC)*	297
Stāvietā novietošanas sistēma* - priekšējā	271			Start/Stop*	298
				Start/Stop* - funkcijas un darbība	299
				Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas	300
				Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski	301

RITENI UN RIEPAS					
Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski	302	Degviela - rīkošanās	318	Riepas - kopšana	336
Start/Stop* - nevēlama manuālās pārnesumkārbas izslēgšanās	303	Degviela - benzīns	319	Riepas - griešanās virziens	337
Start/Stop* - iestatījumi	303	Degviela - dīzeļdegviela	319	Riepas - protektoru nodiluma indikatori	338
Start/Stop* - simboli un paziņojumi	305	Dīzeldzinēja daļiņu filtrs (DPF)	321	Riepas - gaisa spiediens	338
Kājas bremze	307	Katalizatori	321	Riteņu un riteņu disku izmēri	340
Kājas bremze - bremžu pretbloķēšanas sistēma	308	Ekonomiska braukšana	322	Riepas - izmēri	340
Kājas bremze - avārijas bremžu signāli un automātiskais avārijas gaismas signāls	309	Braukšana ar piekabi*	323	Riepas - slodzes indekss	341
Kājas bremze - avārijas bremžu pafigfunkcija	309	Braukšana ar piekabi* — manuālā pārnesumkārba	324	Riepas - ātruma indeksi	341
Stāvbremze	310	Braukšana ar piekabi* — automātiskā pārnesumkārba	324	Riteņu skrūves	342
Ūdens šķērsošana	314	Vilkšanas kronšteins/vilkšanas iekārta*	325	Ziemas riepas	342
Pārkaršana	314	Nonemama vilkšanas iekārta* — glabāšana	326	Riteņu maiņa - riteņu noņemšana	343
Braukšana ar atvērtām aizmugures durvīm/bagāžas nodalījuma pārsegū	315	Nonemama vilkšanas iekārta* — specifikācijas	326	Riteņu maiņa - uzstādīšana	345
Pārslodze - startera akumulators	315	Nonemama vilkšanas iekārta* — piestiprināšana/noņemšana	327	Brīdinājuma trijstūris	346
Pirms tāla brauciena	316	Piekabes stabilitātes palīgsistēma - TSA	330	Darba rīki	347
Braukšana ziemā	316	Vilkšana	331	Domkrats*	347
Degvielas tvertnes aizvīrtnis - atvēršana/aizvēršana	317	Vilkšanas cilpa	332	Pirmās paīdzības aptieciņa*	348
Degvielas tvertnes aizvīrtnis - manuāla atvēršana	317	Evakuācija	333	Riepu spiediena uzraudzīšanas sistēma*	348
Piepildīšana ar degvielu	317			Riepu uzraudzība (TM)*	349
				Avārijas pārdūruma remonts*	351
				Avārijas pārdūruma remonta kompleks* - atrašanās vieta	351
				Avārijas pārdūruma remonta kompleks* - pārskats	352
				Avārijas pārdūruma remonts* - darbība	352

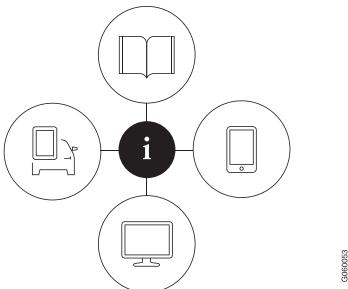
TEHNISKĀ APKOPE UN SERVISS					
Avārijas pārdūruma remonts* - atkārtota pārbaude	354	Volvo apkopes programma	358	Lukturu nomaiņa - numura zīmes apgaismojums	379
Avārijas caurdūruma remonta komplekts*- riepu piesūknēšana	356	Apkopēs un remonta pieteikšana*	358	Lukturu nomaiņa - bagāzas nodalījuma apgaismojums	379
		Automobiļa pacelšana	361	Lukturu nomaiņa - pasažiera spoguļa apgaismojums	380
		Dzinēja pārsegs - atvēršana un aizvēršana	363	Lukturi - specifikācijas	380
		Dzinēja nodalījums - pārskats	363	Logu tīriņāja slotīņas	381
		Dzinēja nodalījums - pārbaude	365	Mazgāšanas šķidrums - papildināšana	383
		Dzinēja eļļa - vispārīgi	365	Startera akumulators - vispārīgi	384
		Dzinēja eļļa - pārbaude un iepildīšana	366	Akumulators - simbols	385
		Dzesēšanas šķidrums - līmenis	369	Startera akumulators - nomaiņa	386
		Bremžu un sajūga šķidrums - līmenis	370	Akumulators - Start/Stop	388
		Stūres pastiprinātāja šķidrums - līmenis	371	Elektriskā sistēma	390
		Klimata kontroles sistēma - traucējummeklēšana un remonts	372	Drošinātāji - vispārīgi	390
		Lukturu nomaiņa — vispārīgi	372	Drošinātāji - dzinēja nodalījumā	392
		Lukturu nomaiņa - priekšējie lukturi	373	Drošinātāji - zem cīmdu nodalījuma	396
		Lukturu nomaiņa - tālo/tuvo gaismu spuldžu vāks	374	Drošinātāji - vadības modulī zem cīmdu nodalījuma	398
		Lukturu nomaiņa - tuvās gaismas	375	Drošinātāji - bagāzas nodalījumā	400
		Lukturu nomaiņa - tālās gaismas	376	Drošinātāji - dzinēja nodalījuma aukstajā zonā	402
		Lukturu maiņa - papildu tālās gaismas	376	Automazgātava	404
		Lukturu nomaiņa - priekšējie pagrieziena rādiņi	377	Pulešana un vaskošana	406
		Lukturu nomaiņa - aizmugurējais lukturis	378	Ūdeni un netīrumus atgrūdošs pārklājums	406
		Lukturu nomaiņa - aizmugures lukturu atrašanās vieta	379		

	TEHNISKIE PARAMETRI		ALFABĒTISKAIS RĀDĪTĀJS
Pretkorozijas aizsardzība	407	Tipa apzīmējums	412
Salona tīrišana	407	Izmēri	415
Krāsas bojājumi	409	Svars	416
		Vilkšanas jauda un slodze uz piekabes āķi	417
		Dzinēja specifikācijas	419
		Dzinēja eļļa - nelabvēlīgi braukšanas apstākļi	420
		Dzinēja eļļa - kategorija un tilpums	421
		Dzesēšanas šķidrums - kategorija un tilpums	423
		Transmisijas šķidrums - kategorija un tilpums	424
		Bremžu šķidrums - kategorija un tilpums	426
		Stūres pastiprinātāja šķidrums - kategorija	426
		Degvielas tvertne - tilpums	427
		Gaisa kondicionētāja specifikācijas	428
		Degvielas patēriņš un CO2 emisija	430
		Riepas - apstiprinātais riepu spiediens	433

IEVADS

Īpašnieka informāciju varat atrast šādi

Īpašnieka rokasgrāmata ir pieejama vairākos dažados produktu formātos — gan digitālos, gan drukātos. Īpašnieka rokasgrāmata ir pieejama automašīnas ekrānā, kā mobilā lietotne un Volvo Cars atbalsta vietnē. Cimdu nodalījumā ir pieejama Quick Guide un īpašnieka rokasgrāmatas pielikums, kurā ir norādītas specifikācijas un drošinātāju informācija, kā arī citi dati. Var pasūtīt drukātu īpašnieka rokasgrāmatas versiju.



GAR00053

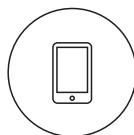
Automašīnas ekrānā¹



Īpašnieka rokasgrāmatas digitāla versija ir pieejama automašīnas ekrānā. Nospiediet vidus-konsoles taustiņu **MY CAR**, nospiediet **OK/MENU** un atlasi **Owner's manual**. Informāciju var meklēt, un to var iedalīt kategorijās.

Plašāku informāciju skatiet Automašīnas digitālajā īpašnieka rokasgrāmatā.

Mobilā lietotne



Veikalā App Store vai Google Play meklējiet "Volvo Manual" (Volvo rokasgrāmata), lejupielādējiet lietotni viedtālrūni vai planšetdatorā un atlasi automašīnu.

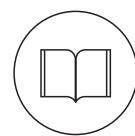
Lietotnē ir pieejamas video pamācības, kā arī vizuālās navigācijas opcijas ar automašīnas eksterjeru un interjeru attēliem. Starp īpašnieka rokasgrāmatas sadalījumā var vienkārši pārvietoties, un tās saturu var meklēt. Skatiet plašāku informāciju par īpašnieka rokasgrāmatu mobilajās ierīcēs.

Volvo Cars atbalsta vietne



Atveriet vietni support.volvcars.com un atlasi savu valsti. Šeit varat atrast īpašnieka rokasgrāmatas: gan tiešsaistē, gan PDF formātā. Volvo Cars atbalsta vietnē ir pieejamas arī video pamācības un plašāka informācija un palīdzība par jūsu Volvo un tā lietošanu. Šī vietne ir pieejama lielākajā daļā tirgu. Lasiet vairāk Volvo Cars atbalsta vietnē.

Drukāta informācā



Cimdu nodalījumā atrodas īpašnieka rokasgrāmatas pielikums², kurā ir ietverta informācija par drošinātājiem un specifikācijām, kā arī svarīgas un praktiskas informācijas kopsavilkums.

Quick Guide ir pieejama arī drukātā formātā — tā palīdz sākt lietot visbiežāk izmantotās automašīnas funkcijas.

Atkarībā no atlasītā aprīkojuma līmena, tirgus, u.c., automašīnas drukātajā rokasgrāmatā var būt pieejama papildu īpašnieka informācija.

¹ Tirdzīs, kuros īpašnieka rokasgrāmata nav pieejama ekrānā, automašīnas komplektācijā ir iekļauta pilna drukātās rokasgrāmatas versija.

² Tirdzīs, kuros īpašnieka rokasgrāmata nav pieejama ekrānā, automašīnas komplektācijā ir iekļauta pilna drukātās rokasgrāmatas versija.

Var pasūtīt drukātu īpašnieka rokasgrāmatu un tās pielikumu. Lai to pasūtītu, sazinieties ar Volvo izplatītāju. Īpašnieka rokasgrāmatas struktūru skatiet īpašnieka rokasgrāmatas lasīšana.

Valodas maiņa automašīnas ekrānā

Nomainot automašīnas displeja valodu, iespējams, daļa informācijas var neatbilst valsts vai vietējiem likumiem un noteikumiem. Nemainiet uz valodu, ko ir grūti saprast, jo pēc tam var būt grūti ekrānā atkal atrast valodas nomainas opciju.

SVARĪGI

Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par drošu automašīnas vadīšanu un spēkā esošo likumu un noteikumu ievērošanu. Ir svarīgi arī, lai automašīna tiktu uzturēta un lietota atbilstoši īpašnieka rokasgrāmatā sniegtajiem Volvo ieteikumiem.

Ja ir neatbilstība starp ekrānā redzamo informāciju un drukāto informāciju, vienmēr spēkā ir drukātā informācija.

Saistītā informācija

- Digitālā īpašnieka rokasgrāmata automašīnā (13 lpp.)
- Volvo Cars atbalsta vietne (16 lpp.)
- Īpašnieka rokasgrāmatas lasīšana (17 lpp.)

Digitālā īpašnieka rokasgrāmata automašīnā

Īpašnieka rokasgrāmatu var lasīt automašīnas ekrānā³. Saturā var veikt meklēšanu, ir pārvietošanās starp sadaļām ir vienkārša.

Atveriet digitālo īpašnieka rokasgrāmatu – nospiediet viduskonsoles taustiņu **MY CAR**, nospiediet **OK/MENU** un atlasi **Owner's manual**.

Pamata informāciju par navigāciju skatiet sadaļā Sistēmas darbināšana un Izvēlēju navigācija. Plašāku aprakstu skatiet tālāk.



Īpašnieka rokasgrāmata, sākuma lapa.

Digitālajā īpašnieka rokasgrāmatā var meklēt informāciju četros veidos:

- Meklēt** – rakstu meklēšanas funkcija.
- Kategorijas** – visi raksti sašķiroti kategorijās.
- Izlase** – ātra piekļuve rakstiem, kas atzīmēti ar izlases grāmatzīmi.
- Quick Guide** – bieži izmantoto funkciju rakstu atlase.

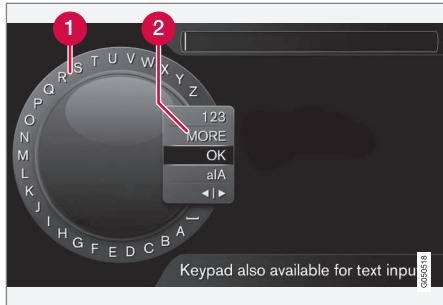
Lai saņemtu informāciju par digitālo īpašnieka rokasgrāmatu, atlasi apakšējā labās pušes stūrī esošo informācijas simbolu.

PIEZĪME

Digitālā īpašnieka rokasgrāmata nav pieejama braukšanas laikā.

³ Attiecas uz noteikumiem automašīnu modeļiem.

◀ Meklēšana



Meklēšana, izmantojot ritentiņu.

- ① Rakstzīmu saraksts.
- ② Ievades režīma maiņa (skatiet tabulu tālāk).

Izmantojiet ritentiņu, lai ievadītu meklējamo vārdu, piemēram, "drošības josta".

1. Pagrieziet **TUNE** līdz vajadzīgajam burtam, nospiediet **OK/MENU**, lai apstiprinātu. Var izmantot arī viduskonsoles vadības paneļa ciparu un burtu taustiņus.
2. Turpiniet ar nākamo burtu utt.

3. Lai mainītu ievadišanas režīmu uz cipariem vai speciālajām rakstzīmēm vai veiktu meklēšanu, pagrieziet **TUNE** līdz kādai no opcijām (skatiet skaidrojumu tabulā tālāk) ievadišanas režīma mainīšanas sarakstā (2) un nospiediet **OK/MENU**.

123/AB C	Pārslēdzieties starp burtu un ciparu režīmu, nospiežot OK/MENU .
MORE	Mainiet uz speciālajām rakstzīmēm, nospiežot OK/MENU .
OK	Veiciet meklēšanu. Pagrieziet TUNE , lai atlasītu meklēšanas rezultātos redzamo rakstu un nospiediet OK/MENU , lai dotos uz šo rakstu.

a A	Nospiežot OK/MENU , pārslēdzas starp mazajiem un lielajiem burtiem.
◀ ▶	Pārslēdzas no ritentiņa uz meklēšanas lauku. Pārvietojiet kursoru ar TUNE . Izdzēsiet nepareizi ievadītu rakstzīni, izmantojot EXIT . Lai atgrieztos pie ritentiņa, nospiediet OK/MENU . Nemiet vērā, ka ciparu un burtu taustiņus vadības paneļi var izmantot meklēšanas lauka redīģēšanai.

Ievadišana, izmantojot ciparu tastatūru



Ciparu tastatūra

Rakstzīmes var ievadīt arī, izmantojot viduskonsoles taustiņus **0-9**, * un #.

Nospiežot, piemēram, **9**, zem taustiņa tiek parādīta josla ar visām rakstzīmēm⁴, piemēram, **W, x, y, z** un **9**. Ģārti nospiežot taustiņu, kursors pārvietojas starp šīm rakstzīmēm.

- Apturiet kursoru virs vajadzīgās rakstzīmes, lai to atlasītu — ievadišanas ailē tiek parādīta šī rakstzīme.
- Dzēsiet/atceliet darbību, nospiežot **EXIT**.

Lai ievadītu numuru, turiet nospiestu attiecīgā cipara taustiņu.

Kategorijas

Īpašnieka rokasgrāmatas raksti iedalās galvenajās kategorijās un apakškategorijās. Viens un tas pats raksts var būt ievietots vairākās atbilstošās kategorijās, lai atvieglotu tā atrašanu.

Pagrieziet **TUNE**, lai pārvietotos pa kategoriju koku, un nospiediet **OK/MENU**, lai atvērtu kategoriju — atlasiet **¶** vai rakstu un atlasiet **¶**. Nospiediet **EXIT**, lai dotos atpakaļ uz iepriekšējo skatu.

Izlases

Šeit atrodas raksti, kas saglabāti kā izlases. Informāciju par raksta atlasīšanu kā izlasi skatiet sadaļu "Pārvietošanās pa rakstu" tālāk.

Pagrieziet **TUNE**, lai pārvietotos pa izlašu sarakstu, un nospiediet **OK/MENU**, lai atvērtu rakstu. Nospiediet **EXIT**, lai dotos atpakaļ uz iepriekšējo skatu.

Quick Guide

Šeit atrodas rakstu izlase, kas ļauj iepazīt automašīnas visbiežāk izmantotās funkcijas. Rakstiem var pieklūt arī, izmantojot kategorijas, bet tie ir apkopoti šeit, lai tiem varētu āri pieklūt.

Pagrieziet **TUNE**, lai pārvietotos pa Quick Guide, un nospiediet **OK/MENU**, lai atvērtu rakstu. Nospiediet **EXIT**, lai dotos atpakaļ uz iepriekšējo skatu.

Pārvietošanās pa rakstu

1 A good way of getting to know your new car is to read the owner's manual, ideally before your first journey. This will give you the opportunity to familiarise yourself with new functions, to see how best to handle the car in different situations, and to make the best use of all the car's features. Please pay attention to the [safety instructions](#) contained in the manual.

2

3

4 The specifications, design features and illustrations in this owner's manual are not binding. We reserve the right to make modifications without prior notice.

© Volvo Car Corporation

1 10 40 * Option/accessory, for more information, see [Introduction](#).

1 Sākums — ļauj doties uz īpašnieka rokasgrāmatas sākuma lapu.

2 Izlase — pievieno/noņem rakstu kā izlasi. Varat arī nospiezt taustiņu **FAV** viduskonsolē, lai pievienotu/noņemtu rakstu kā izlasi.

3 Izcelta saite — ļauj doties uz saistītu rakstu.

4 Speciālie teksti — ja raksts satur brīdinājumus, svarīgus teikstus vai piezīmes, šeit tiek attēlots saistītās simbols, kā arī šādu tekstu numurs rakstā.

Pagrieziet **TUNE**, lai pārvietotos starp saitēm vai ritinātu cauri rakstam. Kad ekrānā ir aizritināts raksta sākums/beigas, sākuma un izlases funkcijām var pieklūt, ritinot vēl vienu soli uz augšu/uz leju. Nospiediet **OK/MENU**, lai aktivizētu atlasi/

⁴ Katra taustiņa rakstzīmes var atšķirties atkarībā no tirgus/valsts/valodas.

iezīmēto saiti. Nospiediet **EXIT**, lai dotos atpakaļ uz iepriekšējo skatu.

Volvo Cars atbalsta vietne

Volvo Cars tīmekļa vietnē un atbalsta lapā ir sniegtā papildu informācija par jūsu automašīnu. Šajā tīmekļa vietnē var arī pārlūkot My Volvo — jūsu un jūsu automašīnas personīgo tīmekļa vietni.

Atbalsts internetā

Lai apmeklētu lapu, dodieties uz support.volvocars.com vai izmantojiet QR kodu. Atbalsta lapa ir pieejama lielākajā daļā tirgu.



QR kods, kas ļauj atvērt atbalsta lapu.

Atbalsta lapas informāciju var meklēt, un to var iedalīt dažādās kategorijās. Šeit ir pieejams atbalsts opcijām, kas ir saistītas ar, piemēram, pakalpojumiem un funkcijām, kuru darbībai nepieciešams internets, Volvo On Call (VOC)*, navigācijas sistēmu* un lietotnēm. Videoklipi un instrukcijas soli pa solim izskaidro dažādas procedūras, piemēram, kā automašīnā izveidot interneta savienojumu, izmantojot mobilo tālruni.

Atbalsta lapā lejupielādējamā informācija

Kartes

Automašīnām, kas aprikootas ar Sensus Navigation*, atbalsta lapā var lejupielādēt kartes.

Mobilās lietotnes

Noteiktiem 2014. un 2015. gada izlaiduma Volvo modeļiem īpašnieka rokasgrāmata ir pieejama lietotnes formā. Šeit var piekļūt arī lietotnei VOC*.

Īpašnieka rokasgrāmatas agrāka izlaiduma modeļiem

Īpašnieka rokasgrāmatas agrāka izlaiduma modeļiem ir pieejamas šeit PDF formātā. Ātrās darba sākšanas rokasgrāmata un pielikums ir pieejams arī atbalsta vietnē. Atlasiet automašīnas modeli un modeļa gadu, lai lejupielādētu vajadzīgo publikāciju.

Kontaktinformācija

Atbalsta vietnē ir sniegtā klientu atbalsta un tuvākā Volvo izplatītāja kontaktinformācija.

My Volvo interneta⁵

No vietnes www.volvocars.com var doties uz vietni My Volvo, kas ir jūsu un jūsu automašīnas personīgā tīmekļa vietne.

Izveidojiet personīgo Volvo ID, piesakieties vietnē My Volvo un sanemiet apkopes, līgumu, garantiju u.c. pārskatus. Vietnē My Volvo ir sniegtā informā-

⁵ Attiecas uz dažu valstu tirgiem.

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

cija par jūsu automašīnai pielāgotiem piederumiem un programmatūru.

Saistītā informācija

- Volvo ID (21 lpp.)

Īpašnieka rokasgrāmatas lasīšana

Labs veids, kā iepazīt savu jauno automašīnu, ir izlasīt īpašnieka rokasgrāmatu, ideālā gadījumā - pirms pirmā brauciena.

Īpašnieka rokasgrāmata ņaus iepazīties ar jaunajām funkcijām, izprast, kā vislabāk rīkoties ar automašīnu dažādās situācijās, un uzzināt, kā vislabākajā veidā izmantot visas automašīnas iespējas. Lūdzu, pievērsiet uzmanību rokasgrāmatā esošajiem norādījumiem par drošību.

Notiek nepārtrauks izstrādes darbs, lai uzlabotu mūsu produktu. Pārveidojumi var nozīmēt, ka īpašnieka rokasgrāmatā iekļautā informācija, apraksti un attēli var atšķirties no automašīnas faktiskā aprīkojuma. Paturam tiesības veikt izmaiņas bez iepriekšēja brīdinājuma.

© Volvo Car Corporation

! SVARĪGI

Neizņemiet šo rokasgrāmatu no automašīnas — pretējā gadījumā, ja radīsies problēma, nebūs pieejama nepieciešamā informācija par to, kur un kā saņemt profesionālu palīdzību.

Īpašnieka rokasgrāmata mobilu sakaru ierīcēs



i PIEZĪME

Īpašnieka rokasgrāmatu var lejupielādēt kā mobilu lietotni (attiecas uz dažiem automašīnu modeļiem un mobilajām ierīcēm), skatiet www.volvcars.com.

Mobilā aplikācija ietver video un meklējamu saturu, un tā ņauj vienkārši pārvietoties starp dažādām sadaļām.

Papildu aprīkojums/piederumi

Visa veida papildaprīkojums/piederumi ir atzīmēti ar zvaigznīti*.

Papildus informācijai par standarta aprīkojumu, šajā īpašnieka rokasgrāmatā aprakstīts arī papildu

◀ aprīkojums (rūpīnācā uzstādīts aprīkojums) un dažādi piederumi (papildu uzlabojumu komplekti).

Īpašnieka rokasgrāmatā aprakstītais aprīkojums nav pieejams visās automašīnās - to aprīkojums atšķiras atkarībā no pielāgošanas dažādu valstu tirgu vajadzībām, kā arī nacionālajiem vai vietējiem likumiem un noteikumiem.

Ja rodas neskaidrības par standarta vai papildu aprīkojumu, sazinieties ar Volvo izplatītāju.

Īpašie teksti

BRĪDINĀJUMS

Ja pastāv ievainojumu risks, tiek parādīti brīdinājumu paziņojumi.

SVARĪGI

Paziņojumi "Svarīgi" parādās, ja pastāv bojājumu risks.

PIEZĪME

Teksts IEVĒROJET sniedz ieteikumu vai padomus, kas atvieglo, piemēram, funkciju izmantošanu.

Parinde

Īpašnieka rokasgrāmatā lappušu apakšā atrodas zemsvītras piezīmes. Šī informācija papildina tekstu, ar kuru to saista numurs. Ja zemsvītras

piezīmes attiecas uz tekstu tabulā, tad atsaucei skaitļu vietā izmantoti burti.

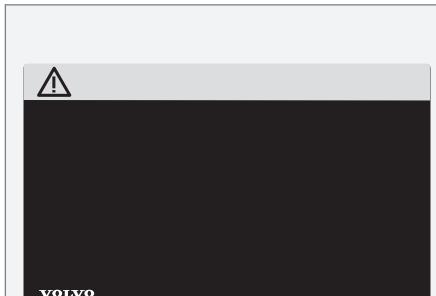
Ziņojumu teksti

Automašīnā ir pieejami izvēlu tekstu un paziņojumu tekstu rādījumi. Īpašnieka rokasgrāmatā šo tekstu izskats atšķiras no parastā teksta. Izvēlu tekstu un paziņojumu tekstu piemēri: **Media**, **Sending location**.

Uzlīmes

Automobilim ir dažāda veida uzlīmes, kas ir paredzētas, lai vienkārši un skaidri paziņotu svarīgu informāciju. Uzlīmes automobilī atbilst turpmākās brīdinājuma/informācijas svarīguma pakāpēm pēc nozīmes lejupejošā secībā.

Brīdinājums par iespējamām traumām



Melni ISO simboli uz dzeltena brīdinājumu lauka, balts teksts/attēls uz melna ziņojuma lauka.

Izmanto, lai informētu par bīstamību, kas brīdinājuma neievērošanas gadījumā var izraisīt ievainojumus vai nāvi.

Īpašuma bojājuma risks

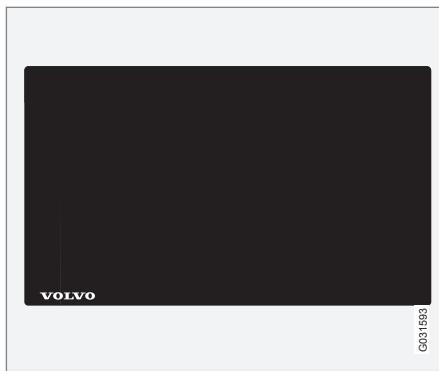


G031592

Balti ISO simboli un balts teksts/attēls uz melna vai zila brīdinājuma lauka un ziņojuma lauka.

Izmanto, lai informētu par bīstamību, kas brīdinājuma neievērošanas gadījumā var izraisīt īpašuma bojājumus.

Information



Balti ISO simboli un balts teksts/attēls uz melna ziņojuma lauka.

(i) PIEZĪME

Īpašnieka rokasgrāmatas attēlos redzamās uzlīmes ne vienmēr precīzi atbilst automašīnā esošajām. Attēlu mērķis ir parādīt uzlīmu aptuveno izskatu un atrašanās vietu automašīnā. Informācija, kas attiecas tieši uz jūsu automašīnu, ir sniegtā automašīnas uzlīmē.

Procedūru saraksti

Procedūras, kurās darbības jāveic noteiktā secībā, īpašnieka rokasgrāmatā ir numurētas.

1 Ja pakāpeniskām instrukcijām ir vairākas ilustrācijas, katrs instrukcijas solis ir numurēts tāpat kā atbilstošā ilustrācija.

A Blakus attēlu sērijām ir numurēti saraksti ar burtiem, kur instrukciju kārtība nav būtiska.

I Bultiņas ir numurētas un nenumurētas, un tiek lietotas kustības apzīmēšanai.

A Bultiņas ar burtiem izmanto, lai norādītu kustību gadījumos, kad apgrieztajai secībai nav nozīmes.

Ja pakāpeniskām instrukcijām nav ilustrāciju, instrukciju soli ir numurēti ar parastiem cipariem.

Atrašanās vietu saraksti

1 Sarkanais aplūs ar cipariem izmato pārskata attēlos, norādot vairākas detaļas. Cipars ir arī atrašanās vietas sarakstā, kas dots saistībā ar ilustrāciju, kurā paskaidrota attiecīgā pozīcija.

Darbības soļu saraksti

Darbības soļu sarakstus izmanto, ja īpašnieka rokasgrāmatā dota numurēta secība.

Piemērs:

- Dzesēšanas šķidrums
- Dzinēja eļļa

Saistītā informācija

Saistītā informācija attiecas uz citām sadaļām, kurās ir sniegtā saistītā informācija.

Attēli

Reizēm rokasgrāmatā ievietotie attēli ir shematiķi un var atšķirties no automašīnas izskata atkarībā no aprikojuma līmena un tirgus.

Turpinājums sekos

►► Šis simbols atrodas vistālāk lejā pa labi, kad raksts turpinās nākamajā lappusē.

Turpinājums no iepriekšējās lappuses

◀◀ Šis simbols atrodas vistālāk augšā pa kreisi, kad raksts turpinās no iepriekšējās lappuses.

Saistītā informācija

- Īpašnieka rokasgrāmata un vide (25 lpp.)
- Volvo Cars atbalsta vietne (16 lpp.)

Datu ierakstīšana

Volvo drošības un kvalitātes kontroles procesa ietvaros automašīnā tiek reģistrēta noteikta informācija par transportlīdzekļa darbību, funkcionalitāti un incidentiem.

Šis transportlīdzeklis ir aprīkots ar "Event Data Recorder" (EDR). Tā galvenais mērķis ir reģistrēt un ierakstīt datus, kas ir saistīti ar satiksmes negadījumiem vai sadursmēm līdzīgām situācijām, piemēram, gadījumos, kad izplešas drošības gaisa spilveni vai transportlīdzeklis saduras ar šķērslī uz ceļa. Dati tiek reģistrēti, lai labāk izprastu, kā šādās situācijās darbojas automašīnas sistēmas. EDR uzdevums ir īslaicīgi reģistrēt datus, kas ir saistīti ar automašīnas dinamiku un drošības sistēmām (parasti 30 sekundes vai mazāk).

Šīs automašīnas sistēmas EDR mērķis ir reģistrēt datus satiksmes negadījumos vai sadursmēm līdzīgās situācijās, lai uzzinātu:

- to, kā darbojas dažādas automašīnas sistēmas;
- vai vadītāja un blakussēdētāja drošības jostas bijušas piesprādzētas/nospriegotas;
- kā vadītājs ir izmantojis gāzes vai bremžu pedāli;
- kāds ir bijis automašīnas braukšanas ātrums.

Šī informācija var palīdzēt mums labāk izprast apstākļus, kādos notiek satiksmes negadījumi, tiek gūtas traumas un bojājumi. EDR reģistrē datus tikai neparastās situācijās. EDR nereģistrē

datus parastas braukšanas apstākļos. Tāpat sistēma nekad nereģistrē, kurš vada automašīnu, kā arī negadījuma vai gandrīz notikuša negadījuma ģeogrāfisko atrašanās vietu. Taču citas puses, piemēram, policija, var izmantot reģistrētos datus kopā ar identificējamu personas informāciju, kas parasti tiek iegūta pēc satiksmes negadījuma. Lai varētu nolasīt reģistrētos datus, nepieciešams īpašs aprīkojums un piekļuve vai nu transportlīdzeklim, vai EDR.

Papildus EDR automašīna ir aprīkota arī ar vairākiem datoriem, kas nepārtrauki pārbauda un uzrauga automašīnas funkcijas. Tās var ierakstīt datus parastas braukšanas laikā, bet tās jo īpaši reģistrē klūmes, kas ietekmē automašīnas darbu un funkcionalitāti vai kas rodas pēc automašīnas vadītāja atbalsta funkcijas (piemēram, City Safety un automātiskās bremzēšanas funkcijas) aktivizēšanas.

Dala reģistrēto datu ir nepieciešami, lai apkopes mehāniķi varētu diagnosticēt un novērst klūmes, kas radušās automašīnas darbībā. Reģistrētā informācija ir nepieciešama arī tādēļ, lai Volvo varētu ievērot likumos noteiktās un varas iestāžu izdotās juridiskās prasības. Automāšīnā reģistrētā informācija tiek saglabāta tās datorā līdz automašīnas apkopei vai remontam.

Papildus iepriekš minētajam reģistrēto informāciju var izmantot apkopotā formā izpētēm un produktu izstrādes vajadzībām ar mērķi nepārtraukti uzlabot Volvo automašīnu drošību un kvalitāti.

Volvo neizpauðis iepriekš aprakstīto informāciju trešajām pusēm bez automašīnas īpašnieka piekrīšanas. Lai ievērotu valsts normatīvo aktu un noteikumu prasības, Volvo var būt spiests izpaušt šāda veida informāciju policijai vai citām varas iestādēm, kam var būt juridiskas tiesības tai pieklūt. Lai varētu nolasīt un izprast ierakstītos datus, ir nepieciešams īpašs tehniskais aprīkojums, kurš ir Volvo un to servisu rīcībā, kuri noslēguši līgumu ar Volvo. Volvo ir atbildīgs par to, lai informācija, kas nodota Volvo tehniskās apkopes un uzturēšanas laikā, tiktu saglabāta un apstrādāta droši un rīkošanās ar to atbilstu spēkā esošajām juridiskajām prasībām. Lai saņemtu plašāku informāciju, sazinieties ar Volvo izplatītāju.

Aksesuāri un papildu aprīkojums

Nepareiza piederumu un papildu aprīkojuma savienošana un uzstādīšana var negatīvi ietekmēt automašīnas elektrosistēmu.

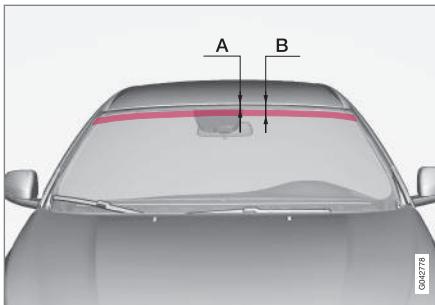
Daži piederumi darbojas tikai tad, ja automašīnas datorsistēmā ir instalēta attiecīga programmatūra. Tādēļ pirms tādu piederumu uzstādīšanas, kas tiek pievienoti elektrosistēmai vai var to ietekmēt, Volvo iesaka vienmēr sazināties ar autorizētu Volvo servisu.

Siltumu atstarojošs vējstikls*

Vējstikls ir aprīkots ar siltumu atstarojošu plēvi (IR), kas salonā samazina saules radiācijas siltumu.

Elektroniskā aprīkojuma, piemēram, retranslatora novietošana aiz stikla virsmas ar siltumu atstarojošo plēvi var ietekmēt tā funkcionēšanu un veiktspēju.

Lai elektroniskais aprīkojums funkcionētu optimāli, tam jābūt novietotam uz vējstikla daļas bez atstarojošās plēves (skatiet izziņēto zonu attēlā).



Zonas, kurās IR plēve nav izmantota.

"A" ir attālums no vējstikla augšējās malas līdz lauka sākumam. "B" ir attālums no vējstikla augšējās malas līdz lauka beigām.

	Izmēri
A	47 mm
B	87 mm

Volvo ID

Volvo ID ir jūsu personīgais ID, kas nodrošina piekļuvi dažādiem pakalpojumiem⁶.

Pakalpojumu piemēri:

- My Volvo – jūsu un jūsu automašīnas personīgā tīmekļa vietne.
- Automašīna ar interneta pieslēgumu* – lai lietotu noteiktas funkcijas un pakalpojumus, automašīna jāpieregistrē personīgajā Volvo ID, piemēram, lai sūtītu jaunu adresi no kartes pakalpojuma internetā tieši uz automašīnu.
- Volvo On Call, VOC* – Volvo ID lieto, piesakoties Volvo On Call mobilajā lietotnē.

Volvo ID priekšrocības

- Viens lietotājvārds un viena parole, lai piekļūtu tiešsaistes pakalpojumiem, t.i., jāatceras tikai viens lietotājvārds un viena parole.
- Mainot lietotājvārdu/paroli vienam pakalpojumam (piemēram, VOC), tie tiks automātiski nomainīti arī pārējiem pakalpojumiem (piemēram, My Volvo)

Izveidojiet Volvo ID

Lai izveidotu Volvo ID, jāievada personīgā e-pasta adrese. Lai pabeigtu reģistrāciju, ievērojet norādījumus, kas sniegti e-pasta ziņojumā, kas tiek automātiski nosūtīts uz pasūtījumā norādīto

⁶ Pieejamie pakalpojumi var laika gaitā mainīties, un tie atšķiras atkarībā no aprīkojuma līmeņa un tirgus.



◀ adresi. Volvo ID var izveidot, izmantojot vienu no šiem pakalpojumiem:

- My Volvo — ievadiet savu e-pasta adresi un ievērojiet instrukcijas.
- Automašīnai ar interneta pieslēgumu* – ievadiet savu e-pasta adresi aplikācijā, kas pieprasīja Volvo ID, un ievērojiet instrukcijas. Tā vietā varat divreiz nospiest viduskonsolē esošo savienojuma taustiņu , atlasīt **Apps** ➔ **Settings** un ievērot instrukcijas.
- Volvo On Call, VOC* - lejupielādējiet visjauņāko VOC lietotnes versiju. Sākumlapā izvēlieties iespēju izveidot Volvo ID, ievadiet e-pasta adresi un ievērojiet instrukcijas.

Saistītā informācija

- Volvo Cars atbalsta vietne (16 lpp.)

Vides filozofija

Volvo Car Corporation nepārtraukti izstrādā drošākus un efektīvākus produktus un risinājumus, lai samazināto to negatīvo ietekmi uz vidi.



Saudzīga attieksme pret vidi ir viena no Volvo Car pamatvērtībām, kas ietekmē visas darbības. Vides aizsardzības darbs ir balstīts uz visu automašīnas ekspluatācijas ciklu, un tiek ņemta vērā ietekme uz vidi, kas radīta visa procesa laikā — sākot ar automašīnas dizaina izstrādi un beidzot ar tās nodošanu metāllūžos un pārstrādi. Volvo Cars pamatprincips nosaka, ka katras jaunā izstrādātā produkta ietekmei uz vidi jābūt mazākai, nekā produktam, ko tas aizstāj.

Volvo vides pārvaldības darbs ir sekmējis efektīvāku un mazāk piesārņojošu Drive-E transmisiju

izstrādi. Volvo ir svarīga arī personīgā vide — piemēram, Volvo salona gaiss ir tirāks par āra gaisu, pateicoties klimata kontroles sistēmai.

Jūsu Volvo automašīna atbilst stingriem vides standartiem. Visām Volvo ražotnēm jābūt sertificētām saskaņā ar ISO 14001 – šis uzstādījums nosaka sistēmatisku pieejumu darbību vides jautājumiem, kā rezultātā tiek veikti nepārtraukti uzlabojumi, kas samazina ietekmi uz vidi. ISO sertifikāta iegūšana nozīmē arī to, ka ir ievēroti spēkā esošie likumi un noteikumi attiecībā uz vidi. Volvo arī prasa, lai tā partneri ievērotu šīs prasības.

Degvielas patēriņš

Tā kā lielu daļu no automašīnas kopējās ietekmes uz vidi rada tās lietošana, Volvo Cars vides aizsardzības darba uzsvars tiek likts uz degvielas patēriņa, oglekļa dioksīda izmešu un citu gaisa piesārņotāju daudzuma samazināšanu. Volvo automašīnām, saīdzinot ar citām automašīnām attiecīgajās mašīnu klasēs, ir konkurētspējīgs degvielas patēriņš. Zemāks degvielas patēriņš parasti rada zemāku siltumnīcas efektu izraisīšanas gāzes - oglekļa dioksīda - emisiju.



ieguldījums rūpēs par vidi

Enerģiju un degvielu taupoša automašīna samažina ne tikai ietekmi uz vidi, bet arī ekspluatācijas izmaksas. Vadītājs var vienkārši samazināt degviegelas patēriņu, tādējādi ietaupot naudu un rūpējoties par vidi, ievērojot šos padomus.

- Plānojet braukst ar efektīvu vidējo ātrumu. Ātrums, kas ir lielāks par aptuveni 80 km/h (50 mph) vai mazāks par 50 km/h (30 mph), palielina enerģijas patēriņu.
- levērojiet apkopes un garantijas grāmatīņu ieteiktos automašīnas apkopes intervālus.
- Neļaujiet dzinējam darboties tukšgaitā - izslēdziet dzinēju, ilgāku laiku stāvot. levērojiet vietējos noteikumus.
- Plānojet braucienus — daudz nevajadzīgu pieturu un nevienmērīgs ātrums palielina degvielas patēriņu.
- Ja automobilis ir aprīkots ar dzinēja bloka silditāju*, izmantojiet to, pirms iedarbināt aukstu dzinēju - tas uzlabo iedarbināšanas spēju un samazina nodilumu aukstā laikā, kā arī dzinējs ātrāk sasniedz normālu darba temperatūru, tādējādi samazinot patēriņu un izmešu daudzumu.

Tāpat atcerieties vienmēr likvidēt videi bīstamus atkritumus, piemēram, akumulatorus un eļļu, nekaitējot videi. Ja nezināt, kā jāatbrīvojas no šāda tipa atkritumiem, sazinieties ar servisu - ieteicams autorizētu Volvo servisu.

levērojot šo padomu, varat ietaupīt naudu, planētas resursus un pagarināt automobiļa kalpošanas ilgumu. Plašāku informāciju un papildu ieteikumus skatiet sadaļā Eco guide (72 lpp.), Ekonomiska braukšana (322 lpp.) un Degvielas patēriņš (430 lpp.).

Efektīva izmešu ierobežošana

Jūsu Volvo ir izgatavots, ievērojot "Clean inside and out" (tīrība iekšpusē un ārpusē) — konцепciju, kas ietver tīru iekšējo vidi un ļoti efektīvu emisijas kontroli. Daudzos gadījumos izmešu daudzums ir ievērojami zemāks par attiecīgo standartu prasībām.

Tīrs gaiss automašīnas salonā

Pasažieru salona gaisa filtrs nelauj pa gaisa ieplūdes kanāliem salonā ieplūst putekļiem un ziedputekšņiem.

Interior Air Quality System (IAQS)* (salona gaisa kvalitātes sistēma) — nodrošina, ka salonā ienākošais gaiss ir tīrāks nekā ārpusē esošais.

Sistēma attīra gaisu salonā no tādiem piemaisījumiem kā daļīnas, oglūdeņraži, slāpeķla oksīdi un zemes līmeņa ozons. Ja āra gaiss ir piesārņots, gaisa ieplūde tiek aizvērtā, un gaiss tiek recirkulēts. Šāda situācija var rasties, piemēram, sastrēgumos, rindās un tuneļos.

IAQS ir daļa no tīrās zonas salona pakones (CZIP)*, kas ietver arī funkciju, kas ļauj iedarbināt ventilatoru, kad automašīna ir atslēgta ar tālvadibas pulsts atslēgu.

Salons

Volvo salonā izmantotie materiāli ir rūpīgi izvēlēti un pārbaudīti, lai būtu patīkami un ērti. Dažas detaļas ir roku darbs, piemēram, stūres rata šuvēs ir šūtas ar rokām. Tieki veikta salona uzraudzība, lai nepieļautu spēcīgu, diskomfortu izraisošu smaku vai vielu rašanos, piemēram, liela karstuma vai spilgtas gaismas rezultātā.

Volvo remontdarbnīcas un apkārtējā vide

Regulāra apkope nodrošina priekšnoteikumus ilgam automobiļa kalpošanas laikam un zemam degvielas patēriņjam. Šādi jūs arī veicināt tīrākas vides nodrošināšanu. Ja Volvo servisam tiek uzticēts veikt remontu un apkopi jūsu automašīnai, tas klūst par Volvo sistēmas daļu. Volvo izvirza skaidras prasības attiecībā uz veidu, kādā mūsu serviisi novērš piesārņojuma nokļūšanu apkārtējā vidē. Mūsu serviisu apkalpojošajam personālam ir pietiekamas zināšanas un aprīkojums, lai garantētu apkārtējai videi nekaitīgu darbību.

Otrreizēja pārstrāde

Tā kā Volvo darbība balstās uz ekspluatācijas cikla perspektīvu, ir svarīgi arī pārstrādāt automašīnu videi draudzīgā veidā. Pārstrādāt iespējams gandrīz visu automobili. Tādēļ pēdējam automobiļa īpašniekam vajadzētu sazināties ar izplatītāju, lai saņemtu informāciju par sertificētu/apstiprinātu pārstrādes vietu.

Saistītā informācija

- Īpašnieka rokasgrāmata un vide (25 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievasds".

Īpašnieka rokasgrāmata un vide

Drukātās īpašnieka rokasgrāmatas ražošanā izmantotais papīrs ir iegūts no Mežu uzraudzības padomes (Forest Stewardship Council)® sertificētās koksnes vai citiem kontrolētiem avotiem.

FSC® simbols norāda, ka šajā publikācijā izmantotais papīrs ir iegūts no FSC® sertificētās koksnes vai citiem kontrolētiem avotiem.



Saistītā informācija

- Vides filozofija (23 lpp.)

Daudzslāinainais (tripleksa) stikls



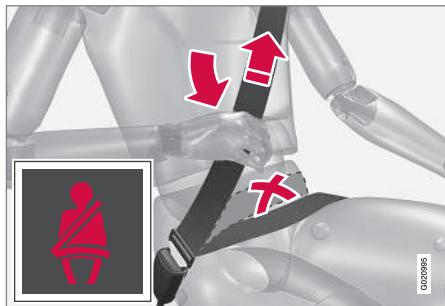
Vējstiklam un panorāmas lūkai ir lamiņets stikls. Stikls ir rūdīts, un tas nodrošina labāku aizsardzību pret ielaušanos, kā arī labāku skaņas izolāciju salonā.

Citas stikla virsmas*.

DROŠÍBA

Vispārīga informācija par drošības jostām

Ja netiek lietotas drošības jostas, asas bremzēšanas laikā pastāv risks gūt smagas traumas. Pārliecinieties, ka visi pasažieri braucienā laikā ir piesprādzējuši drošības jostas.



Nostiepiet jostas gurnu daļu pār klēpi, pavelkot diagonālo plecu jostu uz augšu pleca virzienā. Klēpja josta jābūt uzlikta zemu (tā nedrīkst stiepties pār vēderu).

Ierīcīgi lai drošības josta atrastos ap ķermenī tā lai nodrošinātu maksimālu aizsardzību. Neatgāziet atzveltni pārāk tālu atpakaļ. Drošības josta spēj pasažieri pasargāt, ja tas atrodas normālā sēdēšanas pozīcijā.

Ja pasažieri nav piesprādzējušies ar drošības jostu, tiem tiks atgādināts piesprādzēties (29 lpp.), izmantojot skaņas un vizuālu atgādījumu (30 lpp.).

Atcerieties

- Nelietojiet saspraudes vai jebko citu, kas var neļaut drošības jostai pareizi piegult ķermenim.
- Drošības josta nedrīkst būt savijusies vai aiz kaut kā aizķērusies.

BRĪDINĀJUMS

Drošības jostas un drošības gaisa spilveni viens otru papildina. Ja drošības josta netiek lietota vai tiek lietota nepareizi, var samazināties drošības gaisa spilvena sniegtā aizsardzība sadursmes gadījumā.

BRĪDINĀJUMS

Katra drošības josta ir paredzēta tikai vienai personai.

BRĪDINĀJUMS

Nekad nepārveidojiet vai neremontējiet drošības jostas pats. Volvo iesaka sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

Ja drošības josta ir bijusi pakļauta lielai slodzei, piemēram, sadursmes gadījuma, jānomaina visa drošības josta. Dažas drošības jostas aizsargāpašības var būt zaudētas, kaut arī tā neizskatā bojāta. Nomainiet drošības jostu arī tad, ja josta ir nodilusi vai bojāta. Jaunajai drošības jostai ir jābūt apstiprināta tipa un paredzēta uzstādišanai tajā pašā pozīcijā, kur iepriekšējā.

Saistītā informācija

- Drošības josta - grūtniecība (30 lpp.)
- Drošības jostas - atsprādzēšana (29 lpp.)
- Drošības jostas nospriegotājs (31 lpp.)

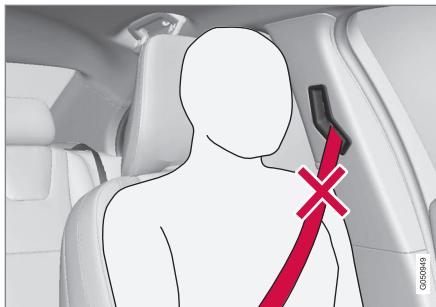
Drošības josta - piesprādzēšana

Pirms sākt braukšanu, piesprādzējiet drošības jostu (28 lpp.).

Izvelciet jostu lēnām un nofiksējiet to, iespiežot metāla mēlīti drošības jostas fiksatorā. Skaļš "klikšķis" norāda, ka josta ir nofiksēta.



Pareizi piesprādzēta drošības josta.



Nepareizi piesprādzēta drošības josta. Jostai jābūt nos tieptai pār plecu.

Sprādzes der tikai paredzētajam aizmugurējā sēdekļa fiksatoram¹.

Atcerieties

Josta nobloķējas, un to nav iespējams izvilkkt:

- ja to velk laukā pārāk strauji
- bremzēšanas un pāātrināšanās laikā
- ja automobilis strauji sasveras.

Saistītā informācija

- Drošības josta - grūtniecība (30 lpp.)
- Drošības jostas - atsprādzēšana (29 lpp.)
- Drošības jostas nospriegotājs (31 lpp.)
- Drošības jostu atgādinātājs (30 lpp.)

Drošības jostas - atsprādzēšana

Atsprādzējiet drošības jostu (28 lpp.), kad automašīna stāv uz vietas.

Nospiediet sarkano pogu drošības jostas fiksatorā un ļaujiet jostai ietīties. Ja josta neietinas pilnībā, ievadiet to ar roku uztīšanas mehānismā, lai tā brīvi nekarātos.

Saistītā informācija

- Drošības josta - piesprādzēšana (29 lpp.)
- Drošības jostu atgādinātājs (30 lpp.)

¹ Dažos tirgos.

Drošības josta - grūtniecība

Grūtniecības laikā vienmēr jāizmanto drošības josta (28 lpp.). Taču ir ļoti svarīgi to aplikt pareizi.



Diagonālajai daļai jāgulstas pār plecu, tad starp krūtīm un uz vēdera sānu daļas.

Jostas klēpja daļai jāguļ plakaniski uz augšstilbiem, pēc iespējas zemāk zem vēdera. – Nedrīkst tai ļaut slīdēt augšup. Nostiepiet jostu stingri un raugeties, lai tā piegulētu augumam pēc iespējas ciešāk. Turklāt pārbaudiet, vai drošības josta nav sagriezusies.

Grūtniecībai attīstoties, autovadītājām grūtniecēm jānoregulē sēdeklis (85 lpp.) un stūre (90 lpp.) tā, lai varētu viegli vadīt automašīnu (t. i., ērti lietot pedālus un stūri). Tādēļ vajadzētu censties novietot sēdeklī tā, lai panāktu iespējamī lielu atstatumu starp vēderu un stūri.

Saistītā informācija

- Drošības josta - piesprādzēšana (29 lpp.)
- Drošības jostas - atsprādzēšana (29 lpp.)

Drošības jostu atgādinātājs

Ja pasažieri nav piesprādzējušies ar drošības jostu, tiem tiks atgādināts piesprādzēties (29 lpp.), izmantojot skaņas un vizuālu atgādinājumu.



Skaņas atgādinājums atkarīgs no ātruma un dažos gadījumos arī no laika. Vizuālais atgādinātājs atrodas jumta konsolē un kombinētajā instrumentu panelī (68 lpp.).

Bērnu sēdeklī nav apgādāti ar drošības jostu atgādinātāju.

Aizmugurējais sēdeklis

Drošības jostu atgādinātājam aizmugurējā sēdeklī ir divas apakšfunkcijas:

- Tas sniedz informāciju par to, kuras drošības jostas (28 lpp.) ir piesprādzētas aizmugurējā sēdeklī. Ja drošības jostas ir piesprādzētas vai ir atvērtas kādas no aizmugurējām durvīm,

kombinētajā instrumentu panelī parādās paziņojums. Šis paziņojums tiek automātiski izdzēsts pēc apmēram 30 sekunžu braukšanas vai indikatora sviras taustiņa **OK** (116 lpp.) nospiešanas.

- Brīdina, ja braukšanas laikā tiek atsprādzēta kāda aizmugures drošības josta. Šis brīdinājums parādās paziņojuma veidā kombinētajā instrumentu panelī, un to pavada skaņas vai vizuāls signāls. Brīdinājums tiek pārtraukts, kad no jauna piesprādzē drošības jostu, vai arī to var apstiprināt manuāli, nospiežot **OK** taustiņu.

Kombinētajā instrumentu panelī vienmēr ir pieejams paziņojums par to, kuras drošības jostas tiek lietotas. Lai aplūkotu saglabātos paziņojumus, nospiediet pogu **OK**.

Dažās valstīs

Skaņas signāls un indikatora lampiņa atgādina vadītājam un pasažieriem priekšējā sēdeklī pie-sprādzēt drošības jostu, ja kāds no viņiem to nav izdarījis. Braucot ar nelielu ātrumu, skaņas atgādinātājs skan pirmās 6 sekundes.

Drošības jostas nospiegotājs

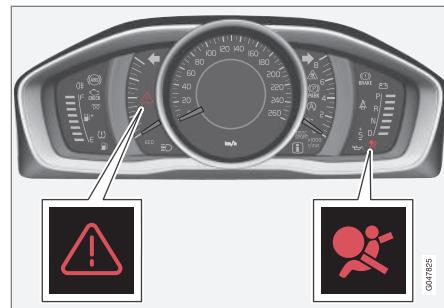
Visas drošības jostas (28 lpp.) ir apgādātas ar drošības jostu spriegotājiem. Mehānisms drošības jostu spriegotājā savelk ciešāk drošības jostu pietiekami spēcīgas sadursmes gadījumā. Drošības josta tad nodrošina daudz efektīvāku braucēju noturēšanu savās vietās.

BRĪDINĀJUMS

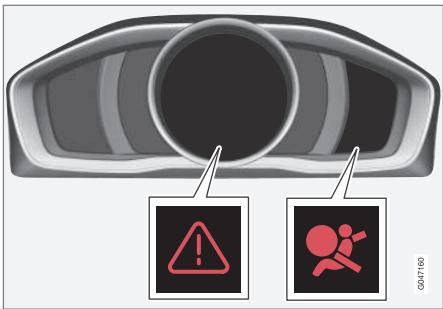
Nekādā gadījumā neievietojiet blakussēdētāja drošības jostas plāksnes mēlīti vadītāja puses sprādzē. Vienmēr ievietojiet drošības jostas plāksnes mēlīti pareizās puses sprādzē. Nekādā gadījumā nebojājiet drošības jostas un neievietojiet sprādzēs svešķermenus. Pretejā gadījumā sadursmes laikā drošības jostas un sprādzes var nedarboties kā paredzēts. Pastāv nopietnu savainojumu risks.

Drošība - brīdinājuma simbols

Brīdinājuma simbols ir attēlots, ja traucējumumeklēšanas gaitā ir konstatēta klūme vai ja ir aktivizēta sistēma. Ja nepieciešams, brīdinājuma simbols tiek attēlots kopā ar paziņojumu kombinētā instrumentu paneļa (68 lpp.) informācijas displejā.



Brīdinājuma trijstūris un drošības gaisa spilvenu sistēmas (32 lpp.) brīdinājuma simbols analogājā kombinētajā instrumentu panelī.



Brīdinājuma trīsstūris un drošības gaisa spilvenu sistēmas brīdinājuma simbols digitālajā kombinētajā instrumentu paneļi.

Kombinētā instrumentu paneļa brīdinājuma simbols izgaismojas, kad tālvadības pults atslēga atrodas atslēgas pozīcijā II (84 lpp.). Ja drošības gaisa spilvenu sistēmā nav kļūmi, simbols nodzest pēc aptuveni 6 sekundēm.

BRĪDINĀJUMS

Ja drošības spilvenu sistēmas brīdinājuma simbols paliek izgaismots vai izgaismojas braukšanas laikā, tas nozīmē, ka drošības spilvenu sistēma nav pilnībā funkcionējoša. Šis simbols norāda uz kļūmi drošības jostu spriegotāja sistēmā, SIPS, IC sistēmā vai uz kādu citu sistēmas kļūmi. Volvo iesaka nekavējoties sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

Ja brīdinājuma simbols nedarbojas, izgaismojas brīdinājuma trīsstūris un displejā parādās **SRS**

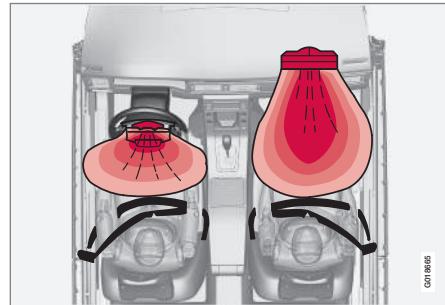
drošības spilvenu sistēmas apkope vai SRS drošības spilvenu sistēmas apkope nekavējoties sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

Saistītā informācija

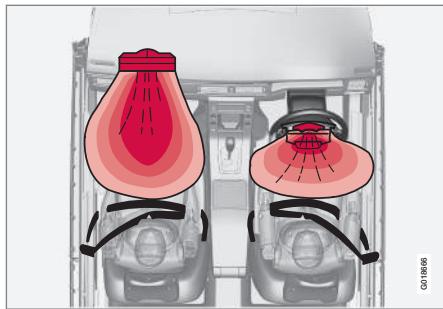
- Vispārīga informācija par drošības režīmu (42 lpp.)

Drošības spilvenu sistēma

Frontālās sadursmes gadījumā drošības gaisa spilvenu sistēma palīdz pasargāt vadītāju un pasažieri no galvas, sejas un krūškurvja traumām.



Drošības spilvenu sistēmas skats no augšas, automobilis ar stūri kreisajā pusē.



Drošības spilvenu sistēmas skats no augšas, automobilis ar stūri labajā pusē.

Sistēmu veido drošības spilveni un sensori. Pie tiekami stipras sadursmes trieciens iedarbina sensorus, un drošības spilvens (-i) tiek piepūsts (-i) ar karstu gāzi. Drošības spilvens amortizē vadītāja vai pasažiera sākotnējo sadursmes triecienu. Kad drošības spilveni sadursmē tiek saspiesti, tie saplok. Kad tas notiek, salonā izplatās dūmi. Tas ir pilnīgi normāli. Viss process, ieskaitot drošības spilvena piepildīšanu un saplakšanu, norisinās sekundes desmitdaļās.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Volvo iesaka sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu, lai veiktu remontu. Nepareizi veikts darbs ar drošības spilvenu sistēmu var izraisīt klūmi un tādējādi smagus ievainojumus.

PIEZĪME

Detektori reaģē atšķirīgi atkarībā no sadursmes veida un tā, vai ir piesprādzētas drošības jostas. Attiecas uz visām sīksnas pozīcijām.

Tādēļ ir iespējams, ka sadursmē izplešas tikai viens (vai neviens) no drošības gaisa spilveniem. Detektori nosaka sadursmes spēku uz automašīnu un attiecīgi pielāgojas, izplešot vienu vai vairākus drošības gaisa spilvenus.

Saistītā informācija

- Drošības gaisa spilvens vadītāja pusē (33 lpp.)
- Pasažiera drošības gaisa spilvens (34 lpp.)
- Drošība - brīdinājuma simbols (31 lpp.)

Drošības gaisa spilvens vadītāja pusē

Lai papildinātu aizsardzību, kuru nodrošina drošības josta (28 lpp.) blakussēdētāja pusē, automašīna ir aprīkota ar drošības gaisa spilvenu (32 lpp.).

Šis drošības spilvens ir uzstādīts stūres centrā. Uz stūres ir marķējums **AIRBAG**.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Drošības jostas un drošības gaisa spilveni viens otru papilda. Ja drošības josta netiek lietota vai tiek lietota nepareizi, var samazināties drošības gaisa spilvena sniegtā aizsardzība sadursmes gadījumā.

Saistītā informācija

- Pasažiera drošības gaisa spilvens (34 lpp.)

Pasažiera drošības gaisa spilvens

Lai papildinātu aizsardzību, kuru nodrošina drošības josta (28 lpp.) blakussēdētāja pusē, automašīna ir aprīkota ar drošības gaisa spilvenu (32 lpp.).

Drošības gaisa spilvens ir uzstādīts vietā virs cimdu nodalījuma. Uz tā pārsegas paneļa ir markējums **AIRBAG**.



Priekšējā pasažiera drošības spilvena atrašanās vieta automobilī ar stūri kreisajā pusē.



Priekšējā pasažiera drošības spilvena atrašanās vieta automobilī ar stūri labajā pusē.

Blakussēdētāja drošības spilvena uzlīme



Uzlīme uz blakussēdētāja puses saulessarqa.



Uzlīme uz blakussēdētāja puses durvju statņa. Drošības gaisa spilvena uzlīme kļūst redzama, atverot pasažiera durvis.

Blakussēdētāja drošības spilvena atrašanās vietas brīdinājuma uzlīme ir novietota, kā parādīts attēlā iepriekš.

BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā neuzstādīet uz aizmuguri vērstu bērnu sēdekļi sēdvietā, kuru aizsargā aktivizēts drošības gaisa spilvens. Neievērojot šo padomu, varat apdraudēt bērna dzīvību vai radīt nopietnu traumu risku.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Drošības jostas un drošības gaisa spilveni viens otru papildina. Ja drošības josta netiek lietota vai tiek lietota nepareizi, var samazināties drošības gaisa spilvena sniegtā aizsardzība sadursmes gadījumā.

Lai samazinātu savainojumu gūšanas risku gadījumā, ja izplešas drošības gaisa spilveni, pasažieriem jāsēž vertikāli, atbalstot abas kājas pret grīdu, bet muguras - pret atzveltni. Drošības jostas ir jāpiesprādzē.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Nenovietojiet nekādus priekšmetus instrumentu panela priekšpusē vai virs tā vietā, kur atrodas pasažiera drošības gaisa spilvens.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā nelaujiet nevienam stāvēt vai sēdēt priekšējā pasažiera sēdekļa priekšā.

Priekšējā pasažiera sēdekļi nekādā gadījumā neizmantojiet uz aizmuguri vērstu bērnu sēdeklīti, ja ir aktivizēts pasažiera gaisa drošības spilvens.

Priekšējā pasažiera sēdekļ ar seju uz priekšu nedrīkst sēdēt pasažieri (ne bērni, ne pieaugušie), ja pasažiera gaisa drošības spilvens ir deaktivizēts.

lepriekšminēto norādījumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai izraisīt nopietnas traumas.

Slēdzis - PACOS*

Priekšējā pasažiera drošības gaisa spilvenu var deaktivizēt (35 lpp.), ja automašīna ir apřikota ar slēdzi PACOS (Passenger Airbag Cut Off Switch).

⚠ BRĪDINĀJUMS

Ja automobilis ir apřikots ar priekšējā pasažiera drošības spilvenu, bet tam nav slēža PACOS (Passenger Airbag Cut Off Switch - Pasažiera drošības spilvena izslēgšanas slēdzis), tad drošības spilvens vienmēr ir aktivēts.

Saistītā informācija

- Drošības gaisa spilvens vadītāja pusē (33 lpp.)
- Bērnu sēdekļi (45 lpp.)

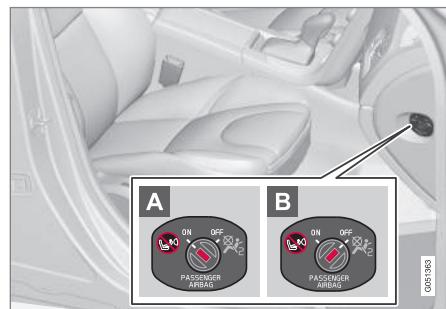
Pasažiera drošības gaisa spilvens - aktivizēšana/deaktivizēšana*

Priekšējā pasažiera drošības gaisa spilvenu (34 lpp.) priekšējā sēdekļi var deaktivēt, ja automašīna ir apřikota ar slēdzi PACOS (Passenger Airbag Cut Off Switch).

Slēdzis - PACOS

Priekšējā pasažiera drošības gaisa spilvena izslēgšanas slēdzis (PACOS) atrodas instrumentu paneļa galā pasažiera pusē, un tas ir pieejams, kad pasažiera durvis ir atvērtas.

Pārbaudiet, vai slēdzis ir vajadzīgajā pozīcijā. Lai mainītu pozīciju, jāizmanto tālvadības pults atslēgas slēdošā daļa (177 lpp.).



Drošības gaisa spilvena slēža atrašanās vieta.

A ON — drošības spilvens tiek aktivizēts. Kad slēdzis atrodas šajā pozīcijā, visi pasažieri





(bērni un pieaugušie) var droši sēdēt pasažiera sēdekļi ar seju uz priekšu.

- B OFF** — drošības spilvens tiek deaktivizēts. Kad slēdzis atrodas šajā pozīcijā, priekšējā pasažiera sēdekļi novietotā uz aizmuguri vērstā bērnu sēdekļi var droši sēdināt bērnu.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Aktivēts drošības spilvens (pasažiera sēdeklis):

Priekšējā pasažiera sēdekļi nekādā gadījumā neizmantojet uz aizmuguri vērstu bērnu sēdekļi, ja ir aktivizēts pasažiera gaisa drošības spilvens.

Deaktivēts drošības spilvens (pasažiera sēdeklis):

Priekšējā pasažiera sēdekļi ar seju uz priekšu nedrīkst sēdēt pasažieri (ne bērni, ne pieaugušie), kad pasažiera gaisa drošības spilvens ir deaktivizēts.

Iepriekšminēto norādījumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai izraisīt nopietnas traumas.

ⓘ PIEZĪME

Kad tālvadības pults atslēga atrodas atslēgas pozīcijā **II** (84 lpp.), kombinētajā instrumentu paneli aptuveni 6 sekundes ir redzams drošības gaisa spilvenu brīdinājuma simbols (31 lpp.).

Pēc tam izgaismojas indikators jumta konsolē, norādot priekšējā pasažiera sēdekļa drošības spilvena pareizo statusu.



Indikators, kas parāda, ka blakussēdētāja drošības spilvens ir aktivēts.

Brīdinājuma simbols jumta konsolē norāda, ka priekšējā pasažiera sēdekļa drošības spilvens ir aktivēts (skatiet iepriekšējo attēlu).

⚠ BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā neizmantojet priekšējā sēdekļi uz aizmuguri vērstu bērnu sēdekli, ja ir aktivizēts pasažiera gaisa drošības spilvens un jumta konsolē ir iedegts simbols , par to norādot. Neievērojot šo padomu, varat apdraudēt bērnu dzīvību.



Indikators, kas norāda, ka blakussēdētāja drošības spilvens ir deaktivēts.

Teksta ziņojums un simbols jumta konsolē norāda, ka priekšējā pasažiera sēdekļa drošības spilvens ir deaktivēts (skatiet iepriekšējo attēlu).

G017724

BRĪDINĀJUMS

Neļaujiet nevienam sēdēt priekšējā pasažiera sēdeklī, ja jumta konsolē ir redzams pazīojums, ka drošības gaisa spilvens ir deaktivizēts, un ja drošības gaisa spilvenu sistēmas brīdinājuma simbols (31 lpp.) ir redzams arī kombinētajā instrumentu panelī. Tas norāda, ka sistēmā ir nopietna klūme. Brauciet uz servisu pēc iespējas drīzāk. Volvo iesaka jums sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

BRĪDINĀJUMS

Iepriekšminēto norādījumu neievērošana var apdraudēt automašīnas pasažieru dzīvību.

Saistītā informācija

- Bērnu sēdeklī (45 lpp.)

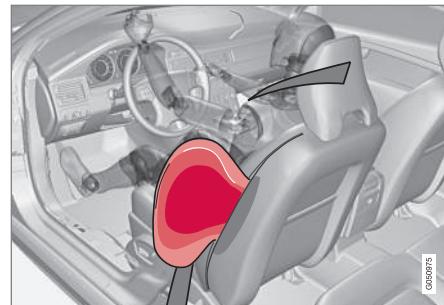
Sānu drošības gaisa spilvens (SIPS)

Sānu sadursmes gadījumā liela daļa sadursmes spēka tiek novadīta ar SIPS (Side Impact Protection System) uz sijām, statniem, grīdu, jumtu un citām automašīnas virsbūves daļām. Sānu drošības spilveni pie vadītāja un priekšējā pasažiera sēdeklkiem aizsargā krūškurvja un gurnu rajonu, un tie ir svarīga SIPS sastāvdaļa.

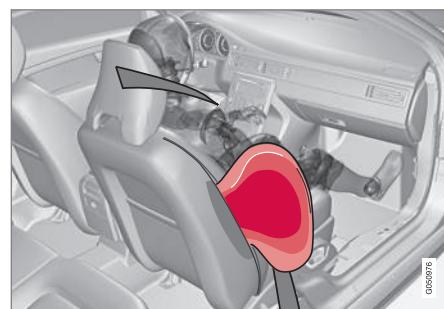


SIPS drošības spilvenu sistēma sastāv no diviem galvenajiem komponentiem, sānu drošības spilveniem un sensoriem. Sānu drošības gaisa spilveni ir novietoti priekšējo sēdeklu atzveltnēs.

Pietiekami spēcīga sadursme iedarbina sensorus, un sānu drošības spilveni tiek piepūsti. Drošības spilvens piepūšas starp braucēju un durvju paneli, tādējādi amortizējot sākotnējo triecienu. Kad drošības spilveni sadursmē tiek saspiesti, tie saplok. Sānu drošības spilvens parasti tiek piepūsts trieciena pusē.



Vadītāja sēdeklis, stūre kreisajā pusē.



Blakussēdētāja sēdeklis, stūre kreisajā pusē.



BRĪDINĀJUMS

- Volvo iesaka šo nomaiņu uzticēt tikai autorizēta Volvo servisa darbiniekiem. Nepilnīgs SIPS spilvenu sistēmas remonts var izraisīt darbības klūmes un nopietnus savainojumus.
- Nenovietojiet nekādus priekšmetus vietā starp sēdekļa ārmalu un durvju paneli, jo šī vieta ir nepieciešama, lai varētu izplesties sānu drošības gaisa spilvens.
- Volvo iesaka lietot tikai Volvo apstiprinātus sēdekļu pārvalkus. Citi sēdekļu pārvalki var traucēt sānu drošības gaisa spilvenu darbību.
- Sānu drošības gaisa spilveni papildina drošības jostu sniegtā aizsardzību. Vienmēr piesprādzējiet drošības jostu.

SIPS un bērnu sēdekli

Sānu drošības spilveni nemazina automobiļa aizsardzību bērniem, kuri sēž bērnu sēdekļī vai uz sēdekļa paliktni.

Saistītā informācija

- Drošības gaisa spilvens vadītāja pusē (33 lpp.)
- Pasažiera drošības gaisa spilvens (34 lpp.)
- Sānu logu drošības aizkars (IC) (38 lpp.)

Sānu logu drošības aizkars (IC)

Drošības aizsargs sadursmes laikā palīdz pasargāt vadītāja un priekšējā sēdekļa pasažiera galvu no trieciena pret salona iekšpusi.



Sānu logu drošības (piepūšamie) aizkari IC (Inflatable Curtain) ir daļa no SIPS sistēmas (37 lpp.) un drošības gaisa spilvenu sistēmas (32 lpp.). Tie ir piestiprināti abās griestu apšuvuma pusēs un palīdz pasargāt vadītāju un automašīnas ārējās sēdvietas sēdošos pasažierus. Pieliekami spēcīga sadursme iedarbina sensorus un drošības aizkari tiek piepūsti.

BRĪDINĀJUMS

Nekad nepakarinet vai nepiestipriniet smagus priekšmetus pie griestu rokturiem. Āķis ir paredzēts tikai vieglu apģērbu gabalu (nevis cietu priekšmetu, piemēram, lietussargu) pakarināšanai.

Neko nepieskrūvējiet vai neuzstādījet pie automobiļa griestiem, durvju statījiem vai sānu paneļiem. Tas var mazināt paredzēto aizsardzību. Volvo iesaka vienmēr izmantot tikai Volvo oriģinālās rezerves daļas, kas ir apstiprinātas izvietojumam šajās zonās.

BRĪDINĀJUMS

Nenovietojiet kravu augstāk par 50 mm zem durvju logu augšējās malas. Pretējā gadījumā griestu apdarē esošo aizkarveida drošības gaisa spilvenu sniegtā aizsardzība var pasliktināties.

BRĪDINĀJUMS

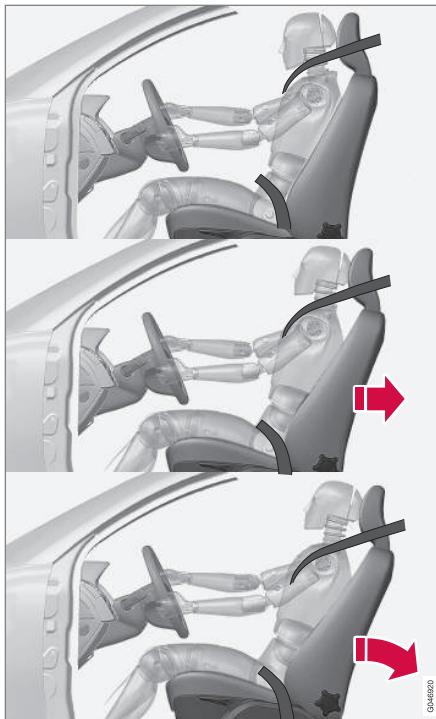
Aizkarveida drošības gaisa spilveni papildina drošības jostu sniegtā aizsardzību. Vienmēr piesprādzējiet drošības jostu.

Saistītā informācija

- Vispārīga informācija par drošības jostām (28 lpp.)

Vispārīga informācija par WHIPS (kakla skriemeļu aizsardzība)

WHIPS (kakla skriemeļu aizsardzības sistēma) aizsargā pret kakla skriemeļu traumām. Šo sistēmu veido energiju absorbējošas atzveltnes un speciāli konstruēti priekšējo sēdekļu galvas balsti.



WHIPS sistēma tiek aktivizēta aizmugures sadursmē, kurā ietekme ir sadursmes leņķim un

ātrumam, kā arī sadursmē iesaistītā transporta līdzekļa tehniskajiem parametriem.

BRĪDINĀJUMS

WHIPS sistēma papildina drošības jostu sniegtu aizsardzību. Vienmēr piesprādzējiet drošības jostu.

Sēdekļa īpašības

Aktivizējoties WHIPS sistēmai, priekšējo sēdekļu atzveltnes atkrit atpakaļ, mainot vadītāja un priekšējā pasažieru stāvokli. Tas samazina risku gūt kakla un sprandas ievainojumus.

BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā nepārveidojiet un nelabojiet sēdekli vai WHIPS sistēmu saviem spēkiem. Volvo iesaka jums sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

WHIPS un bērnu sēdekļi

WHIPS sistēma nemazina automobiļa aizsardzību bērniem, kuri sēž bērnu sēdekļī vai uz sēdekļa paliktnē.

Saistītā informācija

- WHIPS - sēdekļa pozīcija (40 lpp.)
- Vispārīga informācija par drošības jostām (28 lpp.)

WHIPS - sēdekļa pozīcija

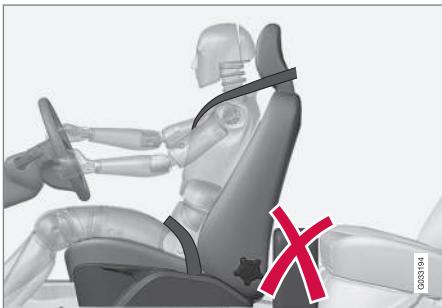
Lai nodrošinātu optimālu WHIPS sistēmas (39 lpp.) aizsardzību, vadītāja un pasažiera sēdekļa pozīcijai jābūt pareizi noregulētai un jānodrošina, lai sistēmas darbība netiktu traucēta.

Sēdēšanas pozīcija

Pirms braukšanas noregulējiet pareizu priekšējā sēdekļa (85 lpp.) pozīciju.

Maksimālās aizsardzības nolūkā vadītājam un blakussēdētājam jāsēž sēdekļa vidū tā, lai starp galvu un galvas balstu būtu pēc iespējas mazāks attālums.

Funkcijas

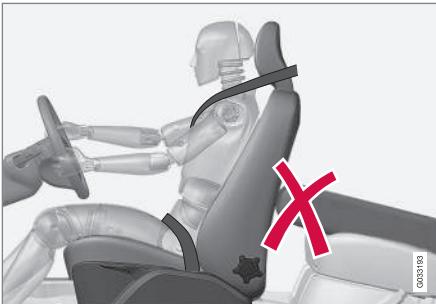


Neatstājiet nekādus priekšmetus uz grīdas aiz vadītāja/blakussēdētāja sēdekļa, pretējā gadījumā var tikt kavēta WHIPS sistēmas darbība.



BRĪDINĀJUMS

Neiespiediet cietus priekšmetus starp aizmugurējā sēdekļa polsterējumu un priekšējo sēdekļu atzveltnēm. Pārliecinieties, ka nav traucēta WHIPS sistēmas darbība.



Nenovietojiet priekšmetus aizmugurējā sēdekļi, pretējā gadījumā var tikt kavēta WHIPS sistēmas darbība.



BRĪDINĀJUMS

Ja sēdeklis ir bijis pakļauts ārkārtīgi lielam triecienam, piemēram, aizmugures sadursmei, WHIPS sistēma ir jāpārbauda. Volvo iesaka to pārbaudīt autorizētā Volvo servisā.

Pat ja šķiet, ka sēdeklis nav bojāts, WHIPS sistēmas aizsargspēja var būt daļēji zudusi.

Volvo iesaka sazināties ar autorizētu Volvo servisu, lai pārbaudītu sistēmu pat pēc nelielām aizmugures sadursmēm.



BRĪDINĀJUMS

Nolokot aizmugurējā sēdekļa atzveltni, attiecīgais priekšējais sēdeklis jāpabīda uz priekšu, lai tas nesaskartos ar nolocīto atzveltni.

Pretapgāšanās aizsardzības sistēma (ROPS)

Volvo Roll-Over Protection System (ROPS) ir izstrādāta, lai samazinātu automobiļa apgāšanās risku un nodrošinātu vislabāko iespējamo aizsardzību šādā nelaimes gadījumā.

Sistēma sastāv no divām daļām: profilaktiskas stabilizēšanas sistēmas un aizsargsistēmas.

Stabilizējošā sistēma Roll Stability Control (RSC) līdz minimumam samazina automašīnas apgāšanās risku, piemēram, strauja izvairīšanās manevra gadījumā vai tad, ja automašīna sāk slīdēt.

RSC sistēmā tiek izmantots ūirosensors, kurš reģistrē automobiļa sāniskā slīpuma leņķa izmaiņas. Šī informācija tiek izmantota, lai aprēķinātu automobiļa apgāšanās risku. Riska gadījumā iedarbojas ESC sistēma (199 lpp.), dzinēja griezes moments tiek samazināts un viens vai vairāki riteņi tiek bremzēti, līdz automašīna atgūst stabilitāti.

Ja tomēr notiek apgāšanās negadījums, aizsargsistēma iejaucas un atkarībā no situācijas var aktivizēt automašīnas drošības jostu spriegotāju (31 lpp.) un sānu logu drošības aizkarus (38 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Parastos braukšanas apstākļos RSC sistēma uzlabo automašīnas vadāmību uz ceļa, bet to nevajadzētu uzvert kā iespēju palielināt ātrumu. Vienmēr ievērojiet parastos drošas braukšanas priekšnoteikumus.

Kad sistēmas izplešas

Sadursmes gadījumā Volvo dažādās personālās drošības sistēmas darbojas kopā, lai samazinātu traumu iespējamību.

Sistēma	Iedarbināta
Drošības jostu spriegotājs (31 lpp.) priekšējiem sēdekļiem	Frontālas sadursmes un/vai sadursmes ar triecienu no sāniem un/vai aizmugurējās sadursmes un/vai apgāšanās gadījumā
Drošības jostas spriegotājs, aizmugurējais sēdeklis	Frontālas sadursmes un/vai sadursmes ar triecienu no sāniem un/vai aizmugurējās sadursmes un/vai apgāšanās gadījumā
Drošības spilveni (Stūre (33 lpp.) un pasažiera drošības gaisa spilvens (34 lpp.))	Frontāla sadursmē ^A
Sānu drošības gaisa spilveni (SIPS) (37 lpp.)	Negadījumā ar triecienu no sāniem ^A

Sistēma	Iedarbināta
Sānu logu drošības (piepūšamie) aizkari IC (38 lpp.)	Sānu sadursmes un/vai apgāšanās, un/vai dažu frontālo sadursmju gadījumā ^A
Kakla skriemeļu aizsardzība WHIPS (39 lpp.)	Sadursmē no aizmugures

^A Automobiļa virsbūve, arī nenostrādājot drošības spilveniem, sadursmē var tikt ievērojami deformēta. Automobiļa drošības sistēmu darbību ieteiknē vairāki apstākļi, piemēram, objekta, ar kuru notikuši sadursme, ciešība un masa, automobiļa ātrums, trieciena leņķis u.c.

Ja drošības gaisa spilveni (32 lpp.) ir izpletušies, ievērojiet šādus ieteikumus:

- Automobiļa evakuēšana. Volvo iesaka to nogādāt Volvo pilnvarotā servisā. Nebrauciet, ja drošības spilveni ir atvērušies.
- Automobiļa drošības sistēmu komponentu maiņas veikšanu Volvo iesaka uzticēt Volvo pilnvarotam servisam.
- Noteikti sazinieties ar ārstu.

 PIEZĪME
Drošības gaisa spilvena un jostas spriegotāja sistēmas tiek aktivētas tikai vienu reizi sadursmes laikā.

BRĪDINĀJUMS

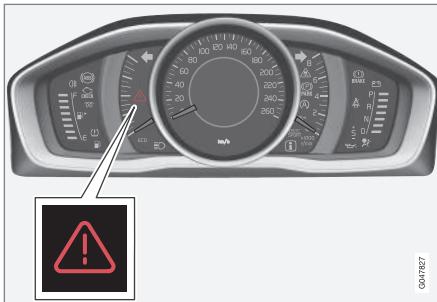
Drošības spilvenu sistēmas vadības modulis atrodas viduskonsolē. Ja viduskonsolē ir iekļuvis ūdens vai cits šķidrums, atvienojiet akumulatora kabeļus. Nemēģiniet iedarbināt automobili, jo var nostrādāt drošības spilveni. Automobiļa evakuācija. Volvo iesaka nogādāt automobili uz Volvo pilnvarotu servisu.

BRĪDINĀJUMS

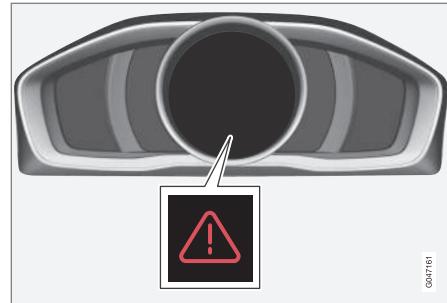
Nekādā gadījumā nebrauciet, ja drošības gaisa spilveni ir izpletušies. Tie var apgrūtināt stūrēšanu. Var tikt bojātas arī citas drošības sistēmas. Ilgstoša atrašanās dūmos un putekļos, kas radušies drošības gaisa spilvenu izplešanās laikā, var izraisīt ādas un acu kairinājumu/savainojumus. Ja rodas kairinājums, izskalojiet acis ar aukstu ūdeni. Ātrā drošības gaisa spilvenu izplešanās un to audums var izraisīt berzi un ādas apdegumus.

Vispārīga informācija par drošības režīmu

Drošības režīms ir aizsardzības stāvoklis, kas tiek iestēgts, ja sadursmes gadījumā var būt bojātas svaīgas automašīnas funkcijas, piemēram, degvielas padeves sistēma, kādas drošības sistēmas sensori vai bremžu sistēma.



Analogā kombinētā instrumentu paneļa būdinājuma trijstūris.



GO47161

Būdinājuma trijstūris digitālajā kombinētajā instrumentu paneli.

Ja automašīna ir iekļuvusi sadursmē, kombinētā instrumentu paneļa (68 lpp.) informācijas displejā var parādīties teksts **Drošības rež. Sk. rokasgr.**. Tas nozīmē, ka ir samazinājusies automobiļa funkcionalitāte.

BRĪDINĀJUMS

Nekad nemēģiniet saremontēt savu automobili vai atiestatīt elektroniku pats, ja automobilis ir bijis drošības režīmā. Tas var izraisīt ievainojumus vai neatbilstošu automobiļa sistēmu darbību. Automobiļa pārbaudi un atjaunošanu normālā statusā pēc tam, kad tīcis parādīts **Drošības rež. Sk. rokasgr.**, Volvo iesaka uzticēt Volvo pilnvarotam servisam.

Saistītā informācija

- Drošības režīms - automašīna iedarbināšanas mēģinājums (43 lpp.)
- Drošības režīms - braukšana ar automašīnu (44 lpp.)

Drošības režīms - automašīna iedarbināšanas mēģinājums

Ja automašīnai ir iestatīts drošības režīms (42 lpp.), automašīnu var mēģināt iedarbināt, ja viss šķiet kā parasti un esat pārliecinājies, ka nenotiek degvielas noplūde.

Pirmkārt, pārbaudiet, vai no automašīnas neiztek degviela. Nedrīkst būt jūtama degvielas smaka.

Ja viss šķiet kārtībā un esat pārbaudījis, vai nenoplūst degviela, varat mēģināt iedarbināt automašīnu.

Izņemiet tālvadības pulsts atslēgu un atveriet vadītāja durvis. Ja parādās ziņojums par to, ka aizdedze ir ieslēgta, nospiediet iedarbināšanas pogu. Pēc tam aizveriet durvis un vēlreiz ievietojet tālvadības pulsts atslēgu. Automobiļa elektroniskā sistēma tagad mēģinās atgriezties normālā režīmā. Pēc tam mēģiniet iedarbināt automašīnu.

Ja displejā joprojām ir attēlots pazīņojums **Drošības rež. Sk. rokasgr.**, tad ar automašīnu nedrīkst braukt vai to vilkt, tā vietā jāizmanto tehniskās palīdzības dienesta (333 lpp.) pakalpojums. Pat tad, ja mašīna šķiet braucama, slēpts defekts braucot var padarīt to nevadāmu.

BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā un nekādos apstākļos nemēģiniet iedarbināt automobili atkārtoti, ja parādās ziņojums **Drošības rež. Sk. rokasgr.** un ir jūtama degvielas smaka. Nekavējoties izķāpiet no automobiļa.

BRĪDINĀJUMS

Ja automobilis atrodas drošības režīmā, to nedrīkst vilkt. Tas ir jātransportē Volvo iesaka to transportēt uz Volvo pilnvarotu servisu.

Saistītā informācija

- Drošības režīms - braukšana ar automašīnu (44 lpp.)

Drošības režīms - braukšana ar automašīnu

Ja pēc tam, kad veikts mēģinājums iedarbināt automašīnu (43 lpp.) , pēc Normal mode atiestāšanas tiek rādīts **Drošības rež. Sk. rokasgr.**, automašīnu drīkst uzmanīgi izbraukt ārā no bīstamās zonas.

Nepārvietojiet automašīnu tālāk nekā nepieciešams.

Saistītā informācija

- Vispārīga informācija par drošības režīmu (42 lpp.)

Vispārīga informācija par bērnu drošību

Volvo ir konkrēti jūsu automašīnai paredzēts bērnu drošības aprīkojums (bērnu sēdekļi, sēdekļa paliktņi un stiprināšanas ierīces).

Lietojet Volvo bērnu drošības aprīkojumu, tiek nodrošināti optimāli apstākļi drošai bērna pārvadāšanai automašīnā. Turklat bērnu drošības aprīkojums piemērots automašīnai, un tā lietošana ir vienkārša.

Visu vecumu un augumu bērniem automobilī vienmēr jābūt pareizi nosēdinātiem. Nekādā gadījumā neļaujiet bērnam sēdēt klēpī pasažierim.

Volvo iesaka pārvadāt bērnus uz aizmuguri vērstā bērna sēdekļi pēc iespējas ilgāk, vismaz līdz 3-4 gadu vecumam, un pēc tam izmantot uz priekšu vērstu sēdekļa paliktņi/bērna sēdekli, līdz bērna augums sasniedz 140 cm.



PIEZĪME

Juridiskie noteikumi par bērnu sēdekļišiem, kas jāizmanto dažāda vecuma un auguma bērniem, katrā valstī atšķiras. Pārbaudiet, kuri noteikumi ir spēkā jūsu valstī.



PIEZĪME

Ja rodas jautājumi par bērnu drošības aprīkojuma uzstādīšanu, sazinieties ar ražotāju, lai saņemtu skaidrākus norādījumus.

Bērnu drošības slēdzi

Aizmugures durvis un aizmugures durvju logus* var aizslēgt/nobloķēt manuāli (191 lpp.) vai elektroniski (192 lpp.)*, lai tos nevarētu atvērt no iekšpuses.

Saistītā informācija

- Bērnu sēdekļi - atrašanās vieta (52 lpp.)
- Bērnu sēdekļi - ISOFIX (56 lpp.)
- Bērnu sēdekļi - augšējie stiprinājuma punkti (60 lpp.)

Bērnu sēdekļi

Bērnam jāsēž ērti un droši. Nodrošiniet, lai bērnu sēdeklis tiktu lietots pareizi.

PIEZĪME

Lietojot bērnu drošības aprīkojumu, ir svarīgi izlasīt komplektā iekļautās uzstādīšanas instrukcijas.



BRĪDINĀJUMS

Nepiestipriniet bērnu sēdeklā siksnes sēdekļa horizontālajam regulēšanas stienim, atsperēm vai sliedēm un bālstiņiem, kas atrodas zem sēdekļa. Asas malas var sabojāt siksnes.

Lai pareizi uzstādītu bērna sēdeklīti, izlasiet uzstādīšanas instrukciju.

◀◀ Ieteicamie bērnu sēdeklīši²

Masa	Priekšējais sēdeklis (ar deaktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz aizmuguri vērsti bērnu sēdekļi)	Priekšējais sēdeklis (ar aktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz priekšu vērsti bērnu sēdekļi)	Malējais aizmugurējais sēdeklis	Vidējais aizmugurējais sēdeklis
0 grupa maks. 10 kg 0+ grupa maks. 13 kg			<p>Volvo mazulu sēdeklītis (Volvo Infant Seat) - uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot ISOFIX stiprinājuma sistēmu.</p> <p>Apstiprinātais tips: E1 04301146 (L)</p>	
0 grupa maks. 10 kg 0+ grupa maks. 13 kg	<p>Volvo mazulu sēdeklītis (Volvo Infant Seat) – uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu.</p> <p>Apstiprinātais tips: E1 04301146 (U)</p>		<p>Volvo mazulu sēdeklītis (Volvo Infant Seat) – uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu.</p> <p>Apstiprinātais tips: E1 04301146 (U)</p>	<p>Volvo mazulu sēdeklītis (Volvo Infant Seat) – uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu.</p> <p>Apstiprinātais tips: E1 04301146 (U)</p>

² Izmantojot citus bērnu sēdeklīšus, jūsu automobilim ir jābūt iekļautam to ražotāja pievienotajā transportlīdzekļu sarakstā vai tam jābūt apstiprinātam kā universālam sēdeklītim atbilstoši ECE R44 likuma prasībām.

Masa	Priekšējais sēdeklis (ar deaktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz aizmuguri vērsti bērnu sēdekļi)	Priekšējais sēdeklis (ar aktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz priekšu vērsti bērnu sēdekļi)	Malējais aizmugurējais sēdeklis	Vidējais aizmugurējais sēdeklis
0 grupa maks. 10 kg 0+ grupa maks. 13 kg	Uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis – (Child Seat) uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu un siksnes. Apstiprinātais tips: E5 03135 (L)		Uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis – (Child Seat) uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu un siksnes. Apstiprinātais tips: E5 03135 (L)	Uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis – (Child Seat) uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu un siksnes. Apstiprinātais tips: E5 03135 (L)
0 grupa maks. 10 kg 0+ grupa maks. 13 kg	Universāli apstiprināti bērnu sēdeklīši. (U)		Universāli apstiprināti bērnu sēdeklīši. (U)	Universāli apstiprināti bērnu sēdeklīši. (U)
1 grupa 9–18 kg	Volvo pagriežamais bērna sēdeklis (Volvo Convertible Child Seat) — uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis, piestiprināms ar automašīnas drošības jostu un siksniem. Apstiprinātais tips: E5 04192 (L)		Volvo pagriežamais bērna sēdeklis (Volvo Convertible Child Seat) — uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis, piestiprināms ar automašīnas drošības jostu un siksniem. Apstiprinātais tips: E5 04192 (L)	





Masa	Priekšējais sēdeklis (ar deaktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz aizmuguri vērsti bērnu sēdekļi)	Priekšējais sēdeklis (ar aktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz priekšu vērsti bērnu sēdekļi)	Malējais aizmugurējais sēdeklis	Vidējais aizmugurējais sēdeklis
1 grupa 9-18 kg	Uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis – (Child Seat) uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu un siksnes. Apstiprinātais tips: E5 03135 (L)		Uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis – (Child Seat) uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu un siksnes. Apstiprinātais tips: E5 03135 (L)	Uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis – (Child Seat) uz aizmuguri vērsti bērnu sēdeklītis, piestiprināms, izmantojot automobiļa drošības jostu un siksnes. Apstiprinātais tips: E5 03135 (L)
1 grupa 9-18 kg			Britax Fixway – uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklītis, stiprināms ar ISOFIX stiprinājumu sistēmu un siksniem. Apstiprinātais tips: E5 03171 (L)	
1 grupa 9-18 kg	Volvo uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis Tipa apstiprinājums: E5 04212 (L)		Volvo uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis Tipa apstiprinājums: E5 04212 (L)	
1 grupa 9-18 kg		Universāli apstiprināti uz priekšu vērsti bērnu sēdeklī. (UF)	Universāli apstiprināti bērnu sēdeklīši. (U)	Universāli apstiprināti bērnu sēdeklīši. (U)

Masa	Priekšējais sēdeklis (ar deaktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz aizmuguri vērsti bērnu sēdekļi)	Priekšējais sēdeklis (ar aktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz priekšu vērsti bērnu sēdekļi)	Malējais aizmugurējais sēdeklis	Vidējais aizmugurējais sēdeklis
2. grupa 15-25 kg	Volvo pagriezamais bērna sēdeklis (Volvo Convertible Child Seat) — uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis, piestiprināms ar automašīnas drošības jostu un siksniem. Apstiprinātais tips: E5 04192 (L)		Volvo pagriezamais bērna sēdeklis (Volvo Convertible Child Seat) — uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis, piestiprināms ar automašīnas drošības jostu un siksniem. Apstiprinātais tips: E5 04192 (L)	Volvo pagriezamais bērna sēdeklis (Volvo Convertible Child Seat) — uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis, piestiprināms ar automašīnas drošības jostu un siksniem. Apstiprinātais tips: E5 04192 (L)
2. grupa 15-25 kg		Volvo pagriezamais bērna sēdeklis (Volvo Convertible Child Seat) — uz priekšu vērsti bērna sēdeklis, piestiprināms ar automašīnas drošības jostu. Apstiprinātais tips: E5 04191 (U)	Volvo pagriezamais bērna sēdeklis (Volvo Convertible Child Seat) — uz priekšu vērsti bērna sēdeklis, piestiprināms ar automašīnas drošības jostu. Apstiprinātais tips: E5 04191 (U)	
2. grupa 15-25 kg	Volvo uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis Tipa apstiprinājums: E5 04212 (L)		Volvo uz aizmuguri vērsti bērna sēdeklis Tipa apstiprinājums: E5 04212 (L)	





Masa	Priekšējais sēdeklis (ar deaktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz aizmuguri vērsti bērnu sēdekļi)	Priekšējais sēdeklis (ar aktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz priekšu vērsti bērnu sēdekļi)	Malējais aizmugurējais sēdeklis	Vidējais aizmugurējais sēdeklis
Grupa 2/3 15–36 kg		<p>Volvo sēdekļa paliktnis ar atzveltni (Volvo Booster Seat with backrest). Apstiprinātais tips: E1 04301169 (UF)</p>	<p>Volvo sēdekļa paliktnis ar atzveltni (Volvo Booster Seat with backrest). Apstiprinātais tips: E1 04301169 (UF)</p>	<p>Volvo sēdekļa paliktnis ar atzveltni (Volvo Booster Seat with backrest). Apstiprinātais tips: E1 04301169 (UF)</p>
Grupa 2/3 15–36 kg		<p>Sēdekļa paliktnis ar atzveltni un bez tās (Booster Cushion with and without backrest). Apstiprinātais tips: E5 04216 (UF)</p>	<p>Sēdekļa paliktnis ar atzveltni un bez tās (Booster Cushion with and without backrest). Apstiprinātais tips: E5 04216 (UF)</p>	<p>Sēdekļa paliktnis ar atzveltni un bez tās (Booster Cushion with and without backrest). Apstiprinātais tips: E5 04216 (UF)</p>
Grupa 2/3 15–36 kg		<p>Volvo paaugstinošais sēdeklis Apstiprinātais tips: E1 04301312 (UF, L)</p>	<p>Volvo paaugstinošais sēdeklis Apstiprinātais tips: E1 04301312 (UF, L)</p>	<p>Volvo paaugstinošais sēdeklis Apstiprinātais tips: E1 04301312 (UF)</p>

Masa	Priekšējais sēdeklis (ar deaktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz aizmuguri vērsti bērnu sēdekļi)	Priekšējais sēdeklis (ar aktivizētu drošības gaisa spilvenu, tikai uz priekšu vērsti bērnu sēdekļi)	Malējais aizmugurējais sēdeklis	Vidējais aizmugurējais sēdeklis
Grupa 2/3 15–36 kg			Integrētais sēdeklja paliktnis (Integrated Booster Cushion) - pieejams kā rūpnīcā uzstādīts papildaprīkojums. Apstiprinātais tips: E5 04189 (B)	

L: piemērots specifiskiem bērnu sēdekļiem. Šie bērnu sēdekļi var būt paredzēti lietošanai īpašā automobiļa modelī, ierobežotās vai dalēji ierobežotās kategorijās.

U: piemērots universāli apstiprinātiem bērnu sēdekļiem šajā svara kategorijā.

UF: piemērots uz priekšu vērstiem, universāli apstiprinātiem bērnu sēdekļiem šajā svara kategorijā.

B: iebūvēti bērnu sēdekļi, kas apstiprināti lietošanai šajā svara kategorijā.

A Šajā svara grupā Volvo iesaka lietot uz aizmuguri vērstu bērnu sēdeklī.

Saistītā informācija

- Bērnu sēdekļi - atrašanās vieta (52 lpp.)
- Bērnu sēdekļi - augšējie stiprinājuma punkti (60 lpp.)
- Bērnu sēdekļi - ISOFIX (56 lpp.)
- Vispārīga informācija par bērnu drošību (44 lpp.)

Bērnu sēdekļi - atrašanās vieta

Bērnu sēdekļišķa novietojums automobilī un aprīkojuma izvēle ir atkarīga no bērnu svara un auguma.



Uz aizmuguri vērsti bēru sēdekļi un drošības gaisa spilveni nav saderīgi.

Ja ir aktivizēts (35 lpp.) pasažiera drošības gaisa spilvens, uz aizmuguri vērsts bērna sēdeklis (45 lpp.) ir noteikti jāuzstāda aizmugurējā sēdekļi. Ja bērns sēž prieķējā pasažiera sēdekļi, viņš var gūt smagas traumas, drošības spilvenam izplešoties.

Ja pasažiera drošības gaisa spilvens ir deaktivizēts, tad prieķējā pasažiera sēdekļi var uzstādīt uz aizmuguri vērstus bēru drošības sēdekļus.

Blakussēdētāja drošības spilvena uzlīme



Uzlīme uz blakussēdētāja puses saulessarga.



Uzlīme uz blakussēdētāja puses durju statņa. Drošības gaisa spilvena uzlīme kļūst redzama, atverot pasažiera durvis.

Blakussēdētāja drošības spilvena atrašanās vietas brīdinājuma uzlīme ir novietota, kā parādīts attēlā iepriekš.

Jūs drīkstat novietot:

- uz aizmuguri vērstu bērna sēdekļi prieķējā pasažiera sēdekļi, kad pasažiera drošības gaisa spilvens ir deaktivizēts;
- uz prieķu vērstu bērna sēdekļi/sēdekļa paliktni prieķējā pasažiera sēdekļi, kad pasažiera drošības gaisa spilvens ir aktivizēts;
- viens vai vairāki bērnu sēdekļi/sēdekļa paliktni aizmugurējā sēdekļi.

BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā neuzstādīet uz aizmuguri vērstu bēru sēdekli sēdvietā, kuru aizsargā aktivizēts drošības gaisa spilvens. Neievērojot šo padomu, varat apdraudēt bērnu dzīvību vai radīt nopietnu traumu risku.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā nelaujet nevienam stāvēt vai sēdēt priekšējā pasažiera sēdekļa priekšā.

Priekšējā pasažiera sēdekļi nekādā gadījumā neizmantojiet uz aizmuguri vērstu bērnu sēdekļi, ja ir aktivizēts pasažiera gaisa drošības spilvens.

Priekšējā pasažiera sēdekļi ar seju uz priekšu nedrīkst sēdēt pasažieri (ne bērni, ne pieaugušie), ja pasažiera gaisa drošības spilvens ir deaktivizēts.

Iepriekšminēto norādījumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai izraisīt nopietnas traumas.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Nedrīkst lietot sēdekļa paliktnus/bērnu sēdekļus ar tērauda stiprinājumiem vai citiem piederumiem, kas var atbalstīties pret drošības jostas sprādzes atvēršanas pogu, pretējā gadījumā drošības jostas sprādze var nejauši atsprādzēties.

Nelaujet bērnu sēdekļa augšdaļai atbalstīties pret vējstiklu.

ⓘ PIEZĪME

Dažādu valstu noteikumi par bērnu izvietojumu automašīnās atšķiras. Pārbaudiet, kuri noteikumi ir spēkā jūsu valstī.

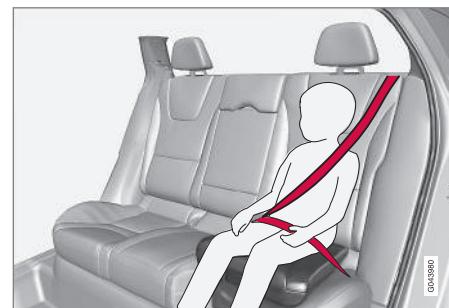
Saistītā informācija

- Bērnu sēdekļi (45 lpp.)
- Vispārīga informācija par bērnu drošību (44 lpp.)
- Bērnu sēdekļi - augšējie stiprinājuma punkti (60 lpp.)
- Bērnu sēdekļi - ISOFIX (56 lpp.)

Bērnu sēdeklis – divpakāpjū sēdekļa paliktnis*

Aizmugurējā sēdekļi integrētie sēdekļu paliktni lauj bērniem sēdēt ērti un droši.

Sēdekļa paliktni ir speciāli konstruēti, lai nodrošinātu optimālu drošību. Kombinācijā ar drošības jostu (28 lpp.) tie ir apstiprināti bērniem, kuru svars ir starp 15 un 36 kg un kuru garums ir vismaz 95 cm.



Pareiza pozīcija, drošības jostai jābūt pārvilktai pār plecu.





Nepareizs izvietojums, drošības josta nedrīkst likt zem pleca.

Pirms braukšanas pārliecinieties, vai:

- integrētais divpakāpju sēdekļa paliktnis ir pareizi novietots atbilstoši tabulas informācijai (54 lpp.) un nostiprināts fiksētā pozīcijā
- drošības josta atrodas saskarē ar bērna ķermenī un tā nav valīga vai sagriezusies
- drošības josta neatrodas šķērsām pāri bērna kaklam vai zem pleciem (skatiet iepriekšējos attēlus)
- drošības jostas klēpja daļa ir novietota zemu pāri iegurnim, nodrošinot optimālu aizsardzību.

Sēdekļa paliktna līmenu regulēšanu veic, to paceļot (54 lpp.) un nolaižot (56 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Volvo iesaka remontu vai maiņu veikt tikai Volvo pilnvarotā servisā. Neveiciet nekādus pārveidojumus vai papildinājumus sēdekļa paliktnim. Ja iebūvētais sēdekļa paliktnis ir bijis pakļauts lielai slodzei, piemēram, sadursmes gadījumā, jānomaina viss sēdekļa paliktnis. Pat tad, ja sēdekļa paliktnis neizskatās bojāts, tas var nenodrošināt atbilstošu aizsardzības līmeni. Sēdekļa paliktnis ir jānomaina arī tad, ja tas ir ļoti nodilis.

BRĪDINĀJUMS

Ja netiek ievērotas divpakāpju sēdekļa paliktna lietošanas instrukcijas, bērns var negadījumā gūt nopietnas traumas.

Divpakāpju sēdekļa paliktnis* - pacelšana

Aizmugurējā sēdekļi integrēto sēdekļa paliktni (53 lpp.) var salocīt divos līmenos. Tas, cik līmenos ir jāsaliec sēdekļa paliktnis, ir atkarīgs no bērna svara.

	1 pakāpe	2 pakāpes
Masa	22-36 kg	15-25 kg

1 pakāpe³



1 Lai nolaistu sēdekļa paliktni, pavelciet rokturi uz priekšu un uz augšu.

³ Apakšējais līmenis.



2 Piespiediet sēdekļa paliktni atpakaļ, līdz tas nofiksējas.



1 Sāciet no zemākās pakāpes. Nospiediet taustiņu.



2 Paceliet sēdekļa paliktni aiz priekšējās malas un piespiediet to atpakaļ pret atzveltni, lai tas fiksētos.

PIEZĪME

Sēdekļa paliktni nevar noregulēt no 2. pakāpes uz 1. pakāpi. Tas vispirms jāatiestatā, līdz galam nolokot uz leju (56 lpp.) sēdekļa polsterējumā.

Saistītā informācija

- Divpakāpu sēdekļa paliktnis* - nolaišana (56 lpp.)

⁴ Augšējais līmenis.

Divpakāpju sēdekļa paliktnis* - nolašana

Aizmugurējā sēdekļa integrēto sēdekļa paliktni (53 lpp.) var nolikt no augšējā vai apakšējā līmena pilnīgi nolaistā pozīcijā sēdekļa polsterējumā. Taču nav iespējams noregulēt sēdekļa paliktni no augstākās pakāpes uz zemāko pakāpi.



- 1** Lai atbrīvotu paliktni, pavelciet rokturi uz priekšu.



- 2** Nospiediet ar roku uz leju paliktna vidusdaļu, lai to nofiksētu.

! SVARĪGI

Pirms nolašanas pārbaudiet, vai brīvajā vietā zem sēdekļa paliktna nav atstāti nenostiprināti priekšmeti (piem., rotālietas).

i PIEZĪME

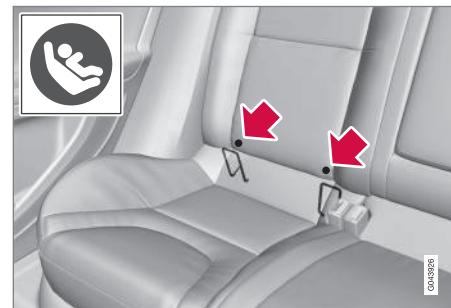
Pirms atzveltnes nolašanas jānolaiž paliktna polsterējums.

Saistītā informācija

- Divpakāpju sēdekļa paliktnis* - pacelšana (54 lpp.)

Bēru sēdekļi - ISOFIX

ISOFIX ir automašīnas bēru sēdeklu (45 lpp.) stiprinājumu sistēma, kas ir balstīta uz starptautiskiem standartiem.



Montāžas punkti ISOFIX stiprinājumiem bēru sēdeklīšiem ir paslēpti aiz aizmugurējo ārejo sēdekļu atzveltnes apakšējās daļas.

Montāžas punktu atrašanās vietas ir norādītas ar simboliem atzveltnu polsterējumā (skatiet iepriekšējo attēlu).

Piespiediet sēdekļa spilvenu uz leju, lai pieķūtu montāžas punktiem.

Pievienojot bēru sēdeklīti ISOFIX stiprinājuma punktiem, vienmēr ievērojet ražotāja sniegtās uzstādīšanas instrukcijas.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ieavads".

Saistītā informācija

- ISOFIX - auguma kategorijas (57 lpp.)
- ISOFIX - bērnu sēdekļu tipi (58 lpp.)
- Vispārīga informācija par bērnu drošību (44 lpp.)

ISOFIX - auguma kategorijas

Bērnu sēdekļi, kas izmanto ISOFIX (56 lpp.) stiprinājumu sistēmu, iedalās auguma kategorijās, lai palīdzētu lietotājiem izvēlēties pareiza tipa bērnu sēdekli (58 lpp.).

Izmēra klase	Apraksts
A	Pilns izmērs, uz priekšu vērsts bērna sēdeklis
B	Samazināts izmērs (1. altern.), uz priekšu vērsts bērna sēdeklis
B1	Samazināts izmērs (2. altern.), uz priekšu vērsts bērnu sēdeklītis
C	Pilns izmērs, uz aizmuguri vērsts bērna sēdeklis
D	Samazināts izmērs, uz aizmuguri vērsts bērna sēdeklis
E	Uz aizmuguri vērsts zīdaiņa sēdeklītis
F	Šķērsenisks zīdaiņa sēdeklītis, kreisā puse
G	Šķērsenisks zīdaiņa sēdeklītis, labā puse

BRĪDINĀJUMS

Priekšējā pasažiera sēdeklī nekādā gadījumā neizmantojet uz aizmuguri vērstu bērnu sēdeklīti, ja ir aktivizēts pasažiera gaisa drošības spilvens.

PIEZĪME

Ja ISOFIX bērnu sēdeklim nav izmēru klasifikācijas, automašīnas modelim jābūt norādītam bērnu sēdeklīja ražotāja izstrādātajā automašīnu sarakstā.

PIEZĪME

Lai saņemtu informāciju par Volvo ieteiktajiem ISOFIX bērnu sēdeklīsiem, Volvo iesaka sazināties ar Volvo pilnvarotu izplatītāju.

ISOFIX - bērnu sēdekļu tipi

Bērnu sēdekļi ir dažādu izmēru – automobiļi ir dažādu izmēru. Tas nozīmē, ka ne visi bērnu

sēdekļi ir piemēroti visiem sēdekļiem visos automobiļu modeļos.

Bērnu sēdekļa veids	Masa	Izmēra klase	Pasažieru sēdekļi ISOFIX bērnu sēdekļu uzstādīšanai	
			Priekšējais sēdeklis	Malējais aizmugurējais sēdeklis
Zīdaina sēdekļitis šķērsenisks	maks. 10 kg	F	X	X
		G	X	X
Zīdaina sēdekļitis, uz aizmuguri vērsts	maks. 10 kg	E	X	Der (IL)
Zīdaina sēdekļitis, uz aizmuguri vērsts	maks. 13 kg	E	X	Der (IL)
		D	X	Der (IL)
		C	X	Der (IL)
Bērnu sēdekļitis, uz aizmuguri vērsts	9-18 kg	D	X	Der (IL)
		C	X	Der (IL)

Bērnu sēdekļa veids	Masa	Izmēra klase	Pasažieru sēdekļi ISOFIX bērnu sēdekļu uzstādīšanai	
			Priekšējais sēdeklis	Malējais aizmugurējais sēdeklis
Uz priekšu vērstīs bērnu sēdeklis	9-18 kg	B	X	Der ^A (IUL)
		B1	X	Der ^A (IUL)
		A	X	Der ^A (IUL)

X: ISOFIX pozīcija nav piemērota ISOFIX bērnu sēdekļiem šajā svara un/vai izmēra kategorijā.

IL: piemērots specifiskiem ISOFIX bērnu sēdekļiem. Šie bērnu sēdekļi var būt paredzēti lietošanai īpašā automašīnas modelī, ierobežotās vai daļēji ierobežotās kategorijās.

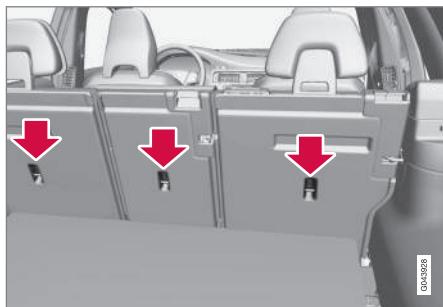
IUF: piemērots uz priekšu vērstīmiem ISOFIX bērnu sēdekļiem, kas ir universāli apstiprināti lietošanai šajā svara kategorijā.

A Šai grupai Volvo iesaka uz aizmuguri vērstus bērnu sēdekļus.

Noteikti izvēlieties atbilstošas izmēra kategorijas
(57 lpp.) bērnu sēdekli ar ISOFIX (56 lpp.) stiprinājumu sistēmu.

Bērnu sēdekļi - augšējie stiprinājuma punkti

Šai automašīnai ir augšējie stiprinājumu punkti dažiem uz priekšu vērstiem bērnu sēdekļiem (45 lpp.). Šie stiprinājumu punkti atrodas sēdekļu aizmugurē.



Augšējie stiprinājuma punkti galvenokārt ir paredzēti izmantošanai uz priekšu vērstiem bērnu sēdekļiem. Volvo iesaka maziem bērniem izmantot uz aizmuguri vērstus bērnu sēdekļus iespējamīgi ilgi.

(i) PIEZĪME

Nolokiet galvas balstus, lai atvieglotu šāda veida bērnu sēdekļa uzstādīšanu automašīnā, kuru ārmalu sēdekļiem iespējams nolocīt galvas balstus.

(i) PIEZĪME

Automašīnām, kas apriņkotas ar kravas pārsegu virs bagāzas nodalījuma, tas jāņoņem, lai stiprinājuma punktiem varētu piestiprināt bērnu sēdekļus.

Plašāku informāciju par to, kā bērnu sēdekļitīs jāpievelk pie augšējiem montāžas punktiem, skaitiet sēdekļa izgatavotāja instrukcijās.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Pirms nospriegot bērnu sēdekļa siksnes stiprināšanas vietā, tās vienmēr jāizvelk cauri galvas balsta kāju atvērumam.

Saistītā informācija

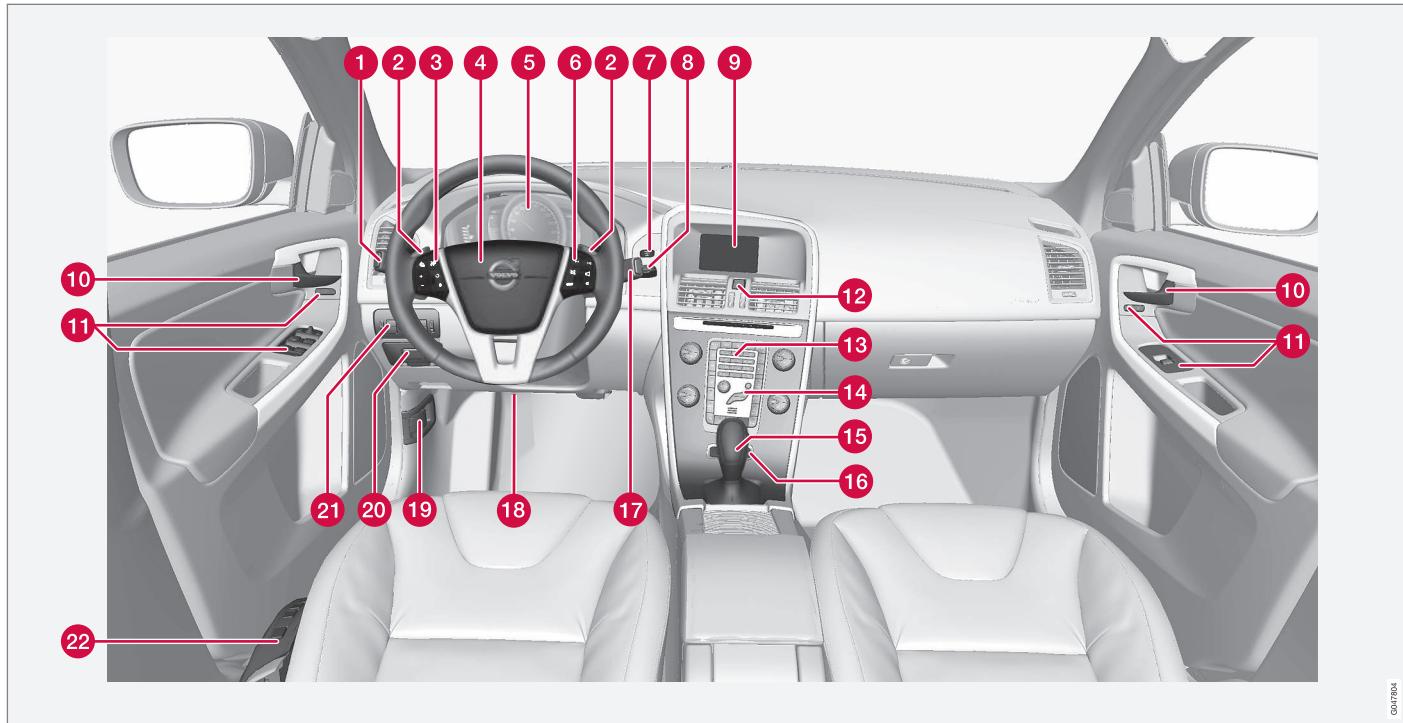
- Vispārīga informācija par bērnu drošību (44 lpp.)
- Bērnu sēdekļi - atrašanās vieta (52 lpp.)
- Bērnu sēdekļi - ISOFIX (56 lpp.)

INSTRUMENTU PANELIS UN VADĪBAS SVIRAS

**Instrumenti un vadības slēdži,
automašīna ar stūri kreisajā pusē -
pārskats**

Pārskatā ir redzams, kur atrodas automašīnas
displeji un vadības slēdži.

Pārskats, automašīnas ar stūri kreisajā pusē



G04784

INSTRUMENTU PANELIS UN VADĪBAS SVIRAS



	Funkcija	Skatiet
1	Izvēlnes un ziņojumi, pagrieziena rādītāji, tālās/tuvās gaismas, vadītāja infocentrs	(116 lpp.), (119 lpp.), (102 lpp.), (95 lpp.) un (120 lpp.).
2	Manuāla automātiskās pārnesumkārbas pārnesumu pārslēgšana*	(292 lpp.).
3	Kruīza kontrole*	(206 lpp.) un (213 lpp.).
4	Skaņas signāls, drošības gaisa spilveni	(90 lpp.) un (32 lpp.).
5	Kombinētais instrumentu panelis	(68 lpp.).
6	Izvēļņu navigācija, audio vadība, tālruna vadība*	(119 lpp.) un Sensus Infotainment pielikumu.
7	Taustiņš START/STOP ENGINE	(284 lpp.).
8	Aizdedzes slēdzis	(83 lpp.).
9	Informācijas un izklaides sistēmas un izvēļņu rādījumu ekrāns	(119 lpp.) un Sensus Infotainment pielikumu.

	Funkcija	Skatiet
10	Durvju rokturis	–
11	Vadības panelis	(185 lpp.), (192 lpp.), (107 lpp.) un (109 lpp.).
12	Avārijas gaismas signāls	(101 lpp.).
13	Informācijas un izklaides sistēmas un izvēļņu navigācijas vadības panelis	(119 lpp.) un Sensus Infotainment pielikumu.
14	Klimata kontroles vadības panelis	(137 lpp.).
15	Pārnesumu pārslēgs	(290 lpp.) vai (292 lpp.).
16	Aktīvās šasijas vadības ierīces (Four-C)*	(198 lpp.).
17	Vējstikla tīritāji un vējstikla mazgāšana	(105 lpp.).
18	Stūres pielāgošana	(90 lpp.).
19	Dzinēja pārsega atvērējs	(363 lpp.).
20	Stāvbremze	(310 lpp.).

	Funkcija	Skatiet
21	Priekšējo lukturu vadības iekārta, degvielas tvertnes aizvīrtņa un bagāžnieka vāka atvērējs	(92 lpp.), (317 lpp.) un (187 lpp.).
22	Sēdeklu regulēšana*	(86 lpp.).

SAISTĪTĀ INFORMĀCIJA

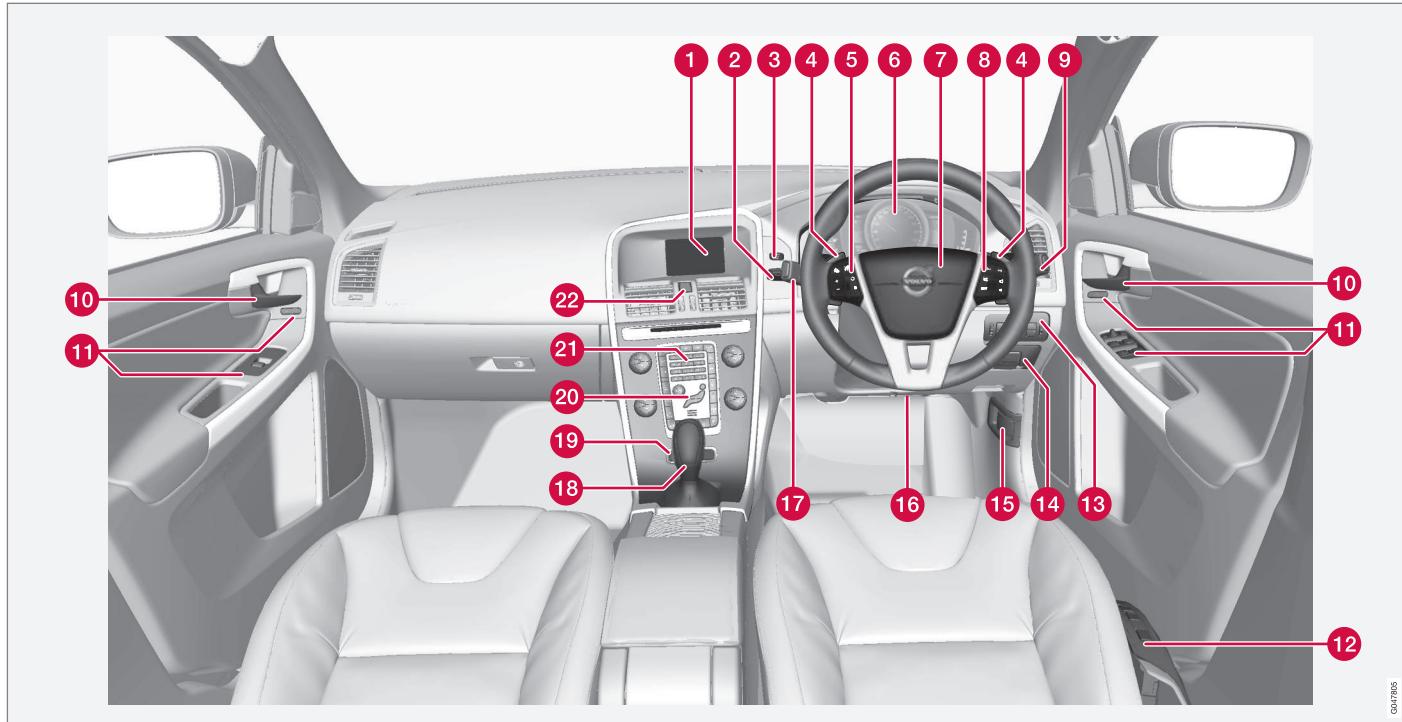
- Āra temperatūras mērītāce (77 lpp.)
- Brauciena odometrs (78 lpp.)
- Pulkstenis (78 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ieavads".

**Instrumenti un vadības slēdži,
automašīna ar stūri labajā pusē -
pārskats**

Pārskatā ir redzams, kur atrodas automašīnas displeji un vadības slēdži.

◀ Pārskats, automobili ar stūri labajā pusē



	Funkcija	Skatiet
1	Informācijas un izklaides sistēmas un izvēļu rādījumu ekrāns	(119 lpp.) un Sensus Entertainment pielikumu.
2	Aizdedzes slēdzis	(83 lpp.).
3	Taustiņš START/STOP ENGINE	(284 lpp.).
4	Manuāla automātiskās pārnesumkārbas pārnesumu pārslēgšana*	(292 lpp.).
5	Kruīza kontrole*	(206 lpp.) un (213 lpp.).
6	Kombinētais instrumentu panelis	(68 lpp.).
7	Skaņas signāls, drošības gaisa spilveni	(90 lpp.) un (32 lpp.).
8	Izvēļu navigācija, audio vadība, tālruņa vadība*	(119 lpp.) un Sensus Entertainment pielikumu.
9	Vējstikla tūrtīji un vējstikla mazgāšana	(105 lpp.).
10	Durvju rokturis	-

	Funkcija	Skatiet
11	Vadības panelis	(185 lpp.), (192 lpp.), (107 lpp.) un (109 lpp.).
12	Sēdeklu regulēšana*	(86 lpp.).
13	Priekšējo lukturu vadības iekārta, degvielas tvertnes aizvīrtīna un bagāžnieka vāka atvērējs	(92 lpp.), (317 lpp.) un (187 lpp.).
14	Stāvbremze	(310 lpp.).
15	Dzinēja pārsegas atvērējs	(363 lpp.).
16	Stūres pielāgošana	(90 lpp.).
17	Izvēlnes un ziņojumi, pagrieziena rādītāji, tālās/tuvās gaismas, vadītāja infocentrs	(116 lpp.), (119 lpp.), (102 lpp.), (95 lpp.) un (120 lpp.).
18	Pārnesumu pārslēgs	(290 lpp.) vai (292 lpp.).
19	Aktīvās šasijas vadības ierīces (Four-C)*	(198 lpp.).
20	Klimata kontroles vadības panelis	(137 lpp.).

	Funkcija	Skatiet
21	Informācijas un izklaides sistēmas un izvēļu navigācijas vadības panelis	(119 lpp.) un Sensus Entertainment pielikumu.
22	Avārijas gaismas signāls	(101 lpp.).

Saistītā informācija

- Āra temperatūras mēriņce (77 lpp.)
- Brauciena odometrs (78 lpp.)
- Pulkstenis (78 lpp.)

Kombinētais instrumentu panelis

Kombinētā instrumentu panela displejā ir redzama informācija par vairākām automašīnas funkcijām, kā arī paziņojumi.

- Analogais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (68 lpp.)
- Digitālais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (69 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simboli nozīme (73 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - būdinājuma simboli nozīme (75 lpp.)

Analogais kombinētais instrumentu panelis - pārskats

Kombinētā instrumentu paneļa displejā ir redzama informācija par vairākām automašīnas funkcijām, kā arī paziņojumi.

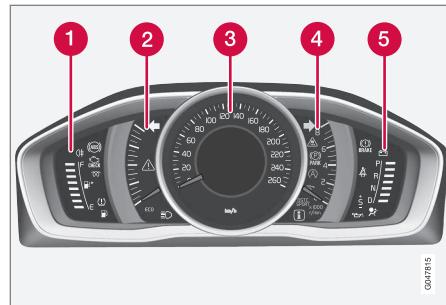
Informācijas displejs



Informācijas displejs, analogais instrumentu panelis.

Kombinētā instrumentu paneļa displejā ir redzama informācija par vairākām automašīnas funkcijām, piemēram, kruīza kontroli un vadītāja infocentru, kā arī paziņojumi. Informācija tiek rādīta, izmantojot simbolus un tekstu. Zem displejā parādītajām funkcijām doti plašāki apraksti.

Mēriņces un indikatori



G047815

1 Daudzuma daudzuma rādītājs. Kad indikatora rādījums pazeminās līdz tikai vienai baltajai atzīmei¹, izgaismojas zema degvielas līmena indikatora simbols dzeltenā krāsā. Skatiet arī Vadītāja infocentrs (120 lpp.) un Piepildīšana ar degvielu (317 lpp.).

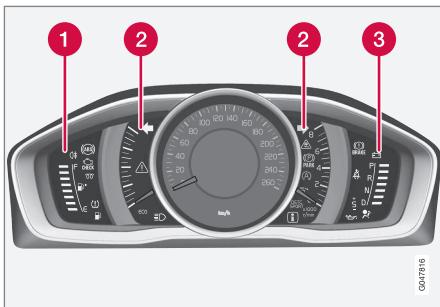
2 Eco mēriņce. Šī mēriņce sniedz informāciju par to, cik ekonomiski tiek vadīta automašīna. Jo augstāks skalas rādījums, jo ekonomiskskāka ir automašīnas vadīšana.

3 Spidometrs

¹ Kad displeja paziņojums "Attālums līdz tukšai degv. tvertnei:" sāk rādīt "----", atzīme kļūst sarkana.

- 4** Tahometrs. Mērītājs rāda dzinēja apgriezenus tūkstošos apgr./min. (rpm).
- 5** Pārnesumu pārslēgšanas indikators²/pārnesumu pārslēgšanas indikators³. Skatiet arī Pārnesumu maiņas indikators* (291 lpp.) vai Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.).

Indikatoru un brīdinājuma simboli



Indikatori un brīdinājuma simboli, analogais instrumentu panelis.

- 1** Indikatoru simboli
- 2** Indikatora un brīdinājuma simboli
- 3** Brīdinājuma simboli⁴

² Manuālā pārnesumkārba.

³ Automātiskā pārnesumkārba.

⁴ Dažiem dzinēja variantiem nav sistēmas, kas brīdinātu par eļļas spiediena zudumu. Automašīnās, kas aprīkotas ar šiem variantiem, netiek izmantots zema eļļas spiediena simbols. Brīdinājums par zemu eļļas līmeni tiek parādīts kā displeja teksts. Plašāku informāciju skatiet Dzinēja eļļa - vispārigi (365 lpp.).

Funkcionalitātes pārbaude

Visi indikatori un brīdinājuma simboli, izņemot simbolus informācijas displeja centrā, izgaismojas atslēgas pozīcijā **II** vai iedarbinot dzinēju. Pēc dzinēja palaišanas visiem simboliem jāizdziest, izņemot stāvbremzes simbolu, kas izdziest tikai tad, kad stāvbremze tiek atbrīvota.

Ja dzinēju neizdodas iedarbināt, vai ja funkcionalitātes pārbaude tiek veikta, kad atslēga atrodas pozīcijā **II**, tad visi simboli nodzest dažu sekunžu laikā, izņemot simbolu, kas norāda uz klūmēm automašīnas emisijas sistēmā, un zema eļļas spiediena simbolu.

Saistītā informācija

- Kombinētais instrumentu panelis (68 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simboli nozīme (73 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - brīdinājuma simboli nozīme (75 lpp.)

Digitālais kombinētais instrumentu panelis - pārskats

Kombinētā instrumentu paneļa displejā ir redzama informācija par vairākām automašīnas funkcijām, kā arī paziņojumi.

Informācijas displejs



Informācijas displejs, digitālais instrumentu panelis*.

Kombinētā instrumentu paneļa displejā ir redzama informācija par vairākām automašīnas funkcijām, piemēram, kruīza kontroli un vadītāja infocentru, kā arī paziņojumi. Informācija tiek rādīta, izmantojot simbolus un tekstu. Žem displejā parādītajām funkcijām doti plašāki apraksti.



◀ Mērīričes un indikatori

Digitalajam kombinētajam instrumentu panelim var izvēlēties alternatīvus motīvus. Iespējamie motīvi ir "Elegance", "Eco" un "Performance".

Motīvu var izvēlēties tikai laikā, kad darbojas dzīnējs.

Lai atlasītu motīvu, nospiediet kreisās puses svirslēža taustīju **OK** un pēc tam atlasiet izvēlnes funkciju **Tēmas**, pagriežot sviras īkšķratu.

Nospiediet taustīju **OK**. Pagrieziet īkšķratu, lai atlasītu motīvu, un apstipriniet savu izvēli, nospiezot taustīju **OK**.

Dažiem modeļu variantiem viduskonsoles ekrāna izskats mainās līdz ar kombinētā instrumentu paneļa motīva iestatījumu.

Instrumentu paneļa kontrasta režīmu un krāsu režīmu var iestatīt ar kreisās puses svirslēzī.

Plašāku informāciju par izvēlnes pārvaldību skaitiet Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.).

Motīva, kā arī kontrasta režīma un krāsu režīma izvēli var saglabāt katras tālvadības pults atslēgas atmiņā*, skatiet Tālvadības pults atslēga - personalizācija* (171 lpp.).

Motīvs "Elegance"



Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.).

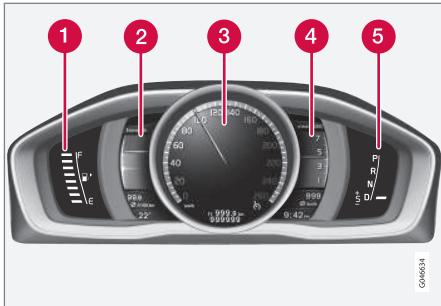
Mērīričes un indikatori, motīvs "Elegance".

- 1** Degvielas daudzuma rādītājs. Kad indikatora rādījums pazeminās līdz tikai vienai baltajai atzīmei⁵, izgaismojas zema degvielas līmena indikatora simbols dzeltenā krāsā. Skatiet arī Vadītāja infocentrs (120 lpp.) un Piepildīšana ar degvielu (317 lpp.).
- 2** Dzinēja dzesēšanas šķidruma temperatūras rādītājs
- 3** Spidometrs
- 4** Tahometrs. Mērītājs rāda dzinēja apgrīezinus tūkstošos apgr./min. (rpm).
- 5** Pārnesumu pārslēgšanas indikators⁶/pārnesumu pārslēgšanas indikators⁷. Skatiet arī Pārnesumu maiņas indikators* (291 lpp.) vai

⁵ Kad displeja paziņojums "Attālums līdz tukšai degv. tvertnei:" sāk rādīt "----", atzīme kļūst sarkana.

⁶ Manuālā pārnesumkārba.

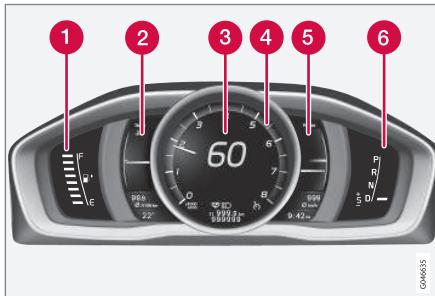
⁷ Automātiskā pārnesumkārba.

Motīvs "Eco"

Mēriņes un indikatori, motīvs "Eco".

- 1** Degvielas rādītājs. Kad indikatora rādījums pazeminās līdz tikai vienai baltajai atzīmei⁵, izgaismojas zema degvielas līmena indikatora simbols dzeltenā krāsā. Skatiet arī Vadītāja infocentrs (120 lpp.) un Piepildīšana ar degvielu (317 lpp.).
- 2** Eco guide. Skatiet arī Eco guide un Power guide* (72 lpp.).
- 3** Spidometrs
- 4** Tahometrs. Mēritājs rāda dzinēja apgriezenus tūkstošos apgr./min. (rpm).
- 5** Pārnesumu pārslēgšanas indikators⁶/pārnesumu pārslēgšanas indikators⁷. Skatiet arī

Pārnesumu maiņas indikators* (291 lpp.) vai Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.).

Motīvs "Performance"

Mēriņes un indikatori, motīvs "Performance".

- 1** Degvielas rādītājs. Kad indikatora rādījums pazeminās līdz tikai vienai baltajai atzīmei⁵, izgaismojas zema degvielas līmena indikatora simbols dzeltenā krāsā. Skatiet arī Vadītāja infocentrs (120 lpp.) un Piepildīšana ar degvielu (317 lpp.).
- 2** Dzinēja dzesēšanas šķidruma temperatūras rādītājs
- 3** Spidometrs

4 Tahometrs. Mēritājs rāda dzinēja apgriezenus tūkstošos apgr./min. (rpm).

5 Power guide. Skatiet arī Eco guide un Power guide* (72 lpp.).

6 Pārnesumu pārslēgšanas indikators⁶/pārnesumu pārslēgšanas indikators⁷. Skatiet arī Pārnesumu maiņas indikators* (291 lpp.) vai Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.).

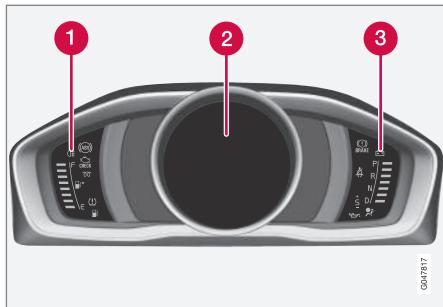
⁵ Kad displeja paziņojums "Attālums līdz tukšai degv. tvertnei:" sāk rādīt "----", atzīme kļūst sarkana.

⁶ Manuālā pārnesumkārba.

⁷ Automātiskā pārnesumkārba.



◀ Indikatoru un brīdinājuma simboli



Indikatori un brīdinājuma simboli, digitālais instrumentu panelis.

1 Indikatoru simboli

2 Indikatora un brīdinājuma simboli

3 Brīdinājuma simboli⁸

Funkcionalitātes pārbaude

Visi indikatori un brīdinājuma simboli, izņemot simbolus informācijas displeja centrā, izgaismojas atslēgas pozīcijā **II** vai iedarbinot dzinēju. Pēc dzinēja palaišanas visiem simboliem jāizdziest, izņemot stāvbremzes simbolu, kas izdziest tikai tad, kad stāvbremze tiek atbrīvota.

Ja dzinēju neizdodas iedarbināt, vai ja funkcionalitātes pārbaude tiek veikta, kad atslēga atrodas pozīcijā **II**, tad visi simboli nodzest dažu sekunžu

laikā, izņemot simbolu, kas norāda uz kļūmēm automašinas emisijas sistēmā, un zema eļļas spiediena simbolu.

Saistītā informācija

- Kombinētais instrumentu panelis (68 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simboli nozīme (73 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - brīdinājuma simboli nozīme (75 lpp.)

Eco guide un Power guide*

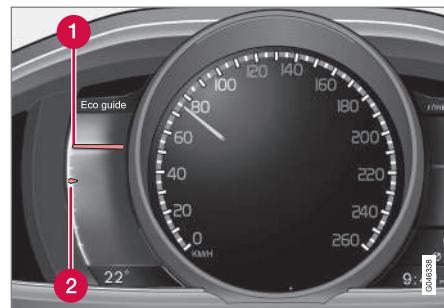
Eco guide un Power guide ir divas kombinētā instrumentu paneļa (68 lpp.) mēriņes, kas palīdz vadītājam vadīt automašīnu, nodrošinot optimālu degvielas patēriņu.

Automašīna saglabā arī veikto braucienu statistiku, kuru var skatīt kā bloku diagrammu; skatiet Vadītāja infocentrs — braucienā statistika* (129 lpp.).

Eco guide

Šī mēriņe sniedz informāciju par to, cik ekonomiski tiek vadīta automašīna.

Lai skatītu šo funkciju, atlasiet motīvu "Eco"; skatiet Digitālais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (69 lpp.).



⁸ Dažiem dzinēja variantiem nav sistēmas, kas brīdinātu par eļļas spiediena zudumu. Automašīnās, kas aprīkotas ar šiem variantiem, netiek izmantots zema eļļas spiediena simbols. Brīdinājums par zemu eļļas līmeni tiek parādīts kā displeja teksts. Plašāku informāciju skatiet Dzinēja eļļa - vispārīgi (365 lpp.).

- 1 Pašreizējā vērtība
- 2 Vidējā vērtība

Pašreizējā vērtība

Pašreizējā vērtība tiek rādīta šeit - jo augstāks skalas rezultāts, jo labāk.

Pašreizējā vērtība tiek aprēķināta, balstoties uz ātrumu, dzinēja ātrumu, izmantoto dzinēja jaudu, kā arī kājas bremzes izmantošanu.

Ieteicams izmantot optimālu braukšanas ātrumu (50–80 km/h (30–50 mph)) un zemu dzinēja ātrumu. Ātruma palielināšanas un samazināšanas laikā rādītāji nokrītas.

Ļoti zemas pašreizējās vērtības izgaismo mērīces sarkano zonu (ar nelielu laiku nobīdi), kas norāda uz vāju ekonomiju un tādēļ no tām būtu jāizvairās.

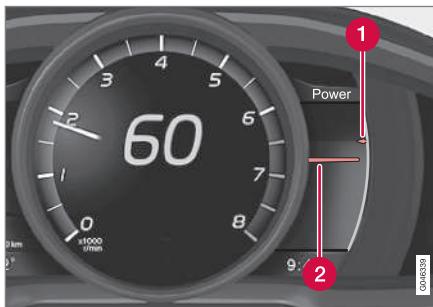
Vidējā vērtība

Vidējā vērtība tiek lēnām parādīta pēc pašreizējās vērtības, un tā rāda, kā automašīnas ir vadīta pēdējā laikā. Jo augstāk skalā atrodas rādītāji, jo labāka automašīnas ekonomija ir sasniegta.

Power guide

Šī mērīce rāda, cik daudz jaudas (Power) tiek nemnts no dzinēja, un cik daudz jaudas ir pieejams.

Lai skatītu šo funkciju, atlasiет motīvu "Performance"; skatiet Digitālais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (69 lpp.).



- 1 Pieejamā dzinēja jauda
- 2 Izmantotā dzinēja jauda

Pieejamā dzinēja jauda

Mazākais augšējais rādītājs rāda pieejamo dzinēja jaudu⁹. Jo augstāks ir skalas rezultāts, jo vairāk jaudas ir pieejams pašreizējā pārnesumā.

Izmantotā dzinēja jauda

Lielākais apakšējais rādītājs rāda izmantoto dzinēja jaudu⁹. Jo augstāks ir skalas rezultāts, jo vairāk jaudas tiek nemnts no dzinēja.

Liela atstarpe starp abiem rādītājiem norāda lielu jaudas rezervi.

⁹ Jauda ir atkarīga no dzinēja ātruma.

Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simboli

Indikatoru simboli brīdina vadītāju par to, ka funkcija ir aktivizēta, sistēma darbojas vai ir radusies klūda vai atteice.

Indikatoru simboli

Simbols	Tehniskie parametri
	ABL sistēmas bojājums
	Emisijas sistēma
	ABS sistēmas bojājums
	Aizmugurējais miglas lukturis ieslēgts
	Stabilitātes sistēma, skatiet Elektroniskā stabilitātes vadību (ESC) - vispārīgi (199 lpp.)
	Stabilitātes sistēma, sporta režīms, skatiet Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – darbība (200 lpp.)
	Dzinēja iepriekšējā uzsildīšanas iekārtu (dīzeldzinējiem)
	Zems degvielas līmenis tvertnē



Simbols	Tehniskie parametri
	Informācija, nolasīt tekstu displejā
	Tālās gaismas ieslēgšana
	Kreisās puses pagrieziena rādītājs
	Labās puses pagrieziena rādītājs
	Start/Stop, dzinējs ir automātiski izslēdzies; skatiet Start/Stop* - funkcijas un darbība (299 lpp.)
	Riepu gaisa spiediena sistēma , skatiet Riepu spiediena uzraudzīšanas sistēma* (348 lpp.)

ABL sistēmas bojājums

Simbols izgaismojas ABL funkcijas (aktīvie pagriezieni lukturi) bojājuma gadījumā.

Emisijas sistēma

Ja simbols izgaismojas pēc dzinēja iedarbināšanas, tas var norādīt, ka radusies klūme automašīnas emisijas sistēmā. Brauciet uz servisu, lai veiktu pārbaudi. Volvo iesaka vērsties pēc palīdzības Volvo pilnvarotā servisā.

ABS sistēmas bojājums

Ja šis simbols iedegas, sistēma nedarbojas. Automāšīnas parastā bremžu sistēma turpina darboties, bet bez ABS funkcijas.

1. Apturiet automobili drošā vietā un izslēdziet dzinēju.
2. Iedarbiniet dzinēju no jauna.
3. Ja simbols paliek izgaismots, brauciet uz servisu, lai pārbaudītu ABS sistēmu. Volvo iesaka vērsties Volvo pilnvarotā servisā.

Aizmugurējais miglas lukturis ieslēgts

Šis simbols iedegas, kad ir ieslēgts automašīnas aizmugurējais miglas lukturis.

Stabilitātes sistēma

Ja simbols mirgo, tas norāda uz to, ka stabilitātes sistēma pašlaik darbojas. Ja šis simbols deg pastāvīgi, sistēmā ir klūme.

Stabilitātes sistēma, sporta režīms

Sporta režīms nodrošina aktīvākas braukšanas baudījumu. Šī sistēma konstatē, vai akseleratora pedāla un stūres kustības un pagriezienu veikšana notiek aktīvāk nekā parasti, un atļauj veikt kontrolētu aizmugurējās daļas buksēšanu līdz noteiktam brīdim, pirms tā iejaucas un stabilizē automobili. Šis simbols izgaismojas, kad ir aktivizēts sporta režīms.

Dzinēja iepriekšējās uzsildīšanas iekārta (dīzeldzinējiem)

Šis simbols iedegas dzinēja iepriekšējās uzsildīšanas laikā. Prieķsildīšana pārsvarā notiek zemas temperatūras dēļ.

Zems degvielas līmenis tvertnē

Kad simbols izgaismojas, degvielas līmenis tvertnē ir zems, uzpildiet iespējami drīz.

Informācija, nolasīt tekstu displejā

Ja kāda no automašīnas sistēmām nedarbojas, kā paredzēts, informācijas displejā parādās šis informācijas simbols un teksts. Pazinojuma tekstu nodzēš ar taustiņu **OK**, skatiet Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.), vai arī tas automātiski izdzīv pēc kāda laika (laiks atkarīgs no tā, uz kuru funkciju tas norāda). Informācijas simbols var izgaismoties arī saistībā ar citiem simboliem.

PIEZĪME

Kad tiek parādīts apkopes pazīnojums, simbolu un paziņojumu var notiņt, nospiezot **OK** taustiņu. Pretējā gadījumā tie pēc laika izzudīs automātiski.

Tālās gaismas ieslēgšana

Šis simbols iedegas, kad ir ieslēgtas tālās gaismas un kad tālās gaismas zībsnī.

Labās/kreisās puses pagrieziena rādītājs

Kad tiek izmantots avārijas gaismas signāls, mirgo abi pagriezieni rādītāju simboli.

Start/Stop

Simbols izgaismojas, kad dzinējs ir automātiski izslēdzies.

Riepu gaisa spiediena sistēma

Simbols izgaismojas, ja riepās ir zems gaisa spiediens vai riepu gaisa spiediena sistēmā ir radušies klūme.

Atgādinājums – durvis nav aizvērtas

Ja kādas no durvīm nav aizvērtas pareizi, informācijas displejā izgaismojas informācijas vai brīdinājuma simbols un parādās skaidrojošs attēls.

Tiklīdz iespējams, apturiet automašīnu drošā vietā un aizveriet neaizvērtās durvis.

 Ja automašīna brauc ar ātrumu, kas mazāks par aptuveni 7 km/h (aptuveni 4 mph), izgaismojas informācijas simbols.

 Ja automašīna brauc ar ātrumu, kas liejāks par aptuveni 7 km/h (aptuveni 4 mph), izgaismojas brīdinājuma simbols.

Ja dzinēja pārsegs¹⁰ nav aizvērts pareizi, informācijas displejā izgaismojas brīdinājuma simbols un parādās skaidrojošs attēls. Tiklīdz iespējams, apturiet automašīnu drošā vietā un aizveriet dzinēja pārsegus.

Ja aizmugures durvis nav aizvērtas pareizi, informācijas displejā izgaismojas informācijas simbols un parādās skaidrojošs attēls. Tiklīdz iespējams,

apturiet automašīnu drošā vietā un aizveriet aizmugures durvis.

Saistītā informācija

- Kombinētais instrumentu panelis (68 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - brīdinājuma simbolu nozīme (75 lpp.)
- Analogais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (68 lpp.)
- Digitālais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (69 lpp.)

Kombinētais instrumentu panelis - brīdinājuma simbolu nozīme

Brīdinājuma simboli brīdina vadītāju par to, ka visas svarīgās funkcijas ir aktivizētas vai ir radušies nopietna klūda vai atteice.

Brīdinājuma simboli

Simbols	Tehniskie parametri
	Zems eļļas spiediens ^A
	Ieslēgta stāvbremze (digitālais instrumentu panelis)
	Ieslēgta stāvbremze (analogais instrumentu panelis)
	Drošības spilveni – SRS
	Drošības jostu atgādinātājs
	Generators nelādē
	Bojājums bremžu sistēmā
	Brīdinājums

A Dažiem dzinēja variantiem nav sistēmas, kas brīdinātu par eļļas spiedienu zudumu. Automāšīnas, kas aprīkotas ar šiem variantiem, netiek izmantots zema eļļas spiediena simbols. Brīdinājums

¹⁰ Tikai automobiljiem ar signalizāciju*.





jums par zemu eļļas līmeni tiek parādīts kā displeja teksts. Plašāku informāciju skatiet Dzinēja eļļa - vispārīgi (365 lpp.).

Zems eļļas spiediens

Ja šis simbols iedegas braukšanas laikā, dzinēja eļļas spiediens ir pārāk zems. Nekavējoties apstādiniet dzinēju un pārbaudiet eļļas līmeni dzinējā, nepieciešamības gadījumā papildiniet eļļu. Ja simbols izgaismojas, bet eļļas līmenis ir normāls, sazinieties ar servisu. Volvo iesaka vērsties pēc palīdzības Volvo pilnvarotā servisā.

Stāvbremze novilkta

Šis simbols iedegas ar pastāvīgu gaismu, ja novilkta stāvbremze. Novelkot stāvbremzi, simbols mirgo, un pēc tam iedegas ar pastāvīgu gaismu.

Ja simbols mirgo jebkurā citā situācijā, tas nozīmē, ka radusies klūme. Izlasiet ziņojumu informācijas displejā.

Plašāku informāciju skatiet Stāvbremze (310 lpp.).

Drošības spliveni - SRS

Ja šis simbols nenodziest vai izgaismojas braucot, tas nozīmē, ka drošības jostas sprādzē, SRS, SIPS vai IC sistēmā noteikts defekts. Nekavējoties brauciet uz servisu, lai veiktu sistēmu pārbaudi. Volvo iesaka vērsties pēc palīdzības Volvo pilnvarotā servisā.

Drošības jostu atgādinātājs

Šis simbols mirgo, ja kāds no priekšā sēdošajiem nav piesprādzējis drošības jostu vai ja kāds no aizmugurē sēdošajiem ir atsprādzējis drošības jostu.

Generators nelādē

Šis simbols iedegas braukšanas laikā, ja elektriskajā sistēmā atgādījies bojājums. Dodieties uz servisu. Volvo iesaka vērsties pēc palīdzības Volvo pilnvarotā servisā.

Bojājums bremžu sistēmā

Ja šis simbols deg, bremžu šķidruma līmenis var būt pārāk zems. Apturiet automašīnu drošā vietā un pārbaudiet līmeni bremžu šķidruma tvertnē; skatiet Bremžu un sajūga šķidrums - līmenis (370 lpp.).

Ja bremžu un ABS simboli iedegas vienlaicīgi, iespējams, ka klūme ir bremžu spēka sadalījuma sistēmā.

1. Apturiet automobili drošā vietā un izslēdziet dzinēju.
2. Iedarbiniet dzinēju no jauna.

- Ja abi simboli nodziest, turpiniet braukt.
- Ja simboli nenodziest, pārbaudiet šķidruma līmeni bremžu šķidruma tvertnē; skatiet Bremžu un sajūga šķidrums - līmenis (370 lpp.). Ja bremžu šķidruma līmenis ir normas robežas, bet simboli turpina izgaisoties, ar automobili drīkst ļoti uzmanīgi braukt līdz servisam, lai pārbaudītu bremžu sistēmu. Volvo iesaka vērsties pēc palīdzības Volvo pilnvarotā servisā.

BRĪDINĀJUMS

Ja bremžu šķidrums bremžu šķidruma tvertnē ir zem **MIN** līmeņa, nebrauciet tālāk, pirms neesat papildinājis bremžu šķidrumu.

Bremžu šķidruma zuduma iemeslu var noteikt servisā. Volvo iesaka sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

BRĪDINĀJUMS

Ja vienlaikus ir izgaismots simbols BRAKE un ABS, pastāv risks, ka spēcīgas bremzēšanas laikā var izslīdēt automašīnas aizmugure.

Brīdinājums

Sarkanais brīdinājuma simbols iedegas, ja ir konstatēts bojājums, kas var ietekmēt drošību un/vai automašīnas vadāmību. Vienlaikus informācijas displejā redzams paskaidrojošais teksts. Simbols ir redzams tik ilgi, kamēr klūme netiek novērta, bet teksta pazīojumu var nodzēst, nospiezot taustiņu **OK**; skatiet Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.). Brīdinājuma simbols var izgaismoties arī saistībā ar citiem simboliem.

Darbība:

1. Apstājieties drošā vietā. Neturpiniet vadīt automašīnu.
2. Izlasiet ziņojumu informācijas displejā. Rikojieties saskaņā ar displejā redzamo ziņojumu. Nodzēsiet ziņojumu ar taustiņu **OK**.

Atgādinājums – durvis nav aizvērtas

Ja kādas no durvīm nav aizvērtas pareizi, informācijas displejā izgaismojas informācijas vai brīdinājuma simbols un parādās skaidrojošs attēls. Tīklīdz iespējams, apturiet automašīnu drošā vietā un aizveriet neaizvērtās durvis.

I Ja automašīna brauc ar ātrumu, kas mazāks par aptuveni 7 km/h (aptuveni 4 mph), izgaismojas informācijas simbols.

⚠ Ja automašīna brauc ar ātrumu, kas liejāks par aptuveni 7 km/h (aptuveni 4 mph), izgaismojas brīdinājuma simbols.

Ja dzinēja pārsegs¹¹ nav aizvērts pareizi, informācijas displejā izgaismojas brīdinājuma simbols un parādās skaidrojošs attēls. Tīklīdz iespējams, apturiet automašīnu drošā vietā un aizveriet dzinēja pārsegū.

Ja aizmugures durvis nav aizvērtas pareizi, informācijas displejā izgaismojas informācijas simbols un parādās skaidrojošs attēls. Tīklīdz iespējams, apturiet automašīnu drošā vietā un aizveriet aizmugures durvis.

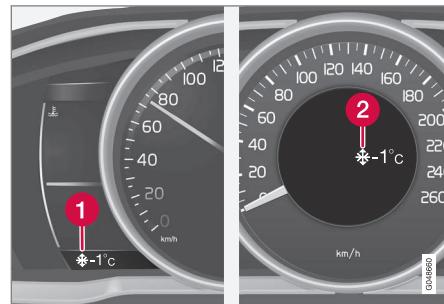
Saistītā informācija

- Kombinētais instrumentu panelis (68 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simbolu nozīme (73 lpp.)

- Analogais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (68 lpp.)
- Digitālais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (69 lpp.)

Āra temperatūras mēriņe

Kombinētajā instrumentu panelī parādās āra temperatūras mēriņes rādījums.



① Āra temperatūras mēriņes rādījums, digitālais instrumentu panelis

② Āra temperatūras mēriņes rādījums, analogais instrumentu panelis

Kad temperatūra ir no +2 °C līdz -5 °C, displejā izgaismojas sniegspārslīnas simbols. Tas brīdina par iespējamu ceļa apļedojumu. Ja automobilis stāv, rādītājs var rādīt augstāku temperatūru nekā patiesībā.

Saistītā informācija

- Kombinētais instrumentu panelis (68 lpp.)

¹¹ Tikai automobiljiem ar signalizāciju*.

Brauciena odometrs

Kombinētajā instrumentu panelī parādās brauciena odometra rādījums.



Brauciena odometrs, digitālais instrumentu panelis.

1 Brauciena odometra displejs¹²

Abus brauciena odometrus T1 un T2 lieto, lai izmērītu ūsus attālumus. Attālums tiek parādīts displejā.

Pagrieziet kreisās puses svirslēdža īkšķratu, lai parādītu vajadzīgo mēriecīti.

Turot nospiestu kreisās puses svirslēdža taustiņu **RESET** (līdz notiek izmaiņas), tiek atiestatīts vadītāja infocentrs. Plašāku informāciju skatiet Vadītāja infocentrs (120 lpp.).

Saistītā informācija

- Kombinētais instrumentu panelis (68 lpp.)

Pulkstenis

Kombinētajā instrumentu panelī parādās pulksteņa rādījums.



Pulkstenis, digitālais instrumentu panelis.

1 Displejs laika rādišanai¹³

Pulksteņa iestatīšana

Pulksteni var regulēt izvēlnu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Kombinētais instrumentu panelis (68 lpp.)

Kombinētais instrumentu panelis — licences līgums

Licence ir vienošanās par tiesībām veikt noteiktu darbību vai tiesībām izmantot kāda cita pilnvaras atbilstoši vienošanās noteikumiem un nosacījumiem. Turpmākais teksts ir Volvo vienošanās ar ražotāju/izstrādātāju angļu valodā.

Combined Instrument Panel Software Open Source Software Notice

This product uses certain free / open source and other software originating from third parties, that is subject to the GNU Lesser General Public License version 2 (LGPLv2), The FreeType Project License ("FreeType License") and other different and/or additional copy right licenses, disclaimers and notices. The links to access the exact terms of GPLv2, and the other open source software licenses, disclaimers, acknowledgements and notices are provided to you below. Please refer to the exact terms of the relevant License, regarding your rights under said licenses. Volvo Car Corporation (VCC) offers to provide the source code of said free/open source software to you for a charge covering the cost of performing such distribution, such as the cost of media, shipping and handling, upon written request. Please contact your nearest Volvo Dealer.

12 Displeja izskats var mainīties atkarībā no instrumentu panela varianta.

The offer is valid for a period of at least three (3) years from the date of the distribution of this product by VCC / or for as long as VCC offers spare parts or customer support.

Portions of this product uses software copyrighted © 2007 The FreeType Project (www.freetype.org). All rights reserved.

Portions of this product uses software with Copyright © 1994-2013 Lua.org, PUC-Rio (<http://www.lua.org/>)



This product includes software under following licenses:

LGPL v2.1: <http://www.gnu.org/licenses/old-licenses/lgpl-2.1.html>

- GNU FriBidi
- DevIL

The FreeType Project License: <http://git.savannah.gnu.org/cgit/freetype/freetype2.git/tree/docs/FTL.TXT>

- FreeType 2

MIT License: <http://opensource.org/licenses/mit-license.html>

- Lua

Displeja simboli

Automobiļa displejā redzami dažādi simboli. Simbolus iedala būdinājuma, indikatoru un informācijas simboliem.

Tālāk ir parādīti visbiežāk sastopamie simboli un to nozīme, kā arī attsauce uz rokasgrāmatas vietu, kurā sniegtā plašāka informācija.

- sarkanais būdinājuma simbols izgaismojas, ja ir konstatēta klūme, kas var ietekmēt drošību un/vai automašīnas vadāmību. Vienlaikus kombinētā instrumentu panela informācijas displejā ir redzams paskaidrojošais teksts.

- informācijas simbols izgaismojas kopā ar tekstu kombinētā instrumentu panela informācijas displejā, ja kādā no automašīnas sistēmām radusies nobīde. Informācijas simbols var izgaismoties arī saistībā ar citiem simboliem.

Būdinājuma simboli kombinētajā instrumentu panelī

Symbol	Tehniskie parametri	Skatiet
	Zems eļļas spiediens	(75 lpp.)
	Stāvbremze novilkta	(75 lpp.), (310 lpp.)

13 Laiks tiek rādīts analogā instrumentu panela centrā.

INSTRUMENTU PANELIS UN VADĪBAS SVIRAS



Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Ieslēgta stāvbremze, alternatīvs simbols	(75 lpp.)
	Drošības spilveni – SRS	(31 lpp.), (75 lpp.)
	Drošības jostu atgādinātājs	(28 lpp.), (75 lpp.)
	Ģenerators nelādē	(75 lpp.)
	Bojājums bremžu sistēmā	(75 lpp.), (307 lpp.)
	Briðinājums, drošības režīms	(31 lpp.), (42 lpp.), (75 lpp.)

Vadības simboli kombinētajā instrumentu panelī

Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	ABL klūme*	(73 lpp.), (99 lpp.)
	Emisijas sistēma	(73 lpp.)
	ABS sistēmas bojājums	(73 lpp.), (307 lpp.)

Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Aizmugurējais miglas lukturis ieslēgts	(73 lpp.), (100 lpp.)
	Stabilitātes sistēma, ESC (elektroniskā stabilitātes kontrole), palīgsistēma braukšanai no kalna, piekabes stabilitātes palīgsistēma	(73 lpp.), (297 lpp.), (201 lpp.), (330 lpp.)
	Stabilitātes sistēma, sporta režīms	(73 lpp.), (201 lpp.)
	Dzinēja iepriekšējās uzsildīšanas iekārtā (dīzel/dzinējiem)	(73 lpp.)
	Zems degvielas līmenis tvertnē	(73 lpp.), (150 lpp.)
	Informācija, nolasīt tekstu displejā	(73 lpp.)
	Tālās gaismas iesl.	(73 lpp.), (95 lpp.)
	Kreisā pagrieziena rādītāji	(73 lpp.)
	Labā pagrieziena rādītāji	(73 lpp.)

Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Iedarbināšanas/izslēgšanas funkcija*, dzinējs ieslēdzas automātiski	(73 lpp.), (305 lpp.)
	Riepu gaisa spiedienā sistēma*	(73 lpp.), (348 lpp.)

Informācijas simboli kombinētajā instrumentu panelī

Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Kruīza kontrole*	(206 lpp.)
	Adaptīvā kruīza kontrole*	(224 lpp.)
	Adaptīvā kruīza kontrole*, laika intervāls	(213 lpp.), (215 lpp.)
	Adaptīvā kruīza kontrole*, Distances briðinājums* (Distance Alert)	(218 lpp.), (209 lpp.)
	Radiolokācijas sensors*	(224 lpp.), (212 lpp.), (247 lpp.)
-	-	-

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Vējstikla sensors*, kameras sensors*, läzera sensors*	(96 lpp.), (237 lpp.), (247 lpp.), (259 lpp.), (263 lpp.)
	Automātiskās bremzēšanas sistēma*, Distances brīdinājums* (Distance Alert), City Safety™, Sadursmes brīdinājuma sistēma*	(212 lpp.), (237 lpp.), (247 lpp.)
	ABL sistēma*	(99 lpp.)
	Driver Alert sistēma*, Laiks atpūtai	(258 lpp.)
	Driver Alert sistēma*, Laiks atpūtai	(259 lpp.)
	Stāvbremze	(310 lpp.)
	Lietus sensors*	(105 lpp.)

Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Aktīvās tālās gaismas AHB (Active High Beam)*	(96 lpp.)
	Iedarbināšana/izslēgšana*	(305 lpp.)
	Iedarbināšana/izslēgšana*	(305 lpp.)
	Driver Alert System*, brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)	(259 lpp.), (263 lpp.)
	Driver Alert sistēma*, Lane Departure Warning*	(261 lpp.)
	Driver Alert sistēma*, Lane Departure Warning*	(263 lpp.)
	Reģistrētā ātruma informācija*	(254 lpp.)
	Dzinēja un pasažieru salona sildītājs*	(150 lpp.)

Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Dzinēja bloka sildītājs un pasažieru salona sildītājs* Nepieciešama apkope	(150 lpp.)
	Aktivizēts timeris*	(150 lpp.)
	Aktivizēts timeris*	(150 lpp.)
	Izlādējies akumulatoris	(150 lpp.)
	Degvielas tvertnes aizvītnis, labās pusēs	(317 lpp.)
	Pārnesumu maiņas indikators	(291 lpp.)
	Pārnesumu pozīcijas	(292 lpp.)



Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Ellas līmena mērišana	(366 lpp.)
-	-	-

Jumta konsoles displeja informācijas simboli

Simbols	Tehniskie parametri	Skatiet
	Drošības jostu atgādinātājs	(30 lpp.)
	Drošības spilvens, bla-kussēdētāja sēdeklis, aktivēts	(35 lpp.)
	Drošības spilvens, bla-kussēdētāja sēdeklis, deaktivēts	(35 lpp.)

Saistītā informācija

- Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simbolu nozīme (73 lpp.)
- Kombinētais instrumentu panelis - břidinājuma simbolu nozīme (75 lpp.)
- Paziņojumi - rīkošanās (119 lpp.)

Volvo Sensus

Volvo Sensus ļauj gūt personisku Volvo pieredzi un izveidot saikni starp automašīnu un ārpasauli. Sensus sniedz informāciju, izklaidi un palīdzību, kad tā nepieciešama. Sensus sastāv no intuitīvām funkcijām, kas gan pastiprina braukšanas izjūtas, gan atvieglo automašīnas izmantošanu.



iestatījumi, Audio un multivide, Klimata kontrole u.c.

Ar viduskonsoles taustiniem un vadības slēdziem vai stūres vadības tastatūru* var aktivēt vai deaktivēt funkcijas un veikt vairākus dažādus iestatījumus.

Nospiežot **MY CAR**, parādās visi ar braukšanu un automašīnas vadību saistītie iestatījumi, piemēram, City Safety, slēženes un signalizācija, automātiska ventilatora ātruma regulēšana, pulksteņa uzstādīšana u.c.

Nospiežot attiecīgo funkciju: **RADIO, MEDIA, TEL*, *, NAV* un CAM¹⁴**, var aktivizēt citus avotus, sistēmas un funkcijas, piemēram, AM, FM, CD, DVD*, TV*, Bluetooth®, navigāciju* un stāvvieta novietošanas palīgsistēmas kameras*.

Plašāku informāciju par visām funkcijām/sistēmām skatiet īpašnieka rokasgrāmatas vai tās pielikuma attiecīgajā sadaļā.

Intuitīva navigācijas struktūra ļauj saņemt vajadzīgo atbalstu, informāciju un izklaidi, kad tas ir nepieciešams, nenovēršot vadītāja uzmanību.

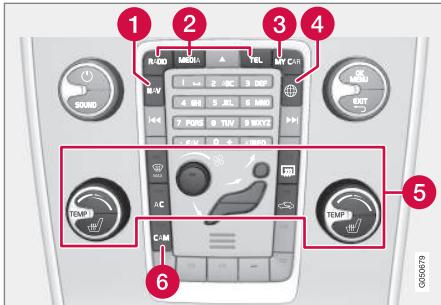
Sensus piedāvā visus automašīnas risinājumus, kas ļauj izveidot saikni* ar ārpasauli, ļaujot intuitīvi vadīt visas automašīnas funkcijas.

Viduskonsoles rādiķumu ekrānā Volvo Sensus apvieno un piedāvā vairāku automašīnas sistēmu funkcijas. Ar Volvo Sensus automobili var personalizēt, izmantojot nepārprotamu lietotāja interfeisu. Iestatījumus var veikt laukos Automašīnas

14 Attiecas uz noteiktiem automašīnu modeļiem.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievads".

Pārskats



Viduskonsoles vadības panelis. Attēls ir shematisks - funkciju skaits un taustiņu izvietojums var atšķirties atkarībā no izvēlētā aprikojuma un tūrga.

- 1** Navigācija* - **NAV**, skatiet atsevišķu pielikumu (Sensus Navigation).
- 2** Audio un multivide - **RADIO, MEDIA, TEL***, skatiet atsevišķo pielikumu (Sensus Infotainment).
- 3** Funkciju iestatījumi - **MY CAR**, skatiet **MY CAR** (119 lpp.).
- 4** Automašīna ar interneta pieslēgumu - *, skatiet atsevišķo pielikumu (Sensus Infotainment).
- 5** Klimata kontroles sistēma (132 lpp.).
- 6** Stāvvieta novietošanas kamera* (273 lpp.) - **CAM***.

Atslēgas pozīcijas

Tālvadības pults atslēgu var izmantot, lai iestatītu transportlīdzekļa elektrosistēmai dažādus režīmus/līmenus, lai būtu pieejamas dažādas funkcijas; skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas (84 lpp.).



Aizdedzes slēdzis ar izvērtu/ievietotu tālvadības pulta atslēgu.

Tālvadības pults atslēgas ievietošana

1. Satveriet tālvadības pulta atslēgu ar noņemamo atslēgas slēdošo daļu un ievietojiet atslēgu aizdedzes slēdzi.
2. Pēc tam iespiediet tālvadības pulta atslēgu līdz galam aizdedzes slēdzi.

! SVARĪGI

Aizdedzes slēdzi esoši svešķermenī var paslikināt tā darbību vai sabojāt slēdzi.

Nemēģiniet iespiest tālvadības pulta atslēgu, ja tā ir nepareizi pagriezta – satveriet to galu, kurā atrodas noņemamā atslēgas slēdošā daļa; skatiet **Noņemama atslēgas slēdošā daļa - noņemšana/piestiprināšana** (177 lpp.).

Tālvadības pults atslēgas izņemšana

Satveriet tālvadības atslēgu un izvelciet to no aizdedzes slēža.

PIEZĪME

Automašīnām ar bezatlēgas iedarbināšanas un aizatlēšanas sistēmu* tālvadības atslēga nav jāievieto aizdedzes slēdzi, bet to var noglabāt, piemēram, kabatā. Plašāku informāciju par bezatlēgas iedarbināšanas un aizatlēšanas sistēmu skatiet **Bezatlēgas piedziņa*** (180 lpp.).

Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas

Lai iespējotu ierobežota funkciju skaita izmantošanu laikā, kad dzinējs ir izslēgts, automašīnas elektrosistēmai var iestatīt 3 dažādus līmenus — **0, I un II** — izmantojot tālvadības pults atslēgu. Visā ūpašnieka rokasgrāmatā šie līmeni ir apzīmēti kā "atslēgas pozīcijas".

Turpmākajā tabulā ir norādītas funkcijas, kas pieejamas katrā atslēgas pozīcijā/līmenī.

Līmenis	Funkcijas
0	<ul style="list-style-type: none"> Tiek apgaismots odometrs, pulkstenis un temperatūras rādītājs. Var regulēt elektriski vadāmos sēdeklus. Audiosistēmu var lietot ierobežotu laika periodu - skatiet Sensus Infotainment pielikumu.
I	<ul style="list-style-type: none"> Var lietot panorāmas jumtu, elektriskos logu pacēlājus, salona 12 V kontaktligzdu, navigāciju, tālruni, ventilatoru un vējstikla tīrītājus.
II	<ul style="list-style-type: none"> Ielegas priekšējie lukturi. Brīdinājuma un indikatoru lampīņas ielegas uz piecām sekundēm. Tiek aktivētas arī vairākas citas sistēmas. Taču sēdeklu elektrisko apsildi un aizmugurējā stikla apsildi var aktivēt tikai pēc dzinēja iedarbināšanas. <p>Šajā atslēgas pozīcijā tiek patēriņots daudzums akumulatora energijas, tādēļ to nevajadzētu izmantot!</p>

Atslēgas pozīcijas/līmena izvēle

- Atslēgas pozīcija 0** - atslēdziet automašīnu - tas nozīmē, ka automašīnas elektrosistēma atrodas līmenī 0.

PIEZĪME

Lai sasniegtu līmeni **I** vai **II neiedarbinot** dzinēju, **nenospiедiet** bremžu/sajūga pedāli, kad gatavojaties ieslēgt šīs atslēgas pozīcijas.

- Atslēgas pozīcija I** - kad tālvadības pults atslēga ir līdz galam ievietota aizdedzes slēdzi¹⁵, tāi nospiediet **START/STOP ENGINE**.
- Atslēgas pozīcija II** - kad tālvadības pults atslēga ir līdz galam ievietota aizdedzes slēdzi¹⁶, turiet ilgāk¹⁶ nospiestu **START/STOP ENGINE**.
- Atpakaļ atslēgas pozīcijā 0** - lai vēlreiz ieslēgtu atslēgas pozīciju **0** no pozīcijas **II** un **I**, tāi nospiediet **START/STOP ENGINE**.

Audio sistēma

Informāciju par audiosistēmas funkcijām, kas pieejamas, kad tālvadības pults atslēga ir izņemta, skatiet Sensus Infotainment pielikumā.

Dzinēja iedarbināšana un izslēgšana

Informāciju par dzinēja iedarbināšanu/izslēgšanu skatiet Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.).

¹⁵ Neattiecas uz automašīnām ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu*.

¹⁶ Aptuveni 2 sekundes.

Vilkšana

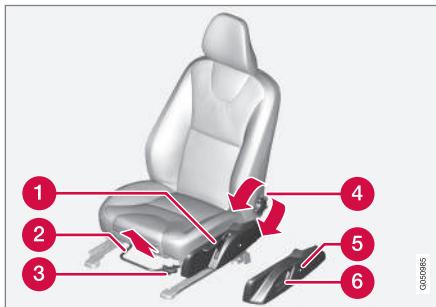
Svarīgu informāciju par tālvadības pults atslēgu vilkšanas laikā skatiet Vilkšana (331 lpp.).

Saistītā informācija

- Atslēgas pozīcijas (83 lpp.)

Sēdekļi, priekšējie

Automašīnas priekšējiem sēdekļiem ir atšķirīgas iestatījumu opcijas, kas ļauj nodrošināt optimālu sēdēšanas komfortu.



- 1 Sēdeklja pacelšana un nolaišana, sūknējet uz augšu/uz leju.
- 2 Uz priekšu/atpakaļ: paceliet rokturi, lai noregulētu attālumu līdz stūrei un pedāliem. Pārbaudiet, vai sēdeklis nofiksējas pēc stāvokļa izmaiņšanas.
- 3 Sēdeklja paliktņa priekšējās malas pacelšana/nolaišana*, sūknējet uz augšu/uz leju.
- 4 Atzveltnes slīpuma regulēšana, pagrieziet riteni.

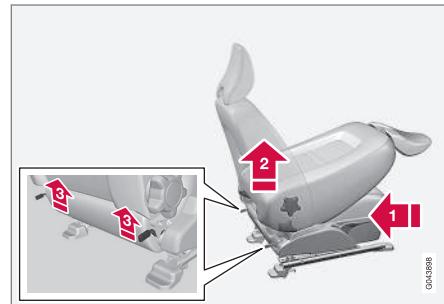
5 Mainiet gurnu atbalsta pozīciju*, nos piediet taustiņu.

6 Vadības panelis elektriski vadāmam sēdeklim*, skatiet Sēdekļi, priekšējie - elektriski vadāmi* (86 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Noregulējet vadītāja sēdeklī, pirms sākt braukšanu - nekādā gadījumā nedarjet to braukšanas laikā. Pārliecinieties, ka sēdeklis ir nofiksēts, lai nesavainotos straujas bremzēšanas vai negadījuma laikā.

Pasažiera sēdeklā atzveltnes nolaišana*¹⁷



¹⁷ Attiecas tikai uz komforta sēdekļiem.

◀ Pasažiera sēdekļa atzveltni var nolocīt uz priekšu, lai automašīnā varētu ievietot garus priekšmetus.

1 Pārvietojiet sēdekli uz priekšu un uz leju, cik vien tālu iespējams.

2 Noregulējiet atzveltni vertikāli.

3 Paceliet fiksatorus no atzveltnes aizmugures un salokiet to uz priekšu.

4. Pavelciet sēdekli uz priekšu tā, lai galvas balsts "fiksētos" zem cimdu nodalījuma.

Pacelšana notiek pretējā secībā.

BRĪDINĀJUMS

Satveriet atzveltni un pārliecinieties, ka pēc atliekšanas tā ir kārtīgi notiksēta, lai nesavainotos straujas bremzēšanas vai negadījuma laikā.

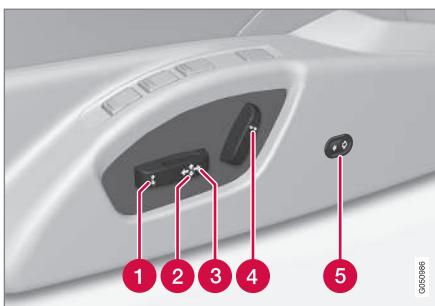
Saistītā informācija

- Sēdekļi, priekšējie - elektriski vadāmi* (86 lpp.)
- Sēdekļi, aizmugures (87 lpp.)

Sēdekļi, priekšējie - elektriski vadāmi*

Automašīnas priekšējiem sēdekļiem ir atšķirīgas iestatījumu opcijas, kas ļauj nodrošināt optimālu sēdēšanas komfortu. Elektriski vadāmo sēdekli var pārbiidit uz priekšu/atpakaļ un uz augšu/uz leju. Sēdekļa polsterējuma priekšējo malu var pacelt/nolaist. Var mainīt atzveltnes leņķi un gurnu atbalstu*.

Elektriski vadāms sēdeklis



- 1** Sēdekļa spilvena priekšējās daļas pacelšana/nolaišana
- 2** Sēdekļa pacelšana/nolaišana
- 3** Sēdekļa bīdišana uz priekšu/atpakaļ
- 4** Atzveltnes slīpums
- 5** Gurnu atbalstu* var regulēt uz iekšu un uz āru

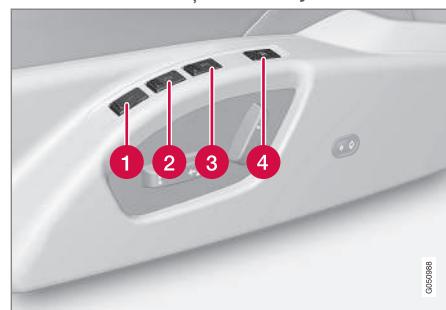
Elektriski vadāmie sēdekļi ir aizsargāti pret pārslodzi, kas var rasties, ja kāds priekšmets bloķē sēdekļu pārvietošanos. Ja tā notiek, iestatīt automašīnas elektrosistēmu atslēgas pozīciju **I** vai **0** un brīdi nogaidiet, pirms atkal regulēt sēdekli.

Vienlaikus var veikt tikai vienu kustību (uz priekšu/atpakaļ/uz augšu/uz leju/uz iekšu/uz āru).

Sagatavošana

Sēdekli var regulēt kādu laiku pēc durvju atslēšanas ar tālvadības pulsts atslēgu, neievietojot atslēgu aizdedzes slēdzi. Sēdekļu regulēšana parasti tiek veikta, kad atslēga ir pozīcijā **I**, un regulēšanu var veikt vienmēr, kamēr darbojas dzīnejs.

Sēdeklis ar atmiņas funkciju*



Atmiņas funkcija saglabā sēdekļa un sānu spoļu iestatījumus.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievelds".

Iestatījumu saglabāšana

- 1** Atmiņas poga
- 2** Atmiņas poga
- 3** Atmiņas poga
- 4** Poga iestatījumu saglabāšanai

1. Noregulējiet sēdekli un sānu spoguļus.
2. Nospiediet un turiet taustiņu **M**, vienlaikus nospiežot taustiņu **1**, **2** vai **3**. Turiet taustiņus nospiestus, līdz atskan skaņas signāls un kombinētajā instrumentu panelī tiek parādīts teksts.

Lai varētu saglabāt jaunu atmiņas iestatījumu, sēdeklis jānoregule ātkārtoti.

Gurnu atbalsta iestatījums netiek saglabāts.

Saglabāto iestatījumu izmantošana

Nospiediet kādu no atmiņas taustiņiem **1-3**, līdz sēdeklis un sānu spoguļi apstājas. Atlaižot taustiņu, sēdekļa un sānu spoguļu kustība tiek pārtraukta.

Tālvadības pults atslēgas atmiņas funkcija*

Visas tālvadības pults atslēgas var lietot dažādi vadītāji, lai saglabātu vadītāja sēdekļa un sānu spoguļu iestatījumus¹⁸, skatiet Tālvadības pults atslēga - personalizācija* (171 lpp.).

Ārkārtas apstādināšana

Ja sēdeklis nejausi sāk kustību, nospiediet kādu no sēdekļu vai atmiņas iestatījumu taustiņiem, lai to apstādinātu.

Atkārtota atjaunošana, lai sasniegstu atslēgas atmiņā saglabāto sēdekļa pozīciju, tiek veikta, nospiežot tālvadības pulta atslēgas atslēgšanas taustiņu. Tam vajadzīga durvīm ir jābūt atvērtām.

BRĪDINĀJUMS

Iespiešanas risks! Nodrošiniet, lai bērni nerotātātos ar vadības slēdziem. Pārliecieties, ka regulēšanas laikā nekas neatrodas priekšā sēdekļiem, aiz vai zem tiem. Nodrošiniet, lai neviens no aizmugurējā sēdekļa pasažieriem netiku iespiests.

Apsildāmie sēdekļi

Informāciju par apsildāmajiem sēdekļiem skatiet Priekšējo sēdekļu apsilde* (138 lpp.) un Aizmugurējā sēdekļa apsilde* (139 lpp.).

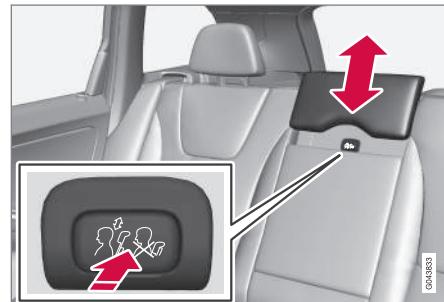
Saistītā informācija

- Sēdekļi, priekšējie (85 lpp.)
- Sēdekļi, aizmugures (87 lpp.)

Sēdekļi, aizmugures

Aizmugures sēdekļu atzveltnes un ārējo sēdvietu galvas balstus var nolocīt. Vidējā sēdekļa galvas balstu var noregulēt tā, lai tas atbilstu pasažiera augumam.

Galvas balsts, vidējais aizmugurējais sēdeklis



Pielāgojiet galvas balstu pasažiera augumam, lai, ja vien iespējams, būtu nosegta visa galvas aizmugure. Nepieciešamības gadījumā pārbidiet to uz augšu.

Lai atkal noalista galvas balstu, jānospiež taustiņš (atrodas vidū starp atzveltni un galvas balstu, skaitiet attēlu), vienlaikus uzmanīgi spiežot galvas balstu uz leju.

18 Attiecas tikai uz automašīnām, kas aprīkotas ar elektriski vadāmiem sēdekļiem ar atmiņas funkciju un ievilkamiem elektriski vadāmiem sānu spoguļiem. Gurnu atbalsta iestatījums netiek saglabāts.

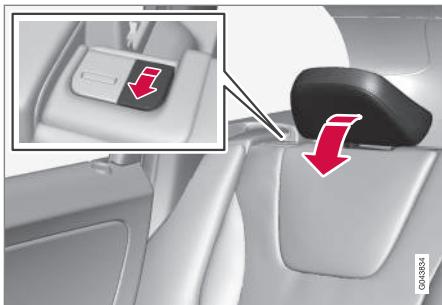
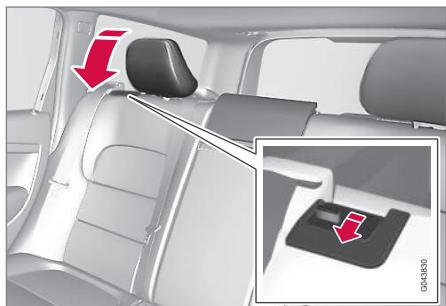
* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievelds".



BRĪDINĀJUMS

Ja vidējās sēdvietas netiek lietota, tās galvas balstam jāatrodas viszemākajā pozīcijā. Ja vidējā sēdviesta tiek lietota, galvas balsts pareizi jānoregulē pasažiera augumā, lai tas atbalstītu visu pakausi, ja tas ir iespējams.

Malējo galvas balstu nolaišana ar rokām, aizmugurējais sēdeklis



Pavelciet fiksēšanas rokturi tuvāk galvas balstam, lai nolocītu galvas balstu uz priekšu.

Galvas balstu atbīda atpakaļ manuāli, līdz atskan "klikšķis".



BRĪDINĀJUMS

Pēc pacelšanas galvas balsti jābūt fiksētā pozīcijā.

Aizmugures sēdeklā atzveltnes nolaišana uz leju

SVARĪGI

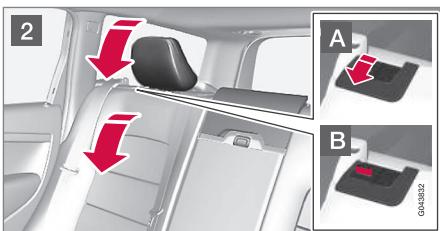
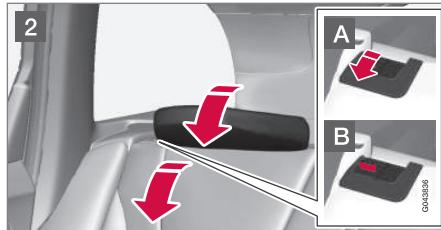
Pirms noliekt uz leju atzveltni, pārliecinieties, ka uz aizmugures sēdeklā neatrodas nekādi priekšmeti. Arī drošības jostas nedrīkst būt piespārdzētas. Pretējā gadījumā pastāv risks sabojāt aizmugures sēdeklā polsterējumu.

Trīsdaļīgo atzveltni var noliekt vairākos veidos.

PIEZĪME

Lai līdz galam uz priekšu varētu nolocīt aizmugurējā sēdeklā atzveltnes, var nākties pabīdot uz priekšu priekšējos sēdeklus un/vai noregulēt augstāk sēdeklu atzveltnes.

- Kreiso pusī var noliekt atsevišķi.
- Vidusdaļu var noliekt atsevišķi.
- Labo pusī var noliekt tikai kopā ar vidējo daļu.



1 Ja ir nolaista vidējā atzveltnē, atlaidiet un noregulējet vidējā sēdekļa galvas balstu; skatiet sadālu "Galvas balsts, vidējais aizmugurējais sēdeklis" iepriekš.

1 Ja ir nolaista vidējā atzveltnē, atlaidiet un noregulējet vidējā sēdekļa galvas balstu; skatiet sadālu "Galvas balsts, vidējais aizmugurējais sēdeklis" iepriekš.

2 Ārējie galvas balsti tiek nolaisti zemāk automātiski, kad tiek nolaistas zemāk ārējās atzveltnes. Pavelciet uz augšu atzveltnes fiksācijas rokturi **A**, vienlaikus lokot atzveltni uz priekšu. Sarkans indikators fiksatorā **B** norāda, ka atzveltnē vairs nav nostiprināta.

Pacelšana notiek pretējā secībā.

PIEZĪME

Kad atzveltnē ir pacelta, sarkanajam indikatoram vajadzētu izzust. Ja tas joprojām ir redzams, atzveltnē nav nofiksējusies vietā.

BRĪDINĀJUMS

Pārliecinieties, ka pēc atliekšanas aizmugurējā sēdekļa atzveltnē un galvas balsti un kārtīgi nofiksēti.

Aizmugurējā sēdekļa ārējo galvas balstu elektriska nolaišana*



- 1 Tālvadības pults atslēgai ir jāatrodas pozīcijā **II**.
- 2 Nospiediet taustiņu, lai nolaistu aizmugurējo ārējo sēdekļu galvas balstus, tādējādi uzlabojot atpakaļskata redzamību.

BRĪDINĀJUMS

nenolaidiet ārējos galvas balstus, ja kādā no ārējām sēdvietām atrodas pasažieri.



- ◀ Manuāli bīdiet galvas balstu uz aizmuguri, līdz atskan klikšķis.

BRĪDINĀJUMS

Pēc pacelšanas galvas balstiem jābūt fiksētā pozīcijā.

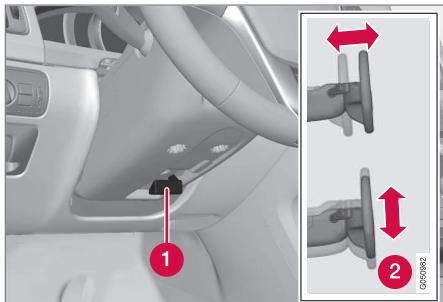
Saistītā informācija

- Sēdekļi, priekšējie (85 lpp.)
- Sēdekļi, priekšējie - elektriski vadāmi* (86 lpp.)

Stūre

Stūri var noregulēt dažādās pozīcijās, un uz tās atrodas vadības slēdzi signātaures un kruīza kontroles, kā arī izvēlnu, audio un tālruna darbināšanai.

Regulēšana



Stūres pielāgošana.

- ① Svira - stūres atbrīvošana
- ② Iespējamās stūres pozīcijas

Iz iespējams pielāgot gan stūres augstumu, gan arī attālumu līdz stūrei:

1. Lai atbloķētu stūri, svira jāpavelk savā virzienā.
2. Noregulējiet stūri stāvoklī, kas jums vislabāk piemērots.

3. Atspiediet sviru, lai nofiksētu stūri vietā. Ja sviru nevar pakustināt, spiežot sviru atpakaļ, vienlaicīgi nedaudz uzspiediet arī stūrei.

BRĪDINĀJUMS

Pirms braukšanas sākšanas noregulējiet un nofiksējiet stūri.

Pateicoties no ātruma atkarīgajam stūres pastiprinātājam*, stūrēšanas spēka līmeni var regulēt, skatiet Regulējams stūrēšanas spēks* (198 lpp.).

Vadības tastatūra* un vadības sviras*



Stūres vadības tastatūra un vadības sviras.

- ① Kruīza kontrole* (206 lpp.)* un Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)*.
- ② Svira manuālai automātiskās pārnesumkārbas pārnesumu pārslēgšanai, skatiet Auto-

mātiskā pārnesumkārba - Geartronic*
(292 lpp.).

- ③** Audio un tālruņa vadība, skatiet pielikumu
Sensus Infotainment.

Skaņas signāls



Skaņas signāls.

Lai padotu skaņas signālu, piespiediet stūres centrā.

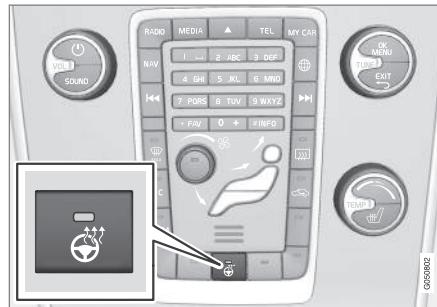
Saistītā informācija

- Stūres apsilde* (91 lpp.)

Stūres apsilde*

Stūri var apsildīt, izmantojot elektrisko apsildi.

Funkcija



Taustiņu atrašanās vieta var atšķirties atkarībā no izvēlētā aprīkojuma un tirgus.

Vairākas reizes **nospiediet taustiņu, lai pārslēgtu** šādas funkcijas:

Funkcija	Indikators
Izslēgts	Taustiņa lampiņa nodzisusi
Apsilde	Taustiņa lampiņa izgaismota

Automātiska stūres apsilde

Ja ir aktivizēta automātiska stūres apsildes sākšana, tā sākas, tīklīdz tiek iedarbināts dzinējs. Apsilde automātiski ieslēdzas, kad automašīna ir auksta un apkārtējā temperatūra ir zemāka par

aptuveni 10°C. Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēļu sistēmā **MY CAR** (119 lpp.).

Gaismu slēdzi

Ar priekšējo lukturu vadību var aktivizēt un regulēt ārējo apgaismojumu. Ar to var regulēt arī displeja un instrumentu paneļa apgaismojumu, kā arī noskaņas apgaismojumu (102 lpp.).



Pārskats, gaismu slēdzi.

- 1** Īkšķrats dispeļa un instrumentu apgaismojuma, kā arī apkārtējā apgaismojuma regulēšanai*
- 2** Spiedpoga aizmugurējā miglas luktura ieslēgšanai
- 3** Slēdzis apgaismojuma ieslēgšanai braukšanas un automašīnas novietošanas laikā
- 4** Īkšķrats priekšējo lukturu regulēšanai

Automašīnām ar aktīvajiem ksenonu priekšējiem lukturiem* ir automātiska priekšējo lukturu stara augstuma regulēšanas funkcija, un tādēļ tie nav

aprīkoti ar priekšējo lukturu augstuma regulēšanas īkšķratu.

Slēža pozīcijas

PIEZĪME

Dienas gaitas lukturi un priekšējie gabarītlukturi izmanto vienus un tos pašus lukturus. Izmantojot šos lukturus kā dienas gaitas lukturus, to gaisma ir spilgtāka.

Stāvoklis	Tehniskie parametri
0	<p>Dienas gaitas lukturi^A, kad automašīnas elektrosistēmai ir ieslēgta atslēgas pozīcija II vai dzinējs darbojas.</p> <p>Var izmantot tālo gaismu mirgošanas funkciju.</p>
ED	<p>Dienas gaitas lukturi, aizmugurējie gabarītlukturi un sānu gabarītlukturi, kad automašīnas elektrosistēma atrodas atslēgas pozīcijā II vai dzinējs darbojas.</p> <p>Gabarītlukturi/sānu gabarītlukturi, kad automašīna ir novietota stāvēšanai^B.</p> <p>Var izmantot tālo gaismu mirgošanas funkciju.</p>
ED	<p>Tuvās gaismas un gabarītlukturi/sānu gabarītlukturi.</p> <p>Var ieslēgt tālās gaismas.</p> <p>Var izmantot tālo gaismu mirgošanas funkciju.</p>

A Uzstādīti priekšējā buferī vai zem tā.

B Arī tukšgaitas laikā, kad dzinējs darbojas, ar noteikumu, ka rotējošais slēdzis ir pārvietots šajā pozīcijā no citas pozīcijas.

Volvo iesaka braukšanas laikā izmantot režīmu **AUTO**.

BRĪDINĀJUMS

Automašīnas apgaismojuma sistēma nespēj noteikt, kad dienas gaisma ir pārāk vāja vai pietiekoti spēcīga, piemēram, miglā un lietū.

Vadītājam vienmēr jānodrošina, lai automašīna tiktu vadīta ar satiksmes apstākļiem atbilstoši noregulētiem lukturiem un ievērojot visus spēkā esošos satiksmes noteikumus.

Dispela un instrumentu paneļa apgaismojums

Atkarībā no atslēgas pozīcijas tiek ieslēgts atšķirīgs dispela un instrumentu apgaismojums, skaitiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmeņu funkcijas (84 lpp.).

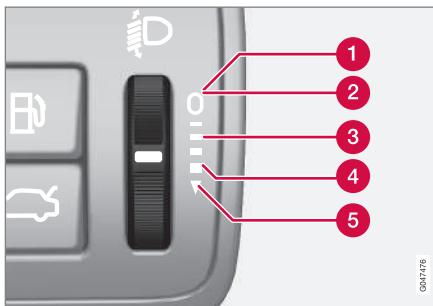
Dispela apgaismojums tumsā tiek automātiski samazināts, un tā jutību var iestātīt ar īkšķratu.

Instrumentu apgaismojuma intensitāti noregulē ar īkšķratu.

Priekšējo lukturu stara augstuma regulēšana

Mašīnas noslogojums maina starmešu stara vertikālo virzienu, radot iespēju apžilbināt pretimbraucējus. No tā var izvairīties, noregulējot stara augstumu. Pazeminiet staru, ja automašīna ir smagi piekrauta.

1. Atstājiet dzinēju darbojamies vai ieslēdziet automašīnas elektrosistēmu atslēgas pozīcijā I.
2. Paritiniet īkšķratu uz augšu vai uz leju, lai staru paceltu uz augšu vai nolaistu uz leju.



Īkšķrata pozīcijas dažādiem noslodzes gadījumiem.

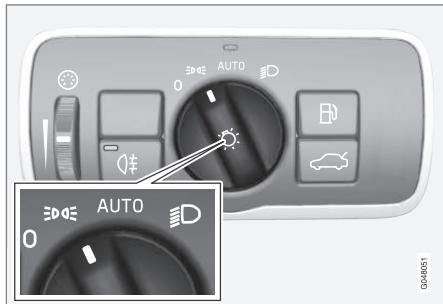
1. Tikai vadītājs
2. Vadītājs un pasažieris priekšējā pasažiera sēdekļi
3. Pasažieri visos sēdekļos
4. Pasažieri visos sēdekļos un maksimālā krava bagāžas nodalījumā
5. Vadītājs un maksimālā krava bagāžas nodalījumā

Saistītā informācija

- gabarītlukturi; (94 lpp.)
- Dienas gaismas lukturi (94 lpp.)
- Tālās/tuvās gaismas (95 lpp.)

gabarītlukturi;

Gabarītlukturus var ieslēgt ar priekšējo lukturu vadības slēdzi.



Priekšējo lukturu vadības slēdzis gabarītlukturu pozīcijā

Pagrieziet slēdzi pozīcijā (vienlaikus ieslēdzas numura zīmes apgaismojums).

Ja automašīnas elektrosistēma atrodas atslēgas pozīcijā **II** vai darbojas dzinējs, ieslēdzas dienas gaitas lukturi, nevis priekšējie gabarītlukturi.

Ja ārā ir tumšs un tiek atvērtas aizmugurējās durvis, iedegas aizmugurējie gabarītlukturi, brīdinot aizmugurē esošo transportlīdzekļu vadītājus. Tas notiek neatkarīgi no slēdža pozīcijas un automašīnas elektrosistēmas atslēgas pozīcijas.

Saistītā informācija

- Gaismu slēdži (92 lpp.)

Dienas gaismas lukturi

Kad priekšējo lukturu vadības slēdzis atrodas pozīcijā **AUTO** un automašīnas elektrosistēma atrodas atslēgas pozīcijā **II** vai dzinējs darbojas, diennakts gaišajā laikā dienas gaitas lukturi tiek aktivizēti automātiski.

Dienas gaismas lukturi diennakts gaišajā laikā. DRL



Priekšējo lukturu vadības slēdzis pozīcijā **AUTO**.

Kad priekšējo lukturu slēdzis atrodas pozīcijā **AUTO**, automātiski tiek aktivizēti dienas gaitas lukturi (Daytime Running Lights - DRL), ja automašīna brauc diennakts gaišajā laikā. Instrumentu panela augšdaļā esošais gaismas sensors pārslēdz dienas gaitas lukturus uz tuvajām gaismām krēslā vai tad, kad dienas gaisma klūst pārāk vāja. Tuvās gaismas tiek ieslēgtas arī tad, ja tiek aktivizētas vējstikla tīrītāji vai aizmugurējais miglas lukturs.

BRĪDINĀJUMS

Šī sistēma palīdz taupīt enerģiju - tā nespēj visās situācijās, piemēram, miglā un lietū, noteikt, kad dienas gaisma ir pārāk vāja vai pietiekoši spēcīga.

Vadītājam vienmēr jānodrošina, lai automašīna tiktu vadīta ar atbilstoši satiksmes situācijai noregulētiem lukturiem un ievērojot visus spēkā esošos satiksmes noteikumus.

Saistītā informācija

- Tālās/tuvās gaismas (95 lpp.)
- Gaismu slēdži (92 lpp.)

Tuneļu uztveršana*

Iebraucot tuneļi, tuneļu uztveršanas funkcija pārslēdz dienas gaitas lukturus uz tuvajām gaismām.

Tuneļu uztveršanas funkcija ir pieejama automašinām ar lietus sensoru*. Sensors uztver tuneļa ieeju un pārslēdz dienas gaitas lukturus uz tuvajām gaismām. Aptuveni 20 sekundes pēc izbraukšanas no tuneļa tiek atkal ieslēgti dienas gaitas lukturi. Ja šajā laika posmā automašīna iebruc citā tuneļi, tuvās gaismas paliek ieslēgtas. Tas novērš automašīnas apgaismojuma iestatījumu atkārtotu maiņu.

Nemiet vērā, ka, lai darbotos tuneļu uztveršanas funkcija, priekšējo lukturu vadības slēdzim jāpaliek pozīcijā **AUTO**.

Saistītā informācija

- Tālās/tuvās gaismas (95 lpp.)
- Gaismu slēdži (92 lpp.)

Tālās/tuvās gaismas

Kad priekšējo lukturu vadības slēdzis atrodas pozīcijā **AUTO** un automašīnas elektriskā sistēma atrodas atslēgas pozīcijā **II** vai dzinējs darbojas, sliktā apgaismojuma apstāklos tuvās gaismas tiek aktivizētas automātiski.



Svirslēdzis un priekšējo lukturu vadības slēdzis.

- 1** Tālo gaismu zibsnīšanas pozīcija
2 Tālo gaismu pozīcija

Tuvās gaismas

Kad slēdzis atrodas pozīcijā **AUTO**, tuvās gaismas ieslēdzas automātiski krēslā vai tad, kad dienas gaisma klūst pārāk vāja. Tuvās gaismas ieslēdzas automātiski arī tad, ja ir ieslēgti vējstikla tīritāji vai aizmugurējie miglas lukturi.

Ja slēdzis atrodas pozīcijā **ED** tuvās gaismas vienmēr ir ieslēgtas, kad darbojas dzinējs vai atslēga atrodas pozīcijā **II**.

Tālo gaismu "zibsnīšana"

Viegli pārvietojiet svirslēdzi virzienā pret stūri tālo gaismu zibsnīšanas pozīcijā. Tiklīdz svirslēdzis tiks atlaiests, iedegsies tālās gaismas.

Tālās gaismas

Tālās gaismas var aktivizēt, ja slēdzis atrodas pozīcijā **AUTO**¹⁹ vai **ED**. Lai aktivizētu/deaktivētu tālās gaismas, pārvietojiet svirslēdzi virzienā pret stūri līdz galējai pozīcijai un atlaidiet.

Ja tālās gaismas ir aktivizētas, kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas simbols **ED**.

Papildu lukturi*

Ja automašīna ir aprīkota ar papildu lukturiem, vadītājs var izmantot MY CAR izvēlnu sistēmu, lai izvēlētos, vai tos deaktivizēt vai ieslēgt/izslēgt vienlaicīgi ar tālajām gaismām²⁰, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Aktīvie ksenona priekšējie lukturi* (99 lpp.)
- Aktīvās tālās gaismas* (96 lpp.)
- Gaismu slēdži (92 lpp.)

19 Kad ir ieslēgtas tuvās gaismas.

20 Autoservisa darbiniekiem jāpievieno papildu lukturi pie elektrosistēmas. Volvo iesaka sazināties ar autorizētu Volvo servisu.

- Priekšējie lukturi - gaismas stara formas regulēšana (100 lpp.)
- Tuneļu uztveršana* (95 lpp.)

Aktīvās tālās gaismas*

Aktīvo tālo gaismu funkcija uztver pretī braucošo transportlīdzekļu priekšējo lukturu gaismas vai priekšā esošo transportlīdzekļu aizmugures lukturu gaismas un pārslēdz apgaismojumu no tālājām gaismām uz tuvajām. Kad ienākošā gaisma vairs netiek konstatēta, atkal tiek ieslēgtas tālās gaismas.

Automātiskas tālās gaismas — AHB

Aktīvās tālās gaismas (Active High Beam — AHB) ir funkcija, kas izmanto vējstikla augšpusē esošo kameras sensoru, lai uztvertu pretī braucošo transportlīdzekļu priekšējo lukturu gaismas vai priekšā esošo transportlīdzekļu aizmugurējo lukturu gaismas, un pēc tam pārslēdz tālās gaismas uz tuvajām gaismām. Šī funkcija var nemt vērā arī ielas apgaismojumu.

Tālās gaismas tiek atkal aktivizētas, kad kameras sensors vairs nerēdz pretī vai priekšā braucošos transportlīdzekļus.

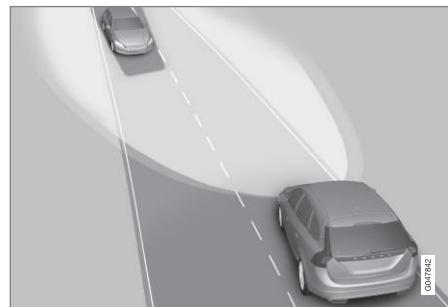
Automašīnas ar halogēna lukturiem

Tālās gaismas tiek atkal ieslēgtas apmēram sekundi pēc tam, kad kameras sensors vairs neuztver pretī braucošo transportlīdzekļu priekšējo lukturu gaismas vai priekšā esošo transportlīdzekļu aizmugures lukturu gaismas.

Automašīnas ar aktīvajiem ksenona priekšējiem lukturiem

Ja aktīvajām tālajām gaismām ir ieslēgšanas/izslēgšanas funkcija²¹, tālās gaismas tiek atkal ieslēgtas apmēram sekundi pēc tam, kad kameras sensors vairs neuztver pretī braucošo transportlīdzekļu priekšējo lukturu gaismas vai priekšā esošo transportlīdzekļu aizmugures lukturu gaismas.

Ja aktīvajām tālajām gaismām ir adaptīvā funkcija²¹, tad, atšķirībā no parastās aptumšošanas funkcijas tālās gaismas paliek iedegtas abās pretī braucošo vai priekšā esošo transportlīdzekļu pusēs — tiek aptumšots tikai tas gaismas stara punkts, kurš ir vērts tieši uz transportlīdzekli.



Adaptīva funkcija: Tuvās gaismas tieši pretī braucīšajiem transportlīdzekļiem, bet pastāvīgas tālās gaismas abās transportlīdzekļa pusēs.

Tālās gaismas tiek atkal ieslēgtas apmēram sekundi pēc tam, kad kameras sensors vairs

21 Atkarībā no automašīnas aprīkojuma līmeņa.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

neuztver pretī braucošo transportlīdzekļu priekšējo lukturu gaismas vai priekšā esošo transportlīdzekļu aizmugures lukturu gaismas.

Aktivēšana/deaktivēšana

AHB var deaktivizēt, kad priekšējo lukturu vadības slēdzis atrodas pozīcijā **AUTO** (ja šī funkcija nav deaktivizēta izvēlu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.)).



Svirslēdzis un priekšējo lukturu vadības slēdzis pozīcijā **AUTO**.

Funkcija var ieslēgties, braucot tumsā ar aptuveni 20 km/h (12 mph) vai lielāku ātrumu.

Lai aktivizētu/deaktivizētu AHB, pārvietojiet kreisās putas svirslēdzi virzienā pret stūri līdz galējai pozīcijai un atlaidiet. Deaktivizējot, kad ir ieslēgtas tālās gaismas, nozīmē, ka uzreiz tiek ieslēgtas tuvās gaismas.

Automašīnas ar analogo kombinēto instrumentu paneli

Ja ir aktivizēts AHB, instrumentu panela informācijas displejā izgaismojas simbols .

Ja ir ieslēgtas tālās gaismas, kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas arī simbols . Tas attiecas arī uz aktivājiem ksenona priekšējiem lukturiem, ja tālās gaismas ir daļēji aptumšotas, t.i., tiklīdz gaismas stars ir mazliet spēcīgāks par tuvajām gaismām.

Automašīnas ar digitālo kombinēto instrumentu paneli

Ja ir aktivizēts AHB, instrumentu paneļa informācijas displejā simbols  iekrāsojas baltā krāsā.

Ja ir aktivizētas tālās gaismas, simbols iekrāsojas zilā krāsā. Tas attiecas arī uz aktivājiem ksenona priekšējiem lukturiem, ja tālās gaismas ir daļēji aptumšotas, t.i., tiklīdz gaismas stars ir mazliet spēcīgāks par tuvajām gaismām.

Manuālā darbība

PIEZĪME

Nodrošiniet, lai vējstikla virsma priekšā kameras sensoram būtu brīva no ledus, sniega, aizsvīduma un netīrumiem.

Nepielīmējet un nepiestipriniet neko pie vējstikla priekšā kameras sensoram, pretējā gadījumā var samazināties kādas sistēmas efektivitāte vai tikt pārtraukta vienas vai vairāku no kameras atkarīgu sistēmu darbību.

Ja kombinētā instrumentu paneļa informācijas displejā tiek parādīts pazīnojums **Aktīvā tālās gaismas ūslācīgi nav pieejama leslēdziet manuāli**, starp tālajām un tuvajām gaismām ir jāpārslēdzas manuāli. Taču priekšējo lukturu vadības slēdzis joprojām var palikt pozīcijā **AUTO**. Tas pats attiecas uz situāciju, ja parādās pazīnojums **Vējstikla sensori bloķi. Sk. rokasgr.** un simbols . Kad parādās šie pazīnojumi, simbols  nodzied.

AHB var būt ūslācīgi nepieejams, piemēram, situācijā, kad ir bieza migla vai spēcīgs lietus. Kad AHB atkal ir pieejams vai vējstikla sensori vairs nav bloķēti, pazīnojums nodzied un izgaismojas simbols .



BRĪDINĀJUMS

AHB ir optimāla gaismas stara izmantošanas palīglīdzeklis piemērotos apstākļos.

Vadītājs ir vienmēr atbildīgs par manuālo pārslēgšanos starp tālajām un tuvajām gaismām, kad to prasa satiksmes situācijas vai laika apstākļi.

SVARĪGI

Situācijas, kurās var būt nepieciešama manuāla pārslēgšanās starp tālajām un tuvajām gaismām:

- spēcīgā lietū vai biezā miglā;
- Lietū, kad temperatūra ir ap nulli sniegputējos vai slapjdraņķi;
- mēnesgaismā;
- braucot slikti apgaismotās apdzīvotās vietas;
- ja priekšā braucošajam transportlīdzeklim ir vājš apgaismojums;
- ja uz ceļa vai blakus tam atrodas gājēji;
- ja ceļa tuvumā atrodas izteikti atstarojoši priekšmeti, piemēram, ceļazīmes;
- ja pretī braucošo transportlīdzekļu apgaismojumu aizsedz, piemēram, aizsargstieņis;
- ja pa savienojošiem ceļiem pārvietojas transportlīdzekļi;
- uz kalna kraujas vai ieplakas;
- asos līkumos.

Saistītā informācija

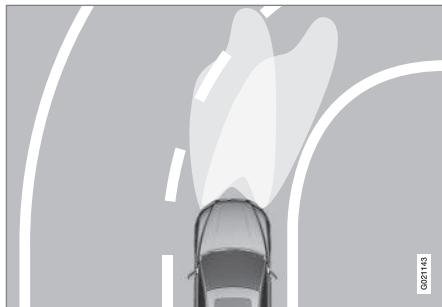
- Tālās/tuvās gaismas (95 lpp.)
- Gaismu slēdži (92 lpp.)

Plašāku informāciju par kameras sensora ierobežojumiem skatiet Sadursmes brīdinājuma sistēma* - kameras sensora ierobežojumi (245 lpp.).

Aktīvie ksenona priekšējie lukturi*

Aktīvie ksenona priekšējie lukturi/aktīvie pagriezienu lukturi ļauj maksimāli izgaismot ceļu līkumos un krustojumos, palielinot drošību.

Aktīvie ksenona priekšējie lukturi/ aktīvie pagriezienu lukturi — ABL



Priekšējo lukturu gaismas staru trajektorija, kad šī funkcija ir attiecīgi izslēgta (pa kreisi) un ieslēgta (pa labi).

Ja automobilim ir uzstādīti aktīvie ksenona priekšējie lukturi/aktīvie pagriezienu lukturi (Active Bending Lights, ABL), gaismas stars no priekšējiem lukturiem seko stūres pagriešanas kustībai, lai nodrošinātu maksimālu apgaismojumu līkumos un krustojumos, tādējādi garantējot paaugstinātu drošību.

Iedarbinot automašīnu, šī funkcija tiek aktivizēta automātiski (ja tā nav deaktivizēta izvēļu sistēmā

MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.)). Funkcijas traucējumu gadījumā kombinētajā instrumentu paneli izgaismojas simbols un vienlaikus informācijas displejā tiek parādīts skaidrojošs teksts un papildu izgaismots simbols.

Simbols	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Priekš. lukturu klīme Jāveic apkope	Sistēma ir atvienota. Ja ziņojums neizzūd, apmeklējet servisu. Volvo iesaka sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

Funkcija ir aktīva tikai krēslā vai tumsā un tikai, automobilim pārvietojoties.

Funkciju²² var deaktivizēt/aktivizēt izvēļu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Līkumu izgaismošanas gaismas*

Aktīvie ksenona priekšējie lukturi/aktīvie pagriezienu lukturi ar automātisko tālo gaismu funkciju un adaptīvo funkcionalitāti ir aprīkoti ar līkumu izgaismošanas lukturiem. Līkumu izgaismošanas lukturi īslācīgi izgaismo diagonāli pretī automašīnas priekšpusēi esošo zonu stūres pagriešanas virzienā asos līkumos vai tajā virzienā, kura pagrieziena rādītāji ir ieslēgti.

Šī funkcija tiek aktivizēta, kad ir ieslēgtas tālās vai tuvās gaismas un automašīnas ātrums ir mazāks par aptuveni 30 km/h (20 mph).

Turklāt, braucot atpakaļgaitā, papildus atpakaļgaitas lukturiem tiek ieslēgti abi līkumu izgaismošanas lukturi.

Saistītā informācija

- Tālās/tuvās gaismas (95 lpp.)
- Aktīvās tālās gaismas* (96 lpp.)
- Gaismu slēdzi (92 lpp.)

22 Piegādājot no rūpniecības ir aktivēts.

Priekšējie lukturi - gaismas stara formas regulēšana

Ja automašīna ir aprīkota ar aktīvajiem ksenona priekšējiem lukturiem, un tai ir aktīvo tālo gaismu funkcija, tad, pārslēdzoties starp labās un kreisās puces automašīnas vadību un otrādi, jāatstāta priekšējo lukturu gaismas stara forma.

Aktīvie ksenona priekšējie lukturi*

Automašīnām, kas nav aprīkotas ar aktīvo tālo gaismu* funkciju, nav nepieciešama priekšējo lukturu gaismas stara formas regulēšana. Priekšējo lukturu gaismas stara forma ir tā veidota, lai neapzīlbinātu pretī braucošos transportlīdzekļus.

Priekšējo lukturu gaismas stara forma jāregulē automašīnām ar aktivitām tālajām gaismām. Pārslēdzot priekšējo lukturu gaismas staru formu no labās uz kreisās puces satiksmi un otrādi, automobilim ir jāstāv uz vietas un dzinējam jābūt iedarbinātam.

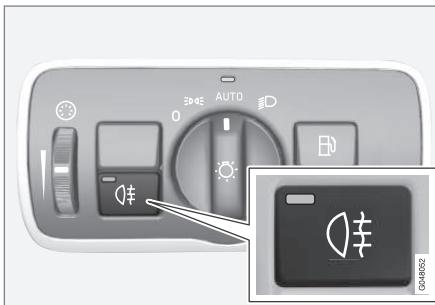
Priekšējo lukturu gaismas stara formu var mainīt izvēļu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Halogēna lukturi

Priekšējo lukturu gaismas stara forma nav jāregulē. Priekšējo lukturu gaismas stara forma ir tā veidota, lai neapzīlbinātu pretī braucošos transportlīdzekļus.

Aizmugurējais miglas lukturis

Ja redzamība ir apgrūtināta miglas dēļ, var ieslēgt aizmugures miglas lukturis, lai citi satiksmes dalībnieki jau laičīgi pamanītu transportlīdzekli.



Spiedpoga aizmugurējā miglas luktura ieslēgšanai.

Aizmugurējo miglas lukturi var ieslēgt tikai tad, kad ir aktivizēta atslēgas pozīcija **II** vai dzinējs darbojas un priekšējo lukturu slēdzis atrodas pozīcijā **AUTO** vai **ED**.

Nospiediet taustiņu lesl./izsl.. Kad aizmugurējais miglas lukturis ir ieslēgts, kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas indikatora simbols



un lampiņa taustiņā.

Nospiežot pogu **START/STOP ENGINE** vai pagriežot priekšējo lukturu vadības slēdzi pozīcijā

0 vai **ED**, aizmugurējais miglas lukturis tiek izslēgts automātiski.

PIEZĪME

Dažādās valstīs atšķiras noteikumi par aizmugurējo miglas lukturu izmantošanu.

Saistītā informācija

- Gaismu slēdži (92 lpp.)

Bremžu signāls

Bremžu signāls automātiski iedegas bremzēšanas laikā.

Nospiežot bremžu pedāli, ieslēdzas bremžu signāls. Turklat tas ieslēdzas arī tad, kad kāda no vadītāja atbalsta sistēmām - Adaptīvā kruiza kontrole (213 lpp.), City Safety (231 lpp.) vai Sadursmes brīdinājuma sistēma (238 lpp.) - bremzē automašīnu.

Saistītā informācija

- Kājas bremze - avārijas bremžu signāli un automātiskais avārijas gaismas signāls (309 lpp.)

Avārijas gaismas signāls

Kad šī funkcija ir aktivizēta, avārijas gaismas signāls būdina citus ceļa lietotājus, vienlaicīgi mirkšķinot visu automašīnas pagrieziena rādītājus.



Avārijas gaismas signālu taustiņš.

Nospiediet taustiņu, lai aktivētu mirgojošo avārijas gaismas signālu. Kad tiek izmantots avārijas gaismas signāls, kombinētajā instrumentu panelī mirgo abi pagrieziena rādītāju simboli.

Ja automašīna bremzē tik strauji, ka ieslēdzas avārijas bremžu signāli un ātrums ir mazāks par aptuveni 10 km/h (6 mph), automātiski ieslēdzas avārijas gaismas signāls.. Avārijas gaismas signāls deg tik ilgi, līdz automašīna apstājas. Vēlreiz uzsākot braukšanu, tas tiek izslēgts automātiski (to var deaktivizēt arī, nospiežot taustiņu).

Saistītā informācija

- Pagrieziena rādītāji (102 lpp.)
- Kājas bremze - avārijas bremžu signāli un automātiskais avārijas gaismas signāls (309 lpp.)

Pagrieziena rādītāji

Automašīnas pagriezienas rādītājus var darbināt ar kreisās puses svirslēdzi. Pagrieziena rādītāju luktuvi iemirgojas trīs reizes vai mirgo nepārtraukti atkarībā no tā, cik tālu augšā vai lejā ir pārvietots svirslēdzis.



Pagrieziena rādītāji.

Islaicīgs mirgojošs signāls

➡ Pārvietojiet svirslēdzi uz augšu vai uz leju līdz pirmajai pozīcijai un atlaidiet. Pagrieziena rādītāju luktuvi iemirgojas trīs reizes. Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēlnu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Pastāvīgs mirgojošs signāls

➡ Pārvietojiet svirslēdzi uz augšu vai uz leju līdz gala pozīcijai.

Svirslēdzis paliek savā stāvoklī, pārslēgšana atpakaļ notiek manuāli vai automātiski, pagriezot stūri.

Pagrieziena rādītāju simboli

Informāciju par pagrieziena rādītāju simboliem skatiet Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simbolu nozīme (73 lpp.).

Saistītā informācija

- Avārijas gaismas signāls (101 lpp.)

Salona apgaismojums

Pasažieru salona apgaismojumu var aktivizēt/deaktivizēt ar vadības taustiņiem virs priekšējiem sēdekliem un aizmugures sēdeklā.



Priekšējo lasāmlampa un salona apgaismojuma slēdzi jumta konsolē.

1 Lasāmlampa, kreisā puse

2 Lasāmlampa, labā puse

3 Salona apgaismojums

Visu salona apgaismojumu var ieslēgt un izslēgt manuāli 30 minūšu laikā pēc:

- dzinēja izslēgšanas un automašīnas elektrosistēmas iestāšanas atslēgas pozīcijā **0**
- automobiļa atslēgšanas, ja dzinējs nav iedarbināts.

Priekšējais griestu apgaismojums

Priekšējās lasāmlampas ieslēdz un izslēdz, nospiežot attiecīgo taustiņu jumta konsolē.

Aizmugurējā griestu gaisma



Aizmugurējā griestu gaisma.



Aizmugurējais griestu apgaismojums automobiljs ar panorāmas lūku.

Lampas tiek ieslēgtas vai izslēgtas, piespiežot attiecīgo spiedpogu.

Salona apgaismojums

Gārda apgaismojums (un salona apgaismojums) ieslēdzas vai izslēdzas tad, kad attiecīgi tiek atvētas vai aizvērtas sānu durvis.

Cimdu nodalījuma apgaismojums

Cimdu nodalījuma apgaismojums ieslēdzas un izslēdzas, kad nodalījuma vāks attiecīgi tiek atvērts vai aizvērts.

Saulessarga spoguļa apgaismojums

Pasažiera spoguļa (159 lpp.) apgaismojums ieslēdzas un izslēdzas, attiecīgi atverot vai aizverot pārsegu.

Bagāzas nodalījuma apgaismojums

Apgaismojums bagāzas nodalījumā ieslēdzas un izslēdzas attiecīgi, kad tiek atvērtas vai aizvērtas aizmugures durvis.

Automātiskais apgaismojums

Salona apgaismojuma slēdzim ir trīs pozīcijas salona apgaismošanai:

- **Izsl.** – labā puse iespiesta, automātiskais apgaismojums deaktivēts.
- **Neitrālā pozīcija** – automātiskais apgaismojums aktivēts.
- **Iesl.** – kreisā puse iespiesta, salona apgaismojums ieslēgts.

Neitrālā pozīcija

Kad pogā ir neitrālā pozīcijā, salona apgaismojums tiek ieslēgts un izslēgts automātiski atbilstoši turpmāk minētajiem nosacījumiem.

Salona apgaismojums tiek ieslēgts un deg 30 sekundes, ja:

- automašīna tiek atslēgta ar tālvadības pulsts atslēgu vai atslēgas slēdošo daļu, skatiet Tālvadības pulsts atslēga - funkcijas (174 lpp.) vai Noņemama atslēgas slēdoša daļa - durvju atslēgšana (178 lpp.)
- dzinēja izslēgšanas un automašīnas elektrosistēmas iestatīšanas atslēgas pozīcijā 0.

Salona apgaismojums izslēdzas, kad:

- iedarbina dzinēju
- automobilis ir aizslēgts.

Salona apgaismojums ieslēdzas un deg divas minūtes, ja tiek atvērtas kādas no durvīm.

Ja kāds apgaismojums tiek ieslēgts manuāli un automobilis tiek aizslēgts, apgaismojums izslēģsies automātiski pēc divām minūtēm.

Noskaņas apgaismojums*

Ja parastais salona apgaismojums ir izslēgts un dzinējs darbojas, deg dažas gaismas diodes, tostarp viena griestu apgaismojumā, nodrošinot nelielu apgaismojumu un sniedzot papildu ērtības braukšanas laikā. Apgaismojums arī atvieglo gābāšanas nodalījumā u.c. esošo priekšmetu saskaņšanu dienakts tumšajā laikā. Aizslēdzot auto-



mašīnu, šis apgaismojums izslēdzas brīdi pēc parastā pasažieru salona apgaismojuma izslēgšanās. Spilgtumu var kontrolēt ar priekšējo lukturu vadības (92 lpp.) īkšķratu.

Mājās noklūšanas apgaismojuma degšanas ilgums

Mājās noklūšanas apgaismojums ietver tuvās gaismas, gabarītlukturus, sānu spoguļu lampiņas, numura zīmes apgaismojumu, salona jumta apgaismojumu un grīdas apgaismojumu.

Daļa ārējā apgaismojuma var palikt ieslēgtā un kalpot par apgaismojumu drošai noklūšanai mājās pēc tam, kad automobilis ir aizslēgts.

1. Izņemiet tālvadības pults atslēgu no aizdedzes slēdža.
2. Pārvietojiet kreisās putas svirslēdzi stūres virzienā līdz gala pozīcijai un atlaidiet to. Funkciju var aktivizēt tāpat kā tālo gaismu zibsnīšanu, skatiet Tālās/tuvās gaismas (95 lpp.).
3. Izkāpiet no mašīnas un aizslēdziet durvis.

Kad šī funkcija tiek aktivizēta, iedegas tuvās gaismas, gabarītlukturi, sānu spoguļu lampiņas, numura zīmes apgaismojums, iekšējais griestu apgaismojums un grīdas apgaismojums.

Pietovošanās apgaismojuma degšanas ilgumu var iestatīt izvēlnu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Approach light duration (104 lpp.)

Approach light duration

Pietovošanās apgaismojums ietver gabarītlukturus, sānu spoguļu lampiņas, numura zīmes apgaismojumu, salona jumta apgaismojumu un grīdas apgaismojumu.

Pietovošanās apgaismojumu ieslēdz ar tālvadības pults atslēgu, skatiet Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.), un to izmanto, lai no attāluma ieslēgtu automašīnas apgaismojumu.

Kad šī funkcija tiek aktivizēta ar tālvadības atslēgu, iedegas gabarītlukturi, sānu spoguļu lampiņas, numura zīmes apgaismojums, iekšējais griestu apgaismojums un grīdas apgaismojums.

Pietovošanās apgaismojuma degšanas ilgumu var iestatīt izvēlnu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

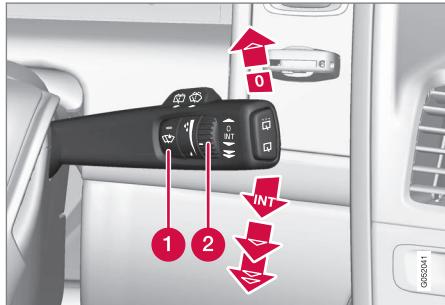
Saistītā informācija

- Mājās noklūšanas apgaismojuma degšanas ilgums (104 lpp.)

Tīrītāji un mazgātāji

Tīrītāji un mazgātāji tīra vējstiklu un aizmugures logu. Priekšējos lukturus mazgā ar augstspiediena strūklu.

Vējstikla tīrītāji²³



Vējstikla tīrītāji un vējstikla apskalotāji.

- 1** Lietus sensors — ieslēgts/izslēgts
- 2** Īkšķrata jutība/frekvence

Vējstikla tīrītāji izslēgti

- 0** Pārvietojet svirslēdzi pozīcijā **0**, lai izslēgtu vējstikla tīrītājus.

Viens vēziens

Paceliet svirslēdzi un atlaidiet, lai tiktu izpildīts viens vēziens.

Regulārā tīrīšana

INT

Iestatiet vēzienu skaitu laika vienībā ar īkšķratu, kad izvēlēta regulārā tīrīšana.

Nepārtrauktā tīrīšana



Tīrītāji darbojas parastā ātrumā.



Tīrītāji darbojas paātrināti.

! SVARĪGI

Pirms ieslēgt stiklu tīrītājus, pārliecinieties, ka tīrītāju slotīņas nav piesalušas, un notīriet no vējstikla (un aizmugures stikla) sniegu un ledu.

! SVARĪGI

Pirms ieslēgt stiklu tīrītājus ziemā, pārliecinieties, ka tīrītāju slotīņas nav piesalušas, un notīriet no vējstikla sniegu un ledu.

! SVARĪGI

Kad stiklu tīrītāji tīra vējstiklu, izsmidzinet lielu daudzumu stiklu skalološanas šķidruma. Kad vējstikla tīrītāji darbojas, vējstiklam jābūt slapjam.

Tīrītāju slotīņu apkopes pozīcija

Informāciju par vējstikla/tīrītāju slotīņu tīrīšanu un tīrītāju slotīņu nomaiņu skatiet Automazgātāva (404 lpp.) un Logu tīrītāja slotīņas (381 lpp.).

Lietus sensors*

Lietus sensors atkarībā no lietus daudzuma, kas tiek noteikts uz vējstikla, automātiski aktivizē vējstikla tīrītājus. Lietus sensora jutību var noregulēt ar īkšķratu.

Ja ir aktivizēts lietus sensors, taustiņā ir iedegta lampiņa un kombinētajā instrumentu panelī ir attēlots lietus sensora simbols .

Aktivizēšana un jutības iestatīšana

Aktivējot lietus sensoru, automobilim jābrauc vai tālvadības pults atslēgai jābūt pozīcijā I vai II tajā laikā, kad vējstikla tīrītāju svirslēdzim jābūt pozīcijā 0 vai viena vēziena pozīcijā.

Aktivējiet lietus sensoru, nospiežot lietus sensora taustiņu . Vējstikla tīrītājiem jāveic viens vēziens.

Pies piediet svirslēdzi uz augšu, un stikla tīrītāji veiks vienu papildu vēzienu.

Pagrieziet īkšķratu uz augšu, lai paaugstinātu jutību, vai uz leju, lai pazeminātu jutību. (Papildu vēziens tiek izdarīts, ja īkšķrats tiek pagriezts uz augšu.)

²³ Informāciju par tīrītāju slotīņu maiņu un to apkopes pozīciju skatiet Logu tīrītāja slotīņas (381 lpp.). Informāciju par mazgāšanas šķidruma iepildīšanu skatiet Mazgāšanas šķidrums - papildināšana (383 lpp.).

◀ Deaktivizēt

Deaktivizējet lietus sensoru, nospiežot lietus sensora taustiņu  vai pārslēdzot svirslēdzi uz leju, uz citu vējstikla tīrtāja programmu.

Lietus sensors tiek automātiski deaktivizēts, kad tālvadības pults atslēga tiek izņemta no aizdedzes slēžā, vai piecas minūtes pēc dzinēja izslēgšanas.

SVARĪGI

Automātiskajā automazgātavā vējstikla tīrtāji var sākt darboties un tikt sabojāti. Izslēdziet lietus sensoru, kamēr automašīna atrodas kustībā vai tālvadības pults atslēga atrodas pozīcijā I vai II. Nodzīest kombinētā instrumentu paneli simbols un taustiņā iebūvētā lampiņa.

Priekšējo lukturu skalošana un vējstikla skalošana



Apskalotās funkcija.

Vējstikla skalošana

Lai iedarbinātu vējstikla un priekšējo lukturu mazgātājus, pārvietojiet svirslēdzi uz priekšu stūres virzienā.

Pēc sviras atbrīvošanas vējstikla tīrtāji veiks vēl vairākus vēzienus un priekšējie lukturi tiks apskaloti.

Apsildāmas apskalotāja sprauslas*

Aukstā laikā apskalotāja sprauslas tiek automātiski apsildītas, lai izvairītos no mazgāšanas šķidruma sasalšanas.

Priekšējo lukturu augstspiediena mazgāšana*

Priekšējo lukturu augstspiediena mazgāšana patēri lielu daudzumu mazgāšanas šķidruma.

Šķidruma taupīšanas nolūkā priekšējie lukturi tiek skalooti automātiski ik pēc pieciem vējstikla skalošanas cikliem.

Samazināta apskalošana

Ja mazgāšanas šķidruma tvertnē ir atlicis tikai 1 litrs šķidruma un kombinētājā instrumentu paneli tiek parādīts pazīnojums par mazgāšanas šķidruma uzpildīšanu, tiek pārtraukta mazgāšanas šķidruma padeve priekšējiem lukturiem. Tā notiek tādēļ, ka vējstikla mazgāšanai un redzamībai caur to ir piešķirta lielāka prioritāte.

Aizmugurējā loga tīrišana un mazgāšana



1 Aizmugurējā loga tīritājs – tīrišana pārtraukta režīmā

2 Aizmugurējā loga tīritājs – nepārtraukts režīms

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievelds".

Nospiediet svirslēdzi uz priekšu (skatiet bultīnu iepriekšējā attēlā), lai sāktu aizmugurējā loga skalošanu un tīrīšanu.

(i) PIEZĪME

Aizmugurējā stikla tīritājs ir aprīkots ar pārkarsšanas aizsardzības sistēmu, kas izslēdz dziņēju, ja tas pārkarst. Pēc atdzīšanas perioda aizmugurējā stikla tīritājs atkal darbojas.

Tīritāja – darbība atpakaļgaitā

Atpakaļgaitas pārnesuma iestēgšana, kamēr vējstikla tīritāji ir ieslēgti, ieslēdz aizmugurējā loga tīrīšanu ar pārtraukumiem²⁴. Šī funkcija tiek apturēta, kad tiek izslēgts atpakaļgaitas pārnesums.

Ja aizmugurējā loga tīritājs jau ir ieslēgts nepārtrauktā režīmā, nekādas izmaiņas nenotiek.

(i) PIEZĪME

Automašīnām ar lietus sensoru braucot atpakaļgaitā, tiek ieslēgts aizmugures tīritājs, ja sensors ir aktivēts un līst lietus.

Saistītā informācija

- Mazgāšanas šķidrums - papildināšana (383 lpp.)

Elektriskie logu pacēlāji

Visus elektriskos logu pacēlājus var darbināt, izmantojot vadītāja durvju vadības paneli - ar citu durvju vadības paneliem var darbināt attiecīgo elektrisko logu pacēlāju.



Vadības panelis vadītāja durvīs.

- Slēdzs bērnu drošības elektrisko bloķētāju deaktivizēšanai* un aizmugurējo elektrisko logu pacēlāju taustīju deaktivizēšanai, skatiet Slēdzi bērnu drošībai – elektriska aktivizēšana* (192 lpp.).
- Aizmugures logu slēdzi
- Priekšējo logu slēdzi

BRĪDINĀJUMS

Aizverot logus ar vadītāja durvju vadības slēdžiem, nodrošiniet, lai neiespiestu tajos bērnus vai citus pasažieri.

BRĪDINĀJUMS

Aizverot logus ar tālvadības pulta atslēgu, pārliecinieties, ka tajos netiks iespiesti bērni vai citi pasažieri.

BRĪDINĀJUMS

Ja automašīnā atrodas bērni, atcerieties vienmēr izslēgt elektrisko logu pacēlāju strāvas padevi, ieslēdzot atslēgas pozīciju **0** un, izkāpjot no automašīnas, nemiess tālvadības pulta atslēgu sev līdzi. Informāciju par atslēgas pozīcijām - skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmeni funkcijas (84 lpp.).

²⁴ Šo funkciju (tīrīšana ar pārtraukumiem, braucot atpakaļgaitā) var deaktivizēt. Apmeklējet servisu. Volvo iesaka vērsties autorizētā Volvo servisu.

◀ Ekspluatācija



Elektrisko logu pacēlāju darbība.

- 1** Ekspluatācija, neizmantojot automātisko darbības režīmu
- 2** Ekspluatācija, izmantojot automātisko darbības režīmu

Visus elektriskos logu pacēlājus var darbināt, izmantojot vadītāja durvju vadības paneli - ar citu durvju vadības panelēm var darbināt attiecīgo elektrisko logu pacēlāju. Vienlaikus var darbināt tikai vienu vadības paneli.

Lai varētu lietot elektriskos logu pacēlājus, atslēgas pozīcijai jābūt vismaz I - skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas (84 lpp.). Elektrisko logu pacēlājus var regulēt dažas minūtes pēc dzinēja izslēgšanas un pēc tālvadības pults atslēgas izņemšanas, taču ne pēc tam, kad ir atvērtas kādas no durvīm.

Logu aizvēšana tiek apturēta un logs tiek atvērts, ja kaut kas traucē to kustību. Ja loga aizvēšana tiek apturēta, piemēram, ledus dēļ, iespiešanas aizsardzību var ignorēt, nepārtraukti turot taustiņu uz augšu, līdz logs ir aizvērts. iespiešanas aizsardzība tiek no jauna aktivēta pēc īsa brīža.



PIEZĪME

Viens no veidiem, kā samazināt pulsējošo vēja troksni, kas rodas, kad aizmugures logi ir atvērti, ir nedaudz pavērt arī priekšējos logus.

Ekspluatācija, neizmantojot automātisko darbības režīmu

Viegli pabidīt vienu no slēžiem uz augšu/uz leju. Elektriskie logu pacēlāji darbosies uz augšu/uz leju tik ilgi, cik slēdzis tiks turēts attiecīgajā pozīcijā.

Ekspluatācija, izmantojot automātisko darbības režīmu

Pārvietojiet kādu vadību uz augšu/uz leju līdz galējam stāvoklim un atbrīvojiet to. Logs pārvietojas automātiski līdz tā galējam stāvoklim.

Darbināšana, izmantojot tālvadības atslēgu vai centrālās aizslēgšanas taustiņu

Informāciju par elektrisko logu pacēlāju darbināšanu ar tālvadības atslēgu no ārpuses vai ar centrālās aizslēgšanas taustiņu no iekšpuses skatiet Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.) vai Aizslēgšana/atslēgšana - no salona (185 lpp.).

Atkārtota iestatīšana

Ja baterija tiek atvienota, tad automātiskās atvēšanas funkcija jāiestata no jauna, lai tā varētu darboties pareizi.

1. Uzmanīgi paceliet spiedpogas priekšējo daļu, lai paceltu logu līdz tā galējam stāvoklim, un noturiet to šādā stāvoklī vienu sekundi.
2. Īsi atbrīvojiet spiedpogu.
3. Vēlreiz uz vienu sekundi paceliet spiedpogas priekšējo daļu.



BRĪDINĀJUMS

Lai darbotos aizsardzība pret iespiešanu, jāveic atiestatīšana.

Sānu spoguļi

Sānu spoguļu pozīcijas var regulēt ar vadības sviru, kas atrodas vadītāja durvīs.



Sānu spoguļu slēdzi.

Regulēšana

- Nospiediet **L** kreisās puses sānu spoguļa taustiņu vai **R** labās puses sānu spoguļa taustiņu. Iedegas gaismā spiedpogā.
- Noregulējiet spoguļi ar vadības sviru centrā.
- Vēlreiz nospiediet **L** vai **R** taustiņu. Gaismai jānodzīst.

BRĪDINĀJUMS

Abi spoguļi ir platlēņķa tipa, kas lauj nodrošināt optimālu redzamību. Var šķist, ka priekšsmeti atrodas tālāk, nekā tie ir patiesībā.

Iestatījumu saglabāšana²⁵

Sānu spoguļu iestatījums, kā arī vadītāja sēdekļa pozīcijas var saglabāt katras tālvadības pults atslēgas atminā*, skatiet Tālvadības pults atslēga - personalizācija* (171 lpp.).

Sānu spoguļu nolocīšana slīpi, novietojot automašīnu stāvvietā²⁵

Sānu spoguļi var noloci uz leju, lai vadītājs varētu redzēt ceļa apmali, piemēram, novietojot automobiļi stāvēšanai.

- Ieslēdziet atpakaļgaitas pārnesumu un nospiediet **L** vai **R** taustiņu.

Kad tiek izslēgts atpakaļgaitas pārnesums, spogulis automātiski atgriežas sākotnējā pozīcijā pēc aptuveni 10 sekundēm vai ātrāk, nospiežot attiecīgi apzīmēto taustiņu **L** vai **R**.

Automātiska sānu spoguļa nolocīšana slīpi, novietojot automašīnu stāvvietā²⁵

Ieslēdzot atpakaļgaitu, sānu spogulis tiek automātiski nolociši uz leju, lai vadītājs varētu redzēt ceļa apmali, piemēram, novietojot automobiļi stāvēšanai. Izslēdzot atpakaļgaitu, spogulis pēc bīža automātiski atgriežas sākotnējā pozīcijā.

Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēļu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Automātiskā pielocīšana, automobili aizslēdzot²⁵

Kad automašīna tiek aizslēgta/atslēgta ar tālvadības pults atslēgas atminā*, skatiet Tālvadības pults atslēga - personalizācija* (171 lpp.).

Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēļu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Atiestatīšana neitrālā pozīcijā

Spoguļi, kuri ārējas iedarbības dēļ ir izregulēti, ir jānoregulē atpakaļ neitrālā pozīcijā ar elektropievadu, lai to pielocišanas/atlocīšanas funkcija darbotos pareizi:

- levelciet spoguļus ar **L** un **R** taustiņiem.
- Izbīdiet spoguļus uz āru, vēlreiz izmantojot **L** un **R** taustiņus.
- Ja nepieciešams, atkārtojiet iepriekšējās darbības.

Tagad spoguļi ir atiestatīti neitrālā stāvoklī.

Automātiskā aptumšošana*

Lai sānu spoguļus varētu aprīkot ar šo funkciju, salona atpakaļskata spogulim jābūt aprīkotam ar automātisko aptumšošanas funkciju, skatiet Atpakaļskata spogulis - salons (111 lpp.).

²⁵ Tikai kombinācijā ar elektriski vadāmo sēdekļu atmiņas funkciju, skatiet Sēdekļi, priekšējie - elektriski vadāmi* (86 lpp.).

◀ levelkamie elektriski vadāmie sānu spoguli*

Spogulus iespējams ievilkst, kad novietojat automāšīnu stāvēšanai vai braucat šaurās vietās:

1. Nospiediet **L** un **R** taustiņus vienlaicīgi (jābūt ieslēgtai vismaz atslēgas pozicijai **I**).
2. Atlaidiet tos pēc apmēram 1 sekundes. Spoguli automātiski apstājas pilnībā ievilkta stāvoklī.

Atlokiet spogulus, vienlaikus nospiežot **L** un **R** taustiņus. Spoguli automātiski apstājas pilnībā izbūdīta stāvoklī.

Mājas gaismas un tuvošanās apgaismojums

Ja izvēlēts pietuvošanās apgaismojums (104 lpp.) vai mājas nokļūšanas apgaismojums (104 lpp.), iedegas lukturi sānu spogulos.

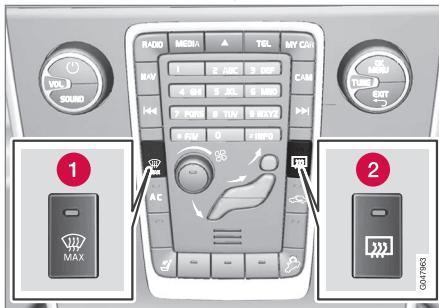
Saistītā informācija

- Atpakaļskata spogulis - salons (111 lpp.)
- Logi un sānu spoguli — apsilde (110 lpp.)

Logi un sānu spoguli — apsilde

Izmantojiet apsildi, lai ātri likvidētu aizsvīdumu un apledojumu uz vējstikla, aizmugurējā loga un sānu spoguliem.

Apsildāms vējstikls*, aizmugurējais stikls un sānu spoguli



1 Apsilde, vējstikls

2 Apsilde, aizmugurējais stikls un sānu spoguli

Šo funkciju izmanto, lai no vējstikla, aizmugures stikla un sānu spoguliem notīrītu apledojumu un aizsvīdumu.

Vienu reizi nospiežot attiecīgo pogu, tiek sākta apsilde. Gaisma spiedpogā norāda, ka funkcija ir aktīva. Izslēdziet apsildi, tiklīdz apledojuums / aizsvīdums ir izzudis, lai nevajadzīgi nenoslogotu akumulatoru. Pēc noteikta laika funkcija tiek izslēgta automātiski.

Skatiet arī Vējstikla aizsvīduma likvidēšana un atkausēšana (141 lpp.).

Sānu spoguli un aizmugurējais stikls tiek automātiski apsildīts/atkausēts, ja automašīna tiek iedarbināta, kad āra temperatūra nepārsniedz +7 °C. Automātisko atkausēšanu var atlasi izvēlētu sistēmā MY CAR, skatiet MY CAR (119 lpp.).

Izmantojot dzinēja attālinātās iedarbināšanas (Engine Remote Start, ERS)* funkciju, tiek automātiski mazināts apsildāmā vējstikla aizsvīdums/tas tiek atkausēts, ja apkārtējā temperatūra ir zemāka par +5 °C un izvēlētu sistēmā MY CAR ir atlasiāta automātiska atkausēšana.

Atpakaļskata spogulis - salons

Salona atpakaļskata spoguli var aptumšot ar spoguļa apakšdaļā esošo vadības slēdzi. Tā vietā atpakaļskata spogulis var aptumšoties automātiski.



1 Aptumšanas vadība

Manuālā aptumšana

Spilgtā gaismā no aizmugures var atspīdēt atpakaļskata spogulī un apžilbināt vadītāju. Izmantojiet aptumšošanu, aktivējot to ar aptumšanas slēdzi, kad braukšanu traucē gaismas, kas spīd no aizmugures:

- Izmantojiet aptumšanas funkciju, pārvietojot slēdzi salona virzienā.
- Aiestestatiet parastā pozīcijā, pārvietojot slēdzi vējstikla virzienā.

Automātiskā aptumšošana*

Atpakaļskata spogulis automātiski aptumšo spilgtu gaismu no aizmugures. Manuālās aptumšošanas slēdzis nav pieejams spoguļiem ar automātisko aptumšošanas funkciju.

Atpakaļskata spogulim ir divi sensori - viens paversts turpgaitas virzienā, bet otrs - atpakaļgaitas virzienā; tie kopā palīdz identificēt un samazināt žilbinošo gaismu. Turpgaitas virzienā vērstais sensors uztver apkārtējo gaismu, bet atpakaļgaitā vērstais sensors - aizmugurē braucošā transportlīdzekļa priekšējo lukturu gaismu.

PIEŽĪME

Ja sensorus aizklāj, piemēram, stāvēšanas atlaujas, raidītāji, saulessargi vai sēdeklis vai bagāžas nodalījumā esošie priekšmeti tā, ka gaisma nesasniedz sensorus, atpakaļskata spoguļa aptumšanas funkcija ir samazināta.

Tikai atpakaļskata spoguli ar automātiskās aptumšošanas funkciju var aprīkot ar kompasu (111 lpp.).

Saistītā informācija

- Sānu spoguļi (109 lpp.)

Kompass*

Augšējais labais atpakaļskata spoguļa stūris vienlaikus ir arī displejs, kas parāda kompasa virzienu, kurā vērsta automašīnas priekšpuse.

Ekspluatācija



Atpakaļskata spogulis ar kompasu.

Ar angļu valodas saīsinājumiem tiek parādīti astoni dažādi virzieni: **N** (ziemeļi), **NE** (ziemeļaustrumi), **E** (austrumi), **SE** (dienvidaustrumi), **S** (dienvidi), **SW** (dienvidrietumi), **W** (rietumi) un **NW** (ziemeļrietumi).

Kompass ieslēdzas automātiski, kad tiek iedarbināta automašīna vai ir aktīva atslēgas pozīcija **II**; skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas (84 lpp.). Lai deaktivizētu/aktivizētu kompasu, iespiediet uz iekšu spoguļa apakšā esošo taušiņu, izmantojot, piemēram, papīra saspraudi.

Kalibrēšana

Lai kompass rādītu pareizu virzienu, to var būt nepieciešams kalibrēt.

Zemeslode ir sadalīta 15 magnētiskajās zonās. Kompasam jābūt kalibrētam, ja automobilis pārvietojas pāri vairākām magnētiskām zonām.

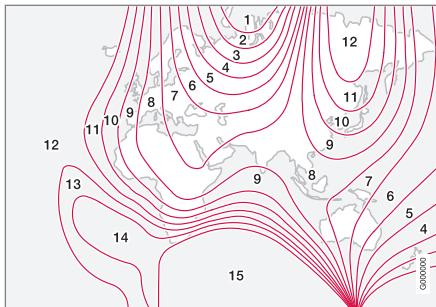
Lai veiktu kalibrēšanu, rīkojieties šādi:

1. Apturiet automobili plašā no tērauda konstrukcijām un augstsrieguma līnijām brīvā teritorijā.
2. Iedarbiniet automašīnu, izslēdziet visas elektriskās ierīces (gaisa kondicionētāju, stiklu tīrītājus u.c.) un pārliecieties, ka visas durvis ir aizvērtas.

PIEZĪME

Ja elektroierīce nav izslēgta, kalibrēšana var neizdoties vai vispār nesākties.

3. Turiet nospiestu atpakaļskata spoguļa apakšdaļā esošo pogu (izmantojet papīra saspraudi vai līdzīgu priekšmetu), apmēram 3 sekundes. Tieki parādīts pašreizējās magnētiskās zonas numurs.



Magnētiskās zonas.

7. **Automašīnām ar apsildāmu vējstiklu***: Ja laikā, kamēr ir ieslēgta vējstikla apsilde, displejā ir attēlots simbols **C**, veiciet kalibrēšanu, kā aprakstīts 6. punktā, atstājot vējstikla apsildi ieslēgtu, skatiet Vējstikla aizsvīduma likvidēšana un atkausēšana (141 lpp.).
8. Ja nepieciešams, atkārtojiet iepriekšējās darbības.

4. Nospiediet šo pogu atkārtoti, līdz tiek parādīta nepieciešamā magnētiskā zona (**1-15**). Skatiet magnētisko zonu karti kompasam.
5. Nogaidiet, līdz displejā atkal ir redzams simbols **C** vai turiet nospiestu atpakaļskata spoguļa apakšdaļā esošo pogu apmēram 6 sekundes, līdz tiek parādīts simbols **C**.
6. Brauciet lēnām pa apli, nepārsniedzot 10 km/h (6 mph), līdz displeja ekrānā ir redzams kompasa virziens, norādot, ka kalibrēšana ir pabeigta. Pēc tam brauciet vēl 2 aplūs precīzai kalibrēšanai.

Panorāmas jumts* - vispārīgi

Panorāmas lūka ir iedalīta divās sekcijās. Atvērt var tikai priekšējo sekciju - horizontāli vai vertikāli aizmugurējā malā (ventilācijas pozīcija).

Panorāmas lūkai ir saules aizsegs, kas ir izgatavots no perforēta materiāla un novietots zem lūkas stikla, lai nodrošinātu papildu aizsardzību pret, piemēram, stipru saules gaismu.



Panorāmas lūka un aizsegs tiek darbināts ar grieštos novietotu slēdzi. Sis slēdzis tiek aktivizēts, kad atslēga atrodas pozīcijā I vai II, skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenų funkcijas (84 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Panorāmas jumta kustīgās detalas vai iespiest bērnus, citus pasažierus vai priekšmetus.

- Darbinot panorāmas jumtu, vienmēr ievērojiet piesardzību.
- Neļaujiet bērniem spēlēties ar vadības ierīcēm.
- Atcerieties vienmēr izslēgt panorāmas jumta strāvas padevi, ieslēdzot atslēgas pozīciju 0 un, izķāpjot no automašīnas, nemiet tālvadības pults atslēgu/PCC* sev līdz. Informāciju par atslēgas pozīcijām - skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenų funkcijas (84 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Iespiešanas risks, aizverot panorāmas jumtu. Panorāmas jumta aizsardzība pret iespiešanu darbojas tikai automātiskās aizvēršanās laikā, bet ne manuālās aizvēršanās laikā.

Vēja aizsargs



Panorāmas lūka ir aprīkota ar vēja aizsargu, kas tiek uzlocīts uz augšu, kas panorāmas lūka ir atvērtā pozīcijā.

Saistītā informācija

- Panorāmas jumts* - darbība (114 lpp.)

Panorāmas jumts* - darbība

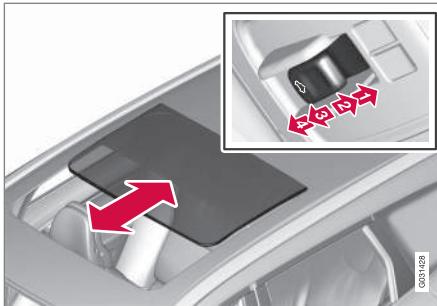
Automātiskas darbības laikā pārsegs/jumts tiek atvērts līdz maksimālajam atvērumam.

Ventilācijas stāvoklī tiek pacelta jumta priekšdaļas aizmugure.

BRĪDINĀJUMS

Panorāmas jumta kustīgās detalas vai iespiest bērnus, citus pasažierus vai priekšmetus.

- Darbinot panorāmas jumtu, vienmēr ievērojiet piesardzību.
- Neļaujiet bērniem spēlēties ar vadības ierīcēm.
- Atcerieties vienmēr izslēgt panorāmas jumta strāvas padevi, ieslēdzot atslēgas pozīciju **0** un, izķāpjot no automašīnas, nemiņ tālvadības pults atslēgu/PCC* sev līdz. Informāciju par atslēgas pozīcijām - skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu īmeņu funkcijas (84 lpp.).



- 1 Atvēšana, automātiska
- 2 Atvēšana, manuāla
- 3 Aizvēšana, manuāla
- 4 Aizvēšana, automātiska

Panorāmas lūku un saules aizsegus var darbināt, atslēgai atrodoties pozīcijā I vai II.

Automātiskā darbība

1. Lai aizsegu atvērtu līdz galam, nospiediet slēdzi uz aizmuguri automātiskās atvēšanas pozīciju un atlaidiet.
2. Lai pēc tam pilnībā atvērtu panorāmas lūku, vēlreiz nospiediet slēdzi uz aizmuguri automātiskās atvēšanas pozīciju un atlaidiet.

Aizveriet lūku/aizsegu, atkārtojot iepriekšējās darbības pretējā secībā - tā vietā nospiediet slēdzi uz priekšu automātiskās aizvēšanas pozīciju.

Ātra atvēšana/aizvēšana

Panorāmas lūku un aizsegu var atvērt/aizvērt vienlaikus:

- Lai atvērtu - divreiz nospiediet slēdzi uz aizmuguri automātiskās darbības pozīciju un atlaidiet.
- Lai aizvērtu - divreiz nospiediet slēdzi uz priekšu automātiskās darbības pozīciju un atlaidiet.

Manuālā darbība

1. Lai atvērtu aizsegu, nospiediet slēdzi uz aizmuguri līdz vietai, kur sajūtat pretestību manuālai atvēšanai. Kamēr taustiņš ir nospiests, aizsegs pārvietojas maksimālā atvēruma virzienā.
2. Lai panorāmas lūku novietotu ieslīpi, vēlreiz nospiediet slēdzi uz aizmuguri līdz vietai, kur sajūtat pretestību manuālai atvēšanai
3. Lai atvērtu panorāmas lūku, nospiediet slēdzi trešo reizi uz aizmuguri līdz vietai, kura sajūtat pretestību manuālai atvēšanai. Kamēr taustiņš tiek turēts nospiests, panorāmas lūka pārvietojas virzienā uz maksimālo atvērumu.

Aizveriet lūku/aizsegu, atkārtojot iepriekšējās darbības pretējā secībā - tā vietā nospiediet slēdzi uz priekšu manuālās aizvēšanas pozīciju.

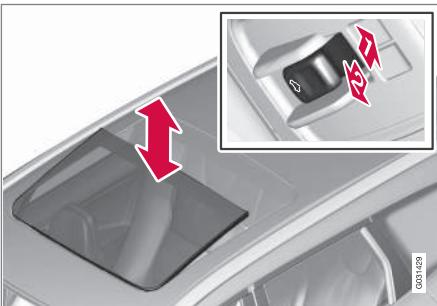
PIEZĪME

Manuālai atvēršanai, pirms iespējams atvērt panorāmas lūku, aizsegam jābūt pilnībā atvētam. Lai darbības izpildītu pretējā secībā, pirms var aizvērt aizsegu, panorāmas lūkai jābūt pilnībā aizvērtai.

BRĪDINĀJUMS

Iespiešanas risks, aizverot panorāmas jumtu. Panorāmas jumta aizsardzība pret iespiešanu darbojas tikai automātiskās aizvēršanās laikā, bet ne manuālās aizvēršanās laikā.

Ventilācijas pozīcija



Ventilācijas pozīcija, vertikāla pie aizmugurējās malas.

- Atveriet, spiežot slēdža aizmugurējo daļu uz augšu.
- Aizveriet, nospiežot slēdža aizmugurējo daļu uz leju.

Izvēloties ventilācijas pozīciju, tiek pacelta priekšējās daļas aizmugurējā mala. Ja, izvēloties ventilācijas pozīciju, saules aizsegs ir pilnīgi aizvērts, tas automātiski atveras aptuveni par 50 mm.

Aizvēšana, izmantojot tālvadības pulsts atslēgu vai centrālās atslēgas spiedpogu



Tālvadības pulsts atslēgu:

- Turiet nospiestu tālvadības atslēgas aizslēgšanas taustiņu līdz panorāmas jumts un visi logi tiek aizvērti, bet durvis un aizmugures durvis — aizslēgtas.

Lai pārtrauktu aizvēšanu, vēlreiz nospiediet tālvadības atslēgas aizslēgšanas taustiņu.

Centrālās aizslēgšanas taustiņš

Vadītāja vai blakussēdētāja durvju centrālās aizslēgšanas pogu* var izmantot, lai aizvērtu panorāmas jumtu.

- Turiet nospiestu centrālās aizslēgšanas taustiņu , līdz panorāmas jumts un visi logi tiek aizvērti, bet durvis un aizmugures durvis — aizslēgtas.

Lai pārtrauktu aizvēšanu, vēlreiz piespiediet centrālās aizslēgšanas taustiņu.

BRĪDINĀJUMS

Ja panorāmas jumts tiek aizvērts, izmantojot tālvadības atslēgu vai centrālās aizslēgšanas taustiņu, pārliecieties, ka neviens neiespēdis rokas.

Aizsardzība pret iespiešanu

Panorāmas jumtam ir aizsardzība pret iespiešanu, kas tiek aktivizēta, ja stikla pārsegu vai saules aizsargu aizvēršanās laikā bloķē kāds prieķsmets. Ja notiek bloķēšana, stikla pārsegs vai saules aizsargs tiek automātiski atvērts aptuveni 50mm attālumā no bloķētās pozīcijas (vai pilnas ventilācijas pozīcijas). Aizsardzība pret iespiešanu ir aktīva arī gadījumā, ja stikla pārsegs vai saules aizsargs ir atvērts.

Ja loga aizvēšana tiek apturēta, piemēram, ap stikla pārsegu esošā ledus dēļ, iespiešanas aizsardzību var ignorēt, nepārtraukt turot taustiņu



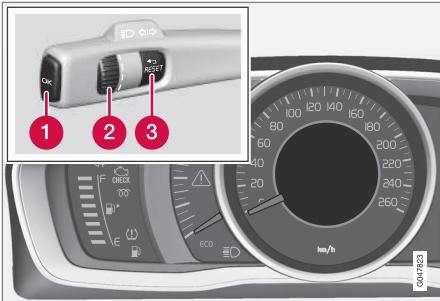
- ◀ nospiest uz priekšu vai nospiestu uz leju, līdz stikla pārsegs ir aizvērts.

Saistītā informācija

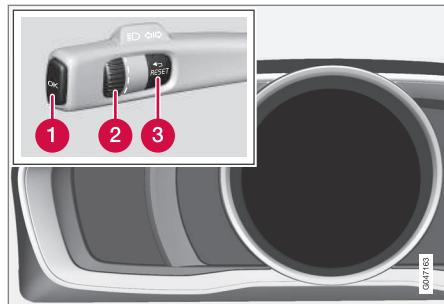
- Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.)
- Aizslēgšana/atslēgšana - no salona (185 lpp.)

Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis

Ar kreisās puses svirslēdzi var kontrolierēt kombinētā instrumentu panela (117 lpp.) informācijas displejā parādītās izvēlnes (68 lpp.). Tas, kuras izvēlnes tiek parādītas, ir atkarīgs no atslēgas pozīcijas (84 lpp.).



Displejs (analogais kombinētais instrumentu panelis) un izvēlni navigācijas vadības slēdzi.



Displejs (digitālais kombinētais instrumentu panelis) un izvēlni navigācijas vadības slēdzi.

- ① **OK** – piekļūst ziņojumu sarakstam un ziņojumu apstiprinājumiem.
- ② Īkšķrāts – rītiniet starp izvēlni iespējām.
- ③ **RESET** – atiestata aktīvo funkciju. Izmanto dažos gadījumos, lai izvēlētos/aktivizētu funkciju, skatīt paskaidrojumu zem katras attiecīgās spiedpogas.

Ja parādās paziņojums (117 lpp.), tas jāapstiprina, nospiezot **OK**, lai parādītu izvēlnes.

Saistītā informācija

- Paziņojumi - ūkošanās (119 lpp.)

Izvēlnu pārskats - kombinētais instrumentu panelis

Tas, kuras izvēlnes ir redzamas kombinētā instrumentu paneļa informācijas displejā, ir atkarīgs no atslēgas pozīcijas (84 lpp.).

Dažām no šīm izvēlnes funkcijām nepieciešama funkciju un tehniskā nodrošinājuma uzstādišana automobilī.

Analogais kombinētais instrumentu panelis

Digitālais ātr.

Sildītājs*

Papildu sild.*

TC opcijas

Apk. statusss

Eillas līmenis²⁶

Ziņojumi (##)²⁷

Digitālais kombinētais instrumentu panelis

Lestatījumi*

Tēmas

Kontrasta režīms/Krāsu režīms

Apkopēs statusss

Ziņojumi²⁷

Eillas līmenis²⁶

Autonomais sild.*

Borta dat. atiest.

Saistītā informācija

- Analogais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (68 lpp.)
- Digitālais kombinētais instrumentu panelis - pārskats (69 lpp.)
- Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.)

Ziņojumi

Ja izgaismojas brīdinājuma, informācijas vai indikatora simbols, informācijas displejā parādās attiecīgais ziņojums.

Paziņojums	Tehniskie parametri
Apt. drošā vietā ^A	Apstājieties un izslēdziet dzinēju. Nopietns bojājumu risks - sazinieties ar remontdarbnīcu ^B .
Izsl. dzinēju ^A	Apstājieties un izslēdziet dzinēju. Nopietns bojājumu risks - sazinieties ar remontdarbnīcu ^B .
Jāveic apk. nek. ^A	Sazinieties ar remontdarbnīcu ^B , lai nekavējoties veiktu automobilim pārbaudi.
Jāveic apkope ^A	Sazinieties ar remontdarbnīcu ^B , lai veiktu automobilim pārbaudi pēc iespējas ātrāk.
Sk. rokasgrāmatu ^A	Izlasiet īpašnieka rokasgrāmatu.
Piesakiet apkopi	Laiks pieteikt periodisko apkopi - sazinieties ar remontdarbnīcu ^B .

²⁶ Noteiktiem dzinējiem.

²⁷ Paziņojumu skaits ir norādīts iekavās.





Paziņojums	Tehniskie parametri
Laiks veikt reg. apkopi	Laiks veikt periodisko apkopi - sazinieties ar remontdarbnīcu ^B . Laiku nosaka nobraukto kilometru skaits, kopš pēdējās apkopes pagājušais mēnešu skaits, dzinēja kalpošanas laiks un eļļas kvalitāte.
Apkope tiek kavēta	Ja periodiskās apkopes intervāli nav ievēroti, garantija uz sabojātajām detalām neattiecas - sazinieties ar remontdarbnīcu ^B .
Pārnesum-kārba Jāmaina eļļa	Sazinieties ar remontdarbnīcu ^B , lai veiktu automobilim pārbaudi pēc iespējas ātrāk.
Pārnesum-kārba Samaz. veikspēja	Pārnesumkārba nevar darboties ar pilnu jaudu. Brauciet uzmanīgi, līdz ziņojums nodziest ^C . Ja parādās atkārtoti - sazinieties ar remontdarbnīcu ^B .

Paziņojums	Tehniskie parametri
Karsta pārnesumkārba Samaziniet ātrumu	Brauciet vienmērīgāk vai apturiet automobili drošā veidā. Izslēdziet pārnesumkārbu un darbiniet dzinēju ar tukšgaitas apgrēzieniem, līdz ziņojums nodziest ^C .
Karsta pārnesumkārba Apt. drošā vietā Gaidiet, lai atdziest	Kritisks bojājums. Nekavējoties apturiet automobili drošā veidā un sazinieties ar remontdarbnīcu ^B .
Īslaicīgi izslēgta^A	Funkcija ir pagaidām izslēgta un automātiski tiks atiestatīta braukšanas laikā vai pēc atkārtotas iedarbināšanas.
Zems akum. uzlādes līmenis Enerģ. tau-pīš. rez.	Audio sistēma ir izslēgta, lai taupītu enerģiju. Uzlādējet akumulatoru.

Saistītā informācija

- Paziņojumi - rīkošanās (119 lpp.)
- Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.)

A Ziņojuma daļa, kas ir redzama kopā ar informāciju par problēmas atrašanās vietu.

B Ieteicams sazināties ar autorizētu Volvo servisu.

C Plašāku informāciju par automātisko pārnesumkārbu skatiet Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.).

Paziņojumi - rīkošanās

Izmantojiet kreisās puses svirslēdzi, lai apstiprinātu un pārlūkotu pazīnojumus (117 lpp.), kuri ir attēloti kombinētā instrumentu panela informācijas displejā.

Ja izgaismojas brīdinājuma, informācijas vai indikatora simbols, informācijas displejā vienlaicīgi parādās attiecīgs pazīnojums. Kļūdas ziņojums tiek saglabāts atmiņas sarakstā, kamēr klūme nav novērsta.

Nospiediet kreisās puses svirslēža taustiņu **OK**, lai apstiprinātu pazīnojumu. Ritiniet pazīnojumus ar īkšķratu (116 lpp.).

(i) PIEZĪME

Ja vadītāja infocentra lietošanas laikā tiek parādīts brīdinājuma pazīnojums, tas jāizlasa (nospiediet **OK**), lai varētu atsākt iepriekšējo darbību.

Saistītā informācija

- Izvēļu pārskats - kombinētais instrumentu panelis (117 lpp.)

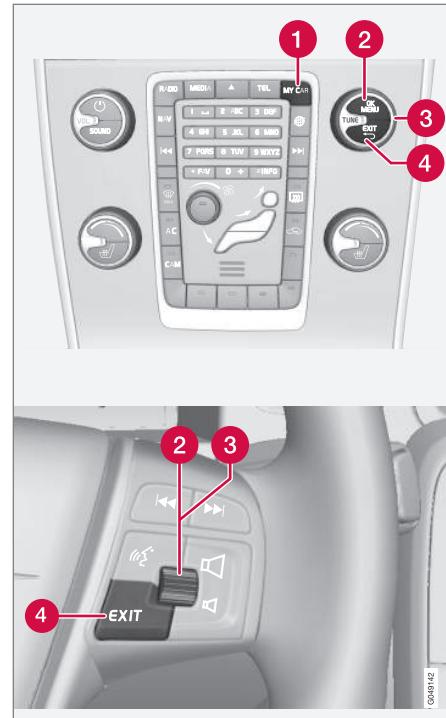
MY CAR

MY CAR ir izvēļu avots, kurā var kontroliet vairākas automašīnas funkcijas, piemēram, City Safety™, slēženes un signalizāciju, automātisko ventilatora ātrumu, pulksteņa regulēšanu u.c.

Dažas no funkcijām ir iekļautas standarta komplektācijā, bet citas ir pieejamas kā papildaprīkojums - to kļāsts ir atkarīgs arī no tirgus.

Ekspluatācija

Navigāciju pa izvēlnēm var veikt, izmantojot viduskonsoles taustiņus vai stūres labās puses vadības tastatūru*.



Viduskonsoles vadības panelis un vadības taustiņi uz stūres. Attēls ir shematisks - funkciju skaits un taustiņu

izvietojums var atšķirties atkarībā no izvēlētā aprīkojuma un tīrgus.

- ❶ **MY CAR** – atver izvēļu sistēma MY CAR.
- ❷ **OK/MENU** – nospiediet viduskonsoles taušķiņu vai īkšķratu uz stūres, lai atlasītu/atziņētu izcelto izvēlnes funkciju vai saglabātu atlasīto funkciju atmiņā.
- ❸ **TUNE** – pagrieziet viduskonsoles slēdzi vai īkšķratu uz stūres, lai rītinātu uz augšu/uz leju cauri izvēlnes funkcijām.
- ❹ **EXIT**

EXIT funkcijas

Atkarībā no funkcijas, uz kuras atrodas cursors laikā, kad tiek īsi nospiests **EXIT**, un no izvēlnes līmeņa, var rasties kāda no šim situācijām:

- tālrūņa zvans tiek noraidīts
- pašreizējā funkcija tiek pārtraukta
- ievadītās rakstzīmes tiek nodzēstas
- pēdējās atlases tiek atceltas
- jaun doties uz augšu izvēļu sistēmā.

Turot nospiestu **EXIT**, tiek atvērts parastais MY CAR skats. Ja parastais skats jau ir atvērts, tiek atvērts visaugstākais izvēļu līmenis (galvenā avota skats).

Izvēļu funkcijas un meklēšanas ceļi

Izvēļu funkciju un meklēšanas ceļu aprakstu sistēmā MY CAR skatiet Sensus Infotainment pielikumā.

Vadītāja infocentrs

Automašīnas vadītāja infocentrs braukšanas laikā reģistrē un aprēķina dažadas vērtības, piemēram, attālumu, degvielas patēriņu un vidējo ātrumu.

Vadītāja infocentra satura un izskats var atšķirties atkarībā no tā, vai automašīna ir aprīkota ar analogo vai digitālo kombinēto instrumentu paneli:

- Vadītāja infocentrs – analogais kombinētais instrumentu panelis (122 lpp.)
- Vadītāja infocentrs - digitālais kombinētais instrumentu panelis (126 lpp.)



G057553

Vadītāja infocentra informāciju var attēlot kombinētā instrumentu paneļa informācijas displejā²⁸.

Brauciena odometrs

Vadītāja infocentram ir divi brauciena odometri un viens kopējā nobraukuma odometrs.

Vidējais

Vidējais degvielas patēriņš tiek aprēķināts kopš pēdējās atiestatīšanas reizes.

PIEZĪME

Ja ir lietots ar degvielu darbināms sildītājs*, var rasties neliela nobīde.

Vidējais ātrums

Vidējais ātrums tiek aprēķināts attālumam, kurš veikts pēc pēdējās nulles vērtības atiestatīšanas.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ieavads".

Pašreizējais

Informācija par pašreizējo degvielas patēriņu tiek nepārtraukti aktualizēta - aptuveni reizi sekundē. Braucot nelielā ātrumā, patēriņš tiek attēlots laika vienībā, bet lielākā ātrumā tas tiek rādīts attiecibā pret nobraukumu.

Displeja rādījumam var atlasīt dažādas mērvienības (km/jūdzes) - skatiet sadālu "Mērvienības maiņa" (120 lpp.).

Nobraucamais attālums - attālums līdz tukšai tvertnei

Vadītāja infocentrā redzams aptuvenais attālums, ko iespējams nobraukt ar tvertnē atlikušo degvielas daudzumu.

Kad virsraksts **Līdz tukš. tv.** rāda "----", netiek saglabāts garantētais patēriņa diapazons.

- Tādā gadījumā uzpildiet degvielu pēc iespējas ātrāk.

Aprēķinos tiek izmantots vidējais degvielas patēriņš pēdējos 30 km un atlikušais braukšanai izmantojamais degvielas daudzums.

PIEZĪME

Ja esat mainījis braukšanas stilu, var rasties neliela nobīde.

Ekonomiskam braukšanas stilam galvenie rezultāti ir lielos braukšanas attālumos. Lai iegūtu plašāku informāciju par to, kā var ietekmēt degvielas patēriņu, skatiet Volvo Car Corporation vides filozofiju (23 lpp.).

Digitāls ātruma rādījums citā mērvienībā²⁸

Ja galvenā instrumentu paneļa iedāļas ir apzīmētas ar mph, attiecīgais digitālais ātrums tiek rādīts kā km/h.

Mērvienības maiņa

Attāluma un degvielas mērvienību var mainīt izvēlni sistēmā **MY CAR**, skatiet MY CAR (119 lpp.).

PIEZĪME

Šīs mērvienības tiek mainītas ne tikai vadītāja infocentrā, bet arī Volvo navigācijas sistēmā*.

Saistītā informācija

- Vadītāja infocentrs – analogais kombinētais instrumentu panelis (122 lpp.)
- Vadītāja infocentrs – digitālais kombinētais instrumentu panelis (126 lpp.)
- Vadītāja infocentrs — brauciena statistika* (129 lpp.)

²⁸ Displeja izskats un attēlošana var atšķirties atkarībā no instrumentu paneļa varianta.

²⁹ Tikai digitālajā kombinētajā instrumentu paneļi un noteiktos tirgos.

Vadītāja infocentrs – analogais kombinētais instrumentu panelis

Vadītāja infocentra informāciju var attēlot kombinētajā instrumentu paneli, un to var darbināt, izmantojot kreisās puses svirslēdža vadības ierīces un kombinētā instrumentu paneļa izvēlni.

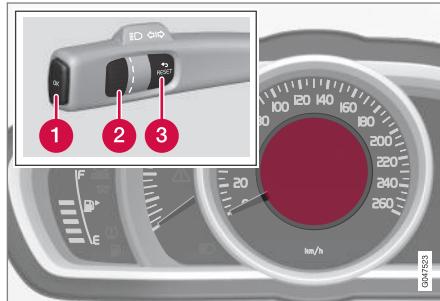
Pārbaudi un iestatījumus var veikt uzreiz pēc tam, kad kombinētais instrumentu panelis ir automātiski izgaismots pēc automašīnas atslēgšanas. Ja aptuveni 30 sekunžu laikā pēc vadītāja durvju atvēršanas netiek aktivizēts neviens no vadītāja infocentra slēdziem, instrumentu paneļa apgaismojums nodzied — lai pēc tam darbinātu vadītāja infocentru, atslēga jāpagriež pozīcijā **II** vai jāiedarbina dzīnējs.

(i) PIEZĪME

Ja brīdinājuma ziņojums parādās laikā, kamēr izmantojat vadītāja infocentru, tad jāapstiprina ziņojums, lai infocentru vārētu atkal aktivēt.

- Apstipriniet paziņojumu, vienreiz īsi nospiežot indikatora sviras taustīju **OK**.

Vadības



Informācijas displejs un vadība.

- 1 OK** — var atvērt kombinētā instrumentu paneļa izvēlni, apstiprināt paziņojumus vai izvēlnes atlases.
- 2 Išķēršana** — var pārlūkot izvēlnes vai vadītāja infocentra opcijas.
- 3 RESET** — var atiestatīt pašreizējo braucienā odometru vai doties atpakaļ izvēlnes struktūrā.

Vadītāja infocentra opc.

Izvēlieties, kuru vadītāja infocentru attēlot:

1. Lai nodrošinātu, ka nevienam no slēdziem nepalieks nepabeigta darbība, vispirms atiestatiet tos, divas reizes nospiežot **RESET**.
2. Pagrieziet īšķēršanu, lai pārlūkotu opcijas un apstātos pie vajadzīgā virsraksta.

Kombinētā instrumentu panela vadītāja infocentru var mainīt uz citu opciju jebkurā braucienā laikā. Vienu no opcijām nozīmē, ka vadītāja infocentrs netiek attēlots.

Vadītāja infocentra virsraksts kombinētajā instrumentu panelī

Information

Brauciena odometrs T1 un kop. att.	<ul style="list-style-type: none"> • Turot nospiestu RESET, tiek atiestatīts braucienā odometrs T1.
Brauciena odometrs T2 un k. att.	<ul style="list-style-type: none"> • Turot nospiestu RESET, tiek atiestatīts braucienā odometrs T2.

Vadītāja infocentra virsraksts kombinētajā instrumentu panelī	Information
Līdz tukš. tv.	Plašāku informāciju skatiet sadaļā "Ar atlikušo degvielas daudzumu nobraucamais attālums" (120 lpp.).
Degv. pat.	Pašreizējais patēriņš.
Vid. ātr.	<ul style="list-style-type: none"> • Turot nospiestu RESET, tiek atiestatīts Vid. ātr..
Nav vadītāja infocentra informācijas.	Šī opcija rāda tukšu displeju — tā arī apzīmē apla sākumu/beigas.

Vadītāja infocentra atiestatīšana

1. Pagrieziet īkšķratu un apstājieties pie tā vadītāj infocentra virsraksta, kuru vēlaties atiestatīt: **T1 un kop. att., T2 un k. att.** vai **Vid. ātr..**
2. Turot nospiestu **RESET**, tiek atiestatīta atlasiņā virsraksta vērtība.

Katram virsrakstam nulles vērtība jāiestatā atsevišķi.

Kombinētā instrumentu paneļa izvēlnes funkcijas

Kombinētā instrumentu paneļa izvēlne ietver vadītāja infocentra iestatīšanas opcijas. Averiet izvēlni, lai pārbaudītu/noregulētu tālāk tabulā norādītās funkcijas.

1. Lai nodrošinātu, ka nevienam no slēdziem nepaliek nepabeigta darbība, vispirms atiestatiet tos, divas reizes nospiežot **RESET**.
2. Nospiediet **OK**.
3. Pārlūkojiet funkcijas ar īkšķratu un atlaist/apstipriniet, nospiežot **OK**.
4. Kad pārbaude/regulēšana ir pabeigta, divreiz nospiediet **RESET**.





Funkcijas	Information
Digitālais ātr. <ul style="list-style-type: none">● km/h● mph● Nav rādījumu	Atveido automašīnas ātrumu digitāli kombinētā instrumentu paneļa centrā.
Sildītājs* <ul style="list-style-type: none">● TIEŠĀ IEDARBINĀŠANA● - 1. taimeris – atver izvēlni laika atlasišanai.● - 2. taimeris – atver izvēlni laika atlasišanai.	Taimera programmēšanas aprakstu skatiet Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - taimeris (148 lpp.).
Papildu sild.* <ul style="list-style-type: none">● Auto ies● Izsl.	Plašāku informāciju skatiet Papildu sildītājs* (152 lpp.).
TC opcijas <ul style="list-style-type: none">● Attālums līdz tukšai tvertnei● Degvielas patēriņš● Vidējais ātrums● Brauciena odometrs T1 un kop. att.● Brauciena odometrs T2 un k. att.	Šeit varat aktivizēt opcijas, kuras varēs atlasīt vadītāja infocentrā. Jau atlasīto opciju simboli ir baltā krāsā un atzīmēti ar "ķeksiņi" — pārējie ir pelēkā krāsā un bez "ķeksiņa".
Apk. statuss	Rāda mēnešu skaitu un nobraukumu līdz nākamajai apkopei.
Ella līmenis ^A	Plašāku informāciju skatiet Dzinēja ella - pārbaude un iepildīšana (366 lpp.).
Zīņojumi (##)	Plašāku informāciju skatiet Paziņojumi - rīkošanās (119 lpp.).

A Noteiktiem dzinējiem.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

Saistītā informācija

- Vadītāja infocentrs (120 lpp.)
- Vadītāja infocentrs — brauciena statistika*
(129 lpp.)

Vadītāja infocentrs - digitālais kombinētais instrumentu panelis

Vadītāja infocentra informāciju var attēlot kombinētajā instrumentu panelī, un to var darbināt, izmantojot kreisās puses svirslēdža vadības ierīces un kombinētā instrumentu paneļa izvēlni.

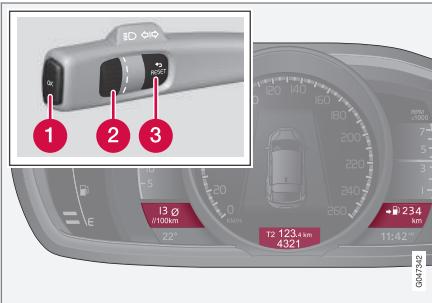
Pārbaudi un iestatījumus var veikt uzreiz pēc tam, kad kombinētais instrumentu panelis ir automātiski izgaismots pēc automašīnas atslēgšanas. Ja aptuveni 30 sekunžu laikā pēc vadītāja durvju atvēršanas netiek aktivizēts neviens no vadītāja infocentra slēdziem, instrumentu paneļa apgaismojums nodzied — lai pēc tam darbinātu vadītāja infocentru, atslēga jāpagriež pozīcijā **II** vai jāiedarbina dzinējs.

(i) PIEZĪME

Ja brīdinājuma ziņojums parādās laikā, kamēr izmantojat vadītāja infocentru, tad jāapstiprina ziņojums, lai infocentru vārētu atkal aktivēt.

- Apstipriniet paziņojumu, vienreiz ūsi nospiezot indikatora sviras taustītu **OK**.

Vadības



Vienlaikus var parādīt trīs vadītāja infocentra opcijas — pa vienam katrā no "logiem".

- 1 OK** — var atvērt kombinētā instrumentu paneļa izvēlni, apstiprināt paziņojumus vai izvēlnes atlases.
- 2 Īkšķrats** — var pārlūkot izvēlnes vai vadītāja infocentra opcijas.
- 3 RESET** — var atiestatīt pašreizējo brauciena odometru vai doties atpakaļ izvēlnes struktūrā.

Vad. infocentra opc.

Izvēlieties, kuru vadītāja infocentru attēlot:

1. Lai nodrošinātu, ka nevienam no slēdziem nepaliek nepabeigta darbība, vispirms atstātiet tos, divas reizes nospiezot **RESET**.
2. Pagrieziet īkšķratu, lai pārlūkotu virsrakstu kombinācijas.
3. Apstājieties pie vajadzīgās kombinācijas, lai pastāvīgi attēlotu šos brauciena datus kombinētā instrumentu panelī.

Kombinētā instrumentu paneļa vadītāja infocentru var mainīt uz citu opciju jebkurā brauciena laikā. Vienu no opcijām nozīmē, ka vadītāja infocentrs netiek attēlots.

Virsrakstu kombinācijas		Information	
Vidējais	Brauciena odometrs T1 + mērīties rādījums	Vidējais ātrums	<ul style="list-style-type: none"> Turot nospiestu RESET, tiek atiestatīts brauciena odometrs T1.
Pašreizējais	Brauciena odometrs T2 + mērīties rādījums	Attālums līdz tukšai tvertnei	<ul style="list-style-type: none"> Turot nospiestu RESET, tiek atiestatīts brauciena odometrs T2.

Virsrakstu kombinācijas			Information
Pašreizējais	Mēriņices rādījums	kmh↔mph	kmh↔mph — skatiet sadaļu Apgrieztais digitālais ātruma rādījums (120 lpp.).
	Nav vadītāja infocentra informācijas.		Šī opcija nodzēš visus trīs vadītāja infocentra rādījumus, un tā arī apzīmē apla sākumu/beigas.

Vadītāja infocentra atiestatīšana

Brauciena odometrs

- Pagrieziet īkšķratu un apstājieties pie tās vadītāja infocentra virsraksta kombinācijas ar brauciena odometru, kuru vēlaties atiestatīt.
- Turot nospiezu **RESET**, tiek atiestatīta atlāstītā virsraksta vērtība.

Vidējais ātrums un vidējais patēriņš

- Nospiediet **OK**, lai atvērtu kombinētā instrumentu paneļa izvēlni.
- Ar īkšķratu pārlūkojiet līdz izvēlnes opcijai **Borta dat. atiest.** un apstipriniet, nospiežot **OK**.

- Izvēlieties atiestatīt vidējo patēriņu, vidējo ātrumu vai abus. Apstipriniet veikto izvēli, nospiežot **OK**.
- Beigās nospiediet **RESET**.

Kombinētā instrumentu paneļa izvēlnes funkcijas

Kombinētā instrumentu paneļa izvēlne ietver vadītāja infocentra iestatīšanas opcijas. Atveriet izvēlni, lai pārbaudītu/noregulētu tālāk tabulā norāditās funkcijas.

- Lai nodrošinātu, ka nevienam no slēdžiem nepalieki nepabeigta darbība, vispirms atiestatiet tos, divas reizes nospiežot **RESET**.
- Nospiediet **OK**.
- Pārlūkojiet funkcijas ar īkšķratu un atlasiel/ apstipriniet, nospiežot **OK**.
- Kad pārbaude/regulēšana ir pabeigta, divreiz nospiediet **RESET**.

Funkcijas	Information
Borta dat. atiest. <ul style="list-style-type: none">● Vidējais● Vidējais ātrums	Aiestatiet vidējā degvielas patēriņa un vidējā ātruma vērtības. Nemiet vērā, ka šī funkcija neatiestata abus brauciena odometrus (T1 un T2).
Zinojumi	Plašāku informāciju skatiet Paziņojumi - rīkošanās (119 lpp.).





Funkcijas	Information
Tēmas	Atlasiet kombinētā instrumentu paneļa (68 lpp.) izskata motīvu.
Lestatījumi*	Izvēlieties Auto ies vai Izsl. Plašāku informāciju skatiet Papildu sildītājs* (152 lpp.).
Kontrasta režīms/Krāsu režīms	Kombinētā instrumentu paneļa spilgtuma un krāsu intensitātes regulēšana.
Autonomais sild.* <ul style="list-style-type: none">● Tiešā iedarb.● Simbols "1. taimeris" – atver izvēlni laika atlasīšanai.● Simbols "2. taimeris" – atver izvēlni laika atlasīšanai.	Taimera programmēšanas aprakstu skatiet Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - taimeris (148 lpp.).
Apkopes statuss	Rāda mēnešu skaitu un nobraukumu līdz nākamajai apkopei.
Eļļas līmenis ^A	Plašāku informāciju skatiet Dzinēja eļļa - pārbaude un iepildīšana (366 lpp.).

A Noteiktiem dzinējiem.

Saistītā informācija

- Vadītāja infocentrs (120 lpp.)
- Vadītāja infocentrs — brauciena statistika* (129 lpp.)

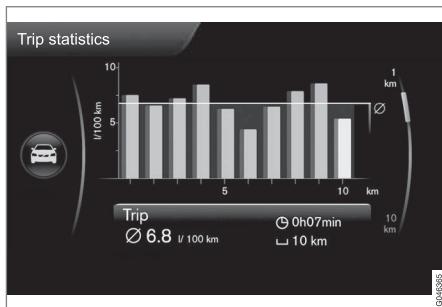
* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

Vadītāja infocentrs — brauciena statistika*

Vadītāja infocentra viduskonsoles ekrānā var attēlot brauciena statistiku un skatīt graķisku degvielas patēriņa pārskatu.

Funkcija

- Atveriet izvēļņu sistēmu MY CAR (119 lpp.) un atlasiet **Trip statistics**, lai skatītu joslu diagrammu.



Brauciena statistika³⁰

Atkarībā no izvēlētā mēroga katra josla simbolizē 1 km vai 10 km nobraukto attālumu - vistālāk labajā pusē esošā josla rāda pašreizējā kilometra vai 10 km vērtību.

Izmantojot slēdzi **TUNE**, joslu mērogu var mainīt starp 1 km un 10 km - vistālāk labajā pusē eso-

šais cursors maina pozīciju starp augšējo un apakšējo atkarībā no atlasītā mēroga.

Iestatījumi

Izvēļņu sistēmā **MY CAR** var veikt dažādus brauciena statistikas iestatījumus — **Trip statistics**.

- **Reset when vehicle has been off for minimum 4h** – iežimējet lauku, atlasot **ENTER**, un dodieties ārā no izvēlnes, atlasot **EXIT**. Ja šī opcija ir atlasīta, visa statistika tiek automātiski izdzēsta, tākādāk braukšana tiek pabeigta un automašīna ir stāvējusi uz vietas ilgāk par 4 stundām. Nākamreiz iedarbinot dzinēju, brauciena statistika tiek atkal sākta no nulles.
- **Start new trip** – **ENTER** izmanto, lai izdzēstu visu iepriekšējo statistiku. Dodieties ārā no izvēlnes, atlasot **EXIT**. Ja jauns braukšanas cikls jāsāk, pirms ir pagājušas 4 stundas, tad pašreizējais periods jāizdzēš manuāli, izmantojot šo opciju.

Skatiet arī informāciju par Eco guide (72 lpp.).

Saistītā informācija

- Vadītāja infocentrs (120 lpp.)

³⁰ Attēls ir shematisks – izkārtojums var atšķirties atkarībā no automašīnas modeļa vai atjauninātās programmatūras.

KLIMATA KONTROLE

Galvenā informācija par klimata kontroli

Šī automašīna ir aprīkota ar elektronisko klimata kontroli (137 lpp.). Klimatkontroles sistēma sistēma dzesē vai silda, kā arī sausina gaisu salonā.

PIEZĪME

Gaisa kondicionētāja sistēmu (AC) (141 lpp.) var izslēgt, bet, lai salonā nodrošinātu vislabāko iespējamo klimata komfortu un novērstu logu aizsvīšanu, tai vajadzētu vienmēr būt ieslēgtai.

Jāpatur prātā

- Lai nodrošinātu, ka gaisa kondicionēšana darbojas optimāli, jāaizver sānu logi un pano rāmas jumts*.
- Vispārējas atvēršanas funkcija (186 lpp.) vienlaikus atver vai aizver visus sānu logus, un to var izmantot, piemēram, lai ātri izvēdinātu automašīnu karstā laikā.
- Notīriet ledu un sniegu no klimata kontroles gaisa ieplūdes atveres (restes starp dzinēja pārsegu un vējstiklu).
- Siltos laika apstākļos zem automašīnas no kondicionēšanas sistēmas var pilēt kondensāts. Tas ir normāli.
- Kad dzinējam nepieciešama pilna jauda, piemēram, jāpalielina ātrums ar pilnu jaudu, gaisa kondicionētājs var tikt īslaicīgi izslēgts.

Tad īslaicīgi var paaugstināties temperatūra salonā.

- Novērsiet aizsvīšanu no logu iekšpuses, vispirms izmantojot atkausēšanas funkciju (141 lpp.). Lai samazinātu logu aizsvīšanas risku, uzturiet logus tīrus un tīriet, izmantojot logu tīrišanas līdzekli.

Automobiļi ar Start/Stop*

Ja dzinējs ir izslēdzies automātiski (298 lpp.), dažu ierīču funkcionalitāte, piemēram, klimata kontroles ventilatora ātrums (139 lpp.), var īslai cīgi samazināties.

Saistītā informācija

- Pašreizējā temperatūra (132 lpp.)
- Izvēlnes iestatījumi - klimata kontrole (135 lpp.)
- Elektroniskā klimata kontrole — ECC (137 lpp.)
- Gaisa plūsmas sadalījums pasažieru salonā (135 lpp.)
- Gaisa kvalitāte (133 lpp.)

Pašreizējā temperatūra

Pasažieru salonam izvēlētā temperatūra atbilst fiziskajām sajūtām, nemot vērā tādus faktorus kā pašreizējā apkārtējā gaisa temperatūra, gaisa ātrums, mitrums, saules iedarbība salonā un automašīnas ārpusē u.c.

Sistēmā iekļauts saules sensors (133 lpp.), kas nosaka, no kuras pusēs pasažieru salonā spīd saule. Tas nozīmē, ka temperatūra starp labās un kreisās pusēs ventilācijas atverēm var atšķirties, neskaitoties uz to, ka abām pusēm iestatīta vienāda temperatūra.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Temperatūras kontrole pasažieru salonā (140 lpp.)

Sensori - klimata kontrole

Klimata kontroles sistēmai ir vairāki sensori, kas palīdz kontrolēt salona temperatūru (132 lpp.).

- Saules sensors ir novietots priekšējā panela augšpusē.
- Pasažieru salona temperatūras sensors atrodas zem klimata kontroles paneļa.
- Āra temperatūras sensors atrodas sānu spogulī.
- Mitruma sensors* atrodas blakus salona atpakaļskata spogulum.

PIEZĪME

Neapklājiet un nenobloķējiet sensorus ar apģērbu vai citiem priekšmetiem.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)

Gaisa kvalitāte

Volvo pasažieru salona interjers ir veidots tā, lai būtu patīkams un īrts, arī cilvēkiem, kam ir kontaktalerģijas vai astma.

- Pasažieru salona gaisa filtrs (133 lpp.)
- Pasažieru salonā izmantotie materiāli (134 lpp.)
- Tirās zonas salona komplekts (CZIP — Clean Zone Interior Package) (134 lpp.)*
- Salona gaisa kvalitātes sistēma (IAQS — Interior Air Quality System) (134 lpp.)*

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)

Gaisa kvalitāte — pasažieru salona filtrs

Viss automašīnas pasažieru salonā ienākošais gaiss tiek attīrīts filtrā.

Filtrs regulāri jāmaina. leteicamie maiņas intervāli atrodami Volvo apkopes programmā. Ja automobilis tiek ekspluatēts nopietni piesārņotā apkārtējā vidē, var būt nepieciešams filtru nomainīt daudz biežāk.

PIEZĪME

Iz dažādu veidu pasažieru salona filtri. Pārliecieties, ka ir uzstādīts pareizais filtrs.

Saistītā informācija

- Gaisa kvalitāte (133 lpp.)

Gaisa kvalitāte — tīrās zonas salona komplekts (CZIP — Clean Zone Interior Package)*

CZIP ietver vairākas modifikācijas, kas nodrošina vēl lielāku pasažieru salona tīribu attiecībā uz alerģijas un astmu izraisošām vielām.

Komplektā ietverts:

- Pastiprināta ventilatora darbība, kas nozīmē, ka ventilators sāk darboties pēc automobiļa atvēršanas ar tālvadības pulks atslēgu. Ventilators piepilda pasažieru salonu ar svaigu gaisu. Šī funkcija sāk darboties pēc vajadzības un tiek izslēgta automātiski pēc kāda laika, kad tiek atvērtas kādas no salona durvīm. Ventilatora darbības laiks tiek pakāpeniski samazināts, samazinoties nepieciešamībai, līdz automobilis kļūst 4 gadus vecs.
- Gaisa kvalitātes sistēma IAQS (134 lpp.) ir pilnībā automatizēta sistēma, kas attīra gaisu salonā no tādiem piemaisījumiem kā daļījas, oglūdeņraži, slāpeķa oksīdi un zemes līmeņa ozons.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Gaisa kvalitāte (133 lpp.)

Gaisa kvalitāte — IAQS*

Gaisa kvalitātes sistēma IAQS atdala gāzes un daļījas, lai samazinātu aromātu un piesārnojuma līmeņus pasažieru salonā.

Ja āra gaiss ir piesārnots, gaisa ieplūde tiek aizvērta, un gaiss tiek recirkulēts.

Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēļu sistēmā MY CAR. Izvēļu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

PIEZĪME

Gaisa kvalitātes sensoram vienmēr jābūt iespējotam, lai nodrošinātu pasažieru salonā vislabāko gaisa kvalitati.

Auksta klimata zonās recirkulācijas funkcija ir ierobežota, lai novērstu aizsvīduma veidošanos.

Ja veidojas aizsvīdums, ieteicams deaktivizēt gaisa kvalitātes sensoru un izmantot vējstikla, sānu logu un aizmugurējā loga atkausēšanas funkcijas.

Gaisa kvalitāte — materiāls

Ir izstrādāti pārbaudīti materiāli, lai samazinātu putekļu daudzumu pasažieru salonā, un tie atvieglo pasažieru salona uzturēšanu tīribā.

Paklāji gan salonā, gan bagāžas nodalījumā ir izņemami, tos ir viegli izņemt un iztīrīt. Salona tīrišanai (407 lpp.) lietojet Volvo ieteiktos tīrišanas līdzekļus un automašīnas kopšanas produktus.

Saistītā informācija

- Gaisa kvalitāte (133 lpp.)

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Gaisa kvalitāte (133 lpp.)
- Gaisa kvalitāte — tīrās zonas salona komplekts (CZIP — Clean Zone Interior Package)* (134 lpp.)

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

Izvēlnes iestatījumi - klimata kontrole

Izmantojot viduskonsoli, var aktivizēt/deaktivizēt sešas klimata kontroles sistēmas funkcijas vai mainīt to noklusējuma iestatījumus.

- Ventilatora līmenis automātiskās klimata kontroles (140 lpp.) darbības laikā.
- Recirkulācijas taimeris (142 lpp.).
- Aizmugures loga apsildes (110 lpp.)¹ automātiska ieslēgšana.
- Salona gaisa kvalitātes sistēma* (134 lpp.).
- Vadītāja sēdeklā apsildes (138 lpp.) automātiska ieslēgšanās.
- Stūres apsildes (91 lpp.) automātiska ieslēgšanās.

Plašāka informācija ir pieejama izvēļņu sistēmas (119 lpp.) aprakstā.

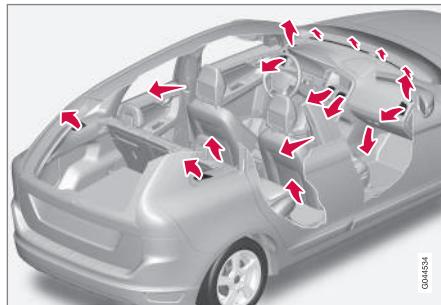
Izvēļņu sistēmā MY CAR klimata kontroles sistēmas funkcijām var atiestatīt noklusējuma vērtības. Izvēļņu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)

Gaisa plūsmas sadalījums pasažieru salonā

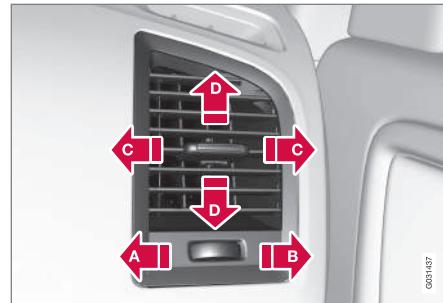
Ieplūstošais gaisss tiek sadalīts uz vairākām dažādām ventilācijas atverēm salonā.



Gaisa plūsmas sadalījums ir pilnībā automātisks **AUTO** režīmā.

Vajadzības gadījumā to var kontrolēt manuāli; skatiet gaisa plūsmas sadalījuma tabulu (143 lpp.).

Gaisa kanāli instrumentu panelī



A Atvērta

B Aizvērta

C Gaisa plūsma uz sāniem

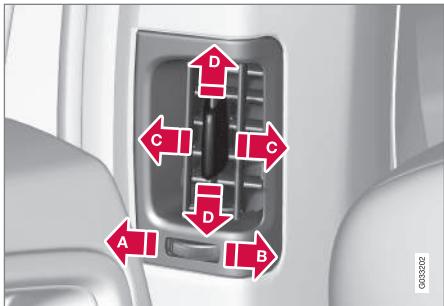
D Gaisa plūsma uz augšu/leju

Novadiet sānu kanālus uz sānu logiem, lai likvidētu aizsvīdumu.

¹ Izmantojot dzinēja attālinātās iedarbīnāšanas (Engine Remote Start, ERS)* tiek automātiski mazināts apsildāmā vējstikla aizsvīdums/tas tiek atkausēts, ja ir aktivizēta aizmugurējā loga atkausētāja funkcija.



◀ Gaisa kanāli durvju statnēs



- A** Aizvērtas
- B** Atvērtas
- C** Gaisa plūsma uz sāniem
- D** Gaisa plūsma uz augšu/leju

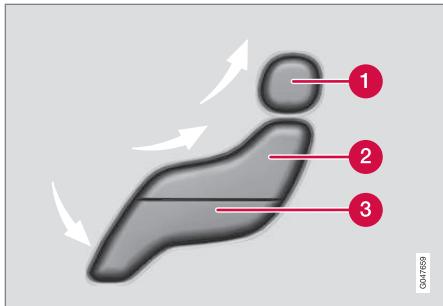
Pavērsiet ventilatorus pret logiem, lai aukstā laikā likvidētu aizsvīdumu.

Pavērsiet ventilatorus pret salonu, lai karstā laikā uzturētu aizmugurējā sēdeklī patīkamu klimatu.

PIEZĪME

Atcerieties, ka mazi bērni var būt jutīgi pret gaisa plūsmu un caurvēju.

Gaisa plūsmas sadalījums



- 1** Gaisa sadale - vējstikla atkausētājs
- 2** Gaisa plūsmas sadalījums - instrumentu panela gaisa ventilācija
- 3** Gaisa plūsmas sadalījums - grīdas ventilācija

Attēlā parādītas trīs spiedpogas. Nospiežot pogas, displeja ekrānā ieledgas atbilstošais attēls (skatiet attēlu tālāk) un bultiņa katras attēla daļas priekšpusē norāda izvēlēto gaisa plūsmas sadalījumu. Plašāku informāciju skatiet gaisa plūsmas sadalījuma tabulā (143 lpp.).



Izvēlētais gaisa plūsmas sadalījums ir attēlots viduskonsoles rādījumu ekrānā.

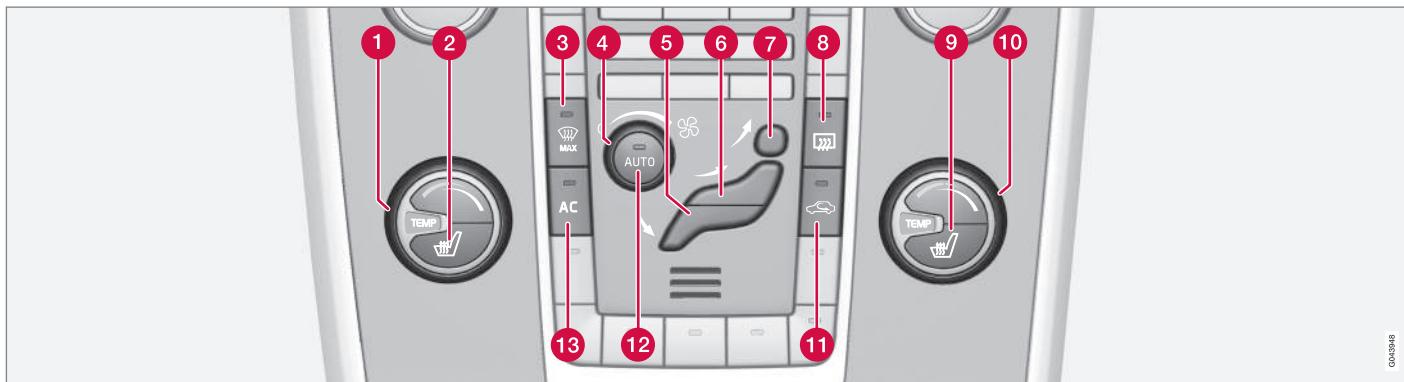
Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Automātiska regulēšana (140 lpp.)
- Gaisa plūsmas sadalījums - recirkulācija (142 lpp.)

Elektroniskā klimata kontrole — ECC

ECC (Elektroniskā klimata kontrole) uztur atlasīto pasažieru salona temperatūru, ko var atsevišķi iestatīt vadītāja pusei un pasažiera pusei.

Automātiskās kontroles funkciju izmanto, lai automātiski kontrolētu temperatūru, gaisa kondicionēšanu, ventilatora ātrumu, recirkulāciju un gaisa plūsmas sadalījumu.



- ① Temperatūras kontrole (140 lpp.), kreisajā pusē
- ② Priekšējā sēdekļa elektriskā apsilde (138 lpp.) kreisajā pusē
- ③ Maks. atkausēšana (141 lpp.)
- ④ Ventilators (139 lpp.)
- ⑤ Gaisa plūsmas sadalījums (135 lpp.) — grīdas ventilācija

- ⑥ Gaisa plūsmas sadalījums - instrumentu paneļa gaisa ventilācija
- ⑦ Gaisa sadale - vējstikla atkausētājs
- ⑧ Aizmugurējā stikla un sānu spoguļu atkausētāji (110 lpp.)
- ⑨ Priekšējā sēdekļa elektriskā apsilde (138 lpp.) labajā pusē
- ⑩ Temperatūras kontrole (140 lpp.), labajā pusē

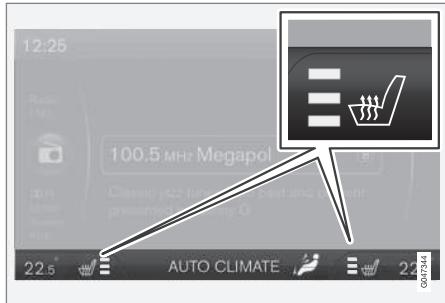
- ⑪ Gaisa recirkulācija (142 lpp.)
- ⑫ AUTO - Automātiskā klimata kontrole (140 lpp.)
- ⑬ AC - Gaisa kondicionētājs ieslēgts/izslēgts (141 lpp.)

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)

Priekšējo sēdekļu apsilde*

Priekšējo sēdekļu apsildei ir trīs pozīcijas, kas ļauj uzlabot vadītāja un pasažiera komfortu aukstā laikā.



Viduskonsoles rādījumu ekrānā ir attēlots pašreizējais siltuma līmenis.



Vairākas reizes nospiediet pogu, lai aktivizētu funkciju:

- Visaugstākais apsildes līmenis - viduskonsoles ekrānā (skatiet attēlu iepriekš) izgaismojas trīs oranži lauki.
- Zemāks apsildes līmenis - ekrānā izgaismojas divi oranži lauki.
- Viszemākais apsildes līmenis - ekrānā izgaismojas viens oranžs lauks.
- Izslēdziet apsildi - nav izgaismots neviens lauks.

BRĪDINĀJUMS

Apsildāmos sēdeklus nedrīkst lietot cilvēki, kuriem ir apgrūtināta spēja sajust temperatūras paaugstināšanos samazinātās jutības dēļ vai kuriem ir apgrūtināta apsildāmo sēdeklju vadības slēdžu regulēšana. Pretējā gadījumā var gūt apdegumus.

Vadītāja sēdeklā apsildes automātiska ieslēgšana

Ja ir ieslēgta vadītāja sēdeklā apsildes automātiska ieslēgšana, tad, iedarbinot dzinēju, sēdeklis tiks sildīts ar visaugstāko apsildes līmeni.

Automātiskā iedarbināšana tiek veikta, kad automašīna ir auksta un āra temperatūra ir zemāka par aptuveni +10 °C.

Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēlnu sistēmā MY CAR. Izvēlnu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Aizmugurējā sēdeklā apsilde* (139 lpp.)

Aizmugurējā sēdekļa apsilde*

Aizmugurējā sēdekļa ārējo sēdvietu apsildei² ir trīs pozīcijas, kas ļauj uzlabot pasažieru komfortu aukstā laikā.



Pašreizējo apsildes līmeni norāda pogas lampiņas.

Vairākas reizes nospiediet pogu, lai aktivizētu funkciju:

- Visaugstākais apsildes līmenis - izgaismojas trīs lampiņas.
- Zemāks apsildes līmenis - izgaismojas divas lampiņas.
- Viszemākais apsildes līmenis - neizgaismojas neviena lampiņa.
- Izslēdziet apsildi - nav izgaismota neviena lampiņa.

BRĪDINĀJUMS

Apsildāmos sēdekļus nedrīkst lietot cilvēki, kuriem ir apgrūtināta spēja sajust temperatūras paaugstināšanos samazinātās jutības dēļ vai kuriem ir apgrūtināta apsildāmo sēdekļu vadības slēdžu regulēšana. Pretējā gadījumā var gūt apdegumus.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Priekšējo sēdekļu apsilde* (138 lpp.)

Ventilators

Lai novērstu logu aizsvīšanu, ventilatoram vienmēr jādarbojas.

PIEZĪME

Ja ventilators ir pilnīgi izslēgts, tad gaisa kondicionētājs nedarbojas, un tas var izraisīt logu aizsvīšanu.

Ventilatora slēdzis



Pagrieziet pogu, lai palielinātu vai samazinātu ventilatora darbības ātrumu. Ja ir atlasīts **AUTO** režims, ventilatora ātrums tiek regulēts automātiski (140 lpp.), un iepriekš iestatītais ventilatora ātrums tiek deaktivizēts.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Elektroniskā klimata kontrole — ECC (137 lpp.)

² Apsildāmo aizmugurēji sēdekli nevar aprīkot ar integrēto divpakāpju sēdekļa paliktni (53 lpp.).

Automātiska regulēšana

Automātiskā funkcija automātiski regulē temperatūru (140 lpp.), gaisa kondicionētāju (141 lpp.), ventilatora ātrumu (139 lpp.), recirkulāciju (142 lpp.) un gaisa sadali (135 lpp.).



Ja jūs izvēlaties vienu vai vairākas manuālās funkcijas, citas funkcijas turpina kontrolēt automātiski. Nospiežot **AUTO**, visi manuālie iestatījumi tiek izslēgti. Rādījumu ekrānā parādās **AUTO CLIMATE**.

Ventilatora ātruma automātisko režīmu var iestatīt izvēļņu sistēmā MY CAR. Izvēļņu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

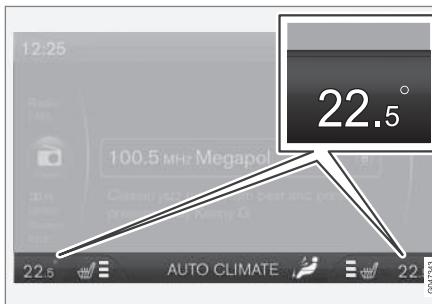
- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)

Temperatūras kontrole pasažieru salonā

Iedarbinot dzinēju, tiek atjaunoti pēdējie temperatūras iestatījumi.

PIEZĪME

Apsildi vai atdzesēšanu nevar paātrināt, izvēloties augstāku vai zemāku temperatūru nekā nepieciešams.



Katrais puses pašreizējā temperatūra ir attēlotā viduskonsoles displeja ekrānā.



Temperatūru var regulēt ar slēdzi - atsevišķi vadītāja un pasažiera pusei.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Pašreizējā temperatūra (132 lpp.)
- Elektroniskā klimata kontrole — ECC (137 lpp.)

Gaisa kondicionēšana

Gaisa kondicionētājs pēc vajadzības atdzesē ienākošo gaisu un samazina gaisa mitrumu.

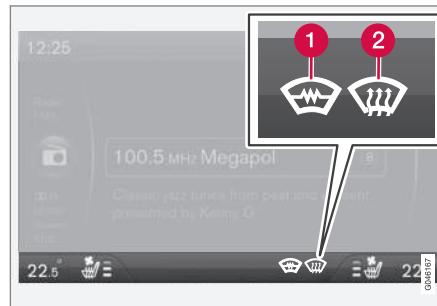


Ja ieledgas lampiņa **AC** pogā, gaisa kondicionētāju darbina sistēmas automātiskā funkcija.

Ja lampiņa **AC** pogā nav izgasmota, gaisa kondicionētājs ir izslēgts. Citas funkcijas joprojām tiek kontrolētas automātiskajā režīmā. Ieslēdzot maks. atkausēšanu (141 lpp.), automātiski ieslēdzas gaisa kondicionētājs, lai maksimāli aizvadītu mitrumu.

Vējstikla aizsvīduma likvidēšana un atkausēšana

Vējstikla apsildi³ un maks. atkausētāja funkciju lieto, lai ātri likvidētu aizsvīdumu un apledojumu no vējstikla un sānu logiem.



Izvēlētais iestatījums ir attēlots viduskonsoles ekrānā.

- 1** Apsildāms vējstikls*
- 2** Maks. atkausēšana



Kad darbojas šī funkcija, atkausētāja taustiņā deg lampiņa.

Vairākas reizes nospiediet pogu, lai aktivizētu funkciju.

Automašinām ar apsildāmo vējstiku:

- Gaisa plūsmu uz logiem - ekrānā izgaismojas simbols (2).
- Izslēdziet funkciju - nav izgaismots neviens simbols.

Automašinām ar apsildāmo vējstiku:

- Ieslēdziet vējstikla apsildi³ - ekrānā izgaismojas simbols (1).
- Ieslēdziet vējstikla apsildi³ un gaisa plūsmu uz logiem - ekrānā izgaismojas simbols (1) un (2).
- Izslēdziet funkciju - nav izgaismots neviens simbols.

PIEZĪME

Apsildāms vējstikls un IR logi (21 lpp.) var ieteikmēt raidītāju un citu sakaru ierīču darbību.

PIEZĪME

Trīsstūra zona katrā vējstikla galā netiek apsildīta elektriski, tādēļ tā atkausēšana vai aizņemt ilgāku laiku.

³ Ja, aktivizējot apsildāmo vējstiku, atpakaļskata spoguļi ir redzams simbols C, kompasam (111 lpp.)* jāveic kalibrēšana.



PIEZĪME

Kamēr dzinējs ir automātiski izslēgts (298 lpp.), vējstikla elektriskā apsilde nav pieejama.

Lai nodrošinātu maksimālu pasažieru salona gaisa sausināšanu, kad ir aktivizēta maks. atkaušanas funkcija, notiek arī turpmāk uzskaitītais:

- automātiski ieslēdzas gaisa kondicionēšana
- recirkulācija un gaisa kvalitātes sistēma tiek automātiski izslēgta.

PIEZĪME

Ja ventilators darbojas ar maks. jaudu, trokšņu līmenis pieaug.

Kad apsildītājs tiek izslēgts, klimata kontrole automātiski atgriežas iepriekš uzstādītajos parametros.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)

Gaisa plūsmas sadalījums - recirkulācija

Atlasiet recirkulāciju, lai novērstu sliktas kvalitātes gaisa, izplūdes gāzu u.c. ieplūšanu pasažieru salonā, t.i., kad ir aktivizēta šī funkcija, āra gaiss neieplūst automašīnā.



Ja ir ieslēgta gaisa recirkulācija, pogā iedegas oranža lampiņa.

SVARĪGI

Ja gaiss salonā cirkulē pārāk ilgi, pastāv risks, ka logi automašīnas iekšpusē var aizsvīst.

Taimeris

Ar aktivētu taimera funkciju sistēma izies no manuāli aktivēta recirkulācijas režīma pēc laika, kas atkarīgs no ārējās temperatūras. Tas samazina ledus, aizsvīšanas un smaku veidošanās iespēju.

Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēļņu sistēmā MY CAR. Izvēļņu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

PIEZĪME

Izvēloties maks. atkaušētāja jaudu, cirkulācija tiek vienmēr deaktivēta.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli (132 lpp.)
- Gaisa plūsmas sadalījums pasažieru salonā (135 lpp.)
- Gaisa plūsmas sadalījums - tabula (143 lpp.)

Gaisa plūsmas sadalījums - tabula

Gaisa plūsmas sadalījumu (135 lpp.) var izvēlēties ar trim taustiņiem.

	Gaisa plūsmas sadalījums	Lietošana
	Gaisa plūsma uz logiem. Zināma gaisa daļa plūst no gaisa ventilācijas atverēm. Netiek veikta gaisa recirkulācija. Gaisa kondicionēšana vienmēr ir aktīvēta.	Iai ātri likvidētu aizsvīdumu un apledojumu.
	Gaisa plūsma pret vējstiklu, caur atkausētāja ventilatoru un sānu logiem. Zināma gaisa daļa plūst no gaisa ventilācijas atverēm.	Iai novērstu aizsvīšanu un apledošanu aukstā un mitrā laikā (lai to nodrošinātu, ventilatora darbības līmenis nedrīkst būt pārāk zems).
	Gaisa plūsma uz logiem un no priekšējā paneļa ventilācijas atverēm.	Iai nodrošinātu labu komfortu siltos, sausos laika apstākļos.
	Gaisa plūsma uz galvu un krūškurvi no ventilācijas atverēm priekšējā paneļi.	Iai nodrošinātu efektīvu dzesēšanu siltos laika apstākļos.





	Gaisa plūsmas sadalījums	Lietošana
	Gaisa plūsma uz salona lejasdaļu un logiem. Zināma gaisa plūsmas daļa plūst no priekšējā paneļa gaisa ventilācijas atverēm.	lai nodrošinātu komfortablus apstākļus un ātru aizsvīduma likvidēšanu aukstos un mitros laika apstākļos.
	Gaisa plūsma uz salona lejasdaļu un no priekšējā paneļa ventilācijas atverēm.	saulainā laikā ar vēsu āra temperatūru.
	Gaisa plūsma uz salona lejasdaļu. Neliela gaisa plūsma uz ventilācijas atverēm priekšējā panelī un uz logiem.	lai virzītu siltu vai vēsu plūsmu grīdai.
	Gaisa plūsma uz logiem, no ventilācijas atverēm priekšējā panelī un uz salona lejasdaļu.	lai atdzesētu pie grīdas esošo gaisu karstā, sausā laikā vai sasildītu to un virzītu uz augšu aukstā laikā.

Saistītā informācija

- Galvenā informācija par klimata kontroli
(132 lpp.)
- Gaisa plūsmas sadalījums - recirkulācija
(142 lpp.)

Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs*

Sagatavošanas darbi sagatavo automašīnas sildītāju, dzinēju un pasažieru salonu pirms došanās ceļā, lai brauciena laikā samazinātu gan nolietojumu, gan enerģijas vajadzības.

Sildītāju var ieslēgt tieši (147 lpp.) vai ar taimeri (148 lpp.).

Stāvapsildi nevar iedarbināt, ja ārējā temperatūra pārsniedz 15 °C. Temperatūrā -5 °C vai zemākā maksimālais sildītāja darbības laiks ir 50 minūtes.

BRĪDINĀJUMS

Nelietojet ar degvielu darbināmo sildītāju ieķstelpās. Izplūdes gāzes nav redzamas.

PIEZĪME

Ar degvielu darbināmā papildu sildītāja darbības laikā no labās pusēs riteņa korpusa var pacelties dūmi – tas ir normāli.

Degvielas uzpilde



Būtiskuma uzlīme uz degvielas tvertnes aizvīrtņa.

BRĪDINĀJUMS

Izlījusi degvielu var aizdegties. Pirms degvielas uzpildes sākšanas izslēdziet ar degvielu darbināmo papildu sildītāju.

Kombinētājā instrumentu panelī pārliecinieties, ka sildītājs ir izslēgts. Tā darbības laikā ir attēlots apsildes simbols.

Automašīnas novietošana stāvēšanai uz pakalna

Ja novietojat automašīnu stāvā nogāzē, automašīnas priekšpusei jābūt vērstai uz leju, lai nodrošinātu, ka ar degvielu darbināmajam sildītājam tiek pievadīta degviela.

Akumulators un degviela

Ja akumulators ir nepieciekami uzlādēts vai degvielas līmenis ir pārāk zems, sildītājs izslēgsies automātiski, un informācijas displejā parādīsies ziņojums. Apstipriniet ziņojumu, vienreiz nospiezot indikatora sviru (116 lpp.) taustītu **OK**.

SVARĪGI

Ja automašīnu dadas tikai šīs pārbraucienos, sildītāja ilgstoša lietošana izlādē akumulatoru un apgrūtina iedarbināšanu.

Lai nodrošinātu, ka automašīnas akumulators tiek pietiekoti uzlādēts un varētu aizstāt stāvapsildes regulāras izmantošanas laikā patērieno energiju, automašīnai jābrauc tikpat ilgi, cik ilgi tiek darbināta stāvapsilde. Katrā reizē sildītāju var lietot ne ilgāk kā 50 minūtes.

Saistītā informācija

- Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - paziņojumi (150 lpp.)
- Papildu sildītājs* (152 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievads".

Dzinēja bloka sildītājs un pasažieru salona sildītājs* - tiešā iedarbināšana

Dzinēja bloka sildītāju un pasažieru salona sildītāju var iedarbināt tieši.

Tiešo iedarbināšanu var veikt, izmantojot:

- informācijas displeju
- tālvadības pults atslēgu*
- mobilo tālruni*.

Tieši iedarbinot dzinēja bloku un pasažieru salona sildītāju (146 lpp.), tas darbosies 50 minūtes.

Salona apsilde tiks uzsākta tiklīdz dzinēja dzesēšanas šķidruma sasniegs pareizo temperatūru.

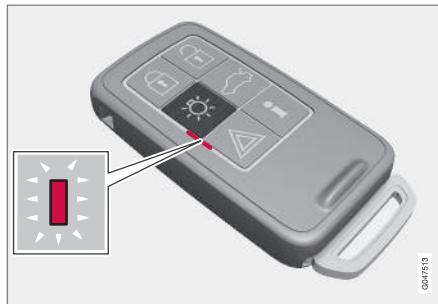
(i) PIEZĪME

Automašīnu var iedarbināt un braukt, kamēr darbojas sildītājs.

Tiešā iedarbināšana, izmantojot informācijas displeju

1. Nospiediet **OK**, lai atvērtu izvēlni.
2. Ritiniet ar īkšķratu līdz **Sildītājs** un atlasiет, nospiežot **OK**.
3. Nākamajā izvēlnē ritiniet uz priekšu līdz **Tiešā iedarb.**, lai aktivizētu sildītāju, un atlasięt, nospiežot **OK**.
4. Izejiet no izvēlnes, nospiežot **RESET**.

Tiešās iedarbināšanas aktivizēšana ar tālvadības pulta atslēgu*



Tālvadības pulta atslēgas ar PCC indikatora lampiņa*.

Dzinēja bloka sildītāju un pasažieru salona sildītāju var aktivizēt ar tālvadības pulta atslēgu:

- Turiet nospiestu pietuvošanās apgaismojuma taustiņu 2 sekundes.
Avārijas gaismas signāli sniedz šādu informāciju:
 - 5 reizes īsi iemirgojas un pēc tam nepārtraukti izgaismojas apmēram 3 sekundes - signāls ir sasniedzis automašīnu, un sildītājs ir aktivizēts.
 - 5 reizes īsi iemirgojas - signāls ir sasniedzis automašīnu, bet sildītājs nav aktivizēts.
 - Avārijas gaismas signāls paliek izslēgts - signāls nav sasniedzis automašīnu.

Ja laikā, kad ir aktivizēts sildītājs, tiek nospiests informācijas taustiņš indikatora lampiņa parāda tā statusu vienlaicīgi ar automašīnas aizslēgšanas statusu (175 lpp.). Kamēr tiek noteikts statuss, indikatora lampiņa pāris reizes īsi iemirgojas un pēc tam pastāvīgi izgaismojas, ja sildītājs ir aktivizēts.

Apsildes laikā statuss ir redzams arī vadītāja info-centrā.

Tiešās iedarbināšanas aktivizēšana ar mobilo tālruni*

Aktivizēšanu var veikt un informāciju par izvēlētājiem iestatījumiem, kurus var pārvaldīt mobilajā tālrunī, var saņemt, izmantojot Volvo On Call*

Saistītā informācija

- Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - timeris (148 lpp.)
- Dzinēja bloka sildītājs un pasažieru salona sildītājs* – tūlītēja apstāšanās (148 lpp.)
- Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - paziņojumi (150 lpp.)

Dzinēja bloka sildītājs un pasažieru salona sildītājs* – tūlītēja apstāšanās

Dzinēja bloka sildītāju un pasažieru salona sildītāju var deaktivizēt tieši informācijas displejā.

1. Nospiediet **OK**, lai atvērtu izvēlni.
2. Ritiniet ar īkšķratu līdz **Sildītājs** un atlasiет, nospiežot **OK**.
3. Nākamajā izvēlnē ritiniet uz priekšu līdz **Apturēt**, lai deaktivizētu sildītāju, un atlasiет, nospiežot **OK**.
4. Izejet no izvēlnes, nospiežot **RESET**.

Saistītā informācija

- Dzinēja bloka sildītājs un pasažieru salona sildītājs* - tiešā iedarbināšana (147 lpp.)
- Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - taimeris (148 lpp.)
- Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - paziņojumi (150 lpp.)

Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - taimeris

Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītāja (146 lpp.) taimeris ir savienots ar automašīnas pulksteni.

Izmantojot taimeri, var izvēlēties divus atšķirīgus laikus. Šeit laiks attiecas uz laiku, kad automobilis ir uzsilis un gatavībā. Automašīnas elektronika pēc āra temperatūras aprēķina, kad vajadzētu sākt apsildi.



PIEZĪME

Atestatot automašīnas pulksteni, visas taimera ieprogrammētās vērtības tiks nodzēstas.

Regulēšana⁴

1. Nospiediet **OK**, lai atvērtu izvēlni.
2. Ritiniet ar īkšķratu (116 lpp.) līdz vienam no taimeriem **Sildītājs** un atlasiет, nospiežot **OK**.
3. Atlasiет vienu no abiem taimeriem ar īkšķratu un apstipriniet, nospiežot **OK**.
4. Ši nospiediet **OK**, lai pieķēlūtu izgaismoto stundu iestatīšanai.
5. Izvēlēties vajadzīgo stundu, izmantojot īkšķratu.

⁴ Taimeri var iestatīt tikai tad, kad dzinējs ir izslēgts.

⁵ Vēlreiz nospiežot **OK**, tiek aktivizēts taimeris.

6. Ši nospiediet **OK**, lai sāktu mirgot minūšu iestatīšana.
7. Izvēlēties vajadzīgo minūti, izmantojot īkšķratu.
8. Nospiediet **OK**⁵, lai apstiprinātu iestatījumu.
9. Dodieties atpakaļ izvēļu struktūrā, nospiežot **RESET**.
10. Atlasiет otru taimeri (turpinājums no 2. punkta) vai izejet no izvēlnes, nospiežot **RESET**.

Iedarbināšana

1. Nospiediet **OK**, lai atvērtu izvēlni.
2. Ritiniet ar īkšķratu līdz **Sildītājs** un atlasiет, nospiežot **OK**.
3. Atlasiет vienu no abiem taimeriem ar īkšķratu un aktivizējet, nospiežot **OK**.
4. Izejet no izvēlnes, nospiežot **RESET**.

Izslēgšana

Ar taimeri iedarbinātu sildītāju var izslēgt manuāli, pirms pagājis iestatītais laiks. Rīkojieties šādi:

1. Nospiediet **OK**, lai atvērtu izvēlni.

2. Ritiniet ar īkšķratu līdz **Sildītājs** un atlasiет, nospiežot **OK**.
 > Ja taimeris ir iestatīts, bet nav aktivizēts, blakus iestatītajam laikam ir attēlota pulksteņa ikona.
3. Atlasiет vienu no abiem taimeriem ar īkšķratu un apstipriniet, nospiežot **OK**.
4. Izslēdziet taimeri:
 - turot nospiestu **OK** vai
 - ūsi nospiežot **OK**, lai dotos tālāk izvēlnē. Pēc tam atlasiет taimera apturēšanu un apstipriniet, nospiežot **OK**.
5. Izejiet no izvēlnes, nospiežot **RESET**.

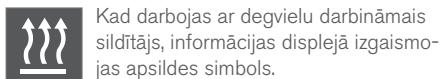
Ar taimeri iedarbinātu sildītāju var izslēgt tieši (148 lpp.).

Saistītā informācija

- Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - pazinojumi (150 lpp.)

Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* - paziņojumi

Simboli un displeja paziņojumi par dzinēja bloka un pasažieru salona sildītāju (146 lpp.) atšķiras atkarībā no tā, vai automašīna ir aprīkota ar analogo vai digitālo kombinēto instrumentu paneli (68 lpp.).



Kad ir aktivizēts viens no taimeriem, displejā izgaismojas aktivizēta taimera simbols un vienlaikus blakus tam tiek attēlots iestatītais laiks.



Aktivizēta taimera simbols analogajā kombinētajā instrumentu panelī.



Aktivizēta taimera simbols digitālajā kombinētajā instrumentu panelī.

Tabulā ir redzami simboli un displeja teksti, kas var parādīties.

Simbols	Paziņojums	Tehniskie parametri
		Sildītājs ir ieslēgts un darbojas.
 	Ar degv. darb. sild. izsl. Akumulatora taupīš. rež.	Sildītāju izslēdza automobiļa elektronika, lai atvieglotu dzinēja iedarbināšanu.

Simbols	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Ar degv. darb. sild. izsl. Zems degv. līm.	Sildītāju nevar ieslēgt, jo degvielas līmenis ir pārāk zems - tas atvieglo dzinēja iedarbināšanu, kā arī ļauj nobraukt apmēram 50 km.
	Ar degv. darb. sild. Jāveic apkope	Sildītājs nedarbojas. Sazinieties ar servisu, lai veiktu remontu. Volvo iesaka sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

Displeja teksts tiek nodzēsts automātiski pēc brīža vai pēc tam, kad vienreiz nospiests indikatora sviras (116 lpp.) taustiņš **OK**.

Papildu sildītājs*

Auksta klimata zonās⁶ var būt nepieciešams papildu sildītājs, lai sasniegtu pareizu dzinēja darbības temperatūru un nodrošinātu pietiekamu salona apsildi.

Ar degvielu darbināmu papildu sildītāju (152 lpp.) uzstāda automašīnās ar dīzeldzinēju.

Vidēji aukstās⁶ klimata zonās automašīnām ar dīzeldzinēju lieto papildu sildītāju, ko darbina elektriski (153 lpp.), nevis ar degvielu.

Automobilijiem ar noteiktiem benzīna dzinējiem⁷ ir elektriski papildu sildītāji, kas iebūvēti automobiļa klimata kontroles sistēmā.

Saistītā informācija

- Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs* (146 lpp.)

Ar degvielu darbināms papildu sildītājs*

Automašīna ir apriņota vai nu ar elektrisku (153 lpp.), vai ar degvielu darbināmu papildu sildītāju (152 lpp.).

Kad dzinējs darbojas, sildītājs ieslēdzas automātiski, ja ir nepieciešams papildu siltums.

Sildītājs izslēdzas automātiski kad ir sasniegta pareizā temperatūra, vai kad tiek izslēgts dzinējs.



PIEZĪME

Papildu sildītāja darbības laikā no labās pusēs riteņa korpusa var pacelties dūmi – tas ir normāli.

Automātisks režīms vai atslēgšana

Papildu sildītāja automātiskās ieslēgšanās funkciju vajadzības gadījumā var izslēgt.



PIEZĪME

Veicot ūsus attālumus, Volvo iesaka izslēgt ar degvielu darbināmu papildu sildītāju.

- Pirms dzinēja iedarbināšanas: Pagrieziet atslēgu pozīcijā I (84 lpp.).
- Nospiediet **OK**, lai atvērtu izvēlni.
- Ritiniet ar īkšķratu līdz **Papildu sild.**⁸ vai **Lestatījumi**⁹ un atlasiет, nospiežot **OK**.
- Atlasiет alternatīvu **ON** vai **OFF** ar īkšķratu un apstipriniet, nospiežot **OK**.
- Izejiet no izvēlnes, nospiežot **RESET**.



PIEZĪME

Izvēlnes opcijas ir redzamas tikai tad, ja tālvadības pulks atslēga atrodas pozīcijā I – tādēļ regulēšana jāveic pirms dzinēja iedarbināšanas.

Salona sildītājs*

Ja papildu sildītājs ir papildināts ar taimera funkciju tad to var lietot kā pasažieru salona sildītāju (146 lpp.).

⁶ Autorizētam Volvo izplatītājam ir informācija par ģeogrāfiskajām zonām, uz kurām attiecas šī informācija.

⁷ Autorizētam Volvo izplatītājam ir informācija par dzinējiem, uz kurām attiecas šī informācija.

⁸ Analogais kombinētais instrumentu panelis.

⁹ Digitālais kombinētais instrumentu panelis.

Elektrisks papildu sildītājs*

Automašīna ir aprīkota vai nu ar degvielu darbināmu (152 lpp.), vai elektrisku papildu sildītāju (152 lpp.).

Sildītāju nevar kontrolēt manuāli, taču to var ieslēgt automātiski pēc dzinēja iedarbināšanas temperatūrā, kas zemāka par 14 °C, un izslēgt pēc tam, kad ir sasniegta iestatītā salona temperatūra.

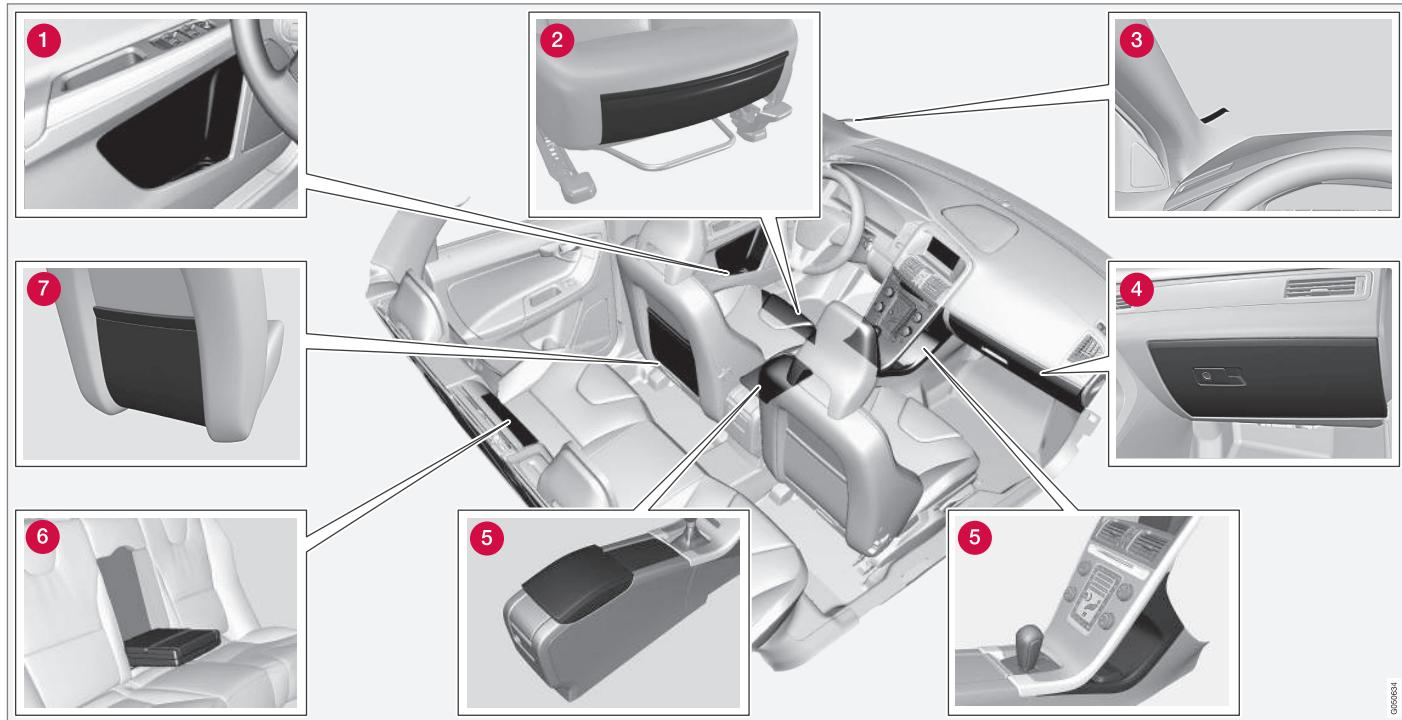
Saistītā informācija

- Dzinēja bloka un pasažieru salona sildītājs*
(146 lpp.)

BAGĀŽAS IEKRAUŠANA UN GLABĀŠANA

Glabāšanas nodalījumi

Pasažieru salona glabāšanas nodalījumu pārskats.



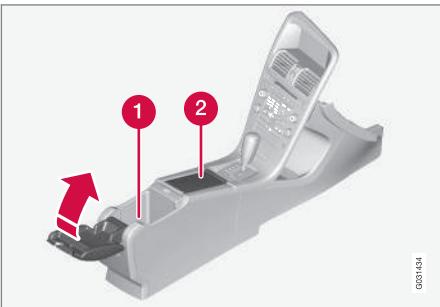
- 1** Glabāšanas nodalījums durvju panelī
- 2** Glabāšanas kabata* priekšējo sēdekļu sēdvirsmu priekšdaļā
- 3** Čeku piespraude
- 4** Cimdu nodalījums (158 lpp.)
- 5** Glabāšanas nodalījums, glāžu turētājs (158 lpp.)
- 6** Glāžu turētājs* elkoņbalstā aizmugurējā sēdeklī
- 7** Novietošanas kabata

BRĪDINĀJUMS

Glabājiet nenostiprinātus priekšmetus, piemēram, mobilos tālrunus, kameras, piederumu tālvadības pultis u.c. cimdu nodalījumā vai citos nodalījumos. Pretējā gadījumā straujas bremzēšanas vai sadursmes laikā tie var kādu savainot.

Tuneļkonsole

Tuneļkonsole atrodas starp priekšējiem sēdeklīem.



1 Glabāšanas nodalījums (piem., kompaktdiskiem) un USB*/AUX ievade zem elkoņbalsta.

2 Ietver glāžu turētāju vadītājam un pasažierim. Ja pasūtīts pelnu trauks un piesmēķētājs (158 lpp.), tad 12 V kontaktligzda (159 lpp.) priekšējiem sēdeklīem ir piesmēķētājs, un glāžu turētāja ir izņemams pelnu trauks.

Glāžu turētāja neglabājiet monētas, atslēgas vai līdzīgus metāla priekšmetus, jo tie var nejauši aktivizēt signalizāciju (192 lpp.)*.

Saistītā informācija

- Glabāšanas nodalījumi (156 lpp.)
- Tuneļkonsole – piesmēķētājs un pelnu trauks* (158 lpp.)

Tuneļkonsole – piesmēķētājs un pelnu trauks*

Izņemamais pelnu trauks atrodas glāžu turētājā zem elkoņbalsta. Piesmēķētājs ir uzstādīts priekšējā sēdeklā 12 V kontaktligzda (159 lpp.).

Tuneļkonsoles pelnu trauku pelnu trauku (158 lpp.) var izņemt, paceļot paliktni taisni uz augšu.

Cigarešu piesmēķētāju aktivizē, piespiezot spiedpogu. Kad cigarešu piesmēķētājs ir uzkarsis, spiedpoga ar plaukšķi izlec laukā. Izvelciet cigarešu piesmēķētāju un pie sakarsētās spirāles aizdedziniet cigaretī.

Saistītā informācija

- Glabāšanas nodalījumi (156 lpp.)

Cimdu nodalījums

Cimdu nodalījums atrodas pasažiera pusē.



Šeit var glabāt, piemēram, īpašnieka rokasgrāmatu un kartes. Vāciņa iekšpusē ir arī turētāji pildspalvām. Cimdu nodalījumu var aizslēgt* (186 lpp.) ar atslēgas slēdzošo daļu (177 lpp.).

Saistītā informācija

- Glabāšanas nodalījumi (156 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievads".

Ieklātie paklājiņi*

Ieklātajos paklājiņos sabirst un iesūcas, piemēram, netīrumi un dubļi. Volvo piegādā speciāli izgatavotus ieklājamos paklājus.

BRĪDINĀJUMS

Katra sēdekļa kāju zonā lietojiet tikai vienu ieklājamo paklājiņu un pirms braukšanas pārliecinieties, ka vadītāja kāju zonas paklājiņš ir stingri nofiksēts un iestiprināts tapās, lai tas neiesprūstu zem pedāļiem vai netālu no tiem.

Saistītā informācija

- Salona tīrīšana (407 lpp.)

Pasažiera spogulis

Pasažiera spogulis atrodas saulessarga aizmugurē.



Pasažiera spogulis ar apgaismojumu.

Lampiņa pasažiera spogulim attiecīgi vadītāja pusē * un pasažiera pusē ieslēdzas automātiski, paceļot tā pārsegu.

Saistītā informācija

- Lukturū nomaiņa - pasažiera spoguļa apgaismojums (380 lpp.)

Apakšējā konsole — 12 V kontaktligzdas

Elektrības kontaktligzdas (12 V) atrodas blakus glāžu turētājam¹ un tunelķonsoles aizmugurei.



12 V ligzda tunelķonsolei, priekšējais sēdeklis.

¹ Ja automašīna ir aprīkota ar pelnutrauku un cigarešu piesmēķētāju, tad automašīnā nav glāžu turētāja un tam blakus esošās 12 V ligzdas.





12 V līgza tunelkonsolē, aizmugurējais sēdeklis.

Elektrības kontaktligzdu var izmantot dažadiem piederumiem, kas paredzēti lietošanai 12 V sprieguma kontaktligzdās, piemēram, rādījumu ekrāniem, mūzikas atskanotājiem un mobilajiem tālruniem. Lai kontaktligzda būtu strāvas padeve, tālvadības pulsts atslēgai ir jābūt pagrieztai vismaz atslēgas pozīcijā I (84 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Kad kontaktligzda netiek lietota, vienmēr atstājiet kontaktspraudni kontaktligzda.

PIEZĪME

Klimata kontrole var aktivēt papildaprikojumu un piederumus, piemēram, rādījumu ekrānus, mūzikas atskanotājus un mobilos tālruņus, kas ir pievienoti kādai no pasažieru salona 12V elektrības kontaktligzdām, pat tādā gadījumā, ja tālvadības pulsts atslēga ir izņemta vai automobilis aizslēgts, piemēram, ja iepriekš noteiktā laikā ir aktivēta stāvapsilde.

Tādēļ atvienojiet papildaprikojumu vai piederumus no elektrības kontaktligzdām, ja tos nelietojat, pretējā gadījumā akumulators var izlādēties, ja tie tiks ieslēgti!

SVARĪGI

Vienlaikus lietojot vienu kontaktligzdu, maks. kontaktligzdas strāvas stiprums ir 10 A (120 W). Vienlaikus lietojot abas tunelkonsoles kontaktligzdas, katras kontaktligzdas strāvas stiprums ir 7,5 A (90W).

Ja avārijas caurdūrumu remonta komplektā kompresors ir pievienots kādai no abām kontaktligzdām, otrai nedrīkst pievienot nevienu citu ierīci, kas patērē strāvu.

PIEZĪME

Volvo ir pārbaudījis un apstiprinājis avārijas caurdūrumu remonta (351 lpp.) komplekta kompresoru.

Saistītā informācija

- Tuneļkonsole – piesmēķētājs un pelnu trauks* (158 lpp.)
- 12 V elektrības kontaktligzda - bagāzas nodalījums* (163 lpp.)

Bagāžas iekraušana

Derīgās kravas svars ir atkarīgs no automobiļa masas.

Pasažieru un visa aprīkojuma kopējais svars par atbilstošu vērtību samazina automobiļa derīgās kravas svaru.

Plašāku informāciju par svaru skatiet Svars (416 lpp.).



Aizmugures durvis var atvērt ar taustiņu apgaismojuma paneli vai tālvadības pults atslēgu, skatiet Aizslēgšana/atslēgšana - aizmugures durvis (187 lpp.).

⚠️ BRĪDINĀJUMS

Automašīnas vadāmība mainās atkaībā no bagāžas svara un izvietojuma.

Jāpatur prātā, ievietojot automobilī bagāžu

- Novietojiet bagāžu, to stingri atspiežot pret aizmugurējā sēdekļa atzveltni.

Nemiet vērā, ka gadījumā, ja kāda no aizmugurējā sēdekļa atzveltnēm ir nolocīta, nekādi priekšmeti nedrīkst traucēt priekšējo sēdekļu WHIPS sistēmas darbību, skatiet WHIPS - sēdekļa pozīcija (40 lpp.).

- Novietojiet bagāžu centrā.
- Smagi priekšmeti jānovieto pēc iespējas zemāk. Nenovietojiet smagas kravas uz nolaistām atzveltnēm.
- Nosedziet asus galus ar kaut ko mīkstu, lai izvairītos no polsterējuma sabojāšanas.
- Nostipriniet visas kravas ar kravas fiksēšanas cilpu palīdzību, tās piestiprinot ar saitēm vai tīklu.

⚠️ BRĪDINĀJUMS

Braucot ar 50 km/h (30 mph) ātrumu, nenostiprināts priekšmets, kas sver 20 kg, frontālā sadursmē var triekties ar spēku, kas līdzvērtīgs 1000 kg smaga priekšmeta spēkam.

⚠️ BRĪDINĀJUMS

Aizsardzību, ko sniedz jumta apšuvumā iebūvētais drošības spilvens, var daļēji vai pilnīgi samazināt augstu novietota bagāžu.

- Nekādā gadījumā nenovietojiet bagāžu virs sēdekļu atzveltnēm.

⚠️ BRĪDINĀJUMS

Vienmēr nostipriniet bagāžu. Pretējā gadījumā straujas bremzēšana laikā bagāža var pārvietoties, kādu savainojot.

Apklājiet asās malas un stūrus ar kaut ko mīkstu.

Iekraujot/izkraujot garus priekšmetus, izslēdziet dzinēju un ieslēdziet stāvbremzi. Pretējā gadījumā varat ar bagāžu nejauši aizskart ātrumpārslēga svīru, pārbidot to braukšanas pozīcijā, un automobilis var sākt braukt.

Saistītā informācija

- Kravas fiksēšanas cilpas (163 lpp.)
- Drošības tīkls* (164 lpp.)
- Bagāžas iekraušana - gara krava (162 lpp.)
- Bagāža uz jumta (162 lpp.)

Bagāžas iekraušana - gara krava

Lai atvieglotu mantu iekraušanu (161 lpp.) bagāžas nodalījumā, automašīnas aizmugurējo sēdekļu atzveltnes var nolocīt. Lai pārvadātu sevišķi garas kravas, iespējams nolocīt arī pasažiera sēdekļa² atzveltni*.

Aizmugures sēdekļa atzveltnes nolaišana uz leju

Ja aizmugurējo sēdekļu atzveltnes jānolaiž, skaitiet Sēdekļi, aizmugures (87 lpp.).

Bagāža uz jumta

Jumta bagāžas pārvadāšanai ieteicams izmantot Volvo jumta bagāžniekus. Tas ļaus novērst automašīnas bojājumus un brauciena laikā nodrošināt maksimālo iespējamo drošību.

Rūpīgi ievērojiet no piegādātāja saņemtās montāžas instrukcijas norādījumus.

- Periodiski pārbaudiet, vai jumta šķērsstieni un krava ir pienācīgi nostiprināta. Droši piestipriniet kravu ar stiprinājuma saitēm.
- Kravu izlīdziniet vienmērīgi virs jumta šķērsstieņiem. Smagākos priekšmetus novietojiet apakšā.
- Pieaugot kravas izmēriem, pieaug arī platība, kas paklauta vēja spiedienam, un tādējādi palielinās arī degvielas patēriņš.
- Brauciet uzmanīgi. Izvairieties no strauja paātrinājuma, straujas bremzēšanas un asas līkumu izbraukšanas.



BRĪDINĀJUMS

Automobiļa gravitātes centrs un braukšanas īpašības mainīs atkarībā no jumta slodzes.

Lai saņemtu informāciju par maksimālo atļauto jumta bagāžas svaru, ieskaitot jumta šķērsstieņus un jumta bagāžas kasti, ja tā tiek izmantota, skaitiet Svars (416 lpp.).

Saistītā informācija

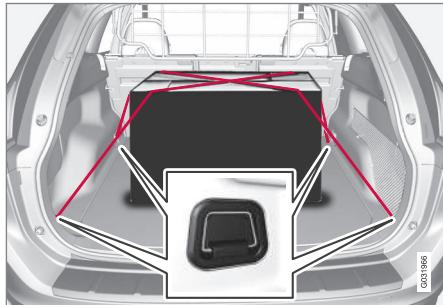
- Bagāžas iekraušana (161 lpp.)

² Attiecas tikai uz komforta sēdekļiem.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Iejava".

Kravas fiksēšanas cilpas

Lai ar siksniām nostiprinātu priekšmetus bagāžas nodalījumā, tiek izmantotas atlokāmās kravas fiksēšanas cilpas.



BRĪDINĀJUMS

Cieti, asi un/vai smagi priekšmeti, kas var izvirzīties uz āru, var asas bremzēšanas gadījumā izraisīt savainojumus.

Vienmēr nostipriniet lielus un smagus priekšmetus ar drošības jostu vai bagāžas nostiprināšanas siksniām.

Saistītā informācija

- Bagāžas iekraušana (161 lpp.)

Bagāžas iekraušana – somu turētājs*

Somu turētājs notur vedamās somas vietā un neļauj tām apgāzties un saturam izbirt pa visu bagāžas nodalījumu.



Somas turētājs zem nolokāmā grīdas pārsega.

1. Atlieciet turētāju, kas ir daļa no grīdas lūkas.
2. Nostipriniet somas ar siksniām un ievietojiet pārnēsāšanas rokturi ākos.

Saistītā informācija

- Bagāžas iekraušana (161 lpp.)

12 V elektrības kontaktligzda - bagāžas nodalījums*

Elektrības kontaktligzdu var izmantot dažadiem piederumiem, kas paredzēti lietošanai 12 V sprieguma kontaktligzdās, piemēram, rādījumu ekrāniem, mūzikas atskanotājiem un mobilajiem tālruniņiem.



Nolaidiet vāciņu, lai piekļūtu elektrības kontaktligzdai.

- Kontaktligzdā ir spriegums arī tad, ja tālvadības pults atslēga nav ievietota aizdedzes slēdzī.

SVARĪGI

Maks. jaudas noņemšana ir 10 A (120 W).



(i) PIEZĪME

Atcerieties, ka, lietojot elektrības kontaktligzdu laikā, kad dzinējs ir izslēgts, automobiļa akumulators var izlādēties.

(i) PIEZĪME

Volvo ir pārbaudījis un apstiprinājis pagaidu avārijas caurdūrumu remonta komplekta kompresoru. Informāciju par Volvo ieteikto pagaidu avārijas caurdūrumu remonta komplektu (TMK) skatiet Avārijas pārdūruma remonts* (351 lpp.).

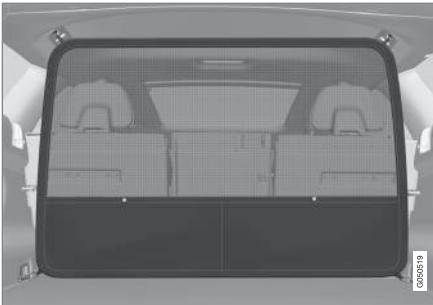
Saistītā informācija

- Apakšējā konsole — 12 V kontaktligzdas (159 lpp.)

Drošības tīkls*

Aizsargtīkls neļauj bagāzai straujas bremzēšanas gadījumā ietriekties pasažieru salonā.

Drošības tīklu uzstāda četros stiprinājumu punktos.



Drošības tīkls.

Drošības tīkls neļauj bagāzai un mājdzīvniekiem straujas bremzēšanas gadījumā ietriekties salonā. Drošības apsvērumu dēļ šim tīklam vienmēr jābūt pareizi uzstāditām un nostiprinātām.

Tīkls gatavots no stingra neilona materiāla, un to automobilī var nostiprināt divās atšķirīgās vietās.

- Aizmugurējā uzstādišana - aiz aizmugurējā sēdekļa atzveltnes
- Priekšējā uzstādišana - aiz priekšējo sēdekļu atzveltnēm.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Bagāžas nodalījumā esošā krava kārtīgi jānostiprina (arī izmantojot pareizi uzstādītu drošības tīklu).

Piestiprināšana

(i) PIEZĪME

Visvienkāršākais drošības tīkla piestiprināšanas veids ir caur kādu no durvīm.

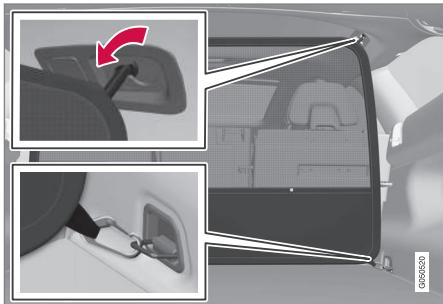
⚠ BRĪDINĀJUMS

Jāpārliecinās, ka drošības tīkla augšējie stiprinājuma punkti ir uzstādīti pareizi un āki ar mēlīti ir pareizi aizāķēti.

Nedrīkst lietot bojātus tīklus.

Aizmugurējais stiprinājums

1. Atlokiet drošības tīklu.
2. Aizākējiet drošības tīkla mēlišu ākus aiz bagāžas nodalījuma priekšējām grīdas cilpām. Pārliecinieties, ka drošības tīkla glabāšanas kabatas atrodas aizmugurē.



Aizmugurējais stiprinājums.

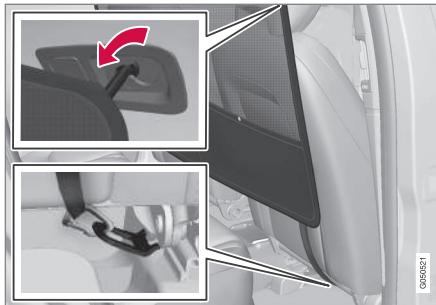
3. Aizākējiet vienu no tīkla nostiprināšanas ākiem aizmugurējā jumta stiprinājumā.
4. Aizākējiet otru tīkla nostiprināšanas āki pretējā pusē esošajā jumta stiprinājumā.

Raugieties, lai piespiestu tīkla fiksācijas ākus katrā attiecīgajai jumta stiprinājuma priekšpuses pozīcijai.

Priekšējā uzstādīšana

1. Atlokiet drošības tīklu.

2. Aizākējiet drošības tīkla mēlišu ākus aiz sēdekļa regulēšanas sliedišu aizmugurē esošajām cilpām — to ir vieglāk izdarīt, ja atzveltnes ir iztaisnotas un sēdekļi pabidīti mazliet uz priekšu. Pārliecinieties, ka drošības tīkla glabāšanas kabatas atrodas aizmugurē.



Priekšējā uzstādīšana.

Raugieties, lai nepiespiestu pārāk stipri sēdekli vai tā atzveltni pret tīklu, bīdot sēdekli atpakaļ, bet gan tikai noregulējiet sēdekli vai atzveltni tā, lai skartu tīklu.

! SVARĪGI
Ja sēdekli vai atzveltni stipri spiež atpakaļ pret drošības tīklu, tā var sabojāt tīklu un/vai tā jumta stiprinājumus.

3. Aizākējiet vienu no tīkla nostiprināšanas ākiem priekšējā jumta stiprinājumā.
 4. Aizākējiet otru tīkla nostiprināšanas āki pretējā pusē esošajā jumta stiprinājumā.
- Raugieties, lai piespiestu tīkla fiksācijas ākus katrā attiecīgajai jumta stiprinājuma priekšpuses pozīcijai.

Noņemšana un uzglabāšana

Drošības tīklu var viegli noņemt un salocīt.

1. Iespiediet uz iekšu mēlišu āku ar atspriegotās atlokus un izņemiet mēlišu ākus no cilpām.
2. Izņemiet tīkla fiksācijas ākus no jumta stiprinājumiem.
3. Salokiet tīklu.

Salocīto drošības tīklu var galabāt zem bagāžas nodalījuma grīdas.

Saistītā informācija

- Bagāžas iekraušana (161 lpp.)
- Aizsargrestes (166 lpp.)

Aizsargrestes

Aizsargrežģis nelauj bagāzai un mājdžīvniekiem straujas bremzēšanas gadījumā ietriekties salonā.



Uzlocīšana

Satveriet aizsargrežģa apakšējo daļu un velciet atpakaļ uz augšu.

! SVARĪGI

Uzstādot bagāžas nodalījuma pārsegu, aizsargrežģi var nolocīt uz augšu vai uz leju.

Piestiprināšana / noņemšana

Aizsargrežģis parasti tiek uz ilgstošu laiku uzstādīts automobili, jo vajadzības gadījumā to var vienkārši salocīt jumta daļā, un tas netraucēs, ja būs

jāpārvadā gara krava. Taču, ja vēlaties, drošības grilu var izjaukt un noņemt no automobiļa.

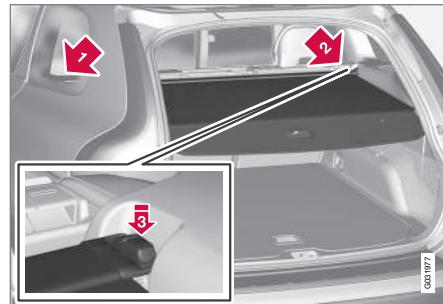
Informāciju par nepieciešamajiem instrumentiem un piestiprināšanas / noņemšanas metodēm skaitiet instalācijas norādījumos³, kas iekļauti automobiļa iegādes komplektā.

Drošības apsvērumu dēļ šim aizsargrežģim vienmēr jābūt pareizi nosifikētam un, atkārtoti uzstādot, pareizi nostiprinātam.

Saistītā informācija

- Drošības tīkls* (164 lpp.)
- Bagāžas iekraušana (161 lpp.)
- Kravas fiksēšanas cilpas (163 lpp.)

Bagāžas pārsegs



Pārvelciet bagāžas pārsegu pāri bagāzai n aizākējet to aiz bagāžas nodalījuma aizmugures balstu padziļinājumiem.

! SVARĪGI

Uzstādot bagāžas nodalījuma pārsegu, aizsargrežģi var nolocīt uz augšu vai uz leju.

Kravas pārsega piestiprināšana

1 Iebidiet vienu pārsega galējo daļu iedobē sānu paneli.

2 Levietojiet otru galējo daļu atbilstošajā iedobē.

³ Instalācijas norādījumi nr. 30715972.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievads".

- 3 Spiediet abas puses uz iekšu. Jābūt dzirdamam "klikšķim", un jāparādās sarkanajam markējumam.
- > Pārliecinieties, ka abas galējās daļas ir fiksētas.

Kravas pārsega noņemšana

1. Nospiediet uz iekšu vienas galējās daļas taustiņu un izceliet to ārā.
2. Uzmanīgi palieci pārsegu uz augšu/uz āru, un otrs gals atbrīvosies automātiski.

Bagāžas pārsega aizmugurējā piespiedējdiska nolaišana

Satītā pozīcijā bagāžas pārsega piespiedējdisks bagāžas nodalījumā izvirzās horizontāli, kad ir uzstādīts.

- Viegli pavelciet piespiedējdisku uz aizmuguri, lai tas atbrīvotos no plaukta, un nolaidiet.

Saistītā informācija

- Bagāžas iekraušana (161 lpp.)
- Bagāžas iekraušana - gara krava (162 lpp.)

ATSLĒGAS UN SIGNALIZĀCIJA

Tālvadības pults atslēga

Cita starpā tālvadības pults atslēgu izmanto automašīnas aizslēgšanai/atslēgšanai un dzinēja iedarbināšanai.

Iz divi tālvadības pults atslēgas varianti - pamata versijas tālvadības pults atslēga un tālvadības pults atslēga ar PCC (Personal Car Communicator)*.

Funkcija	Pamata ^A	ar PCC ^B
Aizslēgšana/atslēgšana un noņemama atslēgas slēdzošā daļa	X	X
Bezatslēgas aizslēgšana/atslēgšana		X
Dzinēja bezatslēgas iedarbināšana		X
Informācijas taustiņš un indikatora lampiņa		X

A 5 taustiņu atslēga

B 6 taustiņu atslēga

Tālvadības atslēgai ar PCC ir plašakas funkcijas saīdzinājumā ar pamata versijas tālvadības atslēgu, piemēram, bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas/atslēgšanas (bezatslēgas piedziņas (180 lpp.)) atbalsts un dažas unikālas funkcijas (175 lpp.).

Visās tālvadība pults atslēgās atrodas no metāla izgatavota noņemama atslēgas slēdzošā daļa (177 lpp.). Redzamā daļa ir pieejama divos variantos, lai tālvadības pults atslēgas varētu atšķirt.

Var pasūtīt vairāk tālvadības pulšu, taču tikai tādu variantu, kāds iekļauts automašīnas komplektācijā. Vienai automašīnai var ieprogrammēt un lie-tot līdz sešām atslēgām.

Automobilis tiek piegādātas ar divām tālvadības pults atslēgām.

BRĪDINĀJUMS

Ja automašīnā atrodas bērni:

Atcerieties izslēgt elektrisko logu un jumta lūkas pacēlāju strāvas padevi, izņemot tālvadības pults atslēgu, kad izkāpjat no automašīnas.

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.)

Tālvadības pults atslēga - nozaudēšana

Ja esat nozaudējis tālvadības pults atslēgu, tad jaunu varat pasūtīt servisā, ieteicams autorizētā Volvo servisā.

Atlikušās tālvadības pults atslēgas ir jānogādā Volvo servisā. Pazaudētas tālvadības pults atslēgas kods ir jāizdzēs no sistēmas pretaizdzīšanas aizsardzības nolūkā.

Pašreizējo automašīnai reģistrēto atslēgu skaitu var pārbaudīt izvēlnu sistēmā MY CAR. Izvēlnu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.)

Tālvadības pults atslēga - personalizācija*

Tālvadības pults atslēgas (170 lpp.) atmiņas funkcija ļauj individuāli pielāgot noteiktus automašīnas iestatījumus dažādiem cilvēkiem.

Atslēgas atmiņas funkcija ir pieejama kombinācijā, piemēram, ar elektriski vadāmo* vadītāja sēdekli.

Atkarībā no automašīnas aprīkojuma līmena atmiņā var saglabāt sānu spoguļu (109 lpp.), vadītāja sēdekļa, stūres spēka (198 lpp.) un kombinētā instrumentu paneļa motīva, kontrasta un krāsu režīma (69 lpp.) iestatījumus.

Funkciju¹ var aktivizēt/deaktivizēt izvēlnu sistēmā MY CAR. Izvēlnu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Kad funkcija ir aktivizēta, iestatījumi tiek automātiski saistīti ar atslēgas atmiņas funkciju. Tas nozīmē, ka izmaiņas iestatījumos tiks automātiski saglabātas specifiskā tālvadības pults atslēgas atmiņas funkcijas daļā.

Iestatījumu saglabāšana

Lai saglabātu iestatījumus un lietotu tālvadības pults atslēgas atmiņas funkciju, rīkojieties šādi:

1. Atslēdziet automašīnu ar to tālvadības pults atslēgu, kuras atmiņā vēlaties saglabāt iestatījumu².
2. Pārliecinieties, ka atslēgas atmiņas funkcija ir aktivizēta izvēlnu sistēmā MY CAR.
3. Veiciet vēlamos iestatījumus, piemēram, noregulējot sēdekļa un sānu spoguļu pozīciju.
4. Iestatījumi tiek saglabāti pašreizējā tālvadības pults atslēgas atmiņā.

Nākamreiz atslēdzot automašīnu ar to pašu tālvadības pults atslēgu, tās atmiņas funkcijā saglabātās pozīcijas tiek noregulētas automātiski - ja tās ir mainītas kopš pēdējās reizes, kad izmantota attiecīgā tālvadības pults atslēga.

Ārkārtas apstādināšana

Ja sēdeklis nejauši sāk kustību, nospiediet kādu no sēdekļu vai atmiņas iestatījumu taustiņiem, lai to apstādinātu.

Atkārtota atjaunošana, lai noregulētu atslēgas atmiņā saglabāto sēdekļa pozīciju, tiek veikta, nospiežot tālvadības pults atslēgas atslēgšanas taustiņu. Tad vadītāja durvīm ir jābūt atvērtām.

BRĪDINĀJUMS

Iespiešanas riski! Nodrošiniet, lai bērni nerotaļātos ar vadības slēdziem. Pārliecinieties, ka regulēšanas laikā nekas neatrodas priekšā sēdekļiem, aiz vai zem tiem. Nodrošiniet, lai neviens no aizmugurējā sēdekļa pasažieriem netiku iespiests.

Iestatījumu mainīšana

Ja automašīnai tuvojas vairāki cilvēki, un katram no viņiem rokās ir tālvadības pults atslēga, tad tiek noregulēti tās tālvadības pults atslēgas iestatījumi, piemēram, sēdekļa un sānu spoguļu pozīcija, ar kuru tiek atslēgta automašīna.

Ja vadītāja durvis ir atvērusi persona A ar tālvadības pults atslēgu A, bet ar automašīnu brauks persona B ar tālvadības pults atslēgu B, iestatījums var mainīt šādi:

- Stāvot pie vadītāja durvīm vai sēzot pie stūres, persona B nospiež savas tālvadības pults atslēgšanas pogu, skatiet Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.).
- Atlasiет vienu no trim iespējamajiem sēdekļa pozīcijas iestatīšanas atmiņas stāvokļiem, nospiežot sēdekļa taustiņu 1-3, skatiet

¹ Izvēlnē MY CAR dēvēts par Car key memory.

² Šis iestatījums neietekmē iestatījumus, kas saglabāti elektriski vadāmā sēdekļa atmiņā.





- Sēdekļi, priekšējie - elektriski vadāmi* (86 lpp.).
- Noregulējet sēdekli un sānu spogulus manuāli, skatiet Sēdekļi, priekšējie - elektriski vadāmi* (86 lpp.) un Sānu spoguļi (109 lpp.).

Iestatījumu atkārtota aktivizēšana

Atslēgas atmiņas funkcija tiek deaktivizēta un tiek iestatīts standarta vadītāja profils, tālāk automašīna tiek aizslēgta vai pēc 30 minūtēm, ja automašīna ir atstāta atslēgta. Lai atkārtoti aktivizētu pašreizējās tālvadības pulsts atslēgas atmiņas funkciju, jāievēro:

Automašīnām bez bezatslēgas

iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmas

Atslēgas atmiņā saglabātie iestatījumi tiek aktivizēti, ja automašīna tiek atslēgta, nospiežot tālvadības pulsts atslēgas atslēgšanas taustiņu.

Automašīnām ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu

Atslēgas atmiņas funkcija tiek aktivizēta, ja:

1. Automašīna tiek atslēgta, vai nu nospiežot tālvadības atslēgas atslēgšanas taustiņu, vai izmantojot bezatslēgas atslēgšanas funkciju.
2. Ja automašīna ir atslēgta, atverot vadītāja durvis, tiek veikta atslēgas skenēšana. Ja tiek atrasta unikāla tālvadības pulsts atslēga, tiek aktivizēti tajā saglabātie iestatījumi. Ja automašīna ir aizslēgta, skatiet iepriekšējo punktu.

Saistītā informācija

- Tālvadības pulsts atslēga ar PCC* – unikālas funkcijas (175 lpp.)

Aizslēgšana/atslēgšana – indikators

Aizslēdzot vai atslēdzot mašīnu ar tālvadības pulsts atslēgu (170 lpp.), pagrieziena rādītāji mirgo, apstiprinot, ka aizslēgšanas/atslēgšanas darbība bijusi veiksmīga.

- Aizslēgšana - viens zibsnis un durvju spoguļi tiek pieliekti³.
- Atslēgšana - divi zibšņi, un durvju spoguļi tiek atliekti atpakaļ.

Pēc aizslēgšanas indikācija nomirgo tikai tad, ja visi fiksatori pēc durvju aizvēršanas ir aktivēti.

Funkcijas izvēle

Automašīnas izvēlnu sistēmā MY CAR var iestaīt dažādas iespējas, kā norādīt aizslēgšanu/atslēgšanu ar gaismu. Izvēlnu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Bezatslēgas piedziņa* (180 lpp.)
- Signalizācijas indikators (193 lpp.)

Imobilaizers

Elektroniskais imobilaizers ir pretaizdzīšanas sistēma, kas noļauj nepiederošām personām iedarbināt automašīnu.

Katrai tālvadības pults atslēgai (170 lpp.) ir sava unikāls kods. Automašīnu var iedarbināt tikai ar pareizo tālvadības pults atslēgu ar pareizo kodu.

Turpmāk norādītie kļūdu pazīojumi kombinētā instrumentu paneļa informācijas displejā attiecas uz elektronisko imobilaizeru:

Pazīojums	Tehniskie parametri
lev. autom. atsl.	Klūme nolasot tālvadības pults atslēgas informāciju iedarbināšanas laikā - izņemiet atslēgu no aizdedzes slēdža, vēlreiz ievietojet un mēģiniet iedarbināt vēlreiz.
Autom. atsl. nav atrasta	Klūme nolasot tālvadības pults atslēgu iedarbināšanas laikā - mēģiniet iedarbināt vēlreiz. Ja klūme neizzūd: ievietojet tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdži un mēģiniet iedarbināt vēlreiz.
Imobilaizers Mēģiniet iedarb. vēlreiz	Klūme imobilaizera sistēmā iedarbināšanas brīdī. Ja klūme neizzūd: Sazinieties ar servisu - ieteicams autorizētu Volvo servisu.

Informāciju par automašīnas iedarbināšanu skaitet Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.).

Saistītā informācija

- Tālvadības imobilaizers ar izsekošanas sistēmu* (173 lpp.)

Tālvadības imobilaizers ar izsekošanas sistēmu*

Automašīna ir aprīkota ar imobilaizeru un izsekošanas sistēmu⁴, kas lauj izsekot automašīnu un noteikt tās atrašanās vietu, kā arī attālināti aktivizēt imobilaizeru, lai izslēgtu dzinēju.

Sazinieties ar tuvāko Volvo izplatītāju, lai saņemtu plašāku informāciju un palīdzību sistēmas aktivēšanā.

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga (170 lpp.)
- Imobilaizers (173 lpp.)

³ Tikai automobiljiem ar elektriski pieliecamiem sānu spoguljiem.

⁴ Tikai noteiktos tirgos un kombinācijā ar Volvo On Call*.

Tālvadības pults atslēga - funkcijas

Ar pamata versijas tālvadības pults atslēgu var aizslēgt un atslēgt durvis.

Funkcijas



Pamata versijas tālvadības pults atslēga.

Aizslēgšana

Atslēgšana

Pietovošanās apgaismojums

Aizmugurējās durvis

Trauksmes funkcija



Tālvadības pults atslēga ar PCC* (Personal Car Communicator).

Information

Funkciju pogas

Aizslēgšana – aktivējot signalizāciju, aizslēdz durvis un aizmugures durvis.

Turot nospiestu, vienlaicīgi tiek aizvērti visi logi un jumta lūka*. Plašāku informāciju skatiet Vispārēja atvēršana (186 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Ja jumta lūka un logi tiek aizvērti, izmantojot tālvadības pults atslēgu, pārliecinieties, ka neviens neiespiedīs rokas.

Atslēgšana – deaktivējot signalizāciju, atslēdz durvis un aizmugures durvis.

Nospiediet un turiet, lai vienlaicīgi atvērtu visus logus. Plašāku informāciju skatiet Vispārēja atvēršana (186 lpp.).

Šo funkciju var mainīt tā, lai, vienu reizi nospiežot taustiņu netiktu vienlaicīgi atslēgtas visas durvis, bet gan tikai vadītāja durvis, un, desmit sekunžu laikā nospiežot taustiņu vēlreiz – tiktu atslēgtas pārējās durvis.

Šo funkciju var mainīt izvēlu sistēmā MY CAR. Izvēlu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Pietovošanās apgaismojuma ilgums – tiek izmantots, lai no attāluma ieslēgtu automobiļa apgaismojumu. Plašāku informāciju skatiet Approach light duration (104 lpp.).

Aizmugures durvis – atslēdz tikai aizmugures durvis un deaktivē signalizāciju tikai aizmugures durvīm. Plašāku informāciju skatiet Aizslēgšana/atslēgšana - aizmugures durvis (187 lpp.). Automašinām ar elektriski vadāmām aizmugures durvīm (188 lpp.)* tās tiek atvērtas pēc tam, kad taustiņš tiek turēts nospiests.

Trauksmes funkcija – tiek izmantota, lai ārkārtas situācijā piesaistītu uzmanību.

Nospiediet un turiet taustiņu vismaz 3 sekundes vai arī nospiediet to divreiz 3 sekunžu laikā, lai ieslēgtu pagrieziena rádiķajus un signāltauri.

Funkciju, ja tā bijusi aktīva vismaz 5 sekundes, iespējams izslēgt ar to pašu taustiņu. Pretējā

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

gadījumā funkcija automātiski izslēdzas aptuveni pēc 3 minūtēm.

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga (170 lpp.)
- Tālvadības pults atslēga ar PCC* – unikālas funkcijas (175 lpp.)
- Aizslēgšana/atslēgšana - no ārpuses (184 lpp.)

Tālvadības pults atslēga - darbības rādiuss

Tālvadības pults atslēgas funkcijas (pamata versijā) darbojas apmēram 20 metru rādiusā ap automašīnu.

Ja automobilis nereaģē uz taustiņa nospiešanu, pieejiet tuvāk un mēģiniet vēlreiz.

PIEZĪME

Tālvadības pults atslēgas funkcijas var traucēt apkārt esošie radio vilņi, ēkas, topogrāfiskais novietojums u.c. Automāšīnu vienmēr var aizslēgt/atslēgt ar atslēgas slēdzošo daļu (178 lpp.).

Ja tālvadības pults atslēga tiek izņemta no automašīnas, kad dzinējs darbojas vai atslēga atrodas pozīcijā I vai II (83 lpp.) un visas durvis ir aizvērtas, kombinētā instrumentu paneļa informācijas displejā tiek parādīts brīdinājuma pazīņojums un vienlaikus dzirdams ūss skaņas atgādinājuma signāls.

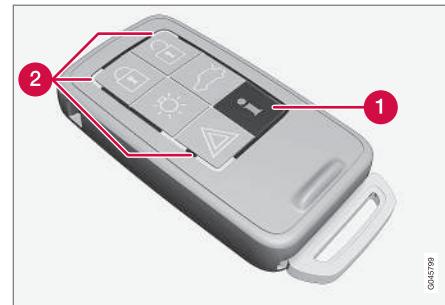
Pazīņojums nodziest, tīklīdz tālvadības atslēga atkal tiek novietota automašīnā un tiek nospiests taustiņš **OK** vai tiek aizvērtas visas durvis.

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga (170 lpp.)
- Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.)

Tālvadības pults atslēga ar PCC* – unikālas funkcijas

Tālvadības atslēgai ar PCC (Personal Car Communicator) ir vairāk funkciju salīdzinājumā ar pamata versijas tālvadības atslēgu (170 lpp.) – tā ir aprīkota ar informācijas taustiņu un indikatora lampiņām.



Tālvadības pults atslēga ar PCC.

① Informācijas spiedpoga

② Indikatora lampiņas

Informācijas taustiņa izmantošana aktivē piekļuvi noteiktai automobiļa informācijai, vērojot indikatoru lampiņas.



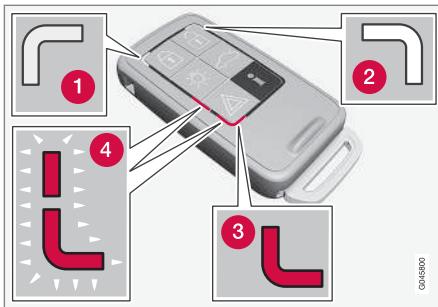
◀ Informācijas spiedpogas izmantošana

- Nospiediet informācijas taustiņu .
Visas indikatora lampiņas mirgo apmēram 7 sekundes, un ap tālvadības pults atslēgu ir redzama gaismas kustība. Tas norāda, ka tiek skenēta automašīnas informācija.
Ja šajā laikā tiek nospiepts kāds cits taustiņš, nolasīšana tiek pārtraukta.

PIEZĪME

Ja, dažādās vietās atkārtoti nospiežot informācijas taustiņu (arī pēc 7 sekundēm un pēc tam, kad ir bijusi izgaismota PCC ierīce), neviena indikatora lampiņa neiedegas, sazinieties ar remontdarbnīcas speciālistiem - ieteicams autorizētu Volvo servisu.

Indikatoru lampiņas parāda informāciju atbilstoši šim attēlam:



- 1 Zaļa nepārtraukta gaisma – automobilis ir aizslēgts.
- 2 Dzeltena nepārtraukta gaisma – automobilis ir atslēgts.
- 3 Sarkana, nepārtrauki izgaismota lampiņa – signalizācija ir bijusi iedarbināta kopš automobiļa aizslēgšanas.
- 4 Abās indikatora lampiņās pārmainus mirgojoša sarkana gaisma – signalizācija ir bijusi iedarbināta mazāk nekā pirms 5 minūtēm.

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga ar PCC* – rādiuss (176 lpp.)

Tālvadības pults atslēga ar PCC* – rādiuss

Tālvadības pults atslēgas ar PCC (Personal Car Communicator) darbības rādiuss durvju un aizmugures durvju aizslēgšanai un atslēgšanai ir apmēram 20 metri no automašīnas – citas funkcijas darbojas līdz 100 metru attālumā.

Ja automobilis nereāgē uz taustiņa nospiešanu, pieejet tuvāk un mēģiniet vēlreiz.

PIEZĪME

Informācijas taustiņa funkciju var traucēt apkārt esošie radio viļņi, ēkas, topogrāfiskais novietojums u.c.

Ārpus tālvadības pults atslēgas darbības rādiusa

Ja tālvadības pults atslēga ir pārāk tālu no automašīnas, lai nolasītu informāciju, tiek parādīts stāvoklis, kādā automašīna pēdējā reizi atstāta, neparādot indikatoru lampiņu gaismas kustību ap tālvadības pults atslēgu.

Ja automašīnai tiek izmantotas vairākas tālvadības pults atslēgas, tikai pēdējā aizslēgšanai/atslēgšanai izmantotā atslēga rāda pareizu statusu.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

PIEZĪME

i Ja, nospiežot informācijas taustiņu, neviens indikatora lampiņa neiedegas, iespējams, tātad, ka pēdējo saziņu starp tālvadības pulta atslēgu un automašīnu ir pārtraukši apkārt esošie radio viļņi, ēkas, topogrāfiskie apstākļi u.c.

Saistītā informācija

- Bezatslēgas vadība* – tālvadības pulta atslēgas diapazons (180 lpp.)
- Tālvadības pulta atslēga - darbības rādiuss (175 lpp.)

Noņemama atslēgas slēdošā daļa

Tālvadības pulta atslēgai ir noņemama metāla slēdošā daļa, ar kuru var aktivēt dažas funkcijas un veikt dažas darbības.

Atslēgas slēdošās daļas unikālo kodu apstiprina Volvo pilnvaroti servisi, kuros ieteicams vērsties arī, pasūtot jaunas atslēgas slēdošās daļas.

Atslēgas slēdošās daļas funkcijas

Izmantojot tālvadības pulta atslēgas noņemamo atslēgas slēdošo daļu:

- var manuāli atslēgt vadītāja durvis, ja centrālo atslēgu nevar aktivizēt ar tālvadības atslēgu, skatiet Noņemama atslēgas slēdošā daļa - durvju atslēgšana (178 lpp.);
- var aktivizēt/deaktivizēt (191 lpp.) aizmugurējo durvju mehāniskos slēžus bērnu drošībai.
- pieķuve cimdu nodalījumam ir bloķēta.
- var aktivizēt/deaktivizēt (35 lpp.) drošības spilvenu priekšējā pasažiera sēdeklīm (PACOS*).

Saistītā informācija

- Tālvadības pulta atslēga - funkcijas (174 lpp.)
- Tālvadības pulta atslēga (170 lpp.)

Noņemama atslēgas slēdošā daļa

- noņemšana/piestiprināšana

Noņemamās atslēgas slēdošās daļas (177 lpp.) noņemšanu/piestiprināšanu veic šādi:

Atslēgas slēdošās daļas noņemšana



1 Būdiet atsperes nospriegoto atturi uz sāniem.

2 Vienlaikus velciet atslēgas slēdošo daļu taisni atpakaļ.

Atslēgas slēdošās daļas pievienošana

Uzmanīgi ievietojiet atslēgas slēdošo daļu atpakaļ tālvadības pulta atslēgā (170 lpp.).

- Turiet tālvadības pulta atslēgu ar šauro galu vērstu uz leju un ieslidiniet atslēgas slēdošo daļu tai paredzētajā atverē.
- Viegli piespiediet atslēgas slēdošo daļu. Kad atslēgas slēdošā daļa noliksējas savā stāvoklī, ir jābūt dzirdamam "klikšķim".



◀ **Saistītā informācija**

- Noņemama atslēgas slēdzošā daļa - durvju atslēgšana (178 lpp.)
- Slēdzi bērnu drošībai - manuāla aktivizēšana (191 lpp.)
- Pasažiera drošības gaisa spilvens – aktivizēšana/deaktivizēšana* (35 lpp.)

Noņemama atslēgas slēdzošā daļa - durvju atslēgšana

Noņemamo atslēgas slēdzošo daļu (177 lpp.) var izmantot, ja centrālo aizslēgšanu nevar aktivizēt ar tālvadības pults atslēgu (170 lpp.), piemēram, ja atslēgas baterija ir izlādējusies.

Ja centrālās aizslēgšanas funkciju nevar aktivizēt ar tālvadības atslēgu, piemēram, ja izlādējušās baterijas, tad vadītāja durvis var atslēgt šādi:

1. Atslēdziet vadītāja durvis, ievietojot atslēgas slēdzošo daļu durvju roktura slēdzenes cilindrā. Attēlu un plašāku informāciju skatiet Bezatslēgas vadība* – atslēgšanas ar atslēgas slēdzošo daļu (183 lpp.).



PIEZĪME

Kad durvis tiek atslēgtas un atvērtas, izmantojot atslēgas slēdzošo daļu, tiek iedarbināta signalizācija.

2. Deaktivējiet signalizāciju, ievietojot tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdzi.

Automašīnām ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu, skatiet Bezatslēgas vadība* – atslēgšanas ar atslēgas slēdzošo daļu (183 lpp.).

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga (170 lpp.)
- Tālvadības pults atslēga - baterijas nomaiņa (179 lpp.)

Tālvadības pults atslēga - baterijas nomaiņa

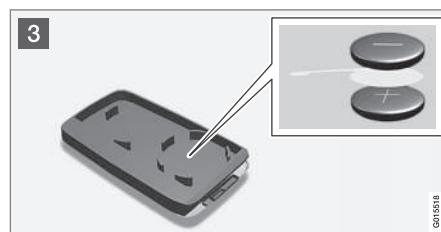
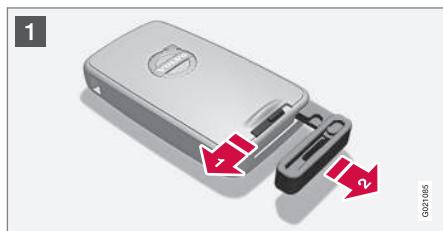
Iespējams, var būt nepieciešama Tālvadības pults atslēgas baterijas⁵ nomaiņa.

Tālvadības pults atslēgas baterija jāmaina, ja:

- izgaismojas kombinētajā instrumentu paneli esošais informācijas simbols un displejā ir attēlots **Autom. atsl. baterija tukša Sk. rokasgr.**

un/vai

- slēdzi atkārtoti nereāgē uz tālvadības pults atslēgas signāliem 20 metru rādiusā ap automašīnu.



Atvēršana

- 1** Būjet atspēres nospriegoto atturi uz sāniem.
- 2** Vienlaikus velciet atslēgas slēdzošo daļu taisni atpakaļ.
- 3** levietojiet 3 mm skrūvgriezi atverē aiz atsperotā aizslēga un viegli izņemiet tālvadības pults atslēgu.

PIEZĪME

Pagrieziet tālvadības pults atslēgu tā, lai taustiņi atrastos augšpusē - tas neļaus baterijām pēc atvēršanas izkrust.

SVARĪGI

Nepieskarieties ar pirkstiem jauniem akumulatoriem un to saskares virsmām, pretējā gadījumā to funkcionēšana var pasliktināties.

Baterijas nomaiņa

- 3** Uzmanīgi apskatiet, kā baterija/baterijas ir nofiksētas korpusa iekšpusē atbilstoši to (+) un (-) pusēm.

Tālvadības pults atslēga (viena baterija)

- Uzmanīgi izņemiet bateriju.
- Uzstādīet jauno bateriju ar (+) pusi uz leju.

Tālvadības pults atslēga ar PCC* (divas baterijas)

- Uzmanīgi izņemiet baterijas.
- No sākuma uzstādīet vienu jauno bateriju ar (+) pusi uz augšu.
- Novietojiet starpā balto plastmasas ieliktni un pēc tam uzstādīet otru jauno bateriju ar (+) pusi uz leju.

⁵ Tālvadības pults atslēgai ar PCC ir divas baterijas.

◀ Baterijas tips

Izmantojiet baterijas ar apzīmējumu CR2430, 3V - vienu ievietojot tālvadības pults atslēgā, bet otru - tālvadības pults atslēgā ar PCC.

(i) PIEZĪME

Volvo iesaka nodrošināt, lai tālvadības pults atslēgā/PCC izmantotā baterija atbilstu UN Manual of Test and Criteria, Part III, subsection 38.3 prasībām. Rūpnīcā uzstādītās vai autorizētā Volvo autoservisā nomainītās baterijas atbilst šiem kritērijiem.

Montāža

1. Saspediet tālvadības pults atslēgu kopā.
2. Turiet tālvadības pults atslēgu ar šauro galu vērstu uz leju un ieslidiniet atslēgas slēdošo daļu tai paredzētajā atverē.
3. Viegli pies piediet atslēgas slēdošo daļu. Kad atslēgas slēdošā daļa nofiksējas savā stāvoklī, ir jābūt dzirdamam "klikšķim".

(!) SVARĪGI

Noteikti atbrīvojieties no izlietotajiem akumulatoriem videi draudzīgā veidā.

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga (170 lpp.)
- Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.)

Bezatslēgas piedziņa*

Automašīnām, kas aprīkotas ar bezatslēgas piedziņu, ir iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēma, ko var darbināt bez atslēgas.

Pateicoties bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmai, automašīnu var iedarbināt, aizslēgt un atslēgt, neievietojot aizdedzes slēdzi tālvadības atslēgu (170 lpp.)⁶. Pietiek, ja tālvadības pults atslēga atrodas kabatā. Sistēma atvieglo un padara ērtāku automašīnas atvēršanu, ja jums, piemēram, abas rokas ir aizņemtas.

Abas automašīnas komplektācijā iekļautās tālvadības atslēgas ir aprīkotas ar bezatslēgas vadības funkciju. Var pasūtīt vēl citas tālvadības atslēgas.

Automašīnas elektrosistēmai ar tālvadības pults atslēgu var iestatīt trīs dažādus līmenus – atslēgas pozīciju **0**, **I** un **II** (84 lpp.).

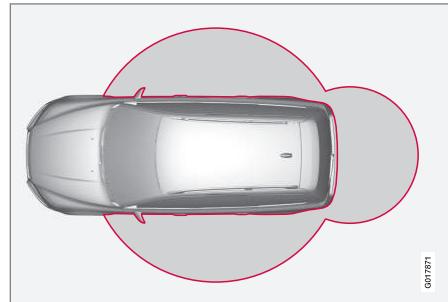
Saistītā informācija

- Bezatslēgas vadība* – tālvadības pults atslēgas diapazons (180 lpp.)
- Bezatslēgas vadība* – droša rikošanās ar tālvadības pults atslēgu (181 lpp.)
- Bezatslēgas vadība* – iejaukšanās tālvadības pults atslēgas funkcijas darbībā (181 lpp.)

Bezatslēgas vadība* – tālvadības pults atslēgas diapazons

Lai atslēgtu kādas sānu vai aizmugures durvis, nenospiežot tālvadības pults atslēgas taustiņu⁷, tālvadības pults atslēgai jāatrodas apmēram 1,5 m attālumā no automašīnas durvju roktura vai aizmugures durvīm.

Tas nozīmē, ka tam, kurš vēlas atslēgt vai aizslēgt kādas no durvīm, ir jābūt klāt tālvadības pults atslēgai. Nav iespējams aizslēgt vai atslēgt durvis, ja tālvadības pults atslēga atrodas automobiļa otrā pusē.



667577

Sarkanie apli turpmākajā attēlā norāda sistēmas antenu uztveršanas zonu.

Ja visas tālvadības pults atslēgas tiek izņemtas no automašīnas, kad dzīnejs darbojas vai atslēga atrodas pozīcijā **I** vai **II** (84 lpp.) un visas durvis ir aizvērtas, kombinētā instrumentu paneļa informā-

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

cijas displejā tiek parādīts brīdinājuma paziņojums un vienlaikus dzīrdams skaņas atgādinājuma signāls.

Kad tālvadības pults atslēga atkal atrodas automobilī, brīdinājuma paziņojums izzūd un skaņas signāls apklust, ja rodas kāda no šīm situācijām:

- durvis tikušas atvērtas un aizvērtas
- tālvadības pults atslēga tiek ievietota aizdedzes slēdzī
- tiek nospiesta pogā **OK**.

Saistītā informācija

- Bezatslēgas piedziņa* (180 lpp.)
- Bezatslēgas vadība* – antenas atrašanās vieta (184 lpp.)

Bezatslēgas vadība* – droša rīkošanās ar tālvadības pults atslēgu

Ir svarīgi ar visām automašīnas tālvadības pults atslēgām apieties ļoti uzmanīgi.

Ja kāda no tālvadības atslēgām⁶ ir palikusi automašīnā, bezatslēgas funkcijas tiek deaktivizētas, ja automašīna tiek, piemēram, aizslēgta ar citu šai automašīnai piederošu tālvadības atslēgu. Tas novērš iespēju nesankcionēti iekļūt automašīnā.

Nākamreiz aizslēdzot automašīnu ar citu tālvadības pults atslēgu, aizmirstā tālvadības pults atslēga atkal tiks aktivizēta.

SVARĪGI

Neatstājiet tālvadības pults atslēgu ar PCC automašīnā. Ja kāds ielaužas automašīnā un panem tālvadības pults atslēgu, automašīnu varēs iedarbināt, piemēram, iespiežot tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdzī un pēc tam nospiežot taustiņu **START/STOP ENGINE**.

Saistītā informācija

- Bezatslēgas piedziņa* (180 lpp.)

Bezatslēgas vadība* – iejaukšanās tālvadības pults atslēgas funkcijas darbībā

Elektromagnētiskie lauki un ekranēšana var traucēt tālvadības atslēgas bezatslēgas funkcijas (180 lpp.) darbībai.

PIEZĪME

Nenovietojiet/īlgstoši neglabājiet PCC blakus mobilajam tālruntimei vai metāla priekšmetiem. Šis attālums nedrīkst būt mazāks par 10-15 cm.

Ja tomēr rodas traucējumi, izmantojiet tālvadības pults atslēgu un atslēgas slēdzīšo daļu kā pamata versijas tālvadības pults atslēgu, skatiet Tālvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.).

Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga - baterijas nomaiņa (179 lpp.)
- Bezatslēgas vadība* – droša rīkošanās ar tālvadības pults atslēgu (181 lpp.)
- Bezatslēgas vadība* – tālvadības pults atslēgas diapazons (180 lpp.)

6 Attiecās tikai uz tālvadības pults atslēgām ar PCC.

7 Attiecās uz tālvadības pults atslēgu ar PCC (personiskās automašīnas sakarierīces) funkciju.

8 Attiecās uz tālvadības pults atslēgu ar PCC (personiskās automašīnas sakarierīces) funkciju.

Bezatslēgas vadība* – aizslēgšana

Automašīnām, kas aprīkotas ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu, uz durvju ārējā roktura atrodas poga, ko lieto aizslēgšanai/atslēgšanai.



Automobiljiem ar bezatslēgas sistēmu ir taustiņš durvju rokturu ārpusē.

Aizslēdziet sānu durvis un aizmugurejās durvis, nospiežot aizslēgšanas taustiņu uz viena no ārējiem durvju rokturiem.

Lai aizslēgtu automobili, vispirms jāaizver visas durvis un aizmugures durvis - pretējā gadījumā automobilis netiks aizslēgts.

PIEZĪME

Automašīnām ar automātisko pārnesumkārbu pārnesumu pārslēgs jāieslēdz **P** pozīcijā, pretējā gadījumā automašīnu nevarēs atslēgt un signalizāciju nevarēs iedarbināt.

Saistītā informācija

- Bezatslēgas piedziņa* (180 lpp.)
- Signalizācijas indikators (193 lpp.)

Bezatslēgas vadība* – atslēgšana

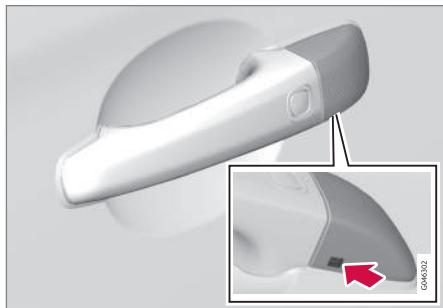
Durvīs tiek atslēgtas, ar roku saterot durvju rokturi vai aktivējot aizmugures durvju gumijas spiediena plāksni. Tagad durvīs vai aizmugures durvis var atvērt kā parasti.

Saistītā informācija

- Bezatslēgas piedziņa* (180 lpp.)
- Bezatslēgas vadība* – aizslēgšana (182 lpp.)

Bezatslēgas vadība* – atslēgšanas ar atslēgas slēdzošo daļu

Ja centrālo atslēgšanu nav iespējams aktivizēt ar tālvadības pults atslēgu, piemēram, ja izlādējušās baterijas, tad priekšējās kreisās puses durvis var atvērt ar noņemamo atslēgas slēdzošo daļu.



Atvere atslēgas slēdzošajai daļai - lai noņemtu pārsegu.

Lai piekļūtu slēdzenes cilindrām, jānoņem durvju roktura plastmasas pārsegs - to var izdarīt arī ar atslēgas slēdzošo daļu:

1. Ievietojiet atslēgas slēdzošo daļu apmēram 1 cm dzīlumā tieši atverē zem durvju roktura / pārsega - nemēģiniet atvērt ar spēku.
-> Iespiežot slēdzošo daļu tieši atverē, griezes moments automātiski atbrīvo plastmasas pārsegu.

2. Pēc tam ievietojet atslēgas slēdzošo daļu slēdzenes cilindrā un atslēdziet durvis.
3. Pēc atslēgšanas uzlieciet plastmasas pārsegu vietā.

PIEZĪME

Kad vadītāja durvis tiek atslēgtas un atvērtas, izmantojot atslēgas slēdzošo daļu, tiek iedarbināta signalizācija. Tā tiek izslēgta, ievietojot PCC aizdedzes slēdzi, skatiet Signalizācija - tālvadības pults atslēga nedarbojas (194 lpp.).

Saistītā informācija

- Bezatslēgas piedziņa* (180 lpp.)
- Noņemama atslēgas slēdzošā daļa - noņemšana/piestiprināšana (177 lpp.)
- Signalizācija (192 lpp.)

Bezatslēgas vadība* – aizslēgšanas iestatījumi

Aizslēgšanas iestatījumus automātīnām, kas aprīkotas ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu, var pielāgot izvēlnu sistēmā MY CAR norādot, kuras durvis jāatslēdz.

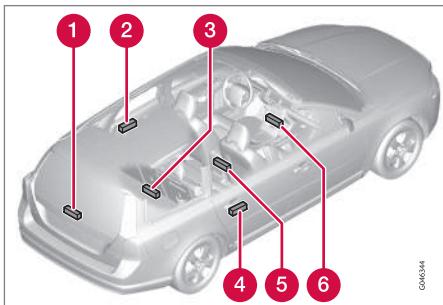
Izvēlnu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Bezatslēgas piedziņa* (180 lpp.)

Bezatslēgas vadība* – antenas atrašanās vieta

Automašīnām, kas aprīkotas ar bezsēlēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu, dažādās automašīnas atrāšanās vietās atrodas vairākas iebūvētās antenas.



- 1 Aizmugurējās durvis, aiz loga tīrītāja motoriņa
 - 2 Durvju rokturis, kreisās puses aizmugurējais
 - 3 Bagāžas nodalījums, vidū un vistālāk zem grīdas
 - 4 Durvju rokturis, labās puses aizmugurējais
 - 5 Viduskonsole, zem aizmugurējās daļas
 - 6 Viduskonsole, zem priekšējās dalas.

BRĪDINĀJUMS

Cilvēki, kuriem ir ievietots elektrokardiostimulators, nedrīkst atrasties tuvāk par 22 cm no bezatslēgas sistēmas antenām. Tādējādi tiks novērtīsi elektrokardiostimulatora un bezatslēgas sistēmas traucējumi.

Saistītā informācija

- Bezatslēgas piedzina* (180 lpp.)

Aizslēgšana/atslēgšana - no ārpuses

Aizslēgšanu/atslēgšanu no ārpuses veic ar tālvadības pulsts atslēgu (170 lpp.). Ar tālvadības pulsts atslēgu atslēdz/aizslēdz visas durvis un aizmugurējās durvis vienlaikus. Var izvēlēties dažādas atslēgšanas funkcijas, skatiet Tālvadības pulsts atslēga - funkcijas (174 lpp.).

Lai varētu aktivēt aizslēgšanas funkciju, vadītāja durvīm jābūt aizvērtām - ja ir atvērtas kādas no durvīm vai aizmugures durvis , tad tās tiek aizslēgtas un signalizācija tiek aktivēta tikai tad, kad tas ir aizvērts. Automašīnām, kas aprīkotas ar bezatlēgas aizslēgšanas sistēmu*, jābūt aizvērtām visām durvīm un aizmugures durvīm.

 PIEZĪME

Nemiet vērā, ka pastāv risks ieslēgt tālvadības pults atslēgu automobilī.

Ja nav iespējams aizslēgt/atslēgt ar tālvadības pults atslēgu, baterija var būt izlādējusies – aizslēdziet vai atslēdziet vadītāju durvis ar nonēmamo atslēgas slēdošo daļu, skatiet Nonēmama atslēgas slēdošā daļa - nonēmšana/piestiprināšana (177 lpp.).

PIEZĪME

Atcerieties, ka signalizācija ieslēdzas, ja durvis tiek atvērtas pēc tam, kad tās atslēgtas ar atslēgas slēdzošo daļu, un izslēdzas, kad tālvadības pults atslēga tiek ievietota aizdedzes slēdzi.

BRĪDINĀJUMS

Ja automobilis ir aizslēgts no ārpuses ar tālvadības pults atslēgu, pastāv risks tikt ieslēgtam automobilī, jo nevienu no durvīm nevarēs atvērt no salona, izmantojot durvju vadības slēžus.

Plašāku informāciju skatiet Vispārējā bloķēšana* (190 lpp.).

Atkārtota automātiskā aizslēgšana

Ja nevienas durvis vai arī aizmugurējās durvis netiek atvērtas divu minūšu laikā pēc atslēgšanas, tās visas tiek atkal automātiski aizslēgtas. Šī funkcija samazina risku, ka automašīna nejauši var tikt atstāta neaizslēgta. (Automašīnām ar signalizāciju skatiet Signalizācija (192 lpp.).)

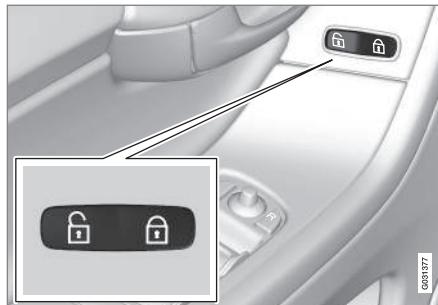
Saistītā informācija

- Aizslēgšana/atslēgšana - no salona (185 lpp.)
- Bezatslēgas piedziņa* (180 lpp.)

Aizslēgšana/atslēgšana - no salona

Visas durvis un aizmugures durvis var aizslēgt vai atslēgt vienlaikus, izmantojot vadītāja durvju un pasažiera durvju centrālās aizslēgšanas pogu*.

Centrālā aizslēgšana



Centrālā aizslēgšana.

- Lai aizslēgtu, nospiediet taustiņa vienu pusī  - otru pusī  lai atslēgtu.

Nospiediet un turiet, lai atvērtu arī visus sānu logus vienlaicīgi*.

Atslēgšana

Durvīs var atslēgt no iekšpuses divos dažados veidos:

- Nospiediet centrālās aizslēgšanas taustiņu .

Turot nospiestu, visi sānu logi tiek atvērti vienlaicīgi* (skatiet arī Vispārējas atvēršanas funkcija (186 lpp.)).

- Pavelciet durvju rokturi vienu reizi un atlaidiet - durvis tiek atslēgtas. Pavelciet durvju rokturi vēlreiz, lai atvērtu durvis.

Aizslēgšana

- Pēc priekšējo durvju aizvēršanas nospiediet centrālo aizslēgšanas taustiņu .

Turot nospiestu, visi sānu logi un jumta lūka tiek aizvērti vienlaicīgi (skatiet arī Vispārējas atvēršanas funkcija (186 lpp.)).

Visas durvis var atsevišķi aizslēgt arī manuāli ar attiecīgajām aizslēgšanas pogām - tādā gadījumā jāaizver attiecīgās durvis.

Automātiskā aizslēgšana

Durvīs un aizmugurējās durvis tiek automātiski aizslēgtas, kad automobilis sāk braukt.

Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēlu sistēmā **MY CAR**. Izvēlu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Saistītā informācija

- Aizslēgšana/atslēgšana - no ārpuses (184 lpp.)
- Signalizācija (192 lpp.)
- Talvadības pults atslēga - funkcijas (174 lpp.)

Vispārēja atvēšana

Vispārējas atvēšanas funkcija vienlaikus atver vai aizver visus sānu logus, un to var izmantot, piemēram, lai ātri izvēdinātu automašīnu karstā laikā.



Centrālās aizslēgšanas taustiņš

Turot nospiestu centrālās aizslēgšanas pogas vai tālvadības atslēgas simbolu , vienlaicīgi tiek **atvērti** visi sānu logi. Turot nospiestu simbolu , vienlaicīgi tiek **aizvērti** visi sānu logi.

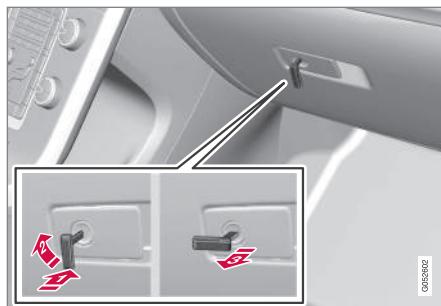
Saistītā informācija

- Aizslēgšana/atslēgšana - no salona (185 lpp.)
- Elektriskie logu pacēlāji (107 lpp.)

Aizslēgšana/atslēgšana - cimdu nodalījums

Cimdu nodalījumu (158 lpp.) var aizslēgt/atslēgt tikai, izmantojot tālvadības pults atslēgas noņemamo slēdzošo daļu.

Informāciju par atslēgas slēdzošo daļu skatiet **Noņemama atslēgas slēdzošā daļa - noņemšana/piestiprināšana** (177 lpp.).



Cimdu nodalījuma aizslēgšana:

- 1 levietojet atslēgas slēdzošo daļu cimdu nodalījuma slēdzenes cilindrā, kā parādīts attēlā.
 - 2 Pagrieziet atslēgas slēdzošo daļu par 90 grādiem pulksteņrādītāju kustības virzienā.
 - 3 Izņemiet atslēgas slēdzošo daļu.
- Lai atslēgtu, veiciet to pretējā secībā.

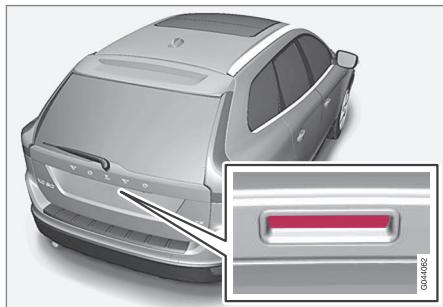
Saistītā informācija

- Tālvadības pults atslēga (170 lpp.)

Aizslēgšana/atslēgšana - aizmugures durvis

Aizmugures durvis var atvērt, aizslēgt un atslēgt vairākos veidos.

Manuāla atvēršana



Gumijas plāksne ar elektrisko kontaktu.

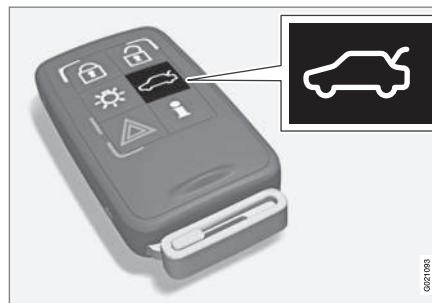
Aizmugures durvis aizvērtas notur elektrisks fiksatoris. Lai atvērtu:

- Viegli nospiediet gumijas spiediena plāksni zem ārējā roktura, lai atbrīvotu fiksatoru.
- Paceliet ārējo rokturi, lai pilnībā atvērtu aizmugures durvis.

SVARĪGI

- Lai atbrīvotu nodalījuma fiksatoru, ir nepieciešams minimāls spēks - vienkārši viegli nospiediet uz gumijas paneļa.
- Atverot nodalījumu, neceliet uz augšu gumijas paneli - lai paceltu, izmantojet rokturi. Lietojot pārāk daudz spēku, varat sabojāt gumijas paneli esošos elektriskos savienojumus.

Atslēgšana ar tālvadības pults atslēgu



Aizmugurējo durju signalizāciju var deaktivēt un aizmugurējās durvis var atslēgt atsevišķi, izmantojot tālvadības pults atslēgas *taustiņu.

Ja automašīna ir aprīkota ar signalizāciju (192 lpp.)*, signalizācijas indikators (193 lpp.) instrumentu paneli nodziest, norādot, ka nav aktivizēta visa automašīnas signalizācija. Signalizāciju

jas līmeņa un kustības sensori, un aizmugurējo durvu atvēršanas sensori tiek atvienoti.

Durvis paliek aizslēgtas, un signalizācija paliek aktivizētā stāvoklī.

- Aizmugures durvis ir atslēgtas, taču joprojām ir aizvērtas - viegli nospiediet uz gumijas spiediena plāksnes, kas atrodas zem ārējā roktura, un paceliet aizmugures durvis.

Ja aizmugures durvis netiek atvērtas 2 minūšu laikā, tās atkal aizslēdzas un no jauna tiek aktivizēta signalizācija.

Automašīnas atslēgšana no iekšpuses



1 Atslēgšana, aizmugures durvis

◀ Lai atslēgtu aizmugures durvis:

- Nospiediet taustiņu (1) apgaismojuma panelē.
-> Aizmugures durvis tiek atslēgtas, un tās var atvērt 2 minūšu laikā (ja automobilis ir aizslēgts no salona).

Aizslēgšana ar tālvadības pults atslēgu

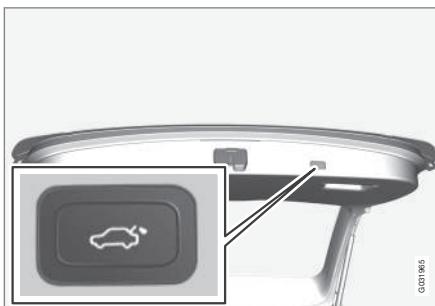
- Lai aizslēgtu, nospiediet tālvadības pulta atslēgas aizslēgšanas taustiņu  skatiet Tālvadības pulta atslēga - funkcijas (174 lpp.).
-> Ja automobilis ir aprīkots ar signalizāciju*, signalizācijas indikatoris kontrolmērinstrumentu paneli sāk mirgot, kas norāda, ka signalizācija ir aktivēta.

Saistītā informācija

- Aizslēgšana/atslēgšana - no salona (185 lpp.)
- Aizslēgšana/atslēgšana - no ārpuses (184 lpp.)

Elektriski vadāmās aizmugures durvis*

Automašīnas aizmugures durvis var atvērt, nospiežot apgaismojuma panelēta taustiņu, gumijas spiediena plāksni zem ārējā roktura vai ar tālvadības pulta atslēgu. Aizvērt var, nospiežot aizmugures durvju apakšdaļā esošo aizvēršanas pogu.



Aizvēršanas poga

PIEZĪME

Darbinot elektriski, nemiet vērā giestu augstumu. Nedarbiniet aizmugures durvis elektriski, ja atrodaties vietā ar zemiem giestiem. Skatiet nodalī "Aizmugures durvju atvēršanas/aizvēršanas pārtraukšana".

PIEZĪME

- Ja sistēma ir darbojusies ilgstoši, tā izslēdzas, lai novērstu pārkāršanu. To varēs atkal izmantot pēc apmēram 3 minūtēm.
- Ja startera akumulators ir izlādējies vai atvienots, kamēr ir atvērtas aizmugures durvis, tās jāaizver manuāli, lai atiestatītu sistēmu. Tas attiecas arī uz gadījumiem, kad aizmugures durvis bijušas atvērtas ilgāk par 24 stundām.

Ieprogrammējams maks. atvērums

Aizmugures durvju maksimālo atvērumu var regulēt, piemēram, ja garāzā ir zemi giesti.

Lai regulētu maks. atvērumu:

1. Atveriet aizmugures durvis — apturiet tās atvērtā pozīcijā.
2. Turiet nospiestu zem aizmugures durvīm esošo taustiņu  vismaz 3 sekundes.
-> Tieki saglabāta izvēlētā pozīcija.

Lai atiestatītu maks. atvērumu:

- Manuāli pārvietojiet aizmugures durvis visaugstākajā iespējamajā pozīcijā, turiet nospiestu aizmugures durvju taustiņu  vismaz 3 sekundes.
-> Atiestatīšana ir pabeigta. Atverot aizmugures durvis, tās tiks atvērtas maks. atvēruma pozīcijā.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodalī "Ievads".

Aizsardzība pret iespiešanu

Ja kaut kas ar pietiekamu pretestību neļauj aizmugurējām durvīm atvērties vai aizvērties, iedarbojas aizsardzība pret iespiešanu.

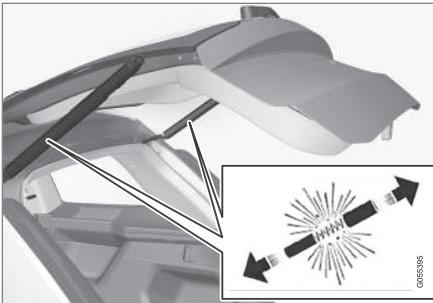
- Atvēšanas laikā elektriski vadāmo aizmugures durvu darbība tiek deaktivizēta un aizmugures durvu kustība apstājas.
- Aizvēšanas laikā — aizmugures durvis apstājas un pēc tam pilnīgi atveras.

BRĪDINĀJUMS

Atvēšanas/aizvēšanas laikā apzinieties iespiešanas risku. Pirms sākt atvēšanu/aizvēšanu, pārliecinieties, ka aizmugures durvju tuvumā neviens neatrodas, jo iespiešanas sekas var būt nopietnas.

Darbinot aizmugures durvis, vienmēr ievērojet piesardzību.

Priekšspriegotas atsperes



Elektriski vadāmo aizmugures durvu priekšspriegotās atsperes.

BRĪDINĀJUMS

Neatveriet elektriski vadāmo aizmugures durvju priekšspriegotās atsperes. Tās ir priekšspriegotās ar augstu spiedienu un atvēšanas gadījumā var izraisīt traumas.

Aizmugurējo durvju atvēršana



Aizmugurējās durvis var atvērt trijos veidos (divos gadījumos no tiem tiek izmantots šis taustiņš):

- Ilgstoša taustiņa nospiešana apgaismojuma paneli - turiet šo taustiņu nospiestu, līdz aizmugures durvis sāk atvērties.
- Ilgstoša tālvadības pults atslēgas taustiņa nospiešana - turiet šo taustiņu nospiestu, līdz aizmugures durvis sāk atvērties.
- Viegli nospiediet gumijas spiediena plāksni zem ārējā roktura.

Aizmugurējo durvju aizvēršana



Aizveriet, izmantojot šo taustiņu aizmugurējās durvīs, vai manuāli.

- Nospiediet taustiņu - aizmugures durvis aizveras automātiski.

Aizmugurējo durvju atvēšanas vai aizvēšanas apturēšana



To var izdarīt četros veidos (no kuriem trijus tiek izmantoti šis taustiņš):

- Nospiediet taustiņu apgaismojuma paneli
- Nospiediet tālvadības pults atslēgas taustiņu
- Nospiediet aizmugures durvju taustiņu
- Nospiediet gumijoto spiedplāksni zem ārējā roktura.

- aizmugures durvju kustība tiek apturēta un tās apstājas.



◀ Manuāla aizmugurējo durvju darbība

(!) SVARĪGI

Darbinot aizmugures durvis manuāli, atveriet vai aizveriet tās lēnām. Nelietojet spēku, lai atvērtu/aizvērtu, ja ir jūtama pretestība. Tās var sabojāties un beigt darboties pareizi.

Sistēma izslēdzas, ja atvēršanas/aizvēršanas secība tiek pārtraukta, kā tas aprakstīts iepriekšējā nodaļā.

- Aizmugurējās durvis tad var atvērt manuāli.

Saistītā informācija

- Aizslēgšana/atslēgšana - aizmugures durvis (187 lpp.)

Vispārējā bloķēšana*

Vispārējās bloķēšanas funkcija paredz visu aizslēgšanas pogu un durvu rokturu mehānisku bloķēšanu, kas neļauj durvis atvērt ne no automašīnas salona, ne ārpuses.

Vispārējo bloķēšanu aktivizē ar tālvadības pults atslēgu (170 lpp.), un tā tiek iestatīta ar apmēram desmit sekunžu nobidi pēc durvju aizslēgšanas.

(i) PIEZĪME

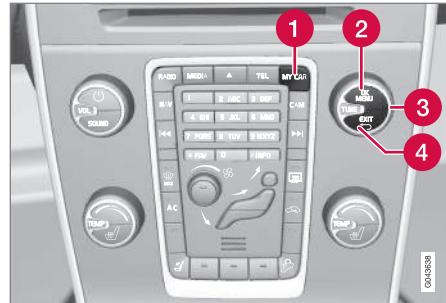
Ja aizkaves laikā tiek atvērtas durvis, tad secība tek pārtraukta un signalizācija - deaktivēta.

Automašīnu var atslēgt ar tālvadības pults atslēgu tikai gadījumā, ja ir aktivizēta vispārējās bloķēšanas funkcija. Priekšējās kreisās puses durvis var atslēgt arī ar nonemamo atslēgas slēdošo daļu (177 lpp.). Turklat automašīnām, kas aprīkotas ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu*, durvis un aizmugures durvis var atslēgt un atvērt, pieskaroties durvju rokturiem vai aizmugures durvju rokturim.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Lai novērstu iespēju kādu ieslēgt automobilī, neļaujiet nevienam tajā atrasties, ja nav izslēgta vispārējās bloķēšanas funkcija.

Pagaidu deaktivēšana



Aktīvās izvēlnes iespējas ir norādītas ar krustiņu.

① MY CAR

② OK MENU

③ Taustiņš TUNE

④ EXIT

Ja kāds paliek automobilī, bet durvis nepieciešams aizslēgt no ārpuses, vispārējās bloķēšanas funkciju var īslaicīgi izslēgt. To var izdarīt izvēlnu sistēmā **MY CAR**. Izvēlnu sistēmas aprakstu skaitiet **MY CAR** (119 lpp.).

(i) PIEZĪME

- Atcerieties, ka signalizācija tiek ieslēgta, kad automobilis tiek aizslēgts.
- Ja kādas durvis tiek atvērtas no iekšpuses, tad tiek iedarbināta signalizācija.

Iepriekš minētā informācija attiecas uz gadījumiem, kad vispārējā bloķēšana nav īslaicīgi deaktivizēta.

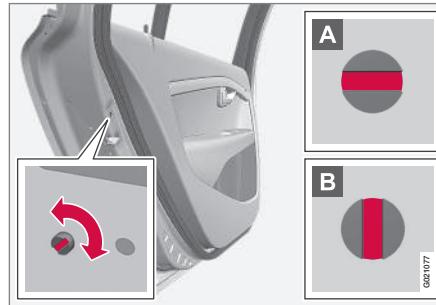
Saistītā informācija

- Bezatslēgas vadība* – atslēgšanas ar atslēgas slēdošo daļu (183 lpp.)
- Tālvadības pults atslēga (170 lpp.)

Slēdzi bērnu drošībai - manuāla aktivizēšana

Slēdzi bērnu drošībai neļauj bērniem no iekšpuses atvērt aizmugurējās durvis.

Bērnu drošības slēžu aktivizēšana/deaktivizēšana



Bērnu drošības fiksatori atrodas aizmugures durju tālākajā malā, un tiem var piekļūt tikai tad, ja durvis ir atvērtas.

Lai aktivētu / deaktivētu slēdzus bērnu drošībai:

- Pagrieziet slēdzi, izmantojot tālvadības pults atslēgas noņemamo slēdošo daļu (177 lpp.).
- A** Durvis tiek bloķētas, lai tās nevarētu atvērt no iekšpuses.
- B** Durvis var atvērt gan no ārpuses, gan iekšpuses.

(i) PIEZĪME

- Durvu slēdzis bloķē tikai attiecīgās durvis, nevis abas aizmugurējās durvis vienlaicīgi.
- Automobilijem, kas aprīkoti ar elektrisko bērnu drošības slēdzi, nav manuāla bērnu drošības slēdza.

Saistītā informācija

- Slēdzi bērnu drošībai – elektriska aktivizēšana* (192 lpp.)
- Aizslēgšana/atslēgšana - no salona (185 lpp.)
- Aizslēgšana/atslēgšana - no ārpuses (184 lpp.)

Slēdži bērnu drošībai – elektriska aktivizēšana*

Slēdži bērnu drošībai ar elektriskās aktivizēšanas funkciju nelauj bēriem atvērt aizmugures durvis vai logus no salona.

Aktivēšana

Slēdžus bērnu drošībai vai aktivizēt/deaktivizēt visās atslēgas pozīcijās (83 lpp.), kas pārsniedz **0**. Aktivizēšanu/deaktivizēšanu var veikt līdz 2 minūtēm pēc dzinēja izslēgšanas, ja nav atvērtas nevienas no durvīm.

Lai aktivizētu slēdžus bērnu drošībai:



Vadītāja durvju vadības panelis.

1. Iedarbiniet dzinēju vai pagrieziet atslēgu pozīciju, kas pārsniedz **0**.

2. Nospiediet taustiņu vadītāja durvju panelī.

> Kombinētā instrumentu paneļa informācijas displejā parādās paziņojums **Aizm. slēdži bērnu drošībai aktivēti**, un taušiņa lampiņa izgaismojas - slēdzenes ir aktivizētas.

Kad slēdzis bērnu drošībai ir aktivizēts, tad aizmugurējos:

- logus var atvērt tikai ar slēdžiem vadītāja durvju panelī
- durvis nevar atvērt no iekšpuses.

Izslēdzot dzinēju, pašreizējais iestatījums saglabājas - ja slēdži bērnu drošībai tiek aktivēti, kad dzinējs ir izslēgts, šī funkcija tiks ieslēgta arī, nākamreiz iedarbinot dzinēju.

Saistītā informācija

- Slēdži bērnu drošībai - manuāla aktivizēšana (191 lpp.)
- Aizslēgšana/atslēgšana - no salona (185 lpp.)

Signalizācija

Signalizācija ir ierīce, kas brīdina, ja, piemēram, automašīnā notikusi ielaušanās.

Aktivēta signalizācija atskan, ja:

- tiek atvērtas durvis, dzinēja pārsegs vai aizmugurējās durvis
- salonā konstatēta kustība (ja salons ir aprīkots ar kustību detektoru*)
- automobilis tiek pacelts vai vilkts projām (ja automobilis ir aprīkots ar sasvēršanās detektoru*)
- tiek atvienots akumulatora kabelis
- sirēna tiek atslēgta.

Ja signalizācijas sistēmā ir klūme, kombinētā instrumentu paneļa informācijas displejā tiek parādīts paziņojums. Šajā gadījumā sazinieties ar servisu, ieteicams Volvo pilnvarotu servisu.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

(i) PIEZĪME

Ja salonā tiek konstatēta kustība, tajā skaitā gaisa plūsmas, tad kustības sensori iedarbina signalizāciju. Tādēļ, ja automašīnai ir atstāts atvērts logs vai jumta lūka vai pasažieru salonā tiek izmantots ventilators, var ieslēgties signalizācija.

Lai tā nenotiktu: Izķāpjot no automobiļa, vienmēr aizveriet logu/jumta lūku. Ja jāizmanto automobiļa iebūvētais salona sildītājs (vai pārnēsājamais elektriskais sildītājs), pagrieziet ventilatorus tā, lai gaisa plūsma nebūtu vērsta uz augšu. Var arī izmantot samazinātu signalizācijas līmeni, skatiet Samazināts signalizācijas līmenis (195 lpp.).

(i) PIEZĪME

Viens no signalizācijas sensoriem atrodas zem viduskonsoles glāžu turētāja - šis sensors reaģē u metalu.

Neglabājiet viduskonsoles glāžu turētājā monētas, atslēgas vai līdzīgus metāla priekšmetus, jo tie var izraisīt nejaušu signalizācijas aktivizēšanos.

(i) PIEZĪME

Nemēģiniet saviem spēkiem salabot vai mainīt signalizācijas sistēmas komponentus. Jebkurš šāds mēģinājums var ietekmēt apdrošināšanas nosacījumus.

Signalizācijas aktivizēšana

- Piespiediet tālvadības pults atslēgas aizslēgšanas spiedpogu.

Deaktivējet signalizāciju.

- Piespiediet tālvadības pults atslēgas atslēgšanas spiedpogu.

Ieslēgušās signalizācijas izslēgšana

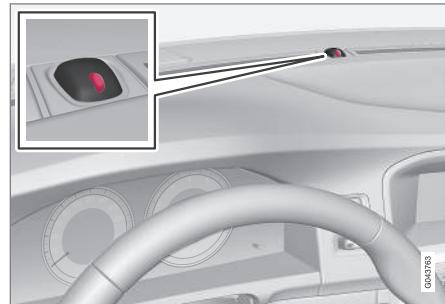
- Nospiediet tālvadības pults atslēgas atslēgšanas taustiņu vai ievietojiet aizdedzes slēdzī tālvadības pults atslēgu.

Saistītā informācija

- Signalizācijas indikators (193 lpp.)
- Signalizācija - automātiska atkārtota aktivizēšana (194 lpp.)
- Signalizācija - tālvadības pults atslēga nedarbojas (194 lpp.)

Signalizācijas indikators

Signalizācijas indikators rāda signalizācijas sistēmas (192 lpp.) statusu.



Sarkana gaisma diode kontrolmērinstrumentu paneli norāda signalizācijas sistēmas statusu:

- Gaismas diode nedeg – signalizācija nav ieslēgta
- Gaismas diode mirgo vienu reizi sekundē – signalizācija ir ieslēgta
- Gaismas diode ātri mirgo pēc signalizācijas izslēgšanas (un, līdz tālvadības pults atslēga tiek ievietota aizdedzes slēdzī un atslēga ir pozīcijā I) – signalizācija ir nostrādājusi.

Signalizācija - automātiska atkārtota aktivizēšana

Automātiskā atkārtota signalizācijas (192 lpp.) ieslēgšana novērš iespēju nejauši pamest automašīnu ar neaktivizētu signalizāciju.

Ja automobili atslēdz ar tālvadības pults atslēgu (un signalizācija ir izslēgta), bet nevienas sānu durvis vai aizmugurējās durvis netiek atvērtas 2 minūšu laikā, signalizācija automātiski tiek ieslēgta no jauna. Vienlaikus automobilis tiek aizslēgts no jauna.

Saistītā informācija

- Samazināts signalizācijas līmenis (195 lpp.)

Signalizācija - tālvadības pults atslēga nedarbojas

Ja signalizācija (192 lpp.) nevar izslēgt ar tālvadības pults atslēgu, piemēram, ja atslēgas baterija (179 lpp.) ir izlādējusies, tad automašīnu var atslēgt, deaktivizēt signalizāciju un iedarbināt dzinēju šādi:

- Atveriet vadītāja durvis ar noņemamo atslēgas slēdošo daļu (183 lpp.).
 - > Signalizācija tiek aktivizēta, signalizācijas indikators (193 lpp.) ātri mirgo un atskan sirēna.



- levietojiet tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdzī.
 - > Signalizācija tiek deaktivēta, un signalizācijas indikators nodziest.
- Iedarbiniet dzinēju.

Signalizācijas trauksmes signāli

Kad signalizācija (192 lpp.) tiek aktivizēta, atskan skaņas signāls un mirgo visi pagrieziena rādītāji.

- Sirēna skan 30 sekundes vai kamēr signalizācija tiek izslēgta. Sirēna ir apgādāta pati ar savu akumulatoru, un tā darbojas neatkarīgi no automobiļa akumulatora.
- Pagriezenu rādītāji mirgo 5 minūtes vai kamēr signalizācija tiek izslēgta.

Samazināts signalizācijas līmenis

Samazināta aizsardzība nozīmē, ka kustības un sasvēršanās sensorus var īslaicīgi deaktivizēt.

Lai nejauši neieslēgtu signalizāciju (192 lpp.), piem., ja aizslēgtā automašīnā ir atstāts suns vai automašīna tiek transportēta ar vilcienu vai prāmi, iespējams īslaicīgi izslēgt kustības un sasvēršanās detektorus.

Procedūra ir tāda pati, kā īslaicīgi deaktivizējot vispārējās bloķēšanas funkciju (190 lpp.)⁹.

Saistītā informācija

- Signalizācijas indikators (193 lpp.)

Tipa apstiprinājums - tālvadības pults atslēgas sistēma

Tālvadības pults atslēgas tipa apstiprinājumu var izlaist tabulā.

Aizslēgšanas sistēma, standarta

Valsts/reģions	
ES, Ķīna	<p>Continental FCC ID: KIR5WV464234 IC:2077-5WV464234 CETEL ID: 2006D200008 TRC/LPDRS200008 CMII ID:2006D21121 Compiles with IDA Standards D891782 TA-20004989 ELV/00700-946 Made In Cz</p>

Bezatslēgas aizslēgšanas sistēma (bezatslēgas piedzīņa)

Valsts/reģions	
ES	<p>Continental SWK4 9265 </p>
Koreja	<p>Continental SIE - SWK49268 Made In Cz </p>
Ķīna	<p>Continental SWK4 9269 CE - SWK49269R TRC/LPDRS200008 CMII ID:2006D21121 Compiles with IDA Standards D891782 TA-20004989 ELV/00700-946 Made In Cz </p>
Honkonga	<p>Continental SWK4 9209</p>

⁹ Tikai kopā ar signalizāciju.



◀◀ **Saistītā informācija**

- Tālvadības pults atslēga (170 lpp.)

VADĪTĀJA ATBALSTS

Aktīvā piekare - Four C*

Aktīvā šasija, "Four-C" (Continuously Controlled Chassis Concept) regulē amortizatoru raksturlielus tā, lai varētu regulēt automašīnas braukšanas parametrus. Ir trīs iestatījumi: **Comfort**, **Sport** un **Advanced**.

Comfort

Šis iestatījums nozīmē, ka automobilis tiek uzskaitīts par ērtāku braukšanai pa grūti izbraucamiem un nelidzeniem celjiem. Trieciena absorbceja ir mīksta, un visas korpusa pārvietošanās ir gludas un lēnas.

Sport

Šis iestatījums nozīmē, ka automašīna tiek uzskaitīta par sportiskāku, un šis režīms tiek ieteikts aktīvākai braukšanai. Reakcija uz stūres pagriešanu ir straujāka nekā Comfort režīmā. Trieciena absorbceja ir cietāka, un mašīnas korpuiss seko celam, lai samazinātu sānsveri, izbraucot likumus.

Advanced

Šo iestatījumu ieteicams izmantot tikai uz ļoti gludas un līdzsena ceļa virsmas.

Trieciena absorbētāji ir optimizēti maksimālai saķerei ar ceļu, un sānsvere likumos ir vēl vairāk samazināta.

Ekspluatācija



Vadības pogas.

Vajadzīgo šasijas iestatījumu var atlaist ar vidus-konsoles taustiņiem. leslēdzot dzinēju, tiek aktivizēts iestatījums, kurš bija aktivizēts brīdī, kad tika izslēgts dzinējs.

Regulējams stūrēšanas spēks*

Stūrēšanas spēks palieinās līdz ar automašīnas ātrumu, vadītājam piešķirot uzlabotu automašīnas jutību.

Uz automaģistrālēm stūres kustība šķiet stīngrāka. Stūrēšana ir viegla un neprasa papildu piepūli, mazā ātrumā novietojot automobili stāvēšanai.

Izvēlu sistēmā **MY CAR** (119 lpp.) vadītājs var izvēlēties vienu no trim dažādiem stūrēšanas spēka līmeņiem atkarībā no reakcijas uz ceļa vai stūres jutības.

- Kad tā ir atvērta, atrodiet **Steering force level** un atlasiet **Low**, **Medium** vai **High**.

Šim iestatījumam nevar pieklūt, kamēr automašīna atrodas kustībā.

PIEZĪME

Noteiktās situācijās stūres pastiprinātājs var pārāk sakarot, tādēļ tas ir īslaicīgi jāatdzesē. Šajā laikā stūres apstiprinātājs darbojas ar samazinātu jaudu, un stūres pagriešana var būt nedaudz apgrūtināta.

Laikā, kad īslaicīgi ir samazināta stūres pastiprinātāja funkcija, kombinētajā instrumentu panelī ir redzams paziņojums.

Saistītā informācija

- MY CAR (119 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ieavads".

Elektroniskā stabilitātes vadība (ESC) - vispārīgi

Stabilitātes sistēma ESC (Electronic Stability Control) palīdz vadītājam izvairīties no riteņu buksēšanas un uzlabo automašīnas vilkmi.



ESC sistēmas aktivizēšana bremzēšanas laikā ir sajūtama kā pulsējoša skaņa. Automobili paātrināt var lēnāk, nekā sagaidāms pēc gāzes pedāla nospiešanas.

BRĪDINĀJUMS

Stabilitātes sistēma ESC ir palīgfunkcija – tā nevar nevainojami darboties visās situācijās un visos ceļa apstākļos.

Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par drošu automašīnas vadīšanu un spēkā esošo ceļu satiksmes noteikumu ievērošanu.

ESC sistēmai ir šādas funkcijas:

- Aktīvā novirzīšanās no ceļa kontrole
- Spolēšanas kontrole
- Saskares kontroles sistēma
- Dzinēja darbības kontrole - EDC
- Vilkmes kontrole pagriezienos - CTC
- Piekabes stabilitātes palīgsistēma - TSA

Aktīvā novirzīšanās no ceļa kontrole

Funkcija pārbauda katra atsevišķā riteņa braukšanas un bremzēšanas spēku, lai stabilizētu automašīnu.

Spolēšanas kontrole

Funkcija novērš dzenošo riteņu spolēšanu pa ceļa virsu un ātruma uzņemšanas laikā.

Saskares kontroles sistēma

Funkcija darbojas pie neliela ātruma un pārnes spēku no spolējošā dzenošā riteņa uz nespolējošo.

Dzinēja darbības kontrole - EDC

EDC ((Engine Drag Control)) novērš neparedzētu riteņu bloķēšanos, piemēram, pēc zemāka pārnesuma ieslēgšanas vai bremzēšanas ar dzinēju, braucot ar zemu pārnesumu pa slideniem ceļiem.

Nejauša riteņu bloķēšanās braukšanas laikā var cita starpā negatīvi ietekmēt vadītāja spēju stūrēt automobilī.

Vilkmes kontrole pagriezienos — CTC*

CTC kompensē nepietiekamu stūres griešanas spēju un likumos ļauj veikt lielāku paātrinājumu nekā parasti, novēršot iekšējo riteņu izslīdēšanu, piem., uz ceļiem, kas piekļaujas autostrādēm, lai ātri iekļautos kopējā satiksmes plūsmā.

Piekabes stabilitātes palīgsistēma* - TSA¹

Piekabes stabilitātes palīgsistēmas (330 lpp.) funkcija ir stabilizēt automašīnu un piekabi, ja sākas sānnovirze. Plašāku informāciju skatiet Braukšana ar piekabi* (323 lpp.).

PIEZĪME

Ja vadītājs izvēlas **Sport** režīmu, funkcija tiek deaktivēta.

Saistītā informācija

- Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – darbība (200 lpp.)
- Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – simboli un paziņojumi (201 lpp.)

¹ Trailer Stability Assist ir iekļauts Volvo oriģinālās vilkšanas iekārtas uzstādišanas komplektā.

Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – darbība

Līmeņa izvēla - Sport režīms

ESC sistēma vienmēr ir aktivizēta – to nevar deaktivizēt.



Taču vadītājs var izvēlēties **Sport** režīmu, kas sniedz aktīvākas braukšanas izjūtas.

Sport režīmu var atlasiit izvēļnu sistēmā MY CAR. Izvēļnu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR

(119 lpp.).

Sport režimā sistēma nosaka, vai akseleratora pedāja un stūres kustības un braukšana līkumos ir aktīvāka nekā parasti, un pēc tam atļauj veikt aizmugurējo riteņu kontrolētu izslīdēšanu, pirms tā iejaucas un stabilizē automašīnu.

Piemēram, ja vadītājs aptur kontrolēto izslīdēšanu, atlaižot gāzes pedāli, tad ESC sistēma iejaucas un stabilizē automašīnu.

Sport režimā maksimālā vilkme tiek sasniegta arī tad, ja automašīna ir iestigusi vai braucat pa nestabilu virsmu, piemēram, smilšīm vai dzīļu sniegu.



Par **Sport** režīma darbību liecina simbola pastāvīga izgaismošanās kombinētajā instrumentu paneli. Tas darbojas, līdz vadītājs izslēdz funkciju vai dzinēju – nākamreiz iedarbinot dzinēju, ECS sistēma atsāk darboties parastajā režīmā.

Saistītā informācija

- Elektroniskā stabilitātes vadība (ESC) - vispārigi (199 lpp.)
- Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – simboli un paziņojumi (201 lpp.)

Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – simboli un paziņojumi

Tabula

Simbols	Paziņojums	Tehniskie parametri
	ESC īslaic. IZSL.	ESC sistēma uz laiku darbojas ierobežotā režimā bremžu disku pārmērīgas sakaršanas dēļ. Šī funkcija atkal automātiski ieslēgsies, tākādēj bremzes būs atdzisušas.
	ESC Jāveic apkope	ESC sistēma ir deaktivēta. <ul style="list-style-type: none">• Apturiet automašīnu drošā vietā, izslēdziet dzinēju un vēlreiz iedarbiniet.• Ja ziņojums neizzūd, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.
 un 	"Message"	Kombinētajā instrumentu panelī (68 lpp.) ir redzams teksta paziņojums – izlasiet to!
	Nepārtraukti izgaismojas 2 sekundes.	Iedarbinot dzinēju, tiek veikta sistēmas pārbaude.
	Mirgo.	ESC sistēma tiek aktivēta.
	Deg nepārtraukti.	Ir aktivēts Sport režīms. PIEZĪME: ESC sistēma šajā režīmā nav deaktivizēta – tā ir tikai ierobežota.





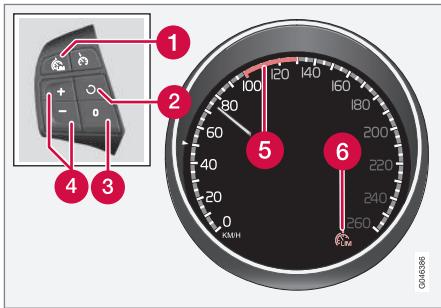
Saistītā informācija

- Elektroniskā stabilitātes vadība (ESC) - vispāri (199 lpp.)
- Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – darbība (200 lpp.)

Ātruma ierobežotājs

(Speed Limiter) var uztvert kā kruīza kontroli, kas darbojas pretēji - vadītājs regulē ātrumu ar gāzes pedāli, bet ātruma ierobežotājs neļauj viņam pārsniegt iepriekš izvēlētu / iestatītu ātrumu.

Pārskats



Stūres vadības tastatūra un kombinētais instrumentu panelis.

- 1** Ātruma ierobežotājs - ieslēgts / izslēgts.
- 2** Gaidīšanas režīms tiek pārtraukts, un atjaujojas atmiņā saglabātais ātrums.
- 3** Gaidīšanas režīms.
- 4** Aktivējet un noregulējet maksimālo ātrumu.
- 5** Atlaistais ātrums.
- 6** Ātruma ierobežotājs aktīvs.

Saistītā informācija

- Ātruma ierobežotājs - darba sākšana (203 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - īslaičīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms (204 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - skaņas signāls, ja ir pārsniegts ātrums (205 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - deaktivizēšana (206 lpp.)

Ātruma ierobežotājs - darba sākšana

Ieslēdziet un aktivējet

Kad ātruma ierobežotājs ir aktīvs, tā simbols (6) ir attēlots kopā ar zīmi (5) blakus maksimālā ātruma rādījumam kombinētajā instrumentu panelī.

Augstāk iespējamā ātruma izvēli un saglabāšanu atmiņā var veikt gan braucienā laikā, gan tad, kad automobilis stāv uz vietas.

Braukšanas laikā

1. Nospiediet stūres vadības taustiņu , lai ieslēgtu ātruma ierobežotāju.
 - > Kombinētajā instrumentu panelī izgaisojas ātruma ierobežotāja simbols (6).
2. Ja automobilis brauc ar vēlamo visaugstāko iespējamo ātrumu: Nospiediet stūres vadības taustiņu vai , līdz kombinētajā instrumentu panelī blakus vēlamajam maksimālam ātrumam tiek parādīta zīme (5).
 - > Ātruma ierobežotājs ir aktīvs, un atlaistais maks. ātrums ir saglabāts atmiņā.

Automobilim stāvot

1. Nospiediet stūres vadības taustiņu , lai ieslēgtu ātruma ierobežotāju.

- ◀ 2. Ritiniet ar taustiņu, kamēr kombinētajā instrumentu paneli blakus vēlamajam maksimālajam ātrumam tiek parādīta zīme (5).
 > Ātruma ierobežotājs ir aktīvs, un atlasītais maks. ātrums ir saglabāts atmiņā.

Saistītā informācija

- Ātruma ierobežotājs (203 lpp.)

Ātruma ierobežotājs - ātruma maiņa

Saglabātā ātruma maiņa

Saglabāto maksimālo ātrumu var mainīt, ūsi nospiežot vai turot nospiestu stūres taustiņu vai .

Lai noregulētu +/- 5 km/h (+/- 5 mph):

- Ūsi nospiediet — katru reizi nospiežot ātrums mainās par +/- 5 km/h (+/- 5 mph).

Lai noregulētu +/- 1 km/h (+/- 1 mph):

- Turiet taustiņu nospiestu un atlaidiet to, kad ir sasniegts vajadzīgais maksimālais ātrums.

Pēdējā taustiņa nospiešanas reize tiek saglabāta atmiņā.

Saistītā informācija

- Ātruma ierobežotājs (203 lpp.)

Ātruma ierobežotājs - īslaicīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms

(Speed Limiter) var uztvert kā kruiza kontroli, kas darbojas pretēji - vadītājs regulē ātrumu ar gāzes pedāli, bet ātruma ierobežotājs neļauj viņam pārsniegt iepriekš izvēlētu / iestatītu ātrumu.

Īslaicīga deaktivizēšana - gaidīšanas režīms

Lai īslaicīgi deaktivētu ātruma ierobežotāju un iestatītu tam gaidīšanas režīmu:

- Nospiediet .
 Kombinētajā instrumentu paneli attēlotā zīme (5) maina krāsu no ZĀLAS uz BALTU, un vadītājs var īslaicīgi pārslēgt iestatīto maksimālo ātrumu.

Vienu reizi nospiežot , ātruma ierobežotājs tiek atkal aktivizēts. Tādā gadījumā attēlotā zīme (5) maina krāsu no BALTAS uz ZĀLU, un automašīnas maksimālais ātrums ir atkal ierobežots.

Īslaicīga deaktivizēšana ar akseleratora pedāli

Ātruma ierobežotājam var iestatīt gaidīšanas režīmu arī, nospiežot akseleratora pedāli, piem., ja kādā situācijā strauji jāpalielina ātrums:

- Līdz galam nos piediet akseleratora pedāli.
 - > Kombinētajā instrumentu panelī tiek attēlots saglabātais maksimālais ātrums un krāsaina zīme (5), un vadītājs var īslaicīgi pārsniegt iestatīto maksimālo ātrumu - attēlotā zīme (5) šoreiz maina krāsu no ZAĻAS uz BALTU.

Atlaizot gāzes pedāli, ātruma ierobežotājs tiek automātiski vēlreiz aktivizēts, un automašīnas ātrums samazinās zem izvēlētā / atmiņā saglabāta maksimālā ātruma robežas - displeja zīme (5) maina krāsu no BALTAS uz ZAĻU, un automašīnas maksimālais ātrums atkal ir ierobežots.

Saistītā informācija

- Ātruma ierobežotājs (203 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - darba sākšana (203 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - ātruma maiņa (204 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - deaktivizēšana (206 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - skaņas signāls, ja ir pārsniegts ātrums (205 lpp.)

Ātruma ierobežotājs - skaņas signāls, ja ir pārsniegts ātrums

Ātruma ierobežotāju (Speed Limiter) var uztvert kā kruīza kontroli, kas darbojas pretēji — vadītājs regulē ātrumu ar gāzes pedāli, bet ātruma ierobežotājs neļauj viņam pārsniegt iepriekš izvēlētu/iestatītu ātrumu.

Braucot pa stāviem ceļu kritumiem, ātruma ierobežotāja efekts bremzēšanai ar dzinēju var būt neadekvāts un izvēlētais maksimālais ātrums var tikt pārsniegts. Vadītāju par to brīdina skaņas signāls.

Signāls skan, kamēr vadītājs samazina ātrumu zem izvēlētā maksimālā ātruma robežas.



PIEZĪME

Ja ātrums ir bijis pārsniegts par vismaz 3 km/h (aptuveni 2 mph), signāls ieslēdzas tikai pēc 5 sekundēm ar noteikumu, ka pēdējās pusminūtes laikā nav nospiests ne taustiņš ne .

Saistītā informācija

- Ātruma ierobežotājs (203 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - ātruma maiņa (204 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - darba sākšana (203 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - īslaicīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms (204 lpp.)

- Ātruma ierobežotājs - deaktivizēšana (206 lpp.)

Ātruma ierobežotājs - deaktivizēšana

(Speed Limiter) var uztvert kā kruīza kontroli, kas darbojas pretēji - vadītājs regulē ātrumu ar gāzes pedāli, bet ātruma ierobežotājs neļauj viņam pārsniegt iepriekš izvēlētu / iestatītu ātrumu.

Lai deaktivētu ātruma ierobežotāju:

- Nospiediet stūres vadības taustiņu .
-> Kombinētajā instrumentu panelī nodziest ātruma ierobežotāja simbols (6) un iestatītā ātruma atlase (5) – iestatītais/saglabātais ātrums tiek notīrīts, un to vairs nevarēs atjaunot, nospiežot taustiņu .
- Tagad vadītājs var lietot akseleratora pedāli, lai izvēlētos ātrumu bez ierobežojuma.

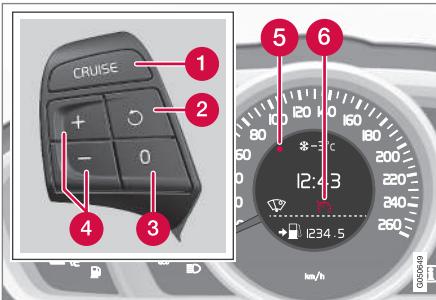
Saistītā informācija

- Ātruma ierobežotājs (203 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - darba sākšana (203 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - īslaicīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms (204 lpp.)
- Ātruma ierobežotājs - skaņas signāls, ja ir pārsniegts ātrums (205 lpp.)

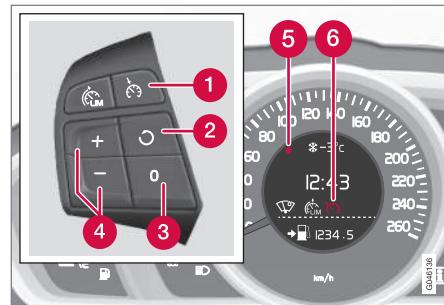
Kruīza kontrole*

Kruīza kontrole (CC – Cruise Control) palīdz vadītājam uzturēt nemainīgu ātrumu, laujot relaksēti veikt garus braucienus pa ātrgaitas ceļiem un taisniem galvenajiem ceļiem ar vienmērīgu satiksmes plūsmu.

Pārskats



Stūres vadības taustiņi un kombinētais instrumentu panelis automašīnās bez ātruma ierobežotāja².



Stūres vadības taustiņi un kombinētais instrumentu panelis automašīnās ar ātruma ierobežotāju².

- ① Kruīza kontrole - ieslēgta / izslēgta.
- ② Gaidīšanas režīms tiek pārraukts, un atjaunojas atmiņā saglabātais ātrums.
- ③ Gaidīšanas režīms
- ④ Aktivējiet un noregulējiet ātrumu.
- ⑤ Atlasiņa ātrums (PELĒKS = gaidīšanas režīms).
- ⑥ Kruīza kontrole aktīva - BALTS simbols (PELĒKS = gaidīšanas režīms).

² Volvo izplatītājam ir aktualizēta informācija par aprīkojumu, kas ietilpst katras valsts tirgum paredzētajā specifikācijā.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievelds".

BRĪDINĀJUMS

Vadītājam ir vienmēr jāievēro satiksmes noteikumi un jāiejaucas, ja kruīza kontrole neuztur pieņērotu ātrumu un/vai pieņērotu attālumu.

Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par drošu automašīnas vadišanu.

Saistītā informācija

- Kruīza kontrole* - ātruma pārvaldība (207 lpp.)
- Kruīza kontroles* īslaicīga deaktivizēšana un gaidīšanas režims (208 lpp.)
- Kruīza kontrole* - iestatītā ātruma atjaunināšana (208 lpp.)
- Kruīza kontrole* - deaktivizēšana (209 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole - ACC* (213 lpp.)

Kruīza kontrole* - ātruma pārvaldība

Var aktivizēt, iestatīt vai mainīt saglabāto ātrumu.

Aktivizēšana un ātruma iestatīšana

Lai ieslēgtu kruīza kontoli:

- Nospiediet **CRUISE** stūres taustiņu (**bez** ātruma ierobežotāja) vai  (**ar** ātruma ierobežotāju).
- > Kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas kruīza kontroles simbols (6) – kruīza kontole atrodas gaidīšanas režīmā.

Lai aktivizētu kruīza kontoli:

- Kad ir sasniegts vajadzīgais ātrums, nospiediet stūres vadības taustiņu  vai .
- > Pašreizējais ātrums tiek saglabāts atmiņā, pie izvēlētā ātruma izgaismojas kombinētā instrumentu paneļa atzīme (5) un simbols (6) maina krāsu no PELĒKAS uz BALTU – automašīna brauc ar saglabāto ātrumu.



PIEZĪME

Kruīza kontoli nevar iespējot, ja braukšanas ātrums ir zemāks par 30 km/h (20 mph).

Saglabātā ātruma maiņa

Saglabāto ātrumu var mainīt, tās nospiežot vai turot nospiestu stūres taustiņu  vai .

Lai noregulētu 5 km/h (5 mph):

- Tās nospiediet — katru reizi nospiežot ātrums mainās par 5 km/h (5 mph).

Lai noregulētu 1 km/h (1 mph):

- Turiet taustiņu nospiestu un atlaidiet to, kad ir sasniegts vajadzīgais ātrums.

Pēdējā taustiņa nospiešanas reize tiek saglabāta atmiņā.

Ja ātrums tiek palielināts, pirms taustiņa / nospiešanas nospiežot gāzes pedāli, tiek saglabāts automašīnas ātrums, ar kādu automašīna pārvietojusies taustiņa nospiešanas laikā.

Īslaicīgs ātruma palielinājums ar akseleratora pedāli, piem., apdzīšanas laikā, neietekmē kruīza kontroles iestatījumu – atlaižot akseleratora pedāli, automobilis atjauno pēdējo atmiņā saglabāto ātrumu.



PIEZĪME

Turot jebkuru no kruīza kontroles taustiņiem nospiestu vairākas minūtes, tā tiek bloķēta un deaktivizēta. Lai varētu vēlreiz ieslēgt kruīza kontoli, automašīna ir jāaptur, dzinējs jāizslēdz un vēlreiz jāieslēdz.

Saistītā informācija

- Kruīza kontole* (206 lpp.)

Kruīza kontroles* īslaicīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms

Šo funkciju var īslaicīgi deaktivizēt un iestatīt gaidīšanas režīmā.

Īslaicīga deaktivēšana - gaidīšanas režīms

Lai īslaicīgi izslēgtu kruīza kontroli un iestatītu tai gaidīšanas režīmu:

- Nospiediet stūres vadības taustiņu **0**.
- > Kombinētā instrumentu paneļa atzīme (5) un simbols (6) maina krāsu no BALTAS uz PELĒKU – kruīza kontrole tiek īslaicīgi deaktivizēta.

Gaidīšanas režīma iestatīšana vadītāja iejaukšanās dēļ

Kruīza kontrole tiek īslaicīgi deaktivizēta, un tai tiek automātiski iestatīts gaidīšanas režīms, ja:

- tiek nospiests bremžu pedālis
- sajūga pedālis ir turēts nospiests ilgāk par 1 minūti³
- pārnesumu pārslēgvira/selektora svira tiek pārvietota pozīcijā **N**
- vadītājs saglabā ātrumu, kas ir lielāks par saglabāto ātrumu ilgāk par 1 minūti.

Tādā gadījumā vadītājam pašam jāregulē automobiļa ātrums.

Īslaicīgs ātruma palielinājums ar gāzes pedāli, piem., apdzīšanas laikā, neietekmē iestatījumu – atlaižot gāzes pedāli, automašīna atjauno pēdējo atmiņā saglabāto ātrumu.

Automātisks gaidīšanas režīms

Kruīza kontrole tiek īslaicīgi deaktivēta un tai tiek iestatīts gaidīšanas režīms, ja:

- riteņi zaudējuši sakeri
- dzinēja ātrums ir pārāk zems/augsts;
- ātrums samazinās zem 30 km/h (20 mph).

Tādā gadījumā vadītājam pašam jāregulē automobiļa ātrums.

Saistītā informācija

- Kruīza kontrole* (206 lpp.)
- Kruīza kontrole* - ātruma pārvaldība (207 lpp.)
- Kruīza kontrole* - iestatītā ātruma atjaunināšana (208 lpp.)
- Kruīza kontrole* - deaktivizēšana (209 lpp.)

Kruīza kontrole* - iestatītā ātruma atjaunināšana

Kruīza kontrole (CC – Cruise Control) palīdz vadītājam saglabāt ātrumu nemainīgu.

Iestatīto ātrumu var atjaunot pēc īslaicīgas deaktivizēšanas un gaidīšanas režīma(208 lpp.).

Lai vēlreiz aktivizētu kruīza kontoli, kad ir ieslēgts gaidīšanas režīms:

- Nospiediet stūres vadības taustiņu **C**.
- > Kombinētā instrumentu paneļa atzīme (5) un simbols (6) maina krāsu no PELEKAS uz BALTU – automašīna brauc ar pēdējo saglabāto ātrumu.

PIEZĪME

Ātrums var pieaugt par noteiktu vērtību tikai pēc tam, kad ātrums ir atjaunots, atlasot taustiņu **C**.

Saistītā informācija

- Kruīza kontrole* (206 lpp.)
- Kruīza kontrole* - ātruma pārvaldība (207 lpp.)
- Kruīza kontroles* īslaicīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms (208 lpp.)
- Kruīza kontrole* - deaktivizēšana (209 lpp.)

³ Deaktivējot to un izvēloties augstāku vai zemāku pārnesumu, netiek ieslēgts gaidīšanas režīms.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievads".

Kruīza kontrole* - deaktivizēšana

Tās deaktivizēšana ir aprakstīta šeit.

Kruīza kontroli var izslēgt ar stūres taustiņu (1) vai izslēdzot dzinēju – iestatītais/saglabātais ātrums tiks notīrīts, un to vairs nevarēs atjaunot, nospiežot taustiņu .

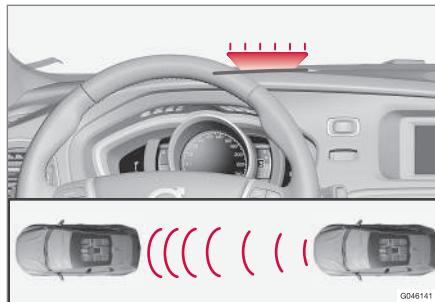
Saistītā informācija

- Kruīza kontrole* (206 lpp.)
- Kruīza kontrole* - ātruma pārvaldība (207 lpp.)
- Kruīza kontroles* īslacīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms (208 lpp.)
- Kruīza kontrole* - iestatītā ātruma atjaunināšana (208 lpp.)

Distances brīdinājums*

Distances brīdinājuma funkcija (Distance Alert) būdina vadītāju, ja laika intervāls līdz priekšā esošajam transportlīdzeklim kļūst pārak ūss.

Distances brīdinājums ir aktīvs tad, ja ātrums pārsniedz 30 km/h (20 mph), un reaģē tikai uz priekšā braucošajiem transportlīdzekļiem, kas dodas tajā pašā virzienā. Distances informācija netiek sniegta par transportlīdzekļiem, kas tuvojas, brauc lēni vai stāv uz vietas.



Oranžā brīdinājuma lampiņa⁴.

Oranžā brīdinājuma lampiņa vējstiklā izgaismojas ar pastāvīgu gaismu, ja attālums līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim ir mazāks par iestatīto laika intervālu.

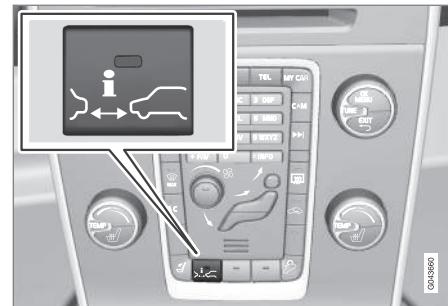
PIEZĪME

Laiķā, kamēr ir aktivēta adaptīvā kruīza kontrole, distances brīdinājuma funkcija ir izslēgta.

BRĪDINĀJUMS

Distances brīdinājuma funkcija reaģē tikai tad, ja attālums līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim ir mazāks, nekā iestatītā vērtība - automobiila ātrums netiek ieteikmēts.

Ekspluatācija

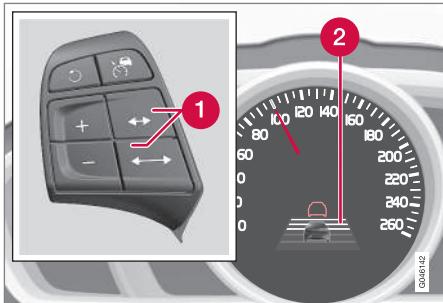


Nospiediet pogu viduskonsolē, lai ieslēgtu vai izslēgtu funkciju. Funkcija ir ieslēgta, ja taustiņā deg viena lampiņa.

⁴ IEVĒROJET: attēls ir shematisks, un dažādiem automašīnu modeļiem detaļas var atšķirties.

◀ Dāzām izvēlētā aprīkojuma kombinācijām vidus-konsolē nav brīvas vietas, lai tur izvietotu taustiņu, tādēļ šo funkciju var regulēt automašīnas izvēlnu sistēmā **MY CAR** (119 lpp.) — kad tā ir atvērta, atrodiet funkciju **Distance Alert**.

Iestatīt laika intervālu



Laika intervāla vadības slēdzi un simbols.

- 1** Laika intervāls - palielināt / samazināt.
- 2** Laika intervāls - ieslēgts



Var izvēlēties dažādus laika intervālus līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim, kas tiek kombinētājā instrumentu panelī attēloti kā 1-5 horizontālas līnijas - jo vairāk līniju, jo ilgāks laika intervāls. Viena līnija atbilst apmēram 1 sekundei līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim, 5 līnijas - apmēram 3 sekundēm.

Tas pats simbols tiek parādīts arī, kad ir aktivizēta adaptīvā kruīza kontrole (214 lpp.).

PIEZĪME

Jo lielāks ātrums, jo lielāks aprēķinātais attālums metros noteiktā laika intervālā.

Iestatīto laika intervālu izmanto arī adaptīvās kruīza kontroles (214 lpp.) funkcija.

Lietojiet tikai tādus laika intervālus, kādi ir atlauti vietējos satiksmes noteikumos.

Saistītā informācija

- Distance Alert* - ierobežojumi (210 lpp.)
- Distances brīdinājuma sistēma* - simboli un paziņojumi (212 lpp.)

Distance Alert* - ierobežojumi

Šai funkcijai, kura izmanto to pašu radiolokācijas sensoru, kuru lieto adaptīvā kruīza kontrole (213 lpp.) un sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu (238 lpp.), ir noteikti ierobežojumi.

PIEZĪME

Spēcīgas saules gaismas, atspīdumu vai krasu gaismas intensitātes izmaiņu, kā arī saulesbrīļu Valkāšanas dēļ varat nerēdzēt, ka vējstiklā ir izgaismojusies brīdinājuma lampiņa

Slikti laika apstākļi vai līkumoti ceļi var ietekmēt radiolokācijas sensora spēju uztvert priekšā esošos transportlīdzekļus.

Arī citu transportlīdzekļu, piemēram, motociklu, izmērs var ietekmēt uztveršanas spēju.

Tas var nozīmēt, ka brīdinājuma lampiņa izgaismojas tad, kad līdz šķērslim ir palicis mazāks attālums, nekā iestatīts vai ka brīdinājums īslaicīgi netiek dots.

Arī tad, ja ātrums ir ārkārtīgi liels, lampiņa var iedegties tad, kad līdz šķērslim ir palicis mazāks attālums, nekā iestatīts, jo sensora darbības diapazons ir ierobežots.

Plašāku informāciju par radiolokācijas sensora ierobežojumiem skatiet Radiolokācijas sensors - ierobežojumi (226 lpp.) un (243 lpp.).

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievads".

Saistītā informācija

- Distances brīdinājums* (209 lpp.)
- Distances brīdinājuma sistēma* - simboli un paziņojumi (212 lpp.)

Distances brīdinājuma sistēma* - simboli un paziņojumi

Ja šī funkcija nedarbojas pilnīgi tās ierobežojumu dēļ, tā var parādīt kombinētajā instrumentu panelī noteiktus simbolus un paziņojumus.

Simbols ^A	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Radars bloķ. Sk. rokasgr.	<p>Distances brīdinājums ir īslaicīgi deaktivēts.</p> <p>Radiolokācijas sensors ir bloķēts, un tas nevar uztvert citus transportlīdzekļus, piem., kad spēcīgs lietus vai šķidronis ir aizsedzis radiolokācijas sensoru.</p> <p>Izlasiet informāciju par radiolokācijas sensora ierobežojumiem (226 lpp.).</p>
	Sadursmes brīd. Jāveic apkope	<p>Distances brīdinājums un sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanas funkciju ir pilnībā vai daļēji deaktivēta.</p> <p>Ja ziņojums neizzūd, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.</p>

A Simboli ir shematiški - tie var atšķirties atkaribā no tirgus un automašīnas modeļa.

Saistītā informācija

- Distances brīdinājums* (209 lpp.)
- Distance Alert* - ierobežojumi (210 lpp.)

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

Adaptīvā kruīza kontrole – ACC*

Adaptīvā kruīza kontrole (ACC – Adaptive Cruise Control) palīdz vadītājam saglabāt nemainīgu un drošu attālumu, kā arī iepriekš iestatīto laika intervālu līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim.

Adaptīvā kruīza kontrole ļauj relaksēti veikt garus braucienus pa atīgaitas ceļiem un taisniem galvenajiem ceļiem ar vienmērīgu satiksmes plūsmu.

Vadītājs iestata vēlamo ātrumu (216 lpp.) un laika intervālu (218 lpp.) līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim. Ja radara detektors uztver priekšā lēni braucošu transportlīdzekli, ātrums tiek automātiski pielāgots šī transportlīdzekļa ātrumam. Kad ceļš atkal ir brīvs, automobilis atjauno izvēlēto ātrumu.

Ja adaptīvā kruīza kontrole tiek izslēgta vai tai tiek iestatīts gaidīšanas režīms (218 lpp.) un automašīna piebrauc pārāk tuvu priekšā esošajam transportlīdzeklim, tad distances brīdinājuma funkcija (209 lpp.) brīdina vadītāju par to, ka starp transportlīdzekļiem ir neliels attālums.

BRĪDINĀJUMS

Vadītājam ir vienmēr jāievēro satiksmes noteikumi un jāiejaucas, ja adaptīvā kruīza kontrole neuztur piemērotu ātrumu vai piemērotu attālumu.

Adaptīvā kruīza kontrole nespēj tikt galā ar visām satiksmes situācijām, visiem laika apstākļiem un ceļa stāvokļiem.

Izlasiet visas īpašnieka rokasgrāmatas sadalas par adaptīvo kruīza kontoli, lai uzzinātu par tās ierobežojumiem, kas vadītājam jāzina pirms tās lietošanas.

Vadītājam vienmēr jāuzņemas atbildība par pareiza attāluma un ātruma uzturēšanu pat tad, ja tiek lietota adaptīvā kruīza kontole.

SVARĪGI

Adaptīvās kruīza kontroles sistēmas komponentu apkopi drīkst veikt tikai servīsā - ieteicams autorizētā Volvo servīsā.

Noteiku laiku pēc apkopes funkcijas ACC darbība var būt nedaudz ierobežota. Braukšanas laikā sistēma tiek kalibrēta, un pilna funkcionalitāte atjaunojas automātiski.

Automātiskā pārnesumkārba

Automašīnām ar automātisko pārnesumkārbu ir paplašināta funkcionalitāte ar adaptīvās kruīza kontroles rindā stāvēšanas palīgsistēmu (220 lpp.).

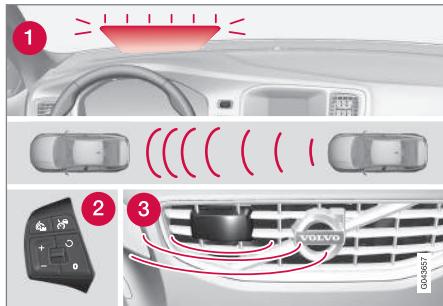
Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats (215 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* - ātruma pārvaldība (216 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* - laika intervāla iestatīšana (218 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* - īslaicīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms (218 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* - cita transportlīdzekļa apdzīšana (219 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* - deaktivizēšana (220 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* – rindā stāvēšanas palīgsistēma (220 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* - kruīza kontroles slēdziņa darbība (222 lpp.)
- Radiolokācijas sensors (226 lpp.)
- Radiolokācijas sensors - ierobežojumi (226 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* - traucējummeklēšana un rīcība (223 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontole* - simboli un paziņojumi (224 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija

Tā sastāv no kruīza kontroles sistēmas un saskaņotas attāluma ievērošanas sistēmas.

Funkciju pārskats



Funkciju pārskats⁵.

- 1** Brīdinājuma lampiņa - vadītājam jābremzē pašam
- 2** Stūres vadības tastatūra (215 lpp.)
- 3** Radiolokācijas sensors (226 lpp.)

BRĪDINĀJUMS

Adaptīvā kruīza kontrole nav sadursmes novēršanas sistēma. Ja sistēma neuztver priekšā braucošu transportlīdzekli, vadītājam ir jāiejaucas.

Adaptīvā kruīza kontrole nebremzē, ja tā uztver cilvēkus vai dzīvniekus, kā arī mazus transportlīdzeklus, piemēram, velosipēdus un motociklus. Tāpat tā nebremzē, ja tiek uztvertas zemas piekabes, pretī braucoši, lēni vai stāvoši transportlīdzekļi un objekti.

Neizmantojet adaptīvo kruīza kontroli, piemēram, pilsētas satiksmē, intensīvā satiksmē, ceļu krustojumos, uz滑ideniem vai applūdušiem ceļiem, šķūdoni, stiprā lietū/sniegā, slīkstas redzamības apstākļos, uz līkumotiem vai滑ideniem ceļiem.

Attālumu līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim (218 lpp.) mēra galvenokārt, izmantojot radiolokācijas sensoru (226 lpp.). Kruīza kontroles funkcija regulē ātrumu ar automašīnas gaitas paātrināšanu un bremzēšanu. Ir normāli, ja bremzes izdod klusu skaņu, kad tās lieto adaptīvās kruīza kontrole.

BRĪDINĀJUMS

Adaptīvajai kruīza kontrolei bremzējot, bremžu pedālis tiek pārvietots. Neturiet kāju zem bremžu pedāļa - tā var tikt iespiesta.

Adaptīvās kruīza kontroles mērķis ir braukt aiz priekšā esošā transportlīdzekļa pa to pašu joslu, ievērojot vadītāja iestatīto laika intervālu (218 lpp.). Ja radiolokācijas sensors priekšā neuztver nevienu transportlīdzekli, automašīna uztur vadītāja iestatīto un saglabāto ātrumu. Tā notiek arī tad, ja priekšā esošā transportlīdzekļa ātrums pārsniedz saglabāto ātrumu.

Adaptīvās kruīza kontroles mērķis ir uzturēt vienmērīgu ātrumu. Situācijās, kad nepieciešams strauji bremzēt, tas vadītājam jādara pašam. Tas notiek tādos gadījumos, kad ir lielas ātruma atšķirības vai arī priekšējais transportlīdzeklis strauji bremzē. Radiolokācijas sensora darbības ierobežojumu (226 lpp.) dēļ bremzēšana var notikti negaidīti vai nenotikti nemaz.

Adaptīvo kruīza kontroli var aktivizēt, lai sekotu citam transportlīdzeklim ar ātrumu no 30 km/h⁶ (20 mph) līdz 200 km/h (125 mph). Ja ātrums samazinās zem 30 km/h (20 mph) vai dzinēja ātrums kļūst pārāk zems, kruīza kontrolei tiek iestatīts gaidīšanas režīms (218 lpp.), kurā tiek izslēgta automātiskās bremzēšanas funkcija — vadītājam pašam jārūpējas par drošā attāluma

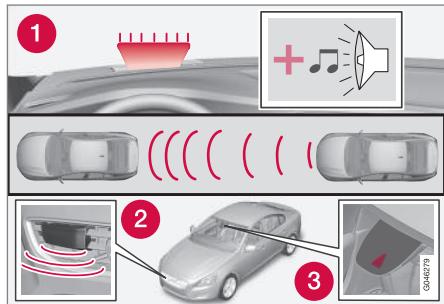
⁵ IEVĒROJIET: attēls ir shematisks, un dažādiem automašīnu modeļiem detaljas var atšķirties.

⁶ Rindā stāvēšanas paīgsistēma (220 lpp.) (automašīnām ar automātisko pārnesumķarbu) darbojas ātruma diapazonā 0-200 km/h (0-125 mph).

ievērošanu līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim.

Brīdinājuma lampiņa - vadītājam jābremzē pašam

Adaptīvās kruīza kontroles bremzēšanas spēja ir ekvivalenta aptuveni 40% no automašīnas bremzēšanas spējas.



1. Sadursmes brīdinājuma sistēmas brīdinājuma lampiņa un brīdinājuma skaņas signāls⁷.

Ja automašīnu ir nepieciešams bremzēt spēcīgāk, nekā to spēj adaptīvā kruīza kontrole, un vadītājs nebremzē, tiek izmantota sadursmes brīdinājuma sistēmas (238 lpp.) brīdinājuma lampiņa un skaņas signāls, lai brīdinātu vadītāju, ka nepieciešama tūlītēja iejaukšanās.

PIEŽĪME

Spēcīgā saules gaismā vai ar saulesbrillēm vējstiklā projicētās informācijas saskatīšana var būt apgrūtināta.

BRĪDINĀJUMS

Adaptīvā kruīza kontrole brīdina tikai par tiem transportlīdzekļiem, kurus uztvēris tās radiolokācijas sensora bloks - tādēļ brīdinājums var netikt raidīts vai var tikt raidīts ar aizkavēšanos. Negaidiet brīdinājumu, lai bremzētu, kad tas ir nepieciešams.

Stāvi ceļi un / vai smaga bagāža

Paturiet prātā, ka adaptīvo kruīza kontroli galvenokārt ir paredzēts izmantot braukšanai pa līdzniekiem ceļiem. Braucot pa stāvīiem ceļiem, ar smagu bagāžu vai piekabi, kruīza kontrolei var sagādāt grūtības saglabāt pareizu attālumu līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim - tādā gadījumā brauciet īpaši piesardzīgi un esiet gatavs bremzēt.

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole - ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - deaktivizēšana (220 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - cita transportlīdzekla apdzīšana (219 lpp.)

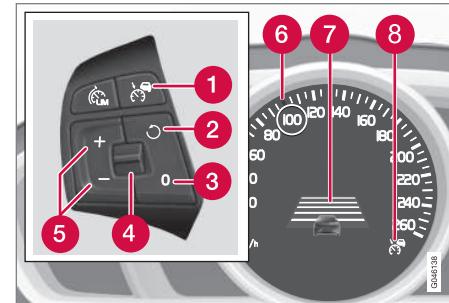
⁷ IEVĒROJIET: attēls ir shematisks, un dažādiem automašīnu modeļiem detaljas var atšķirties.

8 Volvo izplatītājam ir aktualizēta informācija par aprīkojumu, kas ietilpst katras valsts tirgum paredzētajā specifikācijā.

Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats

Adaptīvās kruīza kontroles un stūres vadības tastatūras darbība ir atkarīga no tā, vai automašīna ir aprīkota ar ātruma ierobežotāju⁸.

Adaptīvā kruīza kontrole ar ātruma ierobežotāju



1 Kruīza kontrole - ieslēgta / izslēgta.

2 Gaidīšanas režīms tiek pārraukts, un atjaunojas atmiņā saglabātais ātrums.

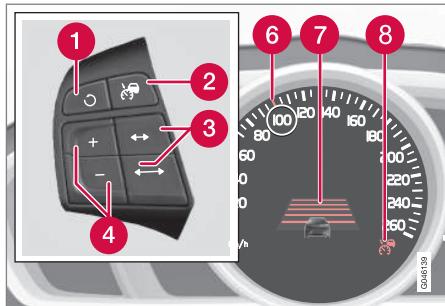
3 Gaidīšanas režīms

4 Laika intervāls - palielināt / samazināt.

5 Aktivējiet un noregulējiet ātrumu.

- ◀ ◀
- 6** Zajais apzīmējums pie saglabātā ātruma (BALTS = gaidīšanas režīms)
 - 7** Laika intervāls
 - 8** ACC ir aktīvs, kad simbols ir ZALŠ (BALTS = gaidīšanas režīms).

Adaptīvā kruīza kontrole bez ātruma ierobežotāja



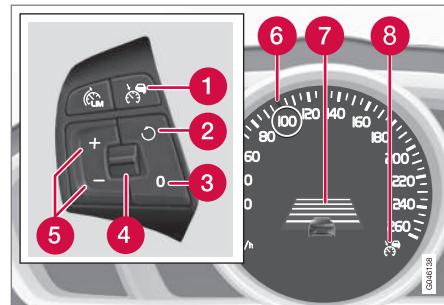
- 1** Gaidīšanas režīms tiek pārtraukts, un atjaunojas atmiņā saglabātais ātrums.
- 2** Kruīza kontrole - ieslēgta / izslēgta vai gaidīšanas režīms.
- 3** Laika intervāls - palielināt / samazināt.
- 4** Aktivējet un noregulējet ātrumu.
- 5** (Netiek lietots)
- 6** Zajais apzīmējums pie saglabātā ātruma (BALTS = gaidīšanas režīms)

- 7** Laika intervāls
- 8** ACC ir aktīvs, kad simbols ir ZALŠ (BALTS = gaidīšanas režīms).

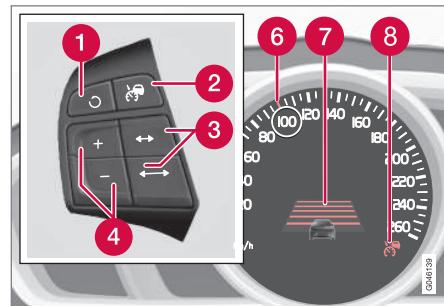
Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - simboli un paziņojumi (224 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* - ātruma pārvadība



Adaptīvā kruīza kontrole ar ātruma ierobežotāju



Adaptīvā kruīza kontrole bez ātruma ierobežotāja

Lai ieslēgtu ACC:

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

- Nospiediet stūres taustiņu – kombinētajā instrumentu paneli (8) izgaismojas līdzigs BALTS simbols, kas norāda, ka adaptīvā kruīza kontrole atrodas gaidīšanas režīmā (218 lpp.).

Lai aktivizētu ACC:

- Kad ir sasniegti vajadzīgais ātrums, nospiediet stūres vadības taustiņu vai .
- > Pašreizējais ātrums tiek saglabāts atmiņā, kombinētajā instrumentu paneli ap saglabāto ātrumu dažas sekundes ir redzams "palielināmās stikls" (6), un tā apzīmējums mainās no BALTA uz ZAĻU.



Kad simbols maina krāsu no BALTAS uz ZAĻU, ACC ir aktīva, un automašīna uztur saglabāto ātrumu.



ACC regulē **attālumu** līdz priekšā esošajam transportlīdzeklim tikai tad, kad simbols attēlo citu transportlīdzekli.



Vienlaikus tiek apzīmēts ātruma intervāls:

- lielākais ātrums ar ZAĻO apzīmējumu ir iepriekš ieprogrammētais ātrums;
- mazākais ātrums ir priekšā esošā transportlīdzekļa ātrums.

Saglabātā ātruma maina

Saglabāto ātrumu var mainīt, ūsi nospiežot vai turot nospiestu stūres taustiņu vai .

Lai noregulētu +/- 5 km/h (+/- 5 mph):

- Ūsi nospiediet — katru reizi nospiežot ātrums mainās par +/- 5 km/h (+/- 5 mph).

Lai noregulētu +/- 1 km/h (+/- 1 mph):

- Turiet taustiņu nospiestu un atlaidiet to, kad ir sasniegti vajadzīgais ātrums.

Pēdējā taustiņa nospiešanas reize tiek saglabāta atmiņā.

Jāātrums tiek palielināts, pirms taustiņa / nospiešanas nospiežot gāzes pedāli, tiek saglabāts automašīnas ātrums, ar kādu automašīna pārvietojusies taustiņa nospiešanas laikā.

Īslaicīgs ātruma palielinājums ar gāzes pedāli, piem., apdzīšanas laikā, neietekmē iestatījumu – atlaižot gāzes pedāli, automašīna atjauno pēdējo atmiņā saglabāto ātrumu.

PIEZĪME

Turot jebkuru no adaptīvās kruīza kontroles taustiņiem nospiestu vairākas minūtes, tā tiek bloķēta un deaktivizēta. Lai to varētu vēlreiz aktivizēt, automašīna ir jāaptur, dzinējs jāizslēdz un vēlreiz jāieslēdz.

Dažās situācijās to nevar aktivizēt atkārtoti – tādā gadījumā kombinētajā instrumentu paneli (224 lpp.) ir redzams **Adapt. kruīza kontr. nav pieejama.**

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* – pārskats (215 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* – funkcija (214 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* - laika intervāla iestatīšana



Var izvēlēties dažādus laika intervālus līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim, kas tiek kombinētājā instrumentu panelī attēloti kā 1-5 horizontālās līnijas - jo vairāk līniju, jo ilgāks laika intervāls. Viena līnija atbilst apmēram 1 sekundei līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim, 5 līnijas - apmēram 3 sekundēm.

Lai iestatītu/mainītu laika attālumu:

- Pagrieziet stūres vadības tastatūras (215 lpp.) ikšķratu (vai automašīnai bez ātruma ierobežotāja lietojiet taustiņus /
.

Nelielā ātrumā, kad attālumi ir mazi, adaptīvā pastāvīga ātruma uzturēšanas sistēma nedaudz palielina laika intervālu.

Adaptīvā pastāvīga ātruma uzturēšanas sistēma noteiktās situācijās pieļauj ievērojamu laika intervālu mainīšanu, lai automobilis varētu sekot priekšējam transportlīdzeklim vienmērīgi un viegli.

Iegaumējiet, ka neparedzētu satiksmes problēmu gadījumā ūss laika intervāls vadītājam nodrošina ūsu reaģēšanas un rīkošanās laiku.

Tas pats simbols tiek parādīts arī tad, kad ir aktivizētae distances brīdinājuma (209 lpp.) funkcija.

PIEZĪME

Lietojiet tikai tādus laika intervālus, kādi ir atļauti vietējos satiksmes noteikumos.

Ja šķiet, ka adaptīvā kruīza kontrole pēc aktīvēšanas nereāgē, iespējams, tas ir tādēļ, ka laika attālums līdz priekšā esošajam transportlīdzeklim neļauj palielināt ātrumu.

Jo lielāks ātrums, jo lielāks aprēķinātais attālums metros noteiktā laika intervālā.

Lasiet plašāku informāciju par to, kā mainīt ātrumu (216 lpp.).

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole - ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats (215 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - deaktivizēšana (220 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* - īslaicīga deaktivizēšana un gaidīšanas režīms

Adaptīvo kruīza kontroli var īslaicīgi deaktivizēt un iestatīt gaidīšanas režīmā.

Īslaicīga deaktivizēšana/gaidīšanas režīms ar ātruma ierobežotāju

Lai īslaicīgi izslēgtu adaptīvo kruīza kontroli un iestatītu tai gaidīšanas režīmu:

- Nospiediet stūres vadības taustiņu .

Tagad šis simbols un saglabātās ātruma apzīmējums maina krāsu no ZAĻAS uz BALTU.

Īslaicīga deaktivizēšana/gaidīšanas režīms bez ātruma ierobežotāja

Lai īslaicīgi izslēgtu adaptīvo kruīza kontroli un iestatītu tai gaidīšanas režīmu:

- Nospiediet stūres vadības taustiņu .

Gaidīšanas režīma iestatīšana vadītāja iejaukšanās dēļ

Adaptīvā kruīza kontrole tiek īslaicīgi deaktivizēta, un tai automātiski tiek iestatīts gaidīšanas režīms, ja:

- tieki nospiests bremžu pedālis
- sajūga pedālis ir turēts nospiests ilgāk par 1 minūti⁹

⁹ Deaktivējot to un izvēloties augstāku vai zemāku pārnesumu, netiek ieslēgts gaidīšanas režīms.

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievads".

- pārnesumu pārslēgs ir pārvietots **N** pozīcijā (automātiskā pārnesumkārba)
- vadītājs saglabā ātrumu, kas ir lielaks par saglabāto ātrumu ilgāk par 1 minūti.

Tādā gadījumā vadītājam pašam jāregulē automobiļa ātrums.

Īslaicīgs ātruma palielinājums ar gāzes pedāli, piem., apdzīšanas laikā, neietekmē iestatījumu - atlaižot gāzes pedāli, automašīna atjauno pēdējo atmiņā saglabāto ātrumu.

Automātisks gaidīšanas režīms

Adaptīvā kruīza kontrole ir atkarīga no citām sistēmām, piemēram, stabilitātes sistēmas ESC (199 lpp.). Ja kāda no šim sistēmām beidz darboties, adaptīvā kruīza kontrole tiek automātiski deaktivizēta.

Automātiskās deaktivizēšanas gadījumā skanēs signāls un kombinētajā instrumentu panelī parādīsies paziņojums **Adapt. kruīza kontr. atcelta**. Tādā gadījumā vadītājam ir jāiejaucas un jāpielāgo ātrums un attālums priekšā braucošajam transportlīdzeklim.

Automātiskā deaktivēšana var notikt šādu iemeslu dēļ:

- vadītājs atver durvis;
- vadītājs atsprādzē drošības jostu;
- dzinēja ātrums ir pārāk zems/augsts;

- ātrums ir samazinājies zem 30 km/h¹⁰ (20 mph)
- riteņi zaudējuši sakeri
- bremžu temperatūra ir pārāk augsta
- radara sensors ir aizsegts, piemēram, ar slapju sniegus vai spēcīgas lietusgāzes dēļ (bloķēti radara vilņi).

Atjaunināt iestatīto ātrumu

Adaptīvo kruīza kontroli gaidīšanas režīmā var vēlreiz aktivizēt, vienu reizi nospiežot stūres vadības taustiņu - tādā gadījumā tiek iestatīts pēdējais atmiņā saglabātais ātrums.



PIEZĪME

Pēc tam, kad kruīza kontrole ir atkārtoti aktivizēta ar taustiņu , ātrums var ievērojami pieaugt.

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats (215 lpp.)
- Kruīza kontrole* (206 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* - cita transportlīdzekļa apdzīšana

Ja automašīna seko citam transportlīdzeklim un vadītājs signalizē par apdzīšanas manevru, ieslēdzot pagrieziena rādītāju¹¹, adaptīvā kruīza kontrole palīdz īslaicīgi palielināt braukšanas ātrumu.

Funkcija ir aktīva, ja ātrums pārsniedz 70 km/h (43 mph).

BRĪDINĀJUMS

Nemiet vērā, ka šī funkcija var ieslēgties ne tikai apdzīšanas laikā, bet arī citās situācijās, piemēram, ja ir ieslēgts pagrieziena rādītājs, lai signalizētu par joslas maiņu vai izbraukšanu uz cita ceļa - tādā gadījumā automašīna īsu brīdi palielinā ātrumu.

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats (215 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)

¹⁰ Neattiecas uz automašīnām ar rīndā stāvēšanas palīgsistēmu – tās samazina ātrumu, līdz pilnīgi apstājas (0 km/h).

¹¹ Darbojas, ja ir ieslēgts kreisais pagrieziena rādītājs tikai automašīnām ar stūri kreisajā pusē vai labais pagrieziena rādītājs tikai automašīnām ar stūri labajā pusē.

Adaptīvā kruīza kontrole* - deaktivizēšana

Tastatūra ar ātruma ierobežotāju

Adaptīvo kruīza kontroli var izslēgt ar stūres taustiņu , kas atrodas stūres tastatūrā (215 lpp.) – iestatītais/saglabātais ātrums tiks notīrīts, un to vairs nevarēs atjaunot, nospiežot taustiņu .

Vadības tastatūra bez ātruma ierobežotāja

Īsi nospiežot stūres vadības taustiņu , adaptīvajai kruīza kontrolei tiek iestatīts gaidīšanas režīms (218 lpp.). To var izslēgt, vēlreiz īsi nospiežot – iestatītais/saglabātais ātrums tiks notīrīts, un to vairs nevarēs atjaunot, nospiežot taustiņu .

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - simboli un pazīņumi (224 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* – rindā stāvēšanas palīgsistēma

Rindā stāvēšanas palīgsistēma arī nodrošina uzlabotu adaptīvās kruīza kontroles funkcionalitāti, ja braukšanas ātrums ir mazāks par 30 km/h (20 mph).

Automašīnām ar automātisko pārnesumkārbu adaptīvā kruīza kontrole ir papildināta ar rindā stāvēšanas palīgsistēmas funkciju (to dēvē arī par "Queue Assist").

Rindā stāvēšanas palīgsistēmai ir šādās funkcijas:

- Paplašināts ātruma diapazons — arī zem 30 km/h (20 mph) un stāvot uz vietas
- Mērķa maiņa
- Automātiskā bremzēšana tiek pārtraukta, ja automobilis ir apstājies
- Automātiska stāvbremzes aktivēšana.

Nemiet vērā, ka viszemākais adaptīvajai kruīza kontrolei ieprogrammējamais ātrums ir 30 km/h (20 mph). Lai gan tā spēj sekot citam transportlīdzeklim, līdz tas apstājas (0 km/h), zemāku ātrumu par 30 km/h (20 mph) **nevar** izvēlēties/saglabāt.

Lielāks ātruma diapazons

PIEZĪME

Lai varētu ieslēgt adaptīvo kruīza kontroli, vadītāja durvīm jābūt aizvērtām un vadītāja drošības jostai - piesprādzētai.

Ja automašīna aprīkota ar automātisko pārnesumkārbu, adaptīvā kruīza kontrole var sekot citam transportlīdzeklim ātruma diapazonā 0-200 km/h (0 - 125 mph).

PIEZĪME

Lai adaptīvo kruīza kontroli varētu aktivizēt, kad braukšanas ātrums ir mazāks par 30 km/h (20 mph), priekšā esošajam transportlīdzeklim jāatrodas saprātīgā attālumā.

Vairākas reizes veicot īslaicīgu apstāšanos, piemēram, lēnas satiksmes vai luksofora signālu dēļ, braukšana tiek automātiski atsākta, ja apstāšanās ilgums nepārsniedz apmēram 3 sekundes -. Ja nepieciešams ilgāks laiks, pirms priekšā esošais transportlīdzeklis atsāk kustību, tad adaptīvajai kruīza kontrolei tiek iestatīts gaidīšanas režīms ar automātisko bremzēšanas funkciju. Tādā gadījumā vadītājam vēlreiz jāaktivizē kruīza kontrole kādā no šiem veidiem:

- Nospiediet stūres vadības taustiņu  vai

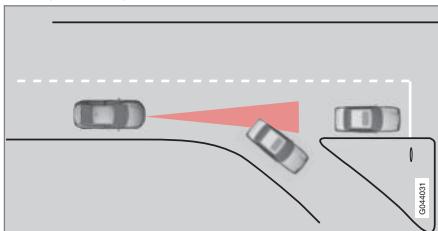
* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

- Nospiediet akseleratora pedāli.
- > Adaptīvā kruīza kontrole atsāks sekot priekšā braucošajam transportlīdzeklim.

PIEZĪME

- Rindā stāvēšanas palīgsistēma spēj noturēt automašīnu nekustīgu maksimāli 4 minūtes — pēc tam ieslēdzas stāvbremze, bet adaptīvā kruīza kontrole izslēdzas.
- Lai varētu vēlreiz aktivizēt adaptīvo kruīza kontroli stāvbremze ir jāizslēdz.

Mērķa maiņa



Ja priekšā esošais mērķa transportlīdzeklis pēkšņi veic pagriezienu, iespējams, ka priekšā atrodas stāvoši transportlīdzekļi.

Ja adaptīvā kruīza kontrole seko citam transportlīdzeklim ar ātrumu, kas **ir mazāks par** 30 km/h (20 mph) un mērķis tiek mainīts no braucoša transportlīdzekļa uz stāvošu, adaptīvā kruīza kontrole bremzē, neskat vērā stāvošo transportlīdzekli.

BRĪDINĀJUMS

Ja adaptīvā kruīza kontrole seko priekšā braucošam transportlīdzeklim ar ātrumu, kas **pārsniedz** 30 km/h (20 mph) un mērķis tiek mainīts no priekšā braucošā transportlīdzekļa uz stāvošu, adaptīvā kruīza kontrole ignorē stāvošo transportlīdzekli, tā vietā izvēloties saglabāto ātrumu.

- Vadītājam ir pašam jāiejaucas un jābremzē.

Automātisks gaidīšanas režīms ar mērķa maiņu

Adaptīvā kruīza kontrole tiek deaktivizēta, un tai tiek iestātīts gaidīšanas režīms:

- ja ātrums ir mazāks par 5 km/h (5 mph) un adaptīvā kruīza kontrole nevar izšķirt, vai mērķis ir stāvošs transportlīdzeklis vai cits priekšmets, piemēram, guļošais policists.
- ja ātrums ir mazāks par 5 km/h (5 mph) un priekšā esošais transportlīdzeklis nogriežas, tādējādi adaptīvajai kruīza kontrolei vairs nav kam sekot.

Automātiskās bremzēšanas pārtraukšana, kad automašīna stāv uz vietas

Dažās situācijās rindā stāvēšanas palīgsistēma aptur automātisko bremzēšanu, kad automašīna stāv uz vietas. Tas nozīmē, ka bremzes tiek atbrīvotas un automašīna var sākt ripot - tādēļ vadītā-

jam jāiejaucas un pašam jābremzē, lai noturētu automašīnu uz vietas.

Rindā stāvēšanas palīgsistēma atbrīvo kājas bremzi un iestāta adaptīvo kruīza kontroli gaidīšanas režīmā šādās situācijās:

- vadītājs novieto kāju uz bremžu pedāļa
- tieki ieslēgta stāvbremze
- pārnesumu pārslēgs tiek pārvietots **P**, **N** vai **R** pozīcijā
- vadītājs iestāta adaptīvajai kruīza kontrolei gaidīšanas režīmu.

Automātiska stāvbremzes aktivēšana

Dažās situācijās rindā stāvēšanas palīgsistēma ieslēdz stāvbremzi, lai noturētu stāvošu automašīnu uz vietas.

Tā notiek, ja:

- vadītājs atver durvis vai atsprādzē savu drošības jostu
- ESC režīms mainās no **Normal** uz **Sport**
- Rindā stāvēšanas palīgsistēma ir turējusi automašīnu uz vietas ilgāk par 4 minūtēm
- tieki izslēgts dzinējs
- bremzes ir pārkarsušas.

◀ Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats (215 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* - kruīza kontroles slēdža darbība

Pārslēgšanās no ACC uz CC

Kombinētajā instrumentu panelī ir attēlots aktīvas kruīza kontroles simbols:

CC	ACC
Cruise Control	Adaptive Cruise Control
Kruīzkontrole	Adaptīvā pastāvīga ātruma uzturēšanas sistēma

Vienu reizi nospiežot taustīņu, tiek deaktivizēta kruīza kontroles adaptīvā daļa (attāluma ievērošanas sistēma), un automašīna vienkārši brauc ar iestatīto/saglabāto ātrumu.

- Turiet **ilgāk** nospiestu stūres taustīnu - kombinētajā instrumentu panelī redzamais simbols mainās no uz .
- > Tādējādi tiek aktivizēta standarta kruīza kontrole (206 lpp.) CC (Cruise Control).

BRĪDINĀJUMS

Pārslēdzoties no sistēmas ACC uz CC, automašīna vairs nebremzē automātiski - tā vienkārši uztur iestatīto ātrumu.

Pārslēgšanās atpakaļ no CC uz ACC

Izlēdziet kruīza kontoli, 1-2 reizes nospiežot taustīnu , kā aprakstīts deaktivizēšanas instrukcijas (220 lpp.). Nākamreiz ieslēdzot sistēmu, tiek aktivizēta adaptīvā kruīza kontrole.

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats (215 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* - traucējumeklēšana un rīcība

ja kombinētajā instrumentu panelī ir redzams paziņojums **Radarā bloķ. Sk. rokasgr.**, tas nozīmē, ka adaptīvās kruīza kontroles radiolokāci-

jas sensors (226 lpp.) nevar uztvert citus automašīnas priekšā esošos transportlīdzekļus.

Šis paziņojums norāda, ka nedarbojas ne distances brīdinājuma (209 lpp.) funkcija, ne sadursmes

brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu (238 lpp.).

Tālāk esošajā tabulā ir norādīti iespējamo paziņojuma parādišanas cēloņu piemēri, kā arī veicamās darbības:

Cēlonis	Rīcība
Radara virsma režģi ir netīra vai pārsegta ar ledu vai sniegu.	Tiriet no radara virsmas režģi netīrumus, ledu un sniegu.
Spēcīgs lietus vai sniegs bloķē radara signālus.	Nedarbojas. Dažkārt radars nedarbojas spēcīga lietus vai intensīvas snigšanas laikā.
Ūdens un sniegs uz ceļa virsma tiek mests uz augšu, tādējādi bloķējot radara signālus.	Nedarbojas. Dažkārt radars nedarbojas, braucot pa ļoti slapjām vai sniegainām ceļu virsmām.
Radara virsma ir notīrīta, taču ziņojums nepazūd.	Uzgaidiet. Kamēr radars uztver, ka tas vairs nav bloķēts, var paitet dažas minūtes.

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats (215 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - simboli un paziņumi (224 lpp.)

Adaptīvā kruīza kontrole* - simboli un paziņojumi

Reizēm adaptīvā kruīza kontrole var parādīt simbolu un/vai teksta paziņojumu. Tālāk ir sniegti

daži piemēri - ievērojiet ieteikumus, ja tādi ir sniegti:

Simbols	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Simbols ir ZAĻŠ	Automašīna uztur saglabāto ātrumu.
	Simbols ir BALTS	Adaptīvajai kruīza kontrolei ir iestatīts gaidīšanas režīms.
		Standarta kruīza kontroli var atlasīt manuāli.
	Iest. ESC uz Norm. , lai iesl. kruīza kontr.	Adaptīvo kruīza kontroli nevar aktivizēt, kamēr stabilitātes sistēmai (ESC) (199 lpp.) nav noregulēts režīms "Normal" (Parastais).
	Adapt. kruīza kontr. atcelta	Adaptīvā kruīza kontrole ir deaktivizēta - vadītājam ir jāregulē ātrums pašam.
	Adapt. kruīza kontr. nav pieejama	Adaptīvo kruīza kontroli nevar aktivizēt. Tas var notikt šādu iemeslu dēļ: <ul style="list-style-type: none"> ● bremžu temperatūra ir pārāk augsta ● radiolokācijas sensoru ir bloķējis, piemēram, slapjš sniegs vai lietus.
	Radars bloķ. Sk. rok-asgr.	Adaptīvā kruīza kontrole ir īslaicīgi izslēgta. <ul style="list-style-type: none"> ● Radiolokācijas sensors ir bloķēts, un tas nevar uztvert citus transportlīdzekļus, piem., kad spēcīgs lietus vai šķidrnis ir aizsedzis radiolokācijas sensoru. Tagad vadītājs var ieslēgt (222 lpp.) parasto kruīza kontroli (CC) - teksta paziņojumi informē par piemērotām alternatīvām. Izlasiet informāciju par radiolokācijas sensora ierobežojumiem (226 lpp.).

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ieavads".

Simbols	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Adapt. kruīza kontr. Jāveic apkope	Adaptīvā kruīza kontrole ir izslēgta. <ul style="list-style-type: none"> ● Sazinieties ar servisu - ieteicams autorizētu Volvo servisu.
	Nosp. bremzes, lai apturētu auto + skaņas signāls^A	Automobilis stāv uz vietas, un kruīza kontrole atbrīvo kājas bremzi, lai iedarbinātu stāvbremzi un noturētu automobili vietā, bet kļūme stāvbremzes darbībā nozīmē, ka automobilis drīz vien sāks ripot. <ul style="list-style-type: none"> ● Vadītājam ir jābremzē pašam. Zinojums neizzūd un skaņas signāls skan, līdz vadītājs nospiež bremžu vai akseleatora pedāli.
	Zem 30 km/h Priekšā jābūt auto^A	Tiek parādīts, ja mēģināt aktivizēt adaptīvo kruīza kontroli, braucot ar ātrumu, kas ir mazāks par 30 km/h (20 mph), bet priekšā aktivizēšanas zonā neatrodas neviens transportlīdzeklis.

A Tikai ar rindā stāvēšanas palīgsistēmu.

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - pārskats (215 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole* - funkcija (214 lpp.)

Radiolokācijas sensors

Radiolokācijas sensora funkcija ir uztvert tajā pašā virzienā un tajā pašā joslā braucošus automobiļus vai lielākus transportlīdzekļus.

Radiolokācijas sensoru izmanto šādas funkcijas:

- Distances brīdinājums*
- Adaptīvā kruīza kontrole*
- Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātiskās bremžēšanas funkciju un velosipēdistu un gājēju uztveršanu*

!**SVARĪGI**

Ja ir redzami automašīnas priekšējā režģa bojājumi vai ja jums ir radušās aizdomas, ka radara sensors varētu būt bojāts:

- Sazinieties ar servisu - ieteicams ar Volvo pilnvarotu servisu.

Šī funkcija var pilnīgi vai daļēji nedarboties — vai darboties nepareizi —, ja režģis, radara sensors vai tā kronšteins ir bojāts vai nav stingri nostiprināts.

Radiolokācijas sensora modifīcēšana var to padarīt par neizmantojamu.

Saistītā informācija

- Radiolokācijas sensors - ierobežojumi (226 lpp.)
- Adaptīvā kruīza kontrole – ACC* (213 lpp.)

- Sadursmes brīdinājuma sistēma* (238 lpp.)
- Distances brīdinājums* (209 lpp.)

Radiolokācijas sensors - ierobežojumi

Radiolokācijas sensoram (226 lpp.) ir zināmi ierobežojumi, kurus rada piemēram, ierobežots redzamības laiks.

Adaptīvās kruīza kontroles spēja uztvert priekšā esošo transportlīdzekli ievērojami pavājinās, ja:

- priekšā esošo transportlīdzekļu ātrums ievērojami atšķiras no jūsu automašīnas ātruma;
- tās radiolokācijas sensors tiek bloķēts, pieņēmam, spēcīgā lietū vai šķīdonī, vai, ja radiolokācijas sensoru aizklāj citi priekšmeti.

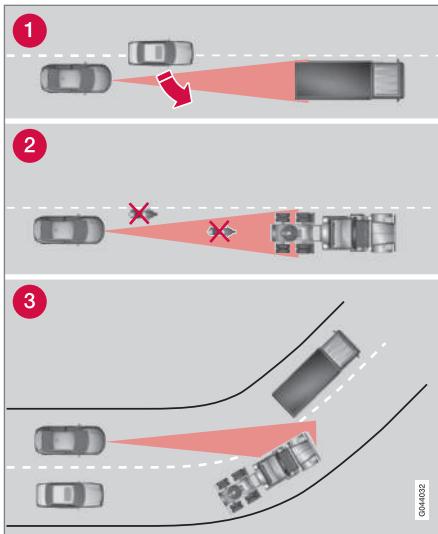
!**PIEŽĪME**

Nodrošiniet, lai vieta radiolokācijas sensora priekšpusē būtu tīra - skatiet apakšsadaļu "Apkope" (242 lpp.).

Redzamības laiks

Radara sensora redzes laiks ir ierobežots. Dažās situācijās cits transportlīdzeklis var netikt uztverts vai uztveršana var notikt vēlāk nekā gaidīts.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievelds".



ACC redzamības laiks.

- 1** Dažreiz radiolokācijas sensors ar nokavēšanas nosakā tiešā tuvumā esošus transportlīdzekļus, piemēram, transportlīdzekli, kas iebrauc starp jūsu vadīto automašīnu un priekšā esošajiem transportlīdzekļiem.
- 2** Neuztveri var palikt mazi transportlīdzekļi, tādi kā motocikli vai transportlīdzekļi, kas nebrauc radiolokācijas sensora ass līnijas centrā.

- 3** Līkumos radiolokācijas sensors var uztvert citu transportlīdzekli vai pazaudēt uztverta transportlīdzekļa signālu.

BRĪDINĀJUMS

Vadītājam ir vienmēr jāievēro satiksmes noteikumi un jāiejaucas, ja adaptīvā kruīza kontrole neuztver piemērotu attālumu vai piemērotu attālumu.

Adaptīvā kruīza kontrole nespēj tikt galā ar visām satiksmes situācijām, visiem laika apstākļiem un ceļa stāvokļiem.

Izlasiet visas īpašnieka rokasgrāmatas sadaļas par adaptīvo kruīza kontoli, lai uzzinātu par tās ierobežojumiem, kas vadītājam jāzina pirms tās lietošanas.

Vadītājam vienmēr jāuzņemas atbildība par pareiza attāluma un attāru uzturēšanu pat tad, ja tiek lietota adaptīvā kruīza kontrole.

BRĪDINĀJUMS

Papildu aprikojumu vai citas priekšmetus, piemēram, papildu lukturus, nedrīkst uzstādīt priekšā restēm.

BRĪDINĀJUMS

Adaptīvā kruīza kontrole nav sadursmes novēršanas sistēma. Ja sistēma neuztver priekšā braucošu transportlīdzekli, vadītājam ir jāiejaucas.

Adaptīvā kruīza kontrole nebremzē, ja tā uztver cilvēkus vai dzīvniekus, kā arī mazus transportlīdzekļus, piemēram, velosipēdus un motociklus. Tāpat tā nebremzē, ja tiek uztverti preti braucoši, lēni vai stāvoši transportlīdzekļi un priekšmeti.

Neizmantojet adaptīvo kruīza kontoli, piemēram, pilsētas satiksmē, intensīvā satiksmē, ceļu krustojumos, uz滑deniem vai applūdušiem ceļiem, šķūdoni, stiprā lētū/sniegā, siltas redzamības apstākļos, uz līkumotiem vai slideniem ceļiem.

Saistītā informācija

- Adaptīvā kruīza kontole – ACC* (213 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* (238 lpp.)
- Distances brīdinājums* (209 lpp.)

Tipa apstiprinājums - radaru sistēma

Automašīnas radiolokācijas bloku tipa apstiprinājums ir norādīts tabulā tālāk.

Tirgus	ACC ^A	BLIS ^B	Simbols	Tipa apstiprinājums
Brazīlija	✓		 ANATEL	<p>Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.</p> <p>Modelo: L2C0038TR 1071-10-3451 EAN: 07897843800248</p>
		✓		<p>Modelo: L2C0055TR 1500-15-8065 EAN: 07897843840978</p>
Eiropa	✓	✓		<p>Hereby, Delphi Electronics & Safety declares that L2C0038TR / L2C0055TR are in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.</p> <p>The Declaration of Conformity may be consulted at Delphi Electronics & Safety / 2151 E. Lincoln Road / Kokomo, Indiana 46902 USA</p>

Tirgus	ACC ^A	BLIS ^B	Simbols	Tipa apstiprinājums
Apvienotie Arābu Emīrāti	✓			TRA REGISTERED No: 0018923/09 DEALER No: DA37380/15
		✓		TRA REGISTERED No: ER37357/15 DEALER No: DA37380/15
Indonēzija	✓			14785/POSTEL/2010 1982
		✓		38806/SDPPI/2015 4927
Jordāna	✓			Type Approval No.: TRC/LPD/2009/87 Equipment type: Low Power Device (LPD)
		✓		Type Approval No.: TRC/LPD/2015/3 Equipment Type: Low Power Device (LPD)
Maroka	✓			AGREE PAR L'ANRT MAROC Numero d'agrement : MR 4838 ANRT 2009 Date d'agrement : 22/05/2009
		✓		AGREE PAR L'ANRT MAROC NUMÉRO D'AGRÉMENT: MR 9929 ANRT 2014 DATE D'AGRÉMENT: 26/12/2014





Tirgus	ACC ^A	BLIS ^B	Simbols	Tipa apstiprinājums
Singapūra	✓	✓	Complies with IDA standards DA105753	Complies with IDA Standards DA105753
Dienvidāfrika	✓			TA-2009/163 APPROVED
		✓		TA-2014/2390 APPROVED
Taivāna	✓			CCAB09LP4590T3
		✓		CCAB15LP0680T0

A ACC = Adaptive Cruise Control

B BLIS = Blind Spot Information

Saistītā informācija

- Radiolokācijas sensors (226 lpp.)

City Safety™

City Safety™ ir funkcija, kas palīdz vadītājam izvairīties no sadursmes, braucot rindā, kad izmaiņas satiksmes kustībā priekšā apvienojumā ar uzmanības atlābuma brīdi var izraisīt negadījumu.

Funkcija City Safety™ ir aktīva ātrumā līdz 50 km/h (30 mph) un nenovēršamas sadursmes riska gadījumā ar priekšā braucošo automašīnu tā, automātiski bremzējot, palīdz vadītājam, ja vadītājs nav laikus noreagējis, bremzējot un/vai pagriežot stūri, lai izvairītos no sadursmes.

Sistēma City Safety™ tiek aktivēta situācijās, kad autovadītājam jāsāk bremzēt agrāk, un tāpēc tā nevar palīdzēt autovadītājam jebkurā situācijā.

City Safety™ ir paredzēts aktivēt iespējami vēlu, lai novērstu nevajadzīgu iejaukšanos.

Sistēmu City Safety™ nedrīkst izmantot par attaisnojums autovadītājam, lai mainītu viņa braukšanas stilu. Ja autovadītājs palaujas vienīgi uz sistēmu City Safety™, lai bremzētu, agrāk vai vēlāk notiks sadursme.

Autovadītājs vai pasažieri parasti ievēro sistēmu City Safety™ tikai tad, ja rodas situācija, kad automobilis ir ļoti tuvu tam, lai nokļūtu sadursmē.

Ja automašīna ir aprīkota arī ar sadursmu bīrdināšanas funkciju ar automātisko bremzēšanu (238 lpp.)*, šīs abas sistēmas viena otru papildina.

SVARĪGI

City Safety™ komponentu apkopi un nomaiņu drīkst veikt tikai servīsa - ieteicams autorizētā Volvo servīsā.

BRĪDINĀJUMS

City Safety™ netiek ieslēgta visās braukšanas un satiksmes situācijās vai jebkādos laika un ceļa apstāklos.

City Safety™ netiek ieslēgta visās braukšanas situācijās, ja autovadītājs ir ļoti tuvu tam, lai novērstu nevajadzīgu iejaukšanos.

City Safety™ var novērst sadursmi, ja ātruma atšķirība ir mazāka par 15 km/h (9 mph) — ja atšķirība ir lielāka, var samazināt tikai sadursmes ātrumu. Lai nodrošinātu pilnīgu bremžu funkciju, autovadītājam jānospiež bremžu pedālis.

Nekādā gadījumā negaidiet, kamēr ieslēgsies City Safety™. Vadītājs ir vienmēr atbildīgs par piemērota attāluma un ātruma uzturēšanu.

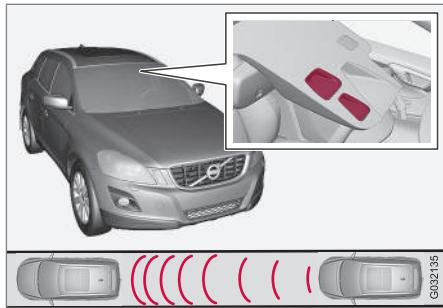
City Safety™ - funkcijas

Sistēma City Safety kontrolē satiksmi automašīnas prieķpusē ar läzera sensoru, kas uzstādīts vējstikla augšpusē. Ja pastāv sadursmes draudi, City Safety automātiski bremzē automašīnu, ko var sajust kā asu bremzēšanas kustību.

Saistītā informācija

- City Safety™ - ierobežojumi (233 lpp.)
- City Safety™ - funkcijas (231 lpp.)
- City Safety™ - ekspluatācija (232 lpp.)
- City Safety™ - läzera sensors (235 lpp.)
- City Safety™ - simboli un paziņojumi (237 lpp.)





Lāzera ierīces raidītāja un uztvērēja lodziņš¹².

Ja ātrumu starpība ar priekšā esošo transportlīdzekli ir 4-15 km/h (3-9 mph), sistēma City Safety var novērst sadursmi pilnībā.

City Safety aktivizē ūsu, strauju bremzēšanu un normālos apstākļos aptur automašīnu nedaudz aiz priekšā esošā transportlīdzekļa. Vairumam vadītāju tas neietilpst normālā braukšanas stilā un var traucēt.

Ja transportlīdzekļu ātrumu starpība ir lielāka par 15 km/h (9 mph), sistēma City Safety viena pati sadursmi novērst nevar. Lai iegūtu pilnu bremzēšanas spēku, vadītājam jānospiež bremžu pedālis. Tas var ļaut novērst sadursmi pat situācijā, kad ātrumu starpība pārsniedz 15 km/h (9 mph).

Kad funkcija ir aktivizēta un veic bremzēšanu, kombinētajā instrumentu panelī ir redzams teksta paziņojums, kas norāda, ka funkcija ir/bija aktīva.

PIEZĪME

Kad City Safety™ bremzē, iedegas bremžu signāllukturi.

Saistītā informācija

- City Safety™ - ierobežojumi (233 lpp.)
- City Safety™ (231 lpp.)
- City Safety™ - ekspluatācija (232 lpp.)
- City Safety™ - lāzera sensors (235 lpp.)
- City Safety™ - simboli un paziņojumi (237 lpp.)

City Safety™ - ekspluatācija

City Safety™ ir funkcija, kas palīdz vadītājam izvairīties no sadursmes, braucot rindā, kad izmaiņas satiksmes kustībā priekšā apvienojumā ar uzmanības atlābuma brīdi var izraisīt negadījumu.

Ieslēgšana un izslēgšana

PIEZĪME

Iedarbinot dzinēju, funkcija City Safety™ tiek aktivizēta automātiski.

Dažās situācijās var būt ieteicams izslēgt sistēmu City Safety™, piemēram, ja koku zari ar lapām var slīdēt pa dzinēja pārsegū un / vai vējstiklu.

City Safety™, kas regulēts izvēļu sistēmā **MY CAR** (119 lpp.), un pēc dzinēja iedarbināšanas šo funkciju var deaktivizēt šādi:

- Sistēmā **MY CAR** atrodiet **Driver support system** un atlasiet opciju **Off** pie **City Safety**.

Šī funkcija tomēr tiks aktivēta nākamajā reizē, kad tiks iedarbināts dzinējs, neatkarīgi no tā, vai šī sistēma bijusi ieslēgta vai izslēgta, izslēdzot dzinēju.

¹² IEVĒROJIET: attēls ir shematisks, un dažādiem automašīnu modeļiem detaļas var atšķirties.

BRĪDINĀJUMS

Lāzera ierīce izstaro lāzera gaismu arī tad, ja City Safety™ ir izslēgta manuāli.

Saistītā informācija

- City Safety™ (231 lpp.)
- City Safety™ - ierobežojumi (233 lpp.)
- City Safety™ - funkcijas (231 lpp.)
- City Safety™ - lāzera sensors (235 lpp.)
- City Safety™ - simboli un paziņojumi (237 lpp.)
- MY CAR (119 lpp.)

City Safety™ - ierobežojumi

Sistēmas City Safety sensors ir paredzēts, lai uztvertu automobilus un citus lielus transportlīdzekļus automobiļa priekšā gan dienas, gan nakts laikā.

Taču šai funkcijai ir zināmi ierobežojumi.

Sensora ierobežojumi nozīmē to, ka City Safety darbojas sliktāk (vai nedarbojas nemaz), piemēram, stiprā sniegputenī vai lietū, biežā miglā, puteklu vētrā vai šķidonī. Arī aizsvīdums, dubļi, ledus vai sniegs uz vējstikla var traucēt tā darbību.

Darbību ierobežo arī piekārti priekšmeti, piemēram, karodziņš pie pagarinātās kravas uz jumta, vai arī tādi piederumi kā papildu lukturi un triecienstieņi, kas ir augstāki par dzīnēja pārseguru.

City Safety sistēmas sensora lāzera gaisma nosaka, kā tiek atstarota gaisma. Sensors nevar uztvert objektus ar zemu atstarošanas spēju. Transportlīdzekļu aizmugurējā daļa parasti pietiekami atstaro gaismu, jo tur atrodas numura zīme un aizmugurējo lukturu atstarotāji.

Uz滑denām ceļa virsmām bremzēšanas attālums palielinās, un tas var samazināt City Safety spēju novērst sadursmi. Šādās situācijās ABS¹³ un ESC¹⁴ sistēmas nodrošinās labāko iespējamo bremzēšanas spēku ar pastāvīgu stabilitāti.

Braucot atpakaļgaitā, City Safety™ tiek īslaicīgi deaktivizēta.

City Safety netiek aktivizēta mazā ātrumā — zem 4 km/h (3 mph), un tādēļ sistēma neiejaucas situācijās, kad tuvošanās priekšā esošam transportlīdzeklim notiek ļoti lēni, piemēram, novietojot stāvēšanai.

Vadītāja komandām vienmēr tiek dota priekšroka, un tādēļ City Safety neiejaucas situācijās, kad vadītājs apzināti stūrē vai palielina ātrumu pat tad, ja sadursme nav novēršama.

Kad City Safety ir novērsusi sadursmi ar stacionāru objektu, automobilis paliek nekustīgs maksimums 1,5 sekundes. Ja automobilis tiek bremzēts priekšā braucošā transportlīdzekļa dēļ, ātrums tiek samazināts līdz tādam pašam līmenim kā priekšā braucošajam transportlīdzeklim.

Automobilim ar manuālo pārnesumkārbu dzinējs izslēdzas, kad sistēma City Safety ir apturējusi automobili, ja vien vadītājs pirms tam nepaspēj nospiest sajūga pedāli.

13 (Anti-lock Braking System) – bremžu pretbloķēšanas sistēma.

14 (Electronic Stability Control) - Stabilitātes sistēma.





PIEZĪME

- Nodrošiniet, lai vējstikla virsma priekšā lāzera sensoram būtu brīva no ledus, sniega un netīrumiem (skatiet attēlā lāzera sensora atrašanās vietu (231 lpp.)).
- Nepiestipriniet un neuzstādiet nekādus priekšmetus uz vējstikla priekšā lāzera sensoram.
- Nošķirtiet no dzinēja pārsegā ledu un sniegu - tā augstums nedrīkst pārsniegt 5 cm.

Traucējummeklēšana un veicamās darbības

Ja kombinētajā instrumentu panelī ir redzams paziņojums **Vējstikla sensori bloķ. Sk. rokasgr.**, tas norāda, ka lāzera sensors ir bloķēts un nevar uztvert transportlīdzekļus automašīnas priekšpusē. Tas nozīmē, ka sistēma City Safety nedarbojas.

Zinojums **Vējstikla sensori bloķ. Sk. rokasgr.** netiek rādīts visās situācijās, kurās ir bloķēts sensors. Autovadītājam tāpēc jārūpējas par to, lai uzturētu vējstiklu un zonu lāzera sensora priekšpusē tīru.

Tabulā ir norādīti iespējamie zinojuma parādīšanas cēloņi, kā arī ieteikumi veicamām darbībām.

Cēlonis	Rīcība
Vējstikla virsma lāzera sensora priekšpusē ir netīra vai aizsega ar ledu vai sniegu.	Nošķirtiet netīrumus, ledu un sniegu no vējstikla virsmas sensora priekšā.
Lāzera sensora redzeslauks ir bloķēts.	Noņemiet bloķējošo priekšmetu.

SVARĪGI

Ja vējstiklā kāda lāzera ierīces "lodziņa" priekšā ir plaisas, skrāpējumi vai akmeņu skrambas, kas aptver aptuveni 0,5 x 3,0 mm (vai vairāk), jāvēršas remontdarbnīcā, lai nomainītu vējstiklu (skatiet attēlā lāzera sensora atrašanās vietu (231 lpp.)). Ieteicams vērsties autorizētā Volvo servīs.

Ja netiek veikta atbilstoša rīcība, var samazināties City Safety™ veikspēja.

Lai novērstu risku, ka City Safety™ varētu nedarboties, darboties nepilnīgi vai dalēji, jāievēro arī šādi nosacījumi:

- Volvo iesaka **neremontēt** plaisas, skrāpējumus vai akmens šķembu radītus bojājumus, ja tie atrodas priekšā lāzera sensoram - tā vietā jānomaina viss vējstikls.
- Pirms vējstikla nomaiņas sazinieties ar autorizētu Volvo servīsu, lai pārliecīnatos, ka ir pasūtīts pareizs vējstikls, kurš derēs jūsu automašīnai.
- Mainot vējstiklu, jāuzstāda tāda paša tipa vai Volvo apstiprināti vējstikla tīritāji.

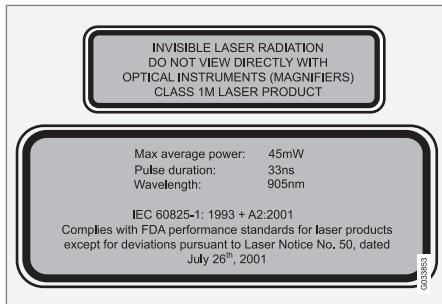
Saistītā informācija

- City Safety™ (231 lpp.)
- City Safety™ - funkcijas (231 lpp.)
- City Safety™ - ekspluatācija (232 lpp.)

City Safety™ - lāzera sensors

City Safety™ funkcija ietver sensoru, kas pār-raida lāzera gaismu (sensora atrašanās vietu skaitiet attēlā (231 lpp.)). Ja radusies klūme vai lāzera sensoram jāveic apkope, sazinieties ar kvalificētu servisu - ieteicams autorizētu Volvo servisu. Darbojoties ar lāzera sensoru, obligāti jāizpilda norādītās instrukcijas.

Saistībā ar lāzera sensoru ir pieejamas divas uzlīmes.



Attēlā redzamā augšējā uzlīme norāda lāzera staru klasifikāciju:

- Lāzera radiācija - neskatieties uz lāzera staru bez optiskajiem instrumentiem - 1M klases lāzera izstrādājums.

Attēlā redzamā apakšējā uzlīme norāda lāzera staru fiziskos datus:

- IEC 60825-1:1993 + A2:2001. Atbilst FDA (ASV Pārtikas administrācija) lāzera izstrādājumu dizaina standartiem, izņemot nobīdes saskaņā ar 2001. gada 26. jūlija "Paziņojumu par lāzeriem nr. 50".

Lāzera sensora starojuma dati

Tālāk esošajā tabulā ir norādīti lāzera sensora fiziskie dati.

Maksimālā impulsa enerģija	2,64 µJ
Maksimālā vidējā izejas jauda	45 mW
Impulsa ilgums	33 ns
Novirze (horizontālā x vertikālā)	28° × 12°

BRĪDINĀJUMS

Neievērojot kādu no šiem nosacījumiem, pastāv acu savainošanas risks!

- Nekādā gadījumā neskatieties lāzera senorā (kurš raida neredzamu lāzera radiāciju), ja attālums ir 100 mm vai mazāks, ar palielinošo optiku, piemēram, lupu, mikroskopu, lēcu vai līdzīgiem optiskiem instrumentiem.
- Lāzera detaļu pārbaudi, remontēšanu, noņemšanu, regulēšanu un/vai nomaiņu drīkst veikt tikai kvalificētas remontdarbnīcas personāls - mēs iesakām autorizētu Volvo servisu.
- Lai nepakļautu sevi kaitīgai radiācijai, neievieciet nekādus regulēšanas vai apkopes darbus, izņemot šeit aprakstītos.
- Remontdarbu veicējam ir jāievēro īpaši izstrādāta remontdarbnīcu lāzera sensora informācija.
- Nenonemiet lāzera sensoru (tai skaitā lēcas). Noņemts lāzera sensora neatbilst lāzera klasei 3B, kā noteikts standartā IEC 60825-1. Lāzera klase 3B nav droša acīm un tādēļ ietver savainojumu gušanas risku.
- Pirms noņemt vējstiklu, lāzera sensora savienotājam jābūt atvienotam.
- Lāzera sensors jāuzstāda uz vējstikla, pirms tiek pievienots sensora savienotājs.
- Kad tālvadības pulsts atslēga atrodas atslēgas pozīcijā II (84 lpp.), lāzera sen-





sors raida lāzera gaismu pat, ja dzinējs ir izslēgts.

Saistītā informācija

- City Safety™ (231 lpp.)
- City Safety™ - ierobežojumi (233 lpp.)
- City Safety™ - funkcijas (231 lpp.)
- City Safety™ - ekspluatācija (232 lpp.)
- City Safety™ - simboli un paziņojumi (237 lpp.)

City Safety™ - simboli un paziņojumi

Kopā ar automātisku bremzēšanu ar sistēmu City Safety™ (231 lpp.), kombinētajā instrumentu

panelī var izgaismoties viens vai vairāki simboli un var tikt attēlots teksta paziņojums. Teksta ziņojums var tikt apstiprīnāts, tādā nospiežot taustiņu **OK** uz virzienu rādītāja svirslēdza.

Simbols	Paziņojums	Nozīme/darbība
	City Safety autom. bremzēšana	Sistēma City Safety™ veic bremzēšanu vai ir automātiski bremzējusi.
	Vējstikla sensori bloķ. Sk. rokasgr.	Lāzera sensors pagaidām nedarbojas, jo to kaut kas ir bloķējis. <ul style="list-style-type: none"> ● Nonemiet priekšmetu, kas bloķē sensoru, un/vai notīriet vējstiklu sensora priekšpusē. Izlasiet informāciju par lāzera sensora ierobežojumiem (233 lpp.).
	City Safety Jāveic apkope	City Safety™ ir dezaktivēta. <ul style="list-style-type: none"> ● Ja ziņojums neizzūd, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.

Saistītā informācija

- City Safety™ (231 lpp.)
- City Safety™ - ierobežojumi (233 lpp.)
- City Safety™ - funkcijas (231 lpp.)
- City Safety™ - ekspluatācija (232 lpp.)
- City Safety™ - lāzera sensors (235 lpp.)

Sadursmes brīdinājuma sistēma*

Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu un velosipēdistu un gājēju aizsardzību ir paredzēta, lai palīdzētu vadītājam gadījumā, kad pastāv risks sadursmei ar gājēju, velosipēdu vai automašīnas priekšā esošu transportlīdzekli, kas stāv uz vietas vai brauc tajā pašā virzienā.

"Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu un velosipēdistu un gājēju aizsardzību" tiek aktivizēta situācijās, kad vadītājam bija jāsāk bremzēt daudz agrāk, tādēļ šī funkcija nevar palīdzēt vadītājam visās situācijās.

"Sadursmes brīdinājuma sistēmu ar automātisko bremzēšanu un velosipēdistu un gājēju aizsardzību" ir paredzēts aktivizēt iespējami vēlu, lai novērstu nevajadzīgu iejaukšanos.

"Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu un velosipēdistu un gājēju aizsardzību" var novērst sadursmi vai samazināt sadursmes ātrumu.

"Sadursmes brīdinājuma sistēmu ar automātisko bremzēšanu un velosipēdistu un gājēju aizsardzību" nedrīkst izmantot par attaisnojumu vadītājam, lai mainītu savu braukšanas stilu. Ja vadītājs palaujas vienīgi uz sadursmes brīdinājuma sistēmu ar automātisko bremzēšanas funkciju, lai bremzētu, agrāk vai vēlāk var notikt sadurste.

Divi sistēmas līmeni

Atkarībā no automašīnas aprīkojuma "sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu un velosipēdistu un gājēju aizsardzību" var ieslēgties divos variantos:

1. līmenis

Vadītājs tiek tikai brīdināts¹⁵ par šķēršļiem, kas ir radušies, izmantojot vizuālus un skanas signālus - nenotiek automātiskā bremzēšana, tā vietā vadītājam ir jābremzē pašam.

2. līmenis

Vadītājs tiek tikai brīdināts par šķēršļiem, kas ir radušies, izmantojot vizuālus un skanas signālus - ja vadītājs pats laicīgi nereagē, automobilis tiek bremzēts automātiski.

! SVARĪGI

"Sadursmes brīdinājuma sistēmā ar automātisko bremzēšanu un riteņbraucēju un gājēju noteikšanas funkciju" ietverto iekšējo komponentu apkopi drīkst veikt tikai servisā – ieteicams autorizētā Volvo servisā.

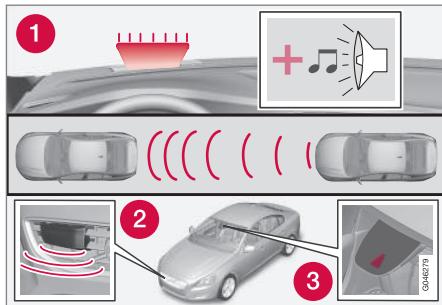
Saistītā informācija

- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - funkcija (239 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - gājēju uztveršana (241 lpp.)

- Sadursmes brīdinājuma sistēma* – velosipēdistu uztveršana (240 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - darbība (242 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* – ierobežojumi (244 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - kameras sensora ierobežojumi (245 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - simboli un paziņojumi (247 lpp.)

¹⁵ "1. līmeni" netiek sniegs brīdinājums par velosipēdistiem.

Sadursmes brīdinājuma sistēma* - funkcija



Funkciju pārskats¹⁶.

- 1 Skanas un vizuāls brīdinājuma signāls sadursmes riska gadījumā.
- 2 Radiolokācijas sensors¹⁷
- 3 Kameras sensors

Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu veic trīs darbības šādā secībā:

1. **Sadursmes brīdinājums**
2. **Bremžu atbalsta sistēma¹⁷**
3. **Automātiskā bremzēšana¹⁷**

Sadursmes brīdinājuma sistēma un City Safety™ (231 lpp.) papildina viens otru.

1 - Sadursmes brīdinājums

Vispirms vadītājs tiek brīdināts par draudošu sadursmi.

Sadursmes brīdinājuma sistēma var noteikt gājējus, velosipēdistus vai transportlīdzekļus, kas stāv uz vietas vai atrodas priekšā jūsu automašinai un brauc tajā pašā virzienā.

Ja pastāv sadursmes risks ar gājēju, velosipēdistu vai transportlīdzekli, vadītāja uzmanība tiek pievērsta ar mirgojošu sarkanu brīdinājuma signālu (1) un skaņas signālu.

2 - Bremžu atbalsta sistēma¹⁷

Ja pēc sadursmes brīdinājuma aktivizēšanas sadursmes risks joprojām palieinās, tiek aktivēta bremžu atbalstsistēma.

Tas nozīmē, ka bremžu sistēma tiek sagatavota ātrai bremzēšanai, viegli nospiežot bremžu pedāli, par ko liecina nelieli automašinas grūdieni.

Ja bremžu pedālis tiek nospiests pietiekoši ātri, tad tiek izmantota pilnīga bremžu funkcija.

Bremžu atbalsts arī papildina vadītāja veiktu bremzēšanu, ja sistēma uzskata, ka bremzēšana nav pietiekoša, lai spētu izvairīties no sadursmes.

3 - Automātiskā bremzēšana¹⁷

Automātiskā bremzēšanas funkcija tiek aktivēta pēdējā.

Ja šādā situācijā vadītājs vēl nav sācis veikt darbības, kas ļautu izvairīties no sadursmes, un sadursmes risks ir nenovēršams, tiek izmantota automātiskās bremzēšanas funkcija neatkarīgi no tā, vai vadītājs bremzē. Tādā gadījumā bremzēšana notiek ar ierobežotu bremzēšanas spēku, lai samazinātu sadursmes ātrumu vai ar tādu bremzēšanas spēku, kas ir pietiekošs, lai izvairītos no sadursmes. Pamanot velosipēdistus, sistēma var ieslēgt pilnu bremžu vadības pārnemšanu līoti vēlu vai vienlaicīgi.

¹⁶ IEVĒROJIET: attēls ir shematisks, un dažādiem automašīnu modeļiem detaļas var atšķirties.

¹⁷ Tikai 2. sistēmas līmenim.



BRĪDINĀJUMS

Sadursmes brīdinājuma sistēma netiek ieslēgta visās braukšanas un satiksmes situācijās vai jebkādos laika un ceļa apstākļos. Sadursmes brīdinājuma sistēma nereagē uz automašīnām vai velosipēdistiem, kas brauc pretējā virzienā, un uz dzīvniekiem.

Brīdinājums tiek aktivēts tikai tad, ja pastāv nopietns sadursmes risks. Šajā gadījumā "Funkcijas" un sadalā "Ierobežojumi" ir sniegtā informācija par ierobežojumiem, kas vadītājam jāapzinās, pirms lietot sadursmes brīdinājuma sistēmu ar automātiskās bremzēšanas funkciju.

Brīdinājumi un bremžu iedarbināšana gadījumos, kad tiek uztverti gājēji un velosipēdisti, izslēdzas, ja automašīnas ātrums pārsniedz 80 km/h (50 mph).

Brīdinājumi un bremžu iedarbināšana gadījumos, kad tiek uztverts gājējs vai velosipēdisti, nedarbojas tumsā un tuneļos – pat tad, ja deg ielu apgaismojums.

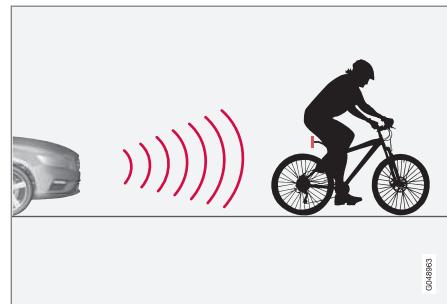
Automātiskās bremzēšanas funkcija var novērst sadursmi vai samazināt sadursmes ātrumu. Lai nodrošinātu optimālu bremžu veikspēju, vadītājam vienmēr jānosiež bremžu pedālis – pat tad, ja automašīna bremzē automātiski.

Nekādā gadījumā negaidiet, līdz parādīsies sadursmes brīdinājums. Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par pareizā attāluma un ātruma saglabāšanu – pat tad, ja tiek izmantota sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātiskās bremzēšanas funkciju.

Saistītā informācija

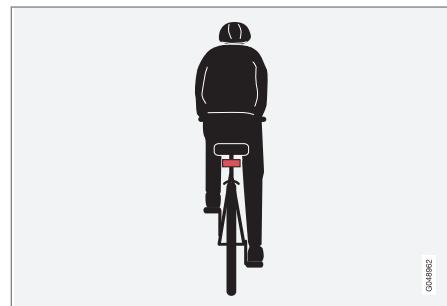
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* (238 lpp.)

Sadursmes brīdinājuma sistēma* – velosipēdistu uztveršana



CP489853

Funkcija "redz" tiek tajā pašā virzienā braucošus velosipēdistus no aizmugures.



CP489862

Sistēma kā velosipēdistu uztver cilvēkus ar skaidrām auguma aprisēm un velosipēda kontūrām, atrodoties tam tieši aiz muguras automašīnas centrlājā līnijā.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievads".

Lai sistēma darbos optimāli, funkcijai, kas uztver velosipēdistus, ir jāsaņem pēc iespējas skaidrāka informācija par kermeņa aprīsem un velosipēda kontūrām – tai jāspēj identificēt velosipēds, galva, rokas, pleci, kājas, kermeņa augšdaļa un apakšdaļa, kā arī jāspēj atpazīt normālas cilvēka kustības pazīmes.

Ja šīs funkcijas kamera nerēdz lielu daļu velosipēdista auguma vai velosipēda, sistēma nespēj uztvert velosipēdistu.

- Lai funkcija varētu uztvert velosipēdistu, viņam jābūt pieaugušajam un jābrauc ar "pieaugušo" velosipēdu.
- Velosipēdam jābūt aprīkotam ar labi redzamu un apstiprinātu¹⁸ sarkanu atstarotāju, kas ir vērts uz aizmuguri un uzstādīts vismaz 70 cm augstumā virs brauktuves.
- Šī funkcija spēj uztvert tikai tajā pašā virzienā braucošus velosipēdistus tieši no aizmugures, bet ne slīpi no aizmugures vai no sāniem.
- Velosipēdisti, kas brauc pa automašīnas iedomāto/pagarināto kreisās vai labās pusēs sānu līniju, var tikt uztverti vēlu vai netikt uztverti vispār.
- Šīs funkcijas spēja redzēt velosipēdistus krēslā un rītausmā ir ierobežota – līdzīgi kā cilvēka acīj.

- Šīs funkcijas spēja uztvert velosipēdistus tiek deaktivizēta, braucot tumsā vai cauri tuneljiem pat tad, ja ir ieslēgts ielu apgaismojums.
- Lai nodrošinātu optimālu velosipēdistu uztveršanu, jābūt aktivizētai funkcijai City Safety™, skatiet City Safety™ (231 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātiskās bremzēšanas un riteņbraucēju noteikšanas funkciju ir palīgīdzeklis.

Šī funkcija nevar noteikt:

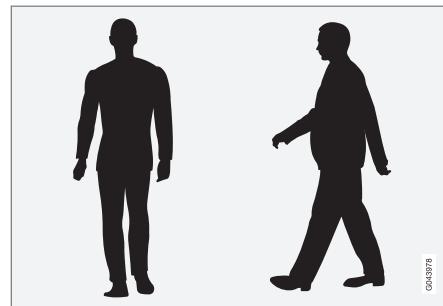
- visus riteņbraucējus visās situācijās; pie-mēram, tā nenosaka riteņbraucējus, kurus daļēji aizsedz cīta automašīna;
- riteņbraucējus apģērbā, kas sedz kermeņa kontūras, vai riteņbraucējus, kas tuvojas no sāniem;
- velosipēdus, kuriem nav atpakaļvērsta sarkana reflektora;
- velosipēdus, kuriem ir piestiprināti lieli priekšmeti.

Vadītājs ir vienmēr atbildīgs par to, lai automašīna tiktu vadīta pienācīgi un ievērojot drošu attālumu, kas izvēlēts, nēmot vērā automašīnas ātrumu.

Saistītā informācija

- Sadursmes brīdinājuma sistēma* (238 lpp.)

Sadursmes brīdinājuma sistēma* - gājēju uztveršana



0943978

Piemēri tam, ko sistēma uzskaata par gājējiem ar skaidrām kermeņa kontūrām.

Lai sistēma darbos optimāli, funkcijai, kas uztver gājējus, ir jāsaņem pēc iespējas skaidrāka informācija par kermeņa kontūrām – tai jāspēj identificēt galva, rokas, pleci, kājas, kermeņa augšdaļa un apakšdaļa, kā arī jāspēj atpazīt normālas cilvēka kustības pazīmes.

Ja šīs funkcijas kamera nerēdz lielu daļu kermeņa, sistēma nespēj uztvert gājēju.

18 Atstarotājam jāatbilst attiecīgā tirgus satiksmes pārvaldes izdotajiem ieteikumiem un nosacījumiem.



- Lai gājēju varētu uztvert, viņam jābūt redzamam visā augumā un jābūt vismaz 80 cm garam.
- Kameras sensora spēja redzēt gājējus krēslā un rītausmā ir ierobežota - līdzīgi kā cilvēka acīj.
- Kameras sensora spēja uztvert gājējus tiek deaktivēta, braucot tumsā vai cauri tuneliem pat tad, ja ir ieslēgts ielu apgaismojums.

BRĪDINĀJUMS

"Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātiskās bremzēšanas un ritenbraucēju un gājēju noteikšanas funkciju" ir palīglīdzeklis. Šī funkcija nespēj uztvert visus gājējus jebkurā situācijā, un tā nerедz, piemēram:

- dalēji aizsegus gājējus, cilvēkus brīvi krītošā apģērbā vai gājējus, kuru augums ir mazaks par 80 cm;
- gājējus, kas nes lielus priekšmetus.

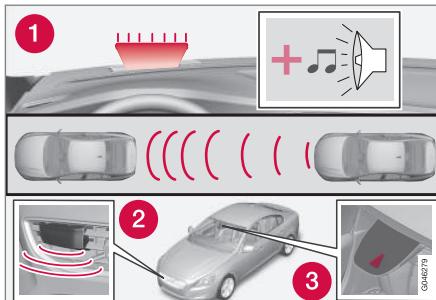
Vadītājs ir vienmēr atbildīgs par to, lai automobilis tiktu vadīts pienācīgi un ievērojot drošu attālumu, kas izvēlēts, nemot vērā automobiļa ātrumu.

Saistītā informācija

- Sadursmes brīdinājuma sistēma* (238 lpp.)

Sadursmes brīdinājuma sistēma* - darbība

Brīdinājuma signālu ieslēgšana un izslēgšana



1. Skaņas un vizuāls brīdinājuma signāls sadursmes riska gadījumā¹⁹.

Sadursmes brīdinājuma sistēmas skaņas un vizuālos brīdinājuma signālus var ieslēgt vai izslēgt.

Iedarbinot dzinēju, automātiski tiek noregulēts uzstādījums, kas bija izvēlēts dzinēja izslēgšanas brīdi.

PIEZĪME

Bremžu atbalsta sistēma un automātiskās bremzēšanas funkcija ir vienmēr ieslēgtas - tās nevar izslēgt.

Sadursmes brīdinājuma sistēmas iestatījumus var veikt viduskonsoles ekrānā un izvēlētu sistēmā **MY CAR**, skatiet (119 lpp.).

Gaismas un skaņas signāli

Ja ir aktivizēti sadursmes brīdinājuma sistēmas gaismas un skaņas signāli, tad, ikreiz ieslēdzot dzinēju, tiek pārbaudīta brīdinājuma lampiņa (nr. [1] iepriekšējā attēlā), ūsi izgaismojot atsevišķus lampiņas gaismas punktus.

Pēc dzinēja iedarbināšanas var izslēgt gan gaismas, gan skaņas signālus.

- Izvēlētu sistēmā **MY CAR** (119 lpp.), atrodiet **Collision warning** zem **Driver support system** un tur notiņiet funkcijas atzīmi.

Skaņas signāls

Pēc dzinēja iedarbināšanas brīdinājuma skanu var aktivizēt/deaktivizēt atsevišķi:

- Izvēlētu sistēmā **MY CAR** (119 lpp.), atrodiet **Warning sound** zem **Collision warning** un tur atlasiel vai On vai Off.

Pēc tam sadursmes brīdinājuma sistēma tiek apzīmēta tikai ar gaismas signālu.

¹⁹ Attēls ir shematisks - automašīnas modelis un detaļas var atšķirties.

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ieavads".

Būdinājuma attāluma iestatīšana

Būdinājuma attālums nosaka attālumu, kādā tiek aktivēti vizuālie un skaņas būdinājumi.

- Izvēļu sistēmā **MY CAR** (119 lpp.) atrodiet **Warning distance** zem **Collision warning** un tur atlasiet **Long**, **Normal** vai **Short**.

Būdinājuma attālums nosaka sistēmas jutību. Būdinājuma attālums **Long** nodrošina agrāku būdināšanu. Vispirms pārbaudiet ar iestatījumu **Long** un, ja šis iestatījums aktivē pārāk daudz būdinājumu, kas noteiktās situācijās var traucēt, tad mainiet būdinājuma attālumu uz **Normal**.

Būdinājuma attālumu **Short** izmantojet tikai izņēmuma gadījumos, piemēram, braucot dinamiski.

(i) PIEZĪME

Ja tiek lietota adaptīvā kruīza kontrole, tā izmanto būdinājuma lampiņu un skaņas signālu pat tad, ja ir izslēgta sadursmes būdinājuma sistēma.

Sadursmes būdinājuma sistēma brīdina vadītāju, ja rodas sadursmes risks, taču šī funkcija nevar samazināt vadītāja reakcijas laiku.

Lai sadursmes būdinājuma sistēma darbotos, vienmēr brauciet ar iestatītu distances būdinājuma (209 lpp.) laika intervālu 4-5.

(i) PIEZĪME

Pat ja būdinājuma attālums ir iestatīts uz **Long**, dažās situācijās būdinājumi var tikt saņemti ar nokavēšanos, piemēram, ja automobiļu ātrumi ir ļoti atšķirīgi vai priekšā esošie transportlīdzekļi strauji bremzē.

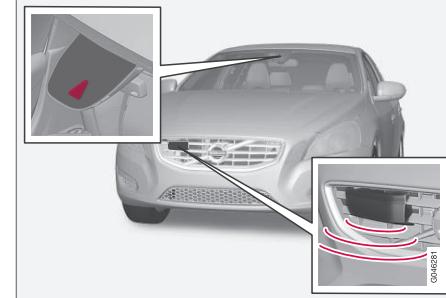
BRĪDINĀJUMS

Neviena automātiskā sistēma nevar garantēt 100 % pareizu darbību visās situācijās. Tādēļ nekādā gadījumā nepārbaudiet sadursmes būdinājuma sistēmu ar automātisko bremzēšanu, braucot virsū cilvēkiem vai transportlīdzekļiem - varat izraisīt nopietrus bojājumus un savainojumus, kā arī apdraudēt kāda dzīvību.

Iestatījumu pārbaude

Pašreizējos iestatījumus var kontrolēt viduskonsoles ekrānā un izvēļu sistēmā (119 lpp.) **MY CAR**.

Apkope



Kamera un radiolokācijas sensors²⁰.

Lai sensori pienācīgi funkcjonētu, uz tiem nedrīkst atrasties netīrumi, ledus un sniegs, un tie regulāri jāmazgā ar ūdeni un autošampūnu.

(i) PIEZĪME

Ja sensorus klāj netīrumi, ledus vai sniegs, to funkcionalitāte samazinās un mērījumu veikšana var nebūt iespējama.

Saistītā informācija

- Sadursmes būdinājuma sistēma* (238 lpp.)

²⁰ IEVĒROJIET: attēls ir shematisks, un dažādiem automašīnu modeļiem detaļas var atšķirties.

Sadursmes brīdinājuma sistēma* – ierobežojumi

Funkcijai ir zināmi ierobežojumi, piemēram, tā nav aktīva, ja braukšanas ātrums ir mazāks par 4 km/h (3 mph).

Sadursmes brīdinājuma sistēmas vizuālo brīdinājuma signālu (skatiet (1) attēlā (239 lpp.)) var būt grūti pamanīt spēcīgas saules gaismas un atspīduma gadījumā, ja tiek izmantotas saulesbrilles, kā arī ja vadītājs neskatās taisni uz priekšu. Tādēļ vienmēr jābūt aktivētam brīdinājuma skanās signālam.

Uz滑denām ceļa virsmām bremzēšanas attālums palielinās, un tas var samazināt spēju novērst sadursmi. Šādās situācijās ABS un ESC (199 lpp.) sistēmas nodrošinās labāko iespējamo bremzēšanas spēku ar pastāvīgu stabilitāti.

PIEZĪME

Ja pasažieru salonā ir augsta temperatūra, ko izraisījusi, piemēram, spēcīga saules gaisma, vizuālā brīdinājuma signālu var īslaicīgi deaktivēt. Ja tā notiek, tad brīdinājuma skanās signāls tiek aktivēts pat tad, ja izvēlētu sistēmā tas ir deaktivēts.

- Brīdinājumi var neparādīties, ja attālums līdz priekšā esošajam transportlīdzeklim ir neliels vai stūres un pedāļa kustības amplitūda ir liela, piemēram, braucot ļoti sportiski.

BRĪDINĀJUMS

Brīdinājumu sniegšana un bremžu iedarbināšana var notikt vēlāk vai nenotikt vispār, ja situācija uz ceļa vai kāda āreja ietekme nozīmē to, ka radiolokācijas vai kameras sensors nespēj pareizi uztvert priekšā esošu gājēju, transportlīdzekli vai velosipēdistu.

Sensoru sistēmas spēja uztvert gājējus un velosipēdistus²¹ ir ierobežota — sistēma var raidīt brīdinājumus un bremzēt, ja transportlīdzekļa ātrums nepārsniedz 50 km/h (30 mph). Brīdinājumi un bremžu iedarbināšana gadījumos, kad tiek uztverti stāvoši vai lēni braucoši transportlīdzekļi, ir aktīvi, ja braukšanas ātrums nepārsniedz 70 km/h (43 mph).

Brīdinājumus uz vietas stāvošiem vai lēni braucošiem automobiljiem var izslēgt tumsas vai sliktas redzamības dēļ.

Brīdinājumi un bremžu iedarbināšana gadījumos, kad tiek uztverti gājēji un velosipēdisti, izslēdzas, ja automašīnas ātrums pārsniedz 80 km/h (50 mph).

Sadursmes brīdinājuma sistēma izmanto tos pašus radiolokācijas sensorus, kuru izmanto adaptīvā kruīza kontrole (213 lpp.). Skatiet plāšāku informāciju par radiolokācijas sensora ierobežojumiem (226 lpp.).

Ja šķiet, ka brīdinājumi tiek aktivizēti pārāk bieži vai tie traucē, brīdinājuma attālumu var samazināt

²¹ Ja tiek uztverts velosipēdis, brīdinājums var parādīties un pilnīga bremžu iedarbināšana var notikt ļoti vēlu vai vienlaicīgi.

(242 lpp.). Tādējādi sistēma brīdinās vēlāk, un tiek samazināts kopējais brīdinājumu skaits.

Ieslēdzot atpakaļgaitu, sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu tiek īslaicīgi deaktivēta.

Sadursmes brīdinājums ar automātiskās bremzēšanas funkciju netiek aktivizēts mazā ātrumā — zem 4 km/h (3 mph), un tādēļ sistēma neiejaucas situācijās, kad automašīna tuvojas priekšā braucošajam transportlīdzeklim ļoti lēni, piemēram, novietojot auto stāvēšanai.

Situācijās, kad vadītājs rīkojas aktīvi un apzināti, sadursmes brīdinājums var tikt nedaudz atlikts, lai līdz minimumam samazinātu nevajadzīgu brīdinājumu skaitu.

Ja automātiskās bremzēšanas funkcija ir novērusi sadursmi ar stacionāru objektu, automobilis paliek nekustīgs maksimāli 1,5 sekundes. Ja automobilis tiek bremzēts priekšā braucošā transportlīdzekļa dēļ, ātrums tiek samazināts līdz tādam pašam līmenim kā priekšā braucošajam transportlīdzeklim.

Automobilim ar manuālo pārnesumkārbu dzinējs izslēdzas, kad automātiskās bremzēšanas funkcija ir apturējusi automobili, ja vien vadītājs pirms tam nepaspēj nospiest sajūga pedāli.

Saistītā informācija

- Sadursmes brīdinājuma sistēma* (238 lpp.)

Sadursmes brīdinājuma sistēma* - kameras sensora ierobežojumi

Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu un velosipēdistu un gājēju aizsardzību ir paredzēta, lai pašdzētu vadītājam gadījumā, kad pastāv risks sadursmei ar gājēju, velosipēdu vai automašīnas priekšā esošu transportlīdzekli, kas stāv uz vietas vai brauc tajā pašā virzienā.

Šī funkcija izmanto automašīnas kameras sensoru, kuram ir zināmi ierobežojumi.

Kameras sensoru izmanto arī sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu, ieslēdzot šādas funkcijas:

- Aktīvās tālās gaismas (96 lpp.)
- Celzīmu informācija (253 lpp.)
- Driver Alert Control - DAC(257 lpp.)
- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (260 lpp.)

PIEŽĪME

Nodrošiniet, lai vējstikla virsma priekšā kameras sensoram būtu brīva no ledus, sniega, aizsvīduma un netīrumiem.

Nepielīmējiet un nepiestipriniet neko pie vējstikla priekšā kameras sensoram, pretējā gadījumā var samazināties kādas sistēmas efektivitāte vai tikt pārtraukta vienas vai vairāku no kameras atkarīgu sistēmu darbība.

Kameras sensoriem ir ierobežojumi līdzīgi kā cilvēka acij, t.i. tie "redz" slīktāk, piemēram, tumsā, intensīvas snigšanas, lietus vai biezas miglas gadījumā. Šādos apstākļos no kameras atkarīgo sistēmu darbība var ievērojami pasliktināties vai tās var īslaicīgi nedarboties vispār.

Spilgtas pretimbraucošā transportlīdzekļa gaismas, brauktuvēs atspīdums, apsnigusi, apledojuši, netīra brauktuve vai neskaidrs joslu marķējums arī var ievērojami pasliktināt kameras sensora darbību, ja tā tiek izmantota, lai skenēt brauktuvu un uztvertu citus transportlīdzekļus.

Kameras sensora redzamības laiks ir ierobežots, tādēļ tas dažās situācijās nespēj uztvert gājējus, velosipēdistus un transportlīdzekļus, vai arī tie tiek uztverti vēlāk nekā prognozēts.

Ja temperatūra ir ļoti augsta, kamera īslaicīgi tiek izslēgta apmēram uz 15 minūtēm pēc dzinēja iedarbināšanas, lai novērstu kameras funkciju traucējumus.

Traucējummeklēšana un veicamās darbības

Ja displejā parādās paziņojums **Vējstikla sensori bloķ. Sk. rokasgr.**, tas nozīmē, ka kameras sensors ir bloķēts un nevar uztvert gājējus, transportlīdzekļus vai ceļa marķējumus priekšā automašīnai.

Tas nozīmē, ka daļēji funkcionēs ne tikai sadursmes brīdinājuma funkcija ar automātisko bremzēšanu, bet arī šādas funkcijas:





- Aktīvās tālās gaismas
- Driver Alert Control
- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija
- Celazīmju informācija

Tālāk esošajā tabulā ir norādīti iespējamie ziņojuma parādišanas cēloni, kā arī veicamās darbības.

Saistītā informācija

- Sadursmes brīdinājuma sistēma* (238 lpp.)

Cēlonis	Rīcība
Vējstikla virsma kameras priekšā ir netīra vai aizsegta ar ledu vai sniegū.	Tiriet netīrumus, ledu un sniegu no vējstikla virsma kameras priekšā.
Bieza migla, spēcīgs lietus vai intensīva snigšana nozīmē, ka kamera nefunkcionē pietiekami labi.	Nedorbojas. Gadījumos, kad kamera nedarbojas spēcīga lietus vai snigšanas laikā.
Vējstikla virsma kameras priekšā ir notīrīta, taču ziņojums nepazūd.	Uzgaidiet. Kamēr kamera izmēra redzamību, var paitet vairākas minūtes.
Parādījušies netīrumi starp vējstikla iekšpusi un kameru.	Lai notīrītu vējstikla iekšpusi kameras priekšā, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ieavads".

Sadursmes brīdinājuma sistēma* - simboli un paziņojumi

Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu un velosipēdistu un gājēju aizsars-

dzību ir paredzēta, lai palīdzētu vadītājam gadījumā, kad pastāv risks sadursmei ar gājēju, velosipēdu vai automašīnas priekšā esošu transport-

līdzekli, kas stāv uz vietas vai brauc tajā pašā virzienā.

Simbols ^A	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Collision warning system IZSL.	<p>Sadursmes brīdinājuma sistēma ir izslēgta. Redzams, kad tiek iedarbināts dzinējs. Paziņojums tiek nodzēsts pēc aptuveni 5 sekundēm vai pēc tam, kad vienu reizi ir nospiests OK taustiņš.</p>
	Saduršmes brīd. sist. nav pieejama	<p>Sadursmes brīdinājuma sistēmu nevar aktivēt. Redzams, kad vadītājs mēģina aktivēt funkciju. Paziņojums tiek nodzēsts pēc aptuveni 5 sekundēm vai pēc tam, kad vienu reizi ir nospiests OK taustiņš.</p>
	Aktivēta autom. bremzēšana	<p>Automātiskā bremzēšana bija aktīva. Zinojumu var nodzēst, vienu reizi nospiežot OK taustiņu.</p>
	Vējstikla sensori bloķ. Sk. rokasgr.	<p>Kameras sensors ir īslaicīgi deaktivēts. Parādās, piemēram, ja uz vējstikla ir sniegs, ledus vai netīrumi.</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Notīriet vējstikla virsmu kameras sensora priekšā. <p>Izlasiet informāciju par kameras sensora ierobežojumiem (245 lpp.).</p>





Simbols ^A	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Radars bloķ. Sk. rokasgr.	<p>Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanas funkciju ir īslaicīgi deaktivēta.</p> <p>Radiolokācijas sensors ir bloķēts, un tas nevar uztvert citus transportlīdzekļus, piem., kad spēcīgs lietus vai šķidronis ir aizsedzis radiolokācijas sensoru.</p> <p>Izlasiet informāciju par radiolokācijas sensora ierobežojumiem (226 lpp.).</p>
	Sadursmes brīd. Jāveic apkope	<p>Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanas funkciju ir pilnībā vai daļēji deaktivēta.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ja ziņojums neizzūd, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.

A Simboli ir shematiški - tie var atšķirties atkarībā no tirgus un automašīnas modeļa.

Saistītā informācija

- Sadursmes brīdinājuma sistēma* (238 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - funkcija (239 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - gājēju uztveršana (241 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* – velosipēdistu uztveršana (240 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - darbība (242 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* – ierobežojumi (244 lpp.)
- Sadursmes brīdinājuma sistēma* - kameras sensora ierobežojumi (245 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

BLIS*

BLIS (Blind Spot Information) ir funkcija, kuras mērķis ir palīdzēt vadītājam intensīvā satiksmē uz ceļiem ar vairākām joslām vienā virzienā.

BLIS ir vadītāja palīglīdzeklis, kura mērķis ir brīdināt par:

- transportlīdzekļiem automašīnas "aklajā zonā";
 - transportlīdzekļiem, kas automašīnai strauji tuvojas pa blakus esošo kreiso un labo joslu.
- BLIS funkcija CTA (251 lpp.) (Cross Traffic Alert) ir vadītāja palīglīdzeklis, kura mērķis ir brīdināt par:
- ceļu šķērsojošiem transportlīdzekļiem situācijās, kad automašīna brauc atpakalgaitā.

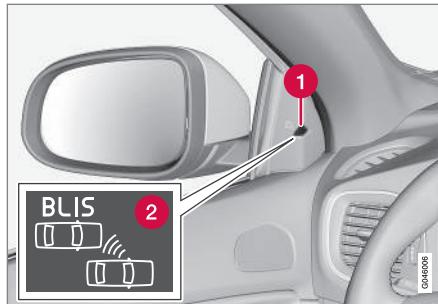
BRĪDINĀJUMS

BLIS ir palīgsistēma, un tā nedarbojas visās situācijās.

BLIS neaizstāj drošu braukšanas stilu, kā arī atpakaļskata un sānu spoguļu lietošanu.

BLIS nekādā gadījumā neaizstāj vadītāja atbildību un uzmanību - vadītājs ir vienmēr atbildīgs par joslu maiņu drošā veidā.

Pārskats



BLIS lampiņas atrašanās vieta²².

- 1** Indikatora lampa
2 BLIS simbols

PIEZĪME

Lampiņa iedegas tajā automašīnas pusē, kurā sistēma ir uztvērusi transportlīdzekli. Ja automašīna vienlaikus tiek apdzīta no abām pusēm, iedegas abas lampiņas.

Apkope

BLIS funkcijas sensori atrodas aizmugurējā spārna/trieciensiesta iekšpusē visos automašīnas stūros.



Uzturiet šo virsmu tīru - arī kreisajā pusē.

- Lai nodrošinātu optimālu funkcionalitāti, vietai priekšā sensoriem jābūt tīrai.

Saistītā informācija

- BLIS* - darbība (250 lpp.)
- BLIS - simboli un paziņojumi (253 lpp.)
- CTA* (251 lpp.)

²² IEVĒROJIET: attēls ir shematisks, un dažādiem automašīnu modeļiem detaļas var atšķirties.

BLIS* - darbība

BLIS (Blind Spot Information) ir funkcija, kuras mērķis ir palīdzēt vadītājam intensīvā satiksmē uz ceļiem ar vairākām joslām vienā virzienā.

BLIS aktivizēšana/deaktivizēšana

BLIS tiek aktivizēta, ieslēdzot dzinēju. To apstiprina durvju paneļos esošo indikatora lampiņu iemirgošanās vienu reizi.

Funkciju **BLIS** var deaktivizēt/aktivizēt automašinas izvēlētu sistēmā MY CAR (119 lpp.).

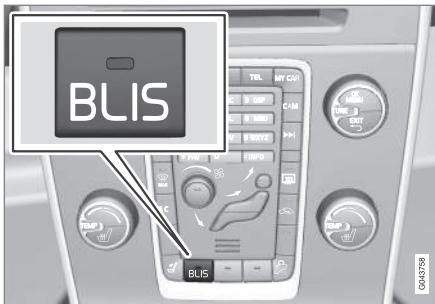
Kad BLIS ir deaktivizēta/aktivizēta, taustiņā esošā lampiņa nodziest/iedegas un kombinētajā instrumentu panelī tiek attēlots paziņojums, apstiprinot izmaiņas. Pēc aktivizēšanas vienreiz iemirgojas durvju panelī esošās indikatora lampiņas.

Lai nodzēstu paziņojumu:

- Nospiediet kreisās puses svirslēdža taustiņu **OK**.
vai
● nogaidiet aptuveni 5 sekundes - paziņojums nodzīs.

BLIS aktivizēšana/deaktivizēšana

BLIS tiek aktivizēta, ieslēdzot dzinēju. To apstiprina durvju paneļos esošo indikatora lampiņu iemirgošanās vienu reizi.



Taustiņš aktivizēšanai/deaktivizēšanai.

BLIS funkciju var deaktivizēt/aktivizēt, nospiežot viduskonsoles taustiņu **BLIS**.

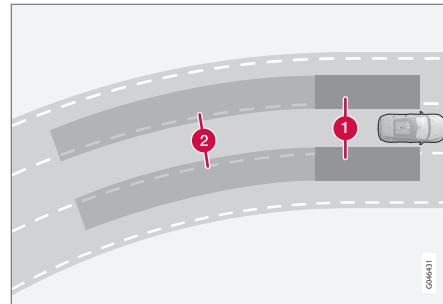
Dažām izvēlētā aprīkojuma kombinācijām vidus-konsolē nav brīvas vietas, lai tur izvietotu taustiņu, tādēļ šo funkciju var regulēt automašinas izvēlētu sistēmā MY CAR (119 lpp.).

Kad BLIS ir deaktivizēta/aktivizēta, taustiņā esošā lampiņa nodziest/iedegas un kombinētajā instrumentu panelī tiek attēlots paziņojums, apstiprinot izmaiņas. Pēc aktivizēšanas vienreiz iemirgojas durvju panelī esošās indikatora lampiņas.

Lai nodzēstu paziņojumu:

- Nospiediet kreisās puses svirslēdža taustiņu **OK**.
vai
● nogaidiet aptuveni 5 sekundes - paziņojums nodzīs.

Kad BLIS darbojas



BLIS princips: 1. "Akkā punkta" zona. 2. Ātri tuvojošos transportlīdzekļu zona.

Funkcija BLIS ir aktīva, ja ātrums pārsniedz 10 km/h (6 mph).

Sistēmai paredzēts reaģēt, kad:

- vadītāja automašīnu apdzīn citi transportlīdzekļi;
- vadītāja automašīnai ātri tuvojas cits transportslīdzeklis.

Ja BLIS uztver transportlīdzekli 1. zonā vai ātri tuvojošos transportlīdzekļi 2. zonā, durvju panelī esošā BLIS lampiņa pastāvīgi izgaismojas. Ja vadītājs ieslēdz pagrieziena rādītāju, kas atrodas tajā pašā pusē, kurā brīdinājums, tad BLIS lampiņa pārstāj nepārtrauktī izgaismoties un sāk mirgot ar spilgtāku gaismu.

⚠ BRĪDINĀJUMS

BLIS nedarbojas asos līkumos.

BLIS nedarbojas, braucot atpakaļgaitā.

Ierobežojumi

- Netūrumi, ledus un sniegs, kas klāj sensorus, var samazināt funkcionalitāti un neļaut sniegt brīdinājumus. BLIS nespēj uztvert draudus, ja tas ir bloķēts.
- Nepiestipriniet nekādus priekšmetus, līmļenti vai uzlīmes vietai ap sensoriem.
- Pievienojot automašīnai elektrosistēmai piekabi, BLIS tiek deaktivizēta.

⚠ SVARĪGI

BLIS un CTA komponentu remonts vai pārkrāsošana jāveic tikai servisā - ieteicams autorizētā Volvo servisā.

Saistītā informācija

- BLIS* (249 lpp.)
- BLIS - simboli un paziņojumi (253 lpp.)

CTA*

Funkcija BLIS CTA (Cross Traffic Alert) ir vadītāja paīgļidzeks, kura mērķis ir brīdināt par šķērsojošu satiksmi, kad automašīna brauc atpakaļgaitā. CTA papildina BLIS (249 lpp.).

CTA aktivizēšana/deaktivizēšana

CTA tiek aktivizēta, ieslēdzot dzinēju. To apstiprina durvju panelos esošo BLIS indikatora lampiņu iemirgošanās vienu reizi.



Automašīnas novietošanas sensoru un CTA sensoru ieslēgšanas/izslēgšanas pogas.

CTA funkciju var deaktivizēt/aktivizēt atsevišķi, nospiežot automašīnas novietošanas sensoru (269 lpp.) ieslēgšanas/izslēgšanas pogu. Veicot atkārtotu aktivizēšanu, BLIS lampiņa iemirgojas vienu reizi.

Taču pēc tam, kad CTA ir deaktivizēta, funkcija BLIS paliek aktivizēta.

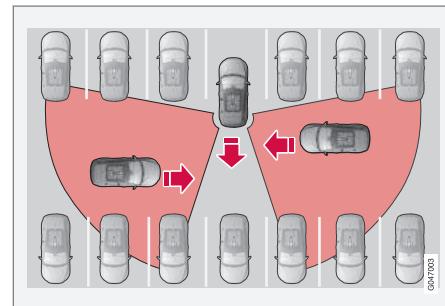
⚠ BRĪDINĀJUMS

CTA ir paīgsistēma, un tā nedarbojas visās situācijās.

CTA neaizstāj drošu braukšanas stilu, kā arī atpakaļskata un sānu spoguļu lietošanu.

CTA nekādā gadījumā neaizstāj vadītāja atbildību un uzmanību - vadītājs ir vienmēr atbildīgs par drošu braukšanu atpakaļgaitā.

Kad CTA darbojas



CTA darbības princips.

CTA papildina BLIS funkciju, spējot uztvert transportlīdzekļus, kuri šķērso ceļu no sāniem laikā, kad automašīna brauc atpakaļgaitā, piemēram, izbraucot no stāvvietas.

CTA ir paredzēta galvenokārt transportlīdzekļu uztveršanai. Labvēlīgos apstāklos tā var spēt

◀ uztvert arī mazākus priekšmetus, piemēram, velosipēdistus un gājējus.

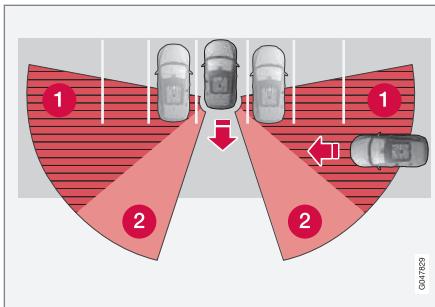
CTA ir aktīva tikai, braucot atpakalgaitā, un tā ieslēdzas automātiski, kad tiek ieslēgts atpakaļgaitas pārnesums.

- Ja CTA uztver no sāniem tuvojošos objektu, atskan skāņas signāls. Atkarībā no virziena, no kura tuvojas transportlīdzekli, signāls skan vair nu no kreisās, vai labās puses skaļruna.
- CTA brīdina arī, izgaismojot BLIS lampiņas.
- Papildu brīdinājums tiek sniegts, ekrāna PAS grafikā (269 lpp.) izgaismojot ikonu.

Ierobežojumi

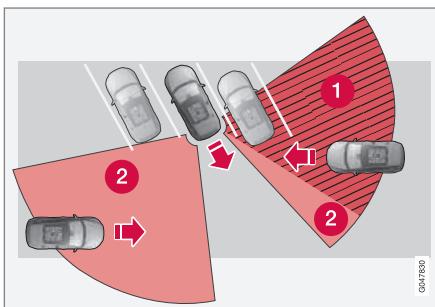
CTA nedarbojas optimāli visās situācijās - tai ir noteikti ierobežojumi, piemēram, CTA sensori "neredz" cauri citiem autostāvietā novietotiem transportlīdzekļiem vai šķēršļiem.

Tālāk ir sniegti daži piemēri situācijām, kad CTA "redzamības laiks" sākumā var būt ierobežots, tādēļ tuvojošos transportlīdzekļus nevar uztvert līdz brīdim, kad tie ir pietiekoti pietuvojušies:



automāšīna ir novietota stāvēšanai dzīļi stāvvietā;

- ① CTA sektorā ir "aklā zona";
- ② sektors, kurā CTA nespēj uztvert/"redzēt".



Sīpā stāvvietā CTA var pilnīgi neko neuztvert vienā pusē.

Taču, ja vadītājs lēnām brauc atpakalgaitā, mainās lenķis attiecībā pret bloķējošo transportlīdzekli/

objektu, pie kura strauji samazinās "aklās zonas" apmērs.

Papildu ierobežojumu piemēri:

- Netīrumi, ledus un sniegs, kas klāj sensorus, var samazināt funkcionalitāti un neļaut sniegt brīdinājumus. CTA nespēj uztvert draudus, ja tas ir bloķēts.
- Pievienojot automobilim elektrosistēmai piekabi, CTA tiek deaktivēta.

! SVARĪGI

BLIS un CTA komponentu remonts vai pārkrāsošana jāveic tikai servisā - ieteicams autorizētā Volvo servisā.

Apkope

Funkcijas BLIS un CTA sensori atrodas aizmugurējā spārna/treciensiene iekšpusē visos automašīnas stūros.



Uzturiet šo virsmu tīru – arī kreisajā pusē.

- Lai nodrošinātu optimālu funkcionalitāti, vietai priekšā sensoriem jābūt tīrai.
- Nepiestipriniet nekādus priekšmetus, līmlenti vai uzlīmes vietai ap sensoriem.

Saistītā informācija

- BLIS* (249 lpp.)
- BLIS - simboli un paziņojumi (253 lpp.)

BLIS - simboli un paziņojumi

Situācijās, kad funkcijas BLIS (Blind Spot Information) (249 lpp.) un CTA (Cross Traffic Alert) (251 lpp.) nedarbojas vai to darbība tiek pārtraukta, kombinētajā instrumentu panelī var tikt parādīts simbols kopā ar skaidrojošu paziņojumu. levērojiet visus sniegtos norādījumus.

Paziņojumu piemēri:

Paziņojums	Tehniskie parametri
CTA Izslēgta	CTA ir izslēgta manuāli - BLIS ir aktīva.
BLIS un CTA IZSL. Pievienota piekabe	BLIS un CTA ir īslaicīgi deaktivizētas, jo automašinas elektrosistēmai ir pievienota piekabe.
BLIS un CTA Jāveic apkope	BLIS un CTA nedarbojas. <ul style="list-style-type: none"> • Ja ziņojums neizzūd, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.

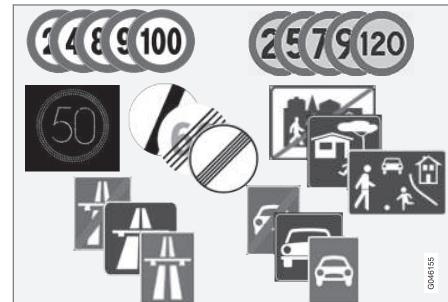
Teksta ziņojums var tikt apstiprināts, ūsi nospiežot taustiņu **OK** uz virzienu rādītāja svirslēdža.

Saistītā informācija

- BLIS* (249 lpp.)

Celazīmju informācija (RSI)*

Celazīmju informācijas funkcija (RSI – Road Sign Information) palīdz vadītājam atcerēties, kurām ātruma ierobežojuma celazīmēm automašīna ir pabraukusi garām.



Nolasāmu ātruma ierobežojuma zīmu piemēri²³.

RSI sniedz informāciju par pašreiz atļauto ātrumu, piemēram, automaģistrāles vai ceļa sākumu/ beigām un apdzīšanas aizliegumu.

Ja automašīna pabrauc garām gan zīmei par autotransportam paredzētu automaģistrāli/ceļu, gan zīmei, kas norāda maksimālo atļauto braukšanas ātrumu, RSI parāda maksimālā atļautā braukšanas ātruma zīmes simbolu.

²³ Kombinētajā instrumentu panelī redzamās celazīmes ir atkarīgas no tirgus - šo instrukciju attēlos ir redzami tikai daži piemēri.



BRĪDINĀJUMS

RSI nedarbojas visās situācijās, taču tam ir tikai pašglīdzekļa funkcija.

Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par drošu automašīnas vadišanu un spēkā esošo ceļu satiksmes noteikumu ievērošanu.

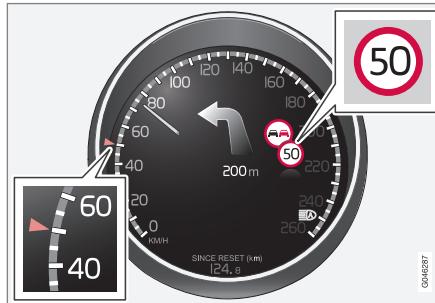
Saistītā informācija

- Celazīmju informācija (RSI)* - darbība (254 lpp.)
- Celazīmju informācija (RSI)* - ierobežojumi (256 lpp.)

Celazīmju informācija (RSI)* - darbība

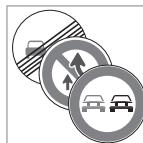
Celazīmju informācijas funkcija (RSI – Road Sign Information) palīdz vadītājam atcerēties, kurām ātruma ierobežojuma celazīmēm automašīna ir pabrukusi garām.

Funkciju vada šādi:



Reģistrētā ātruma informācija²⁴.

Ja RSI ir reģistrējusi ātruma ierobežojuma celazīmi, tad šī zīme tiek parādīta kombinētajā instrumentu panelī kā simbols.

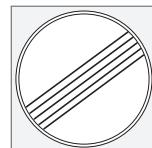


Noteiktās situācijās kopā ar pašreizējā ātruma ierobežojuma simbolu var tikt parādīta arī apdzīšanas aizlieguma zīme.

Ierobežojuma vai automaģistrāles beigas

Situācijās, kad RSI uztver zīmi, kas norāda ātruma ierobežojuma beigas, vai citu ar ātrumu saistītu informāciju, piemēram, par automaģistrāles beigām, kombinētajā instrumentu panelī aptuveni 10 sekundes ir redzama atbilstoša celazīme.

Šādu zīmu piemēri ir:



Visu ierobežojumu beigas.



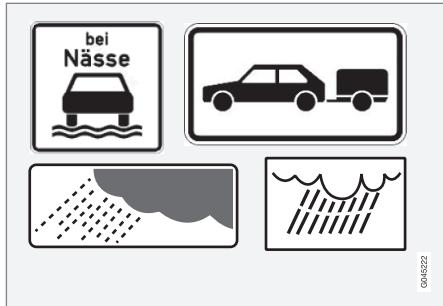
Automaģistrāles beigas.

Pēc tam zīmes informācija tiek paslēpta, līdz tiek uztverta nākamā ar ātrumu saistītā celazīme.

²⁴ Kombinētajā instrumentu panelī redzamās celazīmes ir atkarīgas no tirgus - šo instrukciju attēlos ir redzami tikai daži piemēri.

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievelds".

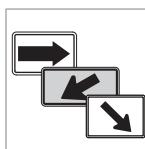
Papildu zīmes



Papildu zīmu piemēri²⁴.

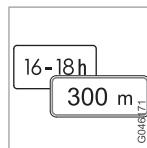
Dažreiz vienam un tam pašam ceļam ir noteikti atšķirīgi ātruma ierobežojumi - tādā gadījumā papildu zīme norāda apstākļus, kādos ir spēkā atšķirīgie braukšanas ātrumi. Konkrētais ceļa posms var, piemēram, būt īpaši bīstams satiksmei lietū un/vai miglā.

Papildu zīme ar informāciju par lietu tiek rādīta tikai gadījumā, ja tiek lietoti vējstikla tirītāji.



Ātruma ierobežojums, kas ir spēkā, nobraucot no ātrgaitas ceļa, dažos tirgos tiek norādīts, izmantojot papildu zīmi ar buliņu.

Ātruma ierobežojuma zīmes, kas ir saistītas ar šāda veida papildu zīmēm, tiek rādītas tikai gadījumā, ja vadītājs ir ieslēdzis pagrieziena rādītāju.



G04622

Daži ātruma ierobežojumi ir spēkā, piemēram, tikai pēc noteikta attāluma vai noteiktā diennakts laikā. Vadītājs tiek informēts par šādu informāciju, zem ātruma ierobežojuma simbola attēlojot papildu zīmes simbolu.

Papildu informācijas rādīšana



Izvēlnes "MY CAR" iestatījumi

RSI opcijas ir pieejamas **MY CAR** izvēļu sistēmā; skatiet **MY CAR** (119 lpp.).

Celāzīmu informācijas ieslēgšana/izslēgšana



G04621

Kombinētā instrumentu paneļa ātruma ierobežojuma simbolu rādījumus var deaktivizēt. Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēļu sistēmā **MY CAR**. Izvēļu sistēmas aprakstu skatiet **MY CAR** (119 lpp.).

Kombinētajā instrumentu panelī zem ātruma simbola novietots papildu zīmes simbols tukša rāmja veidolā nozīmē, ka RSI ir uztvēris papildu zīmi ar informāciju, kura papildina pašreizējo ātruma ierobežojumu.

²⁴ Kombinētajā instrumentu panelī redzamās celāzīmes ir atkarīgas no tirgus - šo instrukciju attēlos ir redzami tikai daži piemēri.

◀ Brīdinājums par ātruma pārsniegšanu



Vadītājs var izvēlēties saņemt brīdinājumu , kad spēkā esošais ātruma ierobežojums tiek pārsniegts par 5 km/h (5 mph) vai vairāk. Šis brīdinājums tiek sniegtς, ātruma pārsniegšanas laikā īslaicīgi mirgojot simbolam, kas norāda spēkā esošo maksimālo ātrumu. Funkciju var aktivizēt/deaktivizēt izvēlnu sistēmā **MY CAR**. Izvēlnu sistēmas aprakstu skatiet MY CAR (119 lpp.).

Sensus Navigation

Ja automašīna ir aprīkota ar Sensus Navigation, ātruma informācija tiek nolasīta no navigācijas ierīces šādos gadījumos:

- Uztverot zīmes, kas netieši norāda uz ātruma ierobežojumu²⁵, piemēram, automaģistrāles un ātrgaitas šosejas zīmes.
- Ja sistēmai šķiet, ka iepriekš uztvertā zīme vairs nav spēkā, bet jauna zīme nav uztverta.

²⁵ Var atšķirties dažādos tirgos.

Saistītā informācija

- Ceļazīmu informācija (RSI)* (253 lpp.)
- Ceļazīmu informācija (RSI)* - ierobežojumi (256 lpp.)
- MY CAR (119 lpp.)

Ceļazīmu informācija (RSI)* - ierobežojumi

Ceļazīmu informācijas funkcija (RSI – Road Sign Information) palīdz vadītājam atcerēties, kurām ātruma ierobežojuma ceļazīmēm automašīna ir pabrukusi garām. Funkcijai ir šādi ierobežojumi.

Funkcijas RSI kamerai ir ierobežojumi līdzīgi kā cilvēka acij - izlasiet plašāku informāciju par kameras sensora ierobežojumiem (245 lpp.).

RSI funkcija nereģistrē zīmes, kas netieši sniedz informāciju par spēkā esošu ātruma ierobežojumu, piemēram, pilsētu/rajonu nosaukuma zīmes.

Šīs funkcijas darbību cita starpā var pārtraukt:

- Izbalējušas zīmes;
- Ceļa līkumos izvietotas zīmes;
- Pagrieztas vai bojātas zīmes;
- Paslēptas vai slikti izvietotas zīmes;
- ar salnu, sniegū un/vai dubļiem pilnīgi vai dalēji noklātas zīmes.

Saistītā informācija

- Ceļazīmu informācija (RSI)* (253 lpp.)
- Ceļazīmu informācija (RSI)* - darbība (254 lpp.)

Sistēma Driver Alert*

Driver Alert System ir paredzēta, lai palīdzētu vadītājiem, kuriem paslīktinās vadišanas spējas vai kuri nejauši ir pārkāpuši braukšanas joslu, pa kuru tie pirms tam brauca.

Driver Alert System sastāv no atšķirīgām funkcijām, kuras var ieslēgt gan reizē, gan atsevišķi:

- Driver Alert vadība - DAC (258 lpp.).
- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija - LDW (260 lpp.).

Ieslēgtā funkcija tiek iestatīta gaidīšanas režīmā un netiek aktivizēta automātiski, līdz ātrums pārsniedz 65 km/h (40 mph).

Funkcija tiek deaktivizēta atkal, kad ātrums samazinās zem 60 km/h (37 mph).

Abas funkcijas izmanto kamерu, kuras darbība ir atkarīga no braucamās joslas malu markējuma katrā malā.

BRĪDINĀJUMS

Driver Alert System nedarbojas visās situācijās, taču tam ir tikai palīglīdzekļa funkcija.

Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par drošu automašīnas vadišanu.

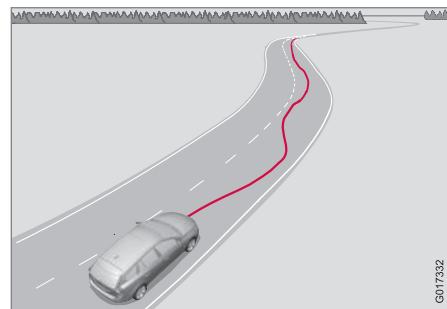
Saistītā informācija

- Driver Alert Control (DAC)* (257 lpp.)
- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

Driver Alert Control (DAC)*

DAC funkcija ir paredzēta, lai piesaistītu vadītāju uzmanību, kad viņš/viņa sāk braukt nevienmērīgāk, piemēram, ja viņš/viņa klūst izklaidīgs vai miegains.

DAC uzdevums ir uztvert lēnu braukšanas spēju paslīktināšanos, un tā galvenokārt ir paredzēta izmantošanai, braucot pa maģistrālajiem ceļiem. Funkcija nav paredzēta pilsētas satiksmei.



Kamera uztver malu markējumus, kas uzkrāsotu uz brauktuves, un saīdzina ceļa daļu ar vadītāja stūrēšanas kustībām. Vadītājs tiek brīdināts, ja transportlīdzeklis vienmērīgi neseko brauktuves markējumam.

Dažkārt braukšanas spējas nav ietekmētas, neskaitoties uz to, ka vadītājs ir noguris. Šādā gadījumā vadītājs netiek brīdināts. Tādēļ neatkarīgi no tā, vai DAC brīdina vai ne, vienmēr ir svarīgi



◀ apstāties un paņemt pārtraukumu, ja manāmas jebkādas vadītāja noguruma pazīmes.

PIEZĪME

Šo funkciju nedrīkst lietot, lai paildzinātu braukšanas laiku. Vienmēr ieplānojiet regulārus pārtraukumus un kārtīgi atpūtieties.

Ierobežojums

Dažkārt sistēma var brīdināt, neraugoties uz to, ka braukšanas spējas nav paslītinājušās, piemēram:

- spēcīga sānu vēja gadījumā
- nelīdzenas ceļa virsmas gadījumā.

PIEZĪME

Kameras sensoram ir noteikti ierobežojumi (245 lpp.).

Saistītā informācija

- Sistēma Driver Alert* (257 lpp.)
- Driver Alert Control (DAC)* - darbība (258 lpp.)
- Driver Alert Control (DAC)* - simboli un paziņojumi (259 lpp.)

Driver Alert Control (DAC)* - darbība

Iestatījumus var veikt viduskonsoles displeja ekrānā un tā izvēļņu sistēmā.

Ieslēgts/izslēgts

Izvēļņu sistēmā **MY CAR** (119 lpp.) funkcijai Driver Alert var iestatīt gaidīšanas režīmu:

- Atzīmēta izvēles rūtiņa – funkcija aktivizēta.
- Neatzīmēta izvēles rūtiņa – funkcija ir deaktivizēta.

Funkcijas

Driver Alert tiek aktivizēta, kad ātrums pārsniedz 65 km/h (40 mph), un paliek aktīva tik ilgi, kamēr ātrums ir lielāks par 60 km/h (37 mph).



Ja automašīna tiek vadīta nekontrolēti, vadītājs tiek brīdināts ar skaņas signālu un teksta pazīņojumu **Driver Alert**.

Laiks atpūtai - kombinētajā instrumentu panelī vienlaikus izgaismojas saistītais simbols. Brīdinājums tiek atkārtots pēc laika, ja braukšanas spējas neuzlabojas.

Brīdinājuma simbolu var izslēgt.

- Nospiediet kreisās puses svirslēdža taustiņu **OK**.

BRĪDINĀJUMS

Skaņas signāls jāuztver |oti nopietni, jo miegāns šoferis bieži vien pats neapzinās savu stāvokli.

Ja atskan skaņas signāls vai jūtāties noguris, apturiet automobilī drošā veidā pēc iespējas drīzāk un atpūtieties.

Pētījumi liecina, ka braukt nogurušam ir tikpat bīstami, cik braukt reibumā.

Saistītā informācija

- Sistēma Driver Alert* (257 lpp.)
- Driver Alert Control (DAC)* (257 lpp.)

Driver Alert Control (DAC)* - simboli un paziņojumi

DAC (257 lpp.) var dažādās situācijās parādīt simbolus un teksta paziņojumus kombinētajā

instrumentu panelī vai viduskonsoles rādījumu ekrānā.

Tālāk ir sniegti daži piemēri:

Simbols ^A	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Driver Alert Laiks atpūtai	Transportlīdzeklis ir vadīts nevienmērīgi - vadītājs tiek brīdināts, izmantojot skaņas signālu un tekstu.
	Vējstikla sensori bloķ. Sk. rokasgr.	Kameras sensors ir īslaicīgi deaktivēts. Parādās, piemēram, ja uz vējstikla ir sniegs, ledus vai netīrumi. <ul style="list-style-type: none">● Notīriet vējstikla virsmu kameras sensora priekšā. Izlasiet informāciju par kameras sensora ierobežojumiem (245 lpp.).
	Driver Alert sist. Jāveic apkope	Sistēma ir atvienota. <ul style="list-style-type: none">● Ja ziņojums neizzūd, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.

A Simboli ir shematiski - tie var atšķirties atkarībā no tīrgus un automašīnas modeļa.

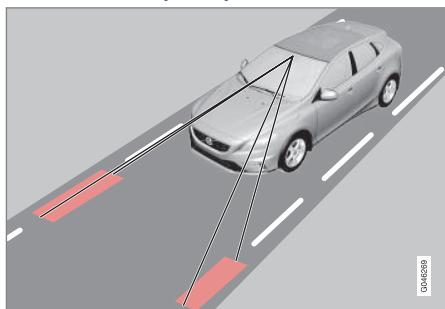
Saistītā informācija

- Sistēma Driver Alert* (257 lpp.)
- Driver Alert Control (DAC)* (257 lpp.)
- Driver Alert Control (DAC)* - darbība (258 lpp.)

Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)*

Brīdinājuma par izbraukšanu no joslas (Lane Departure Warning) mērķis ir palīdzēt vadītājam samazināt risku, ka transportlīdzeklis var dažās situācijās nejauši izbraukt no savas joslas uz automaģistrālēm un līdzīgiem lielas nozīmes ceļiem.

LDW darbības princips



(Attēls ir shematisks – tas nav attiecīnams uz konkrētu modeļi.)

Kamera uztver ceļa/joslas sānu līnijas.

Ja automašīna šķērso sānu līnijas, vadītājs tiek brīdināts ar skaņas signālu.

PIEZĪME

Katra reizi, kad riteņi šķērso līniju, vadītājs tiek brīdināts tikai vienreiz. Tādēļ skanas signāls nav dzīrdams laikā, kad līnija atrodas starp automašīnas riteņiem.

BRĪDINĀJUMS

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija ir tikai vadītāja palīglīdzeklis, un tā neieslēdzas visās braukšanas situācijās vai jebkādos laika un ceļa apstākļos.

Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par drošu automašīnas vadīšanu un spēkā esošo likumu un ceļu satiksmes noteikumu ievērošanu.

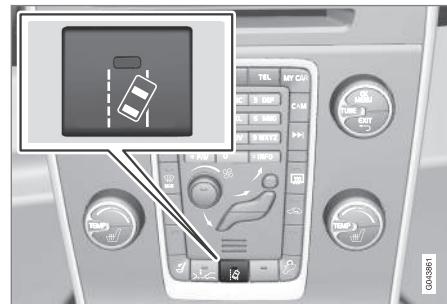
Saistītā informācija

- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) – funkcija (260 lpp.)
- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) – darbība (261 lpp.)
- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) – ierobežojumi (262 lpp.)
- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) – simboli un paziņojumi (263 lpp.)
- Sistēma Driver Alert* (257 lpp.)

Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) - funkcija

Brīdinājumam par izbraukšanu no joslas (Lane Departure Warning) var veikt dažus iestatījumus.

Ieslēgts/Izslēgts



Nospiediet taustiņu viduskonsolē, lai aktivizētu vai deaktivizētu šo funkciju. Ieslēdzot funkciju, taušiņa lampiņa izgaismojas.

Šī funkcija tiek dažādās situācijās papildināta ar kombinētāju instrumentu paneli attēlotiem viegli saprotamiem attēliem.

Personīgie režīmi

Iestatījumus var veikt viduskonsoles ekrānā, izmantojot izvēlni sistēmu **MY CAR**. Izvēlni sistēmas aprakstu skatiet **MY CAR** (119 lpp.).

Izvēlieties kādu no šīm opcijām:

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievelds".

- On at startup** — ikreiz iedarbinot dzinēju, funkcijai tiek iestatīts gaidīšanas režīms. Pre-tējā gadījumā, iedarbinot dzinēju, tiek iegūtas tās pašas vērtības.
- Increased sensitivity** — pieaug jutība, signalizācija tiek ieslēgta ātrāk, un to ietekmē mazāk ierobežojumu.

Saistītā informācija

- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) – darbība

Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (Lane Departure Warning) tiek dažādās situācijās papildināts ar kombinētājā instrumentu panelī attēlotiem viegli saprotamiem attēliem. Tālāk ir sniegti daži piemēri:



LDW funkcijas sānu līnijas.

- LDW simbolam ir BALTAS sānu līnijas - funkcija ir aktīva un uztver/"redz" vienu sānu līniju vai abas.
- LDW simbolam ir PELĒKAS sānu līnijas - funkcija ir aktīva, bet neuztver ne kreisās, ne labās puses līniju.

vai

- LDW simbolam ir PELĒKAS sānu līnijas — funkcija atrodas gaidīšanas režīmā, jo ātrums ir zemāks par 65 km/h (40 mph).
- LDW simbolam nav sānu līniju - funkcija ir deaktivizēta.

Saistītā informācija

- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) – ierobežojumi

Brīdinājuma par izbraukšanu no joslas (Lane Departure Warning) kameras sensora darbība ir ierobežota līdzīgi kā cilvēka acs darbība.

Lai iegūtu plašāku informāciju, izlasiet par kameras sensora ierobežojumiem (245 lpp.).

(i) PIEZĪME

Dažās situācijās LDW nesniedz brīdinājumus, piemēram:

- Ir ieslēgti pagrieziena rādītāji
- Vadītāja kāja atrodas uz bremžu pedāļa²⁶
- Tieki ātri nospiests gāzes pedālis²⁶
- Tieki veiktas straujas stūres kustības²⁶
- Tieki veikts tik ass pagrieziens, ka automašīna apgāžas.

Saistītā informācija

- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

²⁶ Ja ir atlasīts "Increased sensitivity", joprojām tiek sniegts brīdinājums, skatiet Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) - funkcija (260 lpp.).

Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW) - simboli un paziņojumi

Situācijās, kad nav ieslēgta joslas saglabāšanas
palīgfunkcija, kombinētajā instrumentu panelī var

tikt attēlots simbols kopā ar paskaidrojošu paziņojumu — ja ir sniegti ieteikumi, ievērojiet tos.

Paziņojumu piemēri:

Simbols	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Lane Departure Warning IESL./Lane Departure Warning IZSL.	Funkcija tiek ieslēgta/izslēgta. Parādās ieslēdzot/izslēdzot. Teksts pazūd pēc aptuveni 5 sekundēm.
	Vējstikla sensori bloķēti. Sk. rokasgr.	Kameras sensors ir īslaicīgi deaktivēts. Parādās, piemēram, ja uz vējstikla ir sniegs, ledus vai netīrumi. <ul style="list-style-type: none"> ● Notīriet vējstiklu kameras sensora priekšā. Izlasiet informāciju par kameras sensora ierobežojumiem (245 lpp.).
	Driver Alert sist. Jāveic apkope	Sistēma ir atvienota. <ul style="list-style-type: none"> ● Ja ziņojums neizzūd, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.

Saistītā informācija

- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA)*

Būdinājuma par izbraukšanu no joslas mērķis ir palīdzēt vadītājam samazināt risku, ka transportlīdzeklis var dažās situācijās nejauši izbraukt no savas joslas uz automaģistrālēm un līdzīgiem liejas nozīmes ceļiem.

Būdinājums par izbraukšanu no joslas LDW vai LKA

Joslas saglabāšanas palīgfunkcijai ir divas versijas:

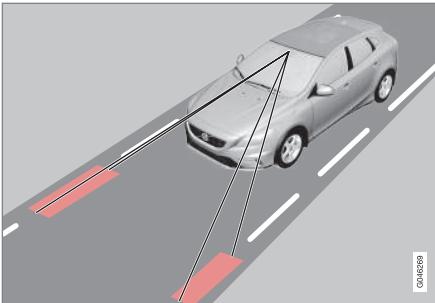
- LDW — **Lane Departure Warning** — būdina vadītāju ar skaņas signālu vai stūres vibrēšanu.
- LKA — **Lane Keeping Aid**
(Lane Keeping Aid) — stūrē automašīnu atpakaļ savā joslā un/vai būdina vadītāju ar skaņas signālu vai stūres vibrēšanu.

Automašīna ir aprikojota ar vienu no šīm abām sistēmām — tirgus un dzinēja alternatīva nosaka to, kura no sistēmām ir iekļauta aprikojumā.

Ja neesat pārliecināts par to, vai automašīna ir aprikojota ar LDW vai LKA:

- Atveriet izvēļu sistēmu **MY CAR** un atrodiet **Driver support system** — šeit ir norādīts **Lane Departure Warning**, vai automašīna ir aprikojota ar LDW vai **Lane Keeping Aid LKA**.

LKA darbības princips



(Attēls ir shematisks – tas nav attiecīnams uz konkrētu modeļi.)

Kamera uztver ceļa/joslas sānu līnijas.

Ja automašīna gatavojas šķērsot sānu līniju, joslas saglabāšanas palīgfunkcija aktīvi stūrē automašīnu atpakaļ savā joslā, pielietojot nelielu stūres vadības momentu.

Ja automašīna sasniedz vai šķērso sānu līniju, Lane Keeping Aid būdina vadītāju ar stūres vibrāciju.

BRĪDINĀJUMS

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija ir tikai vadītāja palīgfīdzeklis, un tā neieslēdzas visās braukšanas situācijās vai jebkādos laika un ceļa apstākļos.

Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par drošu automašīnas vadišanu un spēkā esošo likumu un ceļu satiksmes noteikumu ievērošanu.

Saistītā informācija

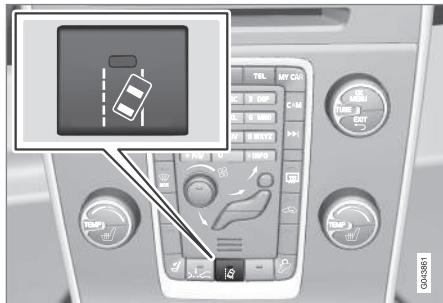
- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – funkcija (265 lpp.)
- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – darbība (266 lpp.)
- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – ierobežojumi (267 lpp.)
- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – simboli un paziņojumi (268 lpp.)
- Būdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)
- Sistēma Driver Alert* (257 lpp.)

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – funkcija

Funkcijai Lane Keeping Aid (Lane Keeping Aid) var veikt dažus iestatījumus.

Ieslēgts/Izslēgts

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija ir aktīva braukšanas ātruma intervālā 65–200 km/h (40 - 125 mph) uz ceļiem ar skaidri redzamām sānu līnijām. Funkcija tiek izslieciģi deaktivizēta uz šauriem ceļiem, ja attālums starp joslas sānu līnijām ir mazāks par 2,6 metriem.



Nospiediet taustiņu viduskonsolē, lai aktivizētu vai deaktivizētu šo funkciju. Ieslēdzot funkciju, taustiņa lampiņa izgaismojas.

Dažām izvēlētā aprīkojuma kombinācijām viduskonsolē nav brīvas vietas, lai tur izvietotu ieslēg-

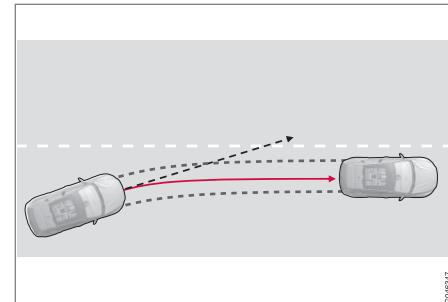
šanas/izslēgšanas taustiņu, tādēļ šo funkciju var regulēt automašīnas izvēlētu sistēmā izvēlētu sistēmā **MY CAR**. Izvēlētu sistēmas aprakstu skatiet **MY CAR** (119 lpp.).

Turklāt izvēlētu sistēmā **MY CAR** var veikt šādas atlases:

- Brīdinājums ar stūres vibrēšanu: **Vibration only** — On vai Off.
- Aktīvā stūrēšana: **Steering assist only** — On vai Off.
- Gan brīdinājums ar stūres vibrēšanu, gan aktīvā stūrēšana: **Full function** — On vai Off.

Aktīvā stūrēšana

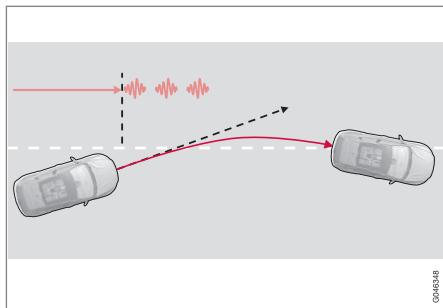
Joslas saglabāšanas palīgfunkcija cenšas noturēt automašīnu starp joslas sānu līnijām.



LKA iejaucas un stūrē uz citu pusī.

Ja automašīna tuvojas joslas kreisās vai labās puses sānu līnijai un pagrieziena rādītājs nav ieslēgts, automašīna tiek stūrēta atpakaļ savā joslā.

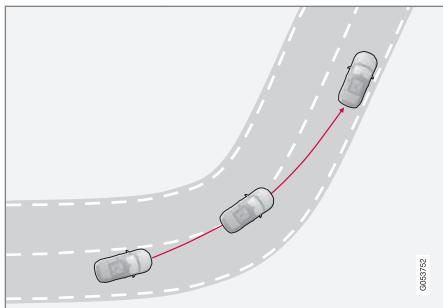
◀ Brīdinājums ar stūres vibrēšanu



LKA stūrē un brīdina ar stūres vibrēšanu²⁷.

Ja automašīna šķērso sānu līniju, Lane Keeping Aid brīdina vadītāju ar stūres vibrāciju²⁸. Tas notiek neatkarīgi no tā, vai automašīna tiek aktīvi stūrēta atpakaļ, pielietojot nelielu stūres vadības momentu.

Dinamiska pagriezienu veikšana



LKA neiejaucas asu līkumu iekšmalās.

Dažos gadījumos joslas saglabāšanas palīgfunkcija lauj automašīnai šķērso sānu līnijas, neieslēdzot aktīvas stūrēšanas funkciju un neaktivizējot brīdinājumu. Šāds gadījums ir, piemēram, situācija, kad automašīna izmanto blakus joslu, lai brauktu pa īsāko ceļu labas redzamības apstākjos.

Saistītā informācija

- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA)* (264 lpp.)
- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – darbība

Lane Keeping Aid (Lane Keeping Aid) tiek dažādās situācijās papildināta ar kombinētājā instrumentu panelī attēlotiem viegli saprotamiem attēliem. Tālāk ir sniegti daži piemēri:

PIEZĪME

Kamēr ir ieslēgts pagrieziena rādītājs, LKA tiek īslaicīgi deaktivizēta.



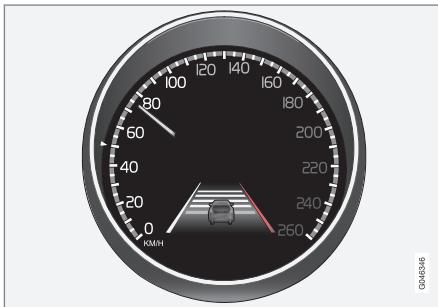
LKA "redz" sānu līnijas un seko tām.

Ja joslas saglabāšanas palīgfunkcija ir aktīva un uztver "/redz" sānu līnijas, LKA simbols to norāda, izmantojot BALTAS līnijas.

27 Attēlā ir redzamas 3 vibrācijas, ko izmanto, ja automašīna šķērso sānu līniju.

28 Stūres vibrāciju līmenis var atšķirties – jo ilgāks laiks pagājis kopš sānu līnijas šķērsošanas, jo biežāka pulsēšana.

- PELĒKA sānu līnija - joslas saglabāšanas palīgfunkcija neuztver līniju šajā automašīnas pusē.



LKA iejaucas labajā pusē.

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija iejaucas un stūrē prom no malējās līnijas - uz to norāda:

- SARKANA līnija attiecīgajā pusē.

Saistītā informācija

- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA)* (264 lpp.)
- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) – ierobežojumi

Funkcijas Lane Keeping Aid (Lane Keeping Aid) kameras sensora darbība ir ierobežota līdzīgi kā cilvēka acs darbība.

Lai iegūtu plašāku informāciju, izlasiet par kameras sensora ierobežojumiem (245 lpp.) un skatiet Sadursmes brīdinājuma sistēma* - darbību (242 lpp.).



PIEŽĪME

Noteiktās situācijās, kurās ātri jāreagē, joslas saglabāšanas palīgfunkcija var nespēt palīdzēt vadītājam kā nākas — tādā gadījumā deaktivizējet šo funkciju.

Šādu situāciju piemēri ir:

- ceļu būve
- situācija uz ceļiem ziemā;
- sliktas kvalitātes ceļa segums;
- loti sportisks braukšanas stils;
- slikti laikapstākli ar samazināta redzamību.

Rokas uz stūres

Lai joslas saglabāšanas palīgfunkcija darbotos, vadītāja rokām jāatrodas uz stūres. LKA to nepārtraukti uzrauga. Ja laikā, kad tiek parādīts teksta paziņojums, sistēma konstatē, ka rokas neatrodas

uz stūres, parādās paziņojums, aicinot vadītāju aktīvi stūrēt automašīnu.

Ja vadītājs neievēro prasību sākt stūrēt, joslas saglabāšanas palīgfunkcija ieslēdz gaidīšanas režīmu, kuru uztur tik ilgi, līdz vadītājs atsāk stūrēt automašīnu.

Saistītā informācija

- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA)* (264 lpp.)
- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA) - simboli un paziņojumi

Situācijās, kad nav ieslēgta joslas saglabāšanas palīgfunkcija, kombinētajā instrumentu panelī var

tikt attēlots simbols kopā ar paskaidrojošu paziņojumu — ja ir sniegti ieteikumi, ievērojiet tos.

Paziņojumu piemēri:

Simbols	Paziņojums	Tehniskie parametri
	Vējstikla sensori bloķ. Sk. rokasgr.	<p>Kameras sensors ir īslaicīgi deaktivēts.</p> <p>Parādās, piemēram, ja uz vējstikla ir sniegs, ledus vai netīrumi.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Notīriet vējstiklu kameras sensora priekšā. <p>Izlasiet par kameras sensora ierobežojumiem; skatiet Sadursmes brīdinājuma sistēma* - kameras sensora ierobežojumi (245 lpp.) un Sadursmes brīdinājuma sistēma* - darbība (242 lpp.).</p>
	Lane Keeping Aid Jāveic apkope	<p>Sistēma ir atvienota.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ja ziņojums neizzūd, brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.
	Lane Keeping Aid Pārtraukta	<p>LKA funkcijai ir iestatīts gaidīšanas režīms. LKA simbola līnijas norāda, kad funkcija ir atkal aktivizēta.</p>

Saistītā informācija

- Joslas saglabāšanas palīgfunkcija (LKA)* (264 lpp.)
- Brīdinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)* (260 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievelds".

Stāvietā novietošanas sistēma*

Automašīnas novietošanas sensors tiek izmantots, lai palīdzētu mašīnu novietot stāvietā. Skanās signāls, kā arī simboli viduskonsoles displejā norāda attālumu līdz uztvertajam šķērslim.

Automašīnas novietošanas sensora skanās līmeni var noregulēt akustiskā signāla laikā, izmantojot viduskonsoles slēdzi **VOL**. Skanās līmeni var regulēt arī audio iestatījumu izvēlnē, kuru var atvērt, nospiezot **SOUND**, vai automašīnas izvēļu sistēmu (119 lpp.) **MY CAR**²⁹.

Stāvietā novietošanas sistēma ir pieejama divos variantos:

- Tikai aizmugurējā
- Priekšējā un aizmugurējā.

PIEZĪME

Kad vilkšanas iekārta ir konfigurēta ar automašīnas elektrosistēmu, vilkšanas iekārtas izvirzījums tiek ļemts vērā, funkcijai aprēķinot stāvietas izmērus.

BRĪDINĀJUMS

- Auto novietošanas palīgsistēma nemazina vadītāja atbildību auto novietošanas laikā.
- Sensoriem ir aklās zonas, kurā tie neuztver šķēršļus.
- Uzmanieties, piemēram, no automobiļa tuvumā esošiem cilvēkiem vai dzīvniekiem.

Saistītā informācija

- Stāvietā novietošanas sistēma* - funkcija (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - priekšējā (271 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - aizmugurējā (270 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - sensoru tīršana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - klūmju rādišana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)

Stāvietā novietošanas sistēma* - funkcija

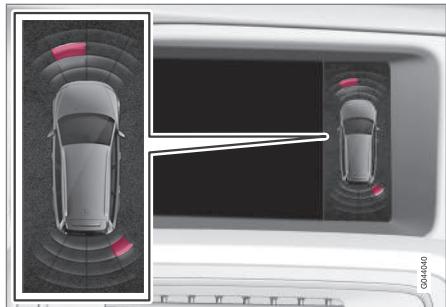
Iedarbinot dzinēju, automašīnas novietošanas sensoru sistēma tiek aktivizēta automātiski – izgaismojas slēdža ieslēgšanas/izslēgšanas lampiņa. Ja stāvietā novietošanas sistēmu izslēdz ar taustiņu, lampiņa nodzīst.



Automašīnas novietošanas sensoru un CTA sensoru ieslēgšana/izslēgšana*.

Ja automašīna ir aprīkota ar CTA (251 lpp.), vienu reizi iemirgojas BLIS (249 lpp.) indikatora lampiņas un pēc tam automašīnas novietošanas sensorus var aktivizēt ar taustiņu.

²⁹ Atkarībā no audio un multivides sistēmas.



Dispēja ekrāna skats - parāda šķērslī priekšpusē, pa kreisi un aizmugurē, pa labi.

Viduskonsoles dispējs parāda pārskatu par automobiļu un uztvertā šķēršļa attiecību.

Iezīmētie lauki parāda, kurš(-i) no četriem sensokiem uztvēris(-usi) šķērslī. Jo tuvāk automobiļa simbolam ir izvēlētais sektors, jo īsāks attālums starp automobili un uztverto šķērslī.

Jo īsāks attālums līdz šķērslim automobiļa priekšā vai aizmugurē, jo palielinās signāla biežums. Citas audiosistēmas skaņas tiek apklusinātas automātiski.

Ja attālums nepārsniedz 30 cm, skaņas signāls ir vienmērīgs un aktīvais sensora laiks, kas atrodas vistuvāk automobilim, ir aizpildīts. Ja uztvertais šķērslis ir nemainīgais skaņas attālumā gan automobiļa priekšā, gan aizmugurē, tad skaņa skanēs pārmaiņus no skaļruniem.

! SVARĪGI

Priekšmeti, piemēram, kēdes, tievi, spīdīgi ceļu stabini vai zemas barjeras var atrasties "signāla ēnā", un tādā gadījumā sensori tos neuztver - pulsējošais signāls var negaidīti pārtrūkt tā vietā, lai sāktu skanēt nepārtrauks signāls.

Sensori nevar uztvert augstus priekšmetus, piemēram, izvirzītus kravas ielādēšanas dokus.

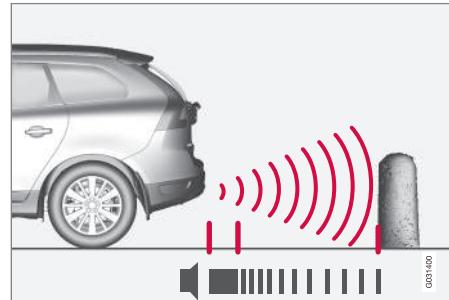
- Tādās situācijās esiet īpaši piesardzīgs un manevrējet/pārvietojiet automobiļu īpaši lēni vai pārtrauciet automašīnas novietošanas manevru — var rasties būtisks risks sabojāt citus transportlīdzekļus vai citus priekšmetus, jo informācija no sensokiem šādās situācijās ne vienmēr ir uztīcama.

Saistītā informācija

- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - priekšējā (271 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - aizmugurējā (270 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - sensoru tīrišana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - klūmju rādišana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)

Stāvietā novietošanas sistēma* - aizmugurējā

Automašīnas novietošanas sensors tiek izmantots, lai palīdzētu mašīnu novietot stāvietā. Skanēs signāls, kā arī simboli viduskonsoles displejā norāda attālumu līdz uztvertajam šķērslim.



Uztveršanas zona automobiļa aizmugurē ir apmēram 1,5 metri. Skanēs signāls, kas brīdina par šķēršļiem automobiļa aizmugurē, atskan no viena aizmugurējā skaļruna.

Aizmugurējā stāvietā novietošanas sistēma tiek aktivēta, ieslēdzot atpakaļgaitas pārnesumu.

Braucot atpakaļgaitā, piemēram, ar vilkšanas iekārtai pievienotu piekabi, aizmugures automašīnas novietošanas sensori tiek automātiski izslēgti - pretējā gadījumā sensori reaģētu uz piekabi.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievelds".

PIEZĪME

Braucot atpakaļgaitā ar, piemēram, piekabi vai uz vilkšanas ierīces piestiprinātu velosipēdu turētāju (bez Volvo oriģinālā piekabes vadujuma), iespējams, nāksies manuāli izslēgt automašīnas novietošanas sensorus, lai tie nereāģētu uz piekabi vai turētāju.

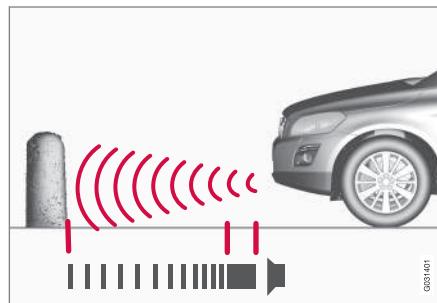
Saistītā informācija

- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - funkcija (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - priekšējā (271 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - sensoru tīrīšana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - kļūmju rādišana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)

Stāvietā novietošanas sistēma* - priekšējā

Automašīnas novietošanas sensors tiek izmantots, lai palīdzētu mašīnu novietot stāvietā. Skaņas signāls, kā arī simboli viduskonsoles displejā norāda attālumu līdz uztvertajiem šķēršļiem.

Iedarbinot dzinēju, stāvietā novietošanas sistēma tiek aktivizēta automātiski - iedegas slēdža ieslēgšanas/izslēgšanas lampiņa. Ja stāvietā novietošanas sistēmu izslēdz ar taustiņu, lampiņa nodzied.



Uztveršanas zona automobiļa priekšpusē ir apmēram 0,8 metri. Skaņas signāls, kas brīdina par šķēršļiem automobiļa priekšpusē, atskan no viena priekšējā skaļruna.

Priekšējais automašīnas novietošanas sensors ir aktīvs, kamēr braukšanas ātrums ir mazāks par 10 km/h (6 mph).

Ja novietošanas palīgsistēma ir deaktivizēta, jo automašīna brauc pārāk ātri — 11 km/h (7 mph) vai ātrāk —, šī funkcija atkal tiek aktivizēta, kad ātrums samazinās zem 10 km/h (6 mph).

PIEZĪME

Ja automašīnai ar automātisko pārnesum-kārbu tiek ieslēgta stāvbremze vai ir ieslēgts režīms P, automašīnas novietošanas sensori tiek deaktivizēti.

SVARĪGI

Ja ir uzstādīti papildu lukturi: Atcerieties, ka tie nedrīkst aizklāt sensorus, pretējā gadījumā papildu lukturi var tikt uztverti kā šķēršļi.

Saistītā informācija

- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - funkcija (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - aizmugurējā (270 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - sensoru tīrīšana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - kļūmju rādišana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)

Stāvietā novietošanas sistēma* - kūmju rādišana

Automašīnas novietošanas sensors tiek izmantots, lai palīdzētu mašīnu novietot stāvietā. Skanas signāls, kā arī simboli viduskonsoles displejā norāda attālumu līdz uztvertajam šķērslim.

! Ja kombinētā instrumentu paneļa informācijas simbols izgaismojas ar nemainīgu spilgtumu un ir redzams teksta paziņojums **Novietošanas sistēmai jāveic apkope**, tad stāvietā novietošanas sensori ir deaktivizēti.

! SVARĪGI

Noteiktos apstāklos stāvietā novietošanas palīgsistēma var raidīt nepareizus brīdinājuma signālus, kurus izraisa ārēji skaņas avoti un kas izstaro tādās pašas ultraskaņas frekvences, ar kādām darbojas sistēma.

Šādu avotu piemēri ir signāltaires, slapjas riepas uz asfalta, pneimatiskās bremzes, motociklu izplūdes gāzu radītie trokšni u.c.

Saistītā informācija

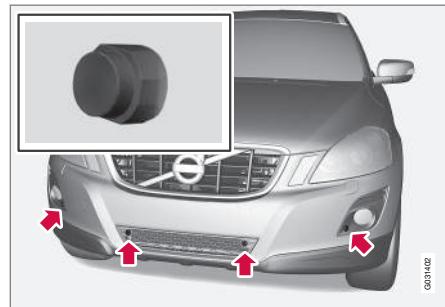
- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - sensoru tīrišana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - funkcija (269 lpp.)

- Stāvietā novietošanas sistēma* - priekšējā (271 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - aizmugurējā (270 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)

Stāvietā novietošanas sistēma* - sensoru tīrišana

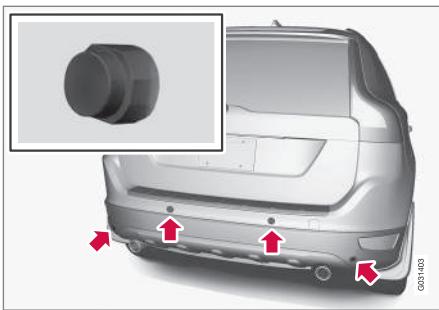
Automašīnas novietošanas sensors tiek izmantots, lai palīdzētu mašīnu novietot stāvietā. Skanas signāls, kā arī simboli viduskonsoles displejā norāda attālumu līdz uztvertajam šķērslim.

Lai sensori pienācīgi funkczionētu, tie regulāri jātīra. Triet tos ar ūdeni un autošampūnu.



Sensoru atrašanās vieta, priekšspuse.

©2014 GZ



Sensoru atrašanās vieta, aizmugure.

(i) PIEZĪME

Ja sensorus klāj netīrumi, ledus un sniegs, tie var izraisīt nepareizus brīdinājuma signālus, ierobežotu darbību vai darbības pārtraukumus.

Saistītā informācija

- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - funkcija (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - priekšējā (271 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - aizmugu-rējā (270 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - kļūmu rādīšana (272 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)

Stāvietā novietošanas kamera*

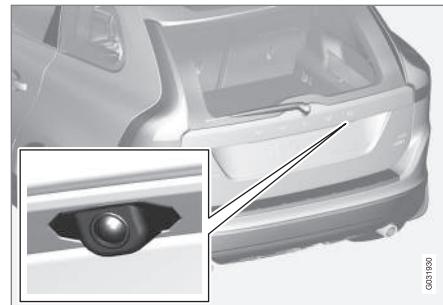
Stāvietā novietošanas kamera ir palīgsistēma, kas tiek aktivizēta, ieslēdzot atpakaļgaitu.

Kameras attēls ir redzams viduskonsoles ekrānā.

(i) PIEZĪME

Kad vilkšanas iekārta ir konfigurēta ar auto-mašīnas elektrosistēmu, vilkšanas iekārtas izvirzījums tiek nemts vērā, funkcijai aprēķinot stāvietas izmērus.

Funkcijas un darbība



Kameras atrašanās vieta blakus atvēršanas rokturim.

Kamera parāda to, kas atrodas aiz automobiļa, kā arī to, kas parādās no sāniem.

Kamera parāda platu zonu aiz automobiļa, kā arī daļu bufera un vilkšanas iekārtas, ja tāda uzstā-dīta.

Ekrānā redzamie objekti var šķist nedaudz sasvē-rušies, tas ir normāli.

(i) PIEZĪME

Objekti displeja ekrānā var atrasties automo-bilim tuvāk, nekā tie šķiet redzami ekrānā.

Ja ir aktīvs cits skats, stāvietā novietošanas kamerai tiek automātiski dota priekšroka, un tās attēls parādās ekrānā.



◀ Ieslēdzot atpakaļgaitu, grafiski tiek attēlotas divas nepārtrauktas līnijas, kas ilustrē vietu, kur atrodas automašīnas aizmugurējie riteņi attiecībā pret pašreizējo stūres leņķi. Tas atvieglo paralēlo auto novietošanu un braukšanu atpakaļgaitā šaurās vietās, kā arī piekabes vilkšanu. Automašīnas aptuvenie ārējie izmēri tiek apzīmēti ar pārtrauktām līnijām. Kontroles līnijas var deaktivizēt - skatiet sadāļu "Iestatījumi" (276 lpp.).

Ja automašīna ir aprīkota arī ar automašīnas novietošanas sensoriem (269 lpp.*), to informācija tiek grafiski attēlotā kā krāsaini laukumi, lai ilustrētu attālumu līdz uztvertajiem šķēršļiem. Skatiet sadāļu "Automašīnas ar atpakaļgaitas sensoriem" tālāk.

Kamera ir aktīva apmēram 5 sekundes pēc atpakaļgaitas izslēgšanas vai līdz brīdim, kad automašīnas ātrums pārsniedz 10 km/h (6 mph), braucot uz priekšu, vai 35 km/h (22 mph), braucot atpakaļgaitā.

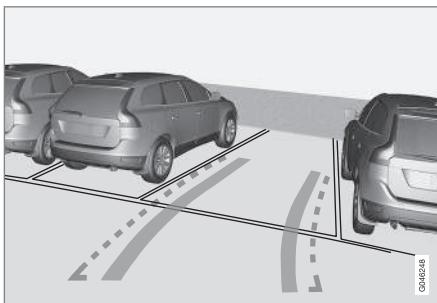
Apgaismojuma apstākļi

Kameras attēls tiek regulēts automātiski, nemot vērā ţara apgaismojuma apstākļus. Šī iemesla dēļ nedaudz var mainīties attēla spilgtums un kvalitāte. Vāja apgaismojuma apstākļos attēla kvalitāte var nedaudz pasliktināties.

PIEZĪME

Uzturiet kameras lēcas tīras no netīrumiem, sniega un ledus, lai nodrošinātu to optimālu darbību. Tas ir sevišķi svarīgi sliktā apgaismojumā.

Kontroles līnijas



Piemēri tam, kā vadītājam tiek attēlotas kontroles līnijas.

Līnijas uz ekrāna tiek projicētas, it kā tās būtu zemes līmenī automašīnas aizmugurē, un tās ir tieši saistītas ar stūres kustībām, kas parāda vadītājam ceļu, kādu veiks automašīna tad, ja tā veic pagriezienu.

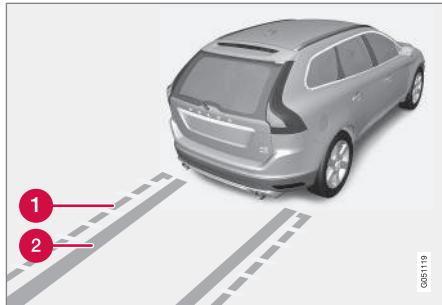
PIEZĪME

- Braucot atpakaļgaitā ar piekabi, kas automobilim nav pievienota elektroniski, displejā redzamās līnijas rāda **automobiļa**, nevis piekabes maršrutu.
- Ekrāns līnijas nerāda, ja piekabe ir elektroniski pievienota automobiļa elektrosistēmai.
- Automobiila novietošanas kamera tiek automātiski deaktivēta, ja, braucot ar piekabi, izmantojat oriģinālo Volvo piekabes vadu.

SVARĪGI

Atcerieties, ka tad, kad ir atlasišs aizmugurējās kameras skats, monitorā ir redzama tikai zona aiz automašīnas. Veicot atpakaļgaitas manevrus, pievērsiet uzmanību automašīnas sāniem un priekšpusēi.

Robežlīnijas



Sistēmas dažādās līnijas.

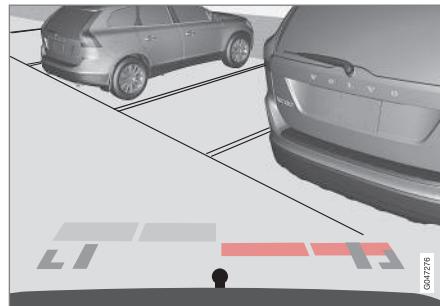
1 Robežlīnija, brīvā atpakaļgaitas zona

2 "Riteņu sliedes"

Pārrauktā līnija (1) apzīmē zonu līdz apmēram 1,5 m no bufera aizmugures. Tā arī ir pielāde tādām visvairāk izvirzītākajām automašīnās daļām kā sānu spoguļiem un buferu stūriem - arī veicot pagriešanos.

Platās "riteņu sliedes" (2) starp sānu līnijām norāda, kur atradīsies automobiļa riteņi, un šajā ceļā var pārsniegt apmēram 3,2 m no bufera aizmugures līdz šķērslim.

Automašīnas ar atpakaļgaitas sensoriem*



Iekrāsotās zonas (viena katram sensoram) norāda attālumu.

Ja automašīna ir aprīkota arī automašīnas noviešanas sensoriem (269 lpp.), attālums katram sensoram, kas reģistrē šķērslī, tiek rādīts ar krāsainiem laukumiem.

Zonu krāsas mainās, samazinoties attālumam līdz šķērslim - no gaiši dzeltenas līdz dzeltenai, oranžai un sarkanai.

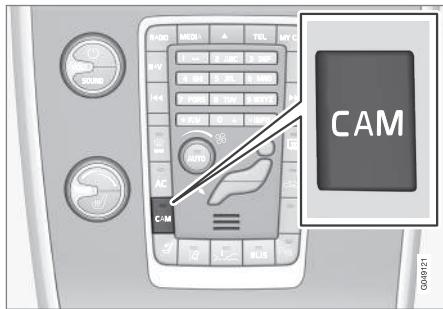
Saistītā informācija

- Stāvietā noviešanas kamera - iestatījumi (276 lpp.)
- Stāvietā noviešanas kamera - ierobežojumi (276 lpp.)
- Stāvietā noviešanas sistēma* (269 lpp.)

Stāvietā novietošanas kamera - iestatījumi

Izslēgtā kameras aktivizēšana

Kamera tiek automātiski izslēgta, izvēloties atpakaļgaitas pārnesumu, bet to var aktivizēt arī manuāli, rīkojoties šādi:



- Nospiediet **CAM** - ekrānā tiek parādīts pašreizējais kameras skats.

Iestatījumu mainīšana

Stāvietā novietošanas kameras iestatījumus var mainīt, kad ekrānā ir redzams kameras skats:

- Kad ir redzams kameras skats, nospiediet **OK/MENU** - ekrānā tiek parādīta izvēlne ar vairākām opcijām.
- Pagrieziet, lai sasniegstu vajadzīgo opciju, izmantojot **TUNE**.

- Iezīmējiet opciju, vienreiz nospiežot **OK/MENU**, un dodieties ārā, nospiežot **EXIT**.

Vilkšanas iekārtā

Kamera var būt nodeīga arī, velket aiz automobiļa piekabi. Vilkšanas iekārtas prognozētās "trajektorijas" kontroles līnijas uz piekabes pusī var parādīt ekrānā - tieši tāpat kā "riteņu sledēm".

Var izvēlēties rādīt "riteņu sledes" vai vilkšanas iekārtas trajektoriju - abas opcijas nevar rādīt vienlaicīgi.

- Kad ir redzams kameras skats, nospiediet **OK/MENU**.
- Pagrieziet, lai sasniegstu **Tow bar trajectory guide line** opciju, izmantojot **TUNE**.
- Iezīmējiet opciju, vienreiz nospiežot **OK/MENU**, un dodieties ārā, nospiežot **EXIT**.

Tuvināšana

Ja nepieciešama precīza manevrēšana, kameras skatu var pietuvināt:

- Nospiediet **CAM** vai pagrieziet **TUNE** - vēlreiz nospiežot/pagriezot, tiek atjaunots parastais skats.

Ja ir pieejamas papildu opcijas, tās ir izkārtotas aplī - nospiediet/pagrieziet, līdz tiek parādīts vēlamais kameras skats.

Saistītā informācija

- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)

Stāvietā novietošanas kamera - ierobežojumi

PIEZĪME

Velosipēdu turētājs vai citi piederumi, kas ir uzmontēti automobiļa aizmugurē, var aizsegta kameras skatu.

Jāpatur prātā

Pievērsiet uzmanību tam, ka pat gadījumā, ja tikai šķiet, ka ir aizšķertsota neliela attēla daļa, no skata var būt paslēpts relatīvi liels sektors. Šķēršļi tāpēc var tikt neatklāti, kamēr tie nav pietiekami tuvu automobilim.

- Uzturiet kameras objektīvu brīvu no netīruņiem, ledus un sniega.
- Regulāri tīriet kameras objektīvu ar remdenu ūdeni un autošāmpūnu - uzmanieties, lai nesaskrāpētu objektīvu.

Saistītā informācija

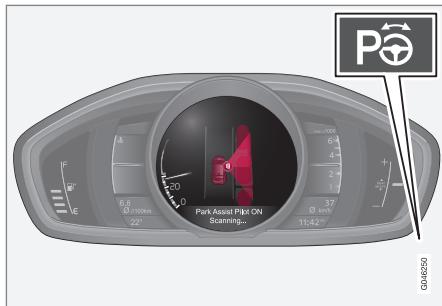
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera - iestatījumi (276 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievelds".

Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)*

Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma (PAP — Park Assist Pilot) palīdz vadītājam novietot automobili, vispirms pārliecinoties, vai vieta ir pie tiekoši liela, un pēc tam pagriežot stūri un iebraucot automobili šajā vietā.

Kombinētais instrumentu panelis izmanto simbolus, grafiskus attēlus un tekstu, lai informētu, kad jāveic dažādas darbības.



leslēgšanas/izslēgšanas poga atrodas viduskonsolē.

PIEZĪME

Kad vilkšanas iekārta ir konfigurēta ar automašīnas elektrosistēmu, vilkšanas iekārtas izvirkjums tiek nemts vērā, funkcijai aprēķinot stāvvietas izmērus.

BRĪDINĀJUMS

PAP nedarbojas visās situācijās, taču tam ir tikai palīglīdzekļa funkcija.

Vadītājs ir vienmēr atbildīgs par drošu automašīnas vadīšanu un uzmanības pievēršanu apkārtnei un citiem ceļu satiksmes dalībniekiem, kas tuvojas vai brauc garām automašīnas novietošanas laikā.

Saistītā informācija

- Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)* — simboli un paziņojumi (282 lpp.)
- Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* — darbība (278 lpp.)
- Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* — funkcija (277 lpp.)
- Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* — ierobežojumi (280 lpp.)
- Stāvvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)

Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - funkcija

PIEZĪME

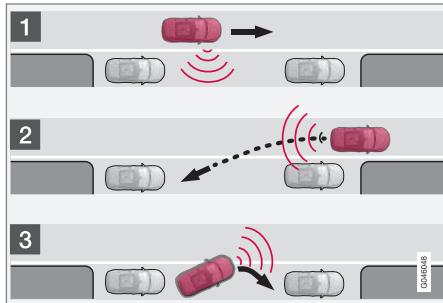
Funkcija PAP nosaka stāvvietas izmērus un pagriež automašīnas stūri — vadītāja uzdevums ir:

- vērot vietu ap automašīnu;
- ievērot kombinētajā instrumentu panelī redzamās instrukcijas;
- pārslēgt pārnesumus (atpakal/uz priekšu);
- regulēt un uzturēt drošu ātrumu;
- bremzēt un apturēt automašīnu.

PAP var aktivizēt, ja pēc dzinēja ieslēgšanas ir ievēroti šādi kritērijji:



- ◀ ◀ • Funkcija ABS³⁰ vai ESC³¹ nedrīkst iejaukties, kad funkcija PAP ir aktivizēta — tās var aktīvēties, piemēram, uz stāvām un滑denām brauktuvēm; plašāku informāciju skatiet sadaļās Kājas bremze un Stabilitātes sistēma ESC (199 lpp.).
- Automobilim nedrīkst pievienot piekabi.
- Braukšanas ātrumam jābūt mazākam par 50 km/h (30 mph).



PAP darbības princips.

Funkcija PAP novieto automašīnu stāvvietā, veicot šadas darbības:

1. Funkcija meklē stāvvietu un nosaka tās izmērus. Mērījumu veikšanas laikā ātrums nedrīkst pārsniegt 30 km/h (20 mph).
2. Automašīna tiek iebraukta stāvvietā atpakaļgaitas manevra laikā.
3. Automašīna stāvvietā tiek novietota, braucot uz priekšu un atpakaļ.

Saistītā informācija

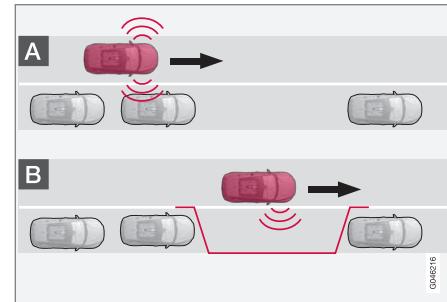
- Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)* (277 lpp.)
- Stāvvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)

Aktīvā stāvvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - darbība

PIEZĪME

Atcerieties, ka, grieżot stūri, lai novietotu automašīnu stāvvietā, dažas stūres pozīcijas var traucēt kombinētā instrumentu paneļa instrukciju redzamību.

1 - Mērījumu meklēšana un pārbaude



Grafiks 10

30 (Anti-lock Braking System) - bremžu pretbloķēšanas sistēma.

31 (Electronic Stability Control) - Stabilitātes sistēma.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievalids".

(i) PIEZĪME

Funkcija PAP nosaka stāvvietas izmērus un pagriež automašīnas stūri — vadītāja uzdevums ir:

- vērot vietu ap automašīnu;
- ievērot kombinētajā instrumentu paneli redzamās instrukcijas;
- pārslēgt pārnesumus (atpakaļ/uz priekšu);
- regulēt un uzturēt drošu ātrumu;
- bremzēt un apturēt automašīnu.

(i) PIEZĪME

Kamēr PAP meklē stāvvietu, attālumam starp automašīnu un stāvvietu ir jābūt no 0,5 līdz 1,5 metriem.

PAP funkcija meklē stāvvietu un pārbauda, vai tā ir pietiekami liela. Rīkojieties šādi:



1. Aktivizējet PAP, nospiežot šo taustīju, un nebrauciet ātrāk par 30 km/h (20 mph).

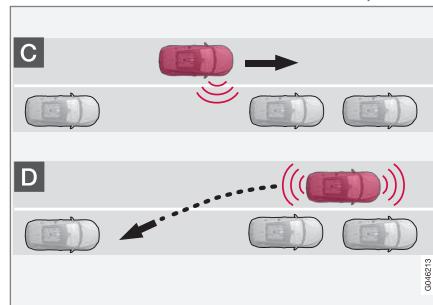
2. Ik pa laikam aplūkojiet kombinēto instrumentu paneli un esiet gatavs apturēt automašīnu, kad grafiskie attēli un teksta paziņojumi lieks to darīt.
3. Apturiet automobili, kad grafiskie attēli un teksta paziņojumi liek to darīt.

(i) PIEZĪME

PAP meklē stāvvietu, parāda instrukcijas un novieto automašīnu stāvvietā pasažiera pusē. Vajadzības gadījumā automašīnu var novietot stāvvietā vadītāja puses ielas malā.

- Ieslēdziet vadītāja puses pagrieziena rādītāju — sistēma meklēs stāvvietu šajā automašīnas pusē.

2 - lebraukšana stāvvietā atpakaļgaitā



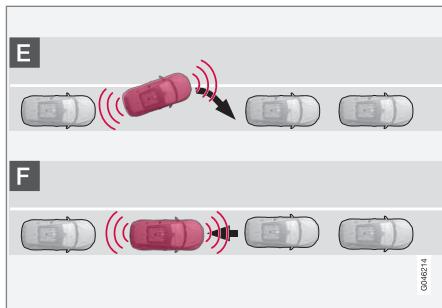
Braucot atpakaļgaitā, PAP iegriež automobili stāvvietā. Rīkojieties šādi:

1. Pārliecinieties, ka vieta aiz automobiļa ir brīva, un pēc tam ieslēdziet atpakaļgaitas pārnesumu.
2. Brauciet atpakaļgaitā lēnām un uzmanīgi, nepieskaroties stūrei un ne ātrāk par 7 km/h (4 mph).
3. Ik pa laikam aplūkojiet kombinēto instrumentu paneli un esiet gatavs apturēt automašīnu, kad grafiskie attēli un teksta paziņojumi lieks to darīt.

(i) PIEZĪME

- Kad ir ieslēgta PAP funkcija, neaiztieciet stūri.
- Nodrošiniet, lai stūres kustību nekas netraucētu un to varetu brīvi pagriezt.
- Lai nodrošinātu optimālus rezultātus, nogaidiet, līdz stūre ir pagriezta, un tikai tad sāciet braukt atpakaļ/uz priekšu.

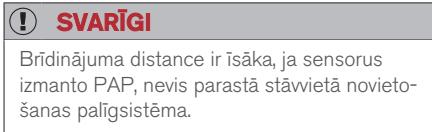
◀ 3 - Izvietošana



Kad automobilis ir atpakalgaits iebraucis stāvietā, tas jānovieto taisni un pareizi jāizvieto.

1. Vispirms ieslēdziet pirmo pārnesumu vai pozīciju **D**, nogaidiet, līdz stūre tiek pagriezta, un pēc tam lēnām brauciet uz priekšu.
2. Apturiet automobili, kad grafiskie attēli un teksta pazīnojumi liek to darīt.
3. Ieslēdziet atpakalgaitas pārnesumu un lēnām brauciet atpakalgaits, līdz grafiskie attēli un teksta pazīnojumi liek apstāties.

Šī funkcija tiek automātiski deaktivizēta, un grafiskais attēls un pazīnojumi informē, ka novietošana stāvietā ir pabeigta. Iespējams, vadītājam nāksies pielabot automašīnas novietojumu. Tikai vadītājs var noteikt, vai automašīna ir pareizi novietota stāvietā.

**Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - ierobežojumi**

PAP darbība tiek izbeigta:

Saistītā informācija

- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)* — simboli un paziņojumi (282 lpp.)
- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - funkcija (277 lpp.)
- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - ierobežojumi (280 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)
- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)* (277 lpp.)

- ja braukšanas ātrums ir pārāk liels — lielāks par 7 km/h (4 mph)
- ja vadītājs pieskaras stūrei
- ja tiek iespējota ABS³² vai ESC³³ funkcija, piemēram, ja riteņi zaudē saķerī uz滑denas brauktuvēs.

Teksta paziņojums norāda, ka PAP darbība ir izbeigta.

PIEZĪME

Ja sensorus klāj netīrumi, ledus vai sniegs, to funkcionālītāte samazinās un mērījumu veikšana var nebūt iespējama.

SVARĪGI

Noteiktos apstākļos PAP nevar atrast stāvietu - viens no iemesliem var būt fakts, ka sensoru darbību traucē ārēji skaņas avoti, kas raida tās pašas frekvences, kurās darbojas šī sistēma.

Šādu avotu piemēri ir signāltaures, slapjas riepas uz asfalta, pneimatiskās bremzes, motociklu izplūdes gāzu radītie trokšņi u.c.

Jāpatur prātā

Vadītājam jāpatur prātā, ka novietošanas palīgsistēma ir tikai palīglīdzeklis, nevis neklūdīga, pilnīgi automātiska funkcija. Tādēļ vadītājam jābūt gatavam iejaukties. Novietojot automašīnu stāvietā, jāpatur prātā arī citi faktori, piemēram:

- PAP sāk darbību, nemot vērā stāvietā novietotās automašīnas pašreizējo atrašanās vietu, — ja tā ir novietota nepareizi, iespējams, automašīnas riepas un diskī tiks sabojāti, atduroties pret ietves malu.
- PAP ir paredzēta novietošanai stāvietā uz taisnām ielām, nevis asos līkumos vai pagriezienos. Tādēļ gādājiet, lai automašīna būtu novietota paralēli stāvietai, kad PAP mēra vietu.
- Ne vienmēr var atrast stāvietu šaurās ielās, jo nepietiek vietas manevrēšanai. Šādās situācijās, ja gatavojeties novietot automašīnu stāvietā, ieteicams braukt pēc iespējas tuvāk ielas malai.
- Paturiet prātā, ka, novietojot automašīnu stāvēšanai, tās priekšpuse var izvirzīties uz āru pret pretējā virzienā braucošajiem transportlīdzekļiem.
- Veicot aprēķinus stāvietā novietošanas manevram, netiek īemti vērā objekti, kas atrodas augstāk par uztveršanas zonām. Tas

var izraisīt PAP iegriešanos stāvietā pārāk agrā, tādēļ jāizvairās no šādām stāvietām.

- Vadītājam ir jānosaka, vai PAP izvēlētā vieta ir piemērota automašīnas novietošanai.
- Lietojiet apstiprinātās riepas³⁴ ar pareizu gaisa spiedienu riepās, jo tas ietekmē PAP spēju novietot automašīnu.
- Spēcīgā lietū vai sniegā sistēma var nepareizi noteikt stāvietas izmērus.
- Nelietojiet PAP, ka ir uzstādītas sniega ķedes vai rezerves ritenis.
- Nelietojiet PAP, ja kāds no automašīnā esošajiem priekšmetiem ir izvirzījies uz āru.

SVARĪGI

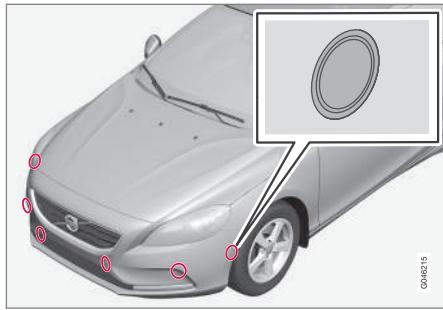
Mainīšana uz citu apstiprinātu riteņa diska un/vai riepas izmēru var būt saistīta ar apkārtmēra maiņu, kas nozīmē, ka var būt jāatjaunina PAP sistēmas parametri. Sazinieties ar autoservisu — ieteicams sazināties ar Volvo pilnvarotu servisu.

³² (Anti-lock Braking System) - bremžu pretblokēšanas sistēma.

³³ (Electronic Stability Control) – elektroniskās stabilitātes kontrole.

³⁴ "Apstiprinātās riepas" ir tāda paša veida un ražojuma riepas, kādās automašīnai bija uzstādītas brīdi, kad tā tika piegādāta no rūpnīcas.

Apkope



PAP sensori atrodas buferos³⁵ — 6 priekšā un 4 aizmugurē.

Lai funkcija PAP darbotos pareizi, tās sensori regulāri jātīra ar ūdeni un autošampūnu.

Saistītā informācija

- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)
- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)* (277 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* - sensoru tīrīšana (272 lpp.)

Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)* — simboli un paziņojumi

Kombinētais instrumentu panelis izmanto simbolus, grafiskus attēlus un tekstu, lai informētu, kad jāveic dažādas darbības.

Kombinētajā instrumentu panelī var tikt parādītas dažādas simboli un teksta kombinācijas ar atšķirīgu nozīmi — reizēm ar skaidriem ieteikumiem par turpmāko rīcību.

Ja paziņojumā ir norādīts, ka PAP nedarbojas, ieteicams sazināties ar autorizētu Volvo autoserвисu.

Saistītā informācija

- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - darbība (278 lpp.)
- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - funkcija (277 lpp.)
- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma (PAP)* - ierobežojumi (280 lpp.)
- Stāvietā novietošanas sistēma* (269 lpp.)
- Stāvietā novietošanas kamera* (273 lpp.)
- Aktīvā stāvietā novietošanas palīgsistēma — (PAP)* (277 lpp.)

³⁵ PIEZĪME. Attēls ir shematisks, un dažādiem automašīnu modeļiem detaļas var atšķirties.

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ieavads".

IEDARBINĀŠANA UN BRAUKŠANA

Dzinēja iedarbināšana

Dzinēju var iedarbināt un izslēgt ar tālvadības pults atslēgu un pogu **START/STOP ENGINE**.



Aizdedzes slēdzis ar izvērstu/ievietotu tālvadības pults atslēgu un poga **START/STOP ENGINE**.

! SVARĪGI

Nemēģiniet iespiest tālvadības pults atslēgu, ja tā ir nepareizi pagriezta – satveriet to galu, kurā atrodas nonemamā atslēgas slēdošā daļa; skatiet **Noņemama atslēgas slēdošā daļa - noņemšana/piestiprināšana** (177 lpp.).

1. Ievietojiet tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdzi un iespiediet līdz galam.

2. Turiet sajūga pedāli līdz galam nospiestu¹. (Automobilīem ar automātisko pārnesums-kārbu nos piediet bremžu pedāli.)
3. Nos piediet **START/STOP ENGINE** taustiņu un tad atlaidiet.

Iedarbinot dzinēju, startera motors darbojas, līdz sāk darboties dzinējs vai ieslēdzas pārkāršanas aizsardzība.

! SVARĪGI

Ja dzinēju neizdodas iedarbināt ar 3 mēģinājumiem, nogaidiet 3 minūtes, pirms mēģināt vēlreiz. Laijot akumulatoram atpūsties, iedarbināšanas jauda pieaug.

! BRĪDINĀJUMS

Pēc dzinēja iedarbināšanas vai, velkot automašīnu, nekādā gadījumā neizņemiet tālvadības pults atslēgu no slēža.

! BRĪDINĀJUMS

Izkāpjot no automašīnas, vienmēr izņemiet tālvadības pulta atslēgu no aizdedzes slēža un pārliecinieties, ka ir ieslēgta atslēgas pozīcija **O** - īpaši, ja automašīnā atrodas bēri. Informāciju par darbības principu, skatiet **Atslēgas pozīcijas** (83 lpp.).

¹ Ja automašīna izkustas, tad pietiek nospiest taustiņu **START/STOP ENGINE**, lai iedarbinātu dzinēju.

i PIEZĪME

Noteikta tipa dzinējiem aukstās iedarbināšanas laikā tukšgaitas ātrums var būt ievērojami lielāks nekā parasti. Tā notiek tādēļ, lai emisiju sistēma varētu pēc iespējas ātrāk sasniegta normālu darba temperatūru, tādējādi samazinot izplūdes emisiju daudzumu un aizsargājot vidi.

Bezatslēgas iedarbināšana (bezatslēgas piedziņa)*

Izpildiet 2. un 3. soli, lai veiktu dzinēja bezatslēgas (180 lpp.) iedarbināšanu.

i PIEZĪME

Lai dzinēju varētu iedarbināt, pasažieru salonā vai bagāžas nodalījumā jāatrodas vienai no automašīnas tālvadības pulta atslēgām ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas funkciju.

! BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā neizņemiet tālvadības pulta atslēgu no automašīnas braukšanas vai vilkšanas laikā.

Saistītā informācija

- Dzinēja izslēgšana (285 lpp.)

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievelds".

Dzinēja izslēgšana

Dzinēju var izslēgt, nospiežot pogu **START/STOP ENGINE**.

Lai izslēgtu dzinēju:

- Nospiediet **START/STOP ENGINE** - dzinējs pārtrauc darboties.

Ja nav ieslēgta **P** pozīcija vai automašīna atrodas kustībā:

- Divreiz nospiediet **START/STOP ENGINE** vai turiet šo taustiņu nospiestu, līdz dzinējs pārtrauc darboties.

Saistītā informācija

- Atslēgas pozīcijas (83 lpp.)

Stūres bloķētājs

Stūres bloķēšanas mehānisms apgrūtina stūrēšanu, piemēram, automašīnas zādzības gadījumā. Stūres slēdzenei fiksējoties vai atbloķējoties, var būt dzirdams mehānisks troksnis.

Funkcija

- Stūres bloķētājs tiek aktivēts, ja vadītāja durvis tiek atvērtas pēc tam, kad dzinējs ir izslēgts.
- Ja tālvadības pults atslēga atrodas aizdedzes slēdzi² un tiek nospiesta poga **START/STOP ENGINE**, stūres fiksators tiek deaktivizēts.

Saistītā informācija

- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Atslēgas pozīcijas (83 lpp.)
- Stūre (90 lpp.)

Attālā iedarbināšana (ERS)*

Attālā iedarbināšana (ERS – Engine Remote Start) nozīmē, ka automašīnas dzinēju var iedarbināt no attāluma, lai pirms braucienu uzsildītu/ atdzesētu pasažieru salonu. Attālās iedarbināšanas funkciju var aktivizēt ar atslēgu un/vai Volvo On Call*.

Klimata kontroles sistēma sāk darboties ar automātiskajiem iestatījumiem. Ar attālās iedarbināšanas funkciju iedarbināts dzinējs tiek darbināts maksimāli 15 minūtes, pēc tam tas tiek izslēgts. Pēc divām attālās iedarbināšanas reizēm dzinējs ir jāiedarbina kā parasti un tikai pēc tam varēs vēlreiz izmantot attālās iedarbināšanas funkciju.

Dzinēja attālās iedarbināšanas funkcija ir pieejama tikai automašīnās, kas aprīkotas ar automātisko pārnesumkārbu un kam uzstādīts dzinēja pārsega slēdzis³.

PIEZĪME

Tālvadības atslēgas baterijas kalpošanas ilgumu ietekmē attālās iedarbināšanas funkcija. Ja bieži izmantojat attālās iedarbināšanas funkciju, baterija jāuzlādē reizi gadā, skatiet Tālvadības pults atslēga - baterijas nomaiņa (179 lpp.).

² Automašīnās ar bezatlēgās iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu tālvadības atslēgai piemiek atrasties pasažieru salonā.

³ Tā ir pieejama XC60 automašīnās ar signalizāciju, lielākajā daļā automašīnu ar 4 cilindru dzinējiem un gadījumos, kad ERS ir izvēlēta iebūvēšanai.





PIEZĪME

ievērojiet vietējos/nacionālos noteikumus/likumus par darbināšanu tukšgaitā. Dzinēja darbības laikā ievērojiet arī vietējos/valsts noteikumus par trokšņu līmeni.

BRĪDINĀJUMS

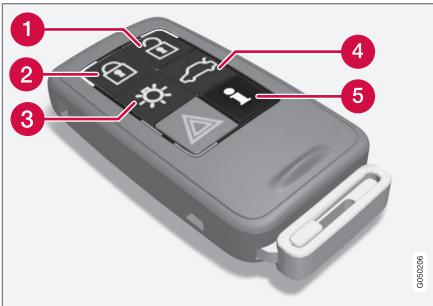
Lai attāli iedarbinātu dzinēju, jāievēro šādi nosacījumi:

- automašīnai jābūt uzraudzītai;
- automašīnā un ap to nedrīkst atrasties cilvēki vai dzīvnieki;
- automašīna nedrīkst būt novietota slēgtā, neventilējamā telpā - izplūdes gāzes var izraisīt nopietrus cilvēku un dzīvnieku savainojumus.

Saistītā informācija

- Attālā iedarbināšana (ERS) - darbība (286 lpp.)
- Iedarbināšana no attāluma (ERS) – simboli un paziņojumi (287 lpp.)

Attālā iedarbināšana (ERS) - darbība



G050206

Atslēgas taustiņi iedarbināšanai no attāluma.

- 1 Atslēgšana
- 2 Aizslēgšana
- 3 Pietovošanās apgaismojums
- 4 Atslēgšana, aizmugures durvis
- 5 Informācija⁴

Dzinēja iedarbināšana no attāluma

Lai dzinēju varētu iedarbināt no attāluma, automašīnai jābūt aizslēgtai, bet dzinēja pārsegam – aizvērtam.

Rīkojieties šādi:

⁴ Tikai PCC atslēgai, skatiet Tālvadības pults atslēga ar PCC* – unikālas funkcijas (175 lpp.).

⁵ Plašāku informāciju par PCC atslēgu skatiet Tālvadības pults atslēga ar PCC* – unikālas funkcijas (175 lpp.).

⁶ Plašāku informāciju par pietovošanās apgaismojumu skatiet Tālvadības pults atslēga – funkcijas (174 lpp.) un Approach light duration (104 lpp.).

- 1 Šis nospiediet atslēgas taustiņu (2).
- 2 Uzreiz pēc tam turiet nospiestu taustiņu (3) vismaz 2 sekundes.

Ja ievēroti attālās iedarbināšanas nosacījumi, tad notiek šādas darbības:

- 1 Pagrieziena rādītāji vairākas reizes ātri iemirgojas.
- 2 dzinējs sāk darboties;
- 3 Pagrieziena rādītāji 3 sekundes nepārtrauki izgaismojas, apstiprinot, ka dzinējs ir sācis darboties.

PIEZĪME

Pēc attālās iedarbināšanas automašīna joprojām būs aizslēgta, bet kustības detektors būs deaktivizēts*.

Ar PCC⁵ atslēgu

Nospiežot taustiņu, pietovošanās apgaismojuma⁶ gaismas indikators vairākas reizes iemirgojas un pēc tam nepārtrauki izgaismojas, ja ir izpildīti visi attālās iedarbināšanas nosacījumi. Taču tas nenozīmē, ka attālās iedarbināšanas funkcija ir iedarbinājusi dzinēju.

Lai pārbaudītu, vai attālās iedarbināšanas funkcija ir iedarbinājusi dzinēju, lietotājs var nospiest taustiņu (5) – ja dzinējs ir iedarbināts, taustiņos (2) un (3) izgaismojas rādījums.

Aktīvās funkcijas

Iedarbinot dzinēju no attāluma, tiek aktivizētas šādas funkcijas:

- Klimata kontroles sistēma
- Audio/video sistēma
- Approach light duration.

Deaktivizētās funkcijas

Iedarbinot dzinēju no attāluma, tiek deaktivizētas šādas funkcijas:

- priekšējie lukturi
- gabarītlukturi;
- numura zīmes apgaismojums;
- priekšējā loga tīritāji;

Attālās iedarbināšanas funkcija ir apturēta

Ar attālās iedarbināšanas funkciju iedarbinātu dzinēju var izslēgt, ja tiek veiktas šādas darbības:

- tiek nospiests tālvadības pulsts taustiņš (1), (2) vai (4);
- tiek atslēgta automašīna;
- tiek atvērtas durvis;
- tiek nospiests akseleratora vai bremžu pedālis;

- pārnesumu pārslēgs tiek pārvietots no P pozīcijas;
- attālās iedarbināšanas funkcijas aktivizācijas laiks pārsniedz 15 minūtes.

Izslēdzot ar attālās iedarbināšanas funkciju iedarbinātu dzinēju, pagrieziena rādītāji 3 sekundes nepārtraukti izgaismojas.

Saistītā informācija

- Attālā iedarbināšana (ERS)* (285 lpp.)
- Iedarbināšana no attāluma (ERS) – simboli un paziņojumi (287 lpp.)

Iedarbināšana no attāluma (ERS) – simboli un paziņojumi

Situācijās, kad ERS nedarbojas vai tās darbība tiek pārtraukta, instrumentu paneli tiek parādīts simbols kopā ar skaidrojošu teksta paziņojumu.

ERS funkcija nav pieejama

Paziņojums	Tehniskie parametri
Nevar iedarb. no attāl. Pārāk daudz mēģ.	ERS nav pieejama, jo ERS drīkst secīgi aktivizēt maksimāli 2 reizes.
Nevar iedarb. no attāl. Zems degv. līm.	ERS nav pieejama, jo degvielas tvertnē ir pārāk zems degvielas līmenis.
Nevar iedarb. no attāl. Nav iesl. P	ERS nav pieejama, jo pārnesumu pārslēgs neatrodas pozīcijā P (Stāvēšana).
Nevar iedarb. no attāl. Vadī- tājs automa- šīnā	ERS nav pieejama, jo kāds atrodas pasažieru salonā.
Nevar iedarb. no attāl. Akum. izlād.	ERS nav pieejama, jo akumulatorā ir zems spriegums. Uzlādējiet akumulatoru, iedarbinot dzinēju.





Paziņojums	Tehniskie parametri
Nevar iedarb. no attāl. Dzin. brīdinājums	ERS nav pieejama, jo ir parādīts dzinēja brīdinājuma paziņojums. Sazinieties ar servisu ^A .
Nevar iedarb. no attāl. Zems dzin. dzesēš. šķ. līm.	ERS nav pieejama, jo ir parādīts dzesēšanas sistēmas kļumes paziņojums, skatiet Dzesēšanas šķidrumas - līmenis (369 lpp.).
Nevar iedarb. no attāl. Durvis atvērtas	ERS nav pieejama, jo nav aizvērtas durvis/aizmugures durvis.
Nevar iedarbi- nāt no attā- luma Dzinēja pārsegs atvērts	ERS netika aktivizēta, jo nav aizvērts dzinēja pārsegs.
Nevar iedarb. no attāl. Autom. nav aizsl.	ERS nav pieejama, jo automašīna nav aizslēgta.
Nevar iedarbi- nāt no attā- luma Atslēga automašīnā	ERS netika aktivizēta, jo atslēgas atradās automašīnā.

A Ieteicams izvēlēties autorizētu Volvo servisu.

Pārtraukta ERS funkcija	
Paziņojums	Tehniskie parametri
iedarb. no attāl. izsl. Nav iesl. P	ERS ir pārtraukta, jo pārnesumu pārlēgs neatrodas P pozīcijā.
iedarb. no attāl. izsl. Vadītājs automašīnā	ERS ir pārtraukta, jo kāds atrodas pasažieru salonā.
iedarb. no attāl. izsl. Dzinēja brī- dinājums	ERS ir pārtraukta, jo ir parādīts dzinēja kļumes paziņojums. Sazinieties ar servisu ^A .
Nevar iedarb. no attāl. Zems dzin. dzesēš. šķ. līm.	ERS ir pārtraukta, jo ir saņemts dzesēšanas sistēmas kļumes paziņojums.
iederbināšana no attāluma izslēgta Dzinēja pārsegs atvērts	ERS tika pārtraukta, jo ir atvērts dzinēja pārsegs.
iedarb. no attāl. izsl. Akum. izlād.	ERS ir pārtraukta, jo akumulatora spriegums ir pārāk zems.
iedarb. no attāl. izsl. Zems degv. līm.	ERS ir pārtraukta, jo degvielas līmenis ir pārāk zems.

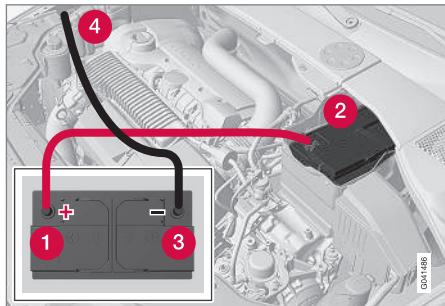
A Ieteicams izvēlēties autorizētu Volvo servisu.

Saistītā informācija

- Attālā iedarbināšana (ERS)* (285 lpp.)
- Attālā iedarbināšana (ERS) - darbība (286 lpp.)

Iedarbināšana, izmantojot savienotājvadus un citu akumulatoru

Ja startera akumulators (384 lpp.) ir izlādējies, automašīnu var iedarbināt, izmantojot strāvu no citā akumulatora.



Lai izvairītos no īssavienojumiem vai ciņiem bojājumiem, iedarbinot automašīnu ar savienotājvadu palīdzību, ieteicams rīkoties šādi:

1. Iestatiet automašīnas elektrosistēmu atslēgas pozīciju **0**, skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmeni funkcijas (84 lpp.).
2. Pārliecinieties, ka donora akumulatora spriegums ir 12 V.
3. Ja paralēlais akumulators ir uzstādīts citā automobilī, izslēdziet paralēla automobiļa dzinēju un pārliecinieties, ka abi automobiļi nesaskaras.
4. Pievienojiet vienu sarkanā vada spaili paralēla akumulatora pozitīvajam terminālim (1).
5. Atveriet klipšus automašīnas akumulatora priekšējā pārsegā un noņemiet pārsegū, skaitiet Startera akumulators - nomaiņa (386 lpp.).
6. Pievienojiet otru sarkanā vada spaili automašīnas pozitīvajam terminālim (2).
7. Pievienojiet vienu melnā vada spaili paralēla akumulatora negatīvajam terminālim (3).
8. Pievienojiet otru spaili zemējuma punktam, piemēram, labās puses dzinēja stiprinājuma augšdaļai, ārējās skrūves galvinai (4).
9. Pārliecinieties, vai ārējā savienotājvada spailis ir droši nostiprinātas, lai iedarbināšanas mēģinājuma laikā nerastos dzirksteles.
10. Iedarbiniet paralēla automobiļa dzinēju un ļaujet tam dažas minūtes darboties ar apgriezieniem, kas ir nedaudz lielāki par tukšgaitas apmēram 1500 apgr./min.
11. Iedarbiniet tā automobiļa dzinēju, kura akumulators ir izlādējies.

! SVARĪGI

Uzmanīgi pievienojiet dzinēja iedarbināšanas kabeli, lai izvairītos no īssavienojumiem, ko var radīt citas dzinēja nodalījumā esošās detaļas.

! SVARĪGI

Iedarbināšanas laikā neskriet saspiedējspalīles. Pastāv risks radīt dzirksteles.

12. Noņemiet vadus apgrieztā secībā - vispirms melno, pēc tam sarkano.
 - > Nodrošiniet to, lai neviens melnā vada spaile neskartu akumulatora pozitīvo termināli vai spaili, kas pievienota sarkanajam vadam.

⚠ BRĪDINĀJUMS

- Akumulators var radīt ļoti sprādzienbīstamu gāzi. Nepareizi pievienojot akumulatora savienotājvadu, var rasties dzirksteles, kas savukārt var izraisīt akumulatora eksploziju.
- Akumulators satur sērskābi, kas var izraisīt nopietrus apdegumus.
- Ja sērskābe iekļūst acīs, nonāk uz ādas vai apģērba, skalojiet skarto vietu ar lielu ūdens daudzumu. Ja sērskābe iekļūst acīs, nekavējoties vērsieties pie ārsta.

◀ Saistītā informācija

- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)

Pārnesumkārbas

Iz divi galvenie pārnesumkārbu veidi. Manuālā pārnesumkārba un automātiskā pārnesumkārba.

- Manuālā pārnesumkārba (290 lpp.)
- Automātiskā pārnesumkārba, Geartronic (292 lpp.)

SVARĪGI

Lai novērstu jebkura piedziņas sistēmas komponenta bojājumus, tiek pārbaudīta pārnesumkārbas darba temperatūra. Ja pastāv pārkaršanas risks, kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas brīdinājuma simbols un tiek attēlots teksta paziņojums. Ievērojet teksta paziņojuma norādījumus.

Saistītā informācija

- Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.)

Manuālā pārnesumkārba

Pārnesumkārbas funkcija ir mainīt pārnesumskaitli atkarībā no ātruma un jaudas prasībām.



Pārnesumu pārslēgšanas shēma.

Manuālajai pārnesumkārbai ir 6 pārnesumi, un pārnesumu pārslēgšanas shēma ir norādīta uz pārnesumu pārslēgsviras.

- Pie katras pārnesumu pārslēgšanas nospiediet sajūga pedāli līdz galam.
- Pārnesumu maiņas starplaikos noņemiet kāju no sajūga pedāla.

BRĪDINĀJUMS

Novietojot automašīnu stāvēšanai slīpumā, vienmēr ieslēdziet stāvbremzi – pārnesuma ieslēgšana nav pietiekoša, lai automašīnu noturētu uz vietas visās situācijās.

Atpakalgaitas pārnesuma bloķētājs

Atpakalgaitas pārnesuma bloķētājs novērš nejaušu atpakalgaitas pārnesuma ieslēgšanas iespēju parastas braukšanas turpgaitā laikā.

- Pārslēdzot pārnesumus, dariet to atbilstoši shēmai, kas norādīta uz pārnesumu pārslēgviru, sāciet no neitrālās pozīcijas **N** un pēc tam pārvietojiet pārnesumu pārslēgviru pozīcijā **R**.
- Ieslēdziet atpakalgaitu tikai tad, ja automobilis ir pilnīgi apstājies.

Saistītā informācija

- Pārnesumkārbas (290 lpp.)
- Transmisijas šķidrums - kategorija un tilpums (424 lpp.)

Pārnesumu maiņas indikators*

Pārnesumu maiņas indikators informē vadītāju, kad ir piemērots laiks nākamā augstākā vai zemākā pārnesuma ieslēgšanai.

Svarīgs nosacījums saistībā ar videi draudzīgu braukšanu ir pareizā pārnesuma izvēlēšanās un laicīga pārnesumu pārslēgšana.

Noteiktām variantiem kā papildlīdzeklis ir pieejams rādījums - GSI (Gear Shift Indicator) - kas informē vadītāju, kad pienācis laiks ieslēgt nākamo augstāko vai zemāko pārnesumu, lai nodrošinātu vismazāko degvielas patērienu.

Taču, ņemot vērā tādus raksturlielumus kā veiksts pēdējais un darbību bez vibrācijām, var būt ieteicams pārslēgt pārnesumus, kad dzinēja ātrums ir liejāks. Rāmī esošais cipars apzīmē pašreizējo pārnesumu.

Manuālā pārnesumkārba



Pārnesumu maiņas indikators manuālajām pārnesumkārbām. Vienlaicīgi tiek izgaismots tikai viens rādītājs - parastas braukšanas laikā tas izgaismojas tikai centrā.

Kad ieteicams ieslēgt augstāku pārnesumu, cursors izgaismo "+" bet, kad ieteicams ieslēgt zemāku pārnesumu, cursors izgaismo "-" (attēlā atzīmēts sarkanā krāsā).

Automātiskā pārnesumkārba



Kombinētais instrumentu panelis "Digital" ar pārnesumu maiņas indikatoru.

Rāmī esošais cipars apzīmē pašreizējo pārnesumu.



Instrumentu paneli "Analogue" pārnesumu pozīcijas un indikatora bultiņas ir redzamas kombinētā instrumentu paneļa centrā.

Saistītā informācija

- Manuālā pārnesumkārba (290 lpp.)
- Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.)

Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic*

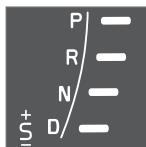
Geartronic pārnesumkārbai ir divi pārnesumu režīmi - automātiskais un manuālais.



D: Automātisko pārnesumu pozīcijas. +/-: Manuālo pārnesumu pozīcijas. S: Sporta režīms*.

Kombinētais instrumentu panelis (68 lpp.) rāda pārnesumu pārslēga pozīciju, izmantojot šādus rādījumus: P, R, N, D, S*, 1, 2, 3 u.c.

Pārnesumu pozīcijas



Automātisko pārnesumu pozīcijas ir norādītas kombinētā instrumentu paneļa labajā pusē. (Vienlaikus izgaismojas tikai viens rādītājs - tas, kurš norāda pašreizējo pārnesumu pārslēga pozīciju.)

Simbols "S" ORANŽĀ krāsā apzīmē aktivizētu sporta režīmu.

Stāvēšanas pozīcija - P

Iedarbinot dzinēju vai automašīnai atrodoties stāvvietā, izvēlieties pozīciju P.

Lai varētu pārvietot pārnesumu pārslēgu no pozīcijas P, jānospiež bremžu pedālis un jābūt ieslēgtai aizdedzes pozīcijai II, skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas (84 lpp.).

Kad pārslēgs ir pozīcijā P, pārnesumkārba tiek mehāniski bloķēta. Kad automašīna ir novietota stāvēšanai, ieslēdziet arī stāvbremzi (310 lpp.).

(i) PIEZĪME

Lai varētu aizslēgt automašīnu un ieslēgt signalizāciju, pārnesumu pārslēgam jāatrodas P pozīcijā.

(!) SVARĪGI

Ieslēdzot P pozīciju, automašīnai jābūt pilnīgi apturētai

⚠ BRĪDINĀJUMS

Novietojot automašīnu stāvēšanai slīpumā, vienmēr ieslēdziet stāvbremzi - automātiskās pārnesumkārbas P pozīcijas ieslēgšana nav pietiekoša, lai automašīnu noturētu uz vietas visās situācijās.

Atpakaļgaitas pozīcija - R

Automašīnai jāstāv uz vietas, kad tiek izvēlēta pozīcija R.

Neitrālā pozīcija - N

Nav ieslēgts neviens no pārnesumiem, un dzinēju var iedarbināt. Izmantojiet stāvbremzi, ja automašīna stāv uz vietas un pārnesumu pārslēgs atrodas pozīcijā N.

Lai pārnesumu pārslēgu varētu pārvietot no pozīcijas N citā pārnesumā, jābūt nospiestam bremžu pedālim un atslēgai jābūt ieslēgtai pozīcijā II, skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas (84 lpp.).

Braukšanas pozīcija - D

D ir parastā braukšanas pozīcija. Pārslēgšanās uz augšu un leju notiek automātiski atkarībā no paātrinājuma un ātruma līmena. Automašīnai jāstāv uz vietas, kad pārnesumu pārslēgs tiek pārvietots pozīcijā D no pozīcijas R.

Geartronic - manuālo pārnesumu pozīcijas (+S-)

Izmantojot Geartronic automātisko pārnesumkārbu, vadītājs var arī mainīt pārnesumus manuāli. Automobilis bremzē ar dzinēju, kad akseleratora pedālis ir atlaists.



Manuālās pārnesumu pozīcijas var iestēgt, pārvietojot sviru uz sāniem no pozīcijas **D** līdz galējai pozīcijai pie "**+S-**". Kombinētā instrumentu paneļa simbols "**+S-**" maina krāsu no BALTAS uz ORANŽU, un cipari **1**, **2**, **3** u.c. ir redzami laukā, kas atbilst tikko ieslēgtajam pārnesumam.

- Pārvietojiet sviru uz priekšu "+" (plus) virzienā, lai ieslēgtu augstāku pārnesumu, un atlaidiet sviru, lai tā atgrieztos sākuma pozīcijā starp + un -.

vai

- Velciet sviru atpakaļ uz "-" (mīnus), lai ieslēgtu zemāku pārnesumu, un atlaidiet to.

Manuālo pārnesumu pārslēgšanas režīmu "**+S-/**" var iestātīt jebkurā brīdi braukšanas laikā.

Lai nepieļautu raustīšanos un apstāšanos, Geartronic automātiski pārslēdz zemāku pārnesumu, ja vadītājs ļauj ātrumam samazināties zem ieslēgtajam pārnesumam atbilstošā līmena.

Lai vēlreiz noregulētu automātisko braukšanas režīmu:

- Pārvietojiet sviru uz sāniem līdz galējai pozīcijai **D**.

PIEZĪME

Ja pārnesumkārbai ir sporta programma, pārnesumkārba klūs par manuālo tikai pēc tam, kad pārnesumu pārslēgs tiks pārvietots uz priekšu vai atpakaļ ("**+S-**") pozīcijā. Kombinētā instrumentu paneļa rādījumi mainīsies no **S**, lai parādītu, kāds pārnesums (**123** u.c.) ir ieslēgts.

Vadības sviras*

Kā papildinājums manuālajai pārnesumu pārslēgšanai ar pārnesumu pārslēgu ir pieejami vadības slēdzi, kas atrodas uz stūres - tā devētās "vadības sviras".

Lai pārnesumus varētu mainīt ar vadības svirām, tām jābūt aktivizētām. To var izdarīt, pavelcot vienu no vadības svirām uz stūres pusē - kombinētā instrumentu paneļa rādījums mainīs no "**D**" uz attēlu, kas norāda pašreizējo pārnesumu.

Lai pēc tam mainītu pārnesumu par vienu soli:

- Pavelciet vienu no vadības svirām uz aizmuguri - pret stūri - un atlaidiet.



G047652

Abas stūres vadības sviras.

1 "**-**": atlasa nākamo zemāko pārnesumu.

2 "**+**": atlasa nākamo augstāko pārnesumu.

Pārnesumi tiek pārslēgti, ikreiz pavelcot vadības sviru, ar noteikumu, ka dzinēja ātrums neatrodas ārpus atļautā diapazona.

Pēc katras pārnesumu maiņas kombinētajā instrumentu panelī mainīs attēls, kurš norāda pašreizējo pārnesumu.





PIEZĪME

Automātiska deaktivizēšana

Ja stūres vadības sviras netiek lietotas, tās pēc ūsa brīža tiek deaktivizētas - uz to norāda rādījuma mainīga kombinētajā instrumentu panelī no pašreizējā pārnesuma attēla uz "D".

Izņēmums ir bremzēšanas laikā - tad vadības sviras ir aktivizētas tik ilgi, kamēr notiek bremzēšana ar dzinēju.

Manuāla deaktivizēšana

Stūres vadības sviras var deaktivizēt arī manuāli.

- Pavelciet abas vadības sviras uz savu pusī un turiet, līdz kombinētā instrumentu paneļa pašreizējā pārnesuma rādījums mainās uz "D".

Sporta režīmā* vadības sviras var izmantot arī kopā ar pārnesumu pārslēgu. Tādā gadījumā vadības sviras ir pastāvīgi aktivizētas - tās netiek deaktivizētas.

Geartronic - sporta režīms* (S)⁷



Sporta režīms nodrošina sportiskākus raksturlielumus un ļauj sasniegt lielākus dzinēja apgrīzienus ar katru pārnesumu. Vienlaikus tas ātrāk reaģē uz paātrinājumu. Aktīvi braucot, priekšroka tiek dota zemākam pārnesumam, kas izraisa vēlāku pārslēgšanu uz augstāku pārnesumu.

Lai aktivizētu sporta režīmu:

- Pārvietojiet pārnesumu pārslēgu uz sāniem no pozīcijas D līdz galējai pozīcijai pie "+S-" - kombinētā instrumentu paneļa rādījums mainās no D uz S.

Sporta režīmu var ieslēgt gaitā jebkurā laikā.

Geartronic - ziemas režīms

Var būt vieglā uzsākt braukšanu uz slidena ceļa, manuāli ieslēdzot 3. pārnesumu.

- Nospiediet bremžu pedāli un pārvietojiet pārnesumu pārslēgu no pozīcijas D līdz galējai pozīcijai pie +S- - kombinētā instrumentu paneļa rādījums mainās no D uz ciparu 1⁸.
- Ritiniet uz augšu līdz 3. pārnesumam, divreiz spiežot svīru uz priekšu "+" (plus) virzienā - displejā rādījums mainās no 1 uz 3.
- Atlaidiet bremzes un uzmanīgi spiediet akceleratora pedāli.

⁷ Tikai noteiktiem dzinējiem.

⁸ Ja automāšinai ir sporta režīms*, vispirms tiek parādīts "S".

Pārnesumkārbas "ziemas režīms" nozīmē to, ka automobili izkustīna ar mazākiem dzinēja apgrīzieniem un samazinātu dzinēja jaudu dzenošājiem riteņiem.

Kick-down

Kad akseleratora pedālis tiek pilnībā nospiests līdz grīdai (garām pozīcijai, kuru parasti uzskata par pilnu paātrinājumu), tūlīt tiek ieslēgts zemāks pārnesums. To dēvē par kick-down funkciju.

Ja akseleratora pedālis tiek atlaiests no kick-down pozīcijas, pārnesumkārba automātiski pārslēdzas uz augšu.

Kick-down funkciju izmanto, kad ir nepieciešams straujš paātrinājums, piemēram, apdzēni.

Drošības funkcija

Lai nepielautu pielaujamo dzinēja apgrīzienu skaita pārsniegšanu, pārnesumkārbas kontroles programmai ir aizsardzības bloķētājs pārnesumu pārslēgšanai uz leju, kas nepielauj zemāku pārnesumu automātiskas ieslēgšanas funkciju.

Geartronic nepielauj pārslēgšanos uz leju jeb "kick-down" funkciju, kā rezultātā dzinēja ātrums kļūtu tik liels, ka spētu bojāt dzinēju. Nekas nenošķiet, ja vadītājs ojoprojām mēģina šādi pārslēgt zemāku pārnesumu pie augstiem dzinēja apgrīzieniem – paliek ieslēgts sākotnējais pārnesums.

Ja ir aktivēta kickdown funkcija, automašīna var pārslēgt vienu vai vairākus pārnesumus vienlaicīgi atkarībā no dzinēja apgriezieniem. Automašīna pārslēdzas pārnesumu uz augšu, kad dzinējs sasniedz maksimālo ātrumu, lai nepieļautu bojājumu radīšanu dzinējā.

Vilkšana

Ja automašīna ir jāvelk, skatiet svarīgu informāciju sadaļā Vilkšana (331 lpp.).

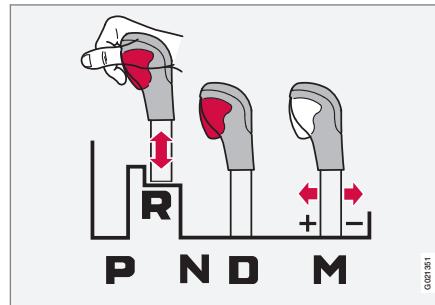
Saistītā informācija

- Transmisijas šķidrums - kategorija un tilpums (424 lpp.)
- Pārnesumkārbas (290 lpp.)

Pārnesumu pārslēga bloķētājs

Ir divi dažādi pārnesumu pārslēga bloķētāja veidi — mehāniskais un automātiskais.

Mehāniskais pārnesumu pārslēga bloķētājs



M: manuāla pārslēgšana⁹ — "+/-" vai režīms "Sport".

Pārnesumu pārslēgu brīvi var pārslēgt uz priekšu un atpakaļ starp **N** un **D**. Citas pozīcijas ir bloķētas ar fiksatoru, ko var atbrīvot, nospiežot bloķētāja pogu uz pārnesumu pārslēga.

Kad bloķētājpoga ir nospiesta, sviru var pārvietot uz priekšu vai atpakaļ pozīcijās **P**, **R**, **N** un **D**.

Automātiskais pārnesumu pārslēga bloķētājs

Automātiskajai pārnesumkārbai ir speciālas drošības sistēmas:

Stāvēšanas pozīcija (P)

Stāvoša automašīna ar ieslēgtu dzinēju:

- Pārvietojot pārnesumu pārslēgu citā stāvoklī, turiet kāju uz bremzes pedālu.

Elektriskais pārnesumu bloķētājs – pārslēga bloķētājs stāvēšanas pozīcijā (P)

Lai pārnesumu pārslēgu varētu pārvietot no pozīcijas **P** citā pārnesumā, jābūt nospiestam bremžu pedālim un jābūt ieslēgtai atslēgas pozīcijai (84 lpp.) II.

Pārslēga bloķētājs – neitrālā pozīcija (N)

Ja pārnesumu pārslēgs ir pozīcijā **N** un automašīna ir stāvējusi vismaz 3 sekundes (neatkarīgi no tā, vai dzinējs darbojas), pārnesumu pārslēgs ir bloķēts.

Lai pārnesumu pārslēgu varētu pārvietot no pozīcijas **N** citā pārnesumā, jābūt nospiestam bremžu pedālim un jābūt ieslēgtai atslēgas pozīcijai (84 lpp.) II.

⁹ Attēls ir shematisks.

◀ Deaktivējet automātisko pārnesumu pārslēga bloķētāju.



Ja automašīna nav braukšanas kārtībā, piemēram, ja akumulators izlādējies, tad pārnesumu pārslēgs jāizslēdz no **P** pozīcijas, lai automašīnu varētu pārvietot.

1 Paceliet gumijas paklājiņu salonā aiz viduskonsoles un atrodiet atslēgas slēdzošās daļas (177 lpp.) atveri¹⁰ nodalījuma apakšdaļā.

2 Ar atslēgas slēdzošo daļu atrodiet atverē ar atsperi nospriegotu pogu, nospiediet to ar atslēgu un turiet šādā stāvoklī.

3 Pārslēdziet pārnesumu pārslēgu no pozīcijas **P** un izvelciet laukā atslēgas slēdzošo daļu.

4. Novietojiet atpakaļ vietā gumijas paklājiņu.

¹⁰ Tur var atrasties 2 atveres - viena atslēgas slēdzošajai daļai, bet otra - gumijas paklājiņa nostiprināšanai.

¹¹ Ir atkarīgs no dzinēja un pārnesumkārbas kombinācijas. Dažām kombinācijām HSA nav pieejams.

Saistītā informācija

- Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.)

Paīgsistēma automašīnas iedarbināšanai kalnā (HSA)*¹¹

Pirms uzsākt braukšanu no kalna vai braukt kalnā atpakaļgaitā, kājas bremzi var atlaiš - funkcija HSA (Hill Start Assist) neļauj automašīnai riptot atpakaļ.

Šī funkcija nozīmē, ka bremžu sistēmas pedāļa spiediens saglabājas vairākas sekundes, kamēr vadītāja kāja tiek pārvietota no bremžu pedāļa uz gāzes pedāli.

Īslaicīgais bremzēšanas efekts izšķūd pēc dažām sekundēm vai tad, kad tiek nospiests gāzes pedālis.

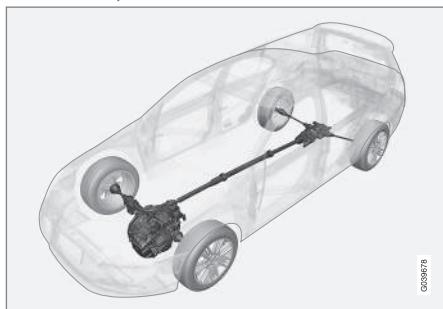
Saistītā informācija

- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)

Pilnpiedziņa – (AWD)*

Optimālu vilkmi nodrošina pilnpiedziņa.

Pilnpiedziņa pastāvīgi ir aktivēta



Pilnpiedziņa (All Wheel Drive) nozīmē to, ka automašinai visi četri riteņi vienlaikus ir dzenošie.

Jauda tiek automātiski sadalīta starp priekšējiem un aizmugurējiem riteņiem. Sajūga sistēma ar elektronisko vadību novirza vairāk jaudas uz tiem riteņiem, kam ir labāka saķere ar ceļa virsmu attiecīgajā bīdi. Tas nodrošina vislabāko vilkmi un novērš riteņu izslīdēšanu. Parastos braukšanas apstākļos lielākā jaudas daļa tiek novadīta uz priekšējiem riteņiem.

Pilnpiedziņa uzlabo braukšanas drošību lietus, sniega un apledojuša ceļa apstākļos.

Saistītā informācija

- Hill Descent Control (HDC)* (297 lpp.)

Hill Descent Control (HDC)*

HDC var saīdzināt ar automātisku dzinēja bremzi. Kad, braucot uz leju pa nogāzi, atlaiž akseleratora pedāli, automobilis parasti bremzē dzinējs, tiekdamies sasniegā zemus brīvgaitas apgrēzienus, kas ir tā saucamā bremzēšana ar dzinēju. Jo stāvāks ceļš un smagāka automašīnas krava, jo ātrāk automašīna ripo ar ierici par spīti bremzēšanai ar dzinēju - HDC funkcija to kompensē ar automātisko bremzēšanu.

Vispārīga informācija par HDC

HDC ļauj palielināt/samazināt ātrumu uz leju stāvās nogāzēs, turot kāju tikai uz akseleratora pedāla un neizmantojot bremžu pedāli. Akseleratora pedāla jutīgums samazinās un kļūst precīzāks, pilnībā nospiežot pedāli, kas ir ierobežots dzinēja apgrēzienu regulēšanai noteiktā diapazonā. Bremžu sistēma pati veic bremzēšanu, nodrošinot nelielu un vienmērīgu automobiļa ātrumu, tādējādi ļaujot vadītājam pilnībā pievērsties stūrēšanai.

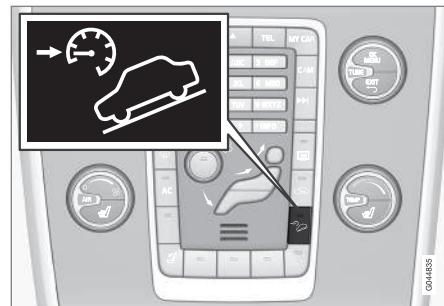
HDC ir īpaši noderīga stāvās nogāzēs ar nelīdzenu ceļa virsmu un slideniem posmiem. Piemēram, nogādājot laivu piekabē no rampas.

BRĪDINĀJUMS

HDC nedarbojas visās situācijās, taču tai ir tikai paīlgādzeķla funkcija.

Vadītājs vienmēr ir atbildīgs par drošu automašīnas vadīšanu.

Funkcija



HDC ieslēgtā/izslēgtā.

HDC var aktivizēt vai deaktivizēt ar vienu no viduskonsoles slēdziem. Kad funkcija ir aktivizēta, tajā esošā lampiņa izgaismojas.

 Kad HDC darbojas, kombinētā instrumentu paneļa simbols izgaismojas kopā ar teksta paziņojumu **Nobr. no kalna vadība IESL.**

Ar manuālo transmisiju šī funkcija darbojas tikai pirmajā pārnesumā un atpakaļgaitas pārnesumā.

Ar automātisko transmisiju manuālajā pārnesumā pārslēgšanas režīmā (+S) ir jāizvēlas pārnesums **1** vai ir jāizvēlas **R**. To norāda skaitlis **1** vai **R** kombinētajā instrumentu panelī, skatiet sadaļu Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.).



(i) PIEZĪME

Automāšinām ar automātisko pārnesumkārbu HDC nevar ieslēgt **D** pozīcijā.

Darbība

HDC lauj automašinai braukt uz leju ne ātrāk par 10 km/h (6 mph) turpgaitā, izmantojot bremzēšanu ar dzinēju, un ar 7 km/h (4 mph) atpakaļgaitā. Tomēr ar akseleratora pedāli var izvēlēties jebkuru ātrumu šī pārnesuma ātrumu diapazonā. Atlaižot gāzes pedāli, automašīna tiek ātri nobremzēta līdz attiecīgi 10 vai 7 km/h (6 vai 4 mph), neatkarīgi no nogāzes stāvuma, neizmantojot kājas bremzi.

Kad darbojas šī funkcija, automātiski iedegas bremžu signāllukturi. Vadītājs jebkurā laikā var bremzēt vai apturēt automašīnu ar kājas bremzi.

HDC ir deaktivēta:

- viduskonsoles ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu viduskonsolē
- ja ar manuālo pārnesumkārbu tiek izvēlēts kāds cits pārnesums (nevis **1** vai **R**);
- ja ar automātisko pārnesumkārbu manuālajā pārnesumu pārslēgšanas režimā tiek izvēlēts kāds cits pārnesums (nevis **1** vai **R**).

Šo funkciju var izslēgt jebkurā brīdī. Ja tas notiek stāvā nogāzē, tad bremzēšanas efekts nepazūd uzreiz, bet gan lēni, pakāpeniski.

(i) PIEZĪME

Kad HDC ir aktivēts, var būt aizkave starp akseleratora pedāļa aktivāciju un dzinēja reakciju.

Saistītā informācija

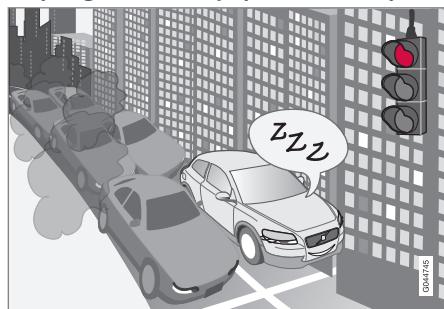
- Pilnpiedziņa – (AWD)* (297 lpp.)
- Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.)
- Manuālā pārnesumkārba (290 lpp.)

Start/Stop*

Dažas dzinēja un pārnesumkārbas kombinācijas ir aprīkotas ar funkciju Start/Stop, kas ieslēdzas, piemēram, satiksmes sastrēgumos vai pie luksoforiem - dzinējs tiek īslaicīgi izslēgts un automātiski atsāk darboties, kad braucienu var turpināt.

Saudzīga attieksme pret vidi ir viena no Volvo Car Corporation pamatvērtībām, un tā ietekmē visas mūsu darbības. Orientējoties uz šo mērķi, ir iegūtas vairākas enerģijas taupīšanas funkcijas, no kurām viena ir Start/Stop un kuru visu kopīgais mērķis ir samazināt degvielas patēriņu, kas savukārt palīdz samazināt izmešu daudzumu atmosfērā.

Vispārīga informācija par Start/Stop



Dzinējs ir izslēgts - tas kļūst klusāks un tīrāks.

Start/Stop funkcija lauj vadītājam vadīt automāšņu videi draudzīgākā veidā, noteiktās situācijās ļaujot dzinējam automātiski izslēgties.

Manuālā vai automātiskā

Nemiet vērā, ka manuālajām un automātiskajām pārnesumkārbām Start/Stop funkcija darbojas atšķirīgi.

Saistītā informācija

- Start/Stop* - funkcijas un darbība (299 lpp.)
- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Start/Stop* - iestatījumi (303 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski (302 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski (301 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas (300 lpp.)
- Start/Stop* - nevēlama manuālās pārnesumkārbas izslēgšanās (303 lpp.)
- Start/Stop* - simboli un paziņojumi (305 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

Start/Stop* - funkcijas un darbība

Iedarbinot dzinēju ar atslēgu, Start/Stop funkcija ieslēdzas automātiski.



Iedarbinot dzinēju ar atslēgu, Start/Stop funkcija ieslēdzas automātiski. Vadītāju par to informē funkcijas simbola izgaismošanās kombinētajā instrumentu paneli un ieslēgšanas/izslēgšanas taustīņa lampīņas izgaismošanās.

Visas parastās automašīnas sistēmas, piemēram, apgaismojums, radio u.c. darbojas kā parasti pat tad, ja dzinējs ir automātiski izslēdzies, izņemot dažas ierīces, kuru funkcionēšana var īslaičīgi paslīktināties, piemēram, klimata kontroles sistēmas ventilatora ātrums vai ārkārtīgi liels audiosistēmas skaļums.

Dzinēja automātiska izslēgšanās

Lai dzinējs varētu automātiski izslēgties, jāievēro šādi priekšnosacījumi:

Nosacījumi	M/A A
leslēdzieš sajūgu, pārvietojet pārnesumu pārslēgviru neitrālā pozīcijā un atlaidiet sajūga pedāli - dzinējs automātiski izslēgsies.	M
Apturiet automašīnu, nospiezot bremžu pedāli, un atstājiet kāju uz pedāļa - dzinējs izslēgsies automātiski.	A

A M = manuālā pārnesumkārba, A = automātiskā pārnesumkārba.

Dzinēja automātiska ieslēgšanās

Nosacījumi	M/A A
Ja pārnesumu pārslēgvira ir neitrālā pozīcijā:	M
<ol style="list-style-type: none"> 1. Nospiediet sajūga pedāli vai akseleatora pedāli - dzinējs sāks darboties. 2. Ieslēdzieš piemērotu pārnesumu un brauciet. 	A
Samaziniet spiedienu uz bremžu pedāli - dzinējs sāk darboties automātiski, un brauciens var turpināties.	A



Nosacījumi	M/A ^A
Saglabājet kājas spiedienu uz bremžu pedāli un nospiediet gāzes pedāli – dzinējs sāk darboties automātiski.	A
Šī opcija ir pieejama arī lejupejošās nogāzēs: Atlaidiet bremžu pedāli un ļaujiet automašīnai uzsākt kustību - dzinējs sāk darboties automātiski, tiklīdz braukšanas ātrums pārsniedz parasto iešanas ātrumu.	M + A

A = manuālā pārnesumkārba, A = automātiskā pārnesumkārba.

Start/Stop funkcijas deaktivēšana



Noteiktās situācijās ieteicams īstaičīgi izslēgt automātisko Start/Stop funkciju - to var izdarīt, nospiežot šo taustiņu.



Ja funkcija ir izslēgta, kombinētajā instrumentu panelī ir attēlots simbols Start/Stop un iedarbināšanas/izslēgšanas pogā esošā lampiņa nodziest.

Start/Stop funkcija paliek dezaktivēta tik ilgi, līdz tiek vēlreiz ieslēgta, nospiežot taustiņu, vai dzinējs tiek iedarbināts ar atslēgu.

Saistītā informācija

- Start/Stop* (298 lpp.)
- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Start/Stop* - iestatījumi (303 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski (302 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski (301 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas (300 lpp.)
- Start/Stop* - nevēlama manuālās pārnesumkārbas izslēgšanās (303 lpp.)
- Start/Stop* - simboli un paziņojumi (305 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas

Pat ja Start/Stop funkcija ir aktivizēta, dzinējs ne vienmēr izslēdzas automātiski.

Dzinējs neizslēdzas automātiski, ja:

Nosacījumi	M/A ^A
automašīna nav sasniegusi aptuveni 10 km/h (6 mph) pēc iedarbināšanas ar atslēgu vai pēdējās automātiskās izslēgšanās.	M + A
vadītājs ir atsprādžējis drošības jostu.	M + A
akumulatora jauda ir zemāka par minimālo atlauto līmeni.	M + A
dzinējs nav parastā darba temperatūrā.	M + A
apkārtējā gaisa temperatūra ir ap nulli vai virs aptuveni 30 °C.	M + A
ir aktivizēta vējstikla elektriskā apsilde.	M + A
salona klimats atšķiras no iepriekš iestatītajām vērtībām - to norāda ventilatora darbošanās lielā ātrumā.	M + A
ir ieslēgts atpakaļgaitas pārnesums.	M + A

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

Nosacījumi	M/A ^A
startera akumulatora temperatūra ir zemāka par sasalšanas punktu vai ir pārāk augsta.	M + A
vadītājs pagriež stūri lielā amplitūdā.	M + A
izplūdes sistēmas daļu filtrs ir pilns - īslaičīgi deaktivizētā Start/Stop funkcija atkal ieslēdzas, tākļidz ir veikts automātiskais tīrišanas cikls (skatiet Dīzel/dzinēja daļu filtrs (DPF) (321 lpp.)).	M + A
celš ir ļoti stāvs.	M + A
automašīnas elektrosistēmai ir elektriski pievienota piekabe.	M + A
ir atvērts dzinēja pārsegs ^B .	M + A
pārnesumkārba nav sasniegusi normālu darba temperatūru.	A
atmosfēras gaisa spiediens ir mazāks par spiedienu, kāds sastopams 1500-2500 metrus virs jūras līmeņa - pašreizējais gaisa spiediens mainās atkarībā no laika apstākļiem.	A

Nosacījumi	M/A ^A
ir aktivēta adaptīvās kruīza kontroles rīndā stāvēšanas palīgsistēma.	A
pārnesumu pārslēgs atrodas pozīcijā R, S ^C vai "+/-".	A

A M = manuālā pārnesumkārba, A = automātiskā pārnesumkārba.
 B Tikai noteiktām dzinējiem.
 C Sporta režīms.

Saistītā informācija

- Start/Stop* (298 lpp.)
- Start/Stop* - funkcijas un darbība (299 lpp.)
- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Start/Stop* - iestatījumi (303 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski (302 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski (301 lpp.)
- Start/Stop* - nevēlama manuālās pārnesumkārbas izslēgšanās (303 lpp.)
- Start/Stop* - simboli un paziņojumi (305 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski

Dažos gadījumos automātiski izslēdzies dzinējs var vēlreiz ieslēgties, lai gan vadītājs nav domājis braucienu turpināt.

Turpmākajos gadījumos dzinējs sāk darboties automātiski, ja vadītājs nav nos piedis sajūga pedāli (manuālā pārnesumkārba) vai noņem kāju no bremžu pedāla (automātiskā pārnesumkārba):

Nosacījumi	M/A ^A
Uz loga veidojas aizsvīdums.	M + A
Salona klimats neatbilst iepriekš ies-taītajām vērtībām.	M + A
Īslaicīgi ir augsts strāvas patēriņš vai akumulatora jauda samazinās līdz zemākajam atļautajam līmenim.	M + A
Bremžu pedālis tiek nospiests vairākas reizes.	M + A
Tiek atvērts dzinēja pārsegs ^B .	M + A
Automašīna sāk kustēties vai nedaudz palielinā ātrumu, ja dzinējs ir automātiski izslēdzies, bet automašīna vēl nav pilnībā apstājusies.	M + A
Vadītāja drošības jostas sprādze ir atvērta, kad pārnesumu pārslēgs atro-das D vai N pozīcijā.	A





Nosacījumi	M/A ^A
Stūres kustības ^B .	A
Pārnesumu pārlēgs tiek pārlēgts no pozīcijas D pozīcijā S^C , R vai "+/-".	A
Vadītāja durvis ir atvērtas, kad pārnesumu pārlēgs atrodas D pozīcijā - skaņas signāls un teksta pazīnojums informē, ka Start/Stop funkcija ir aktīva.	A

A = manuālā pārnesumkārba, A = automātiskā pārnesumkārba.

B Tikai noteiktiem dzinējiem.

C Sporta režīms.

BRĪDINĀJUMS

Neatveriet dzinēja pārsegu, ja dzinējs ir izslēdzies automātiski - tas var negaidīti sākt darboties automātiski. Pirms atvērt dzinēja pārsegu, vispirms izslēdziet dzinēju kā parasti, nospiežot pogu **START/STOP ENGINE**.

Saistītā informācija

- Start/Stop* (298 lpp.)
- Start/Stop* - funkcijas un darbība (299 lpp.)
- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Start/Stop* - iestatījumi (303 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski (302 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas (300 lpp.)

- Start/Stop* - nevēlama manuālās pārnesumkārbas izslēgšanās (303 lpp.)
- Start/Stop* - simboli un pazīnojumi (305 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski

Pēc tam, kad dzinējs ir automātiski izslēdzies, tas ne vienmēr sāk darboties automātiski.

Tālāk minētajos gadījumos dzinējs neieslēdzas automātiski pēc automātiskas izslēgšanās:

Nosacījumi	M/A ^A
Ir ieslēgts pārnesums, nenospiežot sajūga pedāli - displeja ziņojums norāda, ka jāieslēdz neitrālais pārnesums, lai dzinējs varētu ieslēgties automātiski.	M
Vadītājs nav piesprādējies.	M
Vadītājs nav piesprādējies, pārnesumu pārlēgs atrodas P pozīcijā un vadītāja durvis ir atvērtas - dzinējs jāiedarbina kā parasti.	A

A = manuālā pārnesumkārba, A = automātiskā pārnesumkārba

Saistītā informācija

- Start/Stop* (298 lpp.)
- Start/Stop* - funkcijas un darbība (299 lpp.)
- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Start/Stop* - iestatījumi (303 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski (301 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

- Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas (300 lpp.)
- Start/Stop* - nevēlama manuālās pārnesumkārbas izslēgšanās (303 lpp.)
- Start/Stop* - simboli un paziņojumi (305 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

Start/Stop* - nevēlama manuālās pārnesumkārbas izslēgšanās

Ja iedarbināšana neizdodas un dzinējs izslēdzas, rīkojieties šādi:

1. Pārliecinieties, vai vadītāja puses drošības josta ir nofiksēta drošības justas sprādzē.
2. Vēlreiz nospiediet sajūga pedāli, un dzinējs sāks darboties automātiski.
3. Dažās situācijās pārnesumu pārslēgsvirai jābūt ieslēgtai neitrālajā pozīcijā. Tādos gadījumos kombinētajā instrumentu panelī tiek parādīts teksts **Put gear in neutral**.

Saistītā informācija

- Start/Stop* (298 lpp.)
- Start/Stop* - funkcijas un darbība (299 lpp.)
- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Start/Stop* - iestatījumi (303 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski (302 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski (301 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas (300 lpp.)
- Start/Stop* - simboli un paziņojumi (305 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

Start/Stop* - iestatījumi

Automašīnas izvēļju sistēmas MY CAR sadaļā DRIVe ir sniegtā informācija par Volvo Start/Stop sistēmu, kā arī ieteikumi par braukšanas metodēm, kas ļauj taupīt energiju.



Saistītā informācija

- Start/Stop* (298 lpp.)
- Start/Stop* - funkcijas un darbība (299 lpp.)
- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski (302 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski (301 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas (300 lpp.)
- Start/Stop* - simboli un paziņojumi (305 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)



IEDARBINĀŠANA UN BRAUKŠANA

- ◀◀ • Start/Stop* - simboli un paziņojumi
(305 lpp.)
• Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

Start/Stop* - simboli un paziņojumi

Funkcija Start/Stop var rādīt teksta paziņojumus kombinētajā instrumentu panelī.

Teksta ziņojums



Noteiktās situācijās Start/Stop funkcija var parādīt teksta paziņojumus kombinētajā instrumentu panelī un var iedeg-

ties šī indikatora lampiņa. Dažos no ziņojumiem ir ieteikta turpmākā rīcība, kas jāveic. Tabulā tālāk ir parādīti daži piemēri.

Simbols	Paziņojums	Informācija/rīcība	M/A ^A
	Autom. iedarb./izsl. Jāveic apkope	Sistēma Start/Stop nedarbojas. Sazinieties ar servisu - ieteicams ar Volvo pilnvarotu servisu.	M + A
	Autostart Dzinējs darbojas + skanas signāls	Tiek aktivizēts, ja vadītāja durvis tiek atvērtas, kad dzinējs ir izslēdzies automātiski, un pārnesumu pārslēgs atrodas pozīcijā D .	A
	Nosp. iedarb. pogu	Dzinējs neieslēdzas automātiski - iedarbiniet to kā parasti, nospiežot pogu START/STOP ENGINE .	M + A
	Nosp. sajūga ped., lai iedarbinātu	Dzinējs ir gatavs automātiski ieslēgties - gaida, līdz tiks nospiests sajūga pedālis.	M
	Nospiediet bremžu un sajūga pedālus, lai iedarbinātu	Dzinējs ir gatavs automātiski ieslēgties - gaida, līdz tiks nospiests bremžu vai sajūga pedālis.	M
	Iesl. neutr. pārn., lai iedarbinātu	Pārnesums ir ieslēgts, nenospiežot sajūga pedāli - izslēdziet pārnesumu un ieslēdziet pārnesumu pārslēgviru neitrālā pozīcijā.	M





Simbols	Paziņojums	Informācija/rīcība	M/A ^A
	Iesl. P vai N , lai iedarbinātu	Start/Stop funkcija ir deaktivēta - pārvietojet pārnesumu pārslēgu N vai P pozīcijā un iedarbiniet dzinēju kā parasti, nospiežot START/STOP ENGINE pogu.	A
	Nosp. iedarb. pogu	Dzinējs neieslēdzas automātiski - iedarbiniet to kā parasti, nospiežot pogu START/STOP ENGINE un ieslēdzot P vai N pārnesumu.	A

A M = manuālā pārnesumkārba, A = automātiskā pārnesumkārba

Ja pēc darbības beigām ziņojums neizzūd, jāsazinās ar remontdarbnīcu. Iesakām sazināties ar Volvo remontdarbnīcu.

Saistītā informācija

- Start/Stop* (298 lpp.)
- Start/Stop* - funkcijas un darbība (299 lpp.)
- Dzinēja iedarbināšana (284 lpp.)
- Start/Stop* - iestatījumi (303 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neieslēdzas automātiski (302 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs ieslēdzas automātiski (301 lpp.)
- Start/Stop* - dzinējs neizslēdzas (300 lpp.)
- Start/Stop* - nevēlama manuālās pārnesumkārbas izslēgšanās (303 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

Kājas bremze

Kājas bremzi lieto, lai samazinātu automašinas ātrumu braukšanas laikā.

Drošības apsvērumu dēļ automašinai ir aprīkota ar diviem bremžu kontūriem. Ja bremžu kontūrs ir bojāts, bremžu pedāli var nospiest tālāk un, lai sasniegtu normālu bremzēšanas efektu, ir vajadzīgs lielāks spiediens uz pedāli.

Vadītāja spiedienu uz bremžu pedāli pastiprina bremžu pastiprinātājs.

BRĪDINĀJUMS

Bremžu pastiprinātājs darbojas tikai dzinēja darbības laikā.

Ja kājas bremzes lieto tad, kad dzinējs ir izslēgts, pedālis šķiet ciets, un ir vajadzīgs lielāks spiediens uz pedāli, lai nobremzētu automašīnu.

Ja automašīna ir aprīkota ar funkciiju Palīgsistēma automašīnas iedarbināšanai kalnā (HSA)* (296 lpp.)* un ir novietota slīpumā vai uz neļķeznas virsmas, pedālis atgriežas savā vietā lēnāk nekā parasti.

Braucot ļoti kalnainā apvidū vai ar smagu kravu, bremzes var atslogot, izmantojot bremzēšanu ar dzinēju. Braucot lejup no kalna, bremzēšanai ar dzinēju izmantojiet to pašu pārnesumu, kādu jūs izmantotu, braucot kalnā.

Plašāku informāciju par smagu kravu pārvadāšanu ar automašīnu skatiet Dzinēja eļļa - nelabvēlīgi braukšanas apstākļi (420 lpp.).

Bremzēšana uz slapjiem ceļiem

Ja ilgstoši braucat spēcīgā lietū bez bremzēšanas, tad, nākamreiz lietojot bremzes, bremzēšanas efekts var būt nedaudz aizkavēts. Tas pats attiecas uz situācijām, kad automašīna ir tikko nomazgāta. Tādā gadījumā bremzes jānospiež spēcīgāk. Tādēļ saglabājiet lielāku attālumu līdz priekšā braucošajiem transportlīdzekļiem.

Pēc braukšanas pa slapjiem ceļiem vai automašīnas mazgāšanas bremzējet spēcīgi. Tādējādi bremžu diskī uzsils, ātrāk izžūs un tiks pasargāti no korozijas. Bremzējot nemiet vērā situāciju uz ceļa.

Bremzēšana uz ceļiem, kas nokaisīti ar sāli

Braucot pa ceļiem, kas nokaisīti ar sāli, uz bremžu diskiem un bremžu uzlikām var veidoties sāls kārtiņa. Tas var palielināt bremzēšanas distanci. Tādēļ saglabājiet īpaši lielu drošības attālumu līdz priekšā braucošajam transportlīdzeklim. Ievērojiet arī:

- Bremzējiet regulāri, lai notīrītu sāls kārtiņu. Nodrošiniet, lai bremzēšana neradītu draudus citiem satiksmes dalībniekiem.
- Kad braukšana ir pabeigta un vēl nav sākts nākamais brauciens, viegli nospiediet bremžu pedāli.

Apkope

Lai automašīna būtu droša un uzticama, ievērojiet Volvo apkopes intervālus, kā norādīts apkopes un garantijas grāmatiņā.

Jaunas un nomainātās bremžu uzlikas un bremžu diskī nenodrošina optimālu bremzēšanu, kamēr tās nav "iebrauktas" dažus simtus kilometru. Kompenšējiet samazināto bremžu veikspēju, nospiezot bremžu pedāli spēcīgāk. Volvo iesaka uzstādīt tikai Volvo apstiprinātās bremžu uzlikas.

SVARĪGI

Regulāri jāpārbauda bremžu sistēmas komponentu nodilums.

Sazinieties ar autoservisu, lai saņemtu informāciju par šo procedūru vai uzticiet šī pārbauðes veikšanu servisa darbiniekim - ieteicams izvēlēties autorizētu Volvo servisu.



◀ Simboli un paziņojumi.

Simbols	Tehniskie parametri
	Deg pastāvīgi - Pārbaudiet bremžu šķidruma līmeni. Ja līmenis ir zems, pielejiet bremžu šķidrumu un noskaidrojet bremžu šķidruma zuduma iemeslu.
	Iedarbinot dzinēju, nepārtraukti izgaismojas 2 sekundes – automātiska funkcijas pārbaude.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Ja vienlaicīgi deg gan gan , iespējams, bremžu sistēmā ir radusies klūme.

Ja šajā brīdī bremžu šķidruma līmenis tvertnē ir normāls, uzmanīgi brauciet līdz tuvākajam servisam un tur veiciet bremžu sistēmas pārbaudi - ieteicams izmantot autorizētu Volvo servisu.

Ja bremžu šķidruma līmenis ir zem bremžu šķidruma tvertnes **MIN** līmena, apturiet automašīnu un uzpildiet bremžu šķidrumu.

Jānosaka bremžu šķidruma zuduma iemesls.

Saistītā informācija

- Stāvbremze (310 lpp.)
- Kājas bremze - avārijas bremžu signāli un automātiskais avārijas gaismas signāls (309 lpp.)

Kājas bremze - bremžu pretblokēšanas sistēma

Bremžu pretblokēšanas sistēma, ABS (Anti-lock Braking System) novērš riteņu bloķēšanos bremžēšanas laikā.

Šī funkcija ļauj saglabāt vadāmību un atvieglo manevrēšanu, lai, piemēram, izvairītos no briesmām. Pēc bremžu pedāļa piespiešanas tajā var būt sajūtamas vibrācijas. Šāda parādība ir normāla.

Ātra ABS sistēmas pārbaude tiek veikta automātiski pēc dzinēja iedarbināšanas, kad vadītājs atlaiž bremžu pedāļu. Turpmāku sistēmas ABS automātisku pārbaudi var veikt, braucot nelielā atšķirībā. Pārbaudes laikā var būt jūtama bremžu pedāļa pulsēšana.

Saistītā informācija

- Kājas bremze (307 lpp.)
- Stāvbremze (310 lpp.)
- Kājas bremze - avārijas bremžu signāli un automātiskais avārijas gaismas signāls (309 lpp.)
- Kājas bremze - avārijas bremžu palīgfunkcija (309 lpp.)

Kājas bremze - avārijas bremžu signāli un automātiskais avārijas gaismas signāls

Avārijas bremžu signāli tiek iесlēgti, lai būdinātu aizmugurē esošos automobilus par strauju bremzēšanu. Šī funkcija nozīmē, ka bremžu lukturi mirgo, nevis vienmērīgi izgaismojas kā parastas bremzēšanas laikā.

Avārijas bremžu signāllukturi iedegas, ja ātrums pārsniedz 50 km/h (31 mph) un bremzēšana ir asa. Pēc tam, kad automašīnas ātrums ir samazinājies zem 10 km/h (6 mph), bremžu signāls pārrauc mirgot un pastāvīgi izgaismojas, un vienlaikus tiek iесlēgts automašīnas avārijas gaismas signāls (101 lpp.). Tie mirgo, līdz vadītājs atkal palielina ātrumu vai izslēdz avārijas signāllukturus.

Saistītā informācija

- Kājas bremze (307 lpp.)
- Stāvbremze (310 lpp.)
- Kājas bremze - avārijas bremžu paīgfunkcija (309 lpp.)
- Kājas bremze - bremžu pretbloķēšanas sistēma (308 lpp.)

Kājas bremze - avārijas bremžu paīgfunkcija

Avārijas bremžu paīgfunkcija EBA (Emergency Brake Assist) palīdz palieeināt bremzēšanas spēku, tādējādi samazinot bremzēšanas attālumu.

EBA nosaka vadītāja bremzēšanas stilu un vajadzības gadījumā palielina bremzēšanas spēku. Bremzēšanas spēks var palieināties līdz tādam līmenim, kad tiek iedarbināta ABS sistēma. EBA sistēmas darbība tiek pārtraukta, kad samazina spiedienu uz bremžu pedāli.



PIEZĪME

Kad EBA ir aktivēta, bremžu pedāli var nospiest nedaudz tālāk nekā parasti. Nospiest un turiet bremžu pedāli nospiestu tik ilgi, cik nepieciešams. Atlaižot bremžu pedāli, bremzēšana tiek pārtraukta.

Saistītā informācija

- Kājas bremze (307 lpp.)
- Stāvbremze (310 lpp.)
- Kājas bremze - avārijas bremžu signāli un automātiskais avārijas gaismas signāls (309 lpp.)
- Kājas bremze - bremžu pretbloķēšanas sistēma (308 lpp.)

Stāvbremze

Stāvbremze nelauj automašīnai sākt ripot, mehāniski nobloķējot divus riteņus.

Funkcija

Kad elektriski vadāmā stāvbremze tiek ieslēgta, ir dzirdams viegls elektrodzinēja darbības troksnis. Šis troksnis ir dzirdams arī automātiskās stāvbremzes darbības pārbaudīšanas laikā.

Ja tad, kad tiek ieslēgta stāvbremze, automašīna nekustas, tā iedarbojas tikai uz aizmugurējiem riteņiem. Ja to izmanto, kad automašīna pārvietojas, tad darbojas normālā kājas bremze, t. i., bremze darbojas uz visiem četriem riteņiem. Bremzēšanas funkcija pārslēdzas uz aizmugurējiem riteņiem, kad automašīna ir gandrīz apstājusies.

Zems spriegums akumulatorā

Ja akumulatora spriegums ir pārāk zems, stāvbremzi nav iespējams nedz atlaut, nedz arī iedarbināt. Ja akumulatora spriegums ir pārāk zems, pievienojet donora akumulatoru, skatiet iedarbināšana, izmantojot savienotājvadus un citu akumulatoru (289 lpp.).

Stāvbremzes ieslēgšana



Stāvbremzes vadība - ieslēgšana.

1. Stingri nos piediet kājas bremzi.
2. Nospiediet stāvbremzes vadības ierīci.
-> Kombinētajā instrumentu panelī sāk mirgot simbols - kad šis simbols nepārtraukti izgaismojas, stāvbremze ir ieslēgta.
3. Atbrīvojet kājas bremzi un pārliecinieties, ka automašīna nepārvietojas.

Novietojot transportlīdzekli stāvēšanai, vienmēr ieslēdziet 1. pārnesumu (manuālā pārnesum-kārba) vai iestatiet pārnesumu pārslēgu pozīcijā **P** (automātiskā pārnesumkārba).

Avārijas bremzes

Ārkārtas situācijā stāvbremzi var ieslēgt, kad automašīna atrodas kustībā, nospiežot un turot

nospiestu stāvbremzes vadības ierīci. Atlaižot vadības slēdzi, bremzēšana tiek pārtraukta.

PIEZĪME

Ja avārijas bremzēšana tiek aktivizēta, braucot lielā ātrumā, atskan skaņas signāls.

Automašīnas novietošana stāvēšanai uz pakalna

Ja automašīna ir novietota ar skatu kalnā:

- Pagrieziet riteņus **prom** no ietves.

Ja automašīna ir novietota ar skatu lejā no kalna:

- Pagrieziet riteņus **uz** ietves pusī.

BRĪDINĀJUMS

Novietojot automašīnu stāvēšanai slīpumā, vienmēr ieslēdziet stāvbremzi - pārnesuma vai **P** pozīcijas (automašīnām ar automātisko pārnesumkārbu) ieslēgšana nav pietiekoša, lai automašīnu noturētu uz vietas visās situācijās.

Stāvbremzes izslēgšana



Stāvbremzes vadība - izslēgšana.

Automašīnas ar manuālo pārnesumkārbu

Manuālā atlaišana

1. Ievietojet tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdzi¹².
 2. Stingri nospiediet kājas bremzi.
 3. Ieslēdziet stāvbremzes vadības ierīci.
- > **(P)** Stāvbremze tiek izslēgta, un kombinētajā instrumentu panelī nodziest simbols.

PIEZĪME

Stāvbremzi var izslēgt arī manuāli, nospiežot sajūga pedāli, nevis bremžu pedāli. Volvo iesaka lietot bremžu pedāli.

Automātiskā atlaišana

1. Iedarbiniet dzinēju.
2. Ieslēdziet 1. pārnesumu vai atpakaļgaitas pārnesumu.
3. Atlaidiet sajūgu un nospiediet akseleratora pedāli.

> **(P)** Stāvbremze tiek izslēgta, un kombinētajā instrumentu panelī nodziest simbols.

Automašīnas ar automātisko pārnesumkārbu

Manuālā atlaišana

1. Ievietojet tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdzi¹².
 2. Stingri nospiediet kājas bremzi.
 3. Pavelciet kontroles slēdzi.
- > **(P)** Stāvbremze tiek izslēgta, un kombinētajā instrumentu panelī nodziest simbols.

Automātiskā atlaišana

1. Drošības jostas uzlikšana.
 2. Iedarbiniet dzinēju.
 3. Stingri nospiediet kājas bremzi.
 4. Ieslēdziet pārnesumu pārslēgu pozīcijā **D** vai **R** un nospiediet akseleratora pedāli.
- > **(P)** Stāvbremze tiek izslēgta, un kombinētajā instrumentu panelī nodziest simbols.

PIEZĪME

Drošības apsvērumu dēļ stāvbremze izslēdzas automātiski tikai gadījumos, kad dzinējs darbojas un vadītājs ir piesprādzējis drošības jostu. Ja ar automātisko pārnesumkārbu aprīkotai automašīnai tiek nospiests gāzes pedālis un pārnesumu pārslēgs atrodas pozīcijā **D** vai **R**, stāvbremze izslēdzas nekavējoties.

Ar smagu kravu pret kalnu

Smaga krava, piemēram, piekabe var izraisīt automašīnas ripošanu atpakaļ, ja stāvā kāpumā stāvbremze tiek atbrīvota automātiski. Novērsiet to, nospiežot slēdzi, kamēr uzsākat braukšanu. Atlaidiet vadības slēdzi, kad dzinējs sāk vilkt automobili.

¹² Automašīnām ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu: nospiediet **START/STOP ENGINE**.

Bremžu uzliku maiņa

Elektriskās stāvbremzes konstrukcijas dēļ aizmugurējās bremžu uzlikas ir jānomaina servisā, ieteicams Volvo pilnvarotā servisā.

Symboli un paziņojumi.

Informāciju par kombinētā instrumentu paneļa teksta paziņojumu skatīšanu un dzēšanu skatiet Paziņojumi - rīkošanās (119 lpp.).

Simbols	Paziņojums	Nozīme/darbība
(P)!	"Paziņojums"	<ul style="list-style-type: none"> Izlasiet kombinētajā instrumentu panelī redzamo paziņojumu.
(P)		<p>Mirgojošs simbols norāda, ka ir iedarbināta stāvbremze. Ja šis simbols mirgo jebkurā citā situācijā, tas nozīmē, ka radies bojājums.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izlasiet kombinētajā instrumentu panelī redzamo paziņojumu.
	Stāvbremze nav pilnīgi izsl.	<p>Klūmes dēļ stāvbremzi nevar izslēgt:</p> <ul style="list-style-type: none"> Mēģiniet ieslēgt un atbrīvot bremzes. Ja pēc dažiem mēģinājumiem klūme neizzūd: Brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu. Levērojiet: ja turpināt braukšanu, kad ir redzams šis klūmes ziņojums, atskan brīdinājuma skaņas signāls.

Simbols	Paziņojums	Nozīme/darbība
	Stāvbremze nav iesl.	<p>Klūmes dēļ stāvbremzi nevar ieslēgt:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Mēģiniet atbrīvot un ieslēgt bremzes. <p>Ja pēc dažiem mēģinājumiem klūme neizzūd:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu. <p>Ziņojums arī tiek apgaismots automobiļos ar manuālajām pārnesumu kārbām, ja automobilis brauc ar mazu ātrumu un atvērtām durvīm, lai paziņotu vadītājam, ka stāvbremze varētu būt netīšam atbrīvota.</p>
	Stāvbremze Jāveic apkope	<p>Radusies klūme:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Mēģiniet ieslēgt un atbrīvot bremzes. <p>Ja pēc dažiem mēģinājumiem klūme neizzūd:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Brauciet uz servisu, ieteicams uz Volvo pilnvarotu servisu.

Ja automašīnu nepieciešams novietot stāvēšanai, pirms iespējamā klūme ir novērsta, tad riteņi ir jāpagriež tādā pozīcijā, kā novietojot stāvēšanai kalnā, un jāieslēdz pirmais pārnesums (manuālā pārnesumkārba) vai pārnesuma pārslēgs jāiestata pozīcijā **P** (automātiskā pārnesumkārba).

Teksta ziņojums var tikt apstiprināts, ūsi nospiežot taustiņu **OK** uz virzienu rādiķāja svirslēdža.

Saistītā informācija

- Kājas bremze (307 lpp.)

Ūdens šķērsošana

Braukšana pa ūdeni nozīmē automašīnas vadīšanu caur dziļu ūdeni pa pārplūdušu brauktuvi. Braucot cauri ūdenim, jāievēro ārkārtīga piesardzība.

Ar automašīnu var braukt pa ūdeni, kura dziļums ir maksimāli 35 cm, nepārsniedzot iešanas ātrumu. Braucot cauri tekošam ūdenim, jāievēro papildu piesardzību.

Ūdens šķērsošanas laikā saglabājiet nelielu ātrumu un neapturiet automašīnu. Kad ūdens ir šķērsošs, viegli nospiediet bremžu pedāli un pārliecinieties, vai ir sasniegta pilna bremžu funkcija. Ūdens un dubļi var, piemēram, saslapināt bremžu uzlīkas, un tas var izraisīt novēlotu bremžu darbību.

- Vajadzības gadījumā pēc braukšanas pa ūdeni un dubļiem notīriet elektriskā sildītāja un piekabes sakabes kontaktus.
- Neļaujiet automobilim ilgstoši atrasties ūdenī, kas sniedzas pāri sliekšņiem. Tas var radīt elektriskus bojājumus.

! SVARĪGI

Ja gaisa filtrā iekļūst ūdens, dzinējs var sabojāties.

Ja dziļums pārsniedz 35 cm, ūdens var iekļūt transmisijā. Tas samazina eļļu ieelvošanas spēju un samazina šo sistēmu kalpošanas ilgumu.

Garantija neattiecas uz bojājumiem, kas skāruši jebkuru no komponentiem, dzinēju, transmisiju, turbokompressoru, diferenciāli vai tā iekšējos komponentus hidrostatiskas bloķešanās vai eļļas izbeigšanās gadījumā.

Ja dzinējs ūdenī noslāpst, nemēģiniet to vēlreiz iedarbināt - izvelciet automašīnu laukā no ūdens un nogādājiet servisā - ieteicams autorizētā Volvo servisā. Dzinēja salūšanas risks.

Saistītā informācija

- Evakuācija (333 lpp.)
- Vilkšana (331 lpp.)

Pārkaršana

Īpašos apstāklos, piemēram, braucot pa kalnainu apvidu vai ārkārtējā karstumā, pastāv dzinēja un piedziņas sistēmas pārkaršanas risks, it īpaši, ja pārvadājat smagu bagāžu.

Informāciju par pārkaršanu laikā, kamēr velkat piekabi, skatiet Braukšana ar piekabi* (323 lpp.).

- Nonemiet papildu lampas no radiatoria restiņu priekšpusē, ja braucat ļoti karstos laika apstākļos.
- Ja dzinēja dzesēšanas sistēmas temperatūra ir pārāk augsta, kombinētā instrumentu panela informācijas displejā izgaismojas brīdinājuma simbols un parādās teksta paziņojums **Augsta dzinēja temp. Apt. drošā vietā** - apturiet automašīnu drošā veidā un ļaujiet dzinējam vairākas minūtes darboties brīvgaitā, kamēr tas atdziest.
- Ja parādās teksta ziņojums **Augsta dzinēja temp. Izsl. dzinēju** vai **Dzinēja dzes. Šķ. līm. zems Apt. drošā vietā**, tad pēc automobiila apturēšanas ir jāizslēdz dzinējs.
- Pārkaršanas gadījumā tiek aktivizēta iebūvētā aizsardzības funkcija, kas citā starpā izgaismo kombinētājā instrumentu panelī esošo brīdinājuma simbolu un displejā parāda teksta paziņojumu **Karsta pārnesumk.** **Samaziniet ātrumu** vai **Karsta pārnesumk. Apt. drošā vietā Gaidiet, lai atdziest.** Ievērojiet sniegtos norādījumus, samaziniet ātrumu un apturiet automašīnu

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

drošā veidā, dažas minūtes ļaujot dzinējam darboties brīvgaitā, lai pārnesumkārba atdzistu.

- Ja automobilis pārkarst, uz laiku var izslēgt gaisa kondicionēšanas sistēmu.
- Pēc smaga brauciena tūlīt neizslēdziet dzinēju.

PIEZĪME

Ir normāli, ja dzinēja dzesēšanas ventilators darbojas vēl kādu brīdi pēc dzinēja izslēgšanas.

Braukšana ar atvērtām aizmugures durvīm/bagāžas nodalījuma pārsegu

Braucot ar atvērtām aizmugures durvīm, indīgās izplūdes gāzes var ieplūst automašīnā caur bagāžas nodalījumu.

BRĪDINĀJUMS

Nebrauciet ar atvērtām aizmugures durvīm! Indīgās izplūdes gāzes var ieklūt automašīnā caur bagāžas nodalījumu.

Saistītā informācija

- Bagāžas iekraušana (161 lpp.)

Pārslodze - startera akumulators

Automašīnas elektriskās funkcijas dažādi noslogo startera akumulatoru (384 lpp.). Neizmantojiet atslēgas pozīciju II (84 lpp.), kad dzinējs ir izslēgts. Tā vietā izmantojiet pozīciju I, kas patēri Mazāk jaudas.

Izvairieties arī no atšķirīgām papildierīcēm, kas noslogo elektrisko sistēmu. Neizmantojiet lielu enerģijas daudzumu tērējošas funkcijas brīzōs, kad dzinējs ir izslēgts. Šo funkciju piemēri ir:

- ventilators
- priekšējie lukturi
- priekšējā loga tīrītāji
- audio sistēma (darbināta lielā skājumā).

Ja startera akumulatora spriegums ir zems, kombinētā instrumentu panela informācijas displejā parādās teksts **Zems akum. uzlādes līmenis Enerģ. taupīš. rež..** Tādā gadījumā enerģijas taupīšanas funkcija izslēdz noteiktas funkcijas vai samazina akumulatora noslogojumu, piemēram, samazinot ventilatora griešanās ātrumu un / vai izslēdzot audiosistēmu.

- Ja tā notiek, uzlādējet akumulatoru, iedarbinot dzinēju un ļaujot tam darboties vismaz 15 minūtes - startera akumulatora lādešana ir efektīvāka braukšanas laikā, nevis darbinot dzinēju brīvgaitā, kamēr automašīna stāv.

Pirms tāla braucienā

Pirms gara braucienā ieteicams veikt šādas darbības:

- Pārliecieties, vai dzinējs darbojas kā parasti un degvielas patēriņš (430 lpp.) ir normāls.
- Pārliecieties, vai nav nekādu noplūžu (degviela, eļļa vai citi šķidrumi).
- Pārbaudiet visas lampas un riepu protektoru dzīlumu.
- Dažās valstīs likums nosaka, ka automašīnā jāatrodas brīdinājuma trijstūrim (346 lpp.).

Saistītā informācija

- Dzinēja eļļa - pārbaude un iepildīšana (366 lpp.)
- Riteņu maiņa - riteņu noņemšana (343 lpp.)
- Lukturu nomaiņa — vispārīgi (372 lpp.)

Braukšana ziemā

Ziemā ir svarīgi veikt noteiktas pārbaudes, lai braukšana būtu droša.

Pirms aukstā gadalaika iestāšanās pārbaudiet:

- Dzinēja dzesēšanas šķidrumam (369 lpp.) jāsatur 50% glikola. Šis maisījums pasargā dzinēju pret eroziju līdz apmēram -35°C . Lai neapdraudētu veselību, nedrīkst maisīt dažādu veidu glikolus.
- Lai izvairītos no kondensācijas, degvielas tvertne jāturi piepildīta.
- Svarīgs parametrs ir dzinēja eļļas viskozitāte. Eļļas ar zemāku viskozitāti (šķidrākas eļļas) atvieglo dzinēja palaišanu aukstā laikā un arī pazemina degvielas patēriņu, kamēr dzinējs ir auksts. Plašāku informāciju par piemērotajām eļļām skatiet Dzinēja eļļa - nelabvēlīgi braukšanas apstākļi (420 lpp.).

SVARĪGI

Apgrūtinātās braukšanas apstāklos vai karstā laikā nedrīkst lietot zemas viskozitātes eļļu.

- Jāpārbauda startera akumulatora stāvoklis un uzlādes pakāpe. Aukstā laikā pieaug prasības pret startera akumulatoru, bet tā kapacitāte aukstā laikā samazinās.
- Izmantojiet mazgāšanas šķidrumu (383 lpp.), lai izvairītos no ledus veidošanās mazgāšanas šķidruma tvertnē.

Lai nodrošinātu optimālu saķeri ar ceļu, Volvo iesaka izmantot ziemas riepas uz visiem riteņiem, ja pastāv iespēja, ka uz ceļa būs sniegs vai ledus.

PIEZĪME

Dažās valstīs ziemas riepu lietošana ir noteikta ar likumu. Dažās valstīs radzotu riepu lietošana ir aizliegta ar likumu.

Slideni braukšanas apstākli

Izmēģiniet braukšanu pa滑denām virsmām kontrolejamos apstākļos, lai uzzinātu, kā mašīna reagē.

Saistītā informācija

- Braukšana ziemā (316 lpp.)

Degvielas tvertnes aizvirtnis - atvēršana/aizvēršana

Degvielas tvertnes aizvirtni var atvērt/aizvērt šādi:

Degvielas tvertnes aizvirkta atvēršana/aizvēršana



Ateriet degvielas tvertnes aizvirtni, nospiežot taustiņu apgaismojuma panelī - aizvirnis atvērsies, tiklīdz atlaidīsiet taustiņu.

Kombinētajā instrumentu panelē displejā redzamā bultiņa uz simbola norāda, kurā automašīnas pusē atrodas degvielas uzpildes tvertne.

- Aizveriet degvielas tvertnes aizvirtni, piespiežot to, kamēr klikšķis apstiprinās, ka aizvirnis ir aizvērts.

Saistītā informācija

- Piepildīšana ar degvielu (317 lpp.)

Degvielas tvertnes aizvirtnis - manuāla atvēršana

Degvielas tvertnes aizvirtni var atvērt manuāli, kad salona elektriskā atvēršana nav iespējama.



- Atveriet / izņemiet kravas zonā esošo sānu līuku (atrodas tajā pašā pusē, kur degvielas tvertnes aizvirtnis) un atrodiet zaļo auklu ar rokturi.
- Viegli pavelciet auklu taisni atpakaļ, līdz degvielas tvertnes aizvirnis ar "klikšķi" atveras.

SVARĪGI
Viegli pavelciet vadu - lai atbrīvotu lūkas fiksatoru, nepieciešams minimāls spēks.

Saistītā informācija

- Piepildīšana ar degvielu (317 lpp.)

Piepildīšana ar degvielu

Svarīgas lietas, kas jāņem vērā, uzpildot degvielu.

Degvielas tvertnes vāciņa atvēršana/aizvēršana



Ja āra temperatūra ir augsta, degvielas tvertnē var rasties paaugstināts spiediens. Atveriet vāciņu lēnām.

- Pēc degvielas uzpildīšanas uzlieciet vāciņu vietā un pieskrūvējiet, līdz atskan viens vai vairāki klikšķi.

◀ Piepildīšana ar degvielu

- Nepārpildiet tvertni, bet apturiet piepildīšanu, tākļiņz sūkņa sprausla pati nāk ārā.

PIEZĪME

Karstā laikā no degvielas tvertnes var iztečēt liekā degviela.

Degvielas uzpilde no degvielas kannas¹³

Uzpildot ar degvielas kannu, izmantojet piltuvi, kas atrodas bagāžas nodalījumā zem gridas lūkas.

Kārtīgi ievietojiet piltuves kaklinju pliešanas caurulē. Pliešanas caurulei ir atverams vāciņš, un piltuves kaklinš jāpavirza garām šim vāciņam, lai varētu sākt uzpildi.

Saistītā informācija

- Degvielas tvertnes aizvirtnis - manuāla atvēršana (317 lpp.)
- Degviela - rīkošanās (318 lpp.)

Degviela - rīkošanās

Nedrīkst izmantot zemākas kvalitātes degvielu par Volvo ieteikto, jo tas var negatīvi ietekmēt dzīnēja jaudu un degvielas patēriņu.



BRĪDINĀJUMS

Centieties neieelpot degvielas garaīnus un raugieties, lai tā neiekļūtu acīs.

Ja degviela ieklūst acīs, izņemiet kontaktlēcas, ja tās nēsājat, skalojiet acis ar lielu ūdens daudzumu vismaz 15 minūtes un vērsieties pie ārsta.

Nekādā gadījumā nenorijiet degvielu. Degviela, piemēram, benzīns, bioetanolis un to maisījums, kā arī dīzeļdegviela ir ļoti toksiska un norišanas gadījumā var izraisīt neatgriezeniskus savainojumus vai nāvi. Ja esat norijis degvielu, nekavējoties vērsieties pie ārsta.



BRĪDINĀJUMS

Zemē izlijusi degviela var aizdegties.

Pirms degvielas uzpildes izslēdziet ar degvielu darbināmo sildītāju.

Uzpildot degvielu, nekādā gadījumā neglabājiet pie sevis ieslēgtu mobilo tālruni. Zvana signāls var izraisīt dzirkstēju rašanos un aizdezināt benzīna dūmus, izraisot ugunsgrēku un savainojumus.

SVARĪGI

Sajaucot dažādu tipu degvielu vai lietojot neieteiktu degvielu, Volvo garantijas un visi papildu apkopes līgumi, kas ir spēkā visiem dzinējiem, zaudē spēku.

PIEZĪME

Ārkārtas laika apstākļi, braukšana ar pievienotu piekabi vai lielā augstumā, kā arī degvielas kategorija ir tie faktori, kas var ietekmēt automašīnas veikspēju.

Saistītā informācija

- Degviela - dīzeļdegviela (319 lpp.)
- Dīzeļdzinēja daļu filtrs (DPF) (321 lpp.)
- Degvielas patēriņš un CO2 emisija (430 lpp.)
- Degvielas tvertne - tilpums (427 lpp.)

¹³ Attiecas tikai uz automašīnām ar dīzeļdzinēju.

Degviela - benzīns

Kā degviela tiek izmantots benzīns.

Izmantojiet tikai labi pazīstamu ražotāju piedāvāto benzīnu. Nekādā gadījumā neizmantojiet apšaubāmas kvalitātes degvielu. Benzinam jāatbilst standartam EN 228.

- Parastai braukšanai var izmantot 95 RON markas benzīnu.
- Maksimālai efektivitātei un minimālam degvielas patēriņam ieteicams 98 RON markas benzīns.

Ja ārvides temperatūra pārsniedz +38 °C, ieteicams izmantot degvielu ar iespējami augstāko ieteikto oktānskaitli, lai nodrošinātu maksimālu automobiļa veikspēju un degvielas ekonomiju.

SVARĪGI

- Lietojiet tikai bezsvina benzīnu, lai nepielautu katalītiskā neutralizatora bojājumus.
- Nedrīkst lietot degvielu, kas satur metāliskas piedevas.
- Nelietojiet piedevas, kuras nav ieteicis Volvo.

Alkohols-etanols

SVARĪGI

- Ir atļauts lietot degvielu, kurā ir ne vairāk par 10 tilpuma procentiem etanola.
- Drīkst lietot EN 228 E10 benzīnu (maks. 10 tilpuma procentu etanola).
- Nedrīkst lietot degvielu, kuras etanola satus pārsniedz E10 (maks. 10 tilpuma procentus), piemēram, E85.

Saistītā informācija

- Degviela - rīkošanās (318 lpp.)
- Ekonomiska braukšana (322 lpp.)
- Degvielas patēriņš un CO₂ emisija (430 lpp.)
- Degvielas tvertne - tilpums (427 lpp.)

Degviela - dīzeļdegviela

Kā degviela tiek izmantota dīzeļdegviela.

Izmantojiet tikai labi pazīstamu ražotāju piedāvāto dīzeļdegvielu. Nekādā gadījumā neizmantojiet apšaubāmas kvalitātes degvielu. Dīzeļdegvielai jāatbilst standartam EN 590, SS 155435 vai JIS K 2204. Dīzeļdzīnēji ir jutīgi pret degvielas piesārnojumu, piemēram, metāliem un augstu sēra saturu.

Zemā temperatūrā (zemākā par 0 °C) dīzeļdegvielā var veidoties parafīna nogulsnes, kas savukārt var radīt aizdedzes problēmas. Tīrgū piedāvātās degvielas išķībām jābūt pielāgotām gadalaikam un klimata zonai, bet ārkārtējos laikapstākļos, vecas degvielas izmantošanas gadījumos vai pārvietojoties starp klimata zonām, var rasties parafīna nogulsnes.

Kondensāta veidošanās iespēja degvielas tvertnē samazinās, ja tvertne tiek turēta piepildīta. Uzpildot degvielu, nodrošiniet, lai laukums ap iepildīšanas vietu būtu tīrs. Sekojiet, lai degviela nenonāktu uz krāsojuma. Ja tas ir noticis, nomazgājiet degvielu ar šķīdinātāju un ūdeni.





! SVARĪGI

Dīzeldegvielai:

- jāatbilst standartam EN 590, SS 155435 vai JIS K 2204;
- tās sēra saturs nedrīkst pārsniegt 10 mg/kg;
- tā drīkst saturēt maksimāli 7 tilpuma % FAME (Fatty Acid Methyl Ester).

! SVARĪGI

Dīzeldegvielas tipa degviela, kuru nedrīkst lietot:

- īpašas piedevas;
- kuģu dīzeldegviela;
- šķidrais kurināmais;
- FAME¹⁴ (Fatty Acid Methyl Ester) un augu eļļa.

Šie dīzeldegvielas veidi neatbilst Volvo ieteikumi prasībām un palielina nodilumu un dzinēja bojājumus, uz ko neattiecas Volvo garantija.

Tukša degvielas tvertne

Ja dzinējs izslēdzas degvielas trūkuma dēļ, degvielas sistēmai nepieciešams kāds brīdis, lai

veikti pārbaudi. Paveiciet to pirms dzinēja iedarbināšanas, kad tvertnē ir iepildīta degviela:

1. Ievietojet tālvadības pulsts atslēgu aizdedzes slēdzi un iebidiet līdz galam. Plašāku informāciju skatiet Atslēgas pozīcijas (83 lpp.).
2. Nospiediet **START** pogu, **nenospiežot** bremžu un/vai sajūga pedāli.
3. Nogaidiet apmēram vienu minūti.
4. Lai iedarbinātu dzinēju: Nospiediet bremžu un/vai sajūga pedāli un pēc tam nospiediet **START** pogu vēlreiz.

! PIEZĪME

Pirms iepildīt degvielu, ja tā beigusies:

- Apturiet automobilī uz pēc iespējas plakanākas/līdzenākas virsmas - ja automobilis sasveras, degvielas padevē var rasties gaisa kabatas.

Kondensāta novadīšana no degvielas filtra¹⁵

Degvielas filtrs atdala kondensātu no degvielas. Kondensēšanās var izraisīt motora darbības traucējumus.

Lai panāktu optimālu veiktspēju, ir svarīgi ievērot degvielas filtra maiņas intervālus un izmantot speciāli šim nolūkam izgatavotas oriģinālās daļas.

¹⁴ Dīzeldegviela var saturēt maksimāli 7 tilpuma procentus FAME, taču nedrīkst to pievienot vēl vairāk.

¹⁵ Attiecas tikai uz piecu cilindru dzinējiem.

Degvielas filtrs jāiztukšo pēc apkopes un garantijs grāmatīņā norādītajiem laika intervāliem, kā arī tad, ja Jums rodas aizdomas, ka mašīna uzpildīta ar piesārnotu degvielu. Plašāku informāciju skaitiet Volvo apkopes programma (358 lpp.).

! SVARĪGI

Noteiktas īpašas piedevas novērš ūdens atdalīšanu degvielas filtrā.

Saistītā informācija

- Degviela - rīkošanās (318 lpp.)
- Dīzeldzinēja daļu filtrs (DPF) (321 lpp.)
- Degvielas patēriņš un CO2 emisija (430 lpp.)

Dīzeldzinēja daļu filtrs (DPF)

Dīzeldzinēji ir apgādāti ar daļu filtru, kas nodrošina daudz efektīvāku emisijas kontroli.

Normālās braukšanas laikā daļas no izplūdes gāzēm tiek savāktas filtrā. Lai satedzinātu daļas un iztukšotu filtru, tiek uzsākta tā saucamā "reģenerācija". Tam nepieciešams, lai dzinējs sasniegta normālu darbības temperatūru.

Daļu filtra reģenerācija notiek automātiski, un parasti tā aizņem 10–20 minūtes. Ja vidējais ātrums ir zems, reģenerācija var būt nedaudz ilgāka. Reģenerācijas laikā var nedaudz palielināties degvielas patēriņš.

Reģenerācija aukstos laika apstākļos

Ja automašīna bieži aukstos laika apstākļos nobrauc nelielus attālumus, dzinējs nespēj sasniegta normālu darbības temperatūru. Tas nozīmē, ka dīzeldzinēja daļu filtra reģenerācija nevar notikt un filtrs netiek iztukšots.

Kad filtrs ir kļuvis par aptuveni 80% pilns ar daļām, kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas dzeltens brīdinājuma trīsstūris un informācijas displejā parādās pazinojums **Daļ. filtrs pilns Sk. rokasgr.**

Uzsāciet filtra reģenerēšanu, braucot ar automašīnu, kamēr dzinējs sasniedz normālo darbības temperatūru. Visi teicamāk to izdarīt uz šosejas vai automaģistrāles. Ar automobili jābrauc vēl 20 minūtes.

PIEZĪME

Reģenerācijas laikā var būt novērojams:

- neliels un īslaicīgs dzinēja jaudas samazinājums
- īslaicīgs degvielas patēriņa pieaugums
- deguma smaka.

Kad reģenerācija ir pabeigta, brīdinājuma teksts automātiski nodziest.

Aukstā laikā izmantojiet stāvapsildi* - dzinējs ātrāk sasniegta normālu darba temperatūru.

! SVARĪGI

Ja filtrs ir pilns ar daļām, dzinēja iedarbināšana var būt apgrūtināta un filtrs nedarbojas. Iespējams, filtrs būs jāmaina.

Saistītā informācija

- Degviela - rīkošanās (318 lpp.)
- Degviela - dīzeldegviela (319 lpp.)
- Degvielas patēriņš un CO₂ emisija (430 lpp.)
- Degvielas tvertne - tilpums (427 lpp.)

Katalizatori

Katalizatori ir paredzēti izplūdes gāzu attīrišanai. Tie atrodas tuvu dzinējam, lai ātri sasniegtu darbības temperatūru.

Katalizatorus veido monolīts (keramikas vai metāla) bloks ar kanāliem. Kanālu sienīnas ir pārklātas ar plānu platīnu/rodīja/pallādija kārtīnu. Šie metāli darbojas kā katalizatori, t.i., tie piedalās ķīmiskās reakcijas paātrināšanā, pašiem nenoārdoties.

Lambda zonde™ skābekļa sensors

Lambda zonde ir izplūdes gāzu samazināšanai un degvielas ekonomijas uzlabošanai paredzēta vadības sistēmas sastāvdaļa. Plašāku informāciju skaitet Degvielas patēriņš un CO₂ emisija (430 lpp.).

Skābekļa sensors pārrauga skābekļa saturu dzinēja izplūdes gāzēs. Šīs vērtības tiek ievadītas elektroniskajā sistēmā, kas nepārtrauki vada iesmīdzi. Gaisa un degvielas attiecības tiek nepārtrauki pielāgotas. Šī regulēšana rada efektīvai sadegšanai optimālus apstākļus un kopā ar triju pakāpiju katalizatoru samazina kaitīgās vielas izplūdes gāzēs (ogļūdenražus, oglekļa monooksidu un slāpekļa oksīdu).

Saistītā informācija

- Degviela - benzīns (319 lpp.)
- Degviela - dīzeldegviela (319 lpp.)

Ekonomiska braukšana

Brauciet ekonomiski un atbildīgi pret apkārtējo vidi, paātrinoties plūstoši, paredzot satiksmes situācijas jau iepriekš un pielāgojot braukšanas stilu un ātrumu faktiskajiem apstākļiem.

- Izmantojet ECO Guide*, kas norāda, cik efektīvi automašīna tiek vadīta, skatiet Eco guide un Power guide* (72 lpp.).
- Izvēlieties visaugstāko iespējamo pārnesumu, pielāgojoties pašreizējiem satiksmes apstākļiem un situācijai uz ceļa - zemāks dzinēja apgrēzienu skaits nodrošina zemāku degvielas patēriņu. Izmantojet pārnesumu indikatoru (291 lpp.)¹⁶.
- Brauciet ar vienmērīgu ātrumu un ievērojiet pietiekamu attālumu līdz citiem transportlīdzekļiem un objektiem, lai bremzētu pēc iespējas mazāk.
- Braukšana lielā ātrumā palielina degvielas patēriņu – palielinoties ātrumam, pieaug arī vēja pretestība.
- Neuzsildiet dzinēju līdz darba temperatūrai ar tukšgaitas ātrumu, bet gan brauciet ar normālu slodzi tūlīt pēc dzinēja iedarbināšanas — auksts dzinējs patērē vairāk degvielas nekā silti.
- Brauciet ar pareizu gaisa spiedienu riepās un pārbaudiet to regulāri – lai sasniegtu vislabākos rezultātus, izvēlieties ECO

spiedienu riepās, skatiet Riepas - apstiprinātais riepu spiediens (433 lpp.).

- Riepu izvēle var ietekmēt degvielas patēriņu – konsultējieties ar izplatītāju par piemērotām riepām.
- Nelietojiet ziemas riepas, kad ziema ir beigušies.
- Izņemiet no automobiila nevajadzīgas lietas – jo lielāks svars, jo lielāks degvielas patēriņš.
- Bremzējiet ar dzinēju, lai samazinātu ātrumu, ja tas nerada draudus citiem ceļu satiksmes dalībniekiem.
- Jumta bagāža un slēpju nodalījums palielina gaisa pretestību, kas savukārt palielina degvielas patēriņu – nonemiet jumta bagāžnieku, kad to nelietojat.
- Izvairieties no braukšanas ar atvērtiem logiem.

Informāciju par Volvo Car Corporation vides filozofiju skatiet Vides filozofija (23 lpp.).

Plašāku informāciju par degvielas patēriņu skatiet Degvielas patēriņš un CO2 emisija (430 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā neizslēdziet dzinēju, kamēr automobilis atrodas kustībā, piemēram, braucot lejā no kalna. Pretejā gadījumā tiks deaktivētas svarīgas sistēmas, piemēram, stūres pastiprinātājs un bremžu pastiprinātājs.

Saistītā informācija

- Degviela - rīkošanās (318 lpp.)
- Degvielas patēriņš un CO2 emisija (430 lpp.)
- Degvielas tvertne - tilpums (427 lpp.)

¹⁶ Attiecas uz manuālajām pārnesumkārbām.

Braukšana ar piekabi*

Braucot ar piekabi, jāievēro vairāki svarīgi punkti, piemēram, attiecībā uz vilkšanas kronšteinu, piekabi un kravas izvietojumu piekabē.

Derīgās kravas svars ir atkarīgs no automobiļa masas. Pasažieru un visu piederumu, piemēram, sakabes ierīces kopējais svars par atbilstošu vērtību samazina automobiļa derīgās kravas svaru. Plašāku informāciju skatiet Svars (416 lpp.).

Ja piekabes āķis ir uzstādīts Volvo rūpničā, automašīna tiek piegādāta ar visu piekabes vilkšanai nepieciešamo aprikojumu.

- Automašīnas piekabes āķa tipam jābūt apstiprinātam.
- Ja piekabes āķis ir modificēts, sazinieties ar pilnvaroto Volvo pārstāvi, lai tiktū veikta automašīnas pārbaude, vai automašīna ir pilnībā apgādāta piekabes vilkšanai.
- Izvietojiet kravu piekabē tā, lai svars uz piekabes āķi atbilstu maksimālajam pieļaujamajam spiedienam uz sakabes lodi.
- Automašīnai ar pilnu kravu palieliniet gaisa spiedienu riepās līdz ieteiktajam. Informāciju par spiedienu riepās skatiet Riepas - apstiprinātais riepu spiediens (433 lpp.).
- Braucot ar piekabi, dzinējs tiek noslogots vairāk nekā parasti.

- Nevelciet smagu piekabi, kamēr automašīna ir pilnīgi jauna. Pagaidiet, līdz ar to būs nobraukti vismaz 1000 km.
- Braucot pa garām un stāvām nogāzēm, bremzes tiek noslogotas daudz vairāk nekā parasti. Pārslēdziet zemāku pārnesumu un pielāgojet automašīnas ātrumu.
- Drošības apsvērumu dēļ nedrīkst pārsniegt maksimālo atlāuto ātrumu automobilim ar piekabi. Ievērojet spēkā esošos noteikumus par atlāuto ātrumu un svara ierobežojumiem.
- Kad vadāt automašīnu ar piekabi pa garu, stāvu kāpumu, brauciet nelielā ātrumā.
- Izvairieties no braukšanas ar piekabi pa nogāzēm, kas stāvākas par 12 %.

Piekabes trose

Ja automašīnas piekabes āķim ir 13 elektriskie kontakti, bet piekabei — 7, nepieciešams adapteris. Lietojiet Volvo apstiprinātu adaptera kabeli. Pārbaudiet, vai kabelis nevelkas pa zemi.

Piekabes virzienu rādītāji un bremžu lukturi

Ja kādi no piekabes virzienu rādītāju lukturiem ir bojāti, kombinētājā instrumentu panelī virziena rādītāju simbols mirgo ātrāk nekā parasti un informācijas displejā tiek parādīts teksts **Piekabes pagr. rād. klūme**.

Ja kāds no piekabes bremžu lukturiem ir bojāts, tiek parādīts teksts **Piekabes bremžu lukt. klūme**.

Līmena kontrole*

Aizmugurējie amortizatori uztur nemainīgu augstumu neatkarīgi no automašīnas noslodzes (nepārsniedzot maksimāli pieļaujamo masu). Kad automobilis stāv uz vietas, tā aizmugure nedaudz nolaizas; tas ir normāli.

Piekabes svars

Informāciju par Volvo atlāuto piekabes svaru skaitiet Vilkšanas jauda un slodze uz piekabes āķi (417 lpp.).

PIEZĪME

Noteiktais maksimālais atlāautais piekabes svars ir Volvo atlāautais piekabes svars. Katars valsts noteikumi var vēl vairāk ierobežot piekabes svaru un ātrumu. Vilkšanas ierīces var būt sertificētas lielāka vilkšanas svara izmantošanai, nekā automašīna var pavilkst.

BRĪDINĀJUMS

Ievērojiet ieteikumus par piekabes svaru. Pretējā gadījumā pēkšņas kustības vai bremžēšanas gadījumā automašīnas un piekabes vadāmība var būt apgrūtināta.

◀ Saistītā informācija

- Braukšana ar piekabi* — manuālā pārnesumkārba (324 lpp.)
- Braukšana ar piekabi* — automātiskā pārnesumkārba (324 lpp.)
- Vilkšanas kroņsteins/vilkšanas iekārta* (325 lpp.)
- Lukturu nomaiņa — vispārīgi (372 lpp.)

Braukšana ar piekabi* — manuālā pārnesumkārba

Braucot ar piekabi kalnainā apvidū un karstā klimatā, pastāv pārkaršanas risks.

Pārkaršana

Braucot ar piekabi kalnainā apvidū un karstā klimatā, pastāv pārkaršanas risks.

- Darbinot dzinēju, neļaujiet tā apgriezieniem pārsniegt 4500 apgr./min. (dīzeldzinējiem: 3500 apgr./min.), pretējā gadījumā eļļas temperatūra var kļūt pārāk augsta.

Dīzeldzinējs, 5 cil.

- Ja rodas pārkaršanas risks, ieteicamais dzinēja ātrums, lai dzesēšanas šķidruma spētu optimāli cirkulēt, ir 2300-3000 apgriezieni minūtē.

Saistītā informācija

- Braukšana ar piekabi* (323 lpp.)

Braukšana ar piekabi* — automātiskā pārnesumkārba

Braucot ar piekabi kalnainā apvidū un karstā klimatā, pastāv pārkaršanas risks.

- Automātiskā pārnesumkārba izvēlas slodzei un dzinēja ātruma atbilstošu pārnesumu.
- Pārkaršanas gadījumā kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas brīdinājuma simbols un informācijas displejā tiek attēlots paziņojums — ievērojiet sniegtos ieteikumus.

Stāvas nogāzes

- Neizvēlieties automātiskajai pārnesumkārbai augstāku pārnesumu par to, ar kādu tā "spēj tikt galā" - ne vienmēr ieteicams braukt ar augstu pārnesumu pie ziemiem dzinēja apgriezieniem.

Automašīnas novietošana stāvēšanai uz pakalna

1. Nospiедiet bremžu pedāli.
 2. Iedarbiniет stāvbremzi.
 3. Pārslēdziet pārnesumu pārslēgu pozīcijā **P**.
 4. Atlaidiet bremžu pedāli.
- Pārvietojiet pārnesumu pārslēgu stāvēšanas stāvoklī **P**, ja novietojat stāvēšanai automobili ar automātisko pārnesumkārbu un tam pieāķētu piekabi. Vienmēr izmantojiet stāvbremzi.
 - Novietojot automašīnu ar piekabi stāvā nogāzē, palieciet zem riteņiem kīlus.

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauju "Ievads".

Automašīnas iedarbināšana uz pakalna

1. Nospiediet bremžu pedāli.
2. Pārvietojiet pārnesuma pārslēgu braukšanas pozīcijā **D**.
3. Atbrīvojiet stāvbremzi.
4. Atlaidiet bremžu pedāli un sāciet braukšanu.

Saistītā informācija

- Automātiskā pārnesumkārba - Geartronic* (292 lpp.)

Vilkšanas kronšteins/vilkšanas iekārtā*

Vilkšanas kronšteins ļauj, piemēram, aiz automašīnas vilkt piekabi.

Ja automašīna ir aprīkota ar noņemamu vilkšanas iekārtu, rūpīgi jāievēro brīvās daļas uzstādīšanas norādījumi, skatiet *Noņemama vilkšanas iekārtā* — pieprināšana/noņemšana* (327 lpp.).

 **BRĪDINĀJUMS**

Ja automobilis ir aprīkots ar Volvo noņemamu vilkšanas ierīci:

- Rūpīgi ievērojiet uzstādīšanas instrukcijas.
- Pirms uzsākt braukšanu, noņemamā daļa jāaizslēdz ar atslēgu.
- Pārbaudiet, vai indikatora lodziņš izgaismojas zaļā krāsā.

Svarīgas pārbaudes

- Vilkšanas iekārtas lode regulāri jātira un jāiezīž ar smērvielu.

 **PIEZĪME**

Lietojot sakabi ar vibrāciju slāpētāju, vilkšanas āķi nedrīkst eļlot.

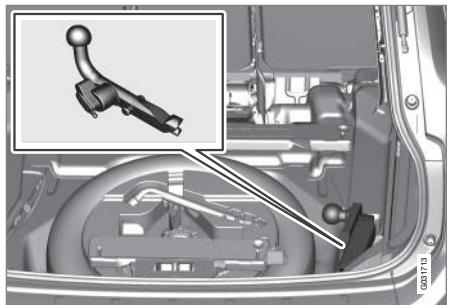
Tas attiecas arī uz tāda velosipēdu pārvadāšanas bagāžnieka uzstādīšanu, kurā vilkšanas āķis tiek iespīlēts.

Saistītā informācija

- Braukšana ar piekabi* (323 lpp.)

Noņemama vilkšanas iekārta* — glabāšana

Noglabājiet noņemamo vilkšanas iekārtu bagāžas nodalījumā.



Vilkšanas iekārtas glabāšanas nodalījums.

! SVARĪGI

Pēc vilkšanas iekārtas lietošanas noņemiet to un novietojiet tai paredzētajā vietā automobilī, cieši nostiprinot ar siksnu.

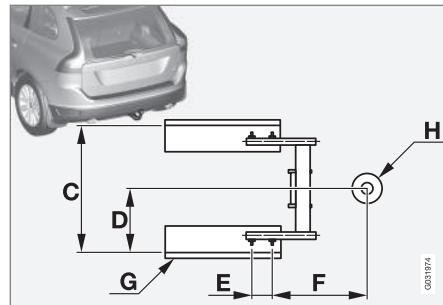
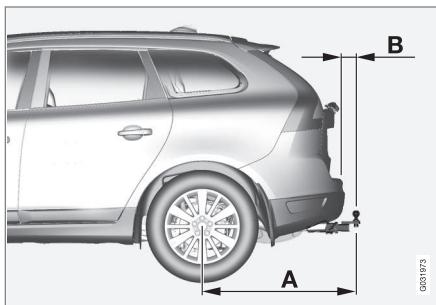
Saistītā informācija

- Noņemama vilkšanas iekārta* — specifikācijas (326 lpp.)
- Noņemama vilkšanas iekārta* — piestiprināšana/noņemšana (327 lpp.)
- Braukšana ar piekabi* (323 lpp.)

Noņemama vilkšanas iekārta* — specifikācijas

Noņemamās vilkšanas iekārtas specifikācijas.

Tehniskie parametri



Izmēri, stiprinājuma vietas (mm)

A	1036
B	111
C	855
D	428
E	109
F	326
G	Sānu garensija
H	Lodes centrs

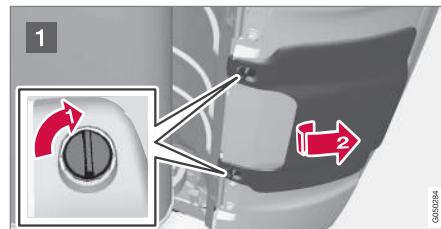
Saistītā informācija

- Noņemama vilkšanas iekārtā* — piestiprināšana/noņemšana (327 lpp.)
- Noņemama vilkšanas iekārtā* — glabāšana (326 lpp.)
- Braukšana ar piekabi* (323 lpp.)

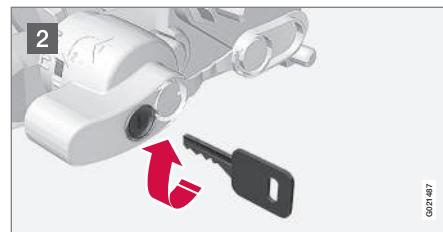
Noņemama vilkšanas iekārtā* — piestiprināšana/noņemšana

Noņemamās vilkšanas iekārtas piestiprināšanu/noņemšanu veic šādi:

Piestiprināšana

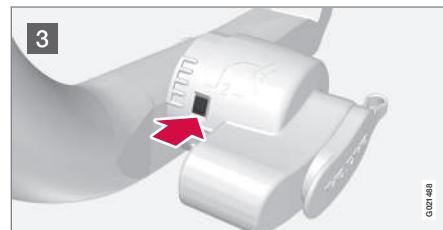


- 1** Noņemiet aizsargvāku, vispirms pagriežot skrūves par ceturdaļpagriezienu . Pēc tam būdiet vāku pa diagonāli uz leju un uz priekšu, lai atbrīvotu, un beigās pavelciet uz aizmuguri, lai to noņemtu .



021487

- 2** Pārliecinieties, vai mehānisms ir nenobloķētā stāvoklī, pagriežot atslēgu pulksteņa rādītāju kustības virzienā.

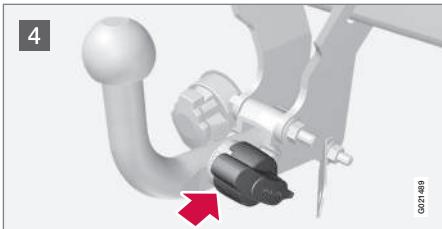


021488

- 3** Indikatora logam jābūt sarkanam.

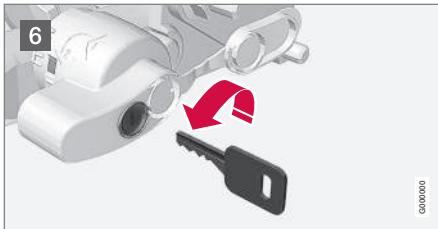


* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads". 327



4 Ievietojiet vilkšanas iekārtu, līdz atskan klikšķis.

0021493



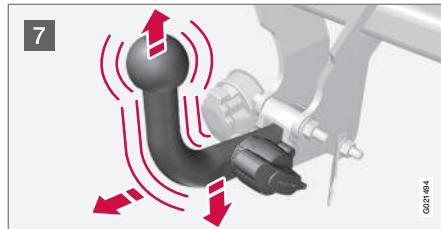
6 Pagrieziet atslēgu pretēji pulksteņa rādītāju kustības virzienam bloķētā stāvoklī. Izņemiet atslēgu no slēznes.

0000000



0021490

5 Indikatora logam jābūt zaļam.



0021494

7 Pārbaudiet, vai vilkšanas iekārta ir droša, pavelcot to augup, lejup un atpakaļ.

BRĪDINĀJUMS

Ja vilkšanas ierīce nav pareizi piestiprināta, tā jāņo nem un vēlreiz jāpiestiprina saskaņā ar iepriekš norādītajām instrukcijām.

SVARĪGI

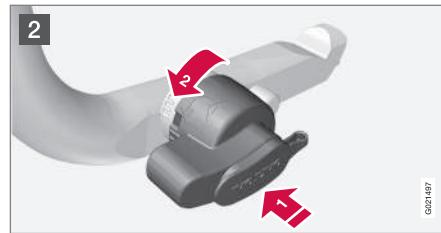
Ieeļojiet tikai vilkšanas iekārtas lodi, atstājot pārējās vilkšanas ierīces detaļas tīras un sausas.

PIEZĪME

Lietojot viras ar vibrāciju klusinātāju, vilkšanas ierīci nedrīkst ieeļot.



8 Drošības kabelis.



2 Iestumiet uz iekšu bloķējošo rīpu un pagrieziet to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam , līdz atskan klikšķis.



3 Pagrieziet bloķējošo riteni līdz galam uz leju, kamēr tas nonāk līdz atdurei. Turiet to šajā pozīcijā, vienlaikus velkot vilkšanas iekārtu atpakaļ un uz augšu.

BRĪDINĀJUMS

Noteikti nostipriniet piekabes drošības kabeli tam paredzētājā kronsteinā.

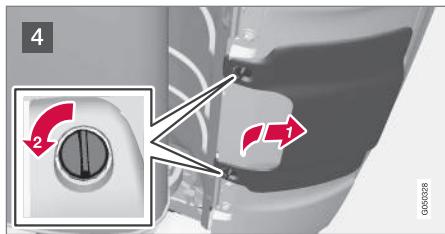
Vilkšanas iekārtas noņemšana



1 Ievietojiet atslēgu un pagrieziet to pulksteņa rādītāju kustības virzienā līdz atbloķētam stāvoklim.

BRĪDINĀJUMS

Ja vilkšanas ieřice atrodas automašīnā, cieši nostipriniet to, skatiet **Noņemama vilkšanas iekārtā*** — glabāšana (326 lpp.).



4 Uzlieciet aizsargvāku atpakaļ vietā, aizākējot vāku āķus aiz bufera aizmugurējās malas. Būdiet vāku uz augšu, līdz skrūves atrodas pareizajās vietās Visbeidzot pagrieziet skrūves par ceturtdalpapgrizeņu 2, lai piestiprinātu vāku. Montāžas laikā ir svarīgi novietot skrūvju rokturi šķērsām.

Saistītā informācija

- Noņemama vilkšanas iekārtā* — glabāšana (326 lpp.)
- Noņemama vilkšanas iekārtā* — specifikācijas (326 lpp.)
- Braukšana ar piekabi* (323 lpp.)

Piekabes stabilitātes palīgsistēma - TSA¹⁷

Piekabes stabilitātes palīgsistēma (TSA – (Trailer Stability Assist)) paredzēta automašīnas un piekabes stabilizēšanai, ja sākas sānnovirze.

TSA— šī funkcija ir iekļauta stabilitātes sistēmā (199 lpp.) ESC¹⁸.

Funkcija

Sānnovirze var rasties jebkuram automobiļa/ piekabes savienojumam. Parasti sānnovirze notiek, braucot ar lielu ātrumu. Tomēr pastāv risks, ka tā var rasties, braucot ar nelielu ātrumu, ja piekabe ir pārslogota vai krava nav pareizi sadalīta, piemēram, tā novietota pārāk tālu uz aizmuguri.

Lai notiktu sānnovirze, jābūt iemeslam, kas to ierosina, piem:

- Automobilis ar piekabi tiek pakļauts pēkšņam un spēcīgam sānu vējam.
- Automobilis ar piekabi uzbrauc uz nelīdzenes ceļa virsmas vai iebrauc grambā.
- Sānnovirzi izraisošas stūres kustības.

Darbība

Ja ir sākusies sānnovirze, var būt grūti vai pat neiespējami to apturēt. Tas padara automobiļa/ piekabes savienojumu grūti vadāmu, un pastāv

risks, ka varat, piemēram, nokļūt nepareizā braukšanas joslā vai nobraukt no brauktuves.

Piekabes stabilitātes palīgsistēma pastāvīgi kontrolē automašīnas kustības, it īpaši sānisķas kustības. Ja tiek konstatēta sānnovirze, prieķējēje riteņi tiek bremzēti atsevišķi. Tas ir paredzēts, lai stabilizētu automobiļa/piekabes savienojumu. Ar to bieži pietiek, lai palīdzētu autovadītājam atlīgt automobiļa vadību.

Ja sānnovirze netiek novērsta pirmajā reizē, kad aktivējas TSA sistēma, automobiļa/piekabes savienojums tiek bremzēts ar visiem riteņiem un dzinēja jauda tiek samazināta. Kad sānnovirze tiek pakāpeniski samazināta un automašīnas/piekabes sastāvs atkal ir stabils, sistēma pārtrauc regulēšanu un autovadītājs atkal pilnībā kontrolē automašīnu. Plašāku informāciju skatiet Elektroniskā stabilitātes kontrole (ESC) – darbība (200 lpp.).

Dažādi

TSA ieslēgšana var notikt lielā ātrumā.

PIEZĪME

Ja vadītājs atlasa **Sport** režīmu, funkcija TSA tiek izslēgta, skatiet Elektroniskā stabilitātes vadību (ESC) - vispārīgi (199 lpp.).

¹⁷ Iekļauts Volvo oriģinālās vilkšanas iekārtas uzstādīšanas komplektā.

¹⁸ (Electronic Stability Control) – elektroniskā stabilitātes kontrole.

TSA var neieslēgties, ja vadītājs izmanto straujas stūres kustības, lai mēģinātu izlīdzināt sānnovirzi, jo tādā situācijā sistēma never noteikt, vai līkumosānu izraisa piekabe vai autovadītājs.



Simbols **ESC**¹⁸ kombinētajā instrumentu panelī mirgo, kad sistēma TSA darbojas.

Saistītā informācija

- Elektroniskā stabilitātes vadība (ESC) - vispārigi (199 lpp.)

Vilkšana

Vilkšanas laikā viens transportlīdzeklis velk citu ar vilkšanai paredzētu virvi.

Pirms automašīnas vilkšanas noskaidrojiet atļauto vilkšanas maksimālo ātrumu.

- Leslēdziet automašīnas avārijas gaismas signālu.
- Piestiprinent vilkšanas tauvu vilkšanas cilpai.
- Atbloķējiet stūres fiksatoru, ievietojot tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdzi un turot nospiestu pogu **START/STOP ENGINE** – tiek aktivizēta atslēgas pozīcija **II**. Plašāku informāciju par atslēgas pozīcijām skatiet Atslēgas pozīcijas (83 lpp.).
- Kamēr automobilis tiek vilkts, tālvadības pults atslēgai jāatrodas aizdedzes slēdzi.
- Ja velkošais transportlīdzeklis samazina ātrumu, nodrošiniet, lai vilkšanas trose būtu nostiepta, turot kāju viegli piespiestu uz bremžu pedāļa un tādējādi novēršot straujas kustības.
- Esiet gatavs bremzēt, lai apturētu.

BRĪDINĀJUMS

- Pirms vilkšanas pārliecīties, ka stūres fiksators ir atbloķēts.
- Tālvadības pults atslēgai jāatrodas pozīcijā **II** – pozīcija **I** visi drošības spilveni ir deaktivēti.
- Nekādā gadījumā neizņemiet tālvadības pults atslēgu no aizdedzes slēdzi vilkšanas laikā.

BRĪDINĀJUMS

Bremžu pastiprinātājs un stūres pastiprinātājs nedarbojas, ja dzinējs ir izslēgts – bremžu pedālis ir jānospiež aptuveni 5 reizes spēcīgāk un stūrēšana ir daudz apgrūtinātāka nekā parasti.

Manuālā pārnesumkārba

Pirms vilkšanas:

- Pārvietojiet pārnesumu pārslēgu neitrālā pozīcijā **N** un atbrīvojiet stāvbremzi.

Automātiskā pārnesumkārba

Geartronic

Pirms vilkšanas:

- Pārvietojiet pārnesumu pārslēgu pozīcijā **N** un atbrīvojiet stāvbremzi.

18 (Electronic Stability Control) – elektroniskā stabilitātes kontrole.



! SVARĪGI

Nemiet vērā, ka automašīna vienmēr jāvelk tā, lai riteņi grieztos uz priekšu.

- Nevelciet automašīnas ar automātisko pārnesumkārbu ātrāk par 80 km/h (50 mph) vai tālāk par 80 km.

Iedarbināšanas palīdzība

Nemēģiniet iedarbināt dzinēju, ievelkot automobiļi. Ja akumulators ir izlādējies un dzinēju nevar iedarbināt, izmantojiet donora akumulatoru; skaitiet ledarbināšana, izmantojot savienotāvadus un citu akumulatoru (289 lpp.).

! SVARĪGI

Mēģinot iedarbināt automašīnu to velkot, varat nodarīt bojājumus katalītiskajam neutralizatoram.

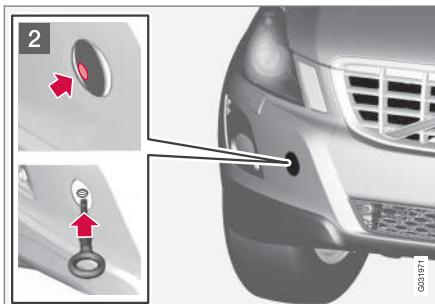
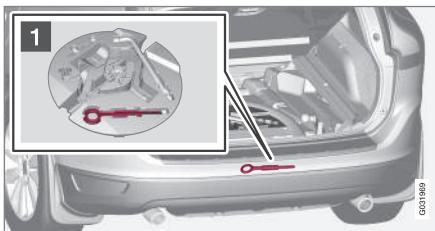
Saistītā informācija

- Avārijas gaismas signāls (101 lpp.)
- Vilkšanas cilpa (332 lpp.)
- Evakuācija (333 lpp.)

Vilkšanas cilpa

Vilkšanas cilpa ir ieskrūvēta vītnotā ligzdā aiz vāka bufera labās puses priekšpusē vai aizmugurē.

Vilkšanas cilpas piestiprināšana



- 1 Izņemiet vilkšanas cilpu, kas atrodas bagāžas nodalījumā zem grīdas lūkas - dažiem modeļiem tā var atrasties zem durvju sliekšņiem.



2 Vilkšanas cilpas stiprinājuma vietas vākam ir pieejami divi veidi, ko var atvērt atšķirīgos veidos:

- Atveriet vāku ar padziļinājumu, tajā ievietojot monētu vai līdzīgu priekšmetu un izgriezot uz āru. Pēc tam izgrieziet vāku līdz galam uz āru un izņemiet.
- Otram vāka veidam vienā sānā vai stūri atrodas markējums: Ar pirkstu nospiediet markējumu un izspiediet pretējo sānu/stūri, vienlaikus izmantojot monētu vai līdzīgu priekšmetu - vāks griežas ap savu asi, un to var tādējādi izņemt.

Ieskrūvējiet vilkšanas cilpu līdz galam. Stingri piegrieziet vilkšanas cilpu, izmantojot, piemēram, uzgriežņu atslēgu.

Pēc izmantošanas atskrūvējiet vilkšanas cilpu un nolieciet to atpakaļ vietā.

Beigās uzlieciet vāku atpakaļ vietā uz bufera.

Vilkšanas cilpu var izmantot, lai uzvilktu automašīnu uz evakuatora platformas bez sānu bortiem. Automašīnas atrašanās vieta un klīrenss nosaka, vai tas ir iespējams. Ja evakuatora rampas slīpums ir pārāk stāvs vai klīrenss zem automašīnas nepiemērots, varat sabojāt automašīnu, ja mēģināsiet to uzvilkst augšā, izmantojot vilkšanas cilpu. Vajadzības gadījumā paceliet automašīnu, izmantojot evakuatora celšanas iekārtu.

BRĪDINĀJUMS

Neviens/nekas nedrīkst atrasties aiz evakuatora laikā, kad automašīna tiek vilkta augšā uz plakanās platformas.

SVARĪGI

Vilkšanas cilpa ir paredzēta tikai vilkšanai pa ceļu, **nevis** iestiguša automobiļa atbrīvošanai vai izvilkšanai no grāvja. Izauciet evakuācijas dienestu, lai tas Jums palīdzētu.

Saistītā informācija

- Vilkšana (331 lpp.)
- Evakuācija (333 lpp.)

Evakuācija

Evakuācija nozīmē, ka transportlīdzekli transports, izmantojot citu transportlīdzekli.

Izauciet evakuācijas dienestu, lai tas Jums palīdzētu.

Vilkšanas cilpu var izmantot, lai uzvilktu automašīnu uz evakuatora platformas bez sānu bortiem. Automašīnas atrašanās vieta un klīrenss nosaka, vai tas ir iespējams. Ja evakuatora rampas slīpums ir pārāk stāvs vai klīrenss zem automašīnas nepiemērots, varat sabojāt automašīnu, ja mēģināsiet to uzvilkta augšā, izmantojot vilkšanas cilpu. Vajadzības gadījumā paceliet automašīnu, izmantojot evakuatora celšanas iekārtu.

BRĪDINĀJUMS

Neviens/nekas nedrīkst atrasties aiz evakuatora laikā, kad automašīna tiek vilkta augšā uz plakanās platformas.

SVARĪGI

Vilkšanas cilpa ir paredzēta tikai vilkšanai pa ceļu, **nevis** iestiguša automobiļa atbrīvošanai vai izvilkšanai no grāvja. Izauciet evakuācijas dienestu, lai tas Jums palīdzētu.

SVARĪGI

Nemiet vērā, ka automobilis vienmēr jātransports tā, lai riteņi grieztos uz priekšu.

Saistītā informācija

- Vilkšana (331 lpp.)

RITENI UN RIEPAS

Riepas - kopšana

Riepu funkcija citā starpā ir noturēt slodzi, nodrošināt saķeri ar ceļa virsmu, samazināt vibrācijas un aizsargāt riteņus pret nodilumu.

Braukšanas raksturiezīmes

Riepas būtiski ietekmē automašinas braukšanas īpašības. Riepas veidam, izmēriem, spiedienam riepā un riepas ātruma jaudai ir liela nozīme automašinas veikspējā.

Riepas vecums

Visas riepas, kas vecākas par 6 gadiem, jāpārbauda ekspertam pat tad, ja tās izskatās nebojātas. Riepas noveco un sadalās, pat ja tās nemaz vai tikpat kā nemaz nav lietotas. To darbību ietekmē riepas materiāla sabrukšana. Tas attiecas uz visām riepām, kas tiek noglabātas vēlākai lietošanai. Dažas ārējās pazīmes, kas norāda uz riepas nederīgumu, ir plaisas un krāsas zudums.

Jaunas riepas



Riepas ātri bojājas. Pēc dažiem gadiem tās kļūst cietākas, vienlaikus pakāpeniski pasliktinoties to sakēres spējai un īpašībām. Tādēļ, mainot riepas, centtiesies iegādāties iespējamī jaunas. Tas jo īpaši attiecas uz ziemas riepām. Pēdējie četri cipari skaitļu virknē nozīmē izgatavosanās nedēļu un gadu. Šis ir riepas DOT markējums (Department of Transportation), kas ir norādīts ar četriem cipariem, piemēram, 1510. Attēlā redzamā riepa ir izgatavota 2010. gada 15. nedēļā.

Vasaras un ziemas riteņi

Mainot vasaras un ziemas riepas, tās ir jāmarķē, lai zinātu, kurā automobiļa pusē tās bija uzstādītas, piemēram, K kreisajai un L labajai pusē.

Nodilums un apkope

Pareizs gaisa spiediens riepās (338 lpp.) rada vienmērīgāku nodilumu. Braukšanas stils, gaisa spiediens riepās, klimats un ceļa stāvoklis nosaka to, cik ātri riepas noveco un nodilst.

Lai novērstu protektoru dzījuma atšķirības un nodiluma pazīmu pastiprināšanos, priekšējie un aizmugurējie riteņi ir savstarpēji jāmaina. Pirmā nomaiņa var notikt pēc aptuveni 5000 km un pēc tam ik pēc 10 000 km.

Volvo iesaka sazināties ar autorizētu Volvo servisu, ja neesat pārliecīni par protektora dzījumu. Ja riepām ir pamanāmas ievērojamas nodiluma atšķirības (> 1 mm protektora dzījuma atšķirība), riepas ar vismazāko nodilumu vienmēr jāzūstāda automašinas aizmugurē. Nepietiekamu stūres vadību parasti ir vienkāršā izlabot nekā pārmērīgu stūres vadību, un tā izraisīta automobiļa braukšanu uz priekšu pa taisnu līniju, nevis aizmugures izslēdēšanu uz vienu pusī, kas izraisīta pilnīgu automobiļa vadāmības zudumu. Tādēļ ir svarīgi, lai aizmugurējie riteņi nekādā gadījumā nezaudētu saķeri, pirms tā notiek ar priekšējiem riteņiem.

BRĪDINĀJUMS

Bojāta riepa var izraisīt automašinas kontroles zudumu.

Glabāšana

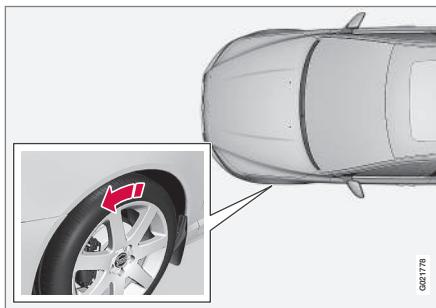
Riteņi ar uzstādītām riepām ir jāglabā guļus vai iekārtā stāvoklī, nevis novitetotus stāvus.

Saistītā informācija

- Riepas - izmēri (340 lpp.)
- Riepas - ātruma indeksi (341 lpp.)
- Riepas - slodzes indekss (341 lpp.)
- Riepas - griešanās virziens (337 lpp.)
- Riepas - protektoru nodiluma indikatori (338 lpp.)

Riepas - griešanās virziens

Uz tāda protektoru modeļa riepām, kas paredzētas rotēšanai tikai vienā virzienā, rotācijas virziens ir norādīts ar bultiņu.



Bultiņa norāda riteņa griešanās virzienu.

Riepai visā tās ekspluatācijas laikā vienmēr jārotē vienā un tajā pašā virzienā. Riepas var mainīt tikai priekšējā un aizmugurējā stāvoklī, un tās nekad nedrīkst mainīt no labās pusēs uz kreiso un otrādi. Ja riepas ir piestiprinātas nepareizi, tiek nelabvēlīgi ietekmētas automašīnas bremzēšanas īpašības un braukšanas jauda lietus un šķidroņa apstākļos. Riepas ar lielāku protektoru dzīlumu vienmēr jāuzstāda automobiļa aizmugurē (lai samazinātu slīdēšanas risku).

PIEZĪME

Pārliecinieties, ka abi riteņu pāri ir vienāda tipa un izmēra, kā arī ka tiem ir viens ražotājs.

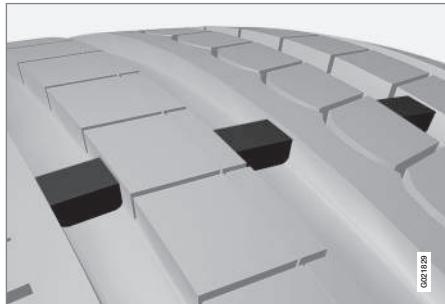
Ievērojiet ieteikto gaisa spiedienu riepās, kāds norādīts riepu spiediena tabulā (433 lpp.).

Saistītā informācija

- Riepas - izmēri (340 lpp.)
- Riepas - ātruma indeksi (341 lpp.)
- Riepas - slodzes indekss (341 lpp.)
- Riepas - kopšana (336 lpp.)
- Riepas - protektoru nodiluma indikatori (338 lpp.)

Riepas - protektoru nodiluma indikatori

Protektoru nodiluma indikatori rāda riepas protektora dzīluma stāvokli.



Protektoru nodiluma indikatori.

Protektoru nodiluma indikatori ir šaurs paaugstinājums šķērsām gareniskajām rievām riepas protektora rakstā. Riepas sānos ir norādīti burti TWI (Tread Wear Indicator). Kad riepas protektora dzīlums ir mazāks par 1,6 mm, riepas protektors ir vienā augstumā ar riepas nodiluma indikatoriem. Pēc iespējas apmainiet pret jaunām riepām. Atcerieties, ka riepām ar sekliem protektoriem ir ļoti vāja saķere lietus un sniega laikā.

Saistītā informācija

- Riepas - izmēri (340 lpp.)
- Riepas - ātruma indeksi (341 lpp.)
- Riepas - slodzes indekss (341 lpp.)

- Riepas - griešanās virziens (337 lpp.)
- Riepas - kopšana (336 lpp.)

Riepas - gaisa spiediens

Riepu gaisa spiediens var atšķirties , un to mēra bāros.

Pārbaudiet gaisa spiedienu riepās

Spiediens riepās jāpārbauda katru mēnesi.

Tas attiecas arī uz automašīnas rezerves riteni.

- Spiediens riepās automobilim ieteiktajiem riepu izmēriem.
- ECO spiediens¹.
- Rezerves riteņa (pagaidu rezerves riteņa) spiediens.

Pārbaudiet gaisa spiedienu riepās, kad tās ir aukstas. "Aukstas riepas" nozīmē riepas, kurām ir tāda pat temperatūra, kāda ir apkārtējā vidē. Pēc dažu kilometru nobraukšanas riepas sasilst, un spiediens palielinās.

Nepareizs spiediens riepās palielina degvielas patēriņu, samazina riepu kalpošanas laiku un paslīktina automašīnas vadāmību. Braucot ar riepām, kurās spiediens ir pārāk zems, riepas var pārkarst un tikt bojātas. Spiediens riepās ietekmē braukšanas komfortu, braukšanas troksni un vadāmības rādītājus.

PIEZĪME

Ar laiku gaisa spiediens riepās samazinās - tas ir normāli. Gaisa spiediens riepās mainās arī atkarībā no apkārtējās temperatūras.

Riepu spiediena uzlīme



Riepu spiedienu uzlīme uz vadītāja puses durvju statņa (starp rāmi un aizmugurējām durvīm) norāda, kādam jābūt riepu spiedienam pie dažādiem noslogojuma un ātruma nosacījumiem. Tas ir norādīts arī riepu spiediena tabulā, skatiet Riepas - apstiprinātais riepu spiediens (433 lpp.).

Degvielas ekonomija, ECO spiediens

Ja automašīna nav noslogota (tajā brauc ne vai rāk kā 3 cilvēki) un brauc ar ātrumu līdz 160 km/h (100 mph), var atlasīt ECO spiedienu, lai panāktu vislabāko degvielas ekonomiju. Ja tomēr vēlaties sasniegt viszemāko trokšņa līmeni un vislabākos braukšanas komforta apstākļus, ieteicams iestatīt zemāku spiedienu.

(Skatiet riepu spiediena tabulu drukātajā īpašnieka rokasgrāmatā.)

Saistītā informācija

- Riepas - izmēri (340 lpp.)
- Riepas - ātruma indeksi (341 lpp.)
- Riepas - slodzes indekss (341 lpp.)
- Riepas - kopšana (336 lpp.)
- Riepas - protektoru nodiluma indikatori (338 lpp.)

¹ ECO spiediena rezultātā samazinās degvielas patēriņš.

Riteņu un riteņu disku izmēri

Riteņu un riteņu disku izmēru apzīmējumu pie-mēri ir sniegti tabulā tālāk.

Automobilim ir visa transportlīdzekļa apstiprinā-jums. Tas nozīmē, ka ir apstiprinātas noteiktas riteņu (riteņu disku) un riepu kombinācijas.

Riteņiem (diskiem) ir izmēru apzīmējumi, piemē-ram, 7Jx16x50.

7	Diska platums collās
J	Diska uzmals profils
16	Riteņa diskā diametrs collās
50	Attālums mm (attālums no riteņa vidus līdz riteņa saskares virsmai pret rumbu)

Saistītā informācija

- Riepas - izmēri (340 lpp.)
- Riepas - apstiprinātais riepu spiediens (433 lpp.)

Riepas - izmēri

Automašīnas riepām ir noteikti izmēri, skatiet pie-mērus tabulā tālāk.

Izmēri ir norādīti uz visām automašīnas riepām.

Apzīmējuma piemērs: 235/60 R18 103 V.

235	Riepas platums (mm)
60	Riepas šķērsgriezuma sieninas aug-stuma un platuma attiecība (%)
R	Radiālās kārtas
18	Riteņa diskā diametrs collās
103	Maksimālās atļautās riepu slodzes kodi, riepu slodzes indekss (LI)
V	Maksimālā atļautā ātruma indekss, ātruma indekss (SS). (Šajā gadījumā 240 km/h (149 mph).)

Automašīnai ir apstiprinātas noteiktas disku un riepu kombinācijas.

Saistītā informācija

- Riepas - ātruma indeksi (341 lpp.)
- Riepas - slodzes indekss (341 lpp.)
- Riepas - griešanās virziens (337 lpp.)
- Riepas - kopšana (336 lpp.)
- Riepas - apstiprinātais riepu spiediens (433 lpp.)

- Riteņu un riteņu disku izmēri (340 lpp.)

Riepas - slodzes indekss

Slodzes indekss norāda riepas spēju izturēt noteiktu slodzi.

Katrai riepai ir noteikta slodzes nešanas jauda jeb slodzes indekss (LI). Automobiļa masa nosaka riepu slodzes indeksu. Viszemākais atļautais indekss ir norādīts drukātajā īpašnieka rokasgrāmatā esošajā riepu slodzes tabulā, skatiet sadaļu "Specifikācijas".

Saistītā informācija

- Riepas - izmēri (340 lpp.)
- Riepas - apstiprinātais riepu spiediens (433 lpp.)
- Riepas - ātruma indeksi (341 lpp.)
- Riepas - kopšana (336 lpp.)

Riepas - ātruma indekss

Katra riepa spēj izturēt noteiktu maksimālo ātrumu, tādēļ tai ir piešķirts noteikts ātruma indekss (SS - Speed Symbol).

Riepu ātruma indeksam jāatbilst vismaz automobiļa maksimālajam ātrumam. Tabulā tālāk ir norādīts maksimālais atļautais ātrums, kas ir spēkā katrai ātruma koeficientam (SS). Vienīgais šo noteikumu izņēmums ir ziemas riepas (342 lpp.)², kurām var tikt izmantots zemāks ātruma indekss. Ja ir izvēlētas šādas riepas, automašīnas braukšanas ātrums nedrīkst pārsniegt riepas ātruma indeksu (piemēram, Q kategorijas riepu maksimālais ātrums ir 160 km/h (100 mph)). Satiksmes noteikumi nosaka braukšanas ātrumu, nevis riepu ātruma indeksu.

PIEZĪME

Maksimālais atļautais ātrums ir norādīts tabulā.

Q	160 km/h (100 mph) (lieto tikai ziemas riepām)
T	190 km/h (118 mph)
H	210 km/h (130 mph)
V	240 km/h (149 mph)

W	270 km/h (168 mph)
Y	300 km/h (186 mph)

BRĪDINĀJUMS

Automašīnai jāpielīstprina riepas ar tādu pašu vai augstāku slodzes indeksu (341 lpp.) (LI) un ātruma indeksu (SS), kā norādīts. Lietojot riepu ar pārāk zemu slodzes vai ātruma indeksu, tā var pārkarst.

Saistītā informācija

- Riepas - izmēri (340 lpp.)
- Riepas - slodzes indekss (341 lpp.)
- Riepas - griešanās virziens (337 lpp.)

² Tas attiecas gan uz riepām ar metāla radzēm, gan uz riepām bez tām.

Riteņu skrūves

Riteņu skrūves izmanto, lai piestiprinātu riteņus pie rumbām, un tās ir pieejamas dažādās versijās.

SVARĪGI

Riteņu uzgriežņi jāpievelk līdz 140 Nm. Pārvielot vai nepietiekami pievelot var sabojāt uzgriežņus un skrūves.

Izmantojiet tikai tādus riteņu diskus, kurus ir pārbaudījis un apstiprinājis Volvo un kuri ir Volvo oriģinālie piederumi. Pārbaudiet griezes momentu ar uzgriežņu atslēgu, kas parāda griezes momentu.

Neizmantojiet smērvielu uz riteņu skrūvu vītnēm.

Riteņa skrūvju nofiksēšana*

Riteņu skrūvju uzmavas* var izmantot gan alumīnija, gan tērauda disku apmalēm. Zem bagāzas nodalījuma grīdas ir vieta riteņu skrūvju uzmavām.

Saistītā informācija

- Riteņu un riteņu disku izmēri (340 lpp.)

Ziemas riepas

Ziemas riepas ir riepas, kas ir pielāgotas braukšanai ziemas apstākļos.

Ziemas riepas

Volvo iesaka noteiktu izmēru ziemas riepas. Riepu izmēri ir atkarīgi no dzinēja modeļa. Braucot ar ziemas riepām, pareizā tipa riepas jāuzliek visiem ceturim riteņiem.

PIEZĪME

Volvo iesaka konsultēties ar Volvo izplatītāju par vispiemērotākajām riteņu aplocēm un riepu tipiem.

Radžotas riepas

Radžotās ziemas riepas ir uzmanīgi jāiebrauc 500-1000 km, lai radzes pareizi iegulst riepā. Tas piešķir riepai un it īpaši radzēm ilgāku ekspluatācijas laiku.

PIEZĪME

Likumi par radžotu riepu lietošanu dažādās valstīs atšķiras.

Protektoru dzīlums

Ceļa apstākļi ar ledu, ūdens un zemu temperatūru izvirza ievērojami augstākas prasības attiecībā uz riepām nekā vasaras apstākļi. Šī iemesla dēļ Volvo neiesaka braukt ar ziemas riepām, kuru protektoru dzīlums ir mazāks par 4 mm.

Sniega kēžu izmantošana

Sniega kēdes var izmantot tikai uz priekšējiem riteņiem (tas attiecas arī uz pilnpiedziņas automāšinām). Ja ir uzstādītas sniega kēdes, nekādā gadījumā nebrauciet ātrāk par 50 km/h (31 mph). Izvairieties no braukšanas pa kailu zemi, jo tas veicina kā sniega kēžu, tā riepu nodilumu.

BRĪDINĀJUMS

Izmantojiet Volvo oriģinālās sniega kēdes vai līdzvērtīgas kēdes, kas paredzētas konkrētam automobiļa modelim, kā arī riepu un aploci izmēriem. Šaubu gadījumā Volvo iesaka konsultēties ar autorizēta Volvo servisa darbiniekiem. Nepareizi izvēlētās sniega kēdes var radīt nopietnus automašinas bojājumus un izraisīt negadījumu.

SVARĪGI

Atļauts izmantot tikai **vienpusējās** sniega kēdes. Izmantojiet Volvo oriģinālās sniega kēdes vai līdzvērtīgas, kas ir pareizi atbilst automobiļa modelim, riepu izmēram un riteņu disku izmēram. Neskaidrību gadījumā Volvo iesakām konsultēties Volvo pilnvarotā servisā.

Saistītā informācija

- Riteņu maiņa - riteņu nonemšana (343 lpp.)

Riteņu maina - riteņu noņemšana

Automašīnas riteņus var nomainīt, piemēram, pret ziemas riteņiem/ziemās riepām.

Rezerves ritenis*

Rezerves ritenis (pagaidu) ir paredzēts tikai īslaicīgai lietošanai un jānomaina pret parastu riteni, cik vien drīz iespējams. Automašīnas darbību ietekmē rezerves riteņa izmantošana. Rezerves ritenis ir mazāks par parasto riteni. Tas ietekmē automobiļa klērensu. Esiet piesardzīgs, braucot gar augstām apmalēm, un nemazgājet automobili automātiskajā automazgātavā. Ja rezerves ritenis ir uzstādīts uz priekšējās ass, vienlaikus nevar lietot sniega kēdes. Automobilijem ar četru riteņu piedziņu var atvienot aizmugurējās ass piedziņu. Rezerves riteni nedrīkst remontēt.

Pareizais spiediens rezerves riteņa riepā ir norādīts riepu spiediena tabulā (433 lpp.).

SVARĪGI

- Nekādā gadījumā nebrauciet ātrāk par 80 km/h (50 mph), ja automašīnai ir uzstādīts rezerves ritenis.
- Ar automašīnu nekādā gadījumā nedrīkst braukt, ja ir uzstādīti vairāk par vienu "pagaidu rezerves" riteni.

Rezerves ritenis atrodas rezerves riteņa padziļinājumā ar ārpusi uz leju. Tā pati skrūve nofiksē rezerves riteni un putuplasta kluci. Putuplasta klucī atrodas visi instrumenti.

Rezerves riteņa izņemšana no glabātavas zem bagāžas nodalījuma grīdas

- Paceliet bagāžas nodalījuma grīdu no aizmugures un priekšpuses.
- Atskrūvējiet fiksācijas skrūvi.
- Izceliet putuplasta bloku ar tajā esošajiem instrumentiem.
- Izceliet rezerves riteni.

Noņemšana

Ja ritenis jānomaina vietā, kur ir intensīva satiksme, uzstādīet avārijas trijstūri (346 lpp.). Automobilim un domkratam* ir jāatrodas uz stinas horizontālās virsmas.

- Iedarbiniet stāvbremzi (310 lpp.) un ieslēdziet atpakaļgaitu vai pozīciju **P**, ja automašīnai ir aprīkota ar automātisko pārnesumkārbu.

BRĪDINĀJUMS

Pārbaudiet, vai domkrats nav bojāts, vītnes ir rūpīgi ieeļotas un tas ir tīrs.

PIEZĪME

Volvo iesaka lietot tikai konkrētajam automobiļa modelim paredzēto domkratu*. Uz domkrata uzlīmes ir norādīts modelis, kam tas ir paredzēts.

Uz uzlīmes ir norādīta arī domkrata maksimālā ceļspēja, ņemot vērā norādīto minimālo ceļšanas augstumu.

- Iznemiet domkratu*, uzgriežu atslēgu*, instrumentu riteņu disku* un riteņu skrūvu plāstmasas uzgaļu noņemšanai. Tie atrodas putuplasta blokā. Ja tiek izvēlēts cits domkrats, skatiet Automobiļa pacelšana (361 lpp.).

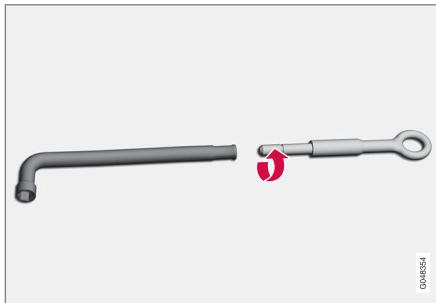




Instruments riteņu skrūju plastmasas uzgaļu noņemšanai.

- Novietojiet bremzes klučus to riteņu priekšā un aizmugurē, kuri paliks uz zemes. Izmantojiet, piemēram, smagus koka klučus vai lielus akmeņus.

- Ar uzgriežņu atslēgu* pieskrūvējet vilkšanas cilpu līdz atdurim.



GO45554

SVARĪGI

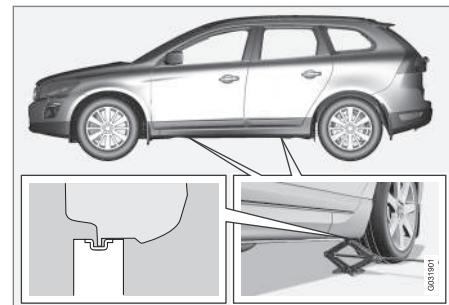
Vilkšanas cilpa līdz galam jāieskrūvē riteņa uzgriežņu atslēgā.

- Noņemiet riteņu skrūju plastmasas uzgaļus ar šim nolūkam paredzēto instrumentu.
- Atbrīvojiet riteņa uzgriežņus, ar uzgriežņu atslēgu* pagriežot tos $\frac{1}{2}$ -1 pagriezienu pāri tēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.

BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā nenovietojiet neko starp zemi un domkratu vai starp domkratu un automobiļa pacelšanas punktu.

- Katrā automašīnas pusē atrodas divas domkrata pielikšanas vietas. Salieciet domkratu* tā, lai korpusa atloks atrastos domkrata galvas gropē.



GO3100

SVARĪGI

Virsmai jābūt cietai, gludai un līdzzenai.

8.



Pārbaudiet, vai domkrats atrodas precīzi balstā, kā tas parādīts attēlā, un vai domkrata pēda atrodas vertikāli zem balsta.

(!) SVARĪGI

Domkrata uzstādišanas punkts ir vistālākais no abiem aizmugurējiem padzīlinājumiem.

- Paceliet automašīnu tā, lai ritenis tiktū atbrīvots. Izņemiet riteņa skrūves un noceliet riteni.



BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā nelieniet zem automašīnas, kad tā ir pacelta ar domkratu.

Pirms pacelt automašīnu ar domkratu, no tās jāizkāpj pasažieri. Ja ritenis jāmaina uz ceļa ar intensīvu satiksmi, pasažieriem jāatrodas drošā vieta.



PIEZĪME

Parastais automašīnas domkrats ir paredzēts tikai neregulārai un īslaicīgai lietošanai, pie-mēram, lai nomainītu pārdurtu riteni, ziemas/vasaras riteņus u.c. Automašīnas celšanai drīkst izmantot tikai konkrētā automašīnas modeļa komplektācijā iekļauto domkratu. Ja gatavojeties automašīnu pacelt ar domkratu biežāk vai ilgāku laiku, nekā nepieciešams riteņa nomaiņai, ieteicams izmantot autoser-visa domkratu. Tādā gadījumā ievērojet kon-crētā aprīkojuma komplektā iekļautās lietoša-nas instrukcijas.

Riteņu maiņa - uzstādišana

Ir svarīgi uzstādīt riteni pareizi.

Uzstādišana

(!) BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā nelieniet zem automašīnas, kad tā ir pacelta ar domkratu.

Pirms pacelt automašīnu ar domkratu, no tās jāizkāpj pasažieri. Ja ritenis jāmaina uz ceļa ar intensīvu satiksmi, pasažieriem jāatrodas drošā vieta.

- Notīriet riteņa un rumbas saskares virsmas.
- Uzlieciet riteni. Rūpīgi pievelciet riteņa skrū-ves.

Neizmantojet smērvielu uz riteņu skrūvju vītnēm.

Saistītā informācija

- Riteņu maiņa - uzstādišana (345 lpp.)
- Domkrats* (347 lpp.)
- Brīdinājuma trijstūris (346 lpp.)
- Riteņu skrūves (342 lpp.)



- ◀ 3. Nolaidiet automašīnu lejā tā, lai riteņi nevarētu brīvi griezties.



4. Pievelciet riteņa skrūves krustveidīgi. Ir svarīgi, lai riteņa skrūves tiktu pievilkas pareizi. Pievelciet līdz 140 Nm. Pārbaudiet griezes momentu ar uzgriežņu atslēgu, kas parāda griezes momentu.
5. Uzlieciet atpakaļ riteņu skrūvju plastmasas uzgaļus.

(i) PIEZĪME

- Pēc riepas piesūknēšanas vienmēr uzlieciet putekļu vāciņu, lai novērstu grants, netīrumu u.c. radītos ventila bojājumus.
- Izmantojiet tikai plastmasas putekļu vāciņus. Metāla putekļu vāciņi var rūsēt, apgrūtinot atskrūvēšanu.

Mainot uz cita izmēra riepām

Pēc katras riepu izmēra maijas sazinieties ar autorizētu Volvo servisu, lai atjauninātu programmatūru. Gan mainot uz lielāka vai mazāka izmēra riepām, gan mainot no vasaras riepām uz ziemas un otrādi, var būt nepieciešama programmatūras lejupielāde.

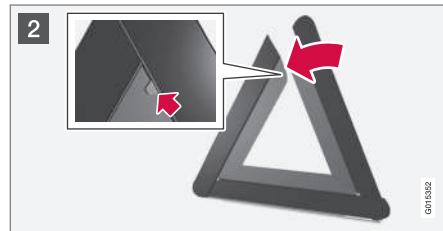
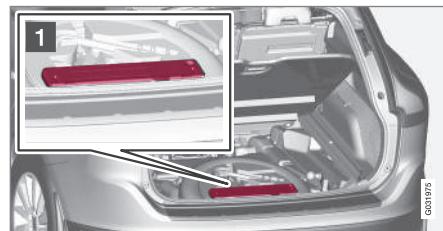
Saistītā informācija

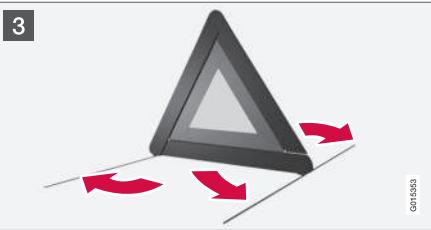
- Riteņu maiņa - riteņu noņemšana (343 lpp.)
- Domkrats* (347 lpp.)
- Brīdinājuma trijs tūris (346 lpp.)
- Riteņu skrūves (342 lpp.)

Brīdinājuma trijs tūris

Brīdinājuma trijs tūris izmanto, lai brīdinātu citus satiksmes dalībniekus par stāvošu transportlīdzekli.

Glabāšana un salikšana





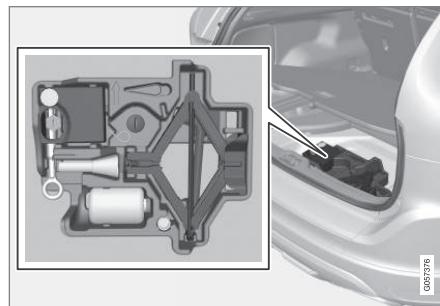
- 3** Paceliet grīdas lūku un izņemiet avārijas trīsstūri.
Panemiet avārijas trīsstūri no korpusa, salokiet un samontējiet divas bīrvās malas.
Salokiet avārijas trīsstūra atbalsta kājas.

Ievērojet avārijas trīsstūra lietošanas noteikumus. Novietojiet avārijas trīsstūri, ievērojot satiksmes noteikumu prasības.

Pārliecinieties, vai avārijas trijstūris un tā soma pēc lietošanas ir kārtīgi nostiprināti rezerves riteņa padziļinājumā.

Darba rīki

Cita starpā automašīna ir aprīkota ar vilkšanas cilpu, domkratu* un uzgriežņu atslēgu*.



Zem bagāžas nodalījuma grīdas atrodas automašīnas vilkšanas cilpa, domkrats* un uzgriežņu atslēga*. Turpat ir paredzēta vieta riteņu skrūvju uzmauvām un riteņu skrūvju plastmasas uzgaļu noņemšanas instrumentam.

Saistītā informācija

- Avārijas pārdūruma remonts* (351 lpp.)
- Vilksanas cilpa (332 lpp.)
- Riteņu maiņa - riteņu noņemšana (343 lpp.)
- Riteņu skrūves (342 lpp.)
- Domkrats* (347 lpp.)

Domkrats*

Izmantojiet domkratu, lai paceltu automašīnu, mainot riteni.

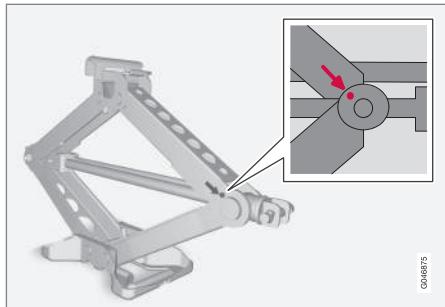
Originālo domkratu drīkst izmantot tikai rezerves riteņa maiņai. Domkrata vītnē jāizmanto tikai labi ieelpīta.

PIEZĪME

Parastais automašīnas domkrats ir paredzēts tikai neregulārai un īslaicīgai lietošanai, pie-mēram, lai nomainītu pārdurtu riteni, ziemas/vasaras riteņus u.c. Automašīnas celšanai drīkst izmantot tikai konkrētā automašīnas modeļa komplektācijā iekļauto domkratu. Ja gatavojeties automašīnu pacelt ar domkratu biežāk vai ilgāku laiku, nekā nepieciešams riteņa nomaiņai, ieteicams izmantot autoser-visa domkratu. Tādā gadījumā ievērojiet kon-crētā aprīkojuma komplektā iekļautās lietoša-nas instrukcijas.



◀ Instrumenti - nolikšana vietā



Instrumenti un domkrats* pēc lietošanas ir jāatliek atpakaļ vietā. Lai pietiktū vietas, domkrats ir jāsaliekt atpakaļ pareizā pozīcijā.

Putuplasta klucis un rezerves ritenis jānoliek vietā izņemšanai pretējā secībā. Levērojiet, ka uz augšējā putuplasta bloka ir bulta. Tai jābūt vērstai uz automobiļa priekšgalu.

(!) SVARĪGI

Kad instrumenti un domkrats* netiek lietoti, tie jānovieto tiem paredzētajā vietā automobiļa bagāžas nodalījumā.

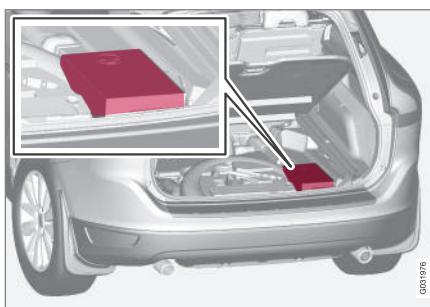
Saistītā informācija

- Brīdinājuma trijstūris (346 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonts* (351 lpp.)

³ Standarts noteiktos tirgos.

Pirmās palīdzības aptieciņa*

Pirmās palīdzības aptieciņā atrodas aprikojums pirmās palīdzības sniegšanai.



Kārba ar pirmās palīdzības piederumiem atrodas zem kravas nodalījuma grīdas.

Riepu spiediena uzraudzīšanas sistēma³*

Ja vien vai vairākās automašīnas riepās ir pārāk zems spiediens, riepu spiediena uzraudzības sistēma brīdina, attēlojot kombinētajā instrumentu panelī indikatora simbolu.

Dažos tirgos riepu spiediena uzraudzība ir standarts, kā to nosaka normatīvo aktu prasības. Sistēma neaizvieto parasto riepām nepieciešamo apkopi.



Riepu spiediena uzraudzības indikatora simbols.

Saistītā informācija

- Riepu uzraudzība (TM)* (349 lpp.)

Riepu uzraudzība (TM)*⁵

Sistēma TM (Tyre Monitor) mēra riepu griešanās ātrumu, lai noteiktu, vai riepās ir pareizs gaisa spiediens.

Sistēmas apraksts

Ja gaisa spiediens riepā ir pārāk zems, riepas diametrs mainās, un tā rezultātā mainās arī tās griešanās ātrums. Salīdzinot riepas savā starpā, sistēma var noteikt, vai vienā vai vairākās no riepām ir zems gaisa spiediens.

Sistēma neaizvieto parasto riepām nepieciešamo apkopi.

Ziņojumi

Ja gaisa spiediens riepā ir pārāk zems, kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas indikatora simbols (⚠) un tiek parādīts viens no šiem pazīnojumiem:

- **Zems gaisa spied. riepās, noregulējet un kalibrējiet**
- **Riepu spied. sist. Jāveic apkope**
- **Riepu spied. sist. Pašreiz nav pieejama**

SVARĪGI

Ja TM sistēmā rodas klūme, kombinētajā instrumentu panelī apmēram 1 minūti mirgo indikatora simbols un pēc tam pastāvīgi izgaismojas. Kombinētajā instrumentu panelī tiek parādīts arī pazīnojums.

Paziņojumu dzēšana

1. Pārbaudiet gaisa spiedienu visās riepās, izmantojot riepu spiediena mēriecīci.
2. Piesūknējiet riepu(-as) līdz spiedienam, kas norādīts vadītāja sānu durvju balstā (starp priekšējām un aizmugurējām durvīm) esošajā riepu spiediena uzlīmē.
3. Kalibrējiet sistēmu TM atkārtoti izvēļu sistēmā **MY CAR**.

PIEZĪME

Lai nepieļautu nepareizu gaisa spiedienu riepās, spiediens jāpārbauda aukstām riepām. "Aukstas riepas" nozīmē, ka riepu temperatūra ir tāda pati, ka apkārtējā gaisa temperatūra (apmēram 3 stundas pēc braukšanas). Pēc dažu kilometru nobraukšanas riepas sasilst, un spiediens palielinās.

BRĪDINĀJUMS

- Nepareizs gaisa spiediens riepās var izraisīt riepu klūmi, kā rezultātā vadītājs var zaudēt kontroli pār automašīnu.
- Sistēma nevar laicīgi norādīt pēkšņu riepu bojājumu.

TM kalibrēšana

Lai sistēma TM darbotos pareizi, jānosaka riepu spiediena atsaucēs vērtība. Tas jādara ikreiz, kad tiek mainītas riepas vai regulēts gaisa spiediens riepās, atkārtoti kalibrējot sistēmu sadalā **MY CAR**.

Piemēram, gaisa spiediens riepās jānoregulē, braucot ar smagu kravu vai lielā ātrumā (virs 160 km/h (100 mph)). Pēc tam sistēma jākalibrē atkārtoti.

⁵ Standarts noteiktos tirgos.



◀ Atkārtota kalibrēšana

Lestatījumus var veikt, izmantojot viduskonsoles vadības slēdzus, skatiet **MY CAR** (119 lpp.).

1. Izslēdziet dzinēju.
2. Piepumpējet visas riepas ar spiedienu, kas norādīts riepu spiediena uzlīmē uz vadītāja sānu durvju balsta (starp priekšējām un aizmugurējām durvīm).
- Vai arī skatiet riepu spiediena tabulu.
- Iedarbiniet dzinēju un ļaujet automašinai stāvēt.
- Atveriet izvēlnu sistēmu **MY CAR** un atlasiet izvēlni **Tyre monitor**.
- Atlasiet **Calibrate tyre pressure** un nospiediet OK.
- Kad visas riepas ir pārbaudītas un noregulētas, nospiediet OK, lai sāktu kalibrēšanu.
- Brauciet ar automašīnu.

> Atkārtota kalibrēšana tiek automātiski veikta braukšanas laikā, un to var apturēt jebkurā brīdī. Ja dzinējs tiek izslēgts laikā, kad notiek atkārtota kalibrēšana, tā tiek atsākta nākamās braukšanas laikā. Kad kalibrēšana ir pabeigta, sistēma nesniedz apstiprinājumu.

Jaunā atsauces vērtība ir spēkā, līdz tiek atkārtots 1.-7. solis.

PIEZĪME

Atcerieties, ka sistēma TM ir atkārtoti jākalibrē katrā riepu maijas vai riepu spiediena regulēšanas reizē. Ja jaunās atsauces vērtības netiek saglabātas, sistēma nevar darboties pareizi.

PIEZĪME

- Pēc riepas piesūknēšanas vienmēr uzlieciet putekļu vāciņu, lai novērstu grants, netīru u.c. radītos ventīla bojājumus.
- Izmantojiet tikai plastmasas putekļu vāciņus. Metāla putekļu vāciņi var rūsēt, apgrūtinot atskrūvēšanu.

Sistēmas un riepu statuss

Sistēmas un riepu pašreizējo statusu var skatīt viduskonsoles ekrānā.

1. Atveriet izvēlnu sistēmu **MY CAR**.
2. Atlasiet izvēlni **Tyre monitor**.

> Riepu spiediena statuss ir apzīmēts ar krāsu kodu.

Katrais riepas statuss ir kodēts ar krāsu:

- Viss zaļš: sistēma darbojas normāli un gaisa spiediens visās riepās ir nedaudz virs ieteicamā līmeņa.
- Dzeltens ritenis: gaisa spiediens attiecīgajā riepā ir pārāk zems.

- Visi riteņi dzelteni: gaisa spiediens divās vai vairāk riepās ir pārāk zems.
- Visi riteņi pelēkā krāsā un paziņojums **Riepu spied. sist. Pašreiz nav pieejama**: riepu gaisa spiediena sistēma ir īslaicīgi deaktivizēta. Lai sistēmu atkal aktivizētu, iespējams, īsu brīdi būs jābrauc ar ātrumu, kas pārsniedz 30 km/h (20 mph).
- Visi riteņi pelēki un paziņojums **Riepu spied. sist. Jāveic apkope**: sistēmā radusies kļūda. Sazinieties ar Volvo izplatītāju vai autoservisu.

Saistītā informācija

- Riepas - gaisa spiediens (338 lpp.)

Avārijas pārdūruma remonts*

Avārijas caurdūruma remonta komplektu Temporary Mobility Kit (TMK) lieto, lai hermetizētu caurdūrumu, pārbaudītu un noregulētu gaisa spiedienu (433 lpp.) riepā.

Avārijas pārdūruma remonta komplekts (352 lpp.) sastāv no kompresora un hermētiķa pudeles. Komplekts darbojas kā pagaidu remonta līdzeklis. Blīvējošais šķidrums efektīvi hermetizē riepas, kuras pārdurtas protektorā.

Riepu remonta komplektam ir ierobežotas iespējas salāpīt riepas, ja plīsums atrodas riepas sieņā. Neremontējiet riepas ar avārijas caurdūrumu remonta komplektu, ja riepām ir lielāki šķēlumi, plīsumi vai tamlīdzīgi bojājumi.

(i) PIEZĪME

Avārijas caurdūrumu remonta komplekts ir paredzēts tikai riepas protektora caurdūruma salabošanai.

(i) PIEZĪME

Volvo ir pārbaudījis un apstiprinājis pagaidu avārijas caurdūrumu remonta komplekta kompresoru.

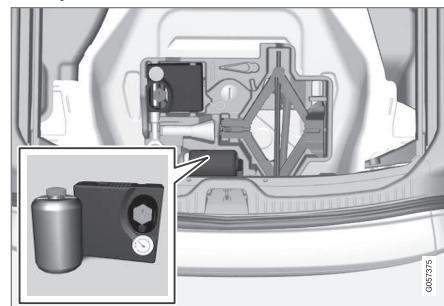
Saistītā informācija

- Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - atrašanās vieta (351 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - pārskats (352 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonts* - darbība (352 lpp.)
- Darba rīki (347 lpp.)

Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - atrašanās vieta

Avārijas caurdūruma remonta komplektu Temporary Mobility Kit (TMK) lieto, lai hermetizētu caurdūrumu, pārbaudītu un noregulētu gaisa spiedienu riepā.

Pārdurtas riepas avārijas remonta komplekta atrašanās vieta



Avārijas pārdūruma remonta komplekts atrodas zem grīdas bagāžas nodalījumā.

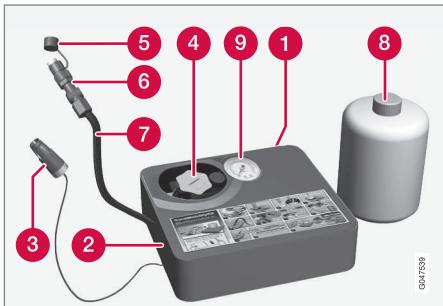
Saistītā informācija

- Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - pārskats (352 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonts* (351 lpp.)

Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - pārskats

Avārijas caurdūruma remonta komplekta Temporary Mobility Kit (TMK) komponentu pārskats.

Daļas jāglabā zem bagāžas nodalījuma grīdas.



- 1 Uzlīme, maksimāli pieļaujamais ātrums
- 2 Slēdzis
- 3 Elektrības kabelis
- 4 Pudeļu turētājs (oranžs vāks)
- 5 Aizsargājošs vāks
- 6 Spiedienu pazeminošs vārsts
- 7 Gaisa šķūtene

8 Pudele ar blīvējošu šķidrumu

9 Manometrs

Pudele ar blīvējošu šķidrumu

Nomainiet pudeli ar blīvējošo šķidrumu pirms tās derīguma termiņa beigām un pēc tās lietošanas. Ar veco pudeli apeijeties, kā ar apkārtējai videi bīstamiem atkritumiem.

BRĪDINĀJUMS

Pudele satur 1.2 etanolu un dabīgo gumijas piensulu.

Bīstama norišanas gadījumā. Saskaroties ar ādu, var izraisīt alerģisku reakciju.

Nepieļaujiet nonākšanu uz ādas un acīs.
Glabājiet bērniem nepieejamā vietā.

BRĪDINĀJUMS

- Ja āda saskaras ar hermētīka šķidrumu, tas nekavējoties jānomazgā ar zlepēm un lielu daudzumu ūdens.
- Ja hermētīka šķidrums nonāk acīs, tas ir nekavējoties jāizskalo ar lielu daudzumu ūdens. Ja diskomforts nepāriet, acs ir jāmeklē ārstam.

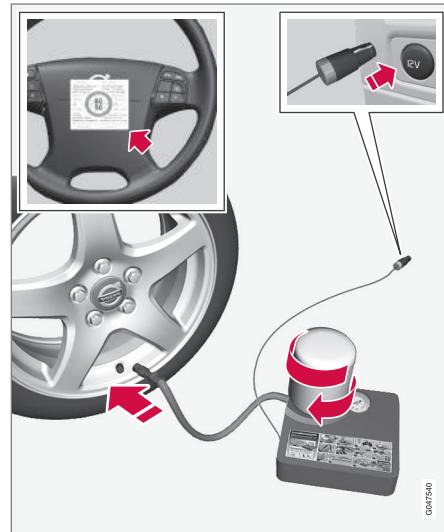
Saistītā informācija

- Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - atrašanās vieta (351 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonts* (351 lpp.)

Avārijas pārdūruma remonts* - darbība

Caudūruma hermetizēšana ar avārijas caurdūruma remonta komplektu Temporary Mobility Kit (TMK).

Avārijas pārdūruma remonts



Informāciju par daļu darbību skatiet Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - pārskats (352 lpp.).

- Ja riepa tiek hermetizēta vietā, kur notiek satiksme, uzstādiet avārijas trīsstūri un ieslēdziet avārijas signāllukturu.

Ja pārdūrumu izraisījusi nagla vai līdzīgs priekšmets, atstājiet to riepā. Tas palīdz hermetizēt caurumu.

- Izņemiet maksimāli pieļaujamā ātruma uzlīmi (atrodas kompresora sānos) un piestipriniet to pie stūres. Ja ir izmantots ārkārtas gadījumiem paredzētais riepu labošanas komplekts, braukšanas ātrums nedrīkst pārsniegt 80 km/h (50 mph).
- Pārliecinieties, ka slēdzis atrodas pozīcijā **0**, un izņemiet elektrības kabeli un gaisa šķūteni.
- Atskrūvējet kompresora oranžo vāciņu un pudeles korķi.

PIEZĪME

Pirms lietošanas nesalauziet pudeles plombu. Plomba tiek automātiski salauzta, ieskrūvējot pudeli.

- Pieskrūvējet pudeli pudeles turētāja apakšdaļai.

> Pudele un pudeles turētājs ir aprīkoti ar apgrīzto fiksatoru, kas ļauj novērst hermetizējošā šķidruma noplūdi. Kad pudele ir ieskrūvēta, to vairs nevar atskrūvēt no pudeles turētāja. Pudele jānōjē servisā — Volvo iesaka to darīt autorizētā Volvo servisā.

BRĪDINĀJUMS

- Ja āda saskaras ar hermētiķa šķidrumu, tas nekavējoties jānomazgā ar ziepēm un lielu daudzumu ūdens.
- Ja hermētiķa šķidrums nonāk acīs, tas ir nekavējoties jāizskalo ar lielu daudzumu ūdens. Ja diskomforts nepāriet, acs ir jāizmeklē ārstam.

BRĪDINĀJUMS

Neatskrūvējet pudeļi - tā ir aprīkota ar rezerves aizturi, kas novērš noplūdi.

- Atskrūvējet riepas putekļu vāciņu.

Pārliecinieties, ka gaisa šķūtenes spiediena samazināšanas vārsts ir pilnīgi uzskrūvēts, un ieskrūvējet gaisa šķūtenes vārsta savienojumu riepas gaisa ventīla vītnes apakšdaļā.

- Pievienojet elektrības kabeli tuvākajai 12 V kontaktligzdai un iedarbiniet automašīnu.

PIEZĪME

Pārliecinieties, ka kompresora darbības laikā netiek lietota neviena no pārējām 12 V kontaktligzdām.

BRĪDINĀJUMS

Kad dzinējs ir ieslēgts, neatstājiet bērnus automašīnā bez uzraudzības.

- Iedarbiniet kompresoru, pārslēdzot slēdzi pozīcijā **I**.

BRĪDINĀJUMS

Nekad nestāviet blakus riepai, kad darbojas kompresors. Ja rodas plāsas vai deformācija, kompresors nekavējoties ir jāizslēdz. Braucieni nedrīkst turpināt. Ieteicams sazināties ar specializētu riepu centru.

PIEZĪME

Kad kompresors sāk darboties, spiediens var pieaugt līdz 6 bāriem, taču pēc aptuveni 30 sekundēm tas nokrieta.

- ◀◀ 9. Iesūknējiet gaisu riepā 7 minūtēs.

SVARĪGI

Pārkāšanas risks. Kompresors nedrīkst darboties ilgāk par 10 minūtēm.

10. Izslēdziet kompresoru un pārbaudiet spiedienu manometrā. Minimālais spiediens ir 1,8 bāri, bet maksimālais – 3,5 bāri. (Ja spiediens ir pārāk augsts, atbrīvojet gaisu, izmantojot spiediena vārstu.)

BRĪDINĀJUMS

Ja spiediens ir zem 1,8 bāriem, tad caurums riepā ir pārāk liels. Braucienu nedrīkst turpināt. Leteicams sazināties ar specializētu riepu centru.

11. Izslēdziet kompresoru un atvienojiet elektrības kabeli.
12. Atskrūvējiet gaisa šķūteni no riepas gaisa ventīļa un uzlieciet atpakaļ riepas putekļu vāciņu.
13. Uzlieciet gaisa šķūtenei aizsargvāciņu, lai novērstu atlikušā hermetizējošā šķidruma noplūdi.

14. Iespējami drīz nobrauciet vismaz 3 km ne ātrāk par 80 km/h (50 mph), lai blīvējošais šķidrums varētu hermetizēt riepu.

PIEZĪME

Veicot dažus pirmos apgriezienus, riepa izspiedis hermetizējošo šķidrumu pa pārdūruma caurumu.

BRĪDINĀJUMS

Uzsākot braukšanu, pārliecinieties, ka neviens neatrodas automašīnas tuvumā un nevienam nevar neuzšķakstīties hermetizējošais šķidrums. Jāievēro vismaz divu metru attālums.

15. Kontroles pārbaude:

Vēlreiz pievienojiet gaisa šķūteni riepas gaisa ventīlim un pārbaudiet gaisa spiedienu riepā, izmantojot manometru, skatiet Avārijas pārdūruma remonts* - atkārtota pārbaude (354 lpp.).

Saistītā informācija

- Avārijas pārdūruma remonts* (351 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonts* - atkārtota pārbaude (354 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - pārskats (352 lpp.)

Avārijas pārdūruma remonts* - atkārtota pārbaude

Kad riepa ir hermetizēta ar avārijas caurdūruma remonta komplektu Temporary Mobility Kit (TMK), ar automašīnu jānobrauc aptuveni 3 kilometri un vēlreiz jāpārbauda gaisa spiediens riepā.

Riepu spiediena pārbaudīšana

Izņemiet riepas hermetizējošo aprīkojumu. Kompressors ir jāizslēdz.

1. Atskrūvējiet riepas putekļu vāciņu.

Izņemiet gaisa šķūteni un ieskrūvējiet ventīļa savienojumu līdz galam riepas gaisa ventīļa vītnē.

2. Manometrā nolasiet spiedienu riepā.

- Ja gaisa spiediens ir zemāks par 1,3 bāriem⁶, riepa ir nepietiekoši hermetizēta. Braucienu nevajadzētu turpināt. Sazinieties ar riepu remonta darbnīcu.
 - Ja gaisa spiediens riepā ir lielāks par 1,3 bāriem, riepa jāpiesūknē līdz riepu spiediena tabulā norādītajam spiedienam, skaitē Riepas - apstiprinātais riepu spiediens (433 lpp.).
 - Ja spiediens riepā ir pārāk augsts, izlaidiet gaisu, izmantojot spiediena pazemināšanas vārstu.
3. Ja riepa jāpiesūknē:
1. Pievienojet elektrības kabeli tuvākajai 12 V kontaktligzdai un iedarbiniet automašīnu.
 2. Iedarbiniet kompresoru un piesūknējiet riepu līdz riepu spiediena uzlīmē norādītam spiedienam.
 3. Izslēdziet kompresoru.

4. Noņemiet riepas hermetizējošo aprīkojumu, uzlieciet gaisa šķūtenei aizsargvāciņu un ievietojet šķūteni kastē.

Novietojiet TMP bagāzas nodalījumā.

BRĪDINĀJUMS

Neatskrūvējiet pudeli - tā ir aprīkota ar rezerves aizturi, kas novērš nooplūdi.

5. Uzlieciet atpakaļ riepas putekļu vāciņu.

PIEZĪME

- Pēc riepas piesūknēšanas vienmēr uzlieciet putekļu vāciņu, lai novērstu grants, netīrumu u.c. radītos ventīla bojājumus.
- Izmantojiet tikai plastmasas putekļu vāciņus. Metāla putekļu vāciņi var rūsēt, apgrūtinot atskrūvēšanu.

PIEZĪME

Pēc izmantošanas hermetizējošā šķidruma pudele un šķūtene ir jānomaina. Volvo iesaka šo nomaiņu uzticēt autorizētā Volvo servisa darbiniekiem.

BRĪDINĀJUMS

Regulāri pārbaudiet riepas.

Lai nomainītu vai saremontētu bojāto riepu, Volvo iesaka doties uz tuvāko autorizēto Volvo servisu. Dariet zināmu servisam, ka riepa satur blīvējošo šķidrumu.

BRĪDINĀJUMS

Pēc avārijas caurdūruma remonta komplekta lietošanas nedrīkst braukt ātrāk par 80 km/h (50 mph). Volvo iesaka pārbaudīt salabot riepu autorizētā Volvo servisā (maksimālais braukšanas attālums ir 200 km/h). Servisa personāls var noteikt, vai riepu var salabot vai to nāksies nomainīt.

Saistītā informācija

- Avārijas pārdūruma remonts* (351 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonts* - darbība (352 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - pārskats (352 lpp.)

⁶ 1 bārs = 100 kPa.

Avārijas caurdūruma remonta komplekts*- riepu piesūknēšana

Automašīnas oriģinālās riepas var piesūknēt, izmantojot kompresoru, kas ieklauts avārijas caurdūruma remonta komplektā (352 lpp.).

1. Kompresors ir jāizslēdz. Pārliecinieties, ka slēdzis atrodas pozīcijā **0** un izņemiet elektrības kabeli un gaisa šķūteni.
2. Atskrūvējiet riepas putekļu vāciņu un ieskrūvējiet gaisa šķūtenes ventila savienojumu līdz galam riepas gaisa ventila vītnē.
3. Pievienojet elektrības kabeli tuvākajai 12 V kontaktligzdai un iedarbiniet automašīnu.

BRĪDINĀJUMS

Automašīnas izplūdes gāzu ieelpošana var apdraudēt dzīvību. Nekādā gadījumā nelaujiet dzinējam darboties slēgtās telpās vai telpās bez pietiekamas ventilācijas.

BRĪDINĀJUMS

Kad dzinējs ir ieslēgts, neatstājiet bērnus automašīnā bez uzraudzības.

4. Iedarbiniet kompresoru, pārslēdzot slēdzi pozīcijā **I**.

SVARĪGI

Pārkaršanas risks. Kompresors nedrīkst darboties ilgāk par 10 minūtēm.

5. Piesūknējiet riepu līdz gaisa spiediena tabulā norādītajam spiedienam; skatiet Riepas - apstiprinātais riepu spiediens (433 lpp.). Ja spiediens riepā ir pārāk augsts, izlaidiet gaisu, izmantojot spiediena pazemināšanas vārstu.
6. Izslēdziet kompresoru. Atvienojet gaisa šķūteni un elektrības kabeli.
7. Uzlieciet atpakaļ riepas putekļu vāciņu.

Saistītā informācija

- Avārijas pārdūruma remonts* (351 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonta komplekts* - pārskats (352 lpp.)
- Avārijas pārdūruma remonts* - atkārtota pārbaude (354 lpp.)

TEHNISKĀ APKOPE UN SERVISS

Volvo apkopes programma

Lai uzturētu automašīnu pēc iespējas drošu, ievērojiet Volvo apkopes programmu, kā norādīts apkopes un garantijas grāmatiņā.

Volvo iesaka veikt tehnisko apkopi un servisu autorizētā Volvo servisā. Volvo remontdarbnīcās ir atbilstošs personāls, speciālie darba rīki un apkopes literatūra, kas garantē visaugstāko apkopes kvalitāti.

SVARĪGI

Lai būtu spēkā Volvo garantija, pārbaudiet un ievērojiet Apkopēs un garantijas grāmatiņā sniegtos norādījumus.

Saistītā informācija

- Klimata kontroles sistēma - traucējummeklēšana un remonts (372 lpp.)

Apkopēs un remonta pieteikšana^{*1}

Pārvaldiet apkopes, remonta un apmeklējuma pieteikšanas informāciju tieši savā automašīnā, kurā izveidots interneta pieslēgums.

Šis pakalpojums¹ ļauj ērti pieteikt apkopi un servisa apmeklējumu tieši no automašīnas. Automāšīnas informācija tiek nosūtīta izplatītājam, kas var sagatavot autoservisa apmeklējumu. Izplatītājs sazināsies ar jums, lai noteiktu apmeklējuma laiku. Dažos tirgos, tuvojoties apmeklējuma laikam, sistēma par to atgādina, un, kad pienācis laiks, navigācijas sistēma² var rādīt norādes nokļūšanai uz autoservisu.

Pirms pakalpojuma izmantošanas

Volvo ID un mans profils

- Reģistrējiet Volvo ID. Plašāku informāciju par Volvo ID izveidi skatiet Volvo ID (21 lpp.).
- Piesakieties īpašnieka portālā My Volvo, dodieties uz savu profilu un rīkojieties šādi:

 - Pārbaudiet, vai automašīnā ir izveidots savienojums ar jūsu profilu.
 - Pārliecieties, ka jūsu kontaktinformācija ir pareiza.
 - Atlasiet Volvo izplatītāju, ar kuru vēlaties sazināties par apkopi un remontu.

- Atlasiet vēlamo saziņas kanālu (tālruni). Apmeklējuma pieteikšanas informācija vienmēr tiek nosūtīta uz automašīnu un jums, izmantojot e-pastu.

Priekšnoteikumi apmeklējuma pieteikšanai no automašīnas

- Tai nosūtītu apmeklējuma pieteikšanas informāciju no automašīnas un saņemtu to automašīnā, tajā jābūt izveidotam interneta savienojumam. Informāciju par interneta savienojuma izveidi automašīnā skatiet pielikumā Sensus Infotainment.
- Tā kā apmeklējuma pieteikšanas informācija tiek nosūtīta, izmantojot jūsu privātā tālruņa abonementu, sistēma vaicās, vai vēlaties sūtīt informāciju. Jautājums tiek uzdots vienu reizi, un pēc tam tiek piemērots atlasītajam savienojumam ierobežotu laika periodu.
- Lai pakalpojums darbotos un sistēma varētu sazināties, izmantojot automašīnas ekrānu, jāatlāuj paziņojumu/uznirstošo paziņojumu rādišana. Avota **MY CAR** parastajā skatā nospiediet **OK/MENU** un pēc tam - **Service & repair → Display notifications**.

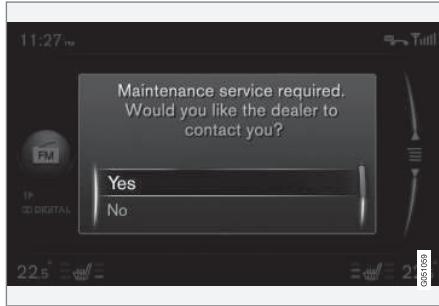
Pakalpojuma izmantošana

Visām izvēlnēm un iestatījumiem var pieklūt, **MY CAR** parastajā skatā nospiežot **OK/MENU** un **Service & repair**.

¹ Attiecas uz dažu valstu tirgiem.

² Attiecas uz Sensus Navigation.

Kad pienācis laiks veikt apkopi, kā arī dažos gadījumos, kad automašīnai jāveic remonts, kombinētajā instrumentu panelī (68 lpp.) un ekrāna uzņirostošajā izvēlnē tiek parādīts attiecīgs paziņojums.



Paziņojums par apkopi ekrānā.

Atbilstoši variantu nozīme ekrāna uzņirostošajā izvēlnē:

- **Yes** — apmeklējuma pieprasījums ir nosūtīts izplatītājam, kurš ar jums sazināsies, lai izteiktu apmeklējuma piedāvājumu. Kombinētajā instrumentu panelī esošā apkopes lampiņa un apkopes paziņojumi ir nodzēsti.
- **No** — ekrānā vairs netiks rādīti uzņirostošie paziņojumi. Kombinētajā instrumentu panelī esošais paziņojums paliek. Ja ir atlasīts šis

varsants, automašīnā var veikt manuālu apmeklējuma pieteikšanu, skatiet tālāk.

- **Postpone** - nākamreiz iedarbinot automašīnu, tiks parādīta uzņirostošā izvēlne.

Apkopēs vai remonta pieteikšana manuāļi¹

1. Nospiediet viduskonsoles taustīju **MY CAR** un atlasiet **Service & repair → Dealer information → Request service or repair**.
-> Transportlīdzekļa dati tiek automātiski nosūtīti izplatītājam.
2. Izplatītājs nosūta apmeklējuma piedāvājumu uz jūsu automašīnu.
3. Pieņemiet to vai pieprasiet jaunu apmeklējuma piedāvājumu.

Kad apmeklējuma piedāvājums ir pieņemts, tā informācija tiek saglabāta automašīnā, skatiet Mani apmeklējumu pieteikumi. Automāšīna ar jums automātiski sazināsies, izmantojot ekrāna atgādinājumus par apmeklējuma pieteikumu, un rādīs norādes nokļūšanai uz servisu.

Autoservisa apmeklējumu var pieteikt arī, izmantojot My Volvo. Dodieties uz "Mani apmeklējumu pieteikumi", lai pieķūtu pieteikumiem, izmantojot My Volvo.

Mani apmeklējumu pieteikumi¹

Parādīet apmeklējuma informāciju automašīnas ekrānā. Pieņemiet to vai pieprasiet jaunu apmeklējuma piedāvājumu.

- Atlasiet **Service & repair → My bookings**.

Zvanīšana izplatītājam¹

Izmantojot automašīnai pievienotu Bluetooth® tālruni, varat piezvanīt izplatītājam. Informāciju par tāluņa pievienošanu skatiet pielikumā Sensus Infotainment.

- Atlasiet **Service & repair → Dealer information → Call dealer**.

Navigācijas sistēmas izmantošana^{1, 2}

Ievadiet autoservisu navigācijas sistēmā kā galamērķi vai starpmērķi.

- Atlasiet **Service & repair → Dealer information → Set single destination**.
- Atlasiet **Service & repair → Dealer information → Add as waypoint**.

¹ Attiecas uz dažu valstu tirgiem.

² Attiecas uz Sensus Navigation.

◀ **Transportlīdzekļa datu sūtīšana¹**

Transportlīdzekļa dati tiek sūtīti uz centrālo Volvo datubāzi (nevis izplatītājam), no kurās Volvo izplatītāji var izgūt transportlīdzekļa informāciju, izmantojot automašīnas identifikācijas numuru (VIN³).

Numurs ir norādīts automašīnas apkopes un garantijas grāmatiņā vai vējstikla apakšējā kreisās puses stūrī.

- Atlaist **Service & repair** ➔ **Send car data.**

**Apmeklējuma pieteikšanas informācija
un transportlīdzekļa dati**

Izvēloties pieteikt apkopi no automašīnas, tiek nosūtīta pieteikšanās informācija un transportlīdzekļa dati. Transportlīdzekļa dati ietver šādu informāciju:

- Nepieciešamība pēc apkopes
- Funkcijas statuss
- Šķidrumu līmeni
- Mēriņces rādījums
- Transportlīdzekļa identifikācijas numurs (VIN³)
- Automāšīnas programmatūras versija.

Saistītā informācija

- Volvo ID (21 lpp.)

¹ Attiecas uz dažu valstu tirgiem.

³ Transportlīdzekļa identifikācijas numurs

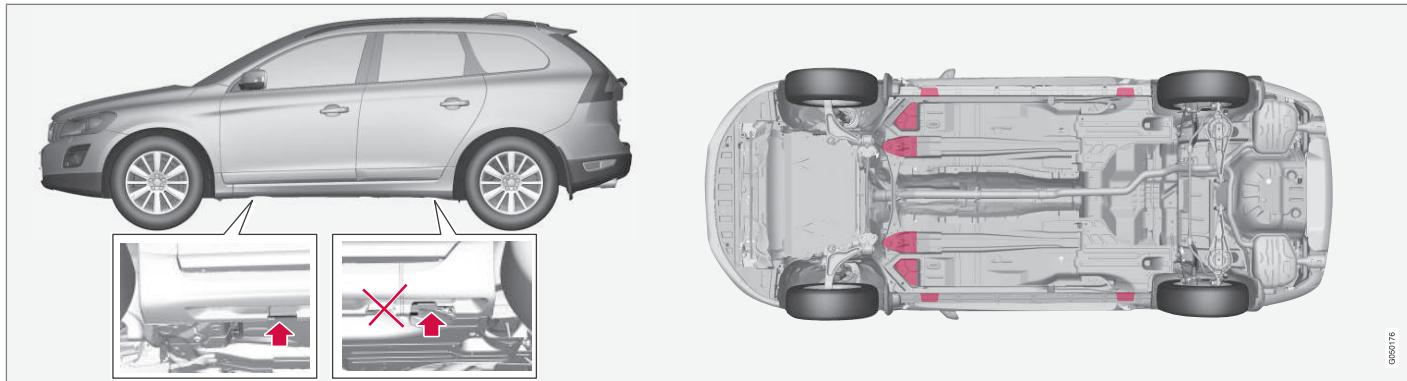
Automobiļa pacelšana

Paceļot automašīnu ir svarīgi ievērot, lai domkrats vai celšanas sviras būtu piestiprinātas tam paredzētajās automašīnas šasijas vietās.

(i) PIEZĪME

Volvo iesaka lietot tikai konkrētajam automobiļa modelim paredzēto domkratu. Izvēloties domkratu, kuru nav ieteicis Volvo, ievērojiet aprīkojuma komplektā iekļautās instrukcijas.





0565776

Automašīnas komplektācijā iekļautā domkrata pielikšanas punkti (bultiņas) un automašīnas celšanas punkti (atzīmēti sarkanā krāsā).

Ja automašīna tiek pacelta ar priekšējo autoserвисu domkratu, tas jānovieto zem viena no četriem celšanas punktiem vistālākā vietā zem automašīnas. Ja automašīna tiek pacelta ar aizmugures autosalvo domkratu, tas jānovieto zem viena no celšanas punktiem. Nodrošiniet, lai remontdarbnīcas domkrats būtu novietots tā, lai automobilis nevarētu noslīdēt no domkrata. Vienmēr izmantojiet tiltu paliktņus vai kaut ko tamlīdzīgu.

Ja automašīna tiek pacelta ar autosalvo divu statņu celšanas iekārtu, priekšējās un aizmugures celšanas sviras var novietot zem ārējiem celšanas punktiem (domkrata pielikšanas punktiem). Tā vietā varat izmantot iekšējos celšanas punktus automašīnas priekšpusē.

Saistītā informācija

- Riteņu maiņa - riteņu noņemšana (343 lpp.)

Dzinēja pārsegs - atvēršana un aizvēršana

Dzinēja pārsegus var atvērt, pavelkot pie pedāliem esošo rokturi atpakaļ un pārvietojot pie radiatoria režģa esošo fiksatoru pa kreisi.



- 1** Pavelciet rokturi pie pedāliem. Kad dzinēja pārsegs ir atvērts, kombinētajā instrumentu panelī izgaismojas informācijas simbols, skaitiet Kombinētais instrumentu panelis - indikatoru simbolu nozīme (73 lpp.).

- 2** Pabidiet sprūdu pa kreisi un atveriet dzinēja pārsegu. (Sprūda āķis atrodas starp priekšējo lukturi un radiatoria režģi, skatiet attēlu.)

BRĪDINĀJUMS

Aizverot dzinēja pārsegus, pārliecieties, ka tas kārtīgi nofiksējas.

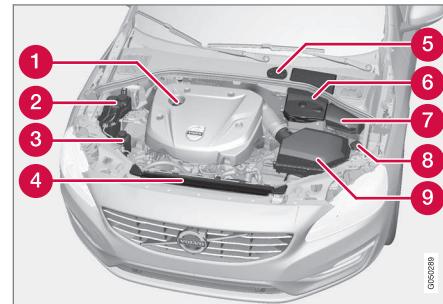
Saistītā informācija

- Dzinēja nodalījums - pārbaude (365 lpp.)
- Dzinēja nodalījums - pārskats (363 lpp.)

Dzinēja nodalījums - pārskats

Pārskatā ir redzami vairāki komponenti, kam jāveic apkope.

Dzinēja nodalījums, 4 cil. dzinējiem



Dzinēja nodalījuma izskats var atšķirties atkarībā no modeļa un dzinēja varianta.

- Dzinēja eļļas iepildīšanas caurule
- Dzesēšanas šķidruma izplešanās tvertne
- Stūres pastiprinātāja šķidruma tvertne
- Radiators
- Bremžu un sajūga šķidruma tvertne (atrodas vadītāja pusē)
- Akumulators
- Releju un drošinātāju bloks



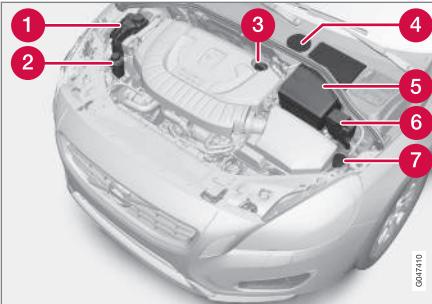
- ◀ ⑧ Mazgāšanas šķidruma iepildīšanas caurule
 ⑨ Gaisa filtrs

⚠ BRĪDINĀJUMS

Aizdedzes sistēmai ir ļoti augsts spriegums un jaudas izvade. Aizdedzes sistēmas spriegums ir ļoti bīstams. Veicot darbus dzinēja nodalījumā, automašīnas elektrosistēmai vienmēr jāatrodas pozīcijā **0**; skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas (84 lpp.).

Nepieskarieties aizdedzes svecei vai indukcijas spolei, kamēr automašīnas elektrosistēma atrodas pozīcijā **II** vai kamēr dzinējs ir karsts.

Dzinēja nodalījums, 5 cilindru dīzeldzinējs



⚠ BRĪDINĀJUMS

Veicot darbus dzinēja nodalījumā, automašīnas elektrosistēmai vienmēr jāatrodas pozīcijā **0**; skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas (84 lpp.).

Saistītā informācija

- Dzinēja pārsegs - atvēršana un aizvēršana (363 lpp.)
- Dzinēja nodalījums - pārbaude (365 lpp.)

Dzinēja nodalījuma izskats var atšķirties atkarībā no modeļa un dzinēja varianta.

- 1 Dzesēšanas šķidruma izplešanās tvertne
- 2 Stūres pastiprinātāja šķidruma tvertne
- 3 Dzinēja eļļas iepildīšanas caurule
- 4 Bremžu un sajūga šķidruma tvertne (atrodas vadītāja pusē)
- 5 Akumulators
- 6 Releju un drošinātāju bloks
- 7 Mazgāšanas šķidruma iepildīšanas caurule

Dzinēja nodalījums - pārbaude

Dažas eļļas un šķidrumi jāpārbauda regulāri.

Regulāra pārbaude

Regulāri pārbaudiet šīs eļļas un šķidrumus, pie-mēram, uzpildot degvielu:

- Dzesēšanas šķidrums
- Dzinēja eļļa
- Stūres pastiprinātāja šķidrums
- Mazgāšanas šķidrums

BRĪDINĀJUMS

Atcerieties, ka radiatoria ventilators (atrodas dzinēja nodalījuma priekšpusē, aiz radiatoria) var sākt darboties automātiski pēc tam, kad dzinējs kādu laiku ir bijis izslēgts.

Vienmēr uzticiet dzinēja tīrišanu servisam - ieteicams izmantot autorizētu Volvo servisu. Ja dzinējs ir karsts, pastāv aizdegšanās draudi.

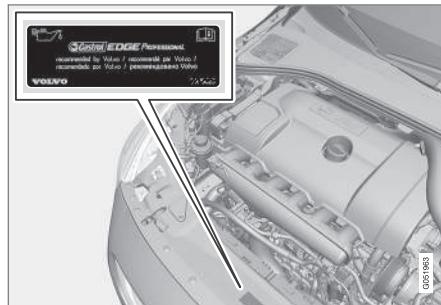
Saistītā informācija

- Dzinēja pārsegs - atvēršana un aizvēršana (363 lpp.)
- Dzinēja nodalījums - pārskats (363 lpp.)
- Dzesēšanas šķidrums - līmenis (369 lpp.)
- Dzinēja eļļa - pārbaude un iepildīšana (366 lpp.)
- Stūres pastiprinātāja šķidrums - līmenis (371 lpp.)

- Mazgāšanas šķidrums - papildināšana (383 lpp.)

Dzinēja eļļa - vispārīgi

Lai spēkā būtu ieteicamie apkopes intervāli, jālieto apstiprināta dzinēja eļļa.



Volvo iesaka:



0369460



◀ Informāciju par braukšanu nelabvēlīgos apstākļos skatiet Dzinēja eļļa - nelabvēlīgi braukšanas apstākļi (420 lpp.).

! SVARĪGI

Lai varētu ievērot dzinēja apkopes intervālu prasības, visi dzinēji rūpničā ir piepildīti ar īpaši pielāgotu sintētisko dzinēja eļļu. Eļļa ir ļoti rūpīgi izvēlēta, nemot vērā ekspluatācijas ilgumu, iedarbināšanas īpašības, degvielas patēriju un ietekmi uz vidi.

Lai spēkā būtu ieteicamie apkopes intervāli, jālieto apstiprināta dzinēja eļļa. Gan eļļas uzpildei, gan nomaiņai izmantojiet tikai ieteikto eļļas kategoriju, pretējā gadījumā varat ietekmēt ekspluatācijas ilgumu, iedarbināšanas īpašības, degvielas patēriju un ietekmi uz vidi.

Ja netiek lietota ieteiktās kategorijas un viskozitātes dzinēja eļļa, Volvo Car Corporation nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies garantijas laikā.

Volvo iesaka eļļas maiņu veikt autorizētā Volvo servisā.

Volvo izmanto dažādas brīdināšanas sistēmas, kas ziņo par zemu/augstu eļļas līmeni vai zemu eļļas spiedienu. Daži dzinēju varianti ir aprīkoti ar eļļas spiediena sensoru — tādā gadījumā tiek izmantots kombinētā instrumentu paneļa zema eļļas spiediena brīdinājuma simbols . Citi

varianti ir aprīkoti ar eļļas līmeņa sensoru - tādā gadījumā vadītāju informē, izmantojot instrumentu paneļa brīdinājuma simbolu  un displeja tekstu. Daži varianti ir aprīkoti ar abām sistēmām. Lai iegūtu plašāku informāciju, sazinieties ar Volvo izplatītāju.

Mainiet dzinēja eļļu un eļļas filtru saskaņā ar grāmatiņu "Apkope un garantija" norādītajiem intervāliem.

Drīkst izmantot arī augstākas klases eļļu, nekā noteikts. Braucot nelabvēlīgos braukšanas apstākļos, Volvo iesaka lietot augstākas kategorijas eļļu; skatiet Dzinēja eļļa - nelabvēlīgi braukšanas apstākļi (420 lpp.).

Informāciju par uzpildes tilpumiem skatiet Dzinēja eļļa - kategorija un tilpums (421 lpp.).

Saistītā informācija

- Dzinēja eļļa - pārbaude un iepildīšana (366 lpp.)

Dzinēja eļļa - pārbaude un iepildīšana

Eļļas līmeni nosaka ar elektronisko eļļas līmeņa sensoru.

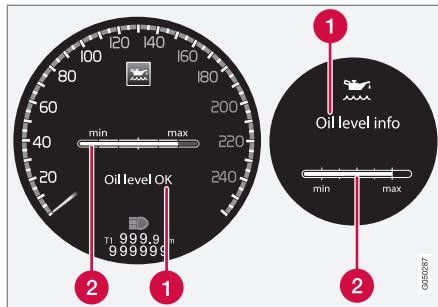
4 cilindri



Pieliešanas caurule⁴.

Dažos gadījumos, iespējams, eļļas līmenis būs jāpapildina starp apkopes intervāliem.

Nekādas darbības saistībā ar eļļas līmeni nav jāveic, līdz kombinētā instrumentu panela displejā netiek attēlots paziņojums, skatiet turpmāko attēlu.



Paziņojums un attēls displejā. Kreisās puses displejs ir redzams digitālajā kombinētajā instrumentu panelī, bet labās puses displejs — analogajā.

① Paziņojums

② Dzinēja eļļas līmenis

Eļļas līmeni pārbauda, izmantojot elektronisko eļļas līmeņa mērstieni ar īkšķratu, kad dzinējs ir izslēgts, skatiet Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.).

! SVARĪGI

Ja parādās paziņojums par zemu eļļas līmeni, iepildiet tikai norādīto daudzumu, piemēram, 0,5 litrus.

! PIEZĪME

Sistēma nevar uzreiz noteikt izmaiņas, kas rodas eļļu iepildot vai izlejot. Lai eļļas līmeņa rādījums būtu pareizs, automašīnai jābrauc aptuveni 30 km un pēc tam 5 minūtes jāstāv uz līdzienas brauktuves ar izslēgtu dzinēju.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Neizlejiet eļļu uz karstajām izplūdes caurulēm - pastāv aizdegšanās risks.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Ja tiek parādīts paziņojums **Jāveic eļļas apkope**, apmeklējiet servisu - ieteicams vērsties autorizētā Volvo servīsā. Iespējams, eļļas līmenis ir pārāk augsts.

⁴ Dzinējiem ar elektronisko eļļas līmeņa sensoru nav mērstieņa.

Elfās līmeņa noteikšana, 4 cil. dzinējiem

Ja jāpārbauda elfās līmenis, tas jādara, veicot darbības šādā secībā.

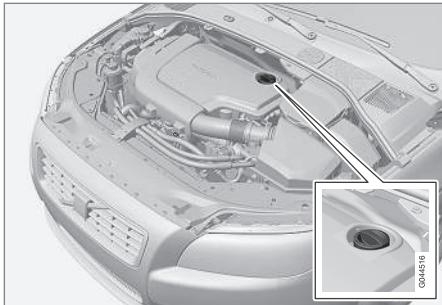
- Atslēgas pozīcijas aktivizēšana II; skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmeņu funkcijas (84 lpp.).
- Pagrieziet īkškratu uz kreisās puses svirslēdža pozīcijā Elfās līmenis.
-> Parādās informācija par dzinēja elfās līmeni.

Plašāku informāciju par izvēlnes pārvadību skatiet Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.).

PIEZĪME

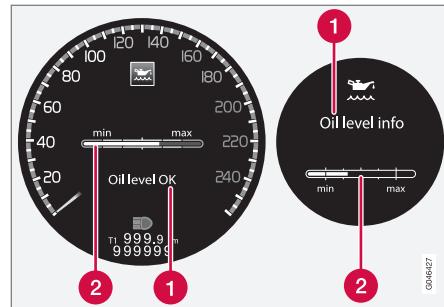
Ja nav ievēroti visi elfās līmeņa mērišanas priekšnoteikumi (laiks pēc dzinēja izslēgšanas, automašīnas sasvēršanās leņķis, āra temperatūra u.c.), tiek parādīts pazīnojums **Nav pieejams**. Tas **nenozīmē**, ka automašīnās sistēmās ir radusies kļūme.

5 cilindru dīzeļdzinējs



Pieliešanas caurule⁵.

Nekādas darbības saistībā ar elfās līmeni nav jāveic, līdz kombinētā instrumentu paneļa displejā netiek attēlots pazīnojums, skatiet turpmāko attēlu.



Paziņojums un attēls displejā. Kreisās puses displejs ir redzams digitālajā kombinētajā instrumentu panelī, bet labās puses displejs — analogajā.

1 Paziņojums

2 Dzinēja elfās līmenis

Elfās līmeni pārbauda, izmantojot elektronisko elfās līmeņa mērstieni ar īkškratu, kad dzinējs ir izslēgts, skatiet Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Ja tiek parādīts pazīnojums **Jāveic elfas apkope**, apmeklējiet servisu - ieteicams vērsties autorizētā Volvo servisā. Iespējams, elfās līmenis ir pārāk augsts.

⁵ Dzinējiem ar elektronisko elfās līmeņa sensoru nav mērstieņa.

! SVARĪGI

Ja parādās pazinojums **Zems eļļas līmenis** lepildiet **0,5 litrus**, iepildiet tikai **0,5 litrus**.

i PIEZĪME

Sistēma nosaka eļļas līmeni tikai braukšanas laikā. Sistēma nevar uzreiz noteikt izmaiņas, kas rodas eļļu iepildot vai izlejot. Lai eļļas līmeņa rādījums būtu pareizs, automobilim jānobrauc apmēram 30 km/h.

! BRĪDINĀJUMS

Neielpildet vairāk eļļas, ja iepildes līmenis (3) vai (4) ir tāds, kā redzams attēlā. Līmenis nekādā gadījumā nedrīkst atrasties virs **MAX** vai zem **MIN**, pretējā gadījumā var rasties dzinēja bojājumi.

! BRĪDINĀJUMS

Neizlejet eļļu uz karstajām izplūdes caurulēm - pastāv aizdegšanās risks.

Eļļas līmeņa noteikšana, 5 cil. dīzeļdzinējs

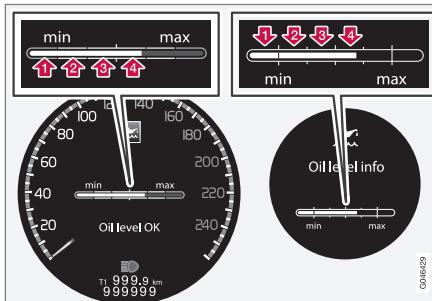
Ja jāpārbauda eļļas līmenis, tas jādara, veicot darbības šādā secībā.

- Atslēgas pozīcijas aktivizēšana **II**; skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmeņu funkcijas (84 lpp.).

- Pagrieziet īkškratu uz kreisās puses svirslēdža pozīcijā **Eļļas līmenis**.

> Pēc tam tiek attēlota informācija par dzinēja eļļas līmeni; skatiet tālāk redzamo ilustrāciju, kurā ir norādīts ziņojums un displejā redzamais grafiskais simbols. Kreisās puses displejs ir redzams digitālajā kombinētajā instrumentu paneli, bet labās puses displejs — analogajā.

Plašāku informāciju par izvēlnes pārvaldību skatiet Izvēlnes navigācija - kombinētais instrumentu panelis (116 lpp.).



Cipari 1-4 apzīmē uzpildes līmeni. Neielpildet vairāk eļļas, ja tiek rādīti uzpildes līmenis (3) vai (4). Ieteicamais uzpildes līmenis ir 4.

Saistītā informācija

- Dzinēja eļļa - vispārīgi (365 lpp.)

Dzesēšanas šķidrums - līmenis

Dzesēšanas šķidrumas atdzesē iekšējās sadegšanas dzinēju līdz pareizai darba temperatūrai. No dzinēja uz dzesēšanas šķidrumu novadīto kārstumu var izmantot pasažieru salona apsildei.

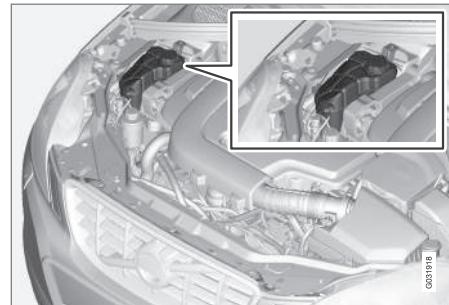
Līmena pārbaudīšana

Dzesēšanas šķidruma līmenim jābūt starp izplešanās tvertnes atzīmēm **MIN** un **MAX**. Ja dzesēšanas sistēma nav pietiekami piepildīta, var rasties pārmērigi augsta temperatūra, kas rada dzinēja bojājuma risku.

i PIEZĪME

Regulāri pārbaudiet dzesēšanas šķidruma līmeni, kad dzinējs ir auksts.

Iepildīšana



Kad veicat dzesēšanas šķidruma papildināšanu, ievērojet norādījumus uz iepakojuma. Nekad nepapildiniet tikai ar ūdeni. Sasalšanas risks palielinās, ja dzesēšanas šķidruma koncentrāta daudzums ir pārāk liels vai pārāk mazs.

BRĪDINĀJUMS

Dzesēšanas šķidrums var būt ļoti karsts. Ja dzesēšanas šķidruma līmenis ir jāpapildina, kad dzinējs ir darba temperatūrā, atskrūvējiet izplešanās tvertnes vāciņu lēnām, lai atbrīvotu lieko spiedienu.

SVARĪGI

- Augsts hlorā, hlorīda un citu sāju saturs var izraisīt dzesēšanas sistēmas koroziju.
- Vienmēr lietojiet dzesēšanas šķidrumu, kas satur pretkorozijas līdzekli, kā to iesaka Volvo.
- Pārliecinieties, ka dzesēšanas šķidruma maišījums sastāv no 50% ūdens un 50% dzesēšanas šķidruma.
- Sajauct dzesēšanas šķidrumu ar apstiprinātās kvalitātes krāna ūdeni. Ja šaubāties par ūdens kvalitāti, izmantojiet jau sajauktu dzesēšanas šķidrumu atbilstoši Volvo ieteikumiem.
- Mainot dzesēšanas šķidrumu vai dzesēšanas sistēmas sastāvdāļas, izskalojiet dzesēšanas sistēmu ar apstiprinātās kvalitātes krāna ūdeni vai jau sajauktu dzesēšanas šķidrumu.
- Dzinēju drīkst darbināt tikai tad, ja dzesēšanas sistēma ir pareizi uzpildīta. Pretējā gadījumā pārāk augsta temperatūra var izraisīt cilindra galvas bojājumu (plaisu) risku.

Informāciju par tilpumiem un ūdens kvalitātes standartus skaitiet Dzesēšanas šķidrums - kategorija un tilpums (423 lpp.).

Bremžu un sajūga šķidrums - līmenis

Bremžu un sajūga šķidruma līmenim jābūt starp tvertnes atzīmēm **MIN** un **MAX**.

Līmena pārbaudīšana

Bremžu un sajūga šķidrumam ir kopēja tvertnes. Līmenim jābūt starp **MIN** un **MAX** atzīmēm, kas redzamas tvertnes iekšpusē. Regulāri pārbaudiet līmeni.

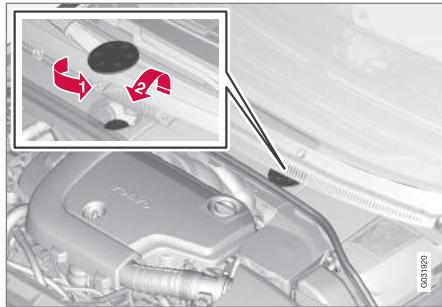
Nomainiet bremžu šķidrumu ik pēc diviem gadiem vai katrā otrajā kārtējās apkopes reizē.

Šķidrums katru gadu jāmaina automobiļiem, kas brauc apstākļos, kuros nepieciešama strauja, bieža bremzēšana, braucot kalnos vai tropiskā klimatā ar augstu mitruma līmeni.

Informāciju par tilpumiem un ieteicamajām bremžu šķidruma kategorijām skaitiet Bremžu šķidrums - kategorija un tilpums (426 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Ja bremžu šķidruma līmenis tvertnē ir zem **MIN**, nebrauciet tālāk, pirms neesat papildinājis bremžu šķidrumu. Bremžu šķidruma zuduma iemeslu Volvo iesaka noskaidrot Volvo pilnvarotā servisā.

Iepildīšana

Šķidruma tverne atrodas vadītāja pusē.

Šķidruma tverne ir aizsargāta zem pārvalka dzīnēja nodalījumā virs aukstās daļas. Vispirms jāņem apalais pārsegs, un tikai tad var piekļūt tvertnes vākam.

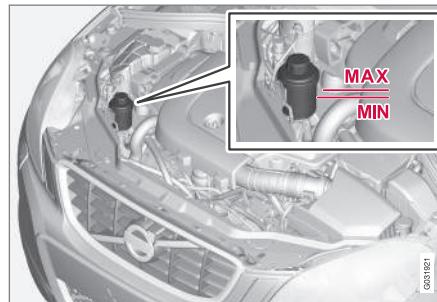
- 1** Pagrieziet un atveriet vāku, kas atrodas uz pārsega.
- 2** Atskrūvējiet tvertnes vāciņu un uzpildiet šķidrumu. Līmenim jābūt starp **MIN** un **MAX** atzīmēm, kas atrodas tvertnes iekšpusē.

! SVARĪGI

Neaizmirstiet uzlikt atpakaļ vāciņu.

Stūres pastiprinātāja šķidrums - līmenis

Stūres pastiprinātāja šķidruma līmenim jāatrodas starp tvertnes atzīmēm **MIN** un **MAX**. Šķidrums nav jāmaina.

**! SVARĪGI**

Pārbaudes laikā uzturiet vietu ap stūres pastiprinātāja šķidruma tvertni tīru. Vāciņu nedrīkst atvērt.

Katrā apkopes laikā pārbaudiet līmeni. Šķidrumu nav nepieciešams mainīt. Līmenim jāatrodas starp atzīmēm **MIN** un **MAX**.

Informāciju par ieteicamo šķidruma kategoriju skatiet Stūres pastiprinātāja šķidrums - kategorija (426 lpp.).

BRĪDINĀJUMS

Ja stūres pastiprinātāja sistēmā radusies klūme vai tiek izslēgts dzīnējs un automašīna ir jāvelk, stūrēšana ir ievērojami apgrūtināta. Izlasiet informāciju par vilkšanu (331 lpp.).

Klimata kontroles sistēma - traucējummeklēšana un remonts

Gaisa kondicionēšanas sistēmas apkopi un remontu drīkst veikt tikai autorizētā servisā.

Klūmju novēršana un remonts

Gaisa kondicionētāja sistēma satur fluorescējošus izsekošanas līdzekļus. Lai noteiktu noplūdes vietu, jāizmanto ultravioletā gaisma.

Volvo iesaka sazināties ar autorizētu Volvo servisu.

Automašīnas ar dzesētāju R134a

BRĪDINĀJUMS

Gaisa kondicionētāja sistēma satur hermetiķētu dzesētāju R134a. Šīs sistēmas apkopi un remontu drīkst veikt tikai autorizētā servisā.

Automašīnas ar dzesētāju R1234yf

BRĪDINĀJUMS

Gaisa kondicionētāja sistēma satur hermetiķētu dzesētāju R1234yf. Saskaņā ar SAE J2845 (Pārvietojamajās gaisa kondicionētāju sistēmās izmantoto dzesējošo vielu drošas apkopes un ietvēruma mehāniku apmācību) dzesējošās vielas sistēmas apkopi un remontu drīkst veikt tikai apmācīti un sertificēti mehāniki, lai garantētu sistēmas drošību.

Saistītā informācija

- Volvo apkopes programma (358 lpp.)

Lukturu nomainī — vispārīgi

Vairākas automašīnas spuldzes var nomainīt vadītājs. Lai nomainītu LED lukturus un ksenona lukturus, lūdzu, sazinieties ar autoservisu.

Spuldzes ir norādītas (380 lpp.). Šajā sarakstā uzskaitītas atrašanās vietas spuldzēm un ciemīem gaismas avotiem, kas ir specializēti, piemēram, gaismas diožu⁶ lukturiem, vai kuru maiņu ir iespējams veikt tikai servīsa citu iemeslu dēļ⁷:

- Aktīvie ksenona priekšējie lukturi - ABL (kseenona lukturi)
- dienas gaitas lukturi/priekšējie gabařitlukturi
- Līkumu izgaismošanas gaismas
- Sānu pagrieziena rādītāji, sānu spoguļi
- pietuvušanās appaismojums sānu spoguļos
- Salona appaismojums, izņemot priekšējo salona appaismojumu
- Gabařitlukturi, aizmugurē
- Sānu gabařitlukturi
- Aizmugurējie virzienu rādītāji.

⁶ Gaismas diodes (Light Emitting Diode)

⁷ leteicams izmantot autorizētu Volvo remontdarbnīcu.

BRĪDINĀJUMS

Automašīnām ar ksenona priekšējiem lukturiem ksenona lukturu mainīja jāveic servisā, ieteicams autorizētā Volvo servisā. Ar ksenona priekšējiem lukturiem jārīkojas ārkārtīgi piesardzīgi, jo tie ir apriktoti ar augsta sprieguma ierīci.

BRĪDINĀJUMS

Mainot spuldzes, automašīnas elektrosistēmai jāatrodas atslēgas pozīcijā **0**; skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenū funkcijas (84 lpp.).

SVARĪGI

Nekādā gadījumā nepieskarieties spuldžu stiklām ar pirkstiem. Pirkstu atstātie taukainie nospiedumi karstumā izgaro, pārklājot atstarotāju un izraisot bojājumu.

PIEZĪME

Ja klūdas pazinojums neizzūd pēc bojātās spuldzes nomaiņas, iesakām apmeklēt Volvo pilnvarotu servisu.

PIEZĪME

Uz ārējā apgaismojuma lukturiem, piemēram, priekšējiem lukturiem un aizmugures lukturiem lēcas iekšenē var rasties īslaicīgs kondensāts. Tas ir normāli - visi ārējā apgaismojuma lukturi ir izgatavoti tā, lai tas neradītu problēmas. Parasti kondensāts izzūd no luktura korpusa, kad lukturis ir kādu laiku bijis ieslēgts.

Saistītā informācija

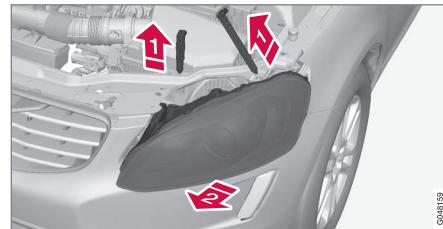
- Lukturu nomaiņa - priekšējie lukturi (373 lpp.)
- Lukturu nomaiņa - aizmugures lukturu atrāšanās vieta (379 lpp.)
- Lukturu nomaiņa - pasažiera spoguļa apgaismojums (380 lpp.)
- Lukturu nomaiņa - bagāzas nodalījuma apgaismojums (379 lpp.)
- Lukturu nomaiņa - numura zīmes apgaismojums (379 lpp.)

Lukturu nomaiņa - priekšējie lukturi

Visas priekšējo lukturu spuldzes jāmaina caurdzinēja nodalījumu. Vispirms atbrīvojet un noņemiet visu priekšējo lukturi.

Priekšējā luktura noņemšana

Iestatiet automašīnas elektrosistēmu atslēgas pozīcijā **0**, skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenū funkcijas (84 lpp.).

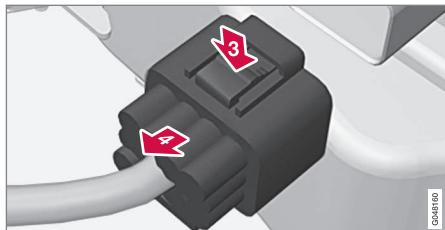


1 Izvelciet priekšējo lukturu slēgtapas.

2 Pavelciet priekšējo lukturi taisni uz priekšu.

SVARĪGI

Nevelciet elektrības vadu, bet gan tikai savienotāju.



Nostiprināšanas laikā pārbaudiet, vai garā aiztures tapa ir ievietota - tai jābūt ievietotai abās cilpās.

1. Iespraudiet savienotāju, jābūt sadzirdamam klikšķim.
2. Ievietojiet atpakaļ vietā priekšējā luktura korpusu un korpusa fiksatorus. Pārbaudiet, vai tie ir stingri ievietoti.
3. Pārbaudiet gaismas.

Pirms tiek ieslēgts apgaismojums vai tālvadības pults atslēga tiek ievietota aizdedzes slēdzi, priekšējam lukturim jābūt uzstādītam un savienotājam – cieši piestiprinātam.

- 3 Atvienojet priekšējā luktura korpusa savienotāju, ar ikšķi nospiežot uz leju klipsi.
- 4 Vienlaikus ar otru roku velciet ārā savienotāju.
- 5 Izceliet priekšējo lukturi un novietojiet to uz mīkstas virsmas, lai nesaskrāpētu lēcu.
6. Nomainiet vajadzīgo spuldzi.

Priekšējā luktura nostiprināšana

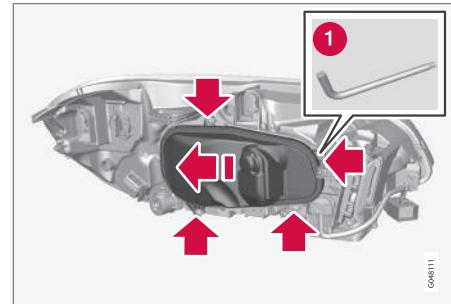


Saistītā informācija

- Lukturu nomaiņa — vispārigi (372 lpp.)
- Lukturu nomaiņa - tālo/tuvo gaismu spuldžu vāks (374 lpp.)
- Lukturi - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturu nomaiņa - tālo/tuvo gaismu spuldžu vāks

Tālo/tuvo gaismu spuldzēm var pieklūt, atbrīvojot priekšējo lukturu lielāko vāku.



G08111

Pirms spuldzes nomaiņas skatiet Lukturu nomaiņa - priekšējie lukturi (373 lpp.).

1. Atskrūvējet visas četras vāciņa skrūves, izmantojot sešstūra uzgriežņu atslēgu (izmērs T20) (1). Tās nevajag atskrūvēt pilnīgi. (3-4 apgriezeni ir pietiekoši).
 2. Pabīdiet vāciņu uz sāniem.
 3. Noņemiet vāciņu.
- Pārsegū ievietojiet atpakaļ pretējā secībā.

Saistītā informācija

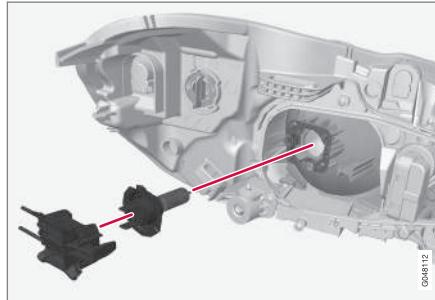
- Luktu nomaiņa - priekšējie luktu (373 lpp.)
- Luktu nomaiņa - tuvās gaismas (375 lpp.)
- Luktu nomaiņa - tālās gaismas (376 lpp.)
- Luktu maiņa - papildu tālās gaismas (376 lpp.)

Luktu nomaiņa - tuvās gaismas

Tuvo gaismu spuldze ir uzstādīta aiz priekšējā luktu lielākā vāka.

**PIEZĪME**

Attiecas uz automašīnām ar halogēnu priekšējiem luktuviem.



1. Noņemiet priekšējo luktu (373 lpp.).
2. Noņemiet vāciņu (374 lpp.).
3. Atvienojiet savienotāju no spuldzes.
4. Atvienojiet spuldzi, nospiežot turētāju uz leju.
5. Ievietojiet jaunu spuldzi kontaktligzdā un noliksejiet to. To var ievietot tikai vienā stāvoklī.

Detaļas ievietojiet atpakaļ pretējā secībā.

Saistītā informācija

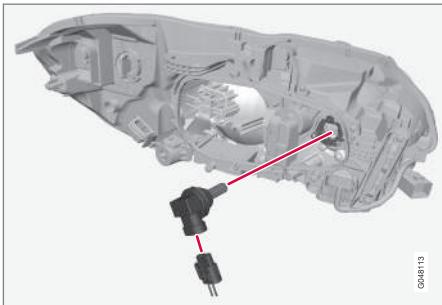
- Luktu - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturu nomaiņa - tālās gaismas

Tālo gaismu spuldze ir uzstādīta aiz priekšējā luktura lielākā vāka.

PIEZĪME

Attiecas uz automašīnām ar halogēnu priekšējiem lukturiem.



1. Noņemiet priekšējo lukturi (373 lpp.).
2. Noņemiet vāciņu (374 lpp.).
3. Atvienojiet spuldzi, pagriezot to pretēji pulkstenrādītāju kustības virzienam un izvelkot taisni ārā.
4. Atvienojiet savienotāju no spuldzes.

5. Nomainiet spuldzi, ievietojiet to ligzdā, un pagrieziet pulkstenrādītāju kustības virzienā, lai to nofiksētu. To var ievietot tikai vienā stāvoklī.

Detaļas ievietojiet atpakaļ pretējā secībā.

Saistītā informācija

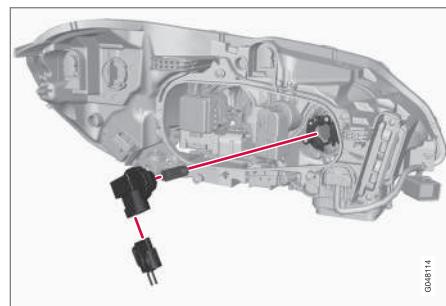
- Lukturi - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturu maiņa - papildu tālās gaismas

Papildu tālo gaismu spuldze ir uzstādīta aiz priekšējā luktura lielākā vāka.

PIEZĪME

Attiecas uz automašīnām ar ksenona priekšējiem lukturiem*.



1. Noņemiet priekšējo lukturi (373 lpp.).
2. Noņemiet vāciņu (374 lpp.).
3. Atvienojiet savienotāju no spuldzes.
4. Atvienojiet spuldzes patronu, velkot to taisni uz āru.
5. Nomainiet spuldzi un patronā ievietojiet jauno spuldzi. To var ievietot tikai vienā stāvoklī.

Detaļas ievietojiet atpakaļ pretējā secībā.

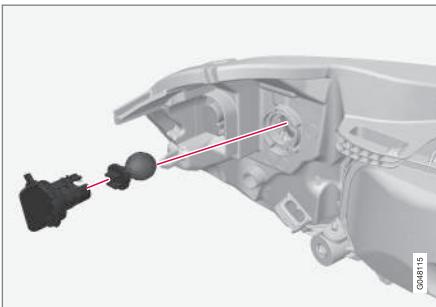
* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

Saistītā informācija

- Lukturi - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturu nomaņa - priekšējie pagrieziena rādītāji

Noņemiet pagriezienu rādītāja luktura turētāju, pagriežot to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.

**Saistītā informācija**

- Lukturi - specifikācijas (380 lpp.)

1. Noņemiet priekšējo lukturi (373 lpp.).
2. Atvienojiet spuldzes patronu, griežot to pretēji pulksteņrādītāju virzienam.
3. Pavelciet spuldzes turētāju, lai izņemtu spuldzi.
4. Izņemiet izdegušo spuldzi, spiežot to uz iekšu un griežot pretēji pulksteņrādītāju virzienam.
5. Ievietojiet jaunu spuldzi, spiediet to uz leju un grieziet pulksteņrādītāju virzienā.
6. Iestipriniet spuldzes patronu un grieziet to pulksteņrādītāju virzienā.

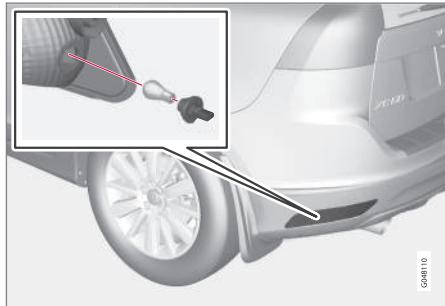
Detaļas ievietojiet atpakaļ pretējā secībā.

Lukturu nomaiņa - aizmugurējais lukturis

Aizmugurējā miglas luktura spuldzei var piekļūt no bufera aizmugures.

Bremžu signālu un aizmugurējo lukturu spuldzes var nomainīt no bagāzas nodalījuma iekšpuses.

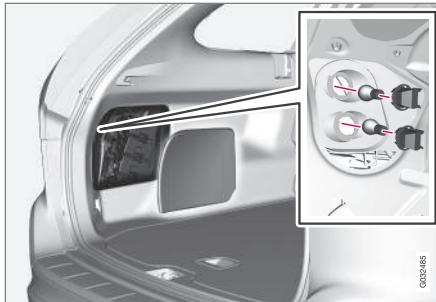
Aizmugurējais miglas lukturis



Aizmugurējā miglas luktura spuldzei var piekļūt no bufera aizmugures.

1. Atvienojiet spuldzes turētāju, grieżot to pretēji pulsētērādītāju virzienam.
2. Izņemiet izdegušo spuldzi, spiežot to uz iekšu un grieżot pretēji pulsētērādītāju virzienam.
3. levietojiet jaunu spuldzi, spiediet to uz leju un grieżiet pulsētērādītāju virzienā.
4. Iestipriniet spuldzes turētāju un grieżiet to pulsētērādītāju kustības virzienā.

Bremžu signāllukturis un atpakaļgaitas lukturis



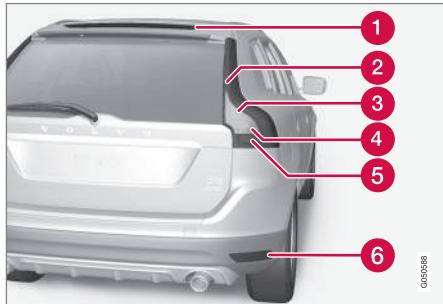
Gan bremžu signālu, gan aizmugurējo lukturu spuldzes var nomainīt no bagāzas nodalījuma iekšpuses.

Saistītā informācija

- Lukturu nomaiņa - aizmugures lukturu atrāšanās vieta (379 lpp.)
- Luktu - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturu nomaiņa - aizmugures lukturu atrašanās vieta

Pārskatā ir redzama aizmugures lukturu atrašanās vieta.



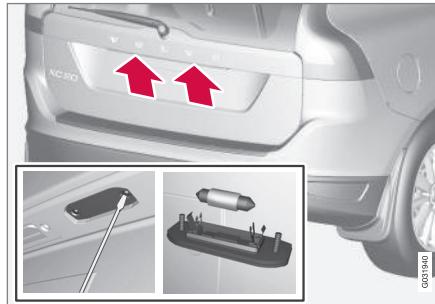
- 1** Bremžu signāllukturis (gaismas diožu)
- 2** Gabarītlukturi (gaismas diodes)/sānu gabarītlukturi (gaismas diodes)
- 3** Indikators
- 4** Atpakaļgaitas lukturis (378 lpp.)
- 5** Bremžu signāls (378 lpp.)
- 6** Miglas lukturis (378 lpp.)

Saistītā informācija

- Lukturu nomaiņa — vispārigi (372 lpp.)
- Lukturi - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturu nomaiņa - numura zīmes apgaismojums

Numura zīmes apgaismojums atrodas zem aizmugures durvju roktura.



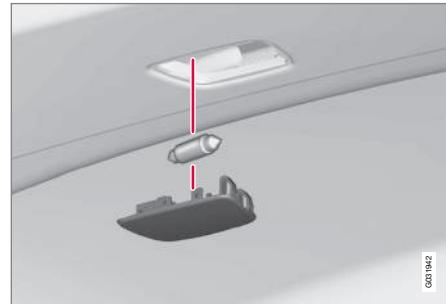
1. Ar skrūvgrieža palīdzību izskrūvējiet skrūves.
2. Uzmanīgi izņemiet visu lampas korpusu un atvienojet to.
3. Nomainiet spuldzi.
4. Ielieciet atpakaļ visu luktura korpusu un ieskrūvējiet to vietā.

Saistītā informācija

- Lukturi - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturu nomaiņa - bagāžas nodalījuma apgaismojums

Bagāžas nodalījuma apgaismojums atrodas zem aizmugures durvīm.



1. Ielieciet skrūvgriezi un uzmanīgi pavelciet, lai atbrīvotos luktura korpuiss.
2. Nomainiet spuldzi.
3. Pārliecinieties, vai spuldze iedegas, un iespiediet vietā lampas korpusu.

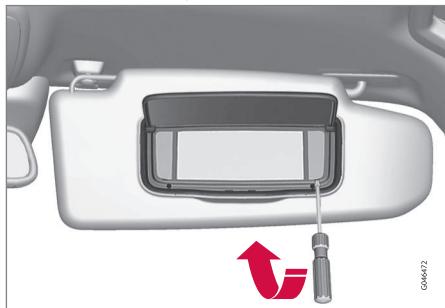
Saistītā informācija

- Lukturi - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturu nomaiņa - pasažiera spoguļa apgaismojums

Pasažiera spoguļa lampiņas atrodas aiz lampiņu lēcām.

Lampas lēcas izņemšana



1. Ievietojiet skrūvgriezi zem lampas lēcas un uzmanīgi paceliet uz augšu malā esošos fiksācijas izcilnišus.
2. Noņemiet lampas lēcu.
3. Ar knaiblēm izvelciet spuldzi taisni laukā uz sāniem un nomainiet pret jaunu. Ievērojiet! Nesaspiediet ar knaiblēm spēciģi. Pretējā gadījumā varat saspiezt lampas lēcu.

Lampas lēcas piestiprināšana

1. Uzlieciet lampas lēcu atpakaļ vietā.
2. Iespiediet to vietā.

Saistītā informācija

- Lukturi - specifikācijas (380 lpp.)

Lukturi - specifikācijas

Specifikācijas attiecas uz spuldzēm. Lai nomainītu LED lukturus un ksenona lukturus, lūdzu, sazinieties ar autoservisu.

Apgaismojums	W ^A	Veids
Tuvās gaismas, halo-gēnlukturi	55	H7 LL
Tālās gaismas, Halo-gēna gaismas	65	H9
Speciālie tālie lukturi, ABL	65	H9
Priekšējie pagrie-ziena rādītāji	24	PY24W
Priekšējais salona apgaismojums	3	T10 ligzda W2,1x9,5d
Cimdu nodalījuma apgaismojums	5	Ligzda SV8,5, garums 43 mm
Saulessarga spoguļa apgaismojums	2	T5 ligzda W2x4,6d
Bagāžas nodalījuma apgaismojums	10	Ligzda SV8,5, garums 43 mm
Numura zīmes apgaismojums	5	C5W LL
Bremžu signāls	21	P21W LL

Apgaismojums	W ^A	Veids
Atpakaļgaitas lukturis	21	P21W LL
Aizmugurējais miglas lukturis	21	H21W LL

A Vati

Saistītā informācija

- Lukturu nomaiņa — vispārīgi (372 lpp.)

Logu tīritāja slotīņas

Tīritāju slotīņas aizslauka ūdeni no vējstikla un aizmugures stikla. Kopā ar mazgāšanas šķidrumu tās notīra logus un nodrošina labu redzamību.

Nomainot vējstikla tīritāju slotīņas, tām jāatrodas apkopes pozīcijā.

Apkopes stāvoklis

Tīritāju slotīņas apkopes pozīcijā.

Lai varētu veikt logu tīritāju slotīnu nomaiņu, tās notīriņu vai paceltu (lai noskrāpētu ledu no vējstikla), tām jāatrodas apkopes pozīcijā.

! **SVARĪGI**

Pirms novietot tīritāju slotīnas apkopes pozīcijā, pārliecinieties, ka tās nav piesalušas pie stikla.

1. Ievietojiet tālvadības pults atslēgu aizdedzes slēdzi⁸ un īsi nospiediet taustīnu **START/STOP ENGINE**, lai iestatītu automašīnas elektrosistēmu atslēgas pozīciju **I**. Plašāku informāciju par atslēgas pozīcijām skatiet Atslēgas pozīcijas - dažādu līmenu funkcijas (84 lpp.).
2. Vēlreiz īsi nospiediet **START/STOP ENGINE** pogu, lai iestatītu automobiļa elektrosistēmu atslēgas pozīciju **0**.
3. 3 sekunžu laikā pārvietojiet labās puses svirslēdzi uz augšu un turiet šajā pozīcijā aptuveni 1 sekundi.
 - > Logu tīritāju slotīnas pārvietojas pozīcijā taisni uz augšu.

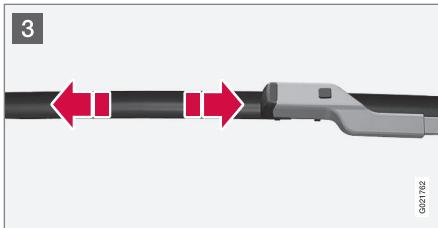
Īsi nospiežot **START/STOP ENGINE** pogu, lai iestatītu automobiļa elektrosistēmu atslēgas pozīciju **I** (vai iedarbinot automobili), tīritāju slotīnas atgriežas sākuma pozīcijā.

⁸ Neattiecas uz automašīnām ar bezatslēgas iedarbināšanas un aizslēgšanas sistēmu.

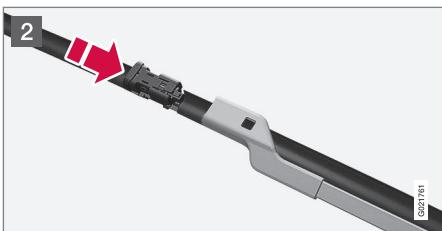
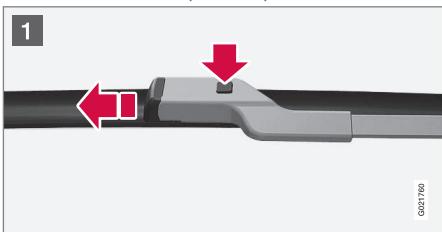


SVARĪGI

Ja tīrītāju slotīnas ir apkopes pozīcijā atliektas no vējstikla, tās jāpieliec atpakaļ pie vējstikla, un tikai tad slotīnas tiks aktivizētas. Tas ļaus novērst dzinēja pārsega krāsas noskrāpēšanu.



Logu tīrītāja slotīnu maiņa

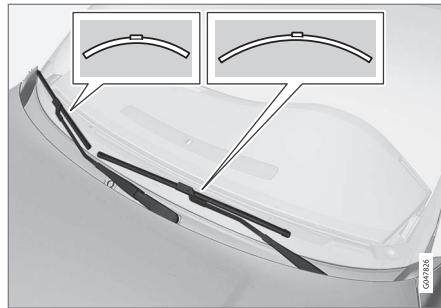


1 Kad tīrītāja svira atrodas apkopes pozīcijā, atlokiet to uz augšu. Piespiediet spiedpogu, kas atrodas uz logu tīrītāja slotīnas pamatnes un pavelciet to ārā paralēli logu tīrītāja svirai.

- 2 Iebīdiet iekšā jauno logu tīrītāja slotīnu, kamēr sadzirdams "klikšķis".
- 3 Pārliecinieties, vai logu tīrītāja slotīna ir pareizi uzstādīta.

4. Nolokiet tīrītāja sviru atpakaļ pie vējstikla.

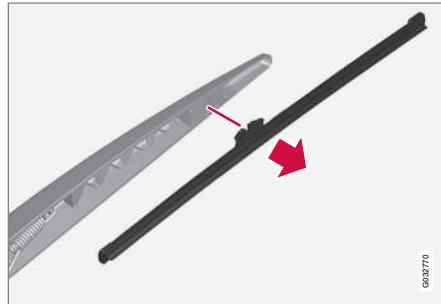
Īsi nospiežot **START/STOP ENGINE** pogu, lai iestatītu automašīnas elektrosistēmu atslēgas pozīciju I (vai iedarbinot automašīnu), tīrītāju slotīnas no apkopes pozīcijas atgriežas sākuma pozīcijā.



PIEZĪME

Tīrītāju slotīnu garums atšķiras. Vadītāja puses slotīna ir garāka par pasažiera puses slotīnu.

Logu tīrītāja slotīnu maiņa, aizmugurējais logs



1. Paceliet tīrītāja sviru.
2. Satveriet slotīņas iekšpusi (pie bultiņas).
3. Pagrieziet pretēji pulksteņrādītāju virzienam, lai izmantotu slotīņas galējo pozīciju kā sviru pret tīrītāja kātu, tādējādi vieglāk nonemot slotīņu.
4. Iespiediet jauno slotīnu vietā. Pārbaudiet, vai slotīņa ir stingri iestiprināta.
5. Nolaidiet tīrītāja sviru.

Tīrīšana

Informāciju par tīrītāja slotīnu un vējstikla tīrīšanu skatiet Automazgātava (404 lpp.).

! SVARĪGI

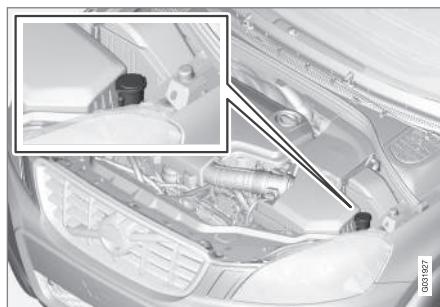
Tīriet slotīņas regulāri. Neveicot tīrītāju slotīnu apkopi, samazinās to kalpošanas ilgums.

Saistītā informācija

- Mazgāšanas šķidrums - papildināšana (383 lpp.)

Mazgāšanas šķidrums - papildināšana

Mazgāšanas šķidrumu lieto priekšējo lukturu un logu mazgāšanai. Kad temperatūra ir zemāka par sasalšanas punktu, jālieto mazgāšanas šķidrums ar pretsasalšanas piedevu.



Mazgāšanas šķidrumu var iepildīt, atverot zilo vāciņu.

Vējstikla un lukturu apskalotāji izmanto vienu šķidruma tvertni.

i PIEZĪME

Kad tvertnē ir atlicis aptuveni 1 litrs mazgāšanas šķidruma, kombinētājā instrumentu panelī tiek attēlots paziņojums par mazgāšanas šķidruma iepildīšanu kopā ar simbolu .

Norādītā kvalitāte: Volvo ieteiktais mazgāšanas šķidrums - ar pretsasalšanas aizsardzību aukstā laikā un laikā, kad apkārtējā temperatūra ir zem ūdens sasalšanas punkta.

! SVARĪGI

Lietojiet Volvo oriģinālo mazgāšanas šķidrumu vai līdzvērtīgu līdzekli, kura pH līmenis darba šķidrumā (piemēram, attiecībā 1:1 ar neitrālu ūdeni) atbilst ieteicamajai vērtībai 6-8.

! SVARĪGI

Kad temperatūra ir zem nulles, lietojiet mazgāšanas šķidrumu ar pretsasalšanas piedevu, lai novērstu sasalšanu sūknī, tvertnē un šķūtenēs.

Tilpums:

- Automašīnas **ar** priekšējo lukturu mazgāšanas funkciju: 6,5 litri.
- Automašīnas **bez** priekšējo lukturu mazgāšanas funkcijas: 4,5 litri.

Saistītā informācija

- Logu tīrītāja slotīņas (381 lpp.)
- Tīrītāji un mazgātāji (105 lpp.)
- Dzinēja pārsegs - atvēršana un aizvēršana (363 lpp.)

Startera akumulators - vispārīgi

Startera akumulatoru lieto, lai darbinātu startera motoru un citas automašīnas elektroierīces.

Startera akumulators ir parastais 12 V akumulators.

Akumulatora kalpošanas laiku un darbību ietekmē dažādi faktori, piemēram, iedarbināšanas reižu skaits, izlādēšanās, braukšanas stils, braukšanas apstākļi, klimata apstākļi utt.

- Nekādā gadījumā neatvienojet akumulatoru, kamēr darbojas dzinējs.
- Pārbaudiet, vai akumulatora kabeļi ir pareizi pievienoti un pareizi pievilkti.

	Dzinējs	
	Benzīndzīnējs	Dīzelis
Spriegums (V)	12	12
Aukstās iedarbināšanas kapacitāte ^A - CCA ^B (A)	520–800	700–800

A Saskaņā ar SAE un EN standartu.

B Ampēri aukstajai iedarbināšanai.

⚠ SVARĪGI

Mainot startera akumulatoru automašīnās ar Start/Stop funkciju, jāuzstāda pareiza tipa akumulators - EFB⁹ automašīnās ar manuālo pārnesumkārbu un AGM¹⁰ automašīnās ar automātisko pārnesumkārbu.

⚠ SVARĪGI

Nomainot startera akumulatoru, pārliecinieties, ka jaunajam akumulatoram ir tāda pati aukstās iedarbināšanas kapacitāte un tips kā iepriekšējam (skatiet uzlīmi uz akumulatora).

ℹ PIEZĪME

- Startera akumulatora tvertnes izmēram jāatlībst oriģinālā akumulatora izmēriem.
- Startera akumulatora augstums var atšķirties atkarībā no izmēriem.

⚠ BRĪDINĀJUMS

- Akumulators var radīt loti sprādzienbīstamu gāzi. Nepareizi pievienojot akumulatora savienotāvadu, var rasties dzirksteles, kas savukārt var izraisīt akumulatora eksploziju.
- Akumulators satur sērskābi, kas var izraisīt nopietrus apdegumus.
- Ja sērskābe ieklūst acīs, nonāk uz ādas vai apgērba, skalojiet skarto vietu ar lielu ūdens daudzumu. Ja sērskābe ieklūst acīs, nekavējoties vērsieties pie ārsta.

⚠ SVARĪGI

Uzlādējot startera akumulatoru vai rezerves akumulatoru (388 lpp.), lietojiet tikai modernu akumulatora lādētāju ar kontrolētu uzlādes spriegumu. Nedrīkst lietot ātrās uzlādes funkciju, jo tā var sabojāt akumulatoru.

⁹ Enhanced Flooded Battery.

¹⁰ Absorbed Glass Mat.

SVARĪGI

Neievērojot tālāk sniegtos norādījumus, pēc ārējā akumulatora vai akumulatora lādētāja pieslēgšanas īslaicīgi var tikt deaktivizēta informācijas un izklaides sistēmas enerģijas taupīšanas funkcija un/vai īslaicīgi var nebūt pieejams kombinētajā instrumentu panelī esošais paziņojums par startera akumulatora uzlādes līmeni.

- Automašīnas galvenā akumulatora negatīvo spaili **nekādā gadījumā** nedrīkst pievienot ārējam akumulatoram vai akumulatora lādētājam - par zemējuma punktu drīkst izmantot tikai **automašīnas šasiju**.

Aprakstu par kabeļu izvadspaiļu pievienošanu skatiet ledarbināšana, izmantojot savienotājvadus un citu akumulatoru (289 lpp.).

PIEZĪME

Akumulatora kalpošanas laiks samazinās, ja tas atkārtoti pilnībā izlādējas.

Akumulatora kalpošanas laiku ieteikmē vairāki faktori, tostarp braukšanas apstākļi un klimats. Akumulatora iedarbināšanas jauda laika gaitā pakāpeniski samazinās, un tādēļ to nepieciešams uzlādēt atkārtoti, ja automobilis netiek izmantots ilgāku laiku vai ar to tiek braukti tikai nelieli attālumi. Loti zema temperatūra arī ierobežo iedarbināšanas jaudu.

Lai uzturētu akumulatoru labā stāvoklī, ieteicams veikt vismaz 15 minūšu ilgu izbraucenu/nedēļā vai akumulatoru pievienot uzlādes ierīcei ar automātisko uzlādes kompensāciju.

Ja akumulators tiek uzturēts pilnībā uzlādēts, tam ir maksimālais kalpošanas laiks.

Saistītā informācija

- Akumulators - simbols (385 lpp.)
- Startera akumulators - nomaiņa (386 lpp.)

Akumulators - simbols

Uz akumulatoriem ir sniepta informācija un norādīti būdinājuma simboli.

Simboli uz akumulatoriem

	Lietojiet aizsargbrilles.
	Plašāka informācija ir sniepta automašīnas īpašnieka rokasgrāmatā.
	Glabājet akumulatoru bēriem nepieejamā vietā.
	Akumulators satur kodīgu skābi.





	Izvairieties no dzirkstelēm un atklātas liesmas akumulatora tuvumā.
	Sprādziešanai bīstams.
	Jānodod atkārtotai pārstrādei.

PIEZĪME

Nolietots startera vai rezerves akumulators jāpārstrādā videi draudzīgā veidā, jo tas satur svinu.

Saistītā informācija

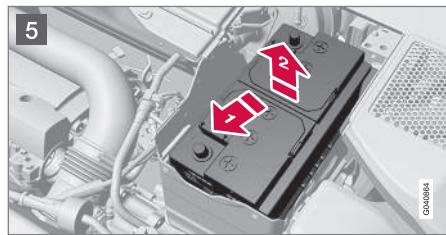
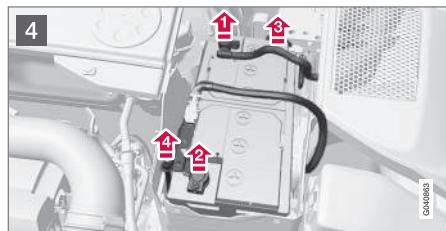
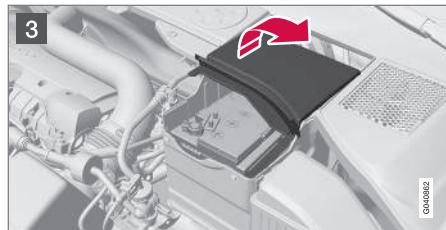
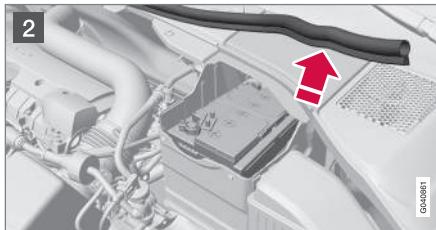
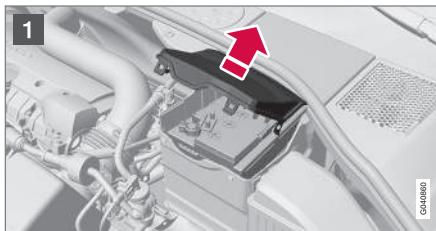
- Startera akumulators - vispārīgi (384 lpp.)
- Akumulators - Start/Stop (388 lpp.)

Startera akumulators - nomaiņa

Automašīnas startera akumulatoru var nomainīt, nevēršoties autoservisā.

Izņemšana

Vispirms: Izņemiet tālvadības pults atslēgu no aizdedzes slēdža un nogaidiet vismaz 5 minūtes, pirms aizskart kādu no elektriskajiem savienojumiem, tas nepieciešams tādēļ, ka automobiļa elektrosistēmai jāsaglabā nepieciešamā informācija vadības modulos.



- 1 Atveriet fiksatorus uz priekšējā vāka un noņemiet vāku.

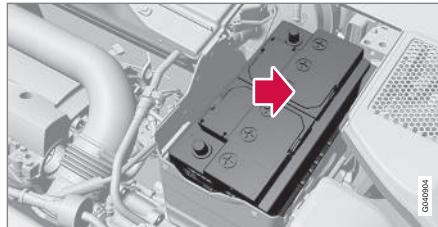
- 2** Noņemiet gumijas lējumu, atbrīvojot aizmugurējo vāku.
- 3** Noņemiet aizmugurējo vāciņu, atskrūvējot par ceturtdaļapgriezienu un noceļot to nost.

BRĪDINĀJUMS

Pievienojet un atvienojet pozitīvos un negatīvos kabeļus pareizā secībā.

- 4**
 - 1** Atvienojet melno negatīvo kabeli.
 - 2** Atvienojet sarkano pozitīvo kabeli.
 - 3** Atvienojet no akumulatora ventilācijas cauruļi.
 - 4** Atlaidiet akumulatora skavas savelkošo skrūvi.
- 5**
 - 1** Nolieciet akumulatoru malā.
 - 2** Paceliet to.

Uzstādīšana



rīgi (384 lpp.) un ledarbināšana, izmantojot savienotājvadus un citu akumulatoru (289 lpp.).

1. Nolaidiet akumulatoru akumulatora kārbā.
2. Iebidiet akumulatoru iekšā un uz sāniem, kamēr tas sasniedz kābas aizmugurējo malu.
3. Pievelciet skavu, kas fiksē akumulatoru.
4. Pievienojet ventilācijas šķūteni.
-> Pārbaudiet, vai tā ir pareizi pievienota gan akumulatoram, gan korpusa izejai.
5. Pievienojet sarkano pozitīvo kabeli.
6. Pievienojet melno negatīvo kabeli.
7. Iespiediet uz iekšu aizmugures vāku. (Skatiet sadaļu "Noņemšana" iepriekš.)
8. Uzstādīet vietā gumijas apmali. (Skatiet sadaļu "Noņemšana".)
9. Savietojiet priekšējo pārsegu un nofiksējiet to ar skavām. (Skatiet sadaļu "Noņemšana".)

Plašāku informāciju par automašīnas startera akumulatoru skatiet Startera akumulators - vispā-

Akumulators - Start/Stop

Automašīnas ar Start/Stop funkciju ir aprīkotas ne tikai ar startera akumulatoru, bet arī ar rezerves akumulatoru.

Automobiļi ar Start/Stop funkciju ir aprīkoti ar diviem 12 V akumulatoriem - vienu īpaši jaudīgu akumulatoru iedarbināšanai un vienu gaidstāvēs akumulatoru, kas palīdz veikt Start/Stop funkcijas nodrošināto iedarbināšanu.

Plašāku informāciju par Start/Stop funkciju skaitiet Start/Stop* (298 lpp.).

Plašāku informāciju par automašīnas startera akumulatoru skatiet iedarbināšana, izmantojot savienotājvadus un citu akumulatoru (289 lpp.).

Tālāk esošajā tabulā ir norādītas ar Start/Stop funkciju aprīkotu automašīnu startera akumulatora un atbalsta akumulatora specifikācijas.

	Akumulators		Akumulators
	Iedarbināšana, 12 V	Rezerves, 12 V	
Aukstās iedarbināšanas kapacitāte ^A - CCA ^B (A)	720 ^C 760 ^D	Automašīna ar stūri kreisajā pusē: 120 ^E 170 ^F Automašīna ar stūri labajā pusē: 120	Jauda (Ah) 70
Izmērs , gpxh x (mm)	278x175x190	Automašīna ar stūri kreisajā pusē: 150x90x106 ^E 150x90x130 ^F Automašīna ar stūri labajā pusē: 150x90x106	Automašīna ar stūri kreisajā pusē: 8 ^E 10 ^F Automašīna ar stūri labajā pusē: 8

A Saskaņā ar EN standartu.

B Ampēri aukstajai iedarbināšanai.

C Manuālā pārnesumkārba.

D Automātiskā pārnesumkārba.

E Manuālā pārnesumkārba kombinācijā ar funkciju Start/Stop, kas izslēdzs automātiski tikai tad, kad automašīna ir pilnībā apstājies.

F Citi.

! SVARĪGI

Mainot startera akumulatoru automašīnās ar Start/Stop funkciju, jāuzstāda pareiza tipa akumulators - EFB¹¹ automašīnās ar manuālo pārnesumkārbu un AGM¹² automašīnās ar automātisko pārnesumkārbu.

Mainot rezerves akumulatoru, jāuzstāda AGM tipa akumulators.

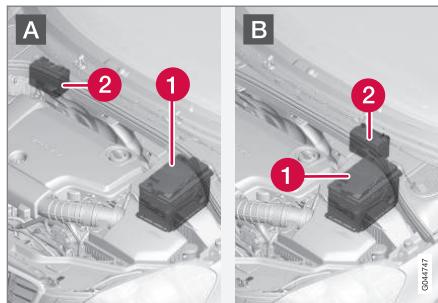
i PIEZĪME

- Jo augstāks jaudas noņemšanas līmenis automašīnā, jo vairāk jādarbina maiņstrāvas ģenerators un jāuzlādē akumulatori = palielināts degvielas patēriņš.
- Kad akumulatora jauda nokrītas zem zemākā pieļaujamā līmeņa, tad funkcija Start/Stop tiek izslēgta.

Īslaicīgi samazināta Start/Stop funkcija, ko izraisa liels strāvas patēriņš, nozīmē:

- Dzinējs tiek automātiski iedarbināts¹³, vadītājam nenospiežot sajūga pedāli (manuālā pārnesumkārba).
- Dzinējs tiek automātiski iedarbināts, vadītājam nenosiežot kāju no bremžu pedāla (automātiskā pārnesumkārba).

Akumulatoru atrašanās vietas



A: Automašīna ar stūri kreisajā pusē. B: Automašīna ar stūri labajā pusē.

1 Akumulators¹⁴

2 Atbalsta akumulators

Atbalsta akumulatoram parasti nav vajadzīga biezā apkope nekā parastam akumulatoram, ko izmanto iedarbināšanai. Ja rodas jautājumi vai

problēmas, jāsazinās ar servisu - ieteicams sazināties ar autorizētu Volvo servisu.

! SVARĪGI

Ja netiek ievēroti tālāk minētie norādījumi, tad iedarbināšanas/izslēgšanas funkcija var īslaicīgi beigt darboties pēc ārējā akumulatora vai akumulatora lādētāja pievienošanas:

- Automašīnas galvenā akumulatora negatīvo spaili **nekādā gadījumā** nedrīkst pievienot ārējam akumulatoram vai akumulatora lādētājam - par zemējuma punktu drīkst izmantot tikai **automašīnas šasiju**.

Aprakstu par kabelu izvadspailu pievienošanu skatiet ledarbināšana, izmantojot savienotājvadus un citu akumulatoru (289 lpp.).

11 Enhanced Flooded Battery.

12 Absorbed Glass Mat.

13 Automātiskā iedarbināšana var notikt tikai tādā gadījumā, ja pārnesumu pārslēgsvira atrodas neitrālā pozīcijā.

14 Plašāku aprakstu par startera akumulatoru skatiet Startera akumulators - vispārīgi (384 lpp.).



PIEZĪME

Ja akumulatoris ir tik loti izlādējies, ka viss ir "melns" un automobilim nav visu parasto elektrisko funkciju, un šādā situācijā dzinējs tiek iedarbināts, izmantojot ārējo akumulatoru vai akumulatora lādētāju, tad ieslēdzas funkcija Start/Stop. Dzinējs varēs automātiski izslēgties, bet automātiskās izslēgšanās gadījumā funkcija Start/Stop var nespēt automātiski iedarbināt dzinēju nepietiekošas akumulatora jaudas dēļ.

Lai nodrošinātu, ka pēc automātiskas izslēgšanās dzinējs varētu automātiski ieslēgties, akumulators ir jāuzlādē. Ja āra temperatūra ir +15 °C, akumulators ir jālādē vismaz 1 stundu. Ja temperatūra ir zemāka, lādēšanas laiku ieteicams pagarināt līdz 3-4 stundām. Akumulatoru ieteicams lādēt, izmantojot ārējo akumulatora lādētāju.

Ja tas nav iespējams, tad ieteicams īslaicīgi deaktivēt funkciju Start/Stop, līdz akumulators tiks pienācīgi uzlādēts.

Plašāku informāciju par startera akumulatora uzlādu skatiet Startera akumulators - vispārīgi (384 lpp.).

Saistītā informācija

- Akumulators - simbols (385 lpp.)

Elektriskā sistēma

Elektrosistēmai ir viens pols, un tā izmanto šasiju un dzinēja korpusu par strāvas vadītāju.

Automobilim ir maiņstrāvas ģeneratori ar sprieguma regulēšanas funkciju.

Startera akumulatora izmērs, tips un veikspēja ir atkarīga no automašīnas aprīkojuma un funkcijas.



SVARĪGI

Nomainot startera akumulatoru, pārliecinieties, ka jaunajam akumulatoram ir tāda pati aukstās iedarbināšanas kapacitāte un tips kā iepriekšējam (skatiet uzlīmi uz akumulatora).

Saistītā informācija

- Startera akumulators - nomaiņa (386 lpp.)
- Startera akumulators - vispārīgi (384 lpp.)

Drošinātāji - vispārīgi

Visas elektriskās funkcijas un daļas ir aizsargātas ar vairākiem drošinātājiem, lai pasargātu automobiļa elektrosistēmu no īsslēgumu vai pārslodzes radītiem bojājumiem.

Ja kāda elektriskā daļa vai funkcija nedarbojas, tas var būt tāpēc, ka šīs daļas drošinātājs ir ticis īslaicīgi pārslēgots un ir pārdedzis. Ja tas pats drošinātājs pārdeg atkārtoti, bojājums ir elektriskajā ierīcē. Volvo iesaka apmeklēt Volvo pilnvarotu servisu, lai veiktu pārbaudi.

Drošinātāju mainīga

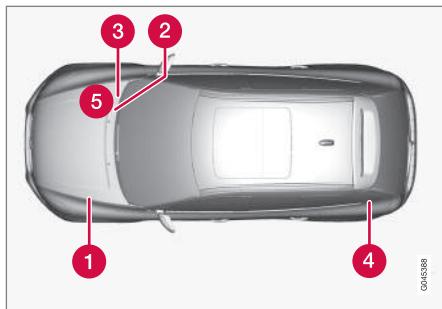
- Skatiet drošinātāju shēmu, lai atrastu attiecīgo drošinātāju.
- Izņemiet drošinātāju un apskatiet to nosāniem, lai redzētu, vai liektais vads ir pārdedzis.
- Ja tā ir noticis, nomainiet to ar jaunu tādas pašas krāsas un strāvas stipruma drošinātāju.



BRĪDINĀJUMS

Nomainot drošinātāju, nekādā gadījumā neizmantojiet svešķermenī vai drošinātāju, kura strāvas stiprums ampēros pārsniedz norādīto. Tas var izraisīt ievērojamus elektrosistēmas bojājumus un, iespējams, izraisīt ugunsgrēku.

Centrālo elektrības bloku atrašanās vieta



Centrālā elektrības bloka atrašanās vieta automašīnā ar stūri kreisajā pusē. Automašīnā ar stūri labajā pusē zem cimdu nodalījuma esošais centrālais elektrības bloks atrodas pretējā pusē.

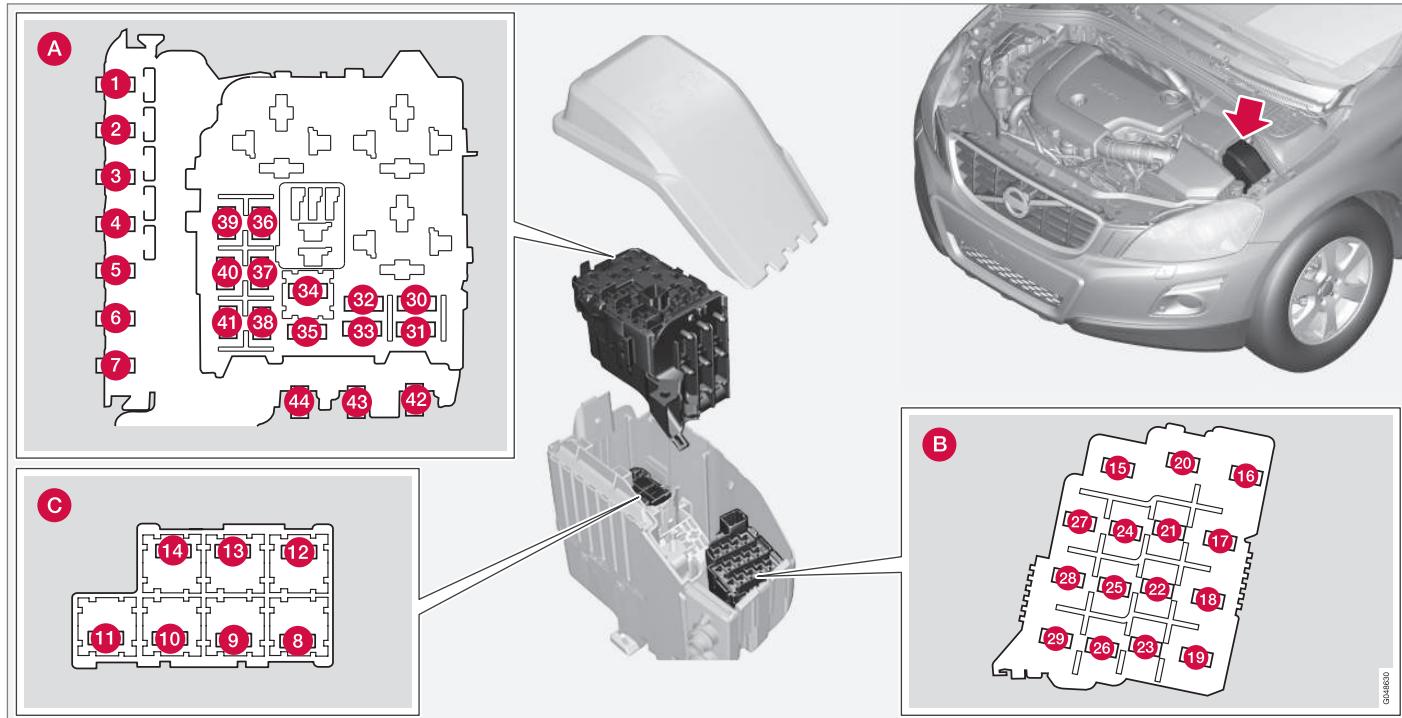
- 1** Dzinēja nodalījums
- 2** Zem cimdu nodalījuma
- 3** Zem cimdu nodalījuma
- 4** Bagāžas nodalījums
- 5** Dzinēja nodalījuma aukstā zona (tikai Start/Stop)

Saistītā informācija

- Drošinātāji - dzinēja nodalījumā (392 lpp.)
- Drošinātāji - zem cimdu nodalījuma (396 lpp.)

Drošinātāji - dzinēja nodalījumā

Dzinēja nodalījumā esošie drošinātāji cīta starpā aizsargā dzinēja un bremžu funkcijas.



Kopējie drošinātāji, dzinēja nodalījums

Vāciņa iekšpusē ir pincete, kas atvieglo drošinātāju izņemšanu un piestiprināšanu.

Novietojums (skatiet iepriekšējo attēlu)

- A** Dzinēja nodalījums, augšdaļa
- B** Dzinēja nodalījums, priekšdaļa
- C** Dzinēja nodalījums, lejasdaļa

Visi šie drošinātāji atrodas dzinēja nodalījuma blokā. Drošinātāji (C) atrodas zem (A).

Pārsega iekšpusē atrodas uzlīme, kurā norādītas drošinātāju atrašanās vietas.

- Drošinātāji 1-7 un 42-44 ir "Midi Fuse" tipa drošinātāji, un tos drīkst mainīt tikai remontdarbnīcā¹⁵.
- Drošinātāji 8-15 un 34 ir "JCASE" tipa drošinātāji, un tos drīkst mainīt tikai remontdarbnīcā¹⁵.
- Drošinātāji 16-33 un 35-41 ir "Mini Fuse" tipa drošinātāji.

	Funkcija	A ^A	
1	Centrālā elektronikas moduļa (CEM) galvenais drošinātājs zem cimdu nodalījuma ^B	50	
2	Centrālā elektronikas moduļa (CEM) galvenais drošinātājs zem cimdu nodalījuma	50	
3	Bagāzas nodalījuma centrālā elektīras bloka galvenais drošinātājs ^B	60	
4	Releju/drošinātāju kārbas galvenais drošinātājs zem cimdu nodalījuma	60	
5	Releju/drošinātāju kārbas galvenais drošinātājs zem cimdu nodalījuma ^B	60	
6	-	-	
7	Elektriskais papildu sildītājs ^B	100	
8	Apsildāms vējstikls ^B , kreisā puse	40	
9	Vējstikla tīritāji	30	
10	Stāvapsilde*	25	
11	Ventilators ^C	40	
12	Apsildāms vējstikls ^B , labā puse	40	
13	ABS pumpis	40	
14	ABS ventili	20	
15	Priekšējo lukturu tīritāji*	20	
16	Stara augstuma regulēšana*, aktīvie ksenona priekšējie lukturi - ABL*	10	
17	Centrālā elektronikas moduļa (CEM) galvenais drošinātājs zem cimdu nodalījuma	20	
18	ABS	5	
19	Regulējams stūrēšanas spēks*	5	
20	Dzinēja vadības modulis, pārnesumkārbas vadības modulis, drošības gaisa spilveni	10	
21	Apsildāmas apskalotāja sprauslas*	10	
22	-	-	

¹⁵ Ieteicams izmantot autorizētu Volvo remontdarbnīcu.





	Funkcija	A ^A
23	Starmešu vadības slēdzis, priekšējo lukturu vadība	5
24	-	-
25	-	-
26	-	-
27	Releju spoles	5
28	Papildu lukturi*	20
29	Skaņas signāls	15
30	Dzinēja pārvaldības sistēmas releja tinums galvenajā relejā (4 cil. dzinējiem), dzinēja vadības modulis (4 cil. dzinējiem)	5
	Dzinēja pārvaldības sistēmas releja tinums galvenajā relejā (5 cilindru dīzeļdzinējiem), dzinēja vadības modulis (5 cilindru dīzeļdzinējiem)	10
31	Pārnesumkārbas vadības modulis	15
32	Atbalstošais dzesēšanas šķidruma sūknis (4 cilindru dīzeļdzinējiem)	15

	Funkcija	A ^A
33	Dzinēja nodalījuma aukstajā zonā esošā centrālā elektīrbas bloka releja tinums Start/Stop	5
34	-	-
35	Izgaismošanās vadības modulis (5 cil. dīzeļdzinējiem)	10
	Dzinēja vadības modulis (4 cil.)	20
36	Dzinēja vadības modulis (5 cil. dīzeļdzinējiem)	15
	Dzinēja vadības modulis (4 cil.)	20
37	Masas gaisa plūsmas sensors (4 cil. dzinējiem), termostats (4 cil. benzīna dzinējiem), EVAP vārsti (4 cil. benzīna dzinējiem), EGR dzesēšanas sūknis (4 cil. dīzeļdzinējiem)	10
	Gaisa plūsmas mēritājs (5 cilindru dīzeļdzinējiem); vadības vārsti (5 cilindru dīzeļdzinējiem)	15

	Funkcija	A ^A
38	Gaisa kondicionētā soleñoīda sajūgs (5 cilindru dīzeļdzinējiem); vārsti (5 cilindru dīzeļdzinējiem); eļļas līmeņa sensors	10
	Vārsti (4 cil. dzinējiem), eļļas sūknis (4 cil. benzīna dzinējiem), lambda zonde, vidējā (4 cil. benzīna dzinējiem), lambda zonde, aizmugurējā (4 cil. dīzeļdzinējiem)	15
39	Lambda zonde, priekšējā (4 cil. dzinējiem), lambda zonde, aizmugurējā (4 cil. benzīna dzinējiem)	15
	Lambda zondes (5 cilindru dīzeļdzinējiem); vadības modulis, radiatoria veltīga pārsegs (5 cilindru dīzeļdzinējiem)	
40	Aizdedzes spoles (4 cil. benzīna dzinējiem)	15
	Dīzeļdegvielas filtra sildītājs (dīzeļdzinējiem)	20

	Funkcija	A ^A
41	Gaisa kondicionētāja ieslēdzēreleja pārslēdzējs (4 cil. dzinējiem), izgaismošanās vadības modulis (4 cil. dīzeļdzinējiem), eļļas sūknis (4 cil. dīzeļdzinējiem)	7,5
	Kloķa apvalka ventilācijas sildītājs (5 cil. dīzeļdzinējiem), eļļas sūkņa automātiskā pārnesum-kārba (5 cil. dīzeļdzinējiem Start/Stop)	10
42	Dzesēšanas šķidruma vārsts (4 cil. benzīna dzinējiem)	50
	Kvēlsveces (dīzeļdzinējs)	70
43	Dzesēšanas ventilators (benzīndzinējiem)	60/80 ^D
	Dzesēšanas ventilators (dīzeļ-dzinējiem)	80
44	Stūres pastiprinātājs	100

^A Amperi^B Automašīnām ar Start/Stop funkciju šī drošinātāju atrašanās vieta ir tukša - skatiet Drošinātāji - dzinēja nodalījuma aukstajā zonā (402 lpp.).^C Automašīnām ar Start/Stop funkciju šī drošinātāju atrašanās vieta ir tukša - skatiet Drošinātāji - dzinēja nodalījuma aukstajā zonā (402 lpp.).^D Atkarībā no dzesēšanas ventilatora varianta.**Saistītā informācija**

- Drošinātāji - zem cimdu nodalījuma (396 lpp.)
- Drošinātāji - vadības moduli zem cimdu nodalījuma (398 lpp.)
- Drošinātāji - bagāžas nodalījumā (400 lpp.)

Drošinātāji - zem cimdu nodalījuma

Zem cimdu nodalījuma esošie drošinātāji cita starpā aizsargā sistēmu Infotainment un sēdeklu funkcijas.



Stāvokļi

	Funkcija	A ^a
1	Audio vadības moduļa* galvenais drošinātājs, 16.-20. drošinātāju galvenais drošinātājs, Infotainment sistēma	40
2	Vējstikla skalotājs; aizmugurējā stikla skalotājs	25
3	-	-

	Funkcija	A ^a
4	-	-
5	-	-
6	-	-
7	12 V kontaktligzda, bagāzas nodalījums*	15
8	Vadības panelis, vadītāja durvis	20

	Funkcija	A ^a
9	Vadības panelis, blakussēdētāja durvis	20
10	Vadības panelis, aizmugurējās durvis, labajā pusē	20
11	Vadības panelis, aizmugurējās durvis, kreisajā pusē	20
12	Bezatslēgas sistēma*	20

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievelds".

	Funkcija	A ^A
13	Elektriski vadāms sēdeklis, vadītāja pusē*	20
14	Elektriski vadāms sēdeklis, pasažiera pusē*	20
15	-	-
16	Infotainment vadības modulis vai ekrāns ^B	5
17	Audio vadības bloks (pastiprinātājs)*, TV*, digitālais radio*	10
18	Audio vadības modulis vai vadības modulis Sensus ^B	15
19	Telemātika*, Bluetooth*	5
20	-	-
21	Jumta lūka*, salona jumta apgaismojums, klimata kontroles sensors*	5
22	12 V kontaktligzda, tuneļkonsole	15
23	Sēdeklu apsilde, aizmugurē, labajā pusē*	15
24	Sēdeklu apsilde, aizmugurē, kreisajā pusē*	15
25	-	-

	Funkcija	A ^A
26	Sēdeklu apsilde, priekšējā pasažiera puse	15
27	Sēdeklu apsilde, vadītāja puse	15
28	Automašīnas novietošanas sensors*, stāvietētā novietošanas kamera*, BLIS*	5
29	Pilnpiedziņas vadības modulis*	15
30	Aktīvā šasija Four-C*	10

^A Ampēri^B Dažiem modeļu variantiem.

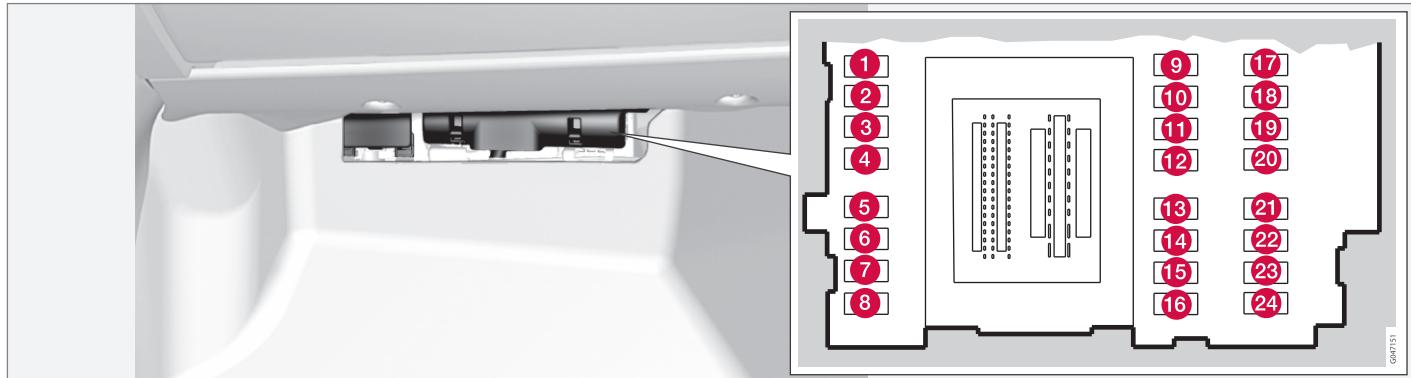
Saistītā informācija

- Drošinātāji - dzinēja nodalījumā (392 lpp.)
- Drošinātāji - vadības modulī zem cimdu nodalījuma (398 lpp.)
- Drošinātāji - bagāžas nodalījumā (400 lpp.)
- Drošinātāji - dzinēja nodalījuma aukstajā zonā (402 lpp.)

Drošinātāji - vadības moduļi zem cimdu nodalījuma

Drošinātāji, kas atrodas vadības moduļi zem cimdu nodalījuma, citi starpā aizsargā drošības

gaisa spilvena un sadursmes brīdinājuma sistēmas funkcijas.



Stāvokļi

	Funkcija	A ^A
1	Aizmugurējā stikla tīriņtājs	15
2	-	-
3	Salona apgaismojums, vadītāja durvju vadības panelis, elektriskie logu pacēlāji, elektriski vadāmie sēdeklī*	7,5

	Funkcija	A ^A
4	Kombinētais instrumentu panelis	5
5	Adaptīvā kruīza kontrole, ACC*, sadursmes brīdinājuma sistēma*	10
6	Salona apgaismojums, lietus sensores*	7,5
7	Stūres rata modulis	7,5

	Funkcija	A ^A
8	Centrālās aizslēgšanas sistēma, degvielas tvertnes aizvīrtnis	10
9	Apsildāma stūre*	15
10	Apsildāms vējstikls*	15
11	Atslēgšana, aizmugures durvis	10
12	Galvas balsta noliešana*	10

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

	Funkcija	A ^A
13	Degvielas sūknis	20
14	Kustības detektora signalizācija*, klimata panelis	5
15	Stūres slēdzene	15
16	Skaņas signāls*, datu pārraides kanāla savienotājs OBDII	5
17	-	-
18	Drošības spilveni	10
19	Sadursmes brīdinājuma sistēma*	5
20	Gāzes pedāļa sensori, salona atpakaļskata spogulis ar aptumšošanas funkciju*, sēdeklu apsilde, aizmugures* Elektriskais papildu sildītājs*	7,5
21	Infotainment sistēmas vadības modulis (Performance); audiosistēma (Performance)	15
22	Bremžu signāls	5
23	Jumta lūka*	20
24	Imobilaiizers	5

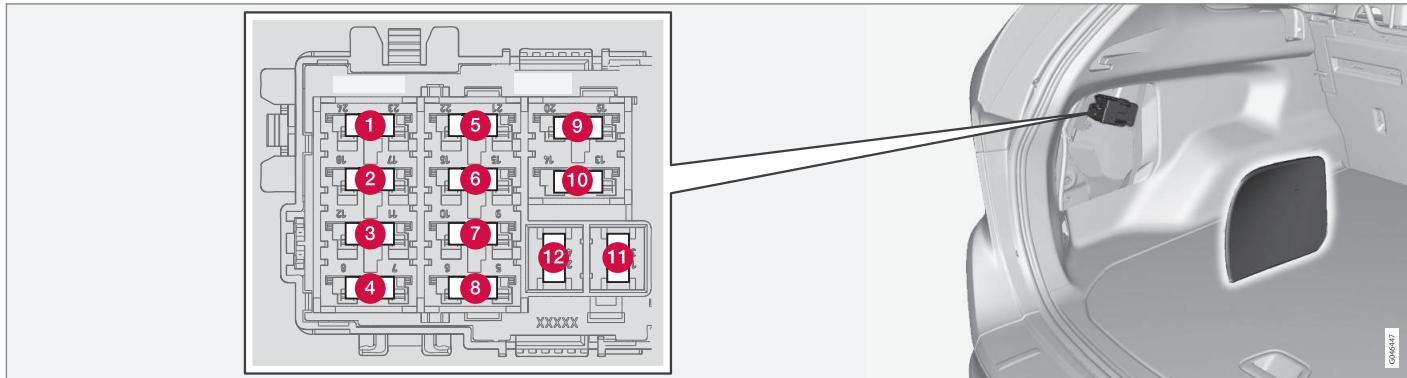
A Ampēri

Saistītā informācija

- Drošinātāji - dzinēja nodalījumā (392 lpp.)
- Drošinātāji - zem cimdu nodalījuma (396 lpp.)
- Drošinātāji - bagāzas nodalījumā (400 lpp.)
- Drošinātāji - dzinēja nodalījuma aukstajā zonā (402 lpp.)

Drošinātāji - bagāžas nodalījumā

Bagāžas nodalījumā esošie drošinātāji citā starpā aizsargā elektriskās stāvbremzes funkciju.



Drošinātāju bloks atrodas aiz polsterējuma kreisajā pusē.

Stāvokļi

	Funkcija	A ^A
①	Elektriskā stāvbremze, kreisā puse	30
②	Elektriskā stāvbremze, labā puse	30
③	Aizmugures loga atkausētājs	30
④	Piekabes kontaktligzda 2*	15

	Funkcija	A ^A
⑤	Mehāniski darbināmas aizmugurē-jās durvis*	20
⑥	-	-
⑦	-	-
⑧	-	-
⑨	-	-

	Funkcija	A ^A
⑩	-	-
⑪	Piekabes kontaktligzda 1*	40
⑫	-	-

A Ampēri

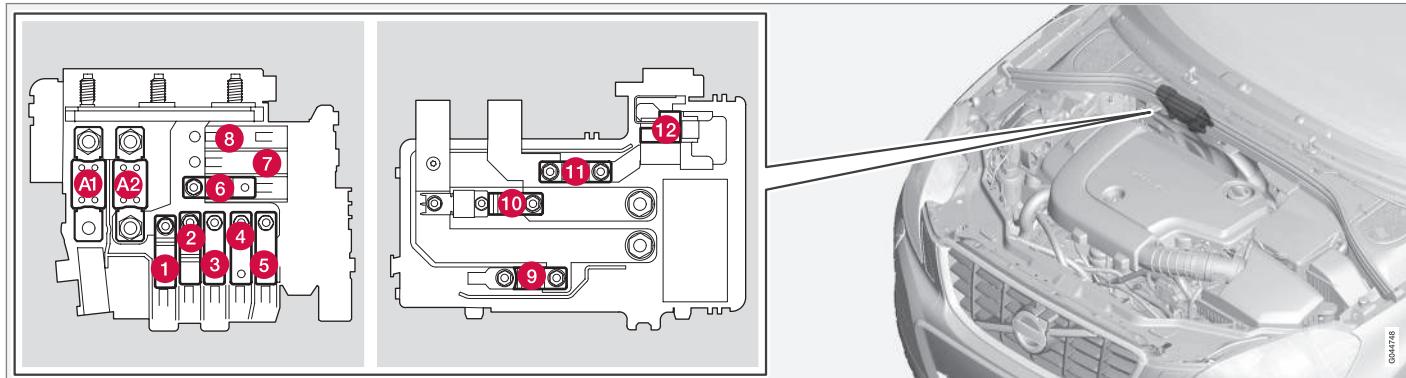
* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievelds".

Saistītā informācija

- Drošinātāji - dzinēja nodalījumā (392 lpp.)
- Drošinātāji - zem cimdu nodalījuma (396 lpp.)
- Drošinātāji - vadības modulī zem cimdu nodalījuma (398 lpp.)
- Drošinātāji - dzinēja nodalījuma aukstajā zonā (402 lpp.)

Drošinātāji - dzinēja nodalījuma aukstajā zonā

Drošinātāji dzinēja nodalījuma aukstajā zonā ir uzstādīti automašīnās ar funkciju Start/Stop.



- Drošinātāji A1 un A2 ir "MEGA Fuse" tipa drošinātāji, un tos drīkst mainīt tikai remontdarbnīcā¹⁶.
- Drošinātāji 1-11 ir "Midi Fuse" tipa drošinātāji, un tos drīkst mainīt tikai remontdarbnīcā¹⁶.
- Drošinātājs 12 ir "Mini Fuse" tipa drošinātājs.

Plašāku informāciju par Start/Stop skatiet Start/Stop* (298 lpp.).

Stāvokļi

	Funkcija	A ^A
A1	Bagāžas nodalījumā esošā centrālā elektības bloka galvenais drošinātājs	175

	Funkcija	A ^A
A2	Centrālā elektroniskā modula (CEM) galvenais drošinātājs zem cimdu nodalījuma, releju/drošinātāju bloks zem cimdu nodalījuma, centrālais elektriskais bloks bagāžas nodalījumā	175
1	Elektriskais papildu sildītājs*	100

¹⁶ Ieteicams izmantot autorizētu Volvo remontdarbnīcu.

* Papildaprikojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodaļu "Ievelds".

	Funkcija	A ^a
②	Centrālā elektronikas moduļa (CEM) galvenais drošinātājs zem cimdu nodalījuma	50
③	Releju/drošinātāju kārbas galvenais drošinātājs zem cimdu nodalījuma	60
④	Apsildāms vējstikls*	60
⑤	Bagāžas nodalījuma centrālā elektības bloka galvenais drošinātājs	60
⑥	Ventilators	40
⑦	-	-
⑧	-	-
⑨	Iedarbināšanas relejs	30
⑩	-	-
⑪	Atbalsta akumulators	70
⑫	Centrālais elektroniskais modulis (CEM) - atsauces sprieguma gaidstāves akumulators	5

A Ampēri

Saistītā informācija

- Drošinātāji - dzinēja nodalījumā (392 lpp.)
- Drošinātāji - zem cimdu nodalījuma (396 lpp.)
- Drošinātāji - vadības modulī zem cimdu nodalījuma (398 lpp.)
- Drošinātāji - bagāžas nodalījumā (400 lpp.)

Automazgātava

Automašīna jāmazgā, tiklīdz tā ir kļuvusi netīra. Mazgājet mašīnu automazgātavā ar noteikūdeņu separatoru. Lietojiet auto šampūnu.

Roku mazgāšana

- Putnu izkārņjumus no krāsojuma notīriet pēc iespējas ātrāk. Putnu izkārņjumos ir vielas, kas ietekmē krāsojumu un līoti ātri to izbalina. Šādi radušos izbalējušos traipus var likvidēt tikai speciālists autorizētā Volvo remontdarbnīcā.
- Skalojiet automašīnas apakšu.
- Noskalojiet visu automašīnu, kamēr ir noskaloti nepielipušie netīrumi, lai samazinātu risku mazgāšanas procesā izraisīt skrāpējumus. Nevērsiet augstspiediena strūklu tieši pret slēdzenēm.
- Ja nepieciešams, mazgājet automašīnu ar aukstu attaukojošu līdzekli. Nemiet vērā, ka tādā gadījumā automašīnas virsmas nedrīkst būt sasīlušas saulē!
- Mazgāšanai lietojiet sūkli, auto šampūnu un lielu daudzumu remdena ūdens.
- Logu tīrītāju slotīņas notīriet ar remdenu ziepjūdeni vai auto šampūnu.
- Nosusiniet automašīnu ar tīru, sausu zamšādu vai ūdens skrāpi. Neļaujot ūdens pilieniem nozūt spēcīgā saules gaismā, samazinās iespēja, ka radīsies ūdens traipi, ko vēlāk nāksies notīrt.

BRĪDINĀJUMS

Vienmēr uzcietur dzinēja tīrīšanu autoservisa darbiniekiem. Ja dzinējs ir karsts, pastāv aizdegšanās draudi.

SVARĪGI

Netīri priekšējie lukturi darbojas sliktāk. Tīriet tos regulāri, piemēram, uzpildot degvielu.

Nelietojiet kodigus mazgāšanas līdzekļus - tā vietā izmantojiet ūdeni un neskrāpējošu sūkli.

PIEZĪME

Uz ārējā apgaismojuma lukturiem, piemēram, priekšējiem lukturiem un aizmugures lukturiem lēcas iekšienē var rasties īslacīgs kondensāts. Tas ir normāli - visi ārējā apgaismojuma lukturi ir izgatavoti tā, lai tas neradītu problēmas. Parasti kondensāts izzūd no luktura korpusa, kad lukturis ir kādu laiku bijis ieslēgts.

Automātiskā automazgātava

Mazgāšana automātiskajā automazgātavā ir vienkāršs un ātrs automobiļa mazgāšanas veids, bet ar to nevar aizsniegt visas vietas. Optimālo rezultātu sasniegšanai iesakāma automobiļa mazgāšana ar rokām.

PIEZĪME

Dažu pirmo mēnešu laikā automašīnu drīkst mazgāt tikai ar rokām. Tas jāievēro tādēļ, ka jauna krāsa ir jutīgāka.

Mazgāšana ar augstspiediena strūku

Izmantojot mazgāšanu ar augstspiediena strūku, veiciet slaucīšanas kustības un raugieties, lai sprausla atomobiļa virsmai neatrastos tuvāk par 30 cm (šis attālums attiecas uz visām ārējām daļām). Nevērsiet augstspiediena strūku tieši pret slēdzenēm.

Bremžu pārbaude

BRĪDINĀJUMS

Pēc automašīnas mazgāšanas vienmēr pārbaudiet bremzes, lai nodrošinātu, ka mitrums un korozija neskar bremžu uzlīķus un nesamazina bremžu veikspēju.

Viegli piespiediet bremzes pedāli tagad un atkārtojiet šo darbību pēc lielu attālumu nobraukšanas līetū vai slapjā sniegā. Berzes izraisītais siltums izraisīs bremžu uzlīku sasilšanu un izžūšanu. To pašu izdariet pēc mašīnas iedarbināšanas līoti mitrā un aukstā laikā.

Logu tīrītāja slotinas

Asfalti, putekļi un sāls nosēžas uz logu tīrītāju slotiņām, tāpat kā insekti, ledus utt. uz vējstikla, saisinot logu tīrītāju slotiņu darba mūžu.

Lai notīrītu:

- novietojiet stikla tīrītāju slotiņas apkopes pozīcijā, skatiet Logu tīrītāja slotiņas (381 lpp.).

PIEZĪME

Regulāri nomazgājiet stiklu tīrītājus un vējstiklu ar remdenu ziepju šķidumu vai automobiļu šampūnu. Neizmantojiet spēcīgus šķidinātājus.

Ārējās plastmasas, gumijas un dekoratīvās daļas

Pie Volvo izplatītājiem iegādājams īpašs tīršanas līdzeklis, kas ieteicams krāsaino plastmasas daļu, gumijas un dekoratīvo elementu tīrīšanai, piemēram, spīdīgu dekoratīvo lējumu tīrīšanai un kopšanai. Izmantojot šādu tīrīšanas līdzekli, rūpīgi jāizmanto norādījumi.

SVARĪGI

Neuzklājet vasku uz plastmasas un gumijas detaļām un nepulējiet tās.

Lietojot attaukošanas līdzekli uz plastmasas un gumijas detaļām, vajadzības gadījumā veiciet beršanu pavisam viegli. Izmantojiet mīkstu mazgāšanas sūkli.

Pulējot spīdīgas apdares ietvarlīstes, varat noberzt vai sabojāt spīdīgo virsmas kārtīju.

Nedrīkst izmantot pulēšanas līdzekli, kas satur abrazīvas daļiņas.

SVARĪGI

Nemazgājiet automašīnu ar tīrīšanas līdzekli, kura pH vērtība ir zemāka par 3,5 vai augstāka par 11,5. Šāda rīcība var izraisīt anodēto alumīnija daļu iekrāsošanos, piemēram, jumta bagāžniekam un ap sānu logiem.

Nekādā gadījumā neizmantojiet metāla pulēšanas līdzekli uz anodēta alumīnija detaļām, jo tas var sabojāt krāsu un iznīcināt virsmas pārklājumu.

Saistītā informācija

- Pulēšana un vaskošana (406 lpp.)
- Salona tīrīšana (407 lpp.)
- Udeni un netīrumus atgrūdošs pārklājums (406 lpp.)

Disku apmales

Izmantojiet tikai Volvo ieteiktos apdares tīrīšanas līdzekļus.

Stipri disku apmaļu tīrīšanas līdzekļi var sabojāt virsmu un radīt traipus uz alumīnija disku apmaļēm, kas pārklātas ar hromu.

Pulēšana un vaskošana

Nopulējet un ievaskojiet mašīnu, ja krāsa ir kļuvusi matēta un ja vēlaties krāsu papildus aizsargāt.

Automašīnai pulēšana nav nepieciešama, kamēr tā nav vismaz vienu gadu veca. Tomēr šajā laikā automašīnu var ievaskot. Neveiciet automašīnas vaskošanu un pulēšanu tiešu saules staru iedarbībā.

Pirms pulēšanas vai vaskošanas uzsākšanas kārtīgi nomazgājiet un nožāvējiet automašīnu. Asfalta un darvas traipus notīriet ar darvas traipu tīritāju vai lakbenzinu. Grūtāk notīramus traipus var notīrit ar automašīnas krāsojumam speciāli ražotu smalku pulēšanas pastu.

Vispirms nopulējet ar pulēšanas līdzekli un tad ievaskojiet ar šķidru vai cietu vasku. Rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju uz iesaiņojuma. Daudzi līdzekļi satur gan pulēšanas līdzekli, gan vasku.

SVARĪGI

Neuzklājet vasku uz plastmasas un gumijas detaļām un nepulējet tās.

Lietojot attaukošanas līdzekli uz plastmasas un gumijas detaļām, vajadzības gadījumā veiciet beršanu pavisam viegli. Izmantojet mīkstu mazgāšanas sūkli.

Pulējot spīdīgas apdares ietvarlīstes, varat noberzīt vai sabojāt spīdīgo virsmas kārtīju.

Nedrīkst izmantot pulēšanas līdzekli, kas satur abrazīvas daļījas.

SVARĪGI

Drīkst lietot tikai Volvo ieteikti krāsas apstrādes līdzekli. Cita veida apstrāde, piemēram, pretkorozijas aizsardzība, hermētisku līdzekļu lietošana, aizsardzība, spodrināšana un līdzīgas darbības var bojāt krāsojumu. Volvo garantija neattiecas uz šādas apstrādes izraisītiem krāsojuma bojājumiem.

Saistītā informācija

- Automazgātava (404 lpp.)

Ūdeni un netīrumus atgrūdošs pārkājums

Logi ir apstrādāti ar pārkājumu, kas uzlabo redzamību sliktos laika apstākļos.

Ūdeni un netīrumus atgrūdošs pārkājums*



Tas ir dabisks ūdeni atgrūdošā pārkājuma nodilums.

Apkope:

- Nekad neizmantojiet autovasku, attaukotājus vai līdzīgus produktus, jo tas var pasliktināt ūdeni un netīrumus atgrūdošās virsmas īpašības.
- Uzmanieties, lai tīrot nesabojātu stiklu virsmu.
- Lai izvairītos no stikla virsmu bojājumiem, tīrot ledu – izmantojiet tikai plastmasas skrāpjus.
- Apstrāde ar īpašu pārkājuma līdzekli ir pieejama pie Volvo izplatītājiem un tā ieteicama, lai uzturētu ūdeni atgrūdošās īpašības uz sānu logiem. To var pirmo reizi izmantot pēc trim gadiem un pēc tam ik gadu.

SVARĪGI

Neizmantojiet metāla ledus skrāpi, lai no stikliem notīriju ledu. Notīriet ledu no sānu spoguļiem, ieslēdzot apsildi, skatiet Logi un sānu spoguļi — apsilde (110 lpp.).

Saistītā informācija

- Automazgātava (404 lpp.)

Pretkorozijas aizsardzība

Automašinai rūpničā ir veikta pamatīga un pilnīga pretkorozijas aizsardzība. Virsbūves daļas izgatavotas no galvanizēta lokšņu metāla. Automašinas apakšu aizsargā nedilstošs pretkorozijas slānis. Balsti, sānu durvis, iekšējie padziļinājumi un noslēgtās vietas ir noklātas ar zemas viskozitātes pretkorozijas līdzekli.

Pārbaudes un uzturēšana

Parasti nekas nav jādara, lai saglabātu automašinas pretkorozijas aizsardzību, bet, uzturot automašīnu tīru, palīdzēsiet vēl vairāk samazināt korozijas risku. Nekādā gadījumā nelietojiet spēcīgus sārmainus vai skābus šķidrumus uz spīdīgajiem apdares komponentiem. Akmeņu izraisi bojājumi jānovērš, tīklīdz tos pamanāt.

Saistītā informācija

- Krāsas bojājumi (409 lpp.)

Salona tīrišana

Izmantojiet tai Volvo ieteiktos tīrišanas līdzekļus un auto apkopes izstrādājumus. Lai nodrošinātu vislabākos rezultātus, tīriet regulāri un apstrādājiet traipus nekavējoties. Pirms lietot tīrišanas līdzekļus, svarīgi salonu izsūkt ar puteklsūcēju.

SVARĪGI

- Reizēm krāsains apģērbs (piemēram, tumši džinsi un zamša apģērbs) var iekrāsot polsterējumu. Ja tā notiek, ir svarīgi notīriet un apstrādāt šīs polsterējuma dalas pēc iespējas ātrāk.
- Salona tīrišanai nekādā gadījumā neizmantojiet spēcīgus šķīdinātājus, piemēram, mazgāšanas šķidrumu, neatšķaiditu benzīnu vai lakbenzīnu, jo tie var sabojāt polsterējumu, kā arī citus salona materiālus.
- Nekādā gadījumā nesmidziniet tīrišanas līdzekli tieši uz komponentiem ar elektriskajiem taustiņiem un vadības slēdziem. Tā vietā notīriet tos ar drānu, kas samitriņātā tīrišanas līdzeklī.
- Asi priekšmeti un liplente var sabojāt auduma polsterējumu.

Auduma polsterējums un griestu apšuvums

Volvo piedāvā plašu auduma polsterējuma un griestu apšuvuma kopšanas produkta klāstu, kas,



◀ lietojot tos saskaņā ar norādījumiem, saglabā polsterējuma īpašības. Auduma kopšanas produktus var iegādāties pie Volvo izplatītāja.

Ādas polsterējums

Volvo ādas apdare ir apstrādāta tā, lai saglabātu savu sākotnējo izskatu.

Ādas polsterējums ir dabisks produkts, kas ar laiku mainās un iegūst skaistu apsūbējumu. Lai saglabātu ādas īpašības un krāsas, tā regulāri jātira un jāapstrādā. Volvo piedāvā pilnīgu līdzekli — Volvo ādas kopšanas komplektu/salvetes — ādas polsterējuma tīrīšanai un apstrādei, kas, liejot to saskaņā ar norādījumiem, saglabā ādas aizsargpārkājumu.

Labāku rezultātu sasniegšanai Volvo iesaka tīrīšanu un aizsargkrēma uzklāšanu veikt vienu līdz četras reizes gadā (vai biežāk, ja nepieciešams). Volvo ādas kopšanas komplektu/salvetes var iegādāties pie Volvo izplatītāja.

Ādas stūre

Ādai ir jāelpo. Nekādā gadījumā neapklājiet ādas stūri ar aizsārgājošu plastmasu. Ādas stūres tīrīšanai ieteicams lietot Volvo ādas kopšanas komplektu/salvetes.

Salona plastmasas, metāla un koka detaļas

Iekšējo daļu un virsmu tīrīšanai iesaka lietot nedaudz ar ūdeni samitrinātu smalkšķiedru vai

mikrošķiedru drānu, ko var iegādāties pie Volvo pārstāvjiem.

Neskrāpējiet un neberziet traipus. Nekad neizmantojiet spēcīgus traipu tīritājus. Speciāls tīrīšanas līdzeklis, kas nepieciešams nopietnai tīrīšanai, iegādājams pie Volvo izplatītājiem.

Drošības jostas

Izmantojiet ūdeni un sintētisko mazgāšanas līdzekli. Pie Volvo izplatītāja ir pieejami īpaši auduma tīrīšanas līdzekļi. Pirms drošības jostas ielīšanās pārliecinieties, ka tā ir sausa.

Inkrustētie paklāji un grīdas paklājs

Izņemiet ieklātos paklājus, lai tos varētu iztīrīt atsevišķi. Izmantojiet putekļu tīritāju, lai aizvāktu puteklus un netīrumus. Visi ieklātie paklāji ir nostiprināti ar tapām.

Izņemiet inkrustēto paklāju, satverot to aiz katras no tapām un ceļot taisni uz augšu.

Nostipriniet paklājiņu vietā, iespiežot katru tapu.



BRĪDINĀJUMS

Katra sēdekļa kāju zonā lietojiet tikai vienu ieklājamo paklājiņu un pirms braukšanas pārliecinieties, ka vadītāja kāju zonas paklājiņš ir stingri nofiksēts un iestiprināts tapās, lai tas nelesprūstu zem pedāliem vai netālu no tiem.

Lai iztīrītu traipus, kas palikuši pēc tīrīšanas ar putekļsūcēju, lietojiet īpašu audumu tīrīšanas

līdzekli. Grīdas paklājiņi jātira ar Volvo izplatītāja ieteiktaijem tīrīšanas līdzekļiem.

Saistītā informācija

- Automazgātava (404 lpp.)

Krāsas bojājumi

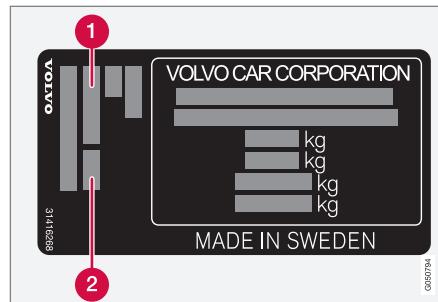
Krāsa ir būtiska daļa automašīnas nodrošinājumā pret koroziju, un tādēļ to vajadzētu regulāri pārbaudit. Parastākie krāsojuma bojājumi ir akmeņu izraisīti bojājumi, skrāpējumi un traipi, piemēram, uz spārnu malām, durvīm un triecienstieņiem.

Nelielu krāsojuma bojājumu pielabošana

Lai novērstu rūsas rašanos, bojātais krāsojums nekavējoties jāsalaboj.

Nepieciešamie materiāli

- Grunts krāsa¹⁷ – īpaša lipīga grunts krāsa izsmidzināma aerosola veidā, ko vajadzības gadījumā var lietot, piemēram, plastmasas triecienstieņiem
 - pamata pārklājums un caurspīdīgais pārklājums - pieejams kā izsmidzināms aerosols vai defektus maskējošais zīmulis/nūjiņa¹⁸.
 - Līmlente.
 - smalks smilšpapīrs¹⁷.
- Ir svarīgi, lai tiktu izmantota pareiza krāsa. Informāciju par produkta uzlīmes atrašanās vietu skaiciet Tipa apzīmējums (412 lpp.).



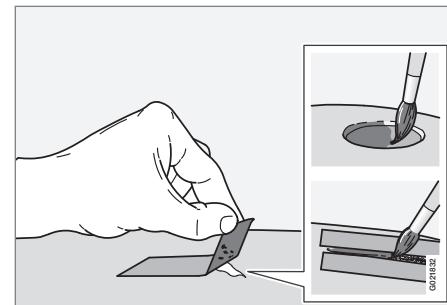
1 Ārējās krāsas kods

2 Jebkuras sekundārās krāsas kods

Krāsas kods

Krāsu koda uzlīme atrodas uz durvju statņa, un to var redzēt, atverot aizmugurējās labās puses durvis.

Nelielu krāsojuma bojājumu, piemēram, akmeņu izraisītu bojājumu un skrāpējumu novēršana



Pirms darba sākšanas automašīnai jābūt tīrai un sausai, un temperatūrai jābūt virs 15 °C.

1. Uzlīmējiet līmlentes gabalu uz bojājuma vietas. Tad nonemiet līmlenti, lai notīrtu visas mazākās krāsas daļījas.

Ja bojājums ir skāris metālu (plākšņu tēraudu), ieteicams lietot grunts krāsu. Ja bojāta plastmasas virsma, labāku rezultātu sasniegšanai jālieto lipīgā grunts krāsa - iesmidziniēt aerosola vākā un uzklājiet ar otu plānā kārtā.

¹⁷ Ar plastmasas pārklājumu.

¹⁸ Ievērojet defektus maskējošā zīmuļa/nūjiņas komplektā iekļautos lietošanas norādījumus.

- ◀◀
2. Pirms krāsošanas vajadzības gadījumā skarto vietu var maigi izpulēt ar smalkpulēšanas līdzekli (piemēram, ja malas nav līdzzenas). Rūpīgi nomazgājet virsmu un ļaujiet tai nožūt.
 3. Kārtīgi izmaiņiet grunts krāsu un uzklājiet to, izmantojot smalku otiņu, sērkociņu vai līdzīgu priekšmetu. Kad grunts krāsa ir nožuvusi, kā pašu pēdējo uzklājiet pamata pārklājumu un caurspīdīgo pārklājumu.
 4. Ar skrāpējumiem rīkojieties tāpat, kā aprakstīts iepriekš, bet virsmu ap bojāto vietu nosedziet ar līmlenti, lai aizsargātu neskarto krāsojumu.

(i) PIEZĪME

Ja akmens škemba nav izurbusies pārāk dziļi un ir palicis nesabojāts krāsas slānis, ieklājiet pamata pārklājumu un caurspīdīgo pārklājumu uzreiz pēc virsmas notīrišanas.

Saistītā informācija

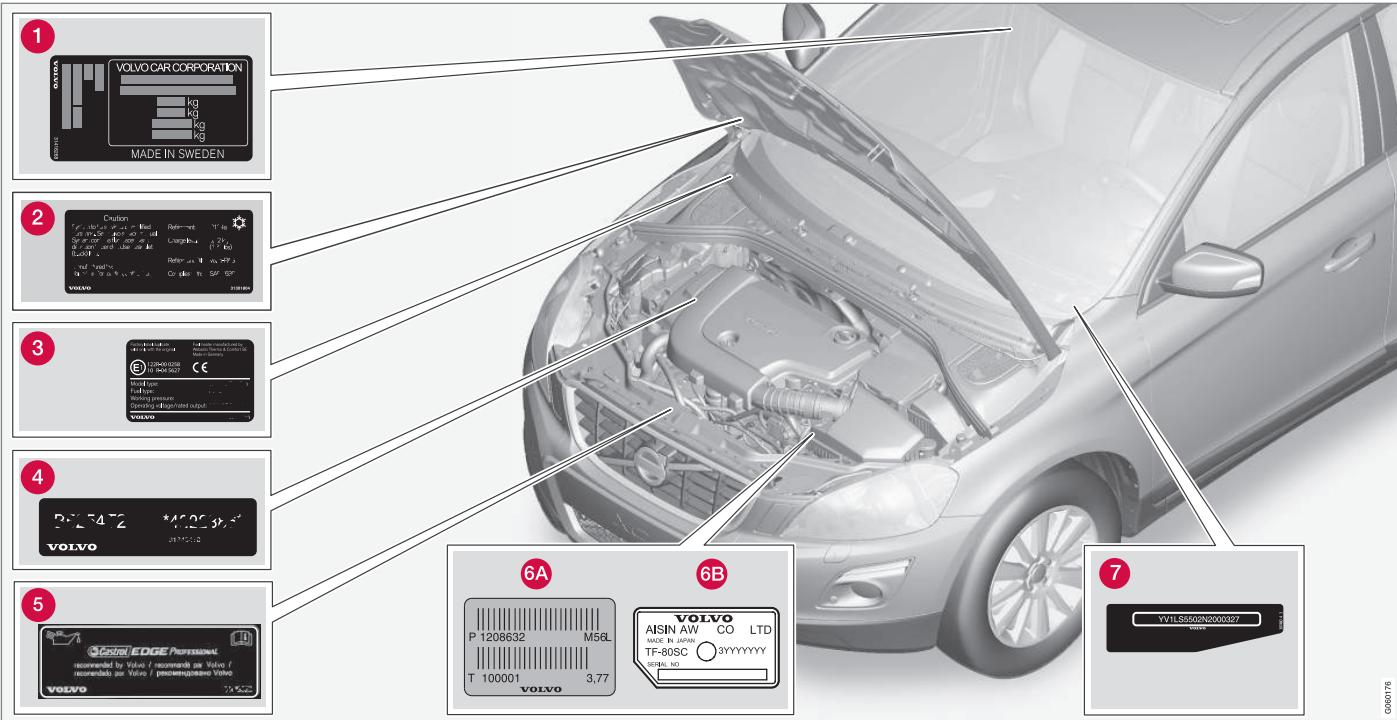
- Pretkorozjas aizsardzība (407 lpp.)

TEHNISKIE PARAMETRI

Tipa apzīmējums

Tipa apzīmējums, transportlīdzekļa identifikācijas numurs u.c. informācija, kas ir unikāla katrai automašīnai, ir norādīta automašīnas uzlīmē.

Uzlīmju atrašanās vietas



Attēls ir shematisks — detaļas var atšķirties atkarībā no tirgus un modeļa.

Zinot automašīnas tipa apzīmējumu, transportlīdzekļa identifikācijas un dzīnēja numurus, īpašnie-



◀ kam būs vieglāk sazināties ar pilnvarotajiem Volvo pārstāvjiem gadījumos, kad būs nepieciešams pasūtīt rezerves daļas un piederumus.

1 Tipa apzīmējums, transportlīdzekļa identifikācijas numurs, atļautā maksimālā masa, eksterjera krāsas koda apzīmējums un tipa sertifikāta numurs. Uzlīme atrodas uz durvju statņa, un ir redzama, kas ir atvērtas aizmugurējās labās pusēs durvis.

2 A/C sistēmas uzlīme.

3 Stāvapsildes uzlīme.

4 Dzinēja kods un dzinēja sērijas numurs.

5 Motorellas uzlīme.

6 Pārnesumkārbas tipa apzīmējums un sērijas numurs.

A manuālā pārnesumkārba

B automātiskā pārnesumkārba

7 Automobiļa identifikācijas numurs (VIN - transportlīdzekļa identifikācijas numurs).

Plašāka informācija par automobili ir sniegtā reģistrācijas dokumentos.

PIEZĪME

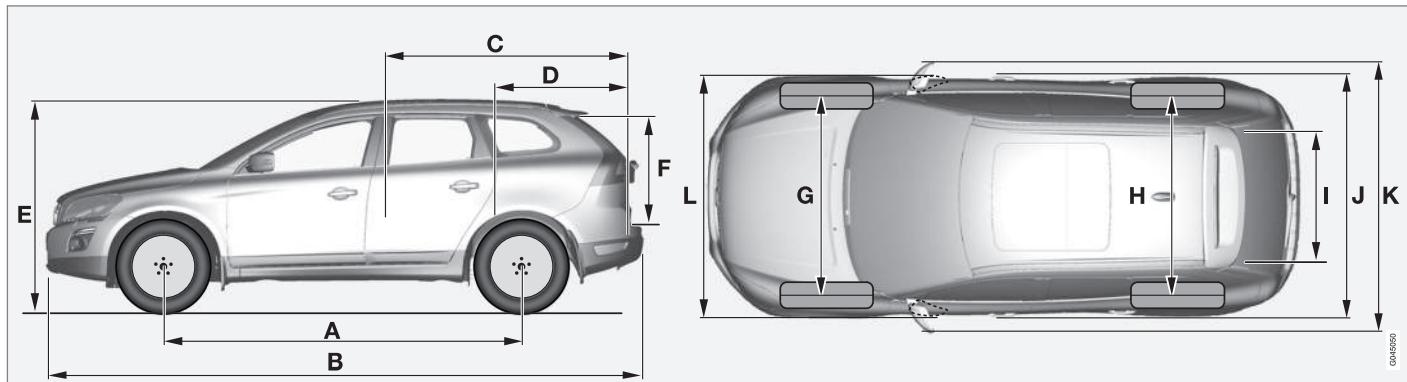
Īpašnieka rokasgrāmatas attēlos redzamās uzlīmes ne vienmēr precizi atbilst automašīnā esošajām. Attēlu mērkis ir parādīt uzlīmu aptuveno izskatu un atrašanās vietu automašīnā. Informācija, kas attiecas tieši uz jūsu automašīnu, ir sniegtā automašīnas uzlīmē.

Saistītā informācija

- Svars (416 lpp.)
- Dzinēja specifikācijas (419 lpp.)
- Gaisa kondicionētāja specifikācijas (428 lpp.)

Izmēri

Automašīnas garums, augstums u.c. ir norādīts tabulā.



Izmēri		mm
A	Garenbāze	2774
B	Garums	4644
C	Kravas nodalījuma garums, grīdas līmenis, salocīts sēdeklis	1789
D	Kravas nodalījuma garums, grīdas līmenis	972
E	Augstums	1713
F	Kravas augstums	802

Izmēri		mm
G	Priekšējā šķērsbāze	1632
H	Aizmugurējā šķērsbāze	1586
I	Kravas platums, grīdas līmenis	1090
J	Platums	1891
K	Platums ar sānu spoguļiem	2120
L	Platums ar pielikumiem sānu spoguļiem	1891

Svars

Informācija par maks. transportlīdzekla pilna masu u.c. ir norādīta automašīnas uzlīmē.

Pašmasā iekļauts vadītājs, par 90 % uzpildīta degvielas tverne un visi šķidrumi.

Pasažieru un piederumu svars, kā arī piekabes āķa lodi (417 lpp.) (ja ir pieāķēta piekabe) ietekmē kravnesību, bet nav iekļauta pašmasā.

Maks. pieļaujamā krava = transportlīdzekla pilna masa - pašmasā.

PIEZĪME

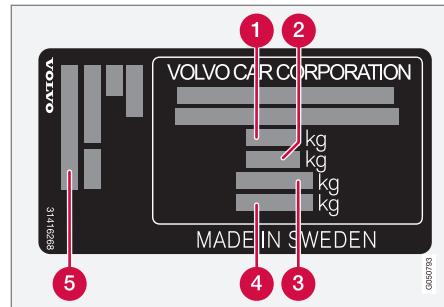
Dokumentētā pašmasa attiecas uz standarta versijas automašīnām - t.i., automašīnām bez papildu aprīkojuma vai piederumiem. Tas nozīmē, ka katrs pievienotais papildu aprīkojums attiecīgi samazina kravnesību par konkrētā aprīkojuma svara vērtību.

Kravnesību samazinošā papildu aprīkojuma piemēri ir dažādi aprīkojuma līmeņi (piemēram, Kinetic/Momentum/Summum), kā arī cits aprīkojums, piemēram, vilkšanas iekārta, jumta bagāžnieks, jumta bagāžas kaste, audiosistēma, papildu lukturi, GPS, ar degvielu darbināms sildītājs, drošības režījs, paklāji, bagāžas nodalījuma pārsegs, elektriski vadāmi sēdeklī u.c.

Automašīnas svēršana palīdz noteikt jūsu automašīnas pašmasu.

BRĪDINĀJUMS

Automašīnas vadāmības raksturlielumi mainās atkarībā no noslodzes un kravas izvietojums.



Informāciju par uzlīmju novietojumu skatiet Tipa apzīmējums (412 lpp.).

- ① Maks. transportlīdzekla pilna masa
- ② Maks. braukšanas svars (automobilis+piekabe)
- ③ Maks. priekšējās ass noslogojums
- ④ Maks. aizmugurējās ass noslogojums
- ⑤ Aprīkojuma līmenis

Maks. slodze: Skatīt reģistrācijas dokumentu.

Maks. slodze uz jumta: 100 kg.

Saistītā informācija

- Vilkšanas jauda un slodze uz piekabes āķi (417 lpp.)
- Degvielas patēriņš un CO₂ emisija (430 lpp.)

Vilkšanas jauda un slodze uz piekabes āki

Vilkšanas jauda un slodze uz piekabes āki, velkot piekabi, ir norādītas tabulās.

 PIEZĪME
Ne visi dzinēji ir pieejami visu valstu tirgos.

Maks. masa piekabei ar bremzēm

 PIEZĪME
Piekabēm, kuru masa pārsniedz 1800 kg, ieteicams izmantot vilkšanas ierīces stabilizatora mezglu.

Dzinējs	Dzinēja kods ^A	Pārnesumkārba	Maks. masa piekabei ar bremzēm (kg)	Maks. sakabes lodes slodze (kg)
Visas	Visas	Visas	0–1200	50
T5	B4204T11	Automātiskā, TG-81SC	1600	75
T5 AWD	B4204T11	Automātiskā, TG-81SC	1800	90
T5	B4204T15	Automātiskā, TG-81SC	1600	75
T5	B4204T41	Automātiskā, TG-81SC	1600	75
T6	B4204T9	Automātiskā, TG-81SC	1800	90
T6 AWD	B4204T9	Automātiskā, TG-81SC	2000	90
D3	D4204T4	Manuālā, M66	1800	90
D3	D4204T4	Automātiskā, TG-81SC	1800	90
D4	D4204T14	Manuālā, M66	1800	90





Dzinējs	Dzinēja kods ^A	Pārnesumkārba	Maks. masa piekabei ar bremzēm (kg)	Maks. sakabes lodes slodze (kg)
D4	D4204T14	Automātiskā, TG-81SC	1800	90
D4 AWD	D5244T21	Manuālā, M66	1800	90
D4 AWD	D5244T21	Automātiskā, TF-80SD	2000	90
D4 AWD	D5244T17	Manuālā, M66	1800	90
D4 AWD	D5244T17	Automātiskā, TF-80SD	2000	90
D5 AWD	D5244T22	Manuālā, M66	1800	90
D5 AWD	D5244T20	Automātiskā, TF-80SD	2000	90

A Dzinēja kods, daļas un sērijas numurs ir norādīts uz dzinēja; skatiet Tipa apzīmējums (412 lpp.).

Maks. masa piekabei bez bremzēm

Maks. masa piekabei bez bremzēm (kg)	Maks. sakabes lodes slodze (kg)
750	50

Saistītā informācija

- Svars (416 lpp.)
- Braukšana ar piekabi* (323 lpp.)
- Piekabes stabilitātes palīgsistēma - TSA (330 lpp.)

* Papildaprīkojums/piederums; lai iegūtu plašāku informāciju, skatīt nodauļu "Ievads".

Dzinēja specifikācijas

Dzinēja specifikācijas (izvade u.c.) visām dzinēja alternatīvām ir norādīts tabulā.

PIEZĪME	
Ne visi dzinēji ir pieejami visu valstu tirgos.	

Dzinējs	Dzinēja kods ^A	Izvade (kW/apgr./min)	Izvade (ZS/apgr. min.)	Griezes moments (Nm/apgr./min)	Cilindrū skaits	leksējais diāmetrs (mm)	Virzuļa gājiens (mm)	Darba apjoms (litrī)	Kompresi- jas pakāpe
T5 / T5 AWD	B4204T11	180/5500	245/5500	350/1500-4800	4	82,0	93,2	1,969	10,8:1
T5	B4204T15	162/5500	220/5500	350/1500-4000	4	82,0	93,2	1,969	10,8:1
T5	B4204T41	180/5500	245/5500	350/1500-4800	4	82,0	93,2	1,969	8,6:1
T6 / T6 AWD	B4204T9	225/5700	306/5700	400/2100-4800	4	82,0	93,2	1,969	10,3:1
D3	D4204T4	110/4250	150/4250	350/1500-2500	4	82,0	93,2	1,969	15,8:1
D4	D4204T14	140/4250	190/4250	400/1750-2500	4	82,0	93,2	1,969	15,8:1
D4 AWD	D5244T21	140/4000	190/4000	420/1500-3000	5	81,0	93,2	2,400	16,5:1
D4 AWD	D5244T17	120/4000	163/4000	420/1500-2500	5	81,0	93,2	2,400	16,5:1
D5 AWD	D5244T22	162/4000	220/4000	420/1500-3500	5	81,0	93,2	2,400	16,5:1
D5 AWD	D5244T20	162/4000	220/4000	440/1500-3000	5	81,0	93,2	2,400	16,5:1

A Dzinēja kods, daļas un sērijas numurs ir norādīts uz dzinēju; skatiet Tipa apzīmējums (412 lpp.).

Saistītā informācija

- Dzesēšanas šķidrums - kategorija un tilpums (423 lpp.)
- Dzinēja eļļa - kategorija un tilpums (421 lpp.)

Dzinēja eļļa - nelabvēlīgi braukšanas apstākļi

Nelabvēlīgi braukšanas apstākļi var radīt nenormālu augstu eļļas temperatūru vai eļļas patēriņu. Tālāk ir sniegti daži nelabvēlīgu braukšanas apstākļu piemēri.

Garos braucienos pārbaudiet eļļas līmeni (366 lpp.) biežāk:

- ar autofurgonu vai piekabi
- kalnainā apvidū
- lielā ātrumā
- ja gaisa temperatūra ir zem -30°C vai virs $+40^{\circ}\text{C}$.

Iepriekš minētais attiecas arī uz ūsu attālumu veikšanu zemā temperatūrā.

Nelabvēlīgos braukšanas apstāklos izvēlieties sintētisko eļļu. Tā nodrošina dzinējam papildu aizsardzību.

Volvo iesaka:



! SVARĪGI

Lai varētu ievērot dzinēja apkopes intervālu prasības, visi dzinēji rūpničā ir piepildīti ar īpaši pielāgotu sintētisko dzinēja eļļu. Eļļa ir ļoti rūpīgi izvēlēta, nemot vērā ekspluatācijas ilgumu, iedarbināšanas īpašības, degvielas patēriņu un ietekmi uz vidi.

Lai spēkā būtu ieteicamie apkopes intervāli, jālieto apstiprināta dzinēja eļļa. Gan eļļas uzpildei, gan nomainīai izmantojiet tikai ieteikto eļļas kategoriju, pretējā gadījumā varat ieteikt mēt ekspluatācijas ilgumu, iedarbināšanas īpašības, degvielas patēriņu un ietekmi uz vidi.

Ja netiek lietota ieteiktās kategorijas un viskozitātes dzinēja eļļa, Volvo Car Corporation nav atbildīgs par bojāumiem, kas radušies garantijas laikā.

Volvo iesaka eļļas maiņu veikt autorizētā Volvo servisā.

Saistītā informācija

- Dzinēja eļļa - kategorija un tilpums (421 lpp.)
- Dzinēja eļļa - vispārīgi (365 lpp.)

Dzinēja eļļa - kategorija un tilpums

Dzinēja eļļas kategorija un degvielas tvertnes tilpums visām dzinējām alternatīvām ir norādīts tabulā.

Volvo iesaka:



PIEZĪME

Ne visi dzinēji ir pieejami visu valstu tirgos.

Dzinējs	Dzinēja kods ^A	Eļļas kategorija	Tilpums, iekš. eļļas filtru (litri)
D4 AWD	D5244T21	Eļļas kategorija: ACEA A5/B5 Viskozitāte: SAE 0W-30	aptuveni 5,9
D4 AWD	D5244T17		aptuveni 5,9
D5 AWD	D5244T22		aptuveni 5,9
D5 AWD	D5244T20		aptuveni 5,9





Dzinējs	Dzinēja kods ^A	Elfās kategorija	Tilpums, iesk. elfās filtru (litri)
T5 / T5 AWD	B4204T11	Castrol Edge Professional V 0W-20 vai VCC RBS0-2AE 0W-20	aptuveni 5,9
T5	B4204T15		aptuveni 5,9
T5	B4204T41		aptuveni 5,9
T6 / T6 AWD	B4204T9		aptuveni 5,9
D3	D4204T4		aptuveni 5,2
D4	D4204T14		aptuveni 5,2

^A Dzinēja kods, daļas un sērijas numurs ir norādīts uz dzinēja; skatiet Tipa apzīmējums (412 lpp.).

Saistītā informācija

- Dzinēja elfā - nelabvēlīgi braukšanas apstākļi
(420 lpp.)
- Dzinēja elfā - pārbaude un iepildīšana
(366 lpp.)

Dzesēšanas šķidrums - kategorija un tilpums

Apstiprinātais dzesēšanas šķidruma tilpums visām dzinējām alternatīvām ir norādīts tabulā.

Norāditā kvalitāte: Volvo ieteiktais dzesēšanas šķidrums sajaukts ar 50% ūdens², skatiet iepakojumu.

PIEZĪME

Ne visi dzinēji ir pieejami visu valstu tirgos.

Dzinējs ^A	Tilpums (litri)
T5 / T5 AWD	B4204T11 B4204T15 B4204T41 B4204T9
T5	
T5	
T6 / T6 AWD	

^A Dzinēja kods, dalas un sērijas numurs ir norādīts uz dzinēja; skatiet Tipa apzīmējums (412 lpp.).

^B Attiecas uz automašinām ar sildītāju, kuru darbina degviela.

Dzinējs ^A	Tilpums (litri)
D4 AWD	D5244T17 D5244T21 D5244T22 D5244T20
D4 AWD	
D5 AWD	
D5 AWD	
D3	D4204T4 D4204T14
D4	

Saistītā informācija

- Dzesēšanas šķidrums - līmenis (369 lpp.)

² Ūdens kvalitātei jāatbilst STD 1285.1. standartam.

Transmisijas šķidrums - kategorija un tilpums

Katrai pārnesumkābas alternatīvai paredzētais transmisijas šķidrums un tilpums ir norādīti tabulā.

Manuālā pārnesumkārba

Manuālā pārnesumkārba	Tilpums (litri)	Norādītais transmisijas šķidrums
M66	aptuveni 1,9 ^A aptuveni 1,45 ^B	BOT 350M3

A Attiecas uz 5 cilindru dzinējiem.

B Attiecas uz citiem dzinējiem.

Automātiskā pārnesumkārba

Automātiskā pārnesumkārba	Tilpums (litri)	Norādītais transmisijas šķidrums
TF-80SD	aptuveni 7,0	AW1
TG-81SC	aptuveni 6,6 ^A aptuveni 7,5 ^B	AW1

A Benzīna dzinēji

B Dizeldzinēji

Automātiskā pārnesumkārba

Automātiskā pārnesumkārba	Tilpums (litri)	Norādītais transmisijas šķidrums
TG-81SC	aptuveni 6,6	AW1

(i) PIEZĪME

Parastos braukšanas apstākļos pārnesumkārbas eļļa nav jāmaina. Taču tas var būt nepieciešams apgrūtinātās braukšanas apstākļos.

Saistītā informācija

- Dzinēja eļļa - nelabvēlīgi braukšanas apstākli (420 lpp.)
- Tipa apzīmējums (412 lpp.)

Bremžu šķidrums - kategorija un tilpums

Hidrauliskajā bremžu sistēmā atrodas bremžu šķidrums, kuru izmanto, lai novadītu spiedienu, piemēram, no bremžu pedāļa caur galveno bremžu cilindru uz vienu vai vairākiem pakārtotiem cilindriem, kas savukārt iedarbojas uz mehāniskajām bremzēm.

Norādītā kvalitāte: Volvo Original bremžu šķidrums vai līdzvērtīgs.

Tilpums: 0,6 litri

Saistītā informācija

- Bremžu un sajūga šķidrums - līmenis (370 lpp.)

Stūres pastiprinātāja šķidrums - kategorija

Stūres pastiprinātāja šķidrums ir līdzeklis, ko lieto automašīnas stūres pastiprinātāja sistēmā.

Norādītā kvalitāte: Volvo ieteiktais stūres pastiprinātāja šķidrums.

Saistītā informācija

- Stūres pastiprinātāja šķidrums - līmenis (371 lpp.)

Degvielas tvertne - tilpums

Degvielas tvertnes tilpums visām dzinēja alternatīvām ir norādīts tabulā.

Dzinējs	Tilpums (litri)	Norādītā kvalitāte
Benzīndzinējs	aptuveni 70	Degviela - benzīns (319 lpp.)
Dīzeļdzinējs	aptuveni 70	Degviela - dīzeldegviela (319 lpp.)

Saistītā informācija

- Piepildīšana ar degvielu (317 lpp.)
- Dzinēja specifikācijas (419 lpp.)

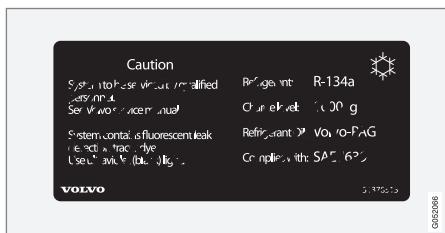
Gaisa kondicionētāja specifikācijas

Automašīnas klimata kontroles sistēmā tiek izmantots dzesētājs R1234yf vai R134a (atkārībā no turgus). Informācija par klimata kontroles sistēmā izmantoto dzesētāju ir sniegtā dzinēja pārsega iekšpusē esošajā uzlīmē.

Tabulās tālāk ir norādītas norādītās gaisa kondicionētāja sistēmas šķidrumu un smērvielu kategorijas un tilpumi.

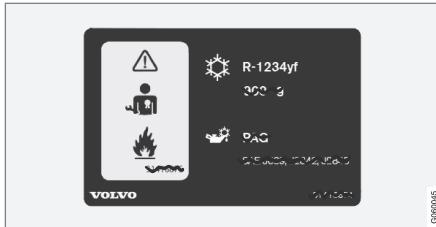
Gaisa kondicionētāja sistēmas uzlīme

R134a uzlīme



Uzlīme atrodas dzinēja pārsega iekšpusē.

R1234yf uzlīme



Uzlīme atrodas dzinēja pārsega iekšpusē.

R1234yf simbola skaidrojums

Simbols	Nozīme
	Uzmanību
	Mobilā gaisa kondicionētāja sistēma (MAC)
	Smērvielas tips

Simbols	Nozīme
	Mobilā gaisa kondicionētāja sistēmas (MAC) apkope jāveic autorizētam apkopes mehāniķim.
	Viegli uzlīmošo dzesētāji

Dzesējošā viela

Automašīnas ar dzesētāju R134a

Dzinējs	Masa	Norādītā kvalitāte
5 cilindru dīzeļdzīnējs	720 g	R134a
cits	800 g	

BRĪDINĀJUMS

Gaisa kondicionētāja sistēma satur hermetizētu dzesētāju R134a. Šis sistēmas apkopi un remontu drīkst veikt tikai autorizētā servisā.

Automašīnas ar dzesētāju R1234yf

Masa	Norādītā kvalitāte
750 g	R1234yf

⚠ BRĪDINĀJUMS

Gaisa kondicionētāja sistēma satur hermetiķu dzesētāju R1234yf. Saskaņā ar SAE J2845 (Pārvietojamajās gaisa kondicionētāju sistēmās izmantoto dzesējošo vielu drošas apkopes un ietvēruma mehāniku apmācību) dzesējošās vielas sistēmas apkopi un remontu drīkst veikt tikai apmācīti un sertificēti mehāniki, lai garantētu sistēmas drošību.

Kompresora eļļa

Dzinējs	Tilpums	Norādītā kvalitāte
4 cilindri	60 ml	PAG SP-A2
5 cilindri	110 ml	PAG SP-A2

Iztvaikotājs**(!) SVARĪGI**

Gaisa kondicionētāja sistēmas iztvaikotāju nekādā gadījumā nedrīkst labot vai nomainīt pret iepriekš lietotu iztvaikotāju. Jaunajam iztvaikotājam jābūt sertificētam un markētam atbilstoši SAE J2842.

Saistītā informācija

- Klimata kontroles sistēma - traucējummeklēšana un remonts (372 lpp.)
- Tipa apzīmējums (412 lpp.)

Degvielas patēriņš un CO₂ emisija

Transportlīdzekļa degvielas patēriņu rēķina litros uz 100 km, bet CO₂ emisiju — CO₂ gramos uz km.

Skaidrojums

CO₂	grami CO ₂ /km
	litri/100 km

	Braukšana pa pilsētu
	Braukšana ārpus pilsētas
	Kombinētā braukšana

man	manuālā pārnesumkārba
aut	Automātiskā pārnesumkārba

	PIEZĪME
Ja trūkst dati par degvielas patēriņu un emisiju, tad tie tiek pievienoti komplektācijai.	

	PIEZĪME
Ne visi dzinēji ir pieejami visu valstu tirgos.	

		CO ₂	Ø	CO ₂	Ø	CO ₂	Ø
T5 (B4204T11)	aut	207	8,8	128	5,5	157	6,7
T5 AWD (B4204T11)	aut	231	9,9	143	6,1	175	7,5
T6 (B4204T9)	aut	212	9,1	135	5,8	163	7,0
T6 AWD (B4204T9)	aut	230	9,9	149	6,4	179	7,7
D3 (D4204T4)	man	127	4,9	111	4,2	117	4,5

 XC60							
		CO ₂	Ø 	CO ₂	Ø 	CO ₂	Ø 
D3 (D4204T4)	aut	143	5,5	113	4,3	124	4,7
D4 (D4204T14)	man	127	4,9	111	4,2	117	4,5
D4 (D4204T14)	aut	143	5,5	113	4,3	124	4,7
D4 AWD (D5244T21)	man	156	5,9	126	4,8	137	5,2
D4 AWD (D5244T21)	aut	176	6,7	134	5,1	149	5,7
D4 AWD (D5244T17)	man	156	5,9	126	4,8	137	5,2
D4 AWD (D5244T17)	aut	176	6,7	134	5,1	149	5,7
D5 AWD (D5244T22)	man	156	5,9	126	4,8	137	5,2
D5 AWD (D5244T20)	aut	176	6,7	134	5,1	149	5,7

Iepriekš tabulā norādītais degvielas patēriņš un emisijas vērtības ir balstītas uz specifiskiem ES cikliem³, kas attiecas uz automobiljiem ar pamata

versijas pašmasu un bez papildu aprīkojuma. Automobiļa masa var pieaugt atkarībā no aprīko-

juma. Tā kopā ar bagāzas svaru palielina degvie-
las patēriņu un oglskābās gāzes emisijas.

³ Oficiālie degvielas patēriņa rādītāji un aprēķināti, balstoties uz diviem standarta braukšanas cikliem laboratorijas vidē ("ES braukšanas cikli") saskaņā ar EU Regulation no 692/2008, 715/2007 (Euro 5 / Euro 6) un UN ECE Regulation no 101. Šis regulas ietver informāciju par braukšanas cikliem pilsētā un ārpus pilsētas. - Braukšana pa pilsētu — mērījumi tiek sākti, iedarbinot austku dzinēju. Braukšana tiek simulēta. - Braukšana ārpus pilsētas — automašīnas ātrums tiek paleiināts un samazināts amplitūdā 0 - 120 km/h (0-75 mph). Braukšana tiek simulēta. Automašīnas ar manuālo pārnesumkārbu tiek iedarbinātas 2. pārnesumā (attiecas uz automašīnām, kuru riteņu diametrs nepārsniedz 18 collas). Tabulā norādīta kombinētās braukšanas vērtība ir iegūta, apvienojot braukšanu pa pilsētu un ārpus pilsētas saskaņā ar spēkā esošo likumdošanu. CO₂ emisijas – tiek savāktas izplūdes gāzes, lai aprēķinātu ogliskābās gāzes emisijas divu braukšanas ciklu laikā. Pēc tam tās tiek analizētas un izteiktas kā CO₂ emisijas vērtība.



◀ Ir vairāki iemesli, kādēļ degvielas patēriņš var būt lielāks par tabulā norādīto. Piemēri:

- Vadītāja braukšanas stils.
- Ja klients ir norādījis riteņu izmēru, kas pār-sniedz attiecīgā modeļa standarta versijā uzstādītos, pieaug rites pretestība.
- Lielšāks ātrums rada palielinātu vēja pretestību.
- Degvielas kvalitāte, ceļa un satiksmes apstākļi, laika apstākļi un automobiļa stāvoklis.

Iepriekš sniegtajos piemēros minētie apstākli kopā var ievērojami palielināt degvielas patēriņu. Lai saņemtu plašāku informāciju, lūdzu, skatiet noteikumus, kas minēti³.

Lielas nobīdes no degvielas patēriņa rādītājiem var rasties, salīdzinot ar ES braukšanas cikliem³, kas tiek izmantoti automobiļa sertifikācijai un uz kuriem tiek balstīti tabulā norādītie patēriņa rādītāji.

PIEZĪME

Ārkārtas laika apstākļi, braukšana ar pievienotu piekabi vai lielā augstumā, kā arī degvielas kategorija ir tie faktori, kas var ietekmēt automašīnas veikspēju.

Saistītā informācija

- Ekonomiska braukšana (322 lpp.)
- Svarts (416 lpp.)

³ Oficiālie degvielas patēriņa rādītāji ir aprēķināti, balstoties uz diviem standarta braukšanas cikliem laboratorijas vidē ("ES braukšanas cikli") saskaņā ar EU Regulation no 692/2008, 715/2007 (Euro 5 / Euro 6) un UN ECE Regulation no 101. Sis regulas ietver informāciju par braukšanas cikliem pilsētā un ārpus pilsētas. - Braukšana pa pilsētu — mērījumi tiek sākti, iedarbinot auksstu dzīneju. Braukšana tiek simulaēta. - Braukšana ārpus pilsētas — automašīnas ātrums tiek palielināts un samazināts amplitūdā 0 - 120 km/h (0-75 mph). Braukšana tiek simulaēta. Automāšīnas ar manuālo pārnesumkārbu tiek iedarbinātas 2. pārnesumā (attiecās uz automašīnām, kuru riteņu diametrs nepārsniedz 18 collas). Tabulā norādīta kombinētās braukšanas vērtība ir iegūta, apvienojot braukšanu pa pilsētu un ārpus pilsētas saskaņā ar spēkā esošo likumdošanu. CO₂ emisijas – tiek savāktas izplūdes gāzes, lai aprēķinātu ogisksābās gāzes emisijas divu braukšanas ciklu laikā. Pēc tam tās tiek analizētas un izteiktas kā CO₂ emisijas vērtība.

Riepas - apstiprinātais riepu spiediens

Apstiprinātais riepu spiediens visām dzinēja alternatīvām ir norādīts tabulā.

PIEZĪME						
Daži dzinēji, riepas vai to kombinācijas var nebūt pieejamas visu valstu tirgos.						

XC60 Dzinējs	Riepu izmērs	Ātrums (km/h)	Slodze, 1-3 personas		Maks. slodze		ECO spiediens ^A
			Priekšējais (kPa) ^B	Aizmugurējais (kPa)	Priekšējais (kPa)	Aizmugurējais (kPa)	Priekšējais/aizmugurējais (kPa)
Visi dzinēji	235/65 R 17	0 - 160 ^C	240	240	270	270	270
	235/60 R 18	160+ ^D	240	240	270	270	-
	235/55 R 19						
	255/45 R 20						
Pagaidu rezerves ritenis		maks. 80 ^E	420	420	420	420	-

A Ekonomiska braukšana.

B Dažās valstīs lieto ne tikai SI mērvienību "paskāls", bet arī "bārs". 1 bārs = 100 kPa.

C 0 - 100 jūdzes stundā

D 100+ mph

E maks. 50 jūdzes stundā

Saistītā informācija

- Riepas - izmēri (340 lpp.)
- Riepas - gaisa spiediens (338 lpp.)
- Tipa apzīmējums (412 lpp.)

ALFABĒTISKAIS RĀDĪTĀJS

Ā

āra temperatūras mēritājs 77

A

ACC - adaptīvā kruīza kontrole 213

Adaptīvā kruīza kontrole 213

apdzīšana 219

ātruma pārvaldība 216

deaktivizēt 220

funkcija 214

gaidīšanas režīms 218

īslaicīga deaktivācija 218

Klūmju novēršana 223

kruīza kontroles darbības maiņa 222

laika intervāla iestatīšana 218

pārskats 215

radiolokācijas sensors 226

Aizmugurējais logs

Apsilde 110

Aizmugurējais sēdeklis

Apsilde 139

Aizmugurējās durvis

Aizslēgšana/atslēgšana 187

aizvērt 188

jauda 188

Aizmugures durvis 188

Atvērt 188

Aizmugures spuldzes 379

atrašanās vieta 379

Aizsargrežis 166

Aizslēgšana 184

aizslēgšana 184, 185

atslēgšana 184, 185

Aizslēgšana/atslēgšana 187

aizmugures durvis 187

Cimdu nodalījums 186

salons 185

Aizslēšanas apstiprinājums 172

Aizsvīšana 404

kondensāts priekšējos lukturos 404

logu kopšana 132

Akmeņu radīti robi un skrāpējumi 409

Aktīvā joslas saglabāšanas palīgfunkcija 277

darbība 278

funkcija 277

lerobežojumi 280

Simboli un paziņojumi 282

Aktīvā novirzīšanās no ceļa kontrole 199

Aktīvā šasija - FOUR-C 198

Aktīvie ksenona priekšējie lukturi 99

Aktīvie pagrieziena lukturi 99

Akumulators 289, 315, 384

mainīšana 386

pārslodze 315

Alerģiju un astmu izraisošas vielas 134

Amortizators 325

Apgaismojums 100

aizmugurējais miglas lukturis 99

aktīvie ksenona priekšējie lukturi 99

aktīvie pagrieziena lukturi 99

Automātiskas tālās gaismas 96

automātisks apgaismojums, pasažieru 103

salona 94

dienas gaismas lukturi 94

Displeja apgaismojums 93

līkumu izgaismošanas gaismas 99

mājās nokļūšanas apgaismojums 104

Mērinstrumentu apgaismojums 93

pasažieru salonā 102

pietvošanās apgaismojums 104, 174

Position lamp 94

spuldzes, specifikācijas 380

Stara augstuma regulēšana 93

tālās/tuvās gaismas 95

tunelu noteikšanas funkcija 95

vadības slēdzi 92, 102

vadības slēžu apgaismojums 93

Apgaismojums, spuldžu maiņa 372

bagāžas nodalījums 379

numura zīmes apgaismojums 379

ALFABĒTISKAIS RĀDĪTĀJS

ALFABĒTISKAIS RĀDĪTĀJS

pagrieziena rādītāji, priekšējie	377	Atbalsta akumulators	388	Atzveltnē	85
pasažiera spogulis	380	Atbalsts	16	aizmugurējais sēdeklis, nolocišana	88
spuldzes ligzda, aizmugurējā	378	Atiestatīšana, brauciena odometrs	123, 127	priekšējais sēdeklis, nolašana	85
tālās gaismas (automašinām ar aktīvajiem ksenona priekšējiem lukturiem)	376	Atkārtota automātiskā aizslēgšana	185	Augsta dzīnēja temperatūra	314
tālās gaismas (automašinām ar halogenā lukturiem)	376	Atkausētājs	141	automašīna ar interneta pieslēgumu apkopes un remonta pieteikšana	358
tuvās gaismas (automašinām ar halogenā lukturiem)	375	Atpakalgaitas pārnesuma bloķētājs	291	Automašīnas aprūpe	404
		Atpakaļskata/sānu spoguļi		ādas polsterējums	408
Apkope		Apsilde	110	Automašīnas atslēgas atmiņas funkcija	171
Pretkorozijas aizsardzība	407	durvis	109	Automašīnas polsterējums	407
Apkopes pozīcija	381	elektriski ievilkams	110	Automātiskā automazgātava	404
Apkopes programma	358	Kompass	111	Automātiskā pārnesumkārba	292
Apkopes un remonta pieteikšana	358	salons	111	manuālās pārnesumkārbas pozīcijas (Geartronic)	292
Approach light duration	104, 174	Atslēga	170, 172	piekabe	324
Apsildāmas apskalotāja sprauslas	106	Atslēga ar tālvadības pulti	170, 171, 172	vilkšana un tehniskā palīdzība	331
Apsilde		bateriju nomaiņa	179	Automātiskas tālās gaismas	96
aizmugurējais logs	110	funkcijas	174	Automazgātava	404
atpakaļskata un sānu spoguļi	110	Nobraucamais attālums	175, 180	Avārijas aprīkojums	
Sēdeklī	138, 139	noņemama atslēgas slēdzošā		brīdinājuma trijstūris	346
stūre	91	daļa	177, 178	Pirmās palīdzības aptieciņa	348
Vējstikls	110	pazaudēšana	170	Avārijas gaismas signāls	101
Apskalotājs		Atslēgas pozīcijas	83	Avārijas pārdūrumu remontēšana	351
aizmugurējais logs	106	Atslēgas slēdzošā daļa	177, 178	Avārijas riepas caurdūruma remonta komplekts	
mazgāšanas šķidrums, papildināšana	383	Atslēgšana		atrašanās vieta	351
Vējstikls	106	no ārpuses	184	pārskats	352
Ar degvielu darbināms		no iekšpuses	185		
taimeris	148	Atslēgšana ar atslēgas slēdzošo daļu	183		
		Attālā iedarbināšana - ERS	285		

Avārijas riepas caurdūruma remonts	
atkārtota pārbaude	354
darbība	352
riepu piesūknēšana	356
AWD, pilnpiedziņa	297

Ā

Ādas tapsējums, mazgāšanas instrukcijas	408
Ārējie izmēri	415
Ātruma ierobežotājs	203
brīdinājums par pārsniegtu ātrumu	205
darba sākšana	203, 204
deaktivizēšana	206
īslaicīga deaktivācija	204
Ātruma indeksi, riepu	341

B

Bagāžas iekraušana	
bagāžas nodalījums	161
bagāža uz jumta	162
gara krava	162
Vispārīgi	161
Bagāžas nodalījuma pārsegs	166

Bagāžas nodalījums	
aizsargtīklis	164
Apgaismojums	103
bagāžas nodalījuma pārsegs	166
uzstādīšanas punkti	163
Baterija	
apkope	384
Brīdinājuma simboli	385
iedarbināšana	384
iedarbināšanas palīdzība	289
Papildu	388
Simboli uz akumulatora	385
tālvadības pults atslēga/PCC	179
Benzīna kategorija	319
bērni	
atrašanās vieta automašīnā	52
bērnu sēdeklis un drošības gaisa spilvens	52
bērnu sēdeklji un sānu drošības gaisa spilveni	37
drošība	44
slēdzi bērnu drošībai	44
Bērnu drošības slēdzi	191, 192
Bērnu sēdeklji	44
augšējie montāžas punkti bērnu sēdekljiem	60
auguma kategorijas bērnu sēdeklkiem ar ISOFIX stiprinājumu sistēmu	57
ieteicams	45
integrēts divpakāpju sēdeklja paliktnis	53
ISOFIX stiprinājumu sistēma bērnu sēdekljiem	56
tipi	58
Bezatslēgas - aizslēgšana	182
Bezatslēgas - atslēgšana	182
Bezatslēgas iedarbināšana (braukšana bezatslēgas režīmā)	180, 181, 182, 183, 184, 284
Bezatslēgas vadība	180, 181, 182, 183, 184, 284
Blakussēdētāja spogulis	159
Apgaismojums	103
BLIS	249, 250
BLIS klūdas paziņojumi	253
BLIS paziņojumi	253
Braucienu odometrs	78, 120
Braucienu odometrs, atiestatīšana	123, 127
Braucienu statistika	129
Braukšana	316
ar atvērtām aizmugures durvīm	315
dzesēšanas sistēma	314
Braukšana ar piekabi	323
piekabes āķa lode	417
vilkšanas kapacitāte	417
Braukšanas īpašību pielāgošana	198

ALFABĒTISKĀS RĀDĪTĀJS

Braukšana ziemā	316	Bridinājuma skaņa		Degvielas tvertne	
Bremzes	307, 309	Sadursmes bridinājuma sistēma	242	tilpums	427
ārkārtas bremzēšanas sistēma, EBA	309	Bridinājuma trijsūris	346	Degvielas uzpilde	
Bremžu pretbloķēšanas sistēma, ABS	308	Bridinājums par izbraukšanu no joslas (LDW)	260, 261	degvielas tvertnes aizvirtnis	317
Bremžu signāls	101	C		degvielas tvertnes aizvirtnis, manuāla darbināšana	317
bremžu sistēma	307, 308, 309	Celazīmju informācija	253	degvielas tvertnes vāciņš	317
bremžu šķidruma iepildīšana	371	darbība	254	iepildīšana	317
kombinētā instrumentu panela simboli	308	lerobežojumi	256	Dienas gaismas luktuvi	94
stāvbremze	310	Cimdu nodalījums	158	Disku apmales	
Bremzēšana ar dzinēju, automātiska	297	aizslēgšana	186	tīrišana	405
Bremžu signāls	101	City Safety™	231	Displeja apgaismojums	93
Bremžu šķidrums		CO ₂ izmeši	430	Distances bridinājums	209
kategorija un tilpums	426	CTA	251	lerobežojumi	210
Bremžu un sajūga šķidrums	370	CZIP (tīrās zonas salona komplekts)	134	Simboli un paziņojumi	212
Bridinājuma lampiņa		D		Dīzelis	
Adaptīvā kruīza kontrole	214	Daudzslānainais (tripleksa) stikls	25	degvielas beigšanās	320
Sadursmes bridinājuma sistēma	242	Degviela	318, 319	Dīzeldalīju filtrs	321
stabilitātes un vilces kontroles sistēma	199	degvielas ekonomija	338, 339	Dīzeldzinējs	319
Bridinājuma lampiņas		degvielas filtrs	320	Domkrats	347
Bojājums bremžu sistēmā	75	degvielas patēriņš	430	Driver Alert sistēma	257
Bridinājums	75	D		Drošības josta	28
Drošības gaisa spilveni – SRS	75	Daudzslānainais (tripleksa) stikls	25	Aizmugurējais sēdeklis	30
drošības jostas atgādinātājs	30, 75	Degviela	318, 319	atsprādzēšana	29
ģenerators nelādē	75	degvielas ekonomija	338, 339	drošības jostas atgādinātājs	30
Stāvbremze ieslēgta	75	degvielas filtrs	320	drošības jostas spriegotājs	31
Zems eļļas spiediens	75	degvielas patēriņš	430		
Bridinājuma simboli	69, 72, 75				

grūtniecība	30	Dzesēšanas šķidrums, pārbaude un iepildīšana	369	Dzinējs	
piesprādzēšana	29			deaktivizēt	285
Drošības jostas nospriegotājs	31, 41	Dzesētājs	372	iedarbināšana	284
Drošības jostu atgādinātājs	30	Dzinēja bloka sildītājs	146	pārkāršana	314
Drošības slēdzene bērni	44	Dzinēja bloka sildītājs un salona sildītājs tiešā iedarbināšana	147	Start/Stop	298
Drošības spilvens aktivēšana/deaktivēšana, PACOS	35				
pasāžiera puse	34, 35, 41	Dzinēja darbības kontrole	199	E	
vadītāja puse	33, 41	Dzinēja eļļa	365, 420	ECC, elektroniskā klimata kontrole	137
DROŠĪBAS SPILVENS	33, 34	filtrs	365	EcoGuide	72
Drošības spilvēnu sistēma	32	kategorija un tilpums	421	ECO spiediens	433
būdinājuma simbols	31	nelabvēlīgi braukšanas apstākļi	420	Ekonomiska braukšana	322
Drošinātāji bagāzas nodalījumā	400	Dzinēja eļļa, iepildīšana	366	Elektriskā sistēma	390
dzinēja nodalījumā	392	Dzinēja eļļas līmeņa pārbaude	366	Elektriskā stāvbremze zems akumulatora spriegums	310
dzinēja nodalījuma aukstajā zonā	402	Dzinēja izslēgšana	285	Elektriski darbināms panorāmas jumts	113
mainīšana	390	Dzinēja nodalījums		Elektriskie logu pacēlāji	107
Vadības modulī zem cimdu nodalījuma	398	Bremžu un sajūga šķidrums	370	Aiestatīšana	108
Vispārīgi	390	dzesēšanas šķidrums	369	Elektriski vadāmo logu atiestatīšana	108
zem cimdu nodalījuma	396	Dzinēja eļļa	365	Elektriski vadāms sēdeklis	86
Drošinātāju bloks	391	Pārbaude	365	Elektrokontaktligzda	159
Dzesēšanas sistēma	314	pārskats	363	bagāzas nodalījums	163
pārkāršana	314	stūres pastiprinātāja šķidrums	371	Elektroniskā klimata kontrole - ECC	137
Dzesēšanas šķidrums tilpums un kategorija	423	Dzinēja pārsegs, atvēršana	363	Eļļa, skatiet arī Dzinēja eļļa	420, 421
		Dzinēja specifikācijas	419	ERS - attālā iedarbināšana	285
		Dzinēja un pasažieru nodalījuma sildītājs paziņojumi	150	Evakuācija	333
		taimeris	148		

F

Fiksējamas riteņu skrūves 342

FOUR-C - aktīvā šasija 198

FSC, vides markējums 25

G

Gaisa attīrīšana

materiāls 134

pasažieru salons 133, 134

Gaisa kondicionēšana 141

Gaisa kondicionētāja sistēma

remonts 372

Gaisa kondicionētājs, šķidrums

tilpums un kategorija 428

Gaisa kvalitātes sistēma IAQS 134

Gaisa plūsmas sadalījums 135

Recirkulācija 142

tabula 143

Gaismas rādījumi, PCC 176

Gājēju aizsardzība 238

galvas balsts

nolaišana 88, 89

vidējais sēdeklis, aizmugurē 87

Geartronic 292

Glabāšanas nodalījumi

Cimdu nodalījums 158

Tuneja konsole 158

Glabāšanas nodalījumi pasažieru salonā

Glāzes

laminēts/rūdīts 25

griešanās virziens 337

GSI - pārnesumu pārslēga palīgsistēma

HDC 291

H

HDC 297

I

IAQS - salona gaisa kvalitātes sistēma

ledarbināšanas palīdzība 289

leklātie paklājiņi 159

lestatiņi laika intervālu 210

leteicamie bērnu sēdeklīši

tabula 45

levelkamie elektriski vadāmie sānu spo-

guli 110

Imobilaizers 173

Informācijas displejs 68, 69

Informācijas taustiņš, PCC

Instrumenti

Instrumentu paneļa pārskats

automašīna ar stūri kreisajā pusē 62

automašīna ar stūri labajā pusē 65

Instrumentu un vadības slēdzi

Izmēri

izplūdes gāzes, toksiskas, iesūktas 315

Izsliedēšana

Izsliedēšanas kontrole

Izvade

Izvēlnes

izvēlnes pārskats 117

Kombinētais instrumentu panelis 116

I

īpašnieka rokasgrāmata, vides markējums

25

J

Joslas saglabāšanas palīgfunkcija

darbība 261, 262, 266

Joslu ievērošanas palīdzība

darbība 267

Jumta bagāža, maks. svars	416	Kombinētais instrumentu panelis	68, 69	mainīšana	382
		Kompass	111	nomaiņa, aizmugurējā loga	382
		kalibrēšana	112	tīrišana	383
		Kondensāts priekšējos lukturos	404	Lūka gariem priekšmetiem	162
		Krāsas kods, krāsa	409	Lukturi	372
K		Krāsojums			
Kabatas formāta stāvvietā novietošanas		bojājumi un neliels remonts	409		
palīgsistēma - PAP	277	krāsas kods	409		
Kājas bremze	307, 308, 309	Kravas režījs	166	M	
Kakla skriemeļu trauma, WHIPS	39	Kruīza kontrole		Mājās nokļūšanas apgaismojuma degšanas	
Kameras sensora traucējummeklēšana	234	atjaunot iestatīto ātrumu	208	ilgums	104
Kameras sensors	233, 245	ātruma pārvadība	207	Maks. jumta bagāžas svars	416
Katalizators	321	deaktivizēt	209	Manuālā pārnesumkārba	290
Evakuācija	332	īslaicīga deaktivācija	208	GSI - pārnesumu pārslēga palīgsis-	
Klimata kontrole		Kruīzkontrole	206	tēma	291
automātiska regulēšana	140			piekabe	324
pašreizējā temperatūra	132			vilkšana un tehniskā palīdzība	331
personiskie iestatījumi	135	L			
sensori	133	Lane Keeping Aid — LKA	264, 265	Manuālās pārnesumkārbas pozīcijas (Gear-	
temperatūras kontrole	140	Lāzera sensors	235	tronic)	292
Vispārīgi	132	Lietus sensors	105	Mašīnas pacelšana	361
Klūmju novēršana		Likumu izgaismošanas gaismas	99	mazgāšanas šķidrums	383
Adaptīvā kruīza kontrole	223	LKA — Lane Keeping Aid	264, 265	Mehāniski darbināmas aizmugurējās dur-	
Klūmju pazīnojumi		Logi un atpakaļskata un sānu spoguļi	406	vis	188
Adaptīvā kruīza kontrole	224	Logu tīritāja slotiņas	381	Mērierīces	
Lane Departure Warning	263	Apkopēs pozīcija	381	degvielas daudzuma rādītājs	68, 70
LKA	268			spidometrs	68, 70
skatiet Pazīnojumi un simboli	224, 312			tahometrs	68, 70
Vadītāja uzmanības kontrole	259			Mērinstrumentu apgaismojums	93

ALFABĒTISKĀS RĀDĪTĀJS

Mērstienis, elektroniskais	367, 368
Miglas lukturis aizmugurējais	100
MY CAR	119
N	
Nobrauciena kontrole	297
Nobraukums	120
Noņemama vilkšanas iekārta glabāšana	326
Noskaņas apgaismojums	103
Novietošanas palīdzība atpakaļ	269, 271
automašīnas novietošanas sensori	272
darbības kļūmes indikators	272
funkcija	269
Novietošanas palīdzības kamera lestatiņumi	276
O	
Oglekļa dioksīda emisija	430

P	
PACOS	35
Pagrieziena rādītāji	102
Pagrieziena rādītājs	102
Palīgsistēma braukšanas uzsākšanai kalnā	296
Panorāmas jumts atvēršana un aizvēršana	114
saulessargs	113
ventilācijas stāvoklis	115
PAP = aktīvā stāvvietā novietošanas palīg- sistēma	277
Papildu sildītājs degvielas	152
elektrisks	152, 153
Pārdūrums	351
Pārkaršana	314, 323
Pārnesumkārba automātiskā	290
manuālā	292
Pārnesumpārslēga bloķētāja atvienošana	290
Pārnesumu indikators	292
Pārnesumu pārslēga bloķētājs	295
Pārnesumu pārslēga bloķētājs, mehāniska izslēgšana	295
Pasažieru nodalījuma sildītājs	295
Pasažieru salona apgaismojums automātisks	330
Pasažieru salona gaisa filtrs	330
Pašmasa	416
Paziņojumi	119
Paziņojumi informācijas displejā	117
Paziņojumi un simboli Adaptīvā kruīza kontrole	224
Dzinēja un pasažieru nodalījuma sildī- tājs	224
Lane Departure Warning	263
LKA	268
Sadursmes brīdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu	237, 247
Vadītāja uzmanības kontrole	259
PCC - personiskā automašīnas sakarīce funkcijas	174
Nobraucamais attālums	176, 180
Personiskā automašīnas sakarīce	176
piekabe braukšana ar piekabi	323
kabelis	323
Piekabes sānnovirze	323
Piekabes āķis	325, 326
Tehniskie parametri	326
Piekabes stabilitātes palīgsistēma	330

Piekabes stabilitātes palīgsistēma (Trailer stability assist)	199	Priekšējo lukturu gaismas stars augstuma regulēšana	93	protektora dziļums	342
Piekabes stabilitātes palīgsistēma (TSA - trailer stability assist)	199, 330	pielāgošana	100	protektoru nodiluma indikatori	338
Pilnīgas gaisa padeves funkcija	132, 186	Priekšējo lukturu stara regulēšana	100	riepu spiediena uzraudzība	348, 349
Pilnpiedziņa, (AWD)	297	Priekšējo lukturu vadība	92	Tehniskie parametri	433
Pilnpiedziņa (AWD)	297	Protektora dziļums	342	ziemas riepas	342
Pirmā palīdzība	348	Protektoru nodiluma indikatori	338	Riepas izmērs	340
Pirmās palīdzības aptiecīna	348	Pulēšana	406	Riepu gaisa spiediena uzlīme	338
Position lamp	94	Pulkstenis, regulēšana	78	Riepu slodzes indekss	341
Power guide	72			Riepu spiediena uzraudzīšanas sistēma	348, 349
Pretapgāšanās aizsardzība		R		Riepu uzraudzība	349
ROPS (pretapgāšanās aizsardzības sistēma)	41	Radiolokācijas sensors	214	Rindā stāv. palīgsist.	220
Pretkorozijas aizsardzība	407	lerobežojumi	226	Rindā stāvēšanas palīgsistēma	220
Priekšējā loga apskalošana	106	Regulārā tīrīšana	105	Riteņa stīpa, izmēri	340
Priekšējie lukturi	373	Reģenerācija	321	Riteņbraucēju noteikšana	240
Priekšējo lukturu augstspiediena mazgāšana	106	Rekomendācijas braukšanas laikā	316	Riteņi	
Priekšējo lukturu gaismas stara augstuma regulēšana	93	Retranslators	21	noņemšana	343
Priekšējo lukturu gaismas stara forma, regulēšana	100	rezerves ritenis		sniega ķedes	342
Priekšējo lukturu gaismas stara regulēšana	100	uzstādīšana	345	uzstādīšana	345
		Rezerves ritenis	343	Riteņu maiņa	343
		Riepas		Riteņu skrūves	342
		apkope	336	slēdzams	342
		griešanās virziens	337	ROPS (pretapgāšanās aizsardzības sistēma)	41
		Nospiediet	338, 433		
		pārdūruma remonts	351		

S

Sadursme	42
Sadursme, skatiet Sadursme	42
Sadursmes būdinājuma sistēma	
darbība	242
funkcija	239
Gājēju uztveršanas funkcija	241
radiolokācijas sensors	226, 231
vispārīgi ierobežojumi	244
Sadursmes būdinājuma sistēma ar automātisko bremzēšanu	238
Sadursmes būdinājums	238, 239
Safety mode	42
automašīnas pārvietošana	44
iedarbināšanas mēģinājums	43
Salona atpakaļskata spogulis	111
automātiska aptumšošana	111
Salona gaisa kvalitātes sistēma (IAQS - Interior Air Quality System)	
Gaisa attīrišana	134
Sānu drošības spilvens, SIPS	37, 41
Sānu logu drošības (piepūšamie) aizkari	38, 41
Sānu spoguli	109
Atiestatīšana	109
automātiska aptumšošana	109

Sānu spoguļu atiestatīšana	109	Simboli	
Saulessargs	113	Brīdinājuma simboli	69, 72
panorāmas jumts		Vadības simboli	69, 72, 73
Sēdeklis, skatiet Sēdeklī	85	Simboli un paziņojumi	
Sēdeklā atmiņas funkcija	86	Adaptīvā kruīza kontrole	224
Sēdeklā paliktnis		Lane Departure Warning	263
nolaišana	56	LKA	268
pacelšana	54	Sadursmes būdinājuma sistēma ar	
sēdēšanas pozīcija	53	automātisko bremzēšanu	237, 247
Sēdeklī	85	Vadītāja uzmanības kontrole	259
aizmugurejā sēdeklā atzveltnes nolaišana	88	SIPS spilveni	37
Apsilde	138, 139	Sistēma	
galvas balsti, aizmugurejie	87	atslēgšana	41
jauda	86	Skalošanas sprauslas, apsildāmās	106
priekšējā sēdeklā atzveltnes nolaišana	85	Skaņas signāls	91
Sensus	82	slidenas braukšanas apstākļi	316
Signalizācija	192, 194	Sodrēju filtrs	321
automātiska atkārtota aktivizēšana	194	SODRĒJU FILTRS PILNS	321
samazināts signalizācijas līmenis	195	Somas turētājs	163
signalizācijas indikators	193	spuldzes, specifikācijas	380
signalizācijas pārbaude	176	Stabilitātes sistēma	199
signalizācijas trauksmes signāli	194	Stabilitātes un vilces kontroles sistēma	199, 201
tālvadības pults atslēga nedarbojas	194	Stabilitātes un vilkmes kontroles sistēma	
Signālaure	91	darbība	200
Siltumu atstarojošs vējstikls	21		

Start/Stop	298
dzinējs neizslēdzas	300
Funkcijas un darbība	299
Stāvbremze	310
Stāvietā novietošanas kamera	273
Stūre	90
Apsilde	91
stūres regulēšana	90
vadības svira	90
Vadības tastatūra	90
Stūres bloķētājs	285
stūres pastiprinātāja šķidrums	
kategorija	426
Līmeņa pārbaude	371
Stūres pielāgošana	90
Stūres ratā esošā tastatūra	90
Stūres vadības svira	90
Stūrēšanas spēka līmenis, skatiet Stūrēšanas spēks	198
Stūrēšanas spēks, ar ātrumu saistītais	198
Svars	
pašmasa	416

Š

Šasijas iestatījumi	198
Šķidrumi, tilpumi	383, 423, 424, 426, 427, 428
Šķidrumi un eļjas	423, 424, 426, 428

T

Tālās/tuvās gaismas	95
Tālās gaismas, automātiska aktivizēšana	96
Tālvadības pults atslēgas sistēma, apstipri- nāta tipa	195
Tālvadības pults imobilaizers	173
Temperatūra	
pašreizējā temperatūra	132
Temperatūras kontrole	140
Tipa apstiprinājums	
radiolokācijas sistēma	228
tālvadības pults atslēgas sistēma	195
Tipa apzīmējums	412
Tirās zonas salona komplekts (Clean Zone Interior Package, CZIP)	134
Tīrišana	
automašīnas mazgāšana	404
automātiskā automazgātava	404

drošības jostas	408
polsterējums	407
riteņu diskī	405

TM – riepu uzraudzība	349
TPMS - riepu spiediena uzraudzība	348
Traipi	407
Transmisija	290

Transmisijas eļļa	
tilpums un kategorija	424

Transportlīdzekļa pilna masa	416
Trauksmes funkcija	174
Tuneļa konsole	158
12 V līzda	159
piesmēķētājs un pelnu trauks	158
Tuneļu noteikšanas funkcija	95

Ū

Ūdeni un netīrumus atgrūdošs pārklājums	406
Ūdens šķērsošana	314

U

Uzlīmes	412
---------	-----

V

Vadības simboli	69, 72, 73
Vadības slēdžu apgaismojums	93
Vadītāja infocentrs	120, 122, 126, 129
Vadītāja uzmanības kontrole	257
darbība	258
Vaskošana	406
Vējstikla tīrītāji	105
lietus sensors	105
Vējstikla tīrītāji un vējstikla mazgāšana	105
Vējstikls	
Apsilde	110, 141
Ventilācija	135
Ventilators	
ECC	139
Vides marķējums, FSC, īpašnieka rokasgrāmata	25
Vilkmes kontrole	199
Vilkmes kontrole pagriezienos	199
Vilkšana	331
vilkšanas cilpa	332
Vilkšanas cilpa	332
Vilkšanas iekārtas, skatiet Vilkšanas aprīkojums	325

Vilkšanas iekārta - nonemama piestiprināšana/noņemšana	327, 329
Vilkšanas ierīce nonemama, noņemšana	329
noņemama, piestiprināšana	327
Vilkšanas jauda un slodze uz piekabes āki	417
Virsma ar ūdens atgrūšanas īpašībām, mazgāšana	406
vispārēja blokēšana	190
deaktivēšana	190
īslaicīga deaktivācija	190
Volvo ID	21
Volvo Sensus	82

W

WHIPS	
bērnu sēdekļitīs/sēdekļa paliktnis	39
kakla skriemeļu aizsardzība	39, 41
sēdēšanas pozīcija	40

Z

Zems eļjas līmenis	366
Ziemas riepas	342

